

STATISTISCHES AMT

OFFICE STATISTIQUE

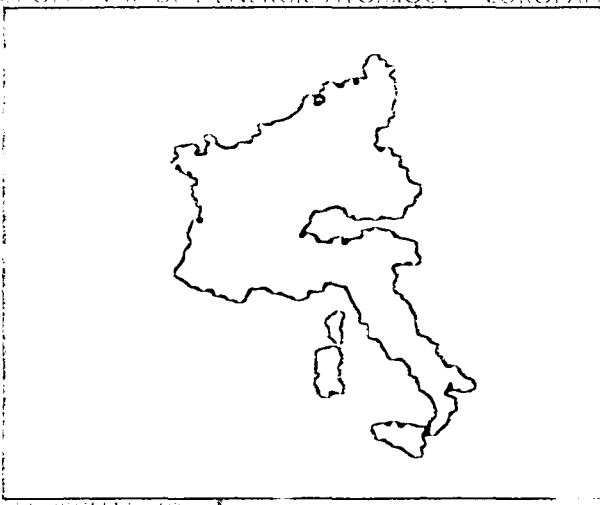
STATOH 13

DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

6-30-66

SP
AM
AD
MP



EISEN UND STAHL

SIDÉRURGIE

SIDERURGIA

IJZER EN STAAL

IRON AND STEEL

1966 - No. 3

ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE

STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN - OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES - ISTATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE - STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN - OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES - ISTATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE - STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN - OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES - ISTATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE

**STATISTISCHES AMT
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

Anschriften

Brüssel, Avenue de la Joyeuse Entrée, 23-25 — Tel. 35 80 40

Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41

**OFFICE STATISTIQUE
DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**

Adresses

Bruxelles, 23-25, avenue de la Joyeuse Entrée — tél. 35 80 40

Luxembourg, Hôtel Staar — Tél. 4 08 41

**ISTITUTO STATISTICO
DELLE COMUNITÀ EUROPEE**

Indirizzi

Bruxelles, 23-25, avenue de la Joyeuse Entrée — tel. 35 80 40

Lussemburgo, Hotel Staar — tel. 4 08 41

**BUREAU VOOR DE STATISTIEK
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

Adressen

Brussel, Blijde Inkomstlaan 23-25 — tel. 35 80 40

Luxemburg, Hotel Staar — tel. 4 08 41

**STATISTICAL OFFICE
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

Addresses

Brussels, 23-25, avenue de la Joyeuse Entrée. Tel. 35 80 40

Luxembourg, Hotel Staar. Tel. 4 08 41

EISEN UND STAHL
SIDERURGIE
SIDERURGIA
IJZER EN STAAL
IRON AND STEEL

1966 — No. 3

Zweimonatliche Veröffentlichung.

Publication bimestrielle

Pubblicazione bimestrale

Tweemaandelijkse uitgave

Bimonthly

**Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis
gestattet**

**La reproduction des données est subordonnée
à l'indication de la source**

**La riproduzione del contenuto è subordinata
alla citazione della fonte**

**Het overnemen van gegevens is toegestaan
mits duidelijke bronvermelding**

**Reproduction of the contents of this publication
is subject to acknowledgement of the source**

Vorbemerkung

Avertissement

Avvertenza

Voorwoord

VORBEMERKUNG

Das Statistische Bulletin „Eisen und Stahl“ soll gemäß Artikel 47 Abs. 2 des Vertrags über die Gründung der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl den Regierungen und allen anderen Beteiligten die Angaben auf dem Gebiet der Eisen- und Stahlindustrie und des Eisenerzbergbaus liefern, die für sie von Nutzen sein können.

Es enthält einen veränderlichen Teil, den „Statistischen Sonderbericht“, in dem hauptsächlich Jahresangaben, insbesondere über folgende Themen, veröffentlicht werden: Listenpreise — Rohstahl-Weltproduktion — Fehlschichten im Eisenerzbergbau — die wichtigsten Ergebnisse der jährlichen Erhebungen über „Investitionen“ und über „Löhne“ usw.

Der Hauptteil des Bulletins wird jedoch, wie schon in seiner seit 1953 veröffentlichten und stetig verbesserten Form, den regelmäßigen statistischen Reihen gewidmet sein. Diese Statistiken umfassen nicht nur Angaben über die eigentliche Eisen- und Stahlindustrie im Sinne des Vertrags sowie über den Eisenerzbergbau, sondern auch Zahlen über den Handel mit Schrott und Stahlerzeugnissen, die anerkennenswerterweise von den Regierungen und den zuständigen Organisationen zur Verfügung gestellt werden, wofür ihnen das Statistische Amt an dieser Stelle seinen besten Dank aussprechen möchte; außerdem enthalten die Statistiken zahlreiche Angaben über den Außenhandel, die von den mit der Erstellung der amtlichen Außenhandelsstatistiken betrauten Dienststellen der Mitgliedstaaten zur Verfügung gestellt werden.

Die neue verbesserte und erweiterte Ausgabe in vier Sprachen, die ab Februar 1962 herauskommt, ist in ihrer Darstellung den übrigen Veröffentlichungen des Statistischen Amtes angepaßt worden. So wurden die Tabellenspalten im allgemeinen nach Ländern gegliedert. Durch diese Neugliederung — sie weist übrigens gewisse Vorteile auf, die, wie die Redaktion hofft, von den Benutzern des Bulletins geschätzt werden dürfte — mußte in Kauf genommen werden, daß die logischen Zusammenhänge technologischer Art zwischen den verschiedenen erfaßten Erzeugnissen oder Angaben für das jeweilige Land weniger in Erscheinung treten. Es ist jedoch mit verschiedenen Mitteln versucht worden, diesem Mangel der Neugliederung abzuwehren; insbesondere wurden die miteinander zusammenhängenden statistischen Angaben möglichst in ein und derselben Tabelle aufgeführt, was dank des größeren Formates der neuen Ausgabe möglich ist, und es wurden Strukturtabellen in das Bulletin aufgenommen, aus denen die entsprechenden Zusammenhänge und Beziehungen sowie ihre Entwicklung ersichtlich sind.

Besondere Hinweise

1. Für verschiedene Staaten werden die derzeitigen Grenzen zugrunde gelegt.

In den Angaben über die Bundesrepublik (BR) ist das Saarland enthalten. Sämtliche Statistiken über

AVERTISSEMENT

Le Bulletin « Sidérurgie » a pour but — en application de l'article 47, alinéa 2 du Traité instituant la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier — de fournir aux gouvernements et à tous les autres Intéressés les données qui sont susceptibles de leur être utiles dans le domaine de la Sidérurgie et des Mines de fer.

Il comporte une partie variable: La « Note statistique » dans laquelle seront diffusées des données surtout annuelles concernant notamment: Les prix de barèmes — La production mondiale d'acier brut — L'absentéisme dans les mines de fer — Les résultats principaux des enquêtes annuelles sur les « Investissements » et sur les « salaires » etc.

L'essentiel du Bulletin restera cependant consacré comme cela a été le cas depuis sa publication en 1953 sous des formes diverses améliorées peu à peu — aux séries statistiques régulières. Celles-ci comprennent non seulement des données relatives à la « Sidérurgie proprement dite », au sens du Traité, et aux « Mines de fer », mais aussi — grâce à l'obligeance des gouvernements et des organisations compétentes que l'Office Statistique tient à remercier très chaleureusement — des statistiques concernant le négoce de la ferraille et le négoce des produits sidérurgiques, ainsi que de nombreuses données sur les échanges extérieurs fournies par les services officiels compétents des pays membres.

La nouvelle édition quadrilingue, revue et augmentée, paraissant à partir de février 1962, a été harmonisée, quant à sa présentation, avec les autres publications de l'Office. C'est ainsi qu'on a consacré en général les colonnes des tableaux aux pays. Cette disposition nouvelle — qui comporte par ailleurs certains avantages auxquels la Rédaction espère que les usagers du Bulletin seront sensibles — risquait de négliger les liens logiques, de nature technologique existant entre divers produits ou éléments recensés relatifs à un même pays. On s'est efforcé cependant de pallier cet inconvénient de la nouvelle présentation par différents moyens, notamment en regroupant le plus possible dans les mêmes tableaux, grâce au format plus grand du Bulletin, les éléments statistiques liés entre eux, ainsi qu'en introduisant dans le Bulletin des tableaux de structure qui montrent les liens et rapports en cause et leur évolution.

Observations particulières

1° Les différents pays sont considérés dans les limites de leur territoire actuel.

Les données se rapportant à l'Allemagne occidentale (RF) comprennent la Sarre.

AVVERTENZA

Il Bollettino « Siderurgia » si prefigge — in applicazione dell'art. 47, comma 2 del Trattato Istitutivo della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio — di fornire ai governi e a tutti gli altri interessati i dati che possono rivestire una certa utilità nel settore dell'industria siderurgica e delle miniere di ferro.

Esso comprende una parte variabile: la « Nota statistica » nella quale saranno pubblicati i dati soprattutto annuali concernenti in particolare i prezzi di listino, la produzione mondiale di acciaio greggio, l'assenteismo nelle miniere di ferro, i risultati principali delle indagini annuali sugli « investimenti » e sui « salari », ecc.

Tuttavia la parte essenziale del Bollettino continuerà ad essere dedicata — come avviene fin dalla prima pubblicazione nel 1953, sotto varie forme migliorate a poco a poco — alle serie statistiche regolari. Queste ultime comprendono non solo dati relativi alla « siderurgia propriamente detta » a sensi del Trattato e alle « miniere di ferro », ma — grazie alla collaborazione dei governi e delle organizzazioni competenti che l'Istituto statistico desidera ringraziare vivamente — anche statistiche concernenti il commercio del rottame e dei prodotti siderurgici, nonché numerosi dati sugli scambi esterni, forniti dai servizi ufficiali competenti dei paesi membri.

La nuova edizione quadrilingue, riveduta e arricchita, che vede la luce dal febbraio 1962, è stata armonizzata, per quanto concerne la sua presentazione, con le altre pubblicazioni dell'Istituto. Ad esempio le colonne delle tabelle sono state dedicate in generale ai paesi. Questa nuova disposizione — oltretutto non priva di certi vantaggi che la Redazione spera riescano graditi ai lettori del Bollettino — rischia di trascurare le connessioni logiche, di natura tecnologica, esistenti tra diversi prodotti o elementi censiti relativi a un medesimo paese. A questo inconveniente della nuova presentazione si è cercato di ovviare ricorrendo a vari accorgimenti, soprattutto raggruppando quanto più possibile nelle medesime tabelle, grazie al formato più grande del Bollettino, gli elementi statistici collegati tra loro, nonché introducendo tabelle di struttura che indicano i legami ed i rapporti in causa e la loro evoluzione.

Osservazioni particolari

1° I vari paesi sono considerati nei limiti del loro territorio attuale.

I dati riferiti alla Germania occidentale (RF) comprendono la Sarre. Tutte le statistiche relative alla

VOORWOORD

Het Bulletin „Ijzer en Staal” heeft ten doel — in toepassing van artikel 47, lid 2, van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal — aan de regeringen en alle overige belangstellenden de gegevens te verstrekken welke voor hen van nut zouden kunnen zijn op het gebied van de Ijzer- en staalindustrie en de Ijzerertsminen.

In dit Bulletin is opgenomen een veranderlijk gedeelte: de „Speciale statistische bijlage” waarin voornamelijk jaargegevens worden gepubliceerd betreffende met name: de in de prijsschalen opgenomen prijzen — de wereldproductie van ruwstaal — het absentisme in de ijzerertsminen — de voornaamste resultaten van de jaarlijkse enquêtes betreffende de „Investerings”, de „lonen” enz.

Evenals zulks sedert de aanvang van de publikatie van het Bulletin in 1953 in diverse, geleidelijk verbeterde vormen het geval was, zal deze uitgave regelmatige reeksen statistieken blijven omvatten. Daarin zijn niet alleen gegevens betreffende de „eigenlijke ijzer- en staalindustrie” in de zin van het Verdrag en de „Ijzerertsminen”, doch ook — dank zij de welwillendheid van de regeringen en de bevoegde organisaties — voor wier medewerking het Bureau voor de Statistiek zeer erkentelijk is — statistieken betreffende de schroothandel en de handel in ijzer- en staalprodukten alsmede talrijke gegevens betreffende het buitenlandse handelsverkeer, welke door de bevoegde officiële diensten der onderscheidene deelnemende landen worden verstrekt, vervat.

De nieuwe herziene en uitgebreide viertalige editie welke met ingang van februari 1962 zal verschijnen, werd, wat de vorm betreft, in overeenstemming gebracht met de overige publikaties van het Bureau. Aldus heeft men de kolommen van de tabellen over het algemeen aan de landen gewijd. Ten gevolge van deze nieuwe indeling — waaraan overigens bepaalde voordelen zijn verbonden welke, naar de redactie hoopt, door de lezers van het Bulletin op prijs zullen worden gesteld — dreigde de logische band van technologische aard tussen diverse opgenomen produkten of gegevens betreffende eenzelfde land te worden verwaarloosd. Men heeft evenwel getracht dit nadeel van de nieuwe indeling met verschillende middelen te verhelpen en met name door de met elkaar verband houdende statistische gegevens zoveel mogelijk in dezelfde tabellen te hergroeperen, zulks dank zij het grotere formaat van het Bulletin, alsmede door in het Bulletin structuurtabellen op te nemen welke de betrokken banden en verhoudingen alsmede hun ontwikkeling aantonen.

Bijzondere opmerkingen

1° De diverse landen worden beschouwd binnen de grenzen van hun huidige grondgebied.

De gegevens betreffende West-Duitsland (BR) hebben eveneens betrekking op Saarland. Alle statistieken

Vorbemerkung (Fortsetzung)

Frankreich beziehen sich lediglich auf das Mutterland. In den deutschen Außenhandelsangaben ist der Austausch mit dem Gebiet der DM-Ost nicht enthalten.

2. Bei den Statistiken über den Güteraustausch — gleichgültig, ob sie auf der Grundlage der Werkslieferungen oder an Hand der beim Grenzübertritt festgestellten Mengen erstellt sind — treten seit Eröffnung des Gemeinsamen Marktes für Kohle und Stahl an die Stelle der Begriffe:

— Einfuhr aus den Ländern der Gemeinschaft und
— Ausfuhr nach Ländern der Gemeinschaft

die Begriffe:

— Bezüge aus den Ländern der Gemeinschaft und
— Lieferungen nach den Ländern der Gemeinschaft.

3. Zu den „dritten Ländern“ zählen alle Gebiete, die nicht unter den Vertrag über die Gründung der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl fallen.

4. Die Angaben über die Erzeugung von Roh Eisen und Rohstahl beziehen sich — falls nichts anderes vermerkt — auf die **Nettoerzeugung**, d.h. auf Roh Eisen ohne umgeschmolzenes Roh Eisen und auf Rohstahl ohne Vorschmelzstahl.

5. Rundung der Angaben

Die monatlichen Angaben in den Tabellen ergeben nicht immer die genaue Jahressumme. Dies beruht zum Teil auf Rundungen, zum Teil auf nachträglichen Korrekturen der jährlichen Statistiken. Überall dort, wo korrigierte Jahreszahlen zur Verfügung standen, wurden diese herangezogen. Da die Gesamtergebnisse gerundet sind, können auch die Summen der Einzelangaben nicht immer mit diesen übereinstimmen.

In Fällen, in denen die Erzeugung einmal nach Ländern und einmal nach Verfahren angegeben wurde, weichen die Gesamtsummen ebenfalls voneinander ab. Dies beruht auf den Ab- und Aufrundungen, die sich bei einer Gruppierung nach Ländern anders auswirken können als bei einer Gruppierung nach Sorten.

6. Die Monate sind in römischen Ziffern ausgedrückt, während die Vierteljahre — soweit es sich nicht um Vierteljahresdurchschnitte handelt — mit arabischen Ziffern versehen wurden.

7. Weitere Statistiken in Verbindung mit textlichen Darlegungen werden in den „Statistischen Informationen“ veröffentlicht.

Avertissement (Suite)

Toutes les statistiques concernant la France s'appliquent à la France seule.

Pour les statistiques douanières allemandes les échanges avec la zone du DM-est ne sont pas compris dans les chiffres publiés.

- 2° Pour les statistiques relatives aux échanges, qu'elles aient pour base, les livraisons recensées auprès des usines, ou bien les passages aux frontières relevés par les douanes les expressions:

— importations en provenance des pays de la Communauté

— exportations à destination des pays de la Communauté

sont remplacées respectivement depuis l'établissement du Marché commun du charbon et de l'acier par les expressions suivantes:

— réceptions en provenance des pays de la Communauté

— livraisons aux pays de la Communauté.

- 3° Les « pays tiers » comprennent tous les territoires auxquels ne s'appliquent pas le Traité instituant la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier.

- 4° Les données concernant la production de fonte et d'acier brut se réfèrent, sauf cas contraire précisé en note, à la production nette, c'est-à-dire, pour la fonte déduction faite de la fonte repassée, et pour l'acier déduction faite de l'acier liquide pour Duplex repassé.

5° Arrondissement des données

Les indications mensuelles des tableaux ne donnent pas toujours le total annuel exact. Cela provient partiellement de ce que les chiffres sont arrondis et partiellement de ce que des corrections ont été apportées ultérieurement aux statistiques annuelles. Dans tous les cas où l'on dispose des chiffres annuels rectifiés, ces chiffres ont été utilisés. Les chiffres étant arrondis, les totaux ne peuvent pas coïncider avec la somme des chiffres partiels.

Dans le cas où la production a été indiquée tantôt par pays tantôt par catégories, les totaux ne correspondent pas non plus toujours entre eux. Les chiffres ont en effet été arrondis par excès ou par défaut et cette simplification se manifeste d'une manière différente dans le cas d'un groupement par pays ou dans celui d'un groupement par catégorie de produits.

- 6° Les mois sont exprimés en chiffres romains tandis que les trimestres le sont en chiffres arabes, pour autant qu'il ne s'agisse pas de moyennes trimestrielles.

- 7° D'autres statistiques accompagnées de commentaires explicatifs sont publiées dans les « Informations Statistiques ».

Francia si applicano soltanto al territorio metropolitano.

Per tutte le statistiche doganali tedesche gli scambi con la zona del DM-est non sono compresi nelle cifre pubblicate.

2° Per le statistiche relative agli scambi, abbiano esse come base le consegne censite presso gli stabilimenti oppure i passaggi alle frontiere rilevati dai servizi ufficiali competenti le espressioni:

- Importazioni dai paesi della Comunità,
- esportazioni verso i paesi della Comunità,

sono state sostituite rispettivamente, dopo l'istituzione del Mercato Comune per il carbone e per l'acciaio, dalle espressioni:

- arrivi dai paesi della Comunità,
- forniture ai paesi della Comunità.

3° Per « paesi terzi » s'intendono tutte le zone che non rientrano in quelle contemplate dal Trattato Istitutivo della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio.

4° I dati concernenti la produzione di ghisa e acciaio grezzo si riferiscono, salvo caso contrario precisato in nota, alla produzione netta, cioè, per la ghisa fatta deduzione della ghisa di rifusione e per l'acciaio fatta deduzione dell'acciaio liquido Duplex.

5° Arrotondamento dei dati

La somma delle cifre mensili indicate nelle tabelle non sempre coincide esattamente con il totale dell'anno. Ciò è dovuto in parte ad arrotondamenti e in parte a successive correzioni delle statistiche annuali. Ove fossero disponibili, si sono sempre utilizzate le cifre annuali corrette. Poiché i risultati definitivi sono stati arrotondati, anche i totali delle singole cifre possono non sempre corrispondere.

I totali differiscono anche nei casi in cui la produzione è stata indicata una volta per paese e una volta per categorie. Infatti le cifre sono state arrotondate per eccesso o per difetto e questa semplificazione si manifesta in maniera diversa a seconda che si tratti di raggruppamenti per paese o per categoria di prodotti.

6° I mesi sono indicati in cifre romane, i trimestri in cifre arabe, a meno che non si tratti di medie trimestrali.

7° Altre statistiche, seguite da note esplicative, sono pubblicate nelle « Informazioni Statistiche ».

betreffende Frankrijk hebben betrekking op Frankrijk alleen.

In de statistieken van de Duitse buitenlandse handel is het handelsverkeer met het gebied van de Oost-DM niet opgenomen.

2. Wat de statistieken aangaande het handelsverkeer betreft, of zij gebaseerd zijn op de bij de bedrijven vastgestelde leveringen dan wel op de door de bevoegde officiële diensten geregistreeerde grensovergangen, zijn de aanduidingen:

- invoer uit de landen van de Gemeenschap en
- uitvoer naar de landen van de Gemeenschap

sedert de instelling van de Gemeenschappelijke Markt voor Kolen en Staal vervangen door de navolgende aanduidingen:

- aanvoer uit de landen van de Gemeenschap en
- leveringen aan de landen van de Gemeenschap.

3. Tot „derde landen” worden gerekend alle gebieden welke niet onder het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal vallen.

4. De gegevens inzake de produktie van ruwijzer en ruwstaal geven — indien niet anders aangeduid — de nettoproduktie aan, dat wil zeggen voor ruwijzer zonder het omgesmolten ruwijzer en voor ruwstaal zonder het duplexstaal.

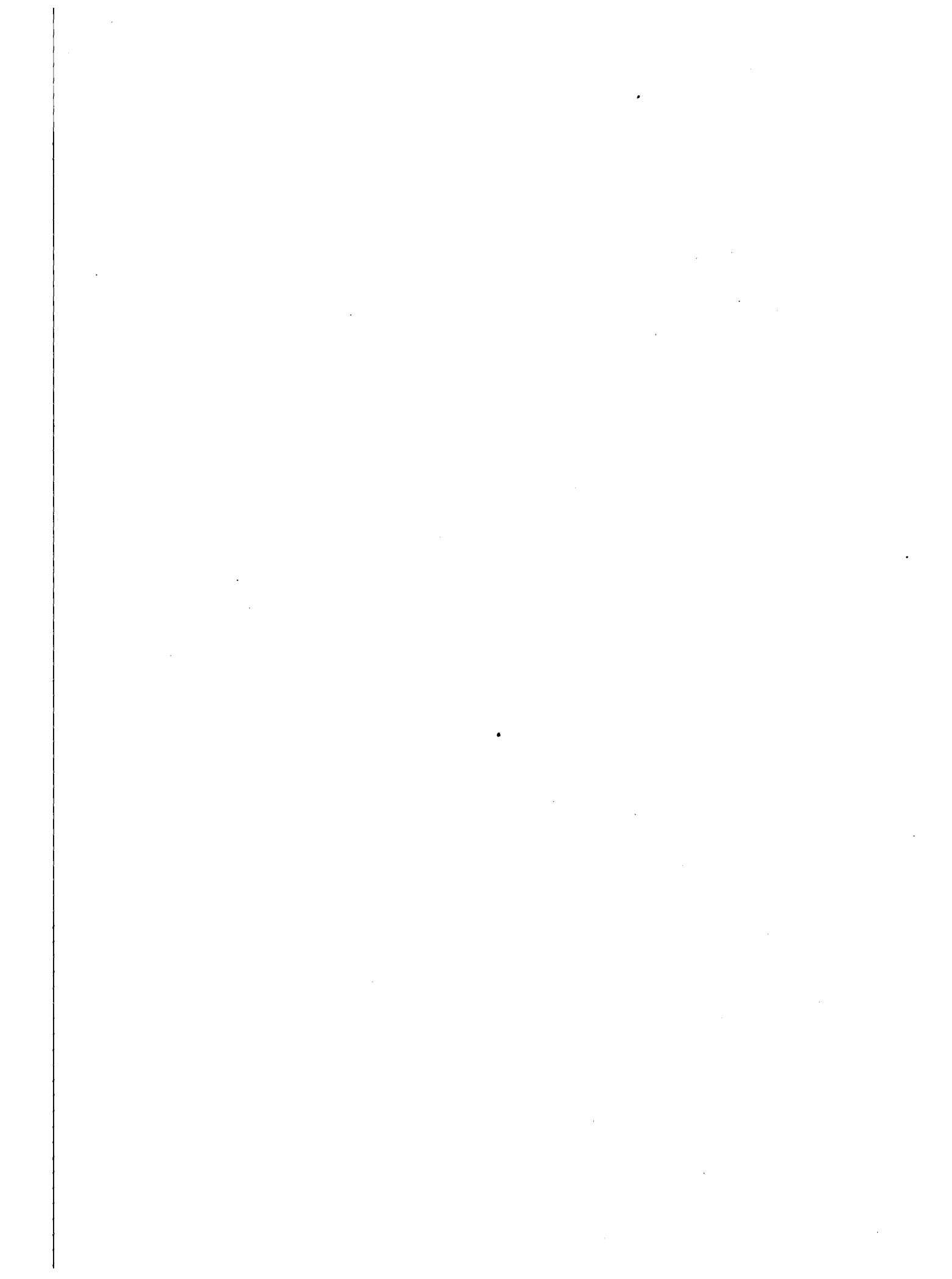
5. Afronding van de gegevens

De som van de maandelijks opgaven in de tabellen komt niet altijd nauwkeurig met het jaartotaal overeen. Ten dele vindt dit zijn verklaring in afrondingen, ten dele in achteraf in de jaarstatistieken aangebrachte verbeteringen. Overal, waar men de beschikking had over verbeterde jaarcijfers, werden deze vermeld. Daar de totale uitkomsten zijn afgerond, komen de totalen van de afzonderlijke opgaven niet steeds daarmee overeen.

Ook in de gevallen, waarin de produktie enerzijds per land en anderzijds per procédé werd aangeduid, wijken de totale bedragen van elkander af. Dit vindt zijn verklaring in afrondingen naar beneden en naar boven welke bij een groepering per land tot andere uitkomsten kunnen leiden dan bij een groepering per procédé.

6. De maanden worden door Romeinse cijfers aangeduid; terwijl de kwartalen, voor zover het niet om kwartaalgemiddelden gaat, van Arabische cijfers zijn voorzien.

7. Andere statistieken met toelichtende tekst worden regelmatig gepubliceerd in „Statistische Mededelingen”.



Regelmässig veröffentlichte
STATISTISCHE SONDERBERICHTE

NOTES STATISTIQUES
publiées régulièrement

Bulletin/Bulletin

N° 1 :

Die Rohstahlerzeugung in der Gemeinschaft und in der Welt

La production d'acier brut dans la Communauté et dans le monde

N° 2 :

Der Eisen- und Stahlaussenhandel der EGKS

Le commerce extérieur des produits sidérurgiques de la CECA

N° 3 :

1. Die ausländischen Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie

Les travailleurs étrangers dans la sidérurgie

2. Abwesenheiten in % der möglichen Anwesenheiten in den Eisenerzgruben an den Arbeitstagen

Absences dans les mines de fer en % des présences possibles pendant les jours ouvrables

N° 4 :

Entwicklung der Rohisen-, Stahl- und Schrottpreise in den Ländern der Gemeinschaft

Evolution des prix de la fonte, de l'acier et de la ferraille dans les pays de la Communauté

N° 5 :

Die Investitionsaufwendungen in der Eisen- und Stahlindustrie und dem Eisenerzbergbau

Les dépenses d'investissements dans l'industrie sidérurgique et les mines de fer

N° 6 :

Lohnkosten in der Eisen- und Stahlindustrie und im Eisenerzbergbau

Le coût de la main-d'œuvre dans l'industrie sidérurgique et les mines de fer

Seite
Page
Pagina
Bladz.

XXVII-
XXX

XXVII-
XXXII

XXVII-
XXXI

XXXII
XXXV

XXVII-
LV

XXVII-
XXXV

XXVII-
XXXI

NOTE STATISTICHE
pubblicate regolarmente

Regelmatig gepubliceerde
SPECIALE STATISTISCHE BIJLAGEN

Bollettino/Bulletin

N° 1 :

La produzione di acciaio greggio nella Comunità e nel mondo

De produktie van ruwstaal in de Gemeenschap en in de wereld

N° 2 :

Il commercio estero siderurgico della CECA

De buitenlandse handel van de EGKS in ijzer- en staalprodukten

N° 3 :

1. I lavoratori stranieri nell'industria siderurgica

De buitenlandse arbeiders in de ijzer- en staalindustrie

2. Assenze nelle miniere di ferro in % delle presenze possibili durante i giorni lavorativi

Verzuimen in % van de mogelijke diensten bij de ijzerertsminen op werkdagen

N° 4 :

Evoluzione dei prezzi della ghisa, dell'acciaio e del rottame nei paesi della comunità

Ontwikkeling van de prijzen van ruwijzer, staal en schroot in de landen van de Gemeenschap

N° 5 :

Le spese di investimenti nell'industria siderurgica e nelle miniere di ferro

De investeringsuitgaven in de ijzer- en staalindustrie en in de ijzerertsminen

N° 6 :

Il costo della manodopera nell'industria siderurgica e nelle miniere di ferro

De kosten van arbeidskrachten in de ijzer- en staalindustrie en in de ijzerertsminen

INHALTSVERZEICHNIS	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES	
Vorbemerkung	IV—VII	Avertissement	
Inhaltsverzeichnis	X—XXIII	Table des matières	
Zeichen und Abkürzungen	XXIV— XXV	Abréviations et signes employés	
STATISTISCHE SONDERBERICHTE*		NOTES STATISTIQUES*	
Die ausländischen Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie	XXV— XXIX	Les travailleurs étrangers dans la sidérurgie	
REGELMÄSSIGE STATISTISCHE ANGABEN		SÉRIES STATISTIQUES RÉGULIÈRES	
Zusammenfassende Übersichten		Données récapitulatives principales	
1. Bruttoeisenerzeugung in den Ländern der Gemeinschaft und in den wichtigsten dritten Ländern	3	1. Extraction brute de minéral de fer par pays, dans la Communauté et les principaux pays tiers	
2. Roheisenerzeugung der Gemeinschaft und der wichtigsten dritten Länder in absoluten Mengen und in % der Rohstahlerzeugung	4—5	2. Production de fonte brute par pays dans la Communauté et les principaux pays tiers en quantité absolue, et en % de la production d'acier brut	
3. Rohstahlerzeugung (Blöcke und Flüssigstahl) nach Ländern der Gemeinschaft und in den wichtigsten dritten Ländern sowie Anteil in % an der Weltrohstahlerzeugung	6—7	3. Production d'acier brut (lingots et moulages) par pays dans la Communauté et les principaux pays tiers et part en % de la production mondiale	
4. Marktversorgung mit Rohstahl nach Ländern der Gemeinschaft, insgesamt und in kg pro Kopf der Bevölkerung (Jahresniveau)	8—9	4. Consommation apparente d'acier brut, par pays, et en kg par habitant (taux annuel), dans la Communauté	
5. Vergleichende Gegenüberstellung der Entwicklung der Indizes der Marktversorgung mit Rohstahl, der industriellen Produktion sowie der metallverarbeitenden Industrie nach Ländern	10	5. Évolution comparée, par pays, des indices: — de la consommation d'acier brut — de l'ensemble de la production industrielle — et de la production des industries transformatrices des métaux	
6. Wertmäßige Bedeutung der Investitionsprojekte nach Anlagengruppen für die Gemeinschaft insgesamt, welche im voraus, entsprechend den Entscheidungen 27—55 und 26—56, an die Hohe Behörde gemeldet worden sind	11	6. Importance, en valeur, des projets d'investissement déclarés à l'avance à la Haute Autorité au titre des décisions 27—55 et 26—56 par catégories de projets, pour l'ensemble de la Communauté	
7. Vergleichende Gegenüberstellung der Entwicklung der höchstmöglichen Jahreserzeugung an Rohisen und Rohstahl und der tatsächlichen Erzeugung nach Ländern sowie nach Erzeugungsverfahren für die Gemeinschaft insgesamt	12—13	7. Évolution comparée, par pays, de la production maximum possible de fonte brute et d'acier brut en cours d'année, et de la production effectivement réalisée, et données par procédés de fabrication pour l'ensemble de la Communauté	
8. Relative Bedeutung der EGKS-Erzeugnisse, in Werten, am gesamten Außenhandel der Länder der Gemeinschaft, in Mio. EWA-Rechnungseinheiten und in % des Gesamt-Außenhandels	14—15	8. Importance relative, en valeur, des produits CECA, dans l'ensemble des échanges commerciaux des pays de la Communauté, en millions d'unités de compte AME et en % des échanges globaux	
Teil I: Eisenschaffende Industrie		I^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite	
I — Erzeugung — „Rohisen, Rohstahl, Nebenprodukte, Erzeugungsanlagen“		I — Production — « Fonte, acier brut et sous-produits, appareils de production »	
9. Nettoerzeugung an Rohisen nach Sorten in der Gemeinschaft	18	9. Production nette de fonte brute par qualités dans la Communauté	
10. Nettoerzeugung von Stahlrohisen nach Ländern (Thomasrohisen — SM-Stahlrohisen)	19	10. Production nette de fonte d'affinage par pays (Fonte Thomas — Fonte Martin)	
11. Netto-Gußrohisenenerzeugung nach Ländern (Phosphorhaltiges Rohisen — Phosphorarmes Rohisen)	20	11. Production nette de fonte de moulage par pays (Fonte phosphoreuse — Fonte non phosphoreuse)	
12. Erzeugung von Spiegeleisen und kohlenstoffreichem Ferromangan nach Ländern	21	12. Production de fonte spiegel et de ferro-manganèse carburé par pays	
13. Erzeugung von sonstigem Rohisen nach Ländern	21	13. Production de fontes spéciales par pays	
14. Entwicklung der Rohisenenerzeugung nach Sorten in % der Erzeugung insgesamt in den Ländern der Gemeinschaft	22	14. Évolution de la structure de la production de fonte brute par qualités dans les différents pays de la Communauté en % de la production totale	
15. Erzeugung von Rohstahl nach Verfahren in der Gemeinschaft insgesamt (Blöcke und Stahlguß — darunter Rohblöcke)	23	15. Production d'acier brut par mode de fabrication dans l'ensemble de la Communauté (lingots et moulages — dont lingots)	
*) Siehe Seite IX		*) Voir page IX	

INDICE	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE
Avvertenza	IV—VII	Voorwoord
Indice	X-XXIII	Inhoudsopgave
Abbreviazioni e segni convenzionali	XXIV- XXV	Tekens en afkortingen
NOTE STATISTICHE*		SPECIALE STATISTISCHE BIJLAGEN*
J lavoratori stranieri nell'industria siderurgica	XXV- XXIX	De buitenlandse arbeiders in de IJzer- en staalindustrie
SERIE STATISTICHE REGOLARI		REGELMATIG VERSCHIJNENDE STATISTIEKEN
Principali dati riassuntivi		Samenvattende overzichten
1. Estrazione grezza di minerale di ferro per paese, nella Comunità e nei principali paesi terzi	3	1. Bruto-ijzerertswinning per land in de Gemeenschap en in de voornaamste derde landen
2. Produzione di ghisa grezza, per paese, nella Comunità e nei principali paesi terzi, in quantità assolute e in % della produzione di acciaio grezzo	4—5	2. Prodotto di ruwijzer in de Gemeenschap en in de voornaamste derde landen in werkelijke hoeveelheden e in % van de ruwstaalproductie
3. Produzione di acciaio grezzo (lingotti e acciaio spillato per getti), per paese, nella Comunità e nei principali paesi terzi, e parte in % della produzione mondiale.	6—7	3. Prodotto di ruwstaal (blokken e vloeibaar staal voor gietwerk) per land van de Gemeenschap en in de voornaamste derde landen e aandeel in % van de wereldproductie
4. Consumo apparente di acciaio grezzo, per paese, e in kg per abitante (tasso annuo), nella Comunità	8—9	4. Berekend verbruik van ruwstaal per land van de Gemeenschap — Totaal en in kg per hoofd van de bevolking (op jaarbasis)
5. Evoluzione comparata, per paese, degli indici: del consumo di acciaio grezzo — della produzione industriale complessiva — e della produzione delle industrie di trasformazione dei metalli	10	5. Vergelijking van het verloop van het ruwstaalverbruik en van de productie-indices algemeen zowel als van de metaalverwerkende industrie per land
6. Ammontare dei progetti di investimento dichiarati preventivamente all'Alta Autorità a mente delle decisioni n. 27—55 e 26—56 per categoria di progetti, e per l'insieme della Comunità	11	6. Investeringsprojecten van tevoren aan de Hoge Autoriteit gemeld volgens de besluiten 27—55 en 26—56 verdeeld naar soort project (in geldwaarde)
7. Raffronto dell'evoluzione, per paese, della produzione massima possibile di ghisa grezza e di acciaio grezzo durante l'anno e della produzione effettivamente realizzata, nonché dati per processi di fabbricazione per l'insieme della Comunità	12—13	7. Vergelijking van het verloop van de hoogst mogelijke jaarproductie van ruwijzer en ruwstaal met de werkelijke productie per land, en voor de Gemeenschap per productie-procédé
8. Importanza relativa del valore dei prodotti CEEA nell'insieme degli scambi commerciali dei paesi della Comunità, in milioni di unità di conto AME ed in % degli scambi globali	14—15	8. Relatieve betekenis van de EGKS-producten in verhouding tot het totale ruilverkeer van de landen der Gemeenschap (in miljoenen rekeneenheden EMO en in % van het totale ruilverkeer)
I^a Parte: Siderurgia propriamente detta		I^a Deel: IJzer- en staalproducerende industrie
I — Produzione — « Ghisa — acciaio grezzo — sotto-prodotti — installazioni produttrici »		I — Productie — "Ruwijzer, Ruwstaal, Bijproducten, Productie-Installaties"
9. Produzione netta di ghisa grezza per qualità nella Comunità	18	9. Netto-productie van ruwijzer per soort in de Gemeenschap
10. Produzione netta di ghisa da affinazione per paese (Ghisa Thomas — Ghisa Martin)	19	10. Netto-productie van ruwijzer voor de staalproductie per land (Thomas ruwijzer — Martinruwijzer)
11. Produzione netta di ghisa da fonderia per paese (Ghisa fosforosa — Ghisa non fosforosa)	20	11. Netto-productie van gietij-ijzer per land (fosforhoudend en niet fosforhoudend gietij-ijzer)
12. Produzione di ghisa speculare e di ferro-manganese carburato per paesi	21	12. Productie van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan per land
13. Produzione di ghise speciali per paesi	21	13. Productie van overige ruwijzersoorten per land
14. Evoluzione della struttura della produzione di ghisa grezza per qualità nei singoli paesi della Comunità, espressa in % della produzione totale	22	14. Verloop van de ruwijzerproductie naar soorten in de landen van de Gemeenschap in % van de totale productie
15. Produzione di acciaio grezzo secondo il processo di fabbricazione nell'insieme della Comunità (lingotti e getti, di cui: lingotti)	23	15. Productie van ruwstaal per procédé in de Gemeenschap (blokken e gietwerk — waarvan blokken)

* Vedere pagina IX

* Zie bladz. IX

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)
Rohstahlerzeugung nach Verfahren und Ländern:		Production d'acier brut par mode de fabrication et par pays:
16. Thomasstahl — Bessemerstahl	24	16. Thomas — Bessemer
17. SM-Stahl — Elektrostahl	25	17. Martin — Électrique
18. Sonstiger Stahl	26	18. Autres
19. Produktionstägliche Rohstahlerzeugung nach Ländern	26	19. Production d'acier brut par jour ouvré par pays
20. Entwicklung der Rohstahlerzeugung nach Verfahren in % der Erzeugung insgesamt in den Ländern der Gemein- schaft	27	20. Évolution de la structure de la production d'acier brut, par procédés de fabrication dans les différents pays de la Communauté, exprimée en % de la production totale
21. Erzeugung an Rohblöcken und Flüssigstahl für Stahlguß nach Ländern	28	21. Production de lingots, et production d'acier liquide pour moulage, par pays
22. Erzeugung an Roheisen und Rohstahl der Küstenwerke der Gemeinschaft sowie für Deutschland und Frankreich nach Gebieten	29	22. Production nette de fonte et d'acier brut pour la Sidérurgie «côtière» de la Communauté et pour l'Alle- magne et la France par régions
23. Edeltahlerzeugung der Gemeinschaft nach Ländern (Blöcke und Flüssigstahl für Stahlguß)	30	23. Production d'aciers fins et spéciaux par pays (lingots et moulages) dans la Communauté
24. Erzeugung an legierten Edelstählen (Blöcken und Flüssig- stahl) in der Gemeinschaft und in den wichtigsten drit- ten Ländern	31	24. Production d'aciers spéciaux alliés dans la Communauté et les principaux pays tiers (lingots et moulages)
25. Erzeugung an Nebenprodukten der Hochofen- und Stahlwerke der Gemeinschaft	32	25. Production des sous-produits des hauts fourneaux et des aciéries de la Communauté
26. Zahl der vorhandenen und in Betrieb befindlichen Hochofen, Elektro-Rohisenöfen und Thomaskonverter nach Ländern	33	26. Nombre de hauts fourneaux, de fours électriques à fonte et de convertisseurs Thomas, existants et en activité, par pays
27. Zahl der in den Stahlwerken vorhandenen und in Be- trieb befindlichen SM- und Elektroöfen nach Ländern . .	34	27. Nombre de fours Martin et de fours électriques existants et en activité dans les aciéries, par pays
II — Erzeugung an gutem Stahlguß, Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Erzeugnissen		II — Production des moulages d'acier, des produits finis et des produits finals
28. Erzeugung an gutem Stahlguß nach Ländern	37	28. Production de moulages d'acier parachevés par pays
29. Erzeugung an Walzstahlfertigerzeugnissen der Gemein- schaft insgesamt nach Erzeugnissen, in absoluten Men- gen und in % der Gesamterzeugung	38—39	29. Production de produits finis laminés de l'ensemble de la Communauté, par produits en quantité absolue et en % de la production totale
30. Warmbreitband (coils) — Ergänzende Angaben für die Gemeinschaft insgesamt	40—41	30. Larges bandes à chaud (coils) — Détails complémentaires sur l'ensemble de la Communauté
31. Erzeugung von einzelnen weiterverarbeiteten Walz- stahlfertigerzeugnissen der Gemeinschaft	42	31. Production de certains produits finis de l'ensemble de la Communauté
Erzeugung der verschiedenen Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeiteten Erzeugnisse nach Ländern:		Production des divers produits finis et finals par pays:
32. Oberbaumaterial — Schwere Profile	43	32. Matériel de voie — profilés lourds
33. Breitflachstahl — Bandstahl	44	33. Larges plats — feuillards
34. Bleche warmgewalzt: $\geq 4,76$ mm und von 3 bis 4,75 mm	45	34. Tôles à chaud: $\geq 4,76$ mm et de 3 à 4,75 mm
35. Bleche warmgewalzt: < 3 mm	46	35. Tôles à chaud: < 3 mm
Flach- erzeug- nisse		Produits plats
36. Bleche kaltgewalzt: ≥ 3 mm	46	Tôles à froid: ≥ 3 mm
36. Bleche kaltgewalzt: < 3 mm	47	36. Tôles à froid: < 3 mm — Coils produits finis: ≥ 3 mm
36. Warmbreitband (Fertigerzeugn.): ≥ 3 mm	47	
37. Warmbreitband (Fertigerzeugn.): < 3 mm — Flacherzeugnisse insgesamt	48	37. Coils produits finis: < 3 mm — Total des produits plats
38. Sonst. Walzdraht — Röhrenrund- und Vierkant- stahl	49	38. Autres Fil machine — Ronds et carrés pour tubes
39. Erzeug- Stabstahl (Total) — darunter Betonstahl . .	50	39. Aciers marchands (total) — dont: ronds à béton
40. Sonstige Erzeugnisse insgesamt — Walzstahlfertig- erzeugnisse insgesamt	51	40. Total des « Autres prod. finis » — Total général des produits finis

INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)
Produzione di acciaio grezzo secondo il processo di fabbricazione e per paese:		Produktie van ruwstaal per procédé en per land:
16. Thomas — Bessemer	24	16. Thomasstaal — Bessemerstaal
17. Martin — Elettrico	25	17. Martinstaal — Elektrostaal
18. Altri	26	18. Andere staalsoorten
19. Produzione di acciaio grezzo per giorno lavorato per paesi	26	19. Ruwstaalproduktie per effectieve werkdag per land
20. Evoluzione della struttura della produzione di acciaio grezzo, per processi di fabbricazione, nei singoli paesi della Comunità, in % della produzione totale	27	20. Verloop van de ruwstaalproduktie per procédé in % van de totale produktie per land van de Gemeenschap
21. Produzione di lingotti e acciaio spillato da getto per paese	28	21. Produktie van blokken en vloeibaar staal voor gietwerk per land
22. Produzione netta di ghisa e di acciaio grezzo per la Siderurgia costiera della Comunità e per la Germania e Francia per regione	29	22. Produktie van ruwijzer en ruwstaal voor de Staalindustrie gelegen aan de kust, voor Duitsland en Frankrijk naar gebieden
23. Produzione di acciai fini e speciali per paesi (lingotti e getti) nella Comunità.	30	23. Produktie van speciaal staal van de Gemeenschap per land (blokken en vloeibaar staal voor gietwerk)
24. Produzione di acciai speciali legati nella Comunità e nei principali paesi terzi (lingotti e getti)	31	24. Produktie van gelegeerd speciaalstaal (blokken en vloeibaar staal) van de Gemeenschap en de voornaamste derde landen
25. Produzione dei sotto-prodotti degli alti forni e delle acciaierie della Comunità	32	25. Produktie van nevenprodukten bij de hoogovens en staalbedrijven in de Gemeenschap
26. Numero di alti forni, di forni elettrici per ghisa e di convertitori Thomas esistenti e in attività per paese.	33	26. Aantal der aanwezige en in werking zijnde hoogovens, elektrische ruwijzerovens en thomas-konverters per land
27. Numero di forni Martin e di forni elettrici esistenti e in servizio nelle acciaierie per paese	34	27. Aantal in de staalfabrieken aanwezige en in werking zijnde martin- en elektro-ovens per land
II — Produzione di getti di acciaio, e di prodotti finiti e terminali		II — Produktie van goed staalgietwerk, eindprodukten en verder bewerkte produkten
28. Produzione di getti grezzi (finiti) di acciaio per paesi	37	28. Produktie van goed staalgietwerk per land
29. Produzione di laminati finiti dell'insieme della Comunità, per prodotti o quantità assolute e in % della produzione totale	38-39	29. Produktie van walsrijprodukten van de Gemeenschap per produkt in absolute hoeveelheden en in % van de totale produktie
30. Nastri larghi a caldo (coils) — particolari complementari per l'insieme della Comunità	40-41	30. Warmgewalst breedband (coils) — Aanvullende gegevens voor de Gemeenschap
31. Produzione di alcuni prodotti terminali della Comunità	42	31. Produktie van enige verder bewerkte walsrijprodukten van de Gemeenschap
Produzione di diversi prodotti finiti e terminali per paese:		Produktie van de afzonderlijke walsrijprodukten en verder bewerkte produkten per land:
32. Materiale per binari — Profilati pesanti	43	32. Materiaal voor de bovenbouw van spoorwegen — Zware profielen
33. Larghi piatti — Nastri	44	33. Universaalstaal — Bandstaal
34. Lamiere a caldo: $\geq 4,76$ mm e di 3 a 4,75 mm	45	34. Warmgewalste plaat: $\geq 4,76$ mm en van 3 tot 4,75 mm
35. Lamiere a caldo: < 3 mm	46	35. Warmgewalste plaat: < 3 mm
36. Prodotti piatti { Lamiere a freddo: ≥ 3 mm	46	36. Platte { Koudgewalste plaat: ≥ 3 mm
{ Lamiere a freddo: < 3 mm	47	{ Koudgewalste plaat: < 3 mm — Warmgewalst breedband (eindpr.): ≥ 3 mm
{ Coils prodotti finiti: ≥ 3 mm	47	
37. Coils prodotti finiti: < 3 mm — Totale di prodotti piatti	48	37. Warmgewalst breedband (eindpr.): < 3 mm Totaal platte produkten
38. Altri { Vergella — Tondi e quadri per tubi	49	38. Andere { Walsdraad — Rond- en vierkant staal voor bulzen
39. prodotti { Laminati mercantili (totale) — di cui: tondi per cemento armato	50	39. dukten { Staalstaal (totale) — waarvan: betonstaal
40. Totale « altri prodotti » — Totale generale di prodotti finiti	51	40. „Overige produkten”, totale — Walsrij-produkten, totaal-generaal

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)
41. Einzelne weiterr. { Weißblech, sonstige verzinnte Bleche Feinstblech und Feinband	52	41. Certains produits finaux { Fer-blanc et tôles étamées Fer noir utilisé comme tel
42. Erzeugnisse { Überzog. Bleche — Transformatoren- und Dynamobleche	53	42. Certains produits finaux { Tôles revêtues — Tôles magnétiques
43. Strukturelle Entwicklung der Erzeugung an Walzstahlfertigerzeugnissen nach Erzeugnissen in den verschiedenen Ländern der Gemeinschaft, in % der Erzeugung insgesamt	54—55	43. Évolution de la structure de la production des produits finis, par produits dans les différents pays de la Communauté exprimée en % de la production totale
44. Anteil der einzelnen Mitgliedstaaten an der Gesamterzeugung der Gemeinschaft an wichtigen Roheisensorten und Rohstahlqualitäten sowie an ausgewählten Walzstahlfertigerzeugnissen	56—57	44. Part de chaque pays membre dans la production communautaire des principales qualités de fonte et d'acier bruts et des grandes catégories de produits finis
III — Beschäftigung und Löhne in der Eisen- und Stahlindustrie		III — Emploi et salaires dans la sidérurgie
45. Entwicklung der eingeschriebenen Beschäftigten in der Eisen- und Stahlindustrie nach Ländern	60—61	45. Évolution de la main-d'œuvre inscrite, par pays, dans l'industrie sidérurgique
46. Zahl der anwesenden Arbeiter nach Produktionsstätten in der Gemeinschaft insgesamt	62	46. Nombre d'ouvriers présents, par service, dans l'ensemble de la Communauté
47. Geleistete Arbeitsstunden der Arbeiter nach Ländern	63	47. Heures de travail effectuées par les ouvriers par pays
48. Bruttostundenlöhne nach Ländern in der Eisen- und Stahlindustrie in der Abgrenzung des Vertrages	64	48. Salaires horaires dans l'industrie sidérurgique au sens du Traité, par pays
IV — Aufträge und Lieferungen — Bezüge — Weiterauswalzer		IV — Commandes et livraisons — Réceptions — Relamineurs
49. Auftragsgänge, Lieferungen und Auftragsbestände (Mengen und Indizes) der Werke der Gemeinschaft	66—67	49. Commandes nouvelles, livraisons et carnets de commandes (quantités et indices) pour l'ensemble des usines de la Communauté
Bezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiterauswalzen nach der Herkunft:		Réceptions des usines en produits de relaminage par provenance:
50. EGKS	68	50. CECA
51. Deutschland (BR)	69	51. Allemagne (RF)
52. Frankreich	70	52. France
53. Italien	71	53. Italie
54. Niederlande	72	54. Pays-Bas
55. BLWU	73	55. UEBL
56. Gesamtlieferungen von Werken der Gemeinschaft nach Herkunfts- und Bestimmungsländern (Zugänge) an Blöcken und Halbzeug (Massenstahl, ohne Coils) zum unmittelbaren Verbrauch außerhalb der Eisen- und Stahlindustrie im Sinne des Vertrages	74—75	56. Livraisons totales des usines de la Communauté, par pays de provenance et par pays de destination (réceptions), de lingots et de demi-produits, en acier ordinaire (coils exclus), pour utilisation directe en dehors de la sidérurgie du Traité
57. Lieferungen der Werke insgesamt an Roheisen nach Sorten in die Gemeinschaft und in dritte Länder	76	57. Évolution des livraisons de fonte de l'ensemble des usines par qualités dans la Communauté et les pays tiers
58. Lieferungen der Werke an Walzstahlfertigerzeugnissen, weiterverarbeiteten Erzeugnissen und Roheisen in die Gemeinschaft (Bezüge) nach Bestimmungsländern	77	58. Livraisons des usines dans la Communauté par pays destinataires (réceptions) de produits finis et finaux en acier ordinaire et de fonte
Lieferungen der Werke in die Gemeinschaft und in dritte Länder nach Erzeugnis- und Ländergruppen:		Livraisons des usines, dans la Communauté et les pays tiers, par groupes de produits (fonte et acier ordinaire) et par pays ou zones géographiques destinataires:
59. EGKS	78	59. CECA
60. Deutschland (BR) — Frankreich	79	60. Allemagne (RF) — France
61. Italien — Niederlande	80	61. Italie — Pays-Bas
62. Belgien — Luxemburg	81	62. Belgique — Luxembourg
63. Bezüge der Länder an Walzstahlerzeugnissen und weiterverarbeiteten Erzeugnissen von Werken der Gemeinschaft und Marktverflechtungsrate in % (ohne Edelstähle)	82	63. Réceptions, par pays, des produits finis et finaux livrés par les usines de la Communauté et taux d'interpénétration des marchés (acières spéciaux exclus)

INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)	
41. Alcuni prodotti	52	41. Enige verder bewerkte produkten	
42. terminati			
43. Evoluzione della struttura della produzione dei prodotti finiti, per prodotti nei differenti paesi della Comunità data in percento della produzione totale	54—55	43. Strukturele ontwikkeling van de produktie van walsenrijprodukten per produkt in de verschillende landen van de Gemeenschap, in % van de totale produktie	
44. Parte di ciascun paese membro nella produzione comunitaria delle principali qualità di ghisa ed acciaio grezzi e delle grandi categorie di prodotti finiti	56—57	44. Aandeel van elk land van de Gemeenschap in de totale produktie van de belangrijkste soorten ruwlijzer en ruwstaal, evenals van de voornaamste groepen walsenrijprodukten	
III — Impiego e salari nella siderurgia		III — Bezetting en lonen in de ijzer- en staalindustrie	
45. Sviluppo della mano d'opera nell'industria siderurgica per paesi	60—61	45. Ontwikkeling van het aantal ingeschreven werknemers in de ijzer- en staalindustrie per land	
46. Numero di operai presenti ripartiti per categorie nello insieme della Comunità	62	46. Aantal aanwezige arbeiders per produkten afdeling voor de Gemeenschap als geheel	
47. Ore di lavoro effettuate dagli operai per paesi	63	47. Gewerkte arbeidsuren van de arbeiders per land	
48. Salario orario medio per paese nell'industria siderurgica ai sensi del Trattato	64	48. Bruto- uurloonen per land in de ijzer- en staalindustrie in de zin van het Verdrag	
IV — Ordinazioni e consegne — Arrivi — Rilaminatori		IV — Orders en leveringen — Aanvoer — Herwalsenrijzen	
49. Nuove ordinazioni, consegne e carico di ordinazione (quantità e indici) per gli stabilimenti della Comunità.	66—67	49. Nieuwe orders, leveringen en stand der bestellingen (hoeveelheid en Index) van de bedrijven in de Gemeenschap	
Arrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti, a seconda della provenienza:		Aanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor uitwalsing naar land van herkomst:	
50. CECA	68	50. EGKS	
51. Germania (RF)	69	51. Duitsland (BR)	
52. Francia	70	52. Frankrijk	
53. Italia	71	53. Italië	
54. Paesi Bassi	72	54. Nederland	
55. UEBL	73	55. BLEU	
56. Consegne totali degli stabilimenti della Comunità, per paesi di provenienza e per paese di destinazione (arrivi), di lingotti e semilavorati in acciaio comune (coils escl.) per utilizzazione diretta fuori dell'industria siderurgica del Trattato	74—75	56. Leveringen van de bedrijven binnen de Gemeenschap aan blokken en halfabrikaten (gewoon staal - uitgezonderd warmgewalst breedband) bestemd voor verbruik buiten de ijzer- en staalindustrie, in de zin van het Verdrag (verdeeld naar land van herkomst of bestemming)	
57. Evoluzione delle consegne di ghisa, suddivisa per qualità, dell'insieme degli stabilimenti nella Comunità e verso i paesi terzi	76	57. Leveringen van ruwlijzer door de EGKS-bedrijven binnen de Gemeenschap en aan derde landen per soort	
58. Consegne degli stabilimenti nella Comunità, per paesi destinatari, di prodotti finiti e terminali di acciaio comune e di ghisa	77	58. Leveringen der bedrijven aan walsenrijprodukten, verder bewerkte walsenrijprodukten en ruwlijzer binnen de Gemeenschap naar landen van bestemming	
Consegne degli stabilimenti nella Comunità e nei paesi terzi per gruppi di prodotti (ghisa e acciaio comune) e per paesi o zone geografiche di destinazione:		Leveringen van de bedrijven aan de Gemeenschap en aan derde landen per produktengroep en land van bestemming:	
59. CECA	78	59. EGKS	
60. Germania (RF) — Francia	79	60. Duitsland (BR) — Frankrijk	
61. Italia — Paesi Bassi	80	61. Italië — Nederland	
62. Belgio — Lussemburgo	81	62. België — Luxemburg	
63. Arrivi per paesi dei prodotti finiti e terminali consegnati dagli stabilimenti della Comunità e tasso d'interpenezione del mercato (acciai speciali esclusi)	82	63. Aanvoer per land van walsenrijprodukten en verder bewerkte walsenrijprodukten afkomstig van bedrijven binnen de Gemeenschap en graad van marktvervlochtening in % (speciale staalsoorten niet inbegrepen)	

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)	
64. Bezüge der Länder an Edelstählen von Werken der Gemeinschaft und Marktverflechtungsrate	83	64. Réceptions, par pays, des produits sidérurgiques en aciers fins et spéciaux livrés par les usines de la Communauté, et taux d'interpénétration des marchés	
V — Außenhandel und Binnenaustausch der Gemeinschaft mit Erzeugnissen der Eisen- und Stahlindustrie (Außenhandelsstatistik)		V — Commerce extérieur et échanges de produits sidérurgiques à l'intérieur de la Communauté (Statistiques douanières)	
Einfuhr aus dritten Ländern nach Erzeugnissen und Bezüge der Länder der Gemeinschaft aus anderen Ländern der Gemeinschaft:		Importations par produits en provenance des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté en provenance d'autres pays de la Communauté:	
A Eisen und Stahl		A Sidérurgie	
B Darunter Edelstähle		B Dont, aciers spéciaux	
65. EGKS	88—89	65. CECA	
66. Deutschland (BR)	90—91	66. Allemagne (RF)	
67. Frankreich	92—93	67. France	
68. Italien	94—95	68. Italie	
69. Niederlande	96—97	69. Pays-Bas	
70. BLWU	98—99	70. UEBl	
Ausfuhr in dritte Länder nach Erzeugnissen und Lieferungen der Länder der Gemeinschaft in andere Länder der Gemeinschaft:		Exportations par produits vers les pays tiers et livraisons des pays de la Communauté aux autres pays de la Communauté:	
A Eisen und Stahl		A Sidérurgie	
B Darunter Edelstähle		B Dont, aciers spéciaux	
71. EGKS	100—101	71. CECA	
72. Deutschland (BR)	102—103	72. Allemagne (RF)	
73. Frankreich	104—105	73. France	
74. Italien	106—107	74. Italie	
75. Niederlande	108—109	75. Pays-Bas	
76. BLWU	110—111	76. UEBl	
Einfuhr und Ausfuhr nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen:		Importations et exportations par groupes de produits et par pays ou zones géographiques:	
77. EGKS	112—113	77. CECA	
78. Deutschland (BR)	114—115	78. Allemagne (RF)	
79. Frankreich	116—117	79. France	
80. Italien	118—119	80. Italie	
81. Niederlande	120—121	81. Pays-Bas	
82. BLWU	122—123	82. UEBl	
Strukturdaten des Außenhandels mit Eisen- und Stahlerzeugnissen		Données structurelles sur le commerce extérieur des produits sidérurgiques	
Roheisen:		Fonte:	
83. Entwicklung der relativen Bedeutung des Roheisenaußenhandels der Mitgliedstaaten, bezogen auf die Erzeugung = 100	124	83. Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de fonte, exprimés en % de la production	
84. Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am gesamten Roheisen-Außenhandel der Gemeinschaft mit dritten Ländern in %	125	84. Évolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition, par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs de fonte avec les pays tiers	
Blöcke und Halbzeug :		Lingots et demi-produits:	
85. Entwicklung der relativen Bedeutung des Außenhandels von Blöcken und Halbzeug (ausschl. Coils) der Mitgliedstaaten, bezogen auf die Rohblockerzeugung = 100.	126	85. Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de lingots et de demi-produits (coils exclus), exprimés en % de la production d'acier lingots	
86. Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am Außenhandel der Gemeinschaft mit dritten Ländern in %	127	86. Évolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs avec les pays tiers :	
I Blöcke und Halbzeug II Warmbreitband in Rollen (Coils)		I de lingots et de demi-produits II de coils	

INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)
64. Arrivi, per paese, di prodotti siderurgici in acciai fini e speciali consegnati dagli stabilimenti della Comunità e tasso d'interpenetrazione dei mercati	83	64. Aanvoer van de afzonderlijke landen van speciale staal-soorten afkomstig van bedrijven binnen de Gemeenschap en graad van marktvervloechting
V — Commercio estero e scambi dei prodotti siderurgici all'interno della Comunità (Statistiche doganali)		V — Buitenlandse handel en ruilverkeer van de Gemeenschap in produkten der Ijzer- en staal-industrie (Douanestatistieken)
Importazioni per prodotti in provenienza dai paesi terzi e arrivi ai paesi della Comunità in provenienza da altri paesi della Comunità:		Invoer uit derde landen en aanvoer van de landen der Gemeenschap uit andere landen van de Gemeenschap per produkt:
A Siderurgia B Di cui acciai speciali		A Ijzer en staal B Waarvan, speciaal staal
65. CECA 88—89 66. Germania (RF) 90—91 67. Francia 92—93 68. Italia 94—95 69. Paesi Bassi 96—97 70. UEBL 98—99		65. EGKS 66. Duitsland (BR) 67. Frankrijk 68. Italië 69. Nederland 70. BLEU
Esportazioni per prodotti verso i paesi terzi e consegne dei paesi della Comunità agli altri paesi della Comunità:		Uitvoer naar derde landen en leveringen van de landen der Gemeenschap aan andere landen der Gemeenschap per produkt:
A Siderurgia B Di cui acciai speciali		A Ijzer en staal B Waarvan, speciaal staal
71. CECA 100—101 72. Germania (RF) 102—103 73. Francia 104—105 74. Italia 106—107 75. Paesi Bassi 108—109 76. UEBL 110—111		71. EGKS 72. Duitsland (BR) 73. Frankrijk 74. Italië 75. Nederland 76. BLEU
Importazioni ed esportazioni per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche:		Invoer en uitvoer per produktengroep en per land resp. landengroep:
77. CECA 112—113 78. Germania (RF) 114—115 79. Francia 116—117 80. Italia 118—119 81. Paesi Bassi 120—121 82. UEBL 122—123		77. EGKS 78. Duitsland (BR) 79. Frankrijk 80. Italië 81. Nederland 82. BLEU
Dati di struttura del commercio estero dei prodotti siderurgici		Cijfers aangaande de structuur van de buitenlandse handel in Ijzer- en staalprodukten
Ghisa:		Ruwijzer:
83. Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di ghisa, espressi in % della produzione	124	83. Verloop van de relatieve betekenis van het ruilverkeer in ruwijzer uitgedrukt in % van de produktie (per land)
84. Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) degli scambi di ghisa con i paesi terzi.	125	84. Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de Gemeenschap met derde landen in ruwijzer, in % van het totale ruilverkeer
Lingotti e semi-prodotti:		Blokken en Halffabrikaten:
85. Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di lingotti e semilavorati (esclusi i coils) espressi in % della produzione di acciaio lingotti	126	85. Verloop van de relatieve betekenis van het ruilverkeer in blocchen en halffabrikaat (uitgezonderd coils) uitgedrukt in % van de produktie van stalen blocchen (per land)
86. Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) con i paesi terzi in %	127	86. Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de landen van de Gemeenschap met derde landen in %
I Scambi di lingotti e semilavorati II Coils prodotti finiti		I blocchen e halffabrikaat II warmgewalst breedband (Coils)

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)
Fertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Fertigerzeugnisse:		Produits finis et finals:
87. Entwicklung der relativen Bedeutung des Außenhandels der Mitgliedstaaten mit Walzstahlfertig- und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen (einschl. Coils), bezogen auf die Produktion von Walzstahlfertigerzeugnissen = 100	128	87. Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de produits finis et finals (coils inclus) exprimés en % de la production des produits finis
88. Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am Außenhandel der Gemeinschaft mit Walzstahlfertig- und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen (ausschl. Coils) (in % des Außenhandels mit dritten Ländern)	129	88. Évolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs de produits finis et finals (coils exclus), avec les pays tiers
88 bis Einfuhr und Ausfuhr von Qualitätskohlenstoffstahl und legiertem Stahl (Vertragserzeugnisse) nach Ländern oder Ländergruppen	130	88 bis Importations et exportations d'aciers fins au carbone et d'aciers alliés du traité par pays ou zones géographiques
VI — Versorgung und Verbrauch an Rohstoffen und Energie		VI — Approvisionnement et consommation de matières premières et d'énergie
89. Erzeugung von Eisenerzsinter und Briketts in der Eisen- und Stahlindustrie nach Ländern der Gemeinschaft.	132	89. Production d'agglomérés de minéral de fer et de briquettes d'agglomérés des usines sidérurgiques par pays dans la Communauté
90. Verbrauch an Eisenerzsinter in Hochöfen nach Ländern der Gemeinschaft (Verbrauch insgesamt sowie Einsatz in kg pro Tonne erzeugten Roh Eisens)	133	90. Consommation d'agglomérés de minéral de fer dans les hauts fourneaux, par pays, dans la Communauté (consommation totale et enfournement en kg par tonne de fonte produite)
91. Verbrauch an Eisenerz nach Anlagen sowie nach Ländern der Gemeinschaft	134—135	91. Consommation de minéral de fer par pays et par service, dans la Communauté
92. Verbrauch an Manganerz nach Anlagen sowie nach Ländern der Gemeinschaft	136—137	92. Consommation de minéral de manganèse, par pays et par service, dans la Communauté
93. Verbrauch von Abbränden nach Ländern der Gemeinschaft (Sinteranlagen und Hochöfen)	138	93. Consommation de cendres de pyrites, par pays, dans la Communauté (installations d'agglomération et hauts fourneaux)
94. Verbrauch an Schrott, Roh Eisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan in der Gemeinschaft	139	94. Consommation de ferraille, de fonte, de spiegel et de ferro-manganèse carburé dans la Communauté
95. Schrott- und Roh Eisenverbrauch je Tonne Rohstahl nach Ländern und für die Gemeinschaft insgesamt nach Erzeugungsverfahren	140—141	95. Consommation, par pays, de ferraille et de fonte, par tonne d'acier produite et pour l'ensemble de la Communauté, par procédé de production
96. Verbrauch an Schrott nach Anlagen sowie nach Ländern der Gemeinschaft	142—143	96. Consommation de ferraille, par pays et par service, dans la Communauté
97. Verbrauch an Schrott in den Roh Eisenerzeugungsanlagen pro Tonne erzeugten Roh Eisens nach Ländern der Gemeinschaft	144	97. Consommation de ferraille par tonne de fonte produite dans les installations productrices de fonte, par pays, dans la Communauté
Verbrauch an Roh Eisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan für die Stahlerzeugung nach Ländern der Gemeinschaft:		Consommation de fonte, de spiegel et de ferro-manganèse carburé, pour la production d'acier, par pays, dans la Communauté:
98. Deutschland (BR) — Frankreich — Italien	145	98. Allemagne (RF) — France — Italie
99. Niederlande — Belgien — Luxemburg	146	99. Pays-Bas — Belgique — Luxembourg
100. Erzeugung der Hüttenkokerien in der Gemeinschaft an Hochofenkoks sowie Anteil an der Hochofen-Koks-erzeugung insgesamt	147	100. Production de coke de four des cokeries sidérurgiques de l'ensemble de la Communauté, et importance relative de leur production dans la production totale de coke de four
101. Verbrauch an Koks nach Ländern und Anlagen sowie Verbrauch an anderen festen Brennstoffen (EGKS insgesamt) in den Werken der Eisen- und Stahlindustrie der Gemeinschaft (ohne Hüttenkokerien)	148—149	101. Consommation de coke, par pays et par services, et d'autres combustibles solides (ensemble CECA) dans les usines sidérurgiques de la Communauté (cokeries sidérurgiques exclues)
102. Verbrauch an Koks pro Tonne erzeugten Sinters bzw. Roh Eisens in den Hütteninteranlagen sowie in den Roh Eisen-Erzeugungsanlagen nach Ländern der Gemeinschaft	150	102. Consommation de coke, par tonne de produit obtenu, dans les installations d'agglomération et dans les installations productrices de fonte, par pays, dans la Communauté
103. Zugänge an festen Brennstoffen bei den Hüttenwerken der Gemeinschaft (ohne Hüttenkokerien)	151	103. Réceptions de combustibles solides des usines sidérurgiques de l'ensemble de la Communauté (cokeries sidérurgiques exclues)
104. Verbrauch von Brennstoffen und Energie in der Eisen- und Stahlindustrie der Gemeinschaft (ohne Hüttenkokerien und unabhängige Stahlgießereien)	152—153	104. Bilan de la consommation de combustibles et d'énergie dans la sidérurgie de la Communauté (sans les cokeries sidérurgiques, ni les fonderies d'acier indépendantes)

INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)
Prodotti finiti e terminali:		Eindprodukten en verder bewerkte produkten:
87. Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di prodotti finiti e finali (incl. i coils) espressi in % della produzione di prodotti finiti . . .	128	87. Verloop van de relatieve betekenis van het ruilverkeer in eindprodukten en verder bewerkte produkten (met inbegrip van coils), uitgedrukt in % van de totale produktie van eindprodukten (per land)
88. Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) degli scambi di prodotti finiti e finali (esclusi i coils), con i paesi terzi	129	88. Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de landen van de Gemeenschap met derde landen in eindprodukten en verder bewerkte produkten (uitgezonderd van coils), in % van het totale ruilverkeer
88 bis Importazioni ed esportazioni di acciai fini al carbonlo e acciai legati del trattato per paesi o zone geografiche	130	88 bis Invoer en uitvoer van koolstofstaal en gelegeerd staal van Verdrag per land of landengroep
VI — Approvvigionamento e consumo di materie prime e di energia		VI — Voorziening met — en verbruik van — grondstoffen en energie
89. Produzione di agglomerati di minerale di ferro e di mattonelle di agglomerati degli stabilimenti siderurgici per paese nella Comunità	132	89. Produktie van gesinterde ertsen en ertsbriketten in de ijzer- en staalindustrie per land van de Gemeenschap
90. Consumo di agglomerati di minerale di ferro negli alti forni per paese nella Comunità (consumo totale e rifornimento in kg per tonnellata di ghisa prodotta) . .	133	90. Verbruik van gesinterde ertsen in de hoogovens per land van de Gemeenschap (verbruik in totaal en in kg per ton geproduceerd ruwijzer)
91. Consumo di minerale di ferro, per paese e per reparto, nella Comunità	134—135	91. Verbruik van ijzererts per installatie en per land van de Gemeenschap
92. Consumo di minerale di manganese, per paese e per reparto, nella Comunità	136—137	92. Verbruik van mangaanerts per installatie en per land van de Gemeenschap
93. Consumo di ceneri di piriti nei paesi della Comunità (Impianti di agglomerazione e alti forni)	138	93. Verbruik van pyriet-residu per land van de Gemeenschap (sinterinstallaties en hoogovens)
94. Consumo di rottame, di ghisa, di ghisa speculare e di ferro-manganese affinato e carburato nella Comunità. .	139	94. Verbruik van schroot, ruwijzer, spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan in de Gemeenschap
95. Consumo per paese di rottami di ferro e di ghisa per tonnellata d'acciaio prodotta e secondo il processo di fabbricazione per l'insieme della Comunità	140—141	95. Verbruik van schroot en ruwijzer per ton ruwstaal verdeeld naar produktie-procédés, per land en voor de Gemeenschap in totaal
96. Consumo di rottame, per paese e per reparto, nella Comunità	142—143	96. Verbruik van schroot per installaties en per land van de Gemeenschap
97. Consumo di rottame per tonnellata di ghisa prodotta nelle installazioni produttrici di ghisa, per paese, nella Comunità	144	97. Verbruik van schroot in de produktieinstallaties voor ruwijzer per ton geproduceerd ruwijzer per land van de Gemeenschap
Consumo di ghisa, di ghisa speculare e di ferro-manganese carburato per la produzione di acciaio, per paese, nella Comunità:		Verbruik van ruwijzer, spiegelijzer e hoogoven-ferromangaan voor de staalproduktie per land van de Gemeenschap:
98. Germania (RF) — Francia — Italia	145	98. Duitsland (BR) — Frankrijk — Italië
99. Paesi Bassi — Belgio — Lussemburgo	146	99. Nederland — België — Luxemburg
100. Produzione di coke da forno delle cokerie siderurgiche dell'insieme della Comunità e aliquota nella produzione totale di coke da forno	147	100. Produktie van hoogovencokes in de hoogovencokesfabrieken verbonden aan de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap en aandeel aan de totale hoogovencokesproduktie
101. Consumo di coke, per paese e per installazioni, e consumo di altri combustibili solidi (insieme della CECA) negli stabilimenti siderurgici della Comunità (cokerie siderurgiche escluse)	148—149	101. Verbruik van cokes per land en per installatie en verbruik van andere vaste brandstoffen (totaal van de EGKS) in de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (hoogovencokesfabrieken niet inbegrepen)
102. Consumo di coke, per tonnellata di prodotto ottenuto, negli impianti di agglomerazione e nelle installazioni produttrici di ghisa, per paese, nella Comunità	150	102. Verbruik van cokes per ton geproduceerd sinter in de sinterinstallaties en per ton geproduceerd ruwijzer in de installaties voor de produktie van wijzer per land van de Gemeenschap
103. Arrivi di combustibili solidi negli stabilimenti siderurgici dell'insieme della Comunità (cokerie siderurgiche escluse)	151	103. Aanvoer van vaste brandstoffen bij de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (hoogovencokesfabrieken niet inbegrepen)
104. Consumo di combustibili e di energia nella siderurgia della Comunità (non comprese le cokerie siderurgiche né le fonderie di acciaio indipendenti)	152—153	104. Verbruik van brandstoffen en energie bij de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (hoogovencokesfabrieken en onafhankelijke staalgieterijen niet inbegrepen)

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)	
VII — Unabhängige Stahlgießereien		VII — Fonderies d'acier indépendantes	
105. Erzeugung von Flüssigstahl für Stahlguß nach Verfahren in den unabhängigen Stahlgießereien der Gemeinschaft (Mengen und Anteil an der Gesamterzeugung)	156	105. Production d'acier liquide pour moulage, par procédés, dans l'ensemble des fonderies d'acier indépendantes de la Communauté (Quantités et importance relative)	
106. Rohstoffverbrauch in den unabhängigen Stahlgießereien der Gemeinschaft	157	106. Consommation de matières premières de l'ensemble des fonderies d'acier indépendantes de la Communauté	
VIII — Stahlhandel		VIII — Négoce des produits sidérurgiques	
Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen		Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants par produits	
107. EGKS	160—161	107. CECA	
108. Deutschland (BR)	162—163	108. Allemagne (RF)	
109. Frankreich	164—165	109. France	
110. Italien	166—167	110. Italie	
111. Niederlande	168—169	111. Pays-Bas	
112. Belgien	170—171	112. Belgique	
Teil II — Schrott		II* Partie — Ferrailles	
113. Gesamtlieferungen der Schrotthändler der Gemeinschaft (Gußbruch und Stahlschrott)	174	113. Livraisons totales des négociants en ferraille de l'ensemble de la Communauté (ferraille de fonte et d'acier)	
114. Netto-Lieferungen der Schrotthändler an Stahlschrott nach Ländern der Gemeinschaft	175	114. Livraisons nettes de ferrailles d'acier des négociants en ferraille de chaque pays de la Communauté	
115. Außenhandel und Binnenaustausch an Schrott nach Sorten für die Gemeinschaft insgesamt	176	115. Commerce extérieur, et échanges intérieurs de ferraille pour l'ensemble de la Communauté, par catégories	
Ein- und Ausfuhr von Schrott nach Ländern oder Ländergruppen:		Importations et exportations de ferraille par pays ou zones géographiques:	
116. EGKS — Deutschland (BR)	177	116. CECA — Allemagne (RF)	
117. Frankreich — Italien	178	117. France — Italie	
118. Niederlande — BLWU	179	118. Pays-Bas — UEBL	
Teil III — Eisen- und Manganerzgruben		III* Partie — Mines de fer et de manganèse	
I — Erzeugung — Lieferungen — Beschäftigte Löhne — Leistungen:		I — Production — Livraisons — Emploi — Salaires — Rendement:	
119. Förderung und Bestände an Eisenerz der Eisenerzgruben der Gemeinschaft nach Qualitäten	182	119. Production et stocks de minéral de fer par qualités dans les mines de la Communauté	
120. Versand der Eisenerzgruben der Gemeinschaft nach Qualitäten	183	120. Livraisons des mines de fer de la Communauté par qualité de minéral	
Eisenerzförderung, Versand und Bestände:		Production, livraisons et stocks:	
121. Deutschland (BR) — Frankreich	184	121. Allemagne (RF) — France	
122. Italien — Luxemburg	185	122. Italie — Luxembourg	
123. Förderung von Roherz und handelsfähigem Erz in der Gemeinschaft nach Bezirken	186—187	123. Extraction brute et production marchande de minéral de fer dans la Communauté par régions	
124. Entwicklung der eingeschriebenen Beschäftigten im Eisenerzbergbau nach Ländern	188—189	124. Évolution de la main-d'œuvre inscrite par pays dans les mines de fer	
125. Leistung je Mann und Schicht in den Eisenerzgruben nach Ländern	190	125. Rendement par poste et par pays dans les mines de fer	
126. Bruttostundenlöhne nach Ländern im Eisenerzbergbau (direkter Durchschnittslohn in nationaler Währung)	191	126. Salaire horaire par pays dans les mines de fer (salaire direct moyen en monnaie nationale)	
127. Erzeugung, Bestände und Beschäftigte in den Manganerzgruben	192	127. Production, stocks et main-d'œuvre des mines de manganèse	

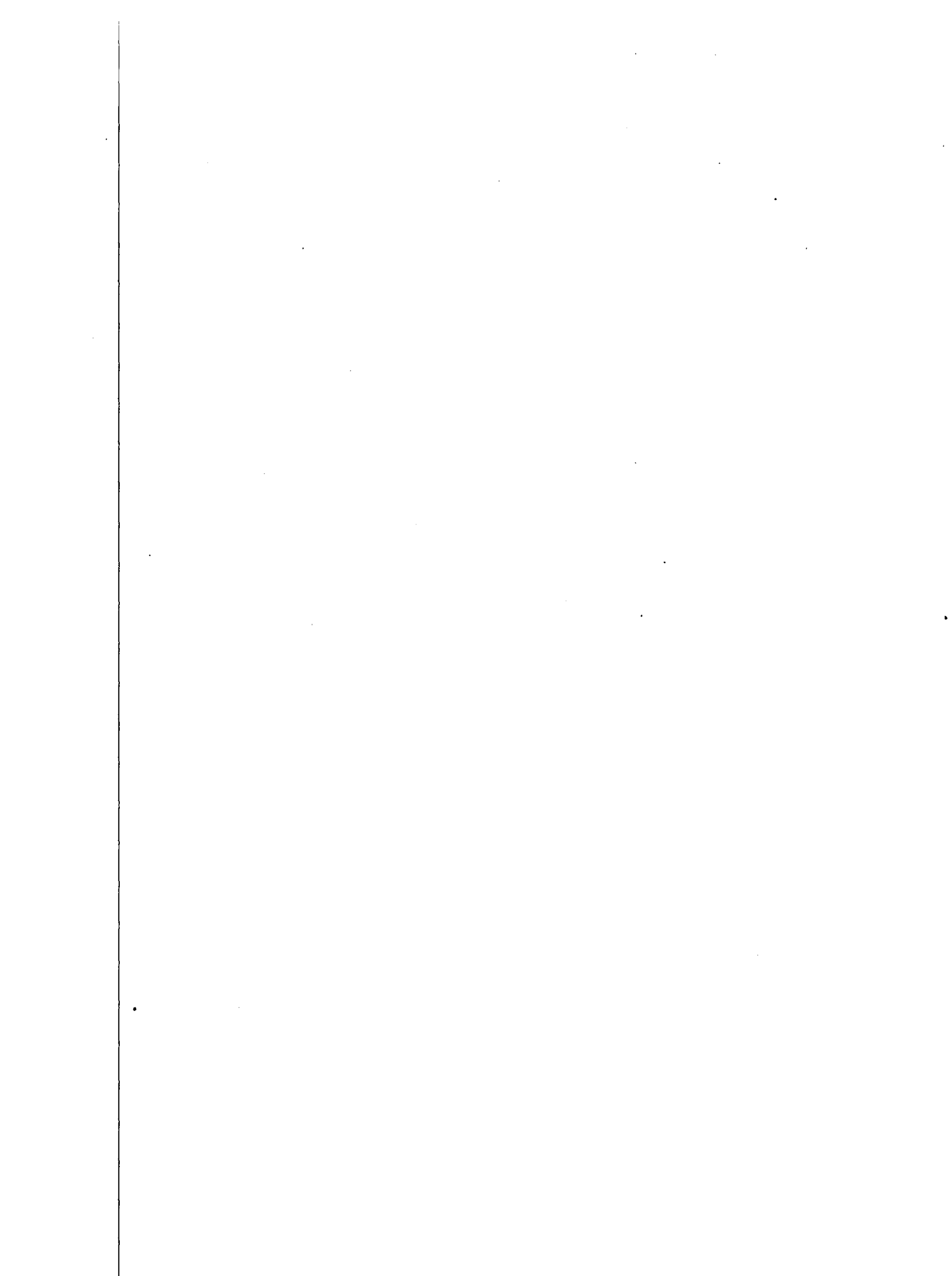
INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)	
VII — Fonderie di acciaio indipendenti		VII — Onafhankelijke staalgieterijen	
105. Produzione di acciaio spillato per getti secondo il processo di fabbricazione delle fonderie di acciaio indipendenti della Comunità (Quantità e importanza relativa).	156	105. Produktie van vloeibaar staal voor gietwerk per procédé in de onafhankelijke staalgieterijen van de Gemeenschap (Hoeveelheden en aandeel in de totale produktie)	
106. Consumo di materie prime dell'insieme delle fonderie di acciaio indipendenti della Comunità	157	106. Grondstoffenverbruik van de onafhankelijke staalgieterijen van de Gemeenschap	
VIII — Commercio dei prodotti siderurgici		VIII — Staalhandel	
Arrivi netti e consegne nette di prodotti siderurgici dei commercianti, per prodotti		Netto-ontvangst en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren per produkt	
107. CECA	160—161	107. EGKS	
108. Germania (RF).	162—163	108. Duitsland (BR)	
109. Francia	164—165	109. Frankrijk	
110. Italia	166—167	110. Italië	
111. Paesi Bassi	168—169	111. Nederland	
112. Belgio	170—171	112. België	
II° Parte — Rottame		II° Deel — Schroot	
113. Consegne totali dei commercianti in rottame dell'insieme della Comunità (rottame di ghisa e d'acciaio)	174	113. Totale leveringen door de schroothandelaren van de Gemeenschap (gegoten schroot en staalschroot)	
114. Consegne nette di rottame di acciaio dei commercianti in rottame, per paese della Comunità	175	114. Netto-leveringen van staalschroot door de schroothandelaren per land van de Gemeenschap	
115. Commercio estero e scambio all'interno di rottame, per l'insieme della Comunità e per categorie	176	115. Buitenlandse handel van — en ruilverkeer binnen — de Gemeenschap in schroot per land	
Importazioni e esportazioni di rottame per paesi o zone geografiche:		In- en uitvoer van schroot per land resp. landengroep:	
116. CECA — Germania (RF)	177	116. EGKS — Duitsland (BR)	
117. Francia — Italia	178	117. Frankrijk — Italië	
118. Paesi Bassi — UEBL	179	118. Nederland — BLEU	
III° Parte — Minerale di ferro e di manganese		III° Deel — IJzererts- en mangaanertsmijnen	
I — Produzione — Consegne — Impiego — Salari — Rendimento:		I — Produktie — Leveringen — Werknemers — Lonen — Prestaties:	
119. Produzione e giacenze di minerale di ferro per qualità nelle miniere della Comunità	182	119. Winning en voorraden van ijzererts der ijzerertsmijnen in de Gemeenschap per soort	
120. Consegne delle miniere di ferro della Comunità per qualità di minerale	183	120. Leveringen der ijzerertsmijnen in de Gemeenschap per soort	
Produzione, consegne e scorte di minerale di ferro:		IJzerertswinning, leveringen en voorraden bij de mijnen:	
121. Germania (RF) — Francia	184	121. Duitsland (BR) — Frankrijk	
122. Italia — Lussemburgo	185	122. Italië — Luxemburg	
123. Estrazione grezza e produzione commerciabile di minerale di ferro nella Comunità per regioni	186—187	123. Winning van ruwerts en in de handel gangbaar erts in de Gemeenschap per bekken	
124. Sviluppo della mano d'opera nelle miniere di ferro per paese	188—189	124. Ontwikkeling van het aantal ingeschreven werknemers in de ijzerertsmijnen per land	
125. Rendimento per turno e per paese nelle miniere di ferro	190	125. Prestatie per man en per dienst in de ijzerertsmijnen per land	
126. Salario orario per paese nelle miniere di ferro (salario diretto medio in moneta nazionale)	191	126. Brutto-uurlonen per land in de ijzerertsmijnen (directe gemiddelde lonen in nationale munt)	
127. Produzione, giacenze e mano d'opera delle miniere di manganese	192	127. Produktie, voorraden en aantal werknemers in de mangaanertsmijnen	

INHALTSVERZEICHNIS (Fortsetzung)	Seite Page	TABLE DES MATIÈRES (Suite)
II — Außenhandel und Binnenaustausch der Gemeinschaft an Eisenerz, Manganerz und Schwefelkiesabbränden (Außenhandelsstatistik):		II — Commerce extérieur du minéral de fer, du minéral de manganèse et des cendres de pyrites, et échanges à l'intérieur de la Communauté (Statistiques douanières):
128. Außenhandel und Binnenaustausch der Gemeinschaft an Eisenerz, Manganerz und Schwefelkiesabbränden . . .	194	128. Commerce extérieur et échanges intérieurs de minéral de fer, de minéral de manganèse et de cendres de pyrites pour l'ensemble de la Communauté
Einfuhr und Ausfuhr von Eisenerz, Manganerz und Schwefelkiesabbränden nach Ländern oder Ländergruppen:		Importations et exportations de minéral de fer, de minéral de manganèse et des cendres de pyrites par pays ou zones géographiques:
129. EGKS	195	129. CECA
130. Deutschland (BR)	196	130. Allemagne (RF)
131. Frankreich	197	131. France
132. Italien	198	132. Italie
133. Niederlande	199	133. Pays-Bas
134. BLWU	200	134. UEBl
Teil IV — Verschiedenes		IV — Partie — Statistiques diverses
I — Umlage		I — Prélèvement
135. Entwicklung des Umlagesatzes auf den Wert der unter den Vertrag über die EGKS fallenden Erzeugnisse in % und EWA-Rechnungseinheiten je Tonne Erzeugnisse.	202	135. Évolution du taux du prélèvement sur la valeur des productions CECA en % et en unités de compte AME, par t.m. de produits
136. Entwicklung der Umlagesätze je Tonne auf die Erzeugung der Eisen- und Stahlerzeugnisse nach Ländern in Landeswährung	203	136. Évolutions par pays en monnaie nationale des taux du prélèvement à la tonne sur la production des produits sidérurgiques
Entwicklung der Umlagemeldungen in Werten nach Ländern und Erzeugnissen sowie Anteil der einzelnen Erzeugnisse in %:		Évolution des déclarations relatives au prélèvement, en valeur par pays et par produits et contribution relative en % de chaque produit:
137. Deutschland (BR) — Frankreich	204	137. Allemagne (RF) — France
138. Italien — Niederlande	205	138. Italie — Pays-Bas
139. Belgien — Luxemburg	206	139. Belgique — Luxembourg
140. EGKS	207	140. CECA
141. Anteil des Betrags der einzelnen Länder an der EGKS-Umlage, in %	207	141. Part en % de la contribution de chaque pays au prélèvement CECA
II — Industrien der ersten Verarbeitungsstufe von Eisen und Stahl		II — Industries de la première transformation de la fonte et de l'acier
142. Erzeugung der verschiedenen Industrien der ersten Verarbeitungsstufe von Eisen und Stahl nach Ländern	210—211	142. Production, par pays, des diverses industries de la première transformation de la fonte et de l'acier
Viersprachiges Verzeichnis der in dem Bulletin aufgeführten Ländernamen	212	Index en quatre langues des noms des pays cités dans le Bulletin
Veröffentlichungen des Statistischen Amtes der Europäischen Gemeinschaften	214—217	Publications de l'Office Statistique des Communautés Européennes

INDICE (Seguito)	Pagina Bladz.	INHOUDSOPGAVE (Vervolg)
II — Commercio estero di minerale di ferro, di minerale di manganese e di ceneri di piriti e scambi all'interno della Comunità (Statistiche doganali):		II — Buitenlandse handel en ruilverkeer van de Gemeenschap in ijzererts, mangaanerts en pyriet-residu (Douanestatistieken):
128. Commercio estero e scambio all'interno della Comunità di minerale di ferro, di minerale di manganese e di ceneri di piriti.	194	128. Buitenlandse handel van — en ruilverkeer binnen — de Gemeenschap in ijzererts, mangaanerts en pyriet-residu
Importazioni e esportazioni di minerale di ferro, di minerale di manganese e di ceneri di piriti per paesi o zone geografiche		Invoer en uitvoer van ijzererts, mangaanerts en pyriet-residu per land resp. landengroep:
129. CECA	195	129. EGKS
130. Germania (RF)	196	130. Duitsland (BR)
131. Francia	197	131. Frankrijk
132. Italia	198	132. Italië
133. Paesi Bassi	199	133. Nederland
134. UEBl	200	134. BLEU
IV· Parte — Statistiche varie		IV· Deel — Diverse statistieken
I — Prelievo		I — Heffing
135. Evoluzione del tasso di prelievo sul valore delle produzioni CECA in % e in unità di conto AME per tonnellata di prodotti	202	135. Verloop van de heffing op de waarde van de onder het EGKS-Verdrag vallende produkten, in % en in EMO-rekeneenheden per ton
136. Evoluzione per paese in valuta nazionale dei tassi di prelievo per tonnellata sulla produzione dei prodotti siderurgici	203	136. Verloop van de heffing per ton op de produktie van ijzer- en staalprodukten, per land in nationale valuta
Evoluzione delle dichiarazioni relative al prelievo, in valore per paese e per prodotti e in % per prodotto:		Verloop van de aangiften met betrekking tot de heffing, per land en per produkt, in waarde en aandeel in % van elk produkt:
137. Germania (RF) — Francia	204	137. Duitsland (BR) — Frankrijk
138. Italia — Paesi Bassi	205	139. Italië — Nederland
139. Belgio — Lussemburgo	206	139. België — Luxemburg
140. CECA	207	140. EGKS
141. Quota percentuale di ogni paese sul prelievo CECA . .	207	141. Het aandeel in % van de bijdrage van elk land in de EGKS-heffing
II — Industria della prima trasformazione della ghisa e dell'acciaio		II — Primaire ijzer- en staalverwerkende industrieën
142. Produzione, per paese, delle diverse industrie della prima trasformazione di ghisa e di acciaio	210—211	142. Produktie van de verschillende primaire ijzer- en staalverwerkende industrieën per land
Indice in quattro lingue dei nomi dei paesi mentovati nel Bollettino	212	Viertellige lijst van de in het handboek vermelde landen
Pubblicazioni dell'Istituto Statistico delle Comunità Europee	214—217	Publicaties van het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen

ZEICHEN UND ABKÜRZUNGEN		ABRÉVIATIONS ET SIGNES EMPLOYÉS
Null (nichts)	—	Néant
Unbedeutend (Im allgemeinen weniger als die Hälfte der kleinsten in der betreffenden Reihe verwendeten Einheit oder Dezimalzahlen)	0	Donnée très faible (généralement inférieure à la moitié de la dernière unité ou décimale des nombres mentionnés sous la rubrique)
Kein Nachweis vorhanden	.	Donnée non disponible
Unsichere oder geschätzte Angabe	()	Donnée incertaine ou estimée
Dasselbe, falls die Schätzung vom Statistischen Amt der Europäischen Gemeinschaften vorgenommen wurde	[]	Dito, dans le cas où l'estimation est faite par l'Office Statistique des Communautés Européennes
Vorläufige Angabe	p/prov.	Donnée provisoire
Million	Mio	Million
Milliarde	Mrd	Milliard
Nicht getrennt ausgewiesen	N.D.	Non distinguée
A.n.g. (anderweitig nicht genannt)	N.D.A.	Non dénommés ailleurs
Berichtigte Angabe(n)	r	Donnée rectifiée
Geheim	s	Secret
Prozent	%	Pourcentage
Durchschnitt	ø	Moyenne
Weniger als	<	Moins de
Mehr als	>	Plus de
Zeitraum mehrerer voller Kalenderjahre (z. B. 1.1.58 bis 31.12.60)	1958—60	Période de plusieurs années civiles (p. ex.: du 1.1.58 au 31.12.60)
12 Monate zweier Kalenderjahre (z.B. Rechnungsjahr gleich Juli/Juni)	1958/59	Période de douze mois consécutifs (p. ex.: année fiscale de juillet à juin)
Metrische Tonne	t	Tonne métrique
Kilogramm	kg	Kilogramme
Stunde	h	Heure
Kubikmeter	m ³	Mètre cube
Megawatt	M.W.	Mégawatt
Kilowatt	kW	Kilowatt
Megawattstunde	MWh	Mégawatt-heure
Kilowattstunde	kWh	Kilowatt-heure
Kilovolt-Ampère	kVA	Kilo-volt-ampère
Deutsche Mark	DM	Deutschmark
Französischer Franken	Ffr	Franc français
Lire	Lit	Lire
Gulden	Fl	Florin
Belgischer Franken	Fb	Franc belge
Luxemburger Franken	Fibg	Franc luxembourgeois
Dollar	\$	Dollar
Pfund Sterling	£	Livre sterling
Rechnungseinheit EWA (Europäisches Währungsabkommen)	RE/U.C.	Unité de compte AME (Accord monétaire européen)
Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften	SAEG/OSCE	Office Statistique des Communautés Européennes
Europäische Gemeinschaft für Kohle und Stahl	EGKS/CECA	Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier
Europäische Wirtschaftsgemeinschaft	EWG/CEE	Communauté Économique Européenne
Belgische-Luxemburgische Wirtschaftsunion	UEBL/BLEU	Union Économique Belgo-Luxembourgeoise
Assoziierte überseeische Länder und Hoheitsgebiete	PTOM	Pays et territoires d'Outre Mer, associés à la CEE
Europäische Freihandelsassoziation (EFTA)	AELE	Association Européenne de libre échange
Verbrauch	C	Consommation
Erzeugung	P	Production
Lieferungen	L	Livraisons
Internationales Warenverzeichnis für den Außenhandel	CST	Classification statistique et tarifaire

ABBREVIAZIONI E SEGNI CONVENZIONALI		TEKENS EN AFKORTINGEN
Il fenomeno non esiste	—	Nul
Cifra bassissima (generalmente inferiore alla metà dell'ultima unità o dell'ultimo decimale dei numeri indicati sotto la rispettiva rubrica)	0	Zeer kleine hoeveelheid (in het algemeen minder dan de helft van de kleinste, in de betreffende reeks, gebruikte eenheid of decimaal)
Dato non disponibile	.	Geen gegevens beschikbaar
Dato incerto o stima	()	Onzekere of geschatte gegevens
Stima effettuata dall'Istituto Statistico delle Comunità Europee	[]	Schatting van het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen
Dato provvisorio	p/prov.	Voorlopig gegeven
Milione	Mio	Miljoen
Miliardo	Mrd	Miljard
Non distinti	N.D.	Niet afzonderlijk opgegeven
Non denominati altrove	N.D.A.	Niet elders vermeld
Riveduto	r	Herzien
Segreto	s	Gehelm
Percentuale	%	Percentage
Media	∅	Gemiddelde
Meno di	<	Minder dan
Più di	>	Meer dan
Periodo di più anni civili (ad es.: dal 1.1.58 al 31.12.60)	1958—60	Tijdsduur van meerdere volle kalenderjaren (bijv.: 1.1.58 tot 31.12.60)
12 mesi consecutivi (ad es.: esercizi finanziari = luglio/giugno)	1958/59	12 maanden van 2 kalenderjaren (bijv. fiscaal boekjaar = juli/juni)
Tonnellata metrica	t	Metrische tonnen
Chilogrammo	kg	Kilogram
Ora	h	Uur
Metro cubo	m ³	Kubieke meter
Megawatt	M.W.	Megawatt
Kilowatt	kW	Kilowatt
Megawatt-ora	MWh	Megawattuur
Kilowatt-ora	kWh	Kilowattuur
Kilo-volt-ampère	kVA	Kilovolt-ampère
Marco tedesco	DM	Duitse mark
Franco francese	Ffr.	Franse frank
Lira	Lit	Lire
Fiorino	Fl	Gulden
Franco belga	Fb	Belgische frank
Franco lussemburghese	Fibg	Luxemburgse frank
Dollaro	\$	Dollar
Lira sterlina	£	Pond Sterling
Unità di conto AME (Accordo Monetario Europeo)	RE/UC	Rekeneenheid EMO (Europese Monetaire Overeenkomst)
Istituto statistico delle Comunità Europee	SAEG/OSCE	Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen
Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio	EGKS/CECA	Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal
Comunità Economica Europea	EWG/CEE	Europese Economische Gemeenschap
Unione Economica Belgo-Lussemburghese	UEBL/BLEU	Belgisch-Luxemburgse Economische Unie
Paesi e Territori d'Oltremare associati	PTOM	De geassocieerde landen en gebieden overzee
Associazione Europea di Libero Scambio	AELE	Europese Vrijhandelsassociatie
Consumo	C	Verbruik
Produzione	P	Productie
Consegne	L	Leveringen
Classificazione Statistica e Tariffaria	CST	Classificatie voor Statistiek en Tarief van de internationale handel



STATISTISCHER SONDERBERICHT

1. Die ausländischen Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie

NOTE STATISTIQUE

1. Les travailleurs étrangers dans la Sidérurgie

NOTA STATISTICA

1. I lavoratori stranieri nell'industria siderurgica

SPECIALE STATISTISCHE BIJLAGE

1. De buitenlandse arbeiders in de ijzer- en staalindustrie

Die ausländischen Arbeitnehmer in der Eisen- und Stahlindustrie

Im Jahre 1965 betrug die Zahl der ausländischen Arbeitnehmer in der Eisen- und Stahlindustrie der EGKS 64 052. Dies entspricht etwa 14 % der gesamten Arbeiterbelegschaft.

Die neuen Tendenzen, die sich in den 3 vorhergehenden Jahren hinsichtlich der Aufgliederung der Arbeiter nach Herkunftsland gezeigt haben, wurden in diesen Jahr wiederum bestätigt.

Der Anteil der Arbeiter aus Ländern der Gemeinschaft, der 1962 noch fast 60 % betrug, ist 1963 auf 57 %, 1964 auf etwa 50 % gefallen, im Jahre 1965 blieb dieser Anteil stabil.

Der größte Anteil der ausländischen Arbeiter aus Ländern der Gemeinschaft wird noch immer von Italienern gestellt (38,4 %), bei den Arbeitern aus Drittländern stehen die Spanier mit 12,3 % und die Algerier mit 11,6 % an der Spitze.

Die letzteren sind fast ausschließlich in Frankreich beschäftigt.

In der Eisen- und Stahlindustrie ergab sich für 1965 wiederum ein Rückgang der Zahl der Beschäftigten, und zwar von 2,7 %, während die Zahl der Ausländer nur um etwa 2 % gefallen ist.

La manodopera straniera nell'industria siderurgica

Nel 1965 la manodopera straniera occupata nelle industrie siderurgiche della C.E.C.A. ammontava a 64 052 unità, pari al 14 % circa dell'effettivo operaio totale.

Le nuove tendenze osservate nei tre anni precedenti, relative alla ripartizione dei lavoratori per paese di origine, risultano confermate.

L'aliquota dei lavoratori dei paesi comunitari — che nel 1962 era ancora del 60 % circa — è passata dal 57 % nel 1963 al 50 % circa nel 1964 e nel 1965 si è mantenuta su tale livello. Si nota che la maggior percentuale di operai stranieri di origine comunitaria è sempre data dagli italiani 38,4 % e per quanto riguarda i provenienti da paesi terzi, dagli spagnoli 12,3 % e dagli algerini 11,6 % questi ultimi occupati quasi interamente in Francia.

Si osserva inoltre in questo settore industriale, sempre per l'anno 1965, una riduzione del 2,7 % dell'occupazione operaia totale mentre il numero degli stranieri è diminuito del 2 % circa.

Les travailleurs étrangers dans la sidérurgie

En 1965 les entreprises sidérurgiques occupaient 64 052 travailleurs étrangers représentant environ 14 % de l'effectif ouvrier total.

Les tendances nouvelles qui se sont manifestées au cours des trois dernières années dans la répartition des travailleurs suivant le pays d'origine se poursuivent.

Le pourcentage des ressortissants des pays de la CECA qui, en 1962, était d'environ 60 % est passé à 57 % en 1963 et à près de 50 % en 1964. En 1965 il s'est maintenu à ce niveau.

Ce sont les travailleurs italiens qui constituent encore la majorité des ressortissants de la Communauté avec 38,4 %; pour les pays tiers on relève un pourcentage de 12,3 % d'espagnols et 11,6 % d'algériens, ces derniers étant presque tous occupés en France.

Notons encore que pour l'année 1965 la réduction de l'effectif total dans la sidérurgie était de 2,7 %, celui de la main-d'œuvre étrangère de 2 % seulement.

De buitenlandse arbeiders in de ijzer- en staalindustrie

In 1965 waren in de ijzer- en staalindustrie van de E.G.K.S. 64 052 buitenlandse arbeiders werkzaam, welk cijfer ongeveer 14 % van het totale aantal arbeiders uitmaakt.

De nieuwe tendenties die zich in de drie voorafgaande jaren hebben voorgedaan wat betreft de verdeling der arbeiders naar land van herkomst, hebben zich ook dit jaar wederom gehandhaafd.

Het aantal arbeiders uit de landen van de Gemeenschap, dat in 1962 nog bijna 60 % bedroeg, is in 1963 tot 57 % en in 1964 tot ongeveer 50 % gedaald, terwijl voor het jaar 1965 het relatieve aandeel stabiel bleef.

Het grootste gedeelte van de buitenlandse arbeiders uit de landen der Gemeenschap komt nog altijd uit Italië (38,4 %) en wat betreft de arbeiders uit derde landen staan de Spaanse arbeiders met 12,3 % en de Algerijnen met 11,6 % aan de top. Laatstgenoemde arbeiders zijn bijna uitsluitend in Frankrijk werkzaam.

In de ijzer- en staalindustrie valt voor 1965 wederom een daling te constateren wat betreft het totale aantal werknemers en wel van 2,7 %, terwijl het totale aantal buitenlandse werknemers met slechts rond 2 % is gedaald.

Evolution de l'effectif total et du nombre d'ouvriers étrangers dans la sidérurgie

Entwicklung der Gesamtbelegschaft und der Zahl der ausländischen Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie

Evoluzione dell'occupazione operaia complessiva e del numero di operai stranieri nella siderurgia

Ontwikkeling van het totaal aantal tewerkgestelde arbeiders en van het aantal buitenlandse arbeiders in de ijzer- en staalindustrie

Ende des Jahres Fin d'année Fine anno Einde v/h jaar	Deutschland (BR) (einschl. Saar)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	EGKS CECA
Gesamtbelegschaft (1) · Effectif total (1) Occupazione complessiva (1) · Totaal aantal tewerkgestelde arbeiders (1)							
1954	169 258	118 102	51 857	6 716	47 006	16 962	409 901
1955	177 323	122 355	53 302	6 984	49 507	17 497	426 968
1956	184 020	125 942	55 363	7 250	52 114	18 265	442 954
1957	201 897	127 963	54 929	7 587	52 538	18 787	463 701
1958	193 060	126 360	51 083	7 964	51 341	18 855	448 663
1959	204 408	127 742	50 776	8 991	53 258	19 292	464 467
1960	214 810	131 690	52 897	9 261	54 442	19 353	482 453
1961	212 119	131 569	56 349	9 750	54 120	19 444	483 351
1962	208 926	129 081	59 713	9 875	52 695	19 176	479 466
1963	200 306	129 413	58 561	10 149	51 832	19 065	469 326
1964	206 174	130 080	56 271	11 511	53 657	19 820	477 513
1965	200 017	124 433	58 167	12 050	50 199	19 841	464 707
Ausländer · Etrangers Stranieri · Buitenlanders							
1954	1 079	(2) 21 440	19	60	6 991	2 396	31 985
1955	1 208	22 245	21	58	7 773	2 394	33 699
1956	1 458	25 870	21	208	9 168	2 593	39 318
1957	1 721	28 518	22	251	9 485	2 734	42 731
1958	1 794	29 406	21	193	8 864	2 739	43 017
1959	2 225	28 947	22	291	9 039	2 802	43 326
1960	3 812	29 791	18	299	9 244	2 819	45 983
1961	4 372	29 801	16	636	9 500	2 784	47 109
1962	5 799	36 802 (3)	16	753	9 863	2 817	56 050 (3)
1963	6 319	35 229	16	792	10 191	2 852	55 399
1964	12 349	36 203	16	1 360	11 799	3 566	65 293
1965	13 768	33 658	14	1 387	11 204	4 021	64 052
Anteil (%) der Ausländer an der Gesamtbelegschaft · % des étrangers par rapport à l'effectif total % degli stranieri sull'occupazione complessiva · Aantal buitenlandse in % van het totaal aantal arbeiders							
1954	0,6	(2) 18,2	0,0	0,9	14,9	14,1	7,8
1955	0,7	18,2	0,0	0,8	15,7	13,7	7,9
1956	0,8	20,5	0,0	2,9	17,6	14,2	8,9
1957	0,9	22,3	0,0	3,3	18,1	14,6	9,2
1958	0,9	23,3	0,0	2,4	17,3	14,5	9,6
1959	1,1	22,7	0,0	3,2	17,0	14,5	9,3
1960	1,8	22,6	0,0	3,2	17,0	14,6	9,5
1961	2,1	22,7	0,0	6,5	17,6	14,3	9,8
1962	2,8	28,5 (3)	0,0	7,6	18,7	14,7	11,7 (3)
1963	3,2	27,2	0,0	7,8	19,7	15,0	11,8
1964	6,0	27,8	0,0	11,8	22,0	18,0	13,7
1965	6,9	27,1	0,0	11,5	22,3	20,3	13,8

(1) Ouvriers Inscrits — Operai iscritti

(2) Non compris les Algériens — non compresi gli Algerini

(3) A partir de 1962, y compris les Algériens—A partire del 1962, compresi gli Algerini

(1) Eingeschriebene Arbeiter — Ingeschreven arbeiders

(2) Ohne die Algerier — Met uitzondering van de Algerijnen

(3) Ab 1962, einschl. Algerien—Vanaf 1962, met inbegrip van de Algerijnen

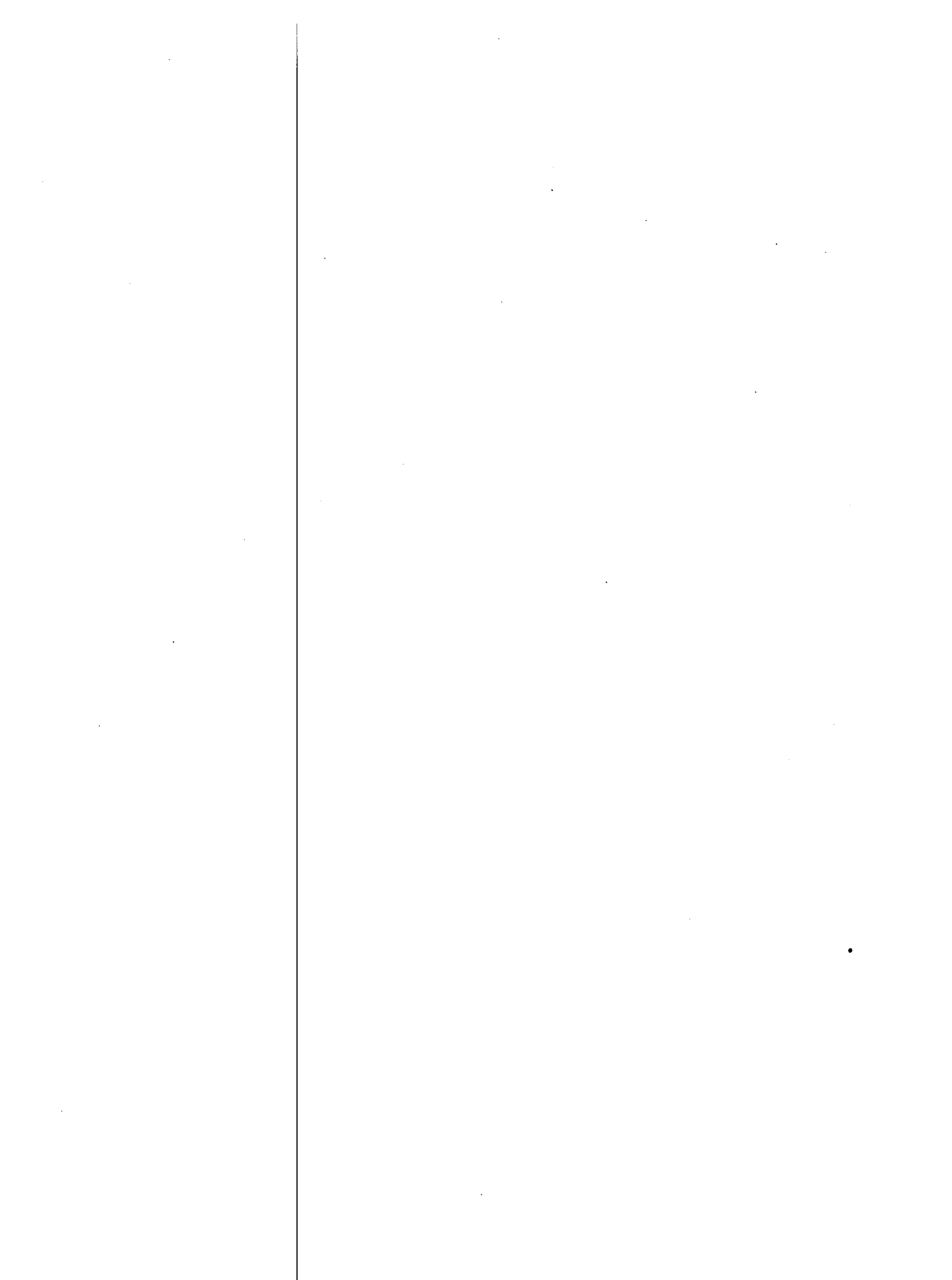
Répartition des ouvriers étrangers de l'industrie sidérurgique suivant le pays d'origine

Ripartizione degli operai stranieri dell'industria siderurgica secondo il paese d'origine

Pays d'origine Herkunftsland Paese d'origine Land van herkomst		1964													
		Pays dans lesquels les ouvriers étrangers ont été recensés en fin d'année Paesi nei quali gli operai stranieri sono stati censiti a fine anno													
		Deutschland (BR)		France		Italia		Nederland		Belgique België		Luxembourg		EGKS CECA	
		Einheit	%	Unité	%	Unità	%	Einheid	%	Unité Eenheid	%	Unité	%	Einheit Unité	%
I. EGKS · CECA															
Deutschland (BR)	—	—	482	1,4	—	—	33	2,4	58	0,5	121	3,4	694	1,1	
France	237	1,9	—	—	1	6,3	—	—	473	4,0	597	16,7	1 308	2,0	
Italia	1 858	15,1	13 105	36,2	—	—	406	29,9	8 619	73,0	851	23,9	24 839	38,0	
Nederland	594	4,8	9	0,0	—	—	—	—	102	0,8	19	0,5	724	1,1	
Belgique · België	40	0,3	3 270	9,0	—	—	57	4,2	—	—	1 682	47,2	5 049	7,7	
Luxembourg	21	0,2	174	0,5	—	—	11	0,8	80	0,7	—	—	286	0,5	
Insgesamt · Total	2 750	22,3	17 040	47,1	1	6,3	507	37,3	9 322	79,0	3 270	91,7	32 900	50,4	
II. Dritte Länder · Pays tiers Paesi terzi · Derde landen															
Autriche · Osterreich	323	2,6	28	0,1	—	—	4	0,3	1	0,0	13	0,4	369	0,6	
Portugal · Portugal	170	1,4	1 853	5,1	—	—	1	0,1	8	0,1	3	0,1	2 035	3,1	
Espagne · Spanien	2 301	18,6	4 881	13,5	—	—	580	42,6	716	6,1	7	0,2	8 485	13,0	
Yougoslavie · Jugoslawien	275	2,2	288	0,8	—	—	—	—	289	2,4	18	0,5	870	1,3	
Grèce · Griechenland	3 093	25,0	18	0,0	1	6,3	100	7,3	209	1,8	1	0,0	3 422	5,2	
Turquie · Turkei	2 789	22,5	6	0,0	—	—	88	6,5	4	0,0	—	—	2 887	4,4	
Pologne · Polen	103	0,8	2 783	7,7	1	6,3	23	1,7	721	6,1	46	1,3	3 677	5,6	
Tchécoslovaquie · Tschechoslowakei	9	0,0	53	0,1	—	—	—	—	43	0,4	1	0,0	106	0,2	
Maroc et Tunisie Marokko und Tunisien	91	0,1	607	1,7	—	—	16	1,2	55	0,5	1	0,0	770	1,2	
Algérie · Algerien	51	0,0	8 008	22,1	—	—	—	—	65	0,6	—	—	8 124	12,5	
Autres · Sonstige	394	3,2	638	1,8	13	81,2	41	3,0	356	3,0	206	5,8	1 648	2,5	
Insgesamt · Total	9 599	77,7	19 163	52,9	15	93,7	853	62,7	2 467	20,9	296	8,3	32 393	49,6	
I + II Total étrangers Totale stranieri	12 349	100,0	36 203	100,0	16	100,0	1 360	100,0	11 799	100,0	3 566	100,0	65 293	100,0	

Aufgliederung der Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie nach dem Herkunftsland
Aantal buitenlandse arbeiders in de ijzer- en staalindustrie onderscheiden naar land van herkomst

1965														Pays d'origine Herkunftsland Paese d'origine Land van herkomst
Land, in dem die ausländischen Arbeiter am Jahresende erfaßt wurden Landen waarin de buitenlandse arbeiders aan het einde van het jaar ingeschreven waren														
Deutschland (BR)		France		Italia		Nederland		Belgique België		Luxembourg		EGKS CECA		
Einheit	%	Unité	%	Unità	%	Einheit	%	Unité Eenheid	%	Unité	%	Einheit Unité	%	
I. EGKS · CECA														
—	—	445	1,3	—	—	33	2,4	53	0,5	134	3,3	665	1,0	Deutschland (BR)
255	1,8	—	—	—	—	1	0,1	443	4,0	764	19,0	1 463	2,3	France
2 007	14,6	12 775	38,0	—	—	373	26,9	8 413	75,1	1 019	25,3	24 587	38,4	Italia
569	4,1	8	0,0	—	—	—	—	91	0,8	20	0,5	688	1,1	Nederland
38	0,3	2 902	8,6	—	—	56	4,0	—	—	1 784	44,4	4 780	7,4	Belgique · België
24	0,2	153	0,5	—	—	—	—	72	0,6	—	—	249	0,4	Luxembourg
2 893	21,0	16 283	48,4	—	—	463	33,4	9 072	81,0	3 721	92,5	32 432	50,6	Insgesamt · Total
II. Dritte Länder · Pays tiers Paesi terzi · Derde landen														
274	2,0	26	0,1	1	7,1	4	0,3	1	0,0	14	0,4	320	0,6	Autriche · Osterreich
330	2,4	1 840	5,5	—	—	2	0,1	5	0,0	3	0,1	2 180	3,4	Portugal · Portugal
2 707	19,7	3 918	11,6	—	—	681	49,1	583	5,2	7	0,2	7 896	12,3	Espagne · Spanien
224	1,6	415	1,2	—	—	—	—	268	2,4	17	0,4	924	1,4	Yougoslavie · Jugoslawien
2 479	18,0	16	0,0	—	—	87	6,3	167	1,5	1	0,0	2 750	4,3	Grèce · Griechenland
3 887	28,2	26	0,1	—	—	91	6,6	2	0,0	—	—	4 006	6,3	Turquie · Türkei
92	0,7	2 519	7,5	1	7,1	2	0,1	677	6,1	45	1,1	3 336	5,2	Pologne · Polen
8	0,0	52	0,2	—	—	—	—	39	0,3	1	0,0	100	0,2	Tchécoslovaquie · Tschechoslowakei
41	0,3	578	1,7	—	—	3	0,2	31	0,3	1	0,0	654	1,0	Maroc et Tunisie Marokko und Tunesien
22	0,2	7 393	22,0	—	—	—	—	31	0,3	—	—	7 446	11,6	Algérie · Algerien
811	5,9	592	1,7	12	85,7	54	3,9	328	2,9	211	5,3	2 008	3,1	Autres · Sonstige
10 875	79,0	17 375	51,6	14	100,0	924	66,6	2 132	19,0	300	7,5	31 620	49,4	Insgesamt · Total
13 768	100,0	33 658	100,0	14	100,0	1 387	100,0	11 204	100,0	4 021	100,0	64 052	100,0	I + II Ausländer insgesamt · Buitenlanders totaal

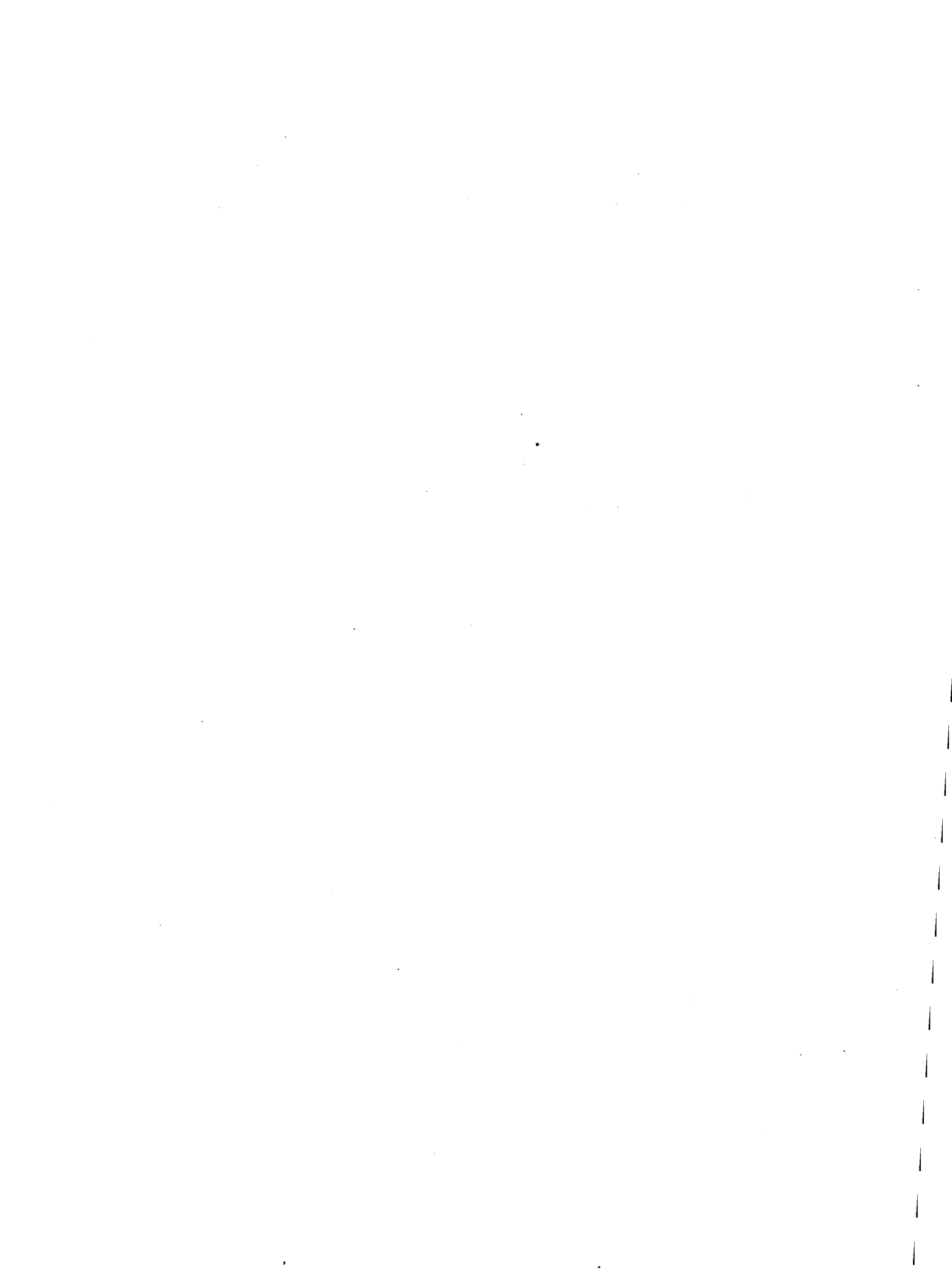


ZUSAMMENFASSENDE ÜBERSICHTEN

DONNÉES RÉCAPITULATIVES PRINCIPALES

PRINCIPALI DATI RIASSUNTIVI

SAMENVATTENDE OVERZICHTEN



Extraction brute de mineral de fer
Estrazione grezza di minerale di ferro

Eisenerzförderung (Roherz)
Bruto-Ijzerertswinning

1

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	UEBL · BLEU		EGKS CECA
				Belgique België	Luxembourg	
1963	12 898	58 476	1 709	96	6 990	80 169
1964	11 613	61 472	1 572	62	6 680	81 399
1965	10 847	60 126	1 368	91	6 315	78 747
1964 VII	933	4 325	177	5	609	6 049
VIII	952	3 470	151	4	558	5 136
IX	987	5 433	138	4	580	7 142
X	1 016	5 678	111	5	604	7 414
XI	1 005	5 303	101	4	519	6 932
XII	967	5 366	117	4	536	6 990
1965 I	968	5 311	97	5	538	6 919
II	933	5 132	86	3	493	6 648
III	971	5 717	106	6	539	7 339
IV	848	5 437	113	5	517	6 920
V	850	5 008	98	7	486	6 448
VI	876	5 241	116	6	504	6 742
VII	908	4 064	141	6	592	5 711
VIII	893	3 403	142	10	538	4 986
IX	929	5 230	133	11	565	6 868
X	907	5 250	128	13	555	6 853
XI	915	5 057	107	11	519	6 609
XII	849	5 267	100	8	469	6 693
1966 I	857	4 946	95	10	499	6 407
II	817	4 901	101	10	517	6 345
III	872	5 447	110	9	589	7 027
IV p	785	4 449	96	10	578	5 918

	Großbritannien Royaume-Uni (a)	Schweden Suède (a)	UdSSR URSS (c)	Vereinigte Staaten USA (b)	Kanada Canada (d)	Venezuela Venezuela (d)	Welt Monde (c)
1963	15 155	23 093	137 475	73 481	27 250	11 592	535 100
1964	16 588	26 603	146 000	82 634	35 357	15 556	566 700
1965	15 653	29 484	153 700	88 833			
1964 VII	1 545 (e)	1 217	36 800	9 347	4 057	1 275	.
VIII	937	1 978		9 386	4 002	1 326	.
IX	1 409 (e)	2 456		9 146	4 098	1 687	.
X	1 186	2 698	38 000	7 854	3 753	1 650	.
XI	1 308	2 624		5 375	3 505	1 541	.
XII	1 538 (e)	2 322		4 531	2 163	1 519	.
1965 I	1 350	2 397	36 500	4 588	1 273	1 394	.
II	1 374	2 570		4 236	1 150	1 269	.
III	1 612 (e)	2 904		4 867	1 224	1 529	.
IV	1 197	2 348	34 700	5 557	2 388	1 278	.
V	1 266	2 500		9 291	3 924	1 356	.
VI	1 474 (e)	2 353		10 264	4 049	1 650	.
VII	1 065	1 170	39 400	10 677	4 510	1 675	.
VIII	1 056	2 300		11 025	3 853	1 799	.
IX	1 414 (e)	2 757		10 447	3 453	1 329	.
X	1 249	2 860	43 100	9 035	3 622	1 306	.
XI	1 274	2 882		4 616	3 151		.
XII	1 322 (e)	2 443		4 231			.
1966 I	1 198			4 787			.
II	1 166						.
III	1 419 (e)						.

Quelle (a) Monthly Statistics of the British Iron and Steel Board - BISF
Source (b) Mineral Trade Notes - Bureau of Mines - US Department of the Interior
Fonte (c) Eisen- und Stahlstatistik - Statistisches Bundesamt - Außenstelle Düsseldorf
Bron (d) Monthly Bulletin of Statistics - United Nations

(e) Mois de 5 semaines, tous les autres mois 4 semaines
Mese di 5 settimane, tutti gli altri mesi di 4 settimane

(e) Monate zu 5 Wochen, alle anderen Monate zu 4 Wochen
Maanden van 5 weken, alle andere maanden 4 weken

Production de fonte brute (a) en quantité absolue, et en % de la production d'acier brut
 Produzione di ghisa grezza (a) in quantità assolute, e in % della produzione di acciaio grezzo

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
	1	2	3	4	5	6	7
Rohisenerzeugung · 1000 t · Production de fonte brute							
1963	22 909	14 297	3 770	1 708	6 958	3 563	53 206
1964	27 182	15 840	3 513	1 948	8 122	4 178	60 783
1965p	26 990	15 766	5 501	2 364	8 436	4 145	63 202
1964 X	2 457	1 451	319	158	767	371	5 523
XI	2 354	1 435	333	172	702	343	5 340
XII	2 219	1 413	368	190	694	356	5 239
1965 I	2 341	1 385	377	198	963	356	5 349
II	2 201	1 263	383	174	662	339	5 022
III	2 428	1 418	401	210	722	353	5 531
IV	2 211	1 334	411	203	696	350	5 205
V	2 316	1 386	441	198	708	357	5 406
VI	2 234	1 364	457	199	687	338	5 280
VII	2 353	1 208	470	196	627	360	5 213
VIII	2 299	1 016	477	209	698	322	5 021
IX	2 197	1 343	500	203	735	345	5 324
X	2 231	1 373	552	188	757	349	5 450
XI	2 142	1 311	510	187	709	334	5 193
XII	2 037	1 365	520	200	744	341	5 207
1966 I	2 133	1 336	544	196	706	341	5 256
II	2 065	1 282	460	148	682	312	4 948
III	2 297	1 417	518	166	734	349	5 481
IV	2 118	1 309	514	160	699	334	5 134
Rohisenerzeugung in % der Rohstahlerzeugung Rapport $\frac{\text{fonte}}{\text{acier}}$ en %							
1963	72,5	81,5	37,0	72,9	92,4	88,4	72,6
1964	72,8	80,1	35,9	73,6	93,1	91,6	73,4
1965	73,3	80,4	43,4	75,8	92,1	90,4	73,5
1964 1	70,8	80,4	34,1	76,4	92,5	88,2	72,0
2	72,4	79,1	34,2	70,7	93,2	92,3	73,0
3	73,1	80,9	37,6	73,4	93,9	93,3	74,2
4	74,8	80,2	37,7	74,0	92,5	92,6	74,3
1965 1	72,8	80,0	39,7	75,2	92,1	91,1	73,1
2	73,7	80,7	41,5	76,6	91,5	90,1	73,5
3	73,3	80,6	47,2	80,3	93,3	90,5	74,3
4	73,5	80,4	44,8	72,1	91,5	89,8	73,2
1966 1							

(a) Production nette (sans fonte repassée), y compris fonte Spiegel et ferromanganèse carburé au haut fourneau et au four électrique à fonte et, pour l'Allemagne (R.F.), ferro-silicium au haut fourneau

(b) Sans ferro-alliages

(c) Estimation — Chine (RP) non comprise

(d) Mois de cinq semaines, tous les autres mois quatre semaines

(a) Produzione netta (escluse la ghisa di rifusione), ivi compresi ghisa speculare ferro manganese carburato all'alto forno ed al forno elettrico per ghisa e, per la Germania (R.F.), ferro silicio all'alto forno

(b) Senza ferro-leghe

(c) Valutazione — Senza la Cina (RP)

(d) Mese di cinque settimane, tutti gli altri mesi di quattro settimane

Rohseinerzeugung (a) in absoluten Mengen und in % der Rohstahlerzeugung
Produktie van ruwijzer (a) in werkelijke hoeveelheden en in % van de ruwstaalproduktie

2

Großbritannien Royaume-Uni	Österreich Autriche	UdSSR URSS	USA	Japan (b) Japon	Welt (c) Monde	Zeit Période Periodo Tijdvak
8	9	10	11	12	13	
<i>Produzione di ghisa grezza · 1000 t · Produktie van ruwijzer</i>						
14 824	2 106	58 691	65 658	19 936	259 600	1963
17 555	2 205	62 377	78 210	23 779	293 500	1964
17 739	2 220	66 200	80 601	27 502	310 700	1965
1 352	188	16 100	7 112	2 134	.	X 1964
1 423	199		7 014	2 113	.	XI
1 706 (d)	195		7 275	2 164	.	XII
1 436	197	16 264	7 317	2 138	.	I 1965
1 458	175		6 675	1 993	.	II
1 747 (d)	190		7 498	2 253	.	III
1 387	183	16 500	7 255	2 267	.	IV
1 362	193		7 478	2 412	.	V
1 707 (d)	182		7 168	2 370	.	VI
1 246	192	16 700	7 114	2 396	.	VII
1 271	188		6 998	2 305	.	VIII
1 718 (d)	173		6 116	2 249	.	IX
1 388	181	16 736	5 787	2 381	.	X
1 396	177		5 396	2 294	.	XI
1 622 (d)	169		5 799	2 443	.	XII
1 285	190	16 736	6 316	2 513	.	I 1966
1 275	186		6 242	2 253	.	II
1 623 (d)	212		7 246	.	.	III
1 301	.	.	.	.	.	IV

Rapporto $\frac{ghisa}{acciaio}$ in %

Produktie van ruwijzer in % van de ruwstaalproduktie

64,8	71,5	73,2	65,5	63,3	69,3	1963
65,9	69,0	73,4	66,3	59,8	69,7	1964
64,7	68,9	72,7	66,1	67,0	69,7	1965
63,6	66,3	73,2	65,0	60,3	.	1 1964
65,1	69,7	72,9	66,7	59,0	.	2
70,1	66,4	73,9	67,1	58,5	.	3
65,4	73,6	74,0	66,8	61,1	.	4
64,2	69,2	73,1	65,9	61,7	.	1 1965
62,9	70,4	72,6	66,2	64,8	.	2
65,6	66,8	73,6	66,3	71,4	.	3
66,1	66,7	71,6	66,4	70,7	.	4
63,7	71,3	.	64,7	.	.	1 1966

(a) Einschl. Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan auch aus Elektro-Rohseisenöfen, und für Deutschland (BR) einschl. Hochofen-Ferrosilizium — ohne umgeschmolzenes Rohseisen

(b) Ohne Ferrolegierungen

(c) Geschätzt — Ohne China (VR)

(d) Monate zu 5 Wochen, alle anderen Monate zu 4 Wochen

(a) Inclusief spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan, ook uit elektrische ruwijzerovens, en voor Duitsland (BR) inclusief hoogoven-ferrosilicium — excl. omgesmolten ruwijzer

(b) Zonder ferrolegeringen

(c) Raming — Zonder Chin. Volksrepubliek

(d) Maanden van 5 weken, alle andere maanden 4 weken

Production d'acier brut (l'ingots et moulages) (a) et part en % de la production mondiale

Produzione di acciaio grezzo (l'ingotti e acciaio spillato per getti), (a) e parte in % della produzione mondiale

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA					
					1	2		3	4	Belgique België	Luxembourg	7
										5	6	
Rohstahlerzeugung · 1000 t · Production d'acier brut												
1963	31 597	17 554	10 157	2 354	7 525	4 032	73 218					
1964	37 339	19 781	9 793	2 659	8 725	4 559	82 856					
1965	36 821	19 599	12 680	3 145	9 162	4 585	85 991					
1964 X	3 341	1 846	890	229	847	412	7 564					
XI	3 169	1 780	878	233	743	361	7 164					
XII	2 894	1 737	939	241	748	383	6 942					
1965 I	3 150	1 694	947	264	735	383	7 172					
II	3 033	1 605	934	232	726	379	6 909					
III	3 395	1 782	1 045	278	793	388	7 682					
IV	3 036	1 671	1 053	267	766	392	7 185					
V	3 159	1 681	1 047	260	759	391	7 297					
VI	2 977	1 706	1 054	256	760	377	7 130					
VII	3 178	1 466	1 077	238	650	397	7 006					
VIII	3 147	1 236	859	249	744	353	6 589					
IX	3 021	1 722	1 127	270	813	385	7 338					
X	3 095	1 745	1 189	275	832	392	7 526					
XI	2 930	1 604	1 157	267	775	377	7 110					
XII	2 700	1 685	1 170	284	808	372	7 019					
1966 I	2 960	1 639	1 108	288	741	369	7 105					
II	2 905	1 635	970	246	733	354	6 843					
III p	3 291	1 812	1 134	300	794	380	7 711					
IV p	2 940	1 670	1 105	262	761	367	7 105					
Anteil an der Welterzeugung (%) · Part en % de la production mondiale												
1963	8,4	4,7	2,7	0,6	2,0	1,1	19,5					
1964	8,9	4,7	2,3	0,6	2,1	1,1	19,7					
1965	8,3	4,4	2,8	0,7	2,1	1,0	19,3					

(a) Y compris la production d'acier liquide pour moulage des fonderies d'acier indépendantes

(b) Y compris la production des fonderies d'acier indépendantes non recensées par l'American Iron and Steel Institute

(c) Estimation — Chine (RP) non comprise

(d) Mois de cinq semaines, tous les autres mois quatre semaines

(a) Ivi compresa la produzione di acciaio liquido per getti delle fonderie d'acciaio indipendenti

(b) Ivi compresa la produzione delle fonderie di acciaio indipendenti non censite dall'American Iron and Steel Institute

(c) Valutazione — Senza la Cina (RP)

(d) Mese di cinque settimane, tutti gli altri mesi di quattro settimane

Rohstahlerzeugung (Blöcke und Flüssigstahl) (a) sowie Anteil in % an der Weltrohstahlerzeugung
Productie van ruwstaal (blokken en vloeibaar staal voor gietwerk) (a) en aandeel in % van de wereldproductie

3

Großbritannien Royaume-Uni	Österreich Autriche	UdSSR URSS	USA (b)	Japan Japon	Welt (c) Monde	Zeit Periode Periode Tijdvak
8	9	10	11	12	13	
<i>Produzione di acciaio grezzo · 1000 t · Ruwstaalproductie</i>						
22 880	2 947	80 226	101 477	31 501	378 000	1963
26 650	3 194	85 034	117 993	39 799	426 700	1964
27 438	3 220	91 000	122 000	41 161	446 000	1965
2 132	279	21 907	10 749	3 574	.	X 1964
2 203	272		10 464	3 451	.	XI
2 521 (d)	279		10 782	3 474	.	XII
2 201	261	22 305	11 004	3 399	.	I 1965
2 279	254		10 153	3 282	.	II
2 752 (d)	296		11 528	3 632	.	III
2 218	264	22 590	11 168	3 512	.	IV
2 180	271		11 196	3 688	.	V
2 684 (d)	258		10 828	3 685	.	VI
1 764	277	22 720	10 741 p	3 369	.	VII
1 911	270		10 530 p	3 217	.	VIII
2 785 (d)	281		9 253 p	3 214	.	IX
2 118	284	23 385	8 644 p	3 376	.	X
2 196	261		8 203 p	3 339	.	XI
2 350 (d)	245		8 734 p	3 447	.	XII
1 982	266		9 835 p	3 505	.	I 1966
1 996	254		9 531 p	3 267	.	II
2 592 (d)	305		11 235 p	.	.	III
1 974					.	IV
<i>Parte in % della produzione mondiale - Aandeel in % van de wereldproductie</i>						
6,1	0,8	21,2	26,8	8,3	100	1963
6,2	0,7	19,9	27,7	9,3	100	1964
6,2	0,7	20,4	27,4	9,2	100	1965

(a) Einschließlich der Erzeugung von Flüssigstahl für Stahlguß der unabhängigen Stahlgießereien

(b) Einschließlich der Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien, die nicht vom American Iron and Steel Institute erfaßt werden

(c) Geschätzt - Ohne China (V.R.)

(d) Monate zu 5 Wochen, alle anderen Monate zu 4 Wochen

(a) Met inbegrip van de productie van vloeibaar staal voor gietwerk der zelfstandige staalgietereien

(b) Inclusief de productie der onafhankelijke staalgietereien, welke niet door het American Iron and Steel Institute worden geïncasseerd

(c) Raming - Zonder chin. Volksrepubliek

(d) Maanden van 5 weken, alle andere maanden 4 weken

Consommation apparente d'acier brut, par pays, et en kg par habitant (taux annuel), dans la Communauté (a)

Consumo apparente di acciaio grezzo, per paesi, e in kg per abitante (tasso annuo), nella Comunità (a)

A) En considérant seulement dans le Commerce Extérieur les produits du Traité

Considerati nel commercio estero solamente i prodotti del Trattato

A) Berechnet unter Beschränkung auf die unter den Vertrag fallenden Erzeugnisse

Alleen rekening houdend met de produkten die onder het Verdrag vallen

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)		France		Italia		Nederland		UEBL BLEU		EGKS CECA		
	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1963	28 633	497	15 749	329	14 072	279	2 862	239	3 402	354	64 718	365	
1964	34 240	587	17 345	358	12 089	237	3 406	281	3 842	397	70 922	395	
1965	33 683	571	16 849	344	12 452	242	3 273	266	3 402	347	69 659	384	
1960	1	7 326	529	3 506	308	2 154	175	678	237	650	275	14 314	334
	2	7 297	525	3 710	325	2 389	193	769	268	744	314	14 909	347
	3	8 341	598	3 099	271	2 446	198	739	256	720	304	15 345	357
	4	7 146	511	3 850	335	2 623	211	745	258	527	222	14 891	345
1961	1	7 774	554	4 017	349	2 723	219	722	249	845	356	16 081	372
	2	7 647	542	3 808	330	2 804	226	749	257	934	393	15 942	368
	3	7 433	525	3 264	282	2 697	216	777	266	842	354	15 013	345
	4	6 619	468	3 767	325	3 144	252	626	214	895	376	15 051	345
1962	1	7 255	511	3 996	343	3 108	249	738	251	795	334	15 897	364
	2	7 221	507	3 787	322	3 088	247	734	249	762	319	15 592	356
	3	7 913	554	3 369	284	3 112	248	719	243	752	315	15 865	360
	4	7 296	510	3 978	334	3 445	274	673	226	948	396	16 340	370
1963	1	6 970	486	3 825	321	3 436	273	620	208	766	319	15 617	353
	2	7 082	492	4 294	359	3 607	286	751	251	891	371	16 625	375
	3	7 485	518	3 394	283	3 340	264	716	239	733	305	15 668	353
	4	7 096	490	4 236	352	3 689	290	775	257	1 012	420	16 808	377
1964	1	7 863	542	4 522	374	3 504	275	817	271	814	338	17 520	392
	2	8 522	585	4 614	381	3 077	241	873	288	918	380	18 004	401
	3	9 091	622	3 713	306	2 545	199	826	272	887	366	17 062	379
	4	8 764	598	4 496	369	2 963	231	890	291	1 223	501	18 336	408
1965	1	8 735	594	4 487	368	2 747	214	882	288	822	336	17 673	391
	2	8 584	581	4 400	360	3 138	244	869	283	939	383	17 930	395
	3	8 647	584	3 531	288	3 063	238	710	230	666	271	16 617	365
	4	7 717	521	4 431	360	3 504	271	812	262	975	396	17 439	382

(a) Production + consommation de ferraille dans les laminoirs + importations — exportations ± variations des stocks (stocks en usine et chez les négociants). On a converti en équivalent d'acier brut les tonnages importés et exportés et les variations des stocks en utilisant les coefficients suivants :

Produits du Traité:
Lingots: 1,00; Demi-produits et coils: 1,18; Produits plats: 1,43; Matériel de voie: 1,30; Autres produits du Traité: 1,27

Produits hors Traité:
Tubes, tréfilés, etc.: 1,35

(b) Tubes, fil tréfilé, feuillards laminés à froid, profilés à froid, produits étirés, produits sidérurgiques forgés

(a) Produzione + consumo di rottame nei laminatoi + importazioni — esportazioni ± delle scorte (scorte presso gli stabilimenti e presso i negozianti). Sono stati convertiti in equivalente di acciaio grezzo i quantitativi importati e esportati e le variazioni delle scorte utilizzando i coefficienti seguenti:

Prodotti del Trattato:
Lingotti: 1,00; Semi-prodotti e coils: 1,18; Prodotti piatti: 1,43; Materiale ferroviario: 1,30; Altri prodotti del Trattato: 1,27

Prodotti non considerati nel Trattato:
Tubi, trafilati, etc.: 1,35

(b) Tubi, fili trafilati, nastri laminati a freddo, profilati a freddo, prodotti stirati, prodotti siderurgici forgiati

Marktversorgung mit Rohstahl nach Ländern der Gemeinschaft, Insgesamt und in kg pro Kopf der Bevölkerung (Jahresniveau) (a)

4

Berekend verbruik van ruwstaal per land van de Gemeenschap — Totaal en in kg per hoofd van de bevolking (op jaarbasis) (a)

B) En incluant dans le Commerce Extérieur les produits hors Traité (b)

B) Berechnet unter Einbeziehung der nicht unter den Vertrag fallenden Erzeugn. In den Außenhandel (b)

Conglobando nel commercio estero i prodotti non contemplati dal Trattato (b)

Met inbegrip van de niet onder het Verdrag vallende produkten in de buitenlandse handel (b)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)		France		Italia		Nederland		UEBL BLEU		EGKS CECA	
	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg	1000 t	kg
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1963	27 144	471	15 203	318	13 772	273	3 104	259	2 678	279	61 901	349
1964	32 697	561	16 783	346	11 658	229	3 980	328	3 037	315	68 155	380
1965	32 066	543	16 200	331	11 737	228	3 792	308	2 521	257	66 316	365
1960 1	6 759	488	3 193	280	2 078	169	749	262	470	200	13 249	310
2	6 860	494	3 485	305	2 331	189	837	292	567	240	14 080	328
3	8 055	577	2 953	258	2 400	194	808	280	557	235	14 773	343
4	6 460	462	3 657	319	2 581	208	804	279	348	147	13 850	321
1961 1	7 252	516	3 762	327	2 677	215	792	274	686	289	15 169	351
2	7 263	515	3 594	311	2 755	222	816	280	744	313	15 172	350
3	6 971	491	3 123	270	2 651	213	833	286	678	285	14 256	328
4	6 089	430	3 597	310	3 063	245	689	235	733	308	14 171	325
1962 1	6 792	479	3 885	334	3 049	244	801	273	603	253	15 130	347
2	6 811	478	3 667	312	3 006	240	782	265	575	241	14 841	339
3	7 509	526	3 258	275	2 996	239	759	257	589	246	15 111	343
4	6 589	460	3 836	323	3 355	267	717	241	776	324	15 273	345
1963 1	6 666	465	3 715	312	3 349	266	676	227	596	249	15 002	339
2	6 720	467	4 127	345	3 527	280	813	272	702	292	15 889	358
3	7 081	490	3 282	274	3 271	258	763	255	556	231	14 953	337
4	6 677	461	4 079	339	3 625	285	852	283	824	342	16 057	361
1964 1	7 447	513	4 403	364	3 428	269	954	316	606	252	16 838	377
2	8 106	556	4 472	376	2 962	232	1 066	352	712	294	17 318	386
3	8 740	598	3 614	298	2 424	190	938	308	706	291	16 422	365
4	8 404	574	4 294	353	2 844	222	1 022	334	1 013	415	17 577	398
1965 1	8 277	563	4 295	352	2 600	203	1 022	333	601	246	16 795	372
2	8 212	556	4 239	346	2 951	230	982	366	725	296	17 109	377
3	8 257	558	3 399	277	2 883	224	830	269	453	184	15 822	348
4	7 320	494	4 267	347	3 303	255	958	310	742	301	16 590	364

(a) Erzeugung + Schrottverbrauch in den Walzwerken + Einfuhr — Ausfuhr ± Lagerbewegung bei den Werken und Händlern. Die ein- und ausgeführten Mengen und die Lagerbewegung werden mit folgenden Einsatzzahlen auf Rohstahlgewicht umgerechnet:

Erzeugnisse des Vertrages:
Rohblöcke: 1,00; Halbzeug und Warmbreitband: 1,18; Flacherzeugnisse: 1,43; Oberbaumaterial: 1,30; sonstige dem Vertrag unterworfenen Erzeugnisse: 1,27

Erzeugnisse außerhalb des Vertrages:
Röhren, geschmiedete, kaltgezogene und kaltgewalzte Erzeugnisse: 1,35

(b) Röhren, gezogener Draht, Kaltband und Kaltbandprofile, blankgezogenes Material, Schmiedeerzeugnisse

(a) Productie + verbruik van schroot in de walsrijen + Invoer — Uitvoer ± Voorraadschommelingen (in de bedrijven, en bij de handelaren). De in- en uitgevoerde tonnages en de voorraadschommelingen zijn omgerekend in ruwstaal equivalent met toepassing van de volgende coëfficiënten:

Producten die onder het Verdrag vallen:
Blokken: 1,00; Halffabrikaat en warmgewalst breedband: 1,18; Platte produkten: 1,43; Spoorwegmateriaal: 1,30; overige onder het Verdrag vallende produkten: 1,27

Producten, die niet onder het Verdrag vallen:
Buizen, gesmede, koudgetrokken en koudgewalste produkten: 1,35

(b) Buizen, getrokken draad, koudgewalst bandstaal, koudgewalste profielen, getrokken materiaal en smederij-producten

Évolution comparée, par pays, des indices: — de la consommation d'acier brut — de l'ensemble de la production industrielle — et de la production des industries transformatrices des métaux
 Evoluzione comparata, per paese, degli indici: del consumo di acciaio grezzo — della produzione industriale complessiva — e della produzione delle industrie di trasformazione dei metalli

Vergleichende Gegenüberstellung der Entwicklung der Indizes der Marktversorgung mit Rohstahl, der industriellen Produktion sowie der metallverarbeitenden Industrie nach Ländern
 Vergelijking van het verloop van het staalverbruik en van de produktie-indices algemeen zowel als van de metaalverwerkende industrie per land

Ø 1955—1959 = 100

Zeit Période Período Tijdvak	Industrielle Produktion · Production Industrielle Produzione Industriale · Industriële produktie						Marktversorgung mit Rohstahl Consommation apparente d'acier brut Consumo apparente di acciaio grezzo Berekend staalverbruik					
	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	A) Gesamtindex (a) · Indice général (a) A) Indice generale (a) · Algemene Index (a)						C) Variante I (b) · Variante (b) C) Variante I (b) · Variant I (b)					
1963	142	139	176	141	131	146	121	132	210	119	126	137
1964	154	148	177	156	141	155	145	146	180	141	142	150
1965	163	149	186	166	143	161	143	142	186	136	126	147
1964 1	147	154	182	146	136	154	133	152	209	135	120	148
2	157	157	177	151	141	159	145	158	184	145	136	152
3	148	126	166	147	135	143	154	125	152	137	131	144
4	166	157	181	169	148	165	149	151	177	147	182	155
1965 1	159	152	179	161	141	159	148	151	164	146	120	149
2	168	156	186	167	143	166	146	148	187	144	139	152
3	155	130	180	154	134	150	147	119	183	118	98	140
4	171	166	198	180	151	173	131	149	209	135	144	147
	B) Metallverarbeit. Ind. · Ind. transform. d. métaux B) Ind. trasformatrici dei metalli Metaalverwerkende Industrie						D) Variante II (c) · Variante II (c) D) Variante II (c) · Variant II (c)					
1963	149	140	172	146	149	150	123	134	213	117	119	138
1964	160	148	150	158	156	155	149	148	151	150	135	152
1965	171	150	145	164	159	160	146	143	182	143	112	148
1964 1	154	153	170	146	155	156	135	155	212	143	108	150
2	165	158	160	157	154	161	147	160	183	161	126	155
3	148	122	125	151	151	138	159	127	125	141	125	147
4	175	161	148	174	165	167	153	151	147	153	182	157
1965 1	168	148	141	158	162	158	150	151	134	154	105	150
2	181	157	151	166	156	168	149	149	183	148	129	153
3	156	125	131	155	148	143	150	120	178	125	80	141
4	181	170	155	177	174	174	133	150	204	144	132	148

(a) Non compris le bâtiment.
Esclusi l'edilizia.

(b) Calculée en considérant seulement dans le commerce extérieur les produits du marché commun (voir tableau 4 A)
La variante è calcolata considerando nel commercio estero soltanto i prodotti del mercato comune (cfr. tabella 4 A)

(c) Calculée en incluant dans le commerce extérieur les produits sidérurgiques hors Traité (voir tableau 4 B)
La variante è calcolata comprendendo nel commercio estero i prodotti siderurgici non contemplati dal Trattato (cfr. tabella 4 B)

(a) Ohne Baugewerbe.
Uitgezonderd bouwnijverheid.

(b) Berechnet unter Beschränkung auf die dem gemeinsamen Markt zugehörigen Erzeugnisse (siehe Tabelle 4 A)
Berekening beperkt tot die artikelen, welke onder het Verdrag van de Gemeenschappelijke markt vallen (zie tabel 4 A)

(c) Berechnet unter Einbeziehung des Außenhandels mit Eisen- und Stahlerzeugnissen, die nicht unter den Vertrag fallen (siehe Tabelle 4 B)
Bij de berekening zijn de niet onder het Verdrag vallende producten in de buitenlandse handel meegeteld (zie tabel 4 B)

Importance en valeur, des projets d'investissement déclarés à l'avance à la Haute Autorité au titre des décisions 27-55 (a) et 26-56 (b) par catégories de projets, pour l'ensemble de la Communauté

Wertmäßige Bedeutung der Investitionsprojekte nach Anlagegruppen für die Gemeinschaft insgesamt, welche im voraus, entsprechend der Entscheidung 27-55 (a) und 26-56 (b) an die Hohe Behörde gemeldet worden sind

6

Ammontare dei progetti di investimento dichiarati preventivamente all'Alta Autorità a mente delle decisioni n. 27-55 (a) e 26-56 (b) per categoria di progetti, e per insieme della Comunità

Investeringen van tevoren aan de Hoge Autoriteit gemeld volgens de besluiten 27-55 (a) en 26-56 (b), verdeeld naar soort project (in geldwaarde)

Mio \$

Zeit Période Periodo Tijdvak (c)	Eisen- und Stahlindustrie · Industrie sidérurgique Industria siderurgica · IJzer- en staalindustrie					Eisenerzbergbau insgesamt Mines de fer total Miniere di ferro totale Ijzerertsminen total	Insgesamt Total Totale Totaal (5 + 6)
	Hochöfen Hauts fourn. Alti forni Hoogovens (d)	Stahlwerke Acieries Acciairie Staalfab.	Walzwerke Laminaires Laminatoi Walserijen	Sonstige Autres Altri Andere	Zusammen Total Totale Totaal		
	1	2	3	4	5			6	7
1963	24	27	87	— 6	131	0	131
1964	43	120	256	82	501	—	501
1965	116	86	293	94	589	—	589
1962 I—VI	129	26	153	79	387	0	387
VII—XII	11	32	115	8	166	0	166
1963 I—VI	7	—14	44	— 7	30	—	30
VII—XII	17	40	43	1	101	—	101
1964 I—VI	31	81	219	102	433	—	433
VII—XII	12	39	37	—20	68	—	68
1965 I—VI	64	29	109	22	224	—	224
VII—XII	52	57	184	72	365	—	365

(a) N.B.: Ne pas confondre avec les investissements réalisés. Il s'agit seulement de la valeur des grands projets (qui doivent être annoncés à la Haute Autorité au moins trois mois avant leur début d'exécution). — d'installations nouvelles dont la dépense prévisible dépasse 500 000 unités de compte A.M.E. — de remplacement ou de transformation dont la dépense prévisible dépasse 1 000 000 d'unités de compte A.M.E. Ces projets, annoncés pour le proche avenir, ne correspondent donc pas aux dépenses totales d'investissement prévues par les usines dans l'avenir, qui sont recensées (de même que les dépenses d'investissement effectivement réalisées dans le passé) au moyen d'une enquête annuelle, particulière, dont les résultats font l'objet d'une diffusion séparée. Les projets déclarés à la Haute Autorité peuvent être modifiés, abandonnés ou retardés dans leur exécution au cours des mois ou des années qui suivront leur dépôt à la Haute Autorité. Le tableau ci-dessus fournit donc seulement des indications sur les « décisions d'investir », intervenues au cours du temps dans les sociétés sidérurgiques.

(a) N.B.: Non confondere con gli investimenti realizzati. Si tratta unicamente del valore dei grandi progetti (che devono essere dichiarati all'Alta Autorità tre mesi prima dell'inizio di esecuzione). — di nuovi impianti la cui spesa prevedibile superi 500 000 unità di conto A.M.E. — di sostituzione o di trasformazione la cui spesa prevedibile superi 1 000 000 unità di conto A.M.E. Questi progetti, annunciati per il prossimo avvenire, non corrispondono pertanto alle spese totali di investimento previste dagli stabilimenti; all' spesa sono state rilevate (alla stessa stregua delle spese di investimento effettivamente sostenute nel passato) mediante un'inchiesta annuale, particolare, i cui risultati sono oggetto di una pubblicazione separata. I progetti dichiarati all'Alta Autorità possono essere modificati, abbandonati o ritardati nella loro esecuzione nel corso dei mesi o anni successivi alla loro presentazione all'Alta Autorità. La tabella di cui sopra fornisce pertanto esclusivamente indicazioni sulle « decisioni d'investimento » intervenute all'andar del tempo nelle società siderurgiche.

(b) La décision 26—56 étend à tous les projets concernant les aciéries, quelles que soient les valeurs en cause, l'obligation de déclaration à la Haute Autorité. La décision 26—56 estende a tutti i progetti concernenti le acciaierie, a prescindere dall'ammontare della spesa prevedibile, l'obbligo di dichiarazione all'Alta Autorità.

(c) Périodes au cours desquelles les projets ont été déclarés à la Haute Autorité. Periodi durante i quali i progetti sono stati dichiarati all'Alta Autorità.

(d) Hauts fourneaux et autres installations productrices de fonte y compris les cokeries sidérurgiques et les agglomérations. Alti forni ed altri impianti per la produzione di ghisa, ivi comprese le cokerie siderurgiche e le fabbriche di agglomerati.

(a) N.B.: Nicht zu verwechseln mit den bereits vorgenommenen Investitionen. Es handelt sich hier lediglich um den Geldwert der Großprojekte (deren Inangriffnahme 3 Monate vorher der Hohen Behörde mitgeteilt werden muß). — Neuanlagen, deren voraussichtliche Aufwendungen 500 000\$ überschreiten. — Ersatz- oder Umbauten, deren voraussichtliche Aufwendungen 1 000 000 \$ überschreiten. Diese Projekte, die für die nahe Zukunft angekündigt sind, stimmen deshalb nicht mit den gesamten Investitionsaufwendungen überein, die von den Hütten für die Zukunft vorgesehen sind. Letztere werden (ebenso wie die in der Vergangenheit getätigten Aufwendungen) mit Hilfe der besonderen Jahresumfrage über die Investitionen erfragt; die Resultate dieser Erhebung sind Gegenstand einer besonderen Veröffentlichung. Die der Hohen Behörde gemeldeten Projekte können im Laufe der Jahre, die der Hinterlegung bei der Hohen Behörde folgen, hinsichtlich ihrer Ausführung modifiziert, aufgegeben oder zurückgestellt werden. Die vorstehende Tabelle vermittelt somit lediglich Angaben über die gefaßten Investitionsbeschlüsse der Hüttenwerke im Laufe des betreffenden Zeitraums.

(a) N.B.: Te onderscheiden van de reeds uitgevoerde investeringen. Het gaat hierbij slechts om de geldwaarde van de grote projecten (welke 3 maanden voor de aanvang der werkzaamheden aan de Hoge Autoriteit moeten worden medegedeeld). Nieuwe installaties, waarvoor de voorzienbare uitgaven de 500 000 rekeenheden E.M.O. (= \$ 1) zullen oerschrijden, vervangingen of verbouwingen waarvoor de voorzienbare uitgaven \$ 1 000 000 overschrijden. Deze projecten, welke voor de naaste toekomst aangekondigd zijn, komen daarom niet overeen met de totale investeringsuitgaven, welke door de bedrijven voor de toekomst zijn gepland. De laatste worden (evenals de in het verleden gedane uitgaven) door middel van de speciale jaarlijkse enquête aangaande de investeringen geënueteerd; de resultaten van deze enquête zijn het onderwerp van een speciale publicatie. De aan de Hoge Autoriteit gemelde projecten kunnen in de loop van de jaren volgende op de melding worden gewijzigd, uitgesteld of opgegeven. De bovenstaande tabel verschaft dus slechts gegevens omtrent investeringen waartoe de ijzer- en staalbedrijven in de loop van de betreffende periode hebben besloten.

(b) Die Entscheidung 26—56 bezieht sich auf alle Stahlwerksprojekte und schreibt unabhängig von den vorgesehenen Aufwendungen in jedem Fall die Abgabe einer Meldung an die Hohe Behörde vor. Besluit 26—56 heeft betrekking op alle staalprojecten en stelt, onafhankelijk van de verwachte uitgaven, een melding per geval aan de Hoge Autoriteit verplicht.

(c) Zeiträume, während denen die Projekte bei der Hohen Behörde gemeldet worden sind. Periodes, gedurende welke de projecten aan de Hoge Autoriteit zijn gemeld.

(d) Hochöfen und sonstige Roheisenerzeugungsanlagen, Hüttenkokereien und Sinteranlagen. Hoogovens en overige ruwijzerproductie-installaties, hoogovencokefabrieken en sinterinstallaties.

Évolution comparée, par pays, de la production maximum possible de fonte brute et d'acier brut en cours d'année, et de la production effectivement réalisée, et données par procédés de fabrication pour l'ensemble de la Communauté

Raffronto dell'evoluzione, per paese, della produzione massima possibile di ghisa grezza e di acciaio grezzo durante l'anno e della produzione effettivamente realizzata, nonché dati per processi di fabbricazione per l'insieme della Comunità

Zeit Période Periodo Tijdvak	I. Roheisen (a) · I. Fonte brute (a) · I. Ghisa grezza (a) · I. Ruwizjer (a)							II. Rohstahl (b)		
	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Deutsch- land (BR)	France	Italia
					Belgique België	Luxem- bourg				
					1	2					3	4	5	6	7	8	9	10

A) Höchstmögliche Erzeugung im Laufe des Jahres (c) · A) Production maximum possible en cours d'année (c)

1963	30 540	17 285	4 190	1 825	8 030	4 090	65 960	39 735	20 900	10 980
1964	30 620	18 075	4 380	2 200	8 850	4 460	68 585	40 950	21 600	11 700
1965 (d)	33 100	18 770	6 380	2 300	9 400	4 600	74 550	44 635	22 530	14 500

B) Tatsächliche Jahreserzeugung sowie auf Jahresniveau hochgerechnete Vierteljahresangaben
B) Production annuelle effectivement réalisée, et données trimestrielles extrapolées à l'année

1963	22 909	14 297	3 770	1 708	6 958	3 563	53 206	31 597	17 554	10 157
1964	27 182	15 840	3 513	1 948	8 122	4 178	60 783	37 339	19 781	9 793
1965	26 990	15 766	5 501	2 365	8 436	4 144	63 602	36 821	19 599	12 681

C) Verhältnis zwischen der tatsächlichen Erzeugung und der höchstmöglichen Erzeugung $\frac{(B)}{(A)}$ (f)
Jährlicher Ausnutzungsgrad der höchstmöglichen Erzeugung

C) Rapporto in % tra la produzione effettiva e la produzione massima possibile $\frac{(B)}{(A)}$ (f)
Tasso annuo di utilizzazione della produzione massima possibile

1963	75,0	82,7	90,0	93,6	86,7	87,1	80,7	79,5	84,0	92,5
1964	88,8	87,6	80,2	88,5	91,8	93,7	88,6	91,2	91,6	83,7
1965	81,5	84,0	86,2	100,0	89,7	90,0	84,8	82,5	87,0	87,5

(a) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé

(b) Lingots et acier liquide pour moulage, y compris la production des fonderies d'acier indépendantes

(c) Les différences peu importantes entre ces données sur la production maximum possible et celles publiées dans un rapport séparé concernant les investissements, proviennent de corrections effectuées après l'établissement du rapport sur les investissements

(d) Données prévisionnelles établies en début d'année. Pour les autres années chiffres rectifiés d'après l'enquête annuelle sur les investissements pour tenir compte des dates réelles d'entrée en fonctionnement des nouveaux appareils de production ou d'arrêt des anciennes installations définitivement arrêtées

(e) Le rythme annuel de production de chaque trimestre est établi d'après le nombre total de jours calendaires du trimestre, rapporté au nombre total de jours de l'année pour la fonte et sur la base des jours ouvrables pour l'acier

(f) Les données annuelles seules donnent le taux d'utilisation de la production maximum possible; les données trimestrielles constituent des indices de production rapportés à la production maximum possible de l'année en cours prise comme base 100

(a) Ivi compresi la ghisa speculare e il ferro-manganese carburato

(b) Lingotti e acciaio spillato per getti, ivi compresa la produzione delle fonderie di acciaio indipendenti

(c) Le piccole differenze tra le cifre della produzione massima possibile e le cifre pubblicate in un rapporto concernante gli investimenti, sono dovute a delle rettificazioni apportate in un secondo tempo

(d) Si tratta distime effettuate all'inizio dell'anno. Per gli altri anni si tratta di cifre rettificata sulla base dell'inchiesta annuale sugli investimenti al fine di tener conto delle date effettive dell'entrata in esercizio dei nuovi impianti di produzione o di messa fuori servizio dei vecchi impianti

(e) Il ritmo annuo di produzione per ciascun trimestre è determinato sulla base del numero complessivo di giorni di calendario del trimestre riferito al numero totale dei giorni dell'anno per la ghisa e sulla base dei giorni lavorativi per l'acciaio

(f) Soltanto i dati annuali danno il coefficiente di utilizzazione della produzione massima possibile; i dati trimestrali costituiscono degli indici di produzione riferiti alla produzione massima possibile dell'anno in corso considerata come base 100

Vergleichende Gegenüberstellung der Entwicklung der höchstmöglichen Jahreserzeugung an Roheisen und Rohstahl und der tatsächlichen Erzeugung nach Ländern sowie nach Erzeugungsverfahren für die Gemeinschaft insgesamt

7

Vergelijking van het verloop van de hoogst mogelijke jaarproductie van ruwijzer en ruwstaal met de werkelijke productie per land, en voor de Gemeenschap per productie-procédé

1000 t — %

II. Acier brut (b) · II. Acciaio grezzo (b) · II. Ruwstaal (b)

Neder-land	UEBL · BLEU		EGKS · CECA							Zeit Periode Periodo Tijdvak
	Belgique België	Luxem- bourg	EGKS CECA	Thomas	S.M. Martin	Elektro Electrique Electrico Electro	Bessemer	L.D. L.D.A.C. O.L.P. Kaldo, Rotor	Anderer Autres Altri Andere	
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

A) Produzione massima possibili nel corso dell'anno (c) · A) Hoogst mogelijke productie in de loop van het jaar (c)

2 940	8 840	4 465	87 860	38 430	31 041	10 566	203	7 590	30	1963
3 150	9 845	4 840	92 085	37 102	31 265	11 378	190	12 130	20	1964
3 620	10 370	4 890	100 545	36 370	32 955	11 925	170	19 100	25	1965 (d)

B) Produzione annua effettivamente realizzata e dati trimestrali proiettati a valori annui per estrapolazione

B) Werkelijke jaarlijkse productie en kwartaalcijfers op jaarbasis

2 354	7 525	4 032	73 218	33 348	25 249	8 974	147	5 484	17	1963
2 659	8 725	4 559	82 856	34 717	27 939	9 610	149	10 427	15	1964
3 140	9 161	4 585	85 989	32 141	26 870	10 337	122	16 497	20	1965

C) Rapport en % entre la production réelle et la production maximum possible $\frac{(B)}{(A)}$
Taux annuel d'utilisation de la production maximum possible

C) Verhouding van de werkelijke productie tot hoogst mogelijke productie $\frac{(B)}{(A)}$
Bezettingsgraad ten opzichte van de hoogst mogelijke productie (op jaarbasis)

80,1	85,1	90,3	83,3	86,8	81,3	84,9	72,4	72,3	56,7	1963
84,4	88,6	94,2	90,0	93,6	89,4	84,5	78,4	86,0	75,0	1964
86,7	88,3	93,8	85,5	88,4	81,5	86,7	71,8	86,4	80,0	1965

- (a) Einschließlich Spiegeleisen und Hochofenferromangan
(b) Blöcke und Flüssigstahl für Stahlguß, einschließlich der Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien
(c) Die geringfügigen Abweichungen zwischen diesen Angaben über die höchstmögliche Erzeugung und den in einem besonderen Bericht veröffentlichten Ergebnissen der Investitionsbefragung sind auf Berichtigungen zurückzuführen, die nach Abschluß dieser Erhebung vorgenommen worden sind
(d) Zu Beginn des Jahres ermittelte Vorausschätzungen. Für die übrigen Jahre berichtete Zahlen auf Grund der jährlichen Investitionsbefragung, um den tatsächlichen Zeitpunkt der Inbetriebnahme neuer Erzeugungsanlagen oder der endgültigen Stilllegung alter Anlagen zu berücksichtigen
(e) Das vierteljährliche Jahresniveau für Roheisen ergibt sich aus der Division der tatsächlichen Erzeugung des Vierteljahres durch die Anzahl der Kalendertage im jeweiligen Vierteljahr und anschließende Multiplikation mit der Anzahl der Kalendertage des betreffenden Jahres und für Rohstahl auf der Grundlage der Arbeitstage
Nur die Jahresangaben geben den Ausnutzungsgrad wieder. Die vierteljährlichen Angaben stellen lediglich Verhältniszahlen dar, wobei die tatsächliche Erzeugung zur höchstmöglichen Erzeugung im Laufe des ganzen Jahres (= 100) in Beziehung gesetzt wurde

- (a) Met inbegrip van spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan
(b) Blokken en vloeibaar staal voor staalgietwerk, met inbegrip van de productie van de onafhankelijke staalgietereien
(c) De kleine verschillen tussen deze cijfers, betreffende de maximum productie, en de in een speciale uitgave gepubliceerde resultaten der investerings-enquête, vloeien voort uit verbeteringen welke na het afsluiten van deze enquête zijn aangebracht
(d) Ramingen, aangegeven in het begin van het jaar. Voor de overige jaren werden de cijfers herzien op basis van de jaarlijkse investerings-enquête, teneinde met het juiste tijdstip van inbedrijfstelling van nieuwe installaties of het stilleggen van oude installaties rekening te houden
(e) Met betrekking tot de ruwijzerproductie wordt het kwartaalcijfer herleid op jaarbasis, door de werkelijke productie te delen door het aantal kalenderdagen van het waargenomen kwartaal; en dit te vermenigvuldigen met het aantal kalenderdagen van het jaar
Met betrekking tot de ruwstaalproductie wordt gebruik gemaakt van de gewerkte dagen
(f) De kwartaalcijfers zijn berekend door middel van de productie per kwartaal, in verhouding tot de hoogst mogelijke productie per jaar

Importance relative, en valeur, des produits CECA, dans l'ensemble des échanges commerciaux des pays de la Communauté, en millions d'unités de compte AME et en % des échanges globaux

Importanza relativa del valore dei prodotti CECA nell'insieme degli scambi commerciali dei paesi della Comunità, in milioni di unità di conto AME ed in % degli scambi globali

Zeit Période Periodo Tijdvak	Binnenaustausch der Gemeinschaft (f) Echanges Intra-communautaires (f) Scambio all'interno della Comunità (f) Ruilverkeer binnen de Gemeenschap (f)							Ausfuhr nach dritten Exportations vers les Esportazioni verso i Uitvoer naar derde					
	Kohle Charbon Carbone Kolen	Öbrige EGKS-Erzeugnisse Autres produits CECA Altri prodotti CECA Overige EGKS-produkten				Insgesamt Total Totale Totaal	Gesamt- warenaus- tausch Echanges globaux Scambi globali Totaal handels- verkeer	Kohle Charbon Carbone Kolen	Öbrige EGKS- Autres produits Altri prodotti Overige EGKS-				
		Erze Minerais Minerali Ertsen	Schrott Ferrailles Rottami Schroot	Roheisen Fonte Ghisa Ruwijszer	Stahl Acier Acciaio Staal				Insgesamt Total Totale Totaal	Erze Minerais Minerali Ertsen	Schrott Ferrailles Rottami Schroot	Roheisen Fonte Ghisa Ruwijszer	
(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(h)	(f + g)	(a)	(b)	(c)	(d)			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12		
A) Wert · Valeur · Valore · Waarde													
1963	647,0	80,9	109,8	63,8	1 281,9	1 536,3	2 183,3	15 737,1	138,8	4,8	4,3	25,3	
1964	621,4	80,9	132,7	58,7	1 462,8	1 735,1	2 356,6	18 053,9r	129,4	5,0	7,6	23,6	
1965	573,8	77,4	195,2	52,9	1 413,3	1 738,8	2 312,6	20 417,1	123,2	3,9	1,2	27,4	
1963	1	146,3	19,1	22,8	15,3	304,0	361,2	507,5	3 519,9	32,2	1,2	0,2	4,0
	2	172,0	22,2	28,5	15,1	339,0	404,8	576,8	3 963,9	30,3	1,1	0,8	7,6
	3	158,4	19,6	26,0	16,2	319,3	381,1	539,5	3 964,8	38,3	1,4	1,6	7,2
	4	170,3	20,0	32,5	17,1	319,6	389,2	559,5	4 253,5	38,0	1,2	1,7	6,5
1964	1	173,8	20,6	31,7	15,9	361,1	429,4	603,2	4 387,7	33,0	1,2	1,7	6,4
	2	151,7	19,8	32,7	14,2	377,3	444,0	595,7	4 570,5	28,3	1,2	3,5	6,8
	3	140,6	19,8	31,6	13,7	356,0	421,1	561,7	4 291,5	31,8	1,3	1,9	5,9
	4	155,3	20,7	36,7	15,0	368,3	440,8	596,0	4 804,2r	36,3	1,2	0,5	4,5
1965	1	132,5	20,3	50,9	14,8	371,3	457,3	589,8	4 809,6	31,1	1,0	0,4	5,6
	2	135,9	19,7	47,3	12,4	351,7	431,1	567,0	5 050,4	25,5	0,8	0,4	5,2
	3	147,9	18,4	46,9	11,8	334,1	411,3	559,3	4 918,5	32,6	1,0	0,3	8,4
	4	157,4	19,0	50,1	13,8	356,2	439,1	596,4	5 638,6	34,0	1,1	0,2	8,2
1966	1												
	2												
	3												
	4												
B) %													
1963	4,1	0,5	0,7	0,4	8,1	9,8	13,9	100,0	0,6	0,0	0,0	0,1	
1964	3,4	0,4	0,7	0,3	8,1	9,6	13,1	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1	
1965	2,8	0,4	1,0	0,3	6,9	8,5	11,3	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1	
1963	1	4,2	0,5	0,6	0,4	8,6	10,3	14,4	100,0	0,6	0,0	0,0	0,1
	2	4,3	0,6	0,7	0,4	8,6	10,2	14,6	100,0	0,6	0,0	0,0	0,1
	3	4,1	0,5	0,7	0,4	8,3	9,6	14,0	100,0	0,7	0,0	0,0	0,1
	4	4,0	0,5	0,8	0,4	7,5	9,2	13,2	100,0	0,6	0,0	0,0	0,1
1964	1	4,0	0,5	0,7	0,4	8,2	9,8	13,8	100,0	0,6	0,0	0,0	0,1
	2	3,3	0,4	0,7	0,3	8,3	9,7	13,0	100,0	0,5	0,0	0,1	0,1
	3	3,3	0,5	0,7	0,3	8,3	9,8	13,1	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1
	4	3,2	0,4	0,7	0,3	7,7	9,2	12,4	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1
1965	1	2,8	0,4	1,1	0,3	7,7	9,5	12,3	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1
	2	2,7	0,4	0,9	0,2	7,0	8,5	11,2	100,0	0,4	0,0	0,0	0,1
	3	3,0	0,4	1,0	0,2	6,8	8,4	11,4	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1
	4	2,8	0,3	0,9	0,2	6,3	7,8	10,6	100,0	0,5	0,0	0,0	0,1
1966	1												
	2												
	3												
	4												

(a) Steinkohle, Braunkohle und Braunkohlenbriketts — Koks und Schmelzkoks aus Steinkohle (ausschließlich zur Herstellung von Elektroden) und aus Braunkohle

(b) Eisen- und Manganerz — einschließlich Gichtstaub

(c) Eisen- und Stahlschrott, ohne die alten Schienen

(d) Roheisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan

(e) Einschließlich alte Schienen

(f) Basis: Außenhandelsstatistik, auf Grund der Bezüge

(h) Einschließlich Eisen- und Stahlschwamm

(a) Houille, lignite et agglomérés — coke et semi-coke de houille (excepté pour électrodes) et de lignite

(b) Minerais de fer et de manganèse — y compris poussières de haut fourneau

(c) Ferrailles de fonte et d'acier, non compris les vieux rails

(d) Fonte, spiegel et ferro-Mn-carburé

(e) Y compris les vieux rails

(f) Source: Statistiques douanières de réception

(h) Y compris fer et acier spongieux

Relative Bedeutung der EGKS-Erzeugnisse, in Werten, am gesamten Außenhandel der Länder der Gemeinschaft, in Mio EWA-Rechnungseinheiten und in % des Gesamt-Außenhandels

8

Relatieve betekenis van de EGKS-producten in verhouding tot het totale ruilverkeer van de landen der Gemeenschap (in miljoenen rekeneenheden EMO en in % van het totale ruilverkeer)

Erzeugnisse CECA Produkten		Insgesamt Total Totale Totaal	Gesamt- waren- austausch Echanges globaux Scambi globali Totaal handels- verkeer	Einfuhr aus dritten Ländern Importations provenant des pays tiers Importazioni provenienti dai paesi terzi Invoer uit derde landen					Insgesamt Total Totale Totaal	Gesamt- waren- austausch Echanges globaux Scambi globali Totaal handels- verkeer	Zeit Période Periodo Tijdvak
Stahl Acier Acciaio Staal	Insgesamt Total Totale Totaal			Kohle Charbon Carbone Kolen	Erze Minerals Minerali Ersen	Schrott Ferrailles Rottam Schroot	Roh Eisen Fonte Ghisa Ruwijszer	Stahl Acier Acciaio Staal				Insgesamt Total Totale Totaal
(e)	(h)	(9 + 14)	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(h)	(17 + 22)	(24)	
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24

A) Wert · Valeur · Valore · Waarde

1 028,3	1 062,6	1 201,5	21 628,8	521,3	448,4	71,2	61,5	396,7	978,2	1 499,4	24 676,7	1963
1 238,1	1 274,3	1 403,7	24 178,8r	485,5	564,0	89,7	41,9	340,1	1 036,0	1 521,5	26 856,1r	1964
1 623,3	1 656,1	1 779,4	27 079,1	427,9	626,4	62,8	46,2	265,4	1 001,2	1 429,0	28 562,1	1965
231,9	237,3	269,5	4 978,5	97,3	87,0	20,4	16,8	91,5	215,9	313,2	5 807,2	1 1963
260,1	269,6	300,0	5 463,3	136,2	112,3	14,5	15,5	110,1	252,6	388,7	6 274,6	2
257,9	268,1	306,4	5 296,2	143,2	126,2	18,8	15,6	100,8	261,4	404,6	6 008,8	3
278,4	287,8	325,8	5 882,9	144,6	122,9	17,5	13,6	94,3	248,4	393,0	6 536,8	4
290,1	299,4	332,4	5 731,2	135,4	116,5	14,8	13,7	85,0	230,1	365,5	6 715,1	1 1964
299,8	311,3	339,6	5 949,0	120,9	145,4	26,0	10,0	91,1	272,7	393,4	6 900,1	2
300,7	309,8	341,5	5 820,2	110,9	150,8	29,3	8,7	84,4	273,2	384,2	6 235,1	3
347,5	353,8	390,1	6 678,4	118,3	151,3	19,6	9,5	79,7	260,2	378,4	7 005,9r	4
389,6	396,6	427,7	6 418,3	99,7	138,2	13,1	12,6	68,0	231,9	331,6	6 753,0	1 1965
414,7	421,1	446,7	6 618,2	106,9	154,9	18,3	11,2	69,3	253,8	360,8	7 107,2	2
415,7	425,4	458,0	6 639,6	109,2	176,1	16,9	10,2	63,4	266,7	375,9	6 950,1	3
403,6	413,1	447,0	7 403,0	112,0	157,2	14,5	12,2	64,7	248,7	360,8	7 751,7	4
												1 1966
												2
												3
												4

B) %

4,8	4,9	5,6	100,0	2,1	1,8	0,3	0,2	1,6	4,0	6,1	100,0	1963
5,1	5,3	5,8	100,0	1,8	2,1	0,3	0,2	1,3	3,9	5,7	100,0	1964
6,0	6,1	6,6	100,0	1,5	2,2	0,2	0,2	0,9	3,5	5,0	100,0	1965
4,7	4,8	5,4	100,0	1,7	1,5	0,4	0,3	1,6	3,7	5,4	100,0	1963 1
4,8	4,9	5,5	100,0	2,2	1,8	0,2	0,2	1,8	4,0	6,2	100,0	2
4,9	5,1	5,8	100,0	2,4	2,1	0,3	0,3	1,7	4,4	6,7	100,0	3
4,7	4,9	5,5	100,0	2,2	1,9	0,3	0,2	1,4	3,8	6,0	100,0	4
5,1	5,2	5,8	100,0	2,0	1,7	0,2	0,2	1,3	3,4	5,4	100,0	1964 1
5,0	5,2	5,7	100,0	1,8	2,1	0,4	0,1	1,3	3,9	5,7	100,0	2
5,2	5,3	5,9	100,0	1,8	2,4	0,5	0,1	1,4	4,4	6,2	100,0	3
5,2	5,3	5,8	100,0	1,7	2,2	0,3	0,1	1,1	3,7	5,4	100,0	4
6,1	6,2	6,7	100,0	1,5	2,0	0,2	0,2	1,0	3,4	4,9	100,0	1965 1
6,3	6,4	6,7	100,0	1,5	2,2	0,3	0,2	1,0	3,6	5,1	100,0	2
6,3	6,4	6,9	100,0	1,6	2,5	0,2	0,1	0,9	3,8	5,4	100,0	3
5,5	5,6	6,0	100,0	1,4	2,0	0,2	0,2	0,8	3,2	4,7	100,0	4
												1966 1
												2
												3
												4

- (a) Carbon fossile, lignite e agglomerati — coke e semi coke di carbon fossile (esclusi alla fabbricazione di elettrodi) e di carbon fossile
- (b) Minerali di ferro e di manganese — ivi compresi polveri d'altoforno
- (c) Rottami di ghisa e di acciaio, non compresi e rotale usate
- (d) Ghisa, ghisa speculare e ferro-Mn carburato
- (e) Compresse le rotale usate
- (f) Fonte: Statistiche doganali di arrivi
- (h) Compresse ferro e acciaio spugnoso

- (a) Steenkool, bruinkool en bruinkoolbriketten — cokes en half-cokes van steenkool (uitgezonderd voor de vervaardiging van elektroden) en van bruinkool
- (b) Ijzer- en mangaanerts — inclusief hoogovenstof
- (c) Staalschroot en gegoten schroot; gebruikte rails niet inbegrepen
- (d) Ruwijszer, spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan
- (e) Inclusief gebruikte rails
- (f) Op basis van de douanestatistieken met betrekking tot de invoer
- (h) Inclusief sponsijzer en sponsstaal

Teil I: Eisenschaffende Industrie

1^{ère} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^e Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

I

Erzeugung — „Roheisen, Rohstahl,
Nebenprodukte, Erzeugungsanlagen“

Produzione — « Ghisa, acciaio grezzo,
sotto-prodotti, installazioni produttrici »

Production — « Fonte, acier brut et
sous-produits, appareils de production »

Produktie — „Ruwijzer, Ruwstaal,
Bijprodukten, Produktie-installaties“

**Production nette de fonte brute par qualités (a)
dans la Communauté**
**Produzione netta di ghisa grezza per qualità (a) nella
Comunità**

1000 t

**Netto-Erzeugung an Roh Eisen nach Sorten (a) in
der Gemeinschaft**
**Netto-produkte van ruw ijzer per soort (a) in de
Gemeenschap**

Zeit Période Periodo Tijdvak	Öbliche unlegierte Sorten · Non alliées courantes Non legate correnti · Ongelegerd gewoon ruw ijzer				Spiegel- eisen Spiegel Ghisa speculare Spiegelijzer	Kohlenstoff- reiches Ferromangan Ferro- manganèse carburé Ferro- manganese carburato Koolstofrijk ferro- mangaan	Sonstiges Roh Eisen (b) Autres fontes (b) Altre ghisa (b) Overige soorten ruw ijzer (b)	Gemeinschaft zusammen Production totale Communauté Produzione totale Comunità Totaal Gemeenschap				
	Für die Stahlerzeugung D'affinage Da affinazione Voor de staalproductie		Gußroh Eisen Da moulage Da fonderia Gieterij-ijzer					Zusammen Total Totale Totaal	darunter in Elektro- Roheisenöfen dont au four électrique à fonte di cui al forno elettrico per ghisa waarvan in elektrische ruw ijzerovens			
	Thomas P > 0,5% Si ≤ 1,0%	Martin P ≤ 0,5% Mn > 1,5%	Phosphor- haltig Phosphoreuse Fosforosa Fosfor- houdend	Phosphorarm Non phosphoreuse Non fosforosa Niet fosfor- houdend P ≤ 0,5% Mn ≤ 1,5%						1	2	3	4	5	6	7	8	9
1963	37 229	11 786	1 268	1 702	212	548	462	53 206	339			
1964	41 186	15 123	1 103	2 107	166	643	454	60 783	367			
1965	39 590	19 012	1 054	2 272	165	643	466	63 202	341			
1964 I	3 274	1 157	111	166	12	51	49	4 820	23			
II	3 217	1 128	103	156	12	49	33	4 698	22			
III	3 426	1 167	123	165	11	46	40	4 977	25			
IV	3 518	1 161	92	169	16	57	26	5 039	31			
V	3 382	1 191	95	144	20	60	36	4 928	36			
VI	3 523	1 240	94	142	11	51	27	5 089	39			
VII	3 499	1 224	68	202	8	46	44	5 091	39			
VIII	3 195	1 276	74	161	13	56	36	4 811	33			
IX	3 518	1 372	80	153	16	50	36	5 225	32			
X	3 721	1 397	85	196	16	60	47	5 523	33			
XI	3 520	1 427	98	187	18	54	35	5 340	28			
XII	3 393	1 381	105	241	13	63	44	5 239	25			
1965 I	3 452	1 495	89	197	13	49	54	5 349	25			
II	3 209	1 443	106	176	10	40	36	5 022	24			
III	3 586	1 560	89	201	13	56	27	5 531	27			
IV	3 293	1 515	94	185	11	65	44	5 205	26			
V	3 421	1 579	85	194	15	65	47	5 406	31			
VI	3 310	1 539	78	234	23	56	42	5 280	34			
VII	3 239	1 560	93	223	15	49	34	5 213	34			
VIII	3 044	1 638	74	176	14	50	25	5 021	32			
IX	3 300	1 665	77	164	10	54	54	5 324	26			
X	3 381	1 705	101	165	9	55	44	5 450	27			
XI	3 172	1 661	72	196	14	43	34	5 193	27			
XII	3 183	1 653	90	166	19	61	36	5 208	28			
1966 I	3 159	1 709	53	221	9	63	41	5 256	23			
II	3 042	1 559	65	183	5	54	40	4 948	19			
III												
IV												

(a) Production nette, sans fonte repassée, fonte Spiegel et ferro-manganèse carburé au haut fourneau et au four électrique à fonte et, pour l'Allemagne (R.F.), ferro-silicium au haut fourneau

Produzione netta, esclusa la ghisa di rifusione, ghisa speculare, ferro-manganese carburato all'alto forno ed al forno elettrico per ghisa e, per la Germania (R.F.), ferro-silicio all'alto forno

(b) Fontes alliées, fontes spéciales, fontes à caractéristiques particulières (sphéroïdale pour malléable) ainsi que la ferro-Si au haut fourneau

Ghisa legate, ghisa speciali, ghisa a caratteristiche particolari (sferoidale per malleabile) come anche ferro-Si all'alto forno

(a) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan, auch aus Elektrohoheisenöfen, und für Deutschland (BR) einschl. Hochofenferrosilizium—ohne umgeschmolzenes Roheisen

Excl. omgesmolten ruw ijzer; Inclusief spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan, ook uit elektrische ruw ijzerovens, en voor Duitsland (BR) inclusief hoogovenferrosilicium

(b) Umfaßt sonstige Hochofen-Ferrolegerungen sowie legiertes Roheisen, nicht in Kokshochöfen erzeugte Sorten und sonstige Spezialqualitäten

Omvat overige hoogoven-ferrolegeringen, gelegeerd ruw ijzer, speciaal ruw ijzer en ruw ijzer met bijzondere eigenschappen (nodulairijzer)

Production nette de fonte d'affinage (a)
(Fonte Thomas — Fonte Martin)

Produzione netta di ghisa da affinazione (a)
(Ghisa Thomas — Ghisa Martin)

Netto-Erzeugung von Stahlrohisen (a)
(Thomasrohisen — SM-Stahlrohisen)

Netto-produktie van ruwijzer voor de staalpro-
duktie (a) — (Thomasruwijzer — Martinruwijzer)

10

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique Belgia	Luxembourg	
I. Thomasrohisen · Fonte Thomas · Ghisa Thomas · Thomasruwijzer (P > 0,5 ÷ Si ≤ 1 %)							
1963	14 080	12 060	723	—	6 803	3 563	37 229
1964	15 527	13 019	531	—	7 930	4 178	41 186
1965	14 916	12 555	—	—	7 974	4 145	39 590
1965 I	1 323	1 097	—	—	676	356	3 452
II	1 222	1 001	—	—	647	339	3 209
III	1 403	1 124	—	—	707	353	3 586
IV	1 212	1 049	—	—	681	350	3 293
V	1 279	1 094	—	—	691	357	3 421
VI	1 225	1 085	—	—	662	338	3 310
VII	1 289	984	—	—	606	360	3 239
VIII	1 254	822	—	—	646	322	3 044
IX	1 216	1 074	—	—	665	345	3 300
X	1 235	1 112	—	—	684	349	3 381
XI	1 164	1 034	—	—	640	334	3 173
XII	1 094	1 080	—	—	669	341	3 183
1966 I	1 151	1 037	—	—	630	341	3 159
II	1 124	1 000	—	—	606	312	3 042
III	1 269	1 117	—	—	650	349	3 385
IV							
II. SM Stahlrohisen · Fonte Martin · Ghisa Martin · Martinruwijzer (P ≤ 0,5 % + Mn > 1,5 %)							
1963	6 705	782	2 797	1 501	0	—	11 786
1964	9 372	1 300	2 708	1 743	1	—	15 123
1965	9 768	1 680	5 178	2 118	269	—	19 012
1965 I	819	147	354	175	—	—	1 495
II	789	132	365	158	—	—	1 443
III	833	160	381	187	—	—	1 560
IV	807	137	390	182	—	—	1 515
V	848	140	412	179	—	—	1 579
VI	789	142	422	176	9	—	1 539
VII	847	105	435	168	5	—	1 560
VIII	855	120	439	188	37	—	1 638
IX	804	148	470	188	54	—	1 665
X	814	142	524	169	56	—	1 705
XI	807	147	487	169	51	—	1 661
XII	757	161	498	180	57	—	1 653
1966 I	807	166	506	173	57	—	1 709
II	771	166	433	131	60	—	1 559
III	854	160			67	—	
IV					64	—	

(a) Fonte non alliéée courante, sans la fonte repassée
Ghisa non legata comune, escluse la ghisa di rifusione

(a) Unlegierte Rohisensorten, ohne umgeschmolzenes Roheisen
Ongelegeerd gewoon ruwijzer, excl. omgesmolten ruwijzer

Production nette de fonte de moulage (a)
(Fonte phosphoreuse — Fonte non phosphoreuse)

Netto-Gußbroheisenerzeugung (a)
(Phosphorhaltiges Roheisen — Phosphorarmes
Roheisen)

Produzione netta di ghisa da fonderia (a)
(Ghisa fosforosa — Ghisa non fosforosa)

Netto-productie van gietelij-ijzer (a)
(Fosforhoudend en niet-fosforhoudend gietelij-ijzer)

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
I. Phosphorhaltig · Phosphoreuse · Fosforosa · Fosforhoudend (P > 0,5 % ÷ Si > 1 %)							
1963	603	447	75	82	60	—	1 268
1964	501	452	19	63	69	—	1 103
1965	453	416	50	76	59	—	1 054
1965 I	42	34	3	7	3	—	89
II	44	47	1	12	3	—	106
III	38	44	1	—	5	—	89
IV	33	43	1	11	6	—	94
V	26	48	1	8	3	—	85
VI	38	33	1	3	3	—	78
VII	34	30	13	8	8	—	93
VIII	31	22	15	—	6	—	74
IX	29	32	7	6	3	—	77
X	49	33	1	10	8	—	101
XI	38	26	1	4	4	—	72
XII	51	23	1	9	7	—	90
1966 I	16	32	0	—	5	—	53
II	24	28	0	5	7	—	65
III	32	35			4	—	
IV							
II. Phosphorarm · Non phosphoreuse · Non fosforosa · Niet-fosforhoudend (P ≤ 0,5 ÷ Mn ≤ 1,5 %)							
1963	974	444	144	125	15	—	1 702
1964	1 254	450	238	142	22	—	2 107
1965	1 291	509	261	170	41	—	2 272
1965 I	115	45	19	17	1	—	197
II	108	43	16	5	5	—	176
III	117	37	19	24	4	—	201
IV	110	43	19	11	2	—	185
V	107	47	28	11	1	—	194
VI	132	43	33	20	5	—	234
VII	137	45	21	20	1	—	223
VIII	118	14	20	21	3	—	176
IX	85	43	21	8	6	—	164
X	79	48	27	8	3	—	165
XI	99	57	21	14	6	—	196
XII	86	44	20	12	3	—	166
1966 I	110	49	37	23	3	—	221
II	101	42	27	12	1	—	183
III	95	56			4	—	
IV							

(a) Fonte non allié courante, sans la fonte repassée
Ghisa non legata comune, esclusa la ghisa di rifusione

(a) Unlegierte Roheisensorten, ohne umgeschmolzenes Roheisen
Ongelegeerd gewoon ruwijzer, excl. omgesmolten ruwijzer

Production de fonte spiegel et de ferro-manganèse carburé

Erzeugung von Spiegeleisen und kohlenstoffreichem Ferro-Mangan

12

Produzione di ghisa speculare e di ferro-manganese carburato

Produktie van spiegelijzer en koolstofrijk ferro-mangaan

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL - BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
1963	290	368	29	—	72	—	760
1964	287	412	16	—	94	—	809
1965	280	432	8	—	85	—	808
1965 I	20	32	0	—	9	—	62
II	13	31	—	—	7	—	50
III	19	43	0	—	6	—	69
IV	25	44	1	—	6	—	75
V	32	37	1	—	10	—	80
VI	24	45	2	—	8	—	78
VII	25	30	1	—	7	—	64
VIII	22	33	3	—	6	—	64
IX	25	32	2	—	5	—	63
X	30	28	1	—	6	—	65
XI	17	32	0	—	7	—	56
XII	27	45	0	—	8	—	80
1966 I	25	37	1	—	10	—	72
II	21	31	0	—	8	—	59
III	34	36	—	—	8	—	—
IV	—	—	—	—	—	—	—

Production de fontes spéciales par pays (a)

Erzeugung von sonstigem Roheisen nach Ländern (a)

13

Produzione di ghise speciali per paesi (a)

Produktie van overige ruwijzersoorten per land (a)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL - BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
1963	257	196	1	—	8	—	462
1964	241	206	1	—	5	—	454
1965	281	174	2	—	8	—	466
1965 I	22	29	0	—	2	—	54
II	26	10	0	—	0	—	36
III	17	10	0	—	0	—	27
IV	24	18	0	—	1	—	44
V	24	21	0	—	2	—	47
VI	26	15	0	—	1	—	41
VII	21	13	0	—	0	—	34
VIII	19	6	0	—	0	—	25
IX	39	14	0	—	1	—	54
X	24	10	0	—	0	—	44
XI	17	15	0	—	1	—	34
XII	23	13	0	—	0	—	36
1966 I	25	15	0	—	1	—	41
II	24	15	0	—	—	—	40
III	13	14	—	—	1	—	—
IV	—	—	—	—	—	—	—

(a) Fontes alliées, fontes spéciales et à caractéristiques particulières
Ghise legate, ghise speciali e con caratteristiche particolari

(a) Legiertes Roheisen, sowie die verschiedenen Sonderroheisen
Gelegeerd ruwijzer, evenals de verschillende soorten speciaal ruwijzer

Évolution de la structure de la production de fonte brute par qualités en % de la production totale

Evoluzione della struttura della produzione di ghisa grezza per qualità, espressa in % della produzione totale

Entwicklung der Roheisenerzeugung nach Sorten in % der Erzeugung insgesamt

Verloop van de ruwijzerproductie naar soorten in % van de totale produktie

Zeit Période Período Tijdvak	Übliche unlegierte Sorten · Non alliées courantes Non legate correnti · Ongelegeerd gewoon ruwijzer				Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan Spiegel et ferro Mn carburé Ghisa speculare e ferro Mn carburato Spiegelijzer en hoogovenferro Mn	Sonstige Autres Altre Overige	Insgesamt Total Totale Totaal
	Für die Stahlerzeugung · D'affinage Da affinazione · Voor de staalproductie		Gußroheisen · De Moulage Da fonderia · Gieterij-ijzer				
	Thomas P > 0,5% Si ≤ 1,0%	Martin P ≤ 0,5% Mn > 1,5%	Phosphorhaltig Phosphoreuse Fosforosa Fosforhoudend P > 0,5% Si > 1%	Phosphorarm Non phosphoreuse Non fosforosa Niet fosforhoudend P ≤ 0,5% Mn ≤ 1,5%			
	1	2	3	4	5	6	7
DEUTSCHLAND (BR)							
1963	61,5	29,3	2,6	4,2	1,3	1,1	100,0
1964	57,1	34,5	1,8	4,6	1,1	0,9	100,0
1965	55,3	36,2	1,7	4,8	1,0	1,0	100,0
FRANCE							
1963	84,4	5,5	3,1	3,1	2,6	1,3	100,0
1964	82,2	8,2	2,9	2,8	2,6	1,3	100,0
1965	79,7	10,7	2,6	3,2	2,7	1,1	100,0
ITALIA							
1963	19,2	74,2	2,0	3,8	0,8	0,0	100,0
1964	15,1	77,1	0,6	6,8	0,4	0,0	100,0
1965	—	94,2	0,7	4,9	0,2	0,0	100,0
NEDERLAND							
1963	—	87,9	4,8	7,3	—	—	100,0
1964	—	89,5	3,2	7,3	—	—	100,0
1965	—	89,6	3,2	7,2	—	—	100,0
BELGIQUE · BELGIË							
1963	97,8	0,0	0,9	0,2	1,0	0,1	100,0
1964	97,6	0,0	0,8	0,3	1,2	0,1	100,0
1965	94,5	—	0,7	0,5	1,0	3,3	100,0
LUXEMBOURG							
1963	100,0	—	—	—	—	—	100,0
1964	100,0	—	—	—	—	—	100,0
1965	100,0	—	—	—	—	—	100,0
EGKS · CECA							
1963	70,0	22,1	2,4	3,2	1,4	0,9	100,0
1964	67,8	24,9	1,8	3,5	1,3	0,7	100,0
1965	62,6	29,6	1,7	3,6	1,3	1,2	100,0

Production d'acier brut par mode de fabrication dans l'ensemble de la Communauté (a)

Erzeugung von Rohstahl nach Verfahren in der Gemeinschaft insgesamt (a)

15

Produzione di acciaio grezzo secondo il processo di fabbricazione nell'insieme della Comunità (a)

Productie van ruwstaal per procédé in de Gemeenschap (a)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Zusammen Total Totale Totaal	Nach Verfahren - Par mode de fabrication Secondo il processo di fabbricazione - Per procédé					Sonstiger Autres Altri Andere
		Thomas	Bessemer	S.M. Martin	Elektro Electrique Elettrico Elektro	L.D. L.D.A.C. O.L.P. Kaldo. Rotor	
	1	2	3	4	5	6	7

Rohblöcke und Flüssigstahl für Stahlguß · Lingots et acier liquide pour moulage
Lingotti e acciaio spillato per getti grezzi · Blokken en vloeibaar staal voor gietwerk

1963	73 218	33 348	147	25 249	8 974	5 484	17
1964	82 856	34 717	149	27 939	9 610	10 427	15
1965	85 991	32 141	122	26 874	10 334	16 501	20
1965 I	7 172	2 736	12	2 364	817	1 242	1
II	6 909	2 625	12	2 229	818	1 223	2
III	7 682	2 914	14	2 490	930	1 332	2
IV	7 185	2 710	12	2 297	864	1 299	2
V	7 297	2 759	11	2 371	880	1 274	2
VI	7 130	2 703	11	2 207	870	1 337	2
VII	7 006	2 625	8	2 155	868	1 349	1
VIII	6 589	2 397	8	2 089	686	1 409	1
IX	7 338	2 692	9	2 221	908	1 506	1
X	7 527	2 752	8	2 278	918	1 569	2
XI	7 109	2 603	8	2 146	881	1 471	2
XII	7 019	2 626	9	2 023	872	1 488	1
1966 I	7 105	2 556	8	2 098	877	1 563	1
II	6 844	2 498	8	1 994	841	1 503	2
III		2 748					
IV							

darunter Rohblöcke · Dont lingots · Di cui lingotti · waarvan blokken

1963	71 980	33 343	—	25 149	8 009	5 474	4
1964	81 566	34 712	—	27 822	8 611	10 414	3
1965	84 696	32 136	—	26 771	9 295	16 490	4
1965 I	7 064	2 736	—	2 355	733	1 240	0
II	6 798	2 624	—	2 219	732	1 222	0
III	7 560	2 914	—	2 479	836	1 331	0
IV	7 071	2 710	—	2 288	775	1 298	0
V	7 188	2 759	—	2 363	794	1 273	0
VI	7 021	2 702	—	2 198	784	1 336	0
VII	6 909	2 625	—	2 147	788	1 349	0
VIII	6 503	2 396	—	2 082	616	1 408	0
IX	7 225	2 691	—	2 213	815	1 505	0
X	7 417	2 751	—	2 270	827	1 568	0
XI	7 005	2 602	—	2 138	794	1 470	0
XII	6 912	2 625	—	2 016	784	1 488	0
1966 I	7 001	2 556	—	2 091	793	1 562	0
II	6 740	2 497	—	1 986	755	1 501	0
III		2 747	—				
IV			—				

(a) Y compris la production d'acier liquide pour moulage des fonderies d'acier indépendantes
Ivi compresa la produzione di acciaio liquido per getti delle fonderie d'acciaio indipendenti

(a) Einschließlich der Erzeugung von Flüssigstahl für Stahlguß der unabhängigen Stahlgießereien
Met inbegrip van de productie van vloeibaar staal voor gietwerk van de zelfstandige staalgietereien

Production d'acier brut (a) par mode de fabrication
Produzione di acciaio grezzo (a) secondo il processo di
fabbricazione

Rohstahlerzeugung (a) nach Verfahren
Produkte van ruwstaal (a) per procédé

1000 t

Zeit Période Periodo -Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
A) Thomas							
1963	12 440	9 833	655	—	6 574	3 845	33 348
1964	12 239	10 603	449	—	7 206	4 219	34 717
1965	10 811	10 396	—	—	6 894	4 040	32 141
1965 I	930	873	—	—	589	344	2 736
II	888	830	—	—	568	339	2 625
III	1 013	940	—	—	620	342	2 914
IV	895	874	—	—	593	349	2 710
V	931	890	—	—	590	348	2 759
VI	891	892	—	—	581	339	2 703
VII	936	828	—	—	512	349	2 625
VIII	908	640	—	—	543	305	2 397
IX	879	905	—	—	573	335	2 692
X	896	921	—	—	591	343	2 751
XI	854	871	—	—	556	322	2 603
XII	791	932	—	—	578	325	2 626
1966 I	843	864	—	—	531	318	2 556
II	819	851	—	—	524	303	2 497
III	917	955	—	—	558	319	2 748
IV							
B) Bessemer							
1963	41	78	0	—	26	—	147
1964	40	85	—	—	21	—	149
1965	33	68	—	—	21	—	122
1965 I	4	7	—	—	2	—	12
II	4	7	—	—	2	—	12
III	4	7	—	—	2	—	14
IV	4	6	—	—	2	—	12
V	4	6	—	—	2	—	11
VI	3	6	—	—	2	—	11
VII	3	4	—	—	1	—	8
VIII	2	4	—	—	2	—	8
IX	2	6	—	—	2	—	9
X	2	5	—	—	2	—	8
XI	2	5	—	—	2	—	8
XII	2	5	—	—	2	—	9
1966 I	1	5	—	—	2	—	8
II	1	5	—	—	2	—	8
III	2						
IV							

(a) Lingots et acier liquide pour moulage, y compris la production des fonderies d'acier indépendantes
 Lingotti e acciaio spillato per getti, ivi compresa la produzione delle fonderie d'acciaio indipendenti

(a) Rohblöcke und Flüssigstahl für Stahlguß einschließlich Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien
 Blokken en vloeibaar staal voor gietwerk met inbegrip van de productie der onafhankelijke staalgietereien

Production d'acier brut (a) par mode de fabrication
Produzione di acciaio grezzo (a) secondo il processo di fabbricazione

Rohstahlerzeugung (a) nach Verfahren
Productie van ruwstaal (a) per procédé

17

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
C) SM-Martin							
1963	14 017	4 773	5 266	697	497	—	25 249
1964	16 838	5 183	4 886	587	446	—	27 939
1965	15 805	4 774	5 145	764	385	—	26 874
1965 I	1 386	436	451	54	37	—	2 364
II	1 336	398	415	45	35	—	2 229
III	1 490	440	461	60	40	—	2 490
IV	1 324	425	450	58	40	—	2 297
V	1 405	416	448	65	37	—	2 371
VI	1 268	431	405	67	37	—	2 207
VII	1 316	338	408	73	21	—	2 155
VIII	1 344	313	345	61	26	—	2 089
IX	1 272	420	431	69	30	—	2 221
X	1 301	420	456	69	31	—	2 277
XI	1 243	372	442	63	26	—	2 146
XII	1 122	367	433	77	25	—	2 023
1966 I	1 207	384	404	79	24	—	2 098
II	1 158	385	355	68	21	—	1 994
III	1 314	427	423	79	27	—	2 270
IV							
D) Elektro · Electrique · Elettrico · Elektro							
1963	2 647	1 515	4 235	221	291	66	8 974
1964	2 998	1 673	4 227	229	414	69	9 610
1965	3 137	1 776	4 753	207	413	57	10 334
1965 I	258	146	353	19	38	4	817
II	256	151	350	19	37	6	818
III	291	169	403	23	37	7	930
IV	252	162	392	17	36	5	864
V	279	150	398	13	36	5	880
VI	255	155	405	15	35	4	870
VII	274	131	423	14	21	4	868
VIII	262	79	296	9	36	5	686
IX	266	166	416	19	37	4	908
X	267	163	430	20	34	4	918
XI	244	147	432	19	32	6	881
XII	231	158	426	19	34	4	872
1966 I	269	158	390	23	31	5	877
II	249	158	375	25	28	6	841
III	295				36	6	
IV							

a) Lingots et acier liquide pour moulage, y compris la production des fonderies d'acier indépendantes
 Lingotti e acciaio spillato per getti, ivi compresa la produzione delle fonderie di acciaio indipendenti

(a) Rohblöcke und Flüssigstahl für Stahlguß einschließlich Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien
 Blokken en vloeibaar staal voor gietwerk met inbegrip van de productie der onafhankelijke staalgietereien

18

Production d'acier brut (a) par mode de fabrication

Rohstahlerzeugung (a) nach Verfahren

Produzione di acciaio grezzo (a) secondo il processo di fabbricazione

Produkte van ruwstaal (a) per procédé

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
E) Sonstiger Stahl · Autres aciers · Altri acciai · Andere staalsoorten							
1963	2 453	1 355	1	1 434	138	120	5 501
1964	5 224	2 237	232	1 841	637	271	10 442
1965	7 035	2 585	2 791	2 174	1 449	488	16 521
1965 I	573	233	143	191	69	34	1 243
II	549	219	169	169	85	34	1 225
III	597	226	181	196	95	39	1 334
IV	562	204	211	191	94	39	1 301
V	541	220	202	182	93	38	1 276
VI	561	222	244	174	105	34	1 339
VII	649	166	246	151	96	44	1 350
VIII	632	200	219	179	138	43	1 410
IX	601	226	280	182	171	46	1 508
X	629	236	302	186	173	45	1 570
XI	588	209	282	184	159	49	1 472
XII	555	223	313	188	163	42	1 489
1966 I	639	228	314	186	153	45	1 564
II	674	234	240	152	159	45	1 503
III	763	248			171	55	
IV							

(a) Lingots et acier liquide pour moulage, y compris la production des fonderies d'acier indépendantes
Lingotti e acciaio spillato per getti, ivi compresa la produzione delle fonderie di acciaio indipendenti

(a) Rohblöcke und Flüssigstahl für Stahlguß einschließlich Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien
Blokken en vloeibaar staal voor gietwerk met inbegrip van de productie der onafhankelijke staalgietereien

19

Production d'acier brut par jour ouvré (a)

Produktionstägliche Rohstahlerzeugung (a)

Produzione di acciaio grezzo per giorno lavorato (a)

Ruwstaalproductie per effectieve werkdag (a)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
1964 VIII	113,6	53,3	26,6	7,0	26,1	15,4	242,0
IX	116,5	61,7	30,2	7,8	28,6	15,6	260,4
X	115,2	63,4	31,7	7,5	30,0	15,7	263,5
XI	115,2	65,4	33,8	7,9	29,5	15,8	267,6
XII	109,2	65,1	33,5	8,0	27,8	15,8	259,4
1965 I	114,6	61,8	35,0	8,7	28,6	15,8	264,5
II	116,7	61,3	35,9	8,4	29,7	16,0	268,0
III	117,1	61,7	36,0	9,0	29,2	15,6	268,6
IV	112,4	61,4	37,6	9,1	30,4	16,1	267,0
V	114,9	62,3	37,4	8,6	31,0	16,4	270,6
VI	110,3	62,5	37,6	8,6	30,2	16,1	265,3
VII	109,6	55,6	37,1	7,8	28,7	15,4	254,2
VIII	110,4	51,9	37,4	8,4	29,3	15,5	252,9
IX	107,9	61,6	40,3	9,0	30,9	15,4	265,1
X	108,7	60,9	41,0	9,1	31,6	15,7	267,0
XI	106,5	60,0	41,3	9,1	31,3	15,6	263,8
XII	99,9	59,8	44,8	9,3	30,4	15,5	259,7
1966 I	107,6	58,0	41,0		29,2	15,4	
II	111,7	62,6	37,3		30,2	15,7	
III	113,4	62,7			29,6	15,3	
IV	108,9					15,5	

(a) Y compris la production des fonderies d'acier indépendantes.
(a) Ivi compresa la produzione delle fonderie di acciaio indipendenti.

(a) Einschliesslich Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien.
(a) Met inbegrip van de productie der onafhankelijke staalgietereien

Évolution de la structure de la production d'acier brut, par procédés de fabrication, exprimée en % de la production totale

Entwicklung der Rohstahlerzeugung nach Verfahren in % der Erzeugung insgesamt

20

Evoluzione della struttura della produzione di acciaio grezzo, per processi di fabbricazione, in % della produzione totale

Verloop van de ruwstaalproductie per procédé in % van de totale productie

%

Zeit Période Periodo Tijdvak	Thomas	Bessemer	S.M. Martin	Elektro Electrique Elettrico Elektro	Sonstiger Autres Altri Andere	Insgesamt Total Totale Totaal
DEUTSCHLAND (BR)						
1963	39,4	0,1	44,3	8,4	7,8	100,0
1964	32,8	0,1	45,1	8,0	14,0	100,0
1965	29,4	0,1	42,9	8,5	19,1	100,0
FRANCE						
1963	56,0	0,5	27,2	8,6	7,7	100,0
1964	53,6	0,4	26,2	8,5	11,3	100,0
1965	53,0	0,4	24,4	9,0	13,2	100,0
ITALIA						
1963	6,5	0,0	52,0	41,5	—	100,0
1964	4,6	—	49,9	43,1	2,4	100,0
1965	—	—	40,5	37,5	22,0	100,0
NEDERLAND						
1963	—	—	29,6	9,4	61,0	100,0
1964	—	—	22,1	8,6	69,3	100,0
1965	—	—	24,2	6,6	69,2	100,0
BELGIQUE · BELGIË						
1963	87,4	0,3	6,6	3,9	1,8	100,0
1964	82,6	0,2	5,2	4,7	7,3	100,0
1965	75,3	0,2	4,2	4,5	15,8	100,0
LUXEMBOURG						
1963	95,4	—	—	1,6	3,0	100,0
1964	92,5	—	—	1,5	6,0	100,0
1965	88,2	—	—	1,2	10,6	100,0
EGKS · CECA						
1963	45,6	0,2	34,4	12,3	7,5	100,0
1964	41,9	0,2	33,7	11,6	12,6	100,0
1965	37,4	0,2	31,2	12,0	19,2	100,0

**Production de lingots et acier liquide pour mou-
lage**
Produzione di lingotti e acciaio spillato da getto
**Erzeugung an Rohblöcken und Flüssigstahl für
Stahlguß**
**Productie van blokken en vloeibaar staal voor giet-
werk**

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
Rohblöcke · Lingots · Lingotti · Ruwe blokken							
1963	31 022	17 211	9 960	2 336	7 423	4 028	71 980
1964	36 702	19 414	9 626	2 643	8 627	4 553	81 566
1965	36 171	19 237	12 521	3 130	9 059	4 579	84 696
1964 X	3 284	1 812	877	227	838	411	7 449
XI	3 114	1 748	868	231	735	361	7 057
XII	2 839	1 705	928	240	740	383	6 834
1965 I	3 096	1 662	934	263	727	382	7 064
II	2 977	1 572	922	231	717	379	6 798
III	3 334	1 747	1 032	277	784	387	7 560
IV	2 981	1 638	1 039	265	756	392	7 071
V	3 105	1 650	1 034	258	750	390	7 188
VI	2 924	1 675	1 041	254	751	376	7 021
VII	3 123	1 444	1 063	237	645	396	6 909
VIII	3 097	1 218	851	248	736	353	6 503
IX	2 965	1 690	1 113	269	803	384	7 225
X	3 042	1 713	1 174	273	823	391	7 417
XI	2 879	1 575	1 142	266	767	376	7 005
XII	2 649	1 653	1 157	283	799	371	6 912
1966 I	2 909	1 609	1 096	287	732	368	7 001
II	2 854	1 604	958	244	725	354	6 740
III	3 233	1 777			784	379	
Flüssigstahl (a) · Acier liquide pour moulage (a) · Acciaio spillato per getti (a) · Vloeibaar staal voor gietwerk (a)							
1963	576	344	196	18	102	4	1 239
1964	638	368	167	15	98	6	1 291
1965	650	362	159	15	103	6	1 295
1964 X	57	34	13	2	9	1	115
XI	54	32	11	1	8	0	107
XII	55	33	11	1	8	0	108
1965 I	54	31	13	1	8	0	108
II	55	34	12	1	8	1	111
III	62	35	13	1	10	1	122
IV	55	35	14	1	9	1	114
V	55	31	13	1	9	1	109
VI	53	32	13	1	9	0	108
VII	55	22	14	1	5	1	98
VIII	50	18	8	2	8	1	87
IX	55	32	14	1	10	1	113
X	53	31	14	1	9	0	110
XI	51	30	7	1	8	0	97
XII	51	30	14	1	9	0	105
1966 I	51	23	12	1	8	0	103
II	51	21	12	1	8	0	104
III	58				10	0	

(a) Y compris la production d'acier liquide pour moulage des fonderies d'acier indépendantes

Ivi compresa la produzione di acciaio liquido per getti delle fonderie di acciaio indipendenti

(a) Einschließlich der Erzeugung von Flüssigstahl für Stahlguß der unabhängigen Stahlgießereien

Met inbegrip van de productie van vloeibaar staal voor gietwerk der zelfstandige staalgietereien

Production nette de fonte et d'acier brut pour la Sidérurgie « côtière » de la Communauté et pour l'Allemagne et la France par régions

Erzeugung an Roh Eisen und Rohstahl der Küstenwerke der Gemeinschaft sowie für Deutschland und Frankreich nach Gebieten

22

Produzione netta di ghisa e di acciaio grezzo per la Sidérurgia costiera della Comunità e per Germania e Francia per regioni

Productie van ruw ijzer en ruwstaal voor de Staalindustrie gelegen aan de kust, voor Duitsland en Frankrijk naar gebieden

Zeit Période Periodo Tijdvak	Küstenwerke (b) Sidérurgie « côtière » (b) Sidérurgia costiera (b) Kustindustrie (b)		Deutschland (BR) · Allemagne (R.F.) Germania (R.F.) · Duitsland (BR)					Frankreich · France Francia · Frankrijk					
	1 000 t	% (c)	Nord- rhein West- falen	Saar- land	Hessen- Rheinl. Pfalz Baden-W. Bayern	Öbrige Länder (d)	Ins- gesamt Total Totale Totaal	Est	Nord	Ouest	Centre	Autres régions Altre regioni	Ins- gesamt Total Totale Totaal
Roh Eisen (a) · Fonte (a) · Ghisa (a) · Ruw ijzer (a)													
1963	6 468	12,2	15 627	3 276	1 037	2 970	22 909	10 539	2 709	680	—	370	14 297
1964	7 029	11,6	18 772	3 642	1 191	3 577	27 182	11 326	3 388	755	—	371	15 840
1965	9 493	15,0	18 530	3 669	1 186	3 605	26 290	11 206	3 491	768	—	301	15 766
1966 I			1 415	324	92	303	2 133	937	312	63	—	24	1 336
II			1 407	299	95	298	2 078	916	284	61	—	20	1 282
III			1 563	326	109	312	2 311	1 009	316	70	—	22	1 417
IV			1 450	290	91	288	2 118						
Rohstahl · Acier brut · Acciaio grezzo · Ruwstaal													
1963	7 728	10,6	22 554	3 795	1 219	4 030	31 597	11 302	4 385	688	782	396	17 554
1964	8 887	10,7	26 901	4 217	1 377	4 844	37 339	12 497	5 262	788	834	424	19 781
1964	12 078	14,0	26 925	4 215	1 412	4 899	36 821	12 307	5 243	761	850	438	19 599
1966 I			2 092	359	107	402	2 950	1 003	455	63	79	38	1 639
II			2 055	332	111	407	2 905	1 016	437	65	78	39	1 635
III			2 321	387	131	451	3 291						
IV			2 081	341	107	410	2 940						

- (a) Fonte, Spiegel et ferro-manganèse carburé au haut fourneau et au four électrique à fonte et, pour l'Allemagne (R.F.), ferro-silicium au haut fourneau Ghisa, ghisa specularé, ferro-manganèse carburato all'alto forno ed al forno elettrico per ghisa e per la Germania (R.F.) ferro-silicio all'alto forno
(b) Production des usines complètement intégrées seulement
Solo la produzione degli stabilimenti completamente integrati
(c) Par rapport à la production totale de la Communauté
In rapporto a la produzione totale della Comunità
(d) Y compris Berlin (Ouest)
Berlino ovest compresa

- (a) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan, auch aus Elektrohoheisenöfen, u. für Deutschland (BR) einschl. Hochofen-Ferrosilizium
Inclusief spiegelijzer en koolstofrijk ferromangan, ook uit elektrische ruw-
ijzerovens, en voor Duitsland (BR) inclusief hoogoven-ferrosilizium
(b) Erzeugung der Vollständig integrierten Werke
Productie van de volledige geïntegreerde werken
(c) Bezogen auf die Gesamterzeugung der Gemeinschaft
Met betrekking tot de totale productie van de Gemeenschap
(d) Einschl. Berlin (West)
West Berlin inbegrepen

Production d'aciers fins et spéciaux (lingots et moulages)
Produzione di acciai fini e speciali (lingotti e getti)
Edelstahlerzeugung (Blöcke und Flüssigstahl für Stahlguß)
Productie van speciaal staal (blokken en vloeibaar staal voor gietwerk)

1000 t

Zeit Période Periode Tijdvak	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Benelux	EGKS CECA	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Benelux	EGKS CECA
	A) Unlegierte Rohblöcke					C) Flüssigstahl für Stahlguß, legiert (a)				
	A) Lingots d'aciers fins au carbone					C) Aciers alliés liquides pour moulage (a)				
	A) Lingotti di acciaio fino al carbonio					C) Acciai legati spillati per getto (a)				
	A) Blokken uit speciaal koolstofstaal					C) Vloeibaar staal voor gietwerk, gelegeerd (a)				
1963	608,9	543,1	539,4	98,9	1 790,3	104,6	26,6	17,0	3,9	152,1
1964	697,2	595,4	459,3	121,7	1 873,6	124,0	27,8	16,1	3,4	171,3
1965	744,7	649,9	571,7	100,5	2 066,7	128,9	31,0	18,8	3,5	182,2
1965 I	66,4	51,9	37,2	10,1	165,6	10,7	2,1	1,2	0,3	14,3
II	60,6	55,8	34,3	9,2	159,9	11,2	2,2	1,6	0,2	15,2
III	72,2	55,8	49,8	9,3	187,1	12,2	3,0	1,3	0,5	17,0
IV	59,8	60,9	45,5	10,6	176,8	10,4	3,0	1,7	0,3	15,4
V	68,7	49,5	56,9	8,5	183,6	10,2	2,6	1,7	0,4	14,9
VI	63,9	58,4	52,2	8,3	182,8	10,1	2,8	1,6	0,3	14,8
VII	59,6	45,9	53,6	5,7	164,8	11,2	2,2	1,6	0,2	15,2
VIII	62,1	27,8	30,3	3,5	123,7	9,5	1,1	1,0	0,2	11,8
IX	56,0	65,6	49,7	10,3	181,6	11,3	2,6	1,8	0,3	16,0
X	65,8	59,4	53,4	9,4	188,0	10,7	2,8	1,7	0,3	15,5
XI	52,2	60,3	53,2	9,0	174,7	10,3	2,9	1,9	0,2	15,3
XII	57,4	58,6	55,0	6,4	177,4	10,5	3,7	1,7	0,3	16,2
1966 I	62,8	60,3	48,2	10,4	181,7	10,5	2,9	1,1	0,2	14,7
II	57,0	59,1	54,8	8,6	179,5	11,0	2,8	1,2	0,3	15,3
III	69,1	61,9	55,2	7,3	193,5	11,8	2,9	1,7	0,2	16,5
	B) Legierte Rohblöcke					D) Edelstähle insgesamt (A+B+C)				
	B) Lingots d'aciers spéciaux alliés					D) Aciers fins et spéciaux (A+B+C)				
	B) Lingotti di acciaio speciale legato					D) Acciai fini e speciali (A+B+C)				
	B) Gelegeerde blokken					D) Totaal speciaalstaal (A+B+C)				
1963	1 767,6	913,4	635,5	91,5	3 408,0	2 481,1	1 483,1	1 191,9	194,3	5 350,4
1964	2 225,8	977,6	600,4	126,8	3 930,6	3 047,0	1 600,8	1 075,9	251,8	5 975,5
1965	2 234,6	1 083,9	730,1	111,8	4 160,4	3 108,1	1 764,7	1 320,6	215,9	6 409,3
1965 I	203,7	88,1	52,9	9,6	354,3	280,8	142,1	91,3	20,0	534,2
II	193,3	92,5	59,6	11,5	356,9	265,1	150,6	95,5	20,8	532,0
III	213,9	102,2	62,1	12,0	390,3	298,3	161,0	113,2	21,7	594,3
IV	184,3	101,1	63,2	12,9	361,5	254,6	164,9	110,3	23,9	553,7
V	197,0	90,5	62,6	12,3	362,4	276,0	142,6	121,2	21,2	561,0
VI	181,7	101,3	62,0	8,5	353,5	255,7	162,5	115,8	17,1	551,1
VII	196,7	80,2	68,3	6,1	351,3	267,4	128,4	123,5	12,1	531,4
VIII	188,6	51,5	40,8	5,0	285,9	260,1	80,3	72,2	8,7	421,3
IX	167,8	100,2	65,6	8,8	342,4	235,1	168,4	117,0	19,4	539,9
X	171,6	93,1	64,2	9,6	338,5	248,1	155,3	119,3	19,4	542,1
XI	172,9	86,8	64,3	6,4	330,4	235,4	149,9	119,4	15,7	520,4
XII	163,1	96,5	64,3	9,0	332,9	231,0	158,8	121,1	15,7	526,6
1966 I	195,1	99,9	57,9	10,0	362,9	268,4	163,0	107,3	20,7	559,4
II	174,2	97,4	65,5	9,0	346,1	242,2	159,2	121,5	18,0	541,0
III	198,8	102,9	77,3	9,2	388,2	279,7	167,6	134,3	16,8	598,4

(a) Sans la production des fonderies d'acier indépendantes
Non compresa la produzione delle fonderie d'acciaio indipendenti

(a) Ohne die Erzeugung der unabhängigen Stahlgießereien
Onafhankelijke staalgietereien niet inbegrepen

Production d'aciers spéciaux alliés dans la Communauté (a) et les principaux pays tiers (lingots et moulages)

Produzione di acciai speciali legati nella Comunità (a) e nei principali paesi terzi (lingotti e getti)

Erzeugung an legierten Edeltählen (Blöcken und Flüssigstahl) (a) in der Gemeinschaft und in den wichtigsten dritten Ländern

Productie van gelegeerd speciaalstaal (blokken en vloeibaar staal voor gietwerk) (a) van de Gemeenschap en de voornaamste derde landen

24

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	EGKS CECA	Großbritannien Royaume-Uni	Schweden Svæde	Österreich Autriche	USA	Japan (b) Japon (b)
1963	3 560,1	1 593,9	708,4	382,5	9 576,0	3 696,0
1964	4 101,9	1 948,8	939,4	472,4	11 416,5	4 051,2
1965	4 342,5	1 975,9	1 029,2	£ 484,8 \$	13 400,8	3 857,6
1963 X	328,2	176,2*)	} 195,6	} 97,9	778,2	366,4
XI	298,4	140,7			802,7	339,2
XII	292,7	127,6			767,7	329,6
1964 I	345,0	177,2*)	} 231,4	} 107,0	822,0	318,4
II	347,5	154,5			873,8	334,4
III	343,8	157,3			940,9	339,2
IV	364,7	186,6*)	} 232,7	} 123,0	994,9	337,6
V	318,6	140,9			1 012,0	353,6
VI	348,4	159,4			924,0	347,2
VII	341,4	144,8*)	} 216,1	} 129,8	861,7	334,4
VIII	273,5	132,1			943,8	320,0
IX	363,3	206,7*)			972,0	337,6
X	361,8	167,3	} 259,2	} 112,6	1 005,4	340,8
XI	348,3	153,4			1 007,2	344,0
XII	343,6	168,7*)			1 057,6	342,4
1965 I	368,6	159,8	} 291,1	} 120,9	1 129,8	321,6
II	372,1	166,4			1 188,0	332,8
III	407,3	209,3*)			1 351,3	339,2
IV	376,9	155,7	} 258,9	} 123,7	1 228,2	321,6
V	377,3	167,2			1 137,5	324,8
VI	368,3	185,6*)			1 141,5	332,8
VII	366,6	105,1	} 214,0	} 122,3	1 203,0	315,2
VIII	297,7	131,4			1 115,9	292,8
IX	358,4	200,1*)			1 005,3	308,8
X	354,0	160,0	} 265,2	} 117,9	938,5	331,2
XI	345,7	162,2			958,9	321,6
XII	349,1	173,0*)			997,2	316,8
1966 I	377,6	156,7	} 201,4		1 111,4	320,0
II	361,4	165,4			1 074,9	320,0
III	404,7	200,0*)			1 301,7	

(a) Les définitions ne sont pas exactement comparables entre pays (ex.: pour les pays anglo-saxons il s'agit de tous les aciers alliés); d'autre part pour l'Autriche et le Japon les aciers fins au carbone sont inclus alors qu'ils ne le sont pas pour les autres pays

Le definizioni non sono esattamente paragonabili fra paesi (es.: per i paesi anglosassoni trattasi di tutti gli acciai legati); d'altronde per l'Austria e il Giappone gli acciai fini al carbonio sono inclusi allorchè non lo sono per gli altri paesi

(b) La production d'aciers spéciaux en équivalent d'acier brut a été estimée en multipliant par le coefficient 1,6 la production de produits laminés en aciers spéciaux

La produzione di acciai speciali in equivalente di acciaio grezzo è stata stimata moltiplicando per il coefficiente 1,6 la produzione di prodotti laminati in acciaio speciale

*) Mois de cinq semaines · Mese di cinque settimane

(a) Die Begriffsbestimmungen sind für die einzelnen Länder nicht voll vergleichbar, z.B.: Für die USA und Großbritannien handelt es sich um die Summe aller legierten Stähle; andererseits sind bei Österreich und Japan, abweichend von den übrigen Ländern, auch noch die unlegierten Edeltähle mit eingeschlossen

De definities zijn voor de verschillende landen niet helemaal vergelijkbaar, bijv. voor de Verenigde Staten en het Verenigd Koninkrijk wordt het totaal van alle gelegeerde staalsoorten aangegeven; terwijl bij Oostenrijk en Japan in tegenstelling met de andere landen ook het speciaal koolstofstaal in deze cijfers begrepen is

(b) Die Erzeugung in Rohstahlgewicht ist geschätzt, indem die Walzstahlerzeugung an Edelstahl mit dem Koeffizienten 1,6 multipliziert wurde.

De productie in ruwstaalgewicht is geschat door de productie van walserij-producten met de coëfficiënt 1,6 te vermenigvuldigen

*) Monate zu 5 Wochen · Maanden van 5 weken

Production de sous-produits des hauts fourneaux et des aciéries
(Total et kg par t de fonte ou d'acier obtenue)
Produzione dei sotto-prodotti degli alti forni e delle acciaierie
(Totale e kg per t di ghisa o di acciaio ottenuta)

Erzeugung an Nebenprodukten der Hochofen- und Stahlwerke
(Insgesamt und kg je t Rohisen oder Thomasstahl)
Productie van nevenprodukten bij de hoogovens en staalbedrijven
(In totaal en in kg per ton ruwijzer resp. Thomasstaal)

1000 t — kg/t

Zeit Période Periodo Tijdvak	EGKS - CECA			Thomasschlacke · Scories Thomas · Scorie graze Thomas · Thomasslakken							
	Gichtstaub Poussières de gueulard Polveri d'alto forno Hoogovenstof		Hochofenschlacke Laitiers de hauts fourneaux Loppa d'alto forno Hoogovenslak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA	
	Menge Tonnes réels Quantità Hoeveelheid	Fe-Inhalt Fer contenu Contenuto in ferro Fe-gehalte						Belgique België	Luxembourg		
			1	2	3	4	5			6	7	8	9	10
A) Mengen insgesamt · Quantités totales · Quantità totale · Hoeveelheden											
1963	4 402	1 599	36 418	3 054	2 351	118	—	1 337	790	7 652	
1964	4 496	1 706	38 243	3 237	2 574	81	—	1 622	831	8 345	
1965	4 034	1 559	37 474	2 981	2 546	—	—	1 673	841	8 041	
1964	1	1 131	426	9 359	786	616	28	—	382	203	2 016
	2	1 093	408	9 561	802	651	28	—	403	213	2 095
	3	1 096	425	9 356	852	607	20	—	400	210	2 088
	4	1 177	448	9 958	797	701	4	—	438	204	2 143
1965	1	1 135	432	9 512	784	645	—	—	418	204	2 050
	2	1 035	404	9 429	747	642	—	—	418	210	2 016
	3	940	361	8 925	759	592	—	—	400	213	1 964
	4	924	362	9 608	691	667	—	—	437	214	2 010
1966	1				737	677	—	—	411	197	2 022
B) Je t Rohisen (a) (b) oder Thomasstahl (b) · Par t de fonte (a) (b) ou d'acier Thomas (b) B) Per t di ghisa (a) (b) o di acciaio (b) · Per ton ruwijzer (a) (b) resp. thomasstaal (b)											
1963	83	30	659	245	239	180	—	203	205	229	
1964	74	28	629	264	243	180	—	225	197	240	
1965	64	25	593	276	245	—	—	243	208	250	
1964	1	78	29	646	261	236	176	—	217	199	235
	2	73	27	635	261	241	179	—	224	195	237
	3	72	28	618	266	249	183	—	226	198	244
	4	37	28	618	270	245	160	—	233	195	245
1965	1	71	27	598	277	244	—	—	235	199	248
	2	65	25	593	275	242	—	—	237	203	247
	3	60	23	574	279	249	—	—	246	215	255
	4	58	23	606	272	245	—	—	253	216	252
1966	1				286	254	—	—	255	210	259

(a) Pour la poussière de gueulard: par t de fonte produite au haut fourneau (pour électrique à fonte exclu)
Pour le laitier de haut fourneau: par t de fonte, tous procédés de production confondus
Per la polveri di alto forno: per t di ghisa ottenuta in alto forno (esclusi i forni elettrici)
Per la loppa di alto forno: per t di ghisa, ivi compresi tutti i procedimenti di produzione
(b) Par t de production nette
Per t di produzione netta

(a) Für Gichtstaub: je t Rohisen aus Hochofen (ohne Erzeugung aus Elektro-Rohisenöfen)
Für Hochofenschlacke: je t insgesamt erzeugtes Rohisen (alle Erzeugungsverfahren)
Voor hoogovenstof: per ton ruwijzer uit hoogovens (productie van elektrische ruwijzer-ovens niet inbegrepen)
Voor hoogovenslak: per ton ruwijzer (alle productie-procédés)
(b) Je t Nettoerzeugung
Per ton netto-productie

Nombre de hauts fourneaux, de fours électriques à fonte et de convertisseurs Thomas, existants et en activité

Numero di alti forni, di forni elettrici per ghisa e di convertitori Thomas esistenti e in esercizio

Zahl der vorhandenen und in Betrieb befindlichen Hochöfen, Elektro-Rohisenöfen und Thomas-konverter

Aantal der aanwezige en in werking zijnde hoogovens, elektrische ruwijzerovens en Thomas-konverters

26

Zeit Période Periodo Tijdvak (a)	A) Hochöfen · Hauts fourneaux · Alti forni · Hoogovens							B) Elektro- Rohisenöfen Fours électr. à fonte Forni elettr. per ghisa Elektrische ruwijzerovens EGKS · CECA	
	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS · CECA		
					Belgique België	Luxem- bourg			
	1	2	3	4	5	6	7	8	
1. Vorhanden · Existants · Esistenti · Aanwezig									
1963	4	147	143	13	5	53	33	394	54
1964	4	147	138	14	5	53	33	390	59
1965	4	145	133	16	5	52	31	382	39
1965	1	146	138	15	5	52	33	389	54
	2	147	136	15	5	52	31	385	52
	3	145	134	16	5	52	31	383	51
	4	145	133	16	5	52	31	382	39
1966	1	145	131	16	5	52	31	380	32
2. Darunter in Betrieb · Dont en activité · Di cui in esercizio · Waarvan in werking									
1963	4	106	97	11	4	43	26	287	16
1964	4	113	98	13	5	44	28	301	20
1965	4	104	94	15	5	43	25	286	14
1965	1	116	99	13	5	43	27	303	18
	2	113	100	14	5	43	26	301	23
	3	106	92	15	5	43	26	287	21
	4	104	94	15	5	43	25	286	14
1966	1	101	94	15	4	39	25	278	
C) Thomas-Konverter · Convertisseurs Thomas · Convertitori Thomas · Thomas-konverters									
1. Vorhanden · Existants · Esistenti · Aanwezig									
1963	4	78	104	5	—	55	25	267	
1964	4	65	101	—	—	56	25	247	
1965	4	58	100	—	—	51	24	233	
1965	1	65	100	—	—	56	25	246	
	2	65	100	—	—	56	24	245	
	3	58	100	—	—	56	24	238	
	4	58	100	—	—	51	24	233	
1966	1	58	100	—	—	51	24	233	
2. Darunter in Betrieb · Dont en activité · Di cui in esercizio · Waarvan in werking									
1963	4	67	99	3	—	51	24	244	
1964	4	51	95	—	—	52	24	222	
1965	4	50	94	—	—	47	24	215	
1965	1	51	93	—	—	53	24	221	
	2	52	93	—	—	53	24	222	
	3	48	93	—	—	49	24	214	
	4	50	94	—	—	47	24	215	
1966	1	50	94	—	—	50	24	218	

(a) Fin de trimestre
Fine trimestra

(a) Ende des Vierteljahres
Einde van het kwartaal

Nombre de fours Martin et de fours électriques existants et en activité, dans les aciéries

Zahl der in den Stahlwerken vorhandenen und in Betrieb befindlichen SM- und Elektroöfen

Numero di forni Martin e di forni elettrici esistenti e in esercizio nelle acciaierie

Aantal in de staalfabrieken aanwezige en in werking zijnde Martinovens en elektro-ovens

Zeit Période Periode Tijdvak (a)	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS · CECA	
					Belgique België	Luxem- bourg	Insgesamt Totale Totaal	darunter dont di cui waarvan
					1	2	3	4	5	6	7	8
A) SM-Öfen · Fours Martin · Forni Martin · Martin ovens								
1. Vorhanden · Existants · Esistenti · Aanwezig								
1963 4	190	94	57	10	21	—	372	
1964 4	189	92	53	10	21	—	365	
1965 4	182	88	51	9	17	—	347	
1965 1	184	89	52	10	20	—	355	
2	184	87	53	10	20	—	354	
3	183	88	51	10	17	—	349	
4	182	88	51	9	17	—	347	
1966 1	178	85	49	8	11	—	331	
2. Darunter in Betrieb · Dont en activité · Di cui in esercizio · Waarvan in werking								
1963 4	134	60	47	6	13	—	260	
1964 4	131	62	39	5	12	—	249	
1965 4	119	54	36	7	6	—	222	
1965 1	141	61	38	6	13	—	259	
2	132	62	35	6	10	—	245	
3	120	61	37	6	8	—	232	
4	119	54	36	7	6	—	222	
1966 1	121	58	35	6	6	—	226	
B) Elektroöfen · Fours électriques · Forni elettrici · Elektro-ovens								
1. Vorhanden · Existants · Esistenti · Aanwezig								
1963 4	182	127	194	10	32	5	550	(b) 151
1964 4	185	131	193	10	29	5	553	152
1965 4	185	131	183	9	29	5	542	.
1965 1	184	130	187	10	29	5	545	150
2	182	127	186	10	29	5	539	150
3	184	131	182	11	29	5	542	150
4	185	131	183	9	29	5	542	.
1966 1	189	117	176	9	22	5	518	
2. Darunter in Betrieb · Dont en activité · Di cui in esercizio · Waarvan in werking								
1963 4	150	107	149	10	17	5	438	115
1964 4	163	108	142	10	17	5	445	123
1965 4	164	108	142	9	16	5	444	.
1965 1	169	107	149	10	16	5	456	130
2	163	105	143	10	16	5	442	130
3	165	108	142	11	15	5	446	130
4	164	108	142	9	16	5	444	.
1966 1	176	106	144	9	14	5	454	

(a) Fin de trimestre · Fine trimestre
(b) A Induction · A induzione

(a) Ende des Vierteljahres · Einde van het kwartaal
(b) Induktionsöfen · Inductie-ovens

Teil I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^e Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

II

**Erzeugung an Stahlguß,
Walzstahlfertigerzeugnissen und
weiterverarbeiteten Erzeugnissen**

**Produzione di getti di acciaio,
e di prodotti finiti e terminali**

**Production des moulages d'acier,
des produits finis et des produits finals**

**Produktie van goed gietstaal,
eindprodukten en verder bewerkte produkten**

Production de moulages d'acier parachevés (a)

Erzeugung an gutem Stahlguß (a)

Produzione di getti grezzi (finiti) di acciaio (a)

Produktie van goed staalgietwerk (a)

28

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
1963	301	220	114	9	63	3	709
1964	334	229	95	8	60	4	727
1965	340	224	87	6	58	4	719
1963 I	26	20	10	1	6	0	43
II	24	19	9	1	5	0	58
III	27	19	10	1	6	0	63
IV	25	18	10	1	6	—	60
V	25	20	10	1	6	0	62
VI	21	17	10	1	5	0	54
VII	25	12	10	1	4	0	52
VIII	24	13	6	1	5	0	49
IX	24	17	10	1	5	0	57
X	29	20	11	1	6	0	67
XI	26	19	9	1	5	0	60
XII	23	19	9	1	5	0	57
1964 I	29	21	9	1	5	0	65
II	27	20	2	1	5	0	55
III	27	19	8	1	5	0	60
IV	30	22	9	0	5	0	66
V	24	20	7	1	5	0	57
VI	27	20	7	1	5	0	59
VII	29	14	8	1	4	0	56
VIII	26	14	4	1	5	0	50
IX	29	20	7	1	5	0	62
X	29	19	6	1	5	0	60
XI	29	18	6	1	5	0	60
XII	29	19	6	1	5	—	59
1965 I	29	20	7	1	5	0	62
II	29	21	7	1	5	0	63
III	32	22	7	1	6	0	69
IV	29	21	8	0	6	0	64
V	29	20	7	1	5	0	62
VI	28	20	7	1	6	0	61
VII	29	13	8	1	3	0	53
VIII	26	13	4	1	5	0	50
IX	29	18	8	0	6	0	62
X	28	19	8	1	5	0	61
XI	26	18	8	0	6	0	58
XII	26	19	8	—	6	0	59
1966 I	27		6		5	0	
II	26		7		5	0	
III	30				6	0	
IV							

(a) Fonderies d'acier intégrées et indépendantes
Fonderie di acciaio integrate e indipendenti

(a) Verbundene und unabhängige Stahlgießereien
Verbonden en onafhankelijke staalgietereien

Production de produits finis laminés de l'ensemble de la Communauté, en quantité absolue et en % de la production totale

Produzione di laminati finiti dell'Insieme della Comunità, in quantità assolute e in % della produzione totale

Zeit Période Periodo Tijdvak	Oberbaumaterial Matériel de voie Materiale ferroviario CECA Materiaal voor spoorwegen			Stahl- spund- wände Palplanches Palancole Damwand- staal	Breit- flanschträger Poutrelles à larges ailes Travi ad all larghe Breed- flensbalken	Sonstige Profile von 80 mm und mehr u. Zorseisen Autres profilés de + de 80 mm et zorsés Altri profilati da 80 mm ed oltre e zorsés Andere balken v. 80 mm en meer, en Zorsstaal	Röhrenrund- und-vier- kantstahl Ronds et carrés pour tubes Tondi e quadri per tubi Rond- en vierkant staal voor buizen	Walzdraht in Ringen Fil machine en couronne Vergella in matasse Walsdraad gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Stafstaal		Breit- flachstahl Larges plats Larghi piatti Universaal- staal
	Schienen Rails Rotale Ralls	Schwellen Traverses Traverse Dwarsliggers	Unterlags- platten Selles Eclisses Plastre e Stecche Onder- legplaten						Insgesamt Total Totale Totaal	darunter Betonstahl dont Ronds à béton di cui tondi per cemento armato waarvan betonstaal	

A) Absolute Mengen · Quantité absolue — 1000 t

1963	1 021	55	100	378	1 022	2 942	1 772	5 480	14 409	5 776	446
1964	955	59	112	437	1 289	3 287	1 994	6 379	15 393	6 016	507
1965	951	50	122	455	1 371	3 437	2 003	6 787	15 646	6 296	553
1964 VII	86	7	7	38	109	261	159	527	1 281	539	47
VIII	69	4	11	35	104	245	139	420	1 069	448	40
IX	77	6	10	37	113	289	172	561	1 381	538	43
X	77	8	11	46	120	308	180	615	1 464	562	45
XI	72	6	9	45	116	263	179	562	1 333	476	37
XII	65	6	10	40	108	265	162	546	1 314	493	41
1965 I	71	5	12	33	108	299	164	571	1 351	415	51
II	73	3	9	33	99	276	169	565	1 338	473	44
III	90	4	11	34	124	301	181	636	1 504	575	52
IV	85	6	12	36	107	278	177	557	1 347	548	45
V	84	7	10	39	113	300	175	563	1 324	540	46
VI	92	3	10	40	114	270	178	544	1 309	566	44
VII	91	5	9	40	118	289	161	557	1 279	550	48
VIII	68	2	9	41	111	277	146	445	1 038	482	44
IX	80	3	10	43	114	286	164	608	1 371	563	49
X	77	4	9	37	120	299	167	603	1 321	555	44
XI	65	6	13	41	130	280	172	570	1 244	514	44
XII	73	2	10	39	113	281	149	571	1 230	517	41
1966 I	81	4	9	35	121	267	169	543	1 256	436	36
II	75	3	6	34	110	276	149	540	1 227	461	47
III											

B) In % der Spalte 23 · En % de la colonne 23

1963	2,0	0,1	0,2	0,7	2,0	5,7	3,4	10,5	27,7	11,1	0,9
1964	1,6	0,1	0,2	0,7	2,2	5,6	3,4	10,9	26,4	10,3	0,9
1965	1,6	0,1	0,2	0,7	2,2	5,7	3,3	11,2	25,9	10,4	0,9

(a) Non relaminés dans la Communauté

(a) Non rilaminati nella Comunità

Erzeugung an Walzstahlfertigerzeugnissen für die Gemeinschaft insgesamt, in absoluten Mengen und in % der Gesamterzeugung

29

Productie van walsrijproducten van de Gemeenschap, in absolute hoeveelheden en in % van de totale productie

Bandstahl u. Röhrenstreifen Feuillards et bandes à tubes à chaud Nastri stretti a caldo comprese bande per tubi Bandstaal en buizenstrippen	Bleche (warmgewalzt), auf Breitbandstraßen hergestellt Tôles laminées à chaud, obtenus sur trains à larges bandes Lamiere e banda nera laminata a caldo sui treni laminatoi per nostri larghi Plaat, warmgewalst in breedbandwalsenlijen			Bleche (warmgewalzt), auf sonstigen Straßen Tôles laminées à chaud, obtenus sur d'autres trains Lamiere e banda nera laminata a caldo su altri treni Plaat, warmgewalst in andere walsenlijen			Warmbreitband (Fertigerzeugnisse) Coils produits finis Coils prodotti finiti Warmgewalst breedband (als eindproduct) (a)		Bleche (kaltgewalzt) Tôles laminées à froid Lamiere laminata a freddo Koudgewalste plaat		Insgesamt Total Totale Totaal	Zeit Période Periodo Tijdvak
	≥ 4,76 mm	3-4,75 mm	< 3 mm	≥ 4,76 mm	3-4,75 mm	< 3 mm	≥ 3 mm	< 3 mm	≥ 3 mm	< 3 mm		
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21			22	23

Quantità assoluta - Absolute hoeveelheden — 1000 t

4 557	394	784	271	5 151	495	1 557	511	443	61	10 125	51 973	1963
5 245	645	918	402	6 070	493	1 430	673	536	55	11 675	58 553	1964
5 156	939	1 001	351	6 129	349	1 052	932	907	40	12 136	60 362	1965
438	57	86	29	498	35	115	54	40	5	963	4 843	VII 1964
349	44	75	26	457	31	113	46	30	4	799	4 109	VIII
443	66	87	33	546	40	120	58	50	6	1 007	5 149	IX
506	78	91	38	576	39	121	74	44	3	1 022	5 465	X
438	65	73	36	529	34	108	56	39	3	965	4 969	XI
420	71	65	28	513	32	107	76	65	3	968	4 909	XII
436	71	81	31	529	30	106	51	50	3	1 013	5 066	I 1965
434	76	77	31	500	30	107	57	51	3	1 009	4 984	II
457	77	82	39	574	35	108	74	72	3	1 117	5 573	III
435	77	79	33	522	31	92	75	63	3	1 047	5 109	IV
445	71	76	29	508	31	87	76	95	3	1 035	5 115	V
431	75	73	32	496	29	89	71	69	4	1 024	4 998	VI
404	70	89	26	487	26	76	79	92	4	1 016	4 967	VII
343	82	86	23	453	25	67	93	80	2	784	4 214	VIII
433	86	98	27	518	27	86	111	91	4	1 019	5 227	IX
446	93	90	26	528	28	85	83	78	3	1 064	5 205	X
457	72	84	28	505	28	76	78	81	5	1 002	4 977	XI
435	82	84	29	508	28	76	90	91	5	1 002	4 940	XII
454	79	87	30	500	26	75	70	109	4	1 040	4 976	I 1966
433	76	91	25	501	27	72	53	89	5	997	4 836	II

In % della colonna 23 - In % van kolom 23

8,8	0,8	1,5	0,5	9,9	0,9	3,0	1,0	0,8	0,1	19,5	100,0	1963
9,0	1,1	1,6	0,7	10,4	0,8	2,4	1,1	0,9	0,1	19,9	100,0	1964
8,5	1,6	1,7	0,6	10,2	0,6	1,7	1,6	1,5	0,1	20,1	100,0	1965

(a) Nicht zum Weiterauswalzen

(a) Warmgewalst breedband dat niet verder uitgewalst wordt binnen de Gemeenschap

Larges bandes à chaud (coils) — détails complémentaires sur l'ensemble de la Communauté (a)

Nastri larghi a caldo (coils) — particolari complementari per l'insieme della Comunità (a)

A) Production et transformation des coils dans les usines sidérurgiques

Produzione e trasformazione di coils negli stabilimenti siderurgici

A) Erzeugung und Verarbeitung der Coils in der Stahlindustrie

Produktie en verwerking van warmgewalst breedband (Coils) in de ijzer- en staalindustrie

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Erzeugung der Warmbreitbandstraßen Production des trains à larges bandes Produzione dei treni a nastri larghi Produktie van de breedbandwalserijen		Verarbeitung der Coils durch: · Coils transformées par: Coils trasformati par · Verwerking van coils door:				
	Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter Dont Di cui Waarvan Coils	Schneiden zu Warmband	Zerschneiden zu Warmblechen	Warm Weiterauswalzen	Kalt Weiterauswalzen	Insgesamt Total Totale Totaal
			Refente en feuillards à chaud Taglio in nastri a caldo Knippen tot warmgewalst bandstaal	Découpage en tôles à chaud Taglio in lamiera a caldo Knippen tot warmgewalste plaat	Relaminage à chaud Rilaminazione a caldo Warmherwalsen	Relaminage à froid Rilaminazione a freddo Koudherwalsen	
1	2	3	4	5	6	7	
1963	12 923	12 719	267	1 355	47	11 001	12 670
1964	15 648	15 384	367	1 833	44	12 702	14 945
1965	17 882	17 618	626	2 179	69	13 169	16 044
1964 I	1 325	1 276	28	133	3	1 043	1 207
II	1 234	1 186	26	131	4	1 027	1 188
III	1 277	1 227	26	138	4	1 071	1 238
IV	1 364	1 312	30	142	1	1 150	1 323
V	1 308	1 263	28	142	6	1 065	1 241
VI	1 375	1 321	33	158	3	1 105	1 300
VII	1 276	1 191	31	161	4	1 043	1 239
VIII	1 264	1 217	20	139	3	886	1 048
IX	1 451	1 397	28	175	4	1 098	1 304
X	1 474	1 417	41	192	2	1 091	1 325
XI	1 322	1 274	44	164	2	1 057	1 267
XII	1 374	1 324	33	156	4	1 067	1 261
1965 I	1 434	1 337	39	175	2	1 096	1 312
II	1 365	1 257	35	177	5	1 100	1 317
III	1 590	1 400	44	185	7	1 204	1 439
IV	1 531	1 510	50	181	6	1 141	1 378
V	1 558	1 535	60	167	8	1 141	1 377
VI	1 467	1 446	51	169	5	1 100	1 325
VII	1 422	1 400	50	180	6	1 054	1 290
VIII	1 422	1 402	49	180	5	875	1 109
IX	1 542	1 519	55	198	6	1 129	1 388
X	1 577	1 556	57	200	7	1 141	1 404
XI	1 469	1 450	70	178	7	1 092	1 347
XII	1 498	1 476	66	188	6	1 102	1 361
1966 I	1 554	1 532	63	186	5	1 136	1 390
II	1 511	1 492	68	184	5	1 090	1 347

(a) Définition des coils, ou ébauches en rouleaux pour tôles (bobines à chaud): Les larges bandes laminées à chaud, de section rectangulaire, d'une épaisseur minimum de 1,5 mm et d'une largeur supérieure à 500 mm, présentées en rouleaux continus (bobines), d'un poids minimum de 500 kg

(a) Definizione dei coils o sbozzi in rotoli per lamiera: I nastri larghi laminati a caldo di sezione rettangolare, con uno spessore minimo di 1,5 mm e con una larghezza superiore a 500 mm, presentati in rotoli continui (bobine) con un peso minimo di 500 kg

Warmbreitband (Coils) — Ergänzende Angaben für die Gemeinschaft insgesamt (a)
Warmgewalst breedband (Coils) — Aanvullende gegevens voor de Gemeenschap (a)
30
B) Produits obtenus par la transformation des Coils
B) Durch Verarbeitung der Coils gewonnene Erzeugnisse
Prodotti ottenuti attraverso la trasformazione di coils
Produkten verkregen door verwerking van warmgewalst breedband (Coils)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Warmband Feuillards à chaud Nastri a caldo Warmgew. bandstaal	Bleche (warmgewalzt) · Tôles à chaud Lamiere a caldo · Plaat (warmgewalst)				Kaltgewalzte Bleche Tôles laminées à froid Lamiere laminata a freddo Koudgewalste plaat		Insgesamt Total Totale Totaal
		durch Zerschneiden erzeugt Obtenues par découpage Ottenuti per taglio Verkregen door knippen		durch Weiterwalzen erzeugt Obtenues par relaminage Ottenuti per rilaminazione Verkregen door herwalzen		Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter Dont Di cui Waarvan < 3 mm	
		Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter Dont Di cui Waarvan < 3 mm	Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter Dont Di cui Waarvan < 3 mm			
						1	2		3	4	5	6	7	8
1963	248	1 269	263	41	35	10 125	10 075	11 682
1964	340	1 734	389	37	32	11 669	11 621	13 779
1965	586	2 051	340	49	48	12 127	12 093	14 812
1964 I	26	126	35	3	3	946	941	1 101
II	25	124	34	3	3	944	939	1 096
III	24	130	34	3	3	980	975	1 137
IV	28	135	32	1	1	1 051	1 048	1 215
V	26	134	35	5	3	984	979	1 148
VI	30	150	34	3	2	1 026	1 021	1 209
VII	28	152	31	4	3	963	958	1 147
VIII	19	130	26	2	2	822	819	972
IX	26	166	28	3	3	1 007	1 003	1 201
X	38	181	37	2	1	1 020	1 018	1 241
XI	41	155	36	2	1	962	959	1 161
XII	31	147	27	3	3	966	964	1 147
1965 I	37	166	30	2	1	1 011	1 009	1 215
II	33	164	30	4	4	1 008	1 005	1 208
III	42	178	38	5	5	1 115	1 113	1 339
IV	47	170	32	4	4	1 047	1 044	1 268
V	56	156	28	6	6	1 032	1 029	1 250
VI	48	160	30	4	4	1 024	1 021	1 235
VII	47	167	25	4	4	1 017	1 013	1 235
VIII	46	171	21	3	3	783	781	1 003
IX	51	189	26	4	4	1 017	1 014	1 262
X	54	188	25	5	5	1 062	1 060	1 309
XI	66	167	27	5	4	1 000	997	1 237
XII	61	176	28	4	4	1 009	1 006	1 251
1966 I	59	176	29	3	3	1 042	1 037	1 281
II	63	174	24	4	4	999	995	1 240

(a) Begriffsbestimmung für Warmbreitband (coils) oder Sturze für Bleche in Rollen: Erzeugnisse mit rechteckigem Querschnitt mit einer Mindeststärke von 1,5 mm und einer Breite von mehr als 500 mm, in Rollen (Bobinen) mit einem Gewicht von 500 kg oder mehr

(a) Definitie voor warmgewalst breedband (op rollen), bestemd voor de fabricage van platen: Warmgewalst breedband met rechthoekige doorsnede, met een minimum dikte van 1,5 mm en met een breedte van meer dan 500 mm, op rollen met een minimumgewicht van 500 kg

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Weißblech und sonstige verzinnnte Bleche, Weißband Fer-blanc et autres tôles étamées Banda e altre lamiera stagnate Blik, andere vertinde plaat en vertinde band		Feinstblech und Feinstband Fer noir utilisé comme tel Banda nera utilizzata come tale Onvertind blik en band	Verzinkte, verbleite sonstige überzogene Bleche Tôles galvanisées, plombées et autrement revêtues Lamiere zincate piombate e altrimenti rivestite Verzinkte, verblode, andere beklede platen	Transformatoren- und Dynamobleche (a) · Tôles magnétiques (a) Lamierini magnetici (a) · Dynamo- en transformatorplaat (a)				Zusammen Total Totale Totaal
	galvanisch verzinkt Par étamage électrolytique Stagnatura elettrolitica elektrol.vervind	feuerverzinkt Par étamage à chaud Per immersione a caldo vertind volgens de dampel-methode			Dynamobleche Verl. 1,3 W/kg und mehr Dynamosperte: 1,3 w/kg et plus Dinamo perdite: 1,3 w/kg e più Dynamoplaat Verl. 1,3 W/kg en meer	Transformatorenbleche · Transformateurs Trasformatori · Transformatorplaat			
						Verlust 1,1 bis unter 1,3 W/kg Perde de 1,1 à 1,3 (exclu) w/kg Perdita da 1,1 a 1,3 (escl.) w/kg Verlies 1,1 tot < 1,3 W/kg	Verlust 0,9 bis unter 1,1 W/kg Perde de 0,9 à 1,1 (exclu) w/kg Perdita da 0,9 a 1,1 (escl.) w/kg Verlies 0,9 tot < 1,1 W/kg	Verlust weniger als 0,9 W/kg Perde de moins de 0,9 w/kg Perdita infer. a 0,9 w/kg Verlies minder dan 0,9 W/kg	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1963	1 208	534	62	1 126	446	12	17	84	559
1964	1 368	469	77	1 448	473	11	14	97	595
1965	1 380	373	94	1 534	445	11	21	106	583
1963 VII	112	50	6	86	40	1	1	7	49
VIII	102	40	5	76	29	0	1	7	37
IX	94	41	6	96	37	1	2	7	47
X	97	44	5	107	44	1	1	8	54
XI	95	42	5	110	37	1	2	7	47
XII	88	40	3	104	37	1	1	9	48
1964 I	108	42	6	115	40	1	0	6	47
II	103	39	5	113	40	1	1	8	50
III	113	39	7	120	41	1	1	8	51
IV	124	45	5	124	44	1	2	8	55
V	122	44	7	120	37	1	1	8	47
VI	124	44	6	126	38	1	1	11	51
VII	117	43	6	121	39	1	2	7	49
VIII	98	33	5	82	26	1	1	6	34
IX	111	36	5	124	40	1	1	9	51
X	112	35	5	126	44	1	2	10	57
XI	107	32	7	118	40	1	1	8	50
XII	105	30	5	111	43	1	1	8	53
1965 I	114	31	5	118	32	1	0	5	38
II	105	35	4	116	30	1	0	5	36
III	123	34	7	137	36	1	1	5	43
IV	117	34	10	124	33	1	0	6	40
V	127	31	12	133	32	1	0	5	38
VI	130	31	8	127	31	1	0	5	37
VII	126	35	8	129	36	1	1	8	46
VIII	100	25	6	105	25	1	1	6	33
IX	97	31	7	140	38	1	2	8	49
X	111	29	11	141	41	1	3	8	53
XI	112	29	8	138	48	1	3	8	50
XII	115	30	7	130	39	1	3	8	51
1966 I	118	31	11	132	38	1	2	9	50
II	127	29	6	127					
III									

(a) Les chiffres représentent les livraisons des usines. Les pertes se rapportent à une tôle de 0,5 mm d'épaisseur (méthode Epstein, courant à 50 périodes et sous une induction de 10 000 Gauss)

(a) Le cifre rappresentano la consegna delle imprese. Le perdite sono rapportate a una lamiera de 0,5 mm di spessore (metodo di Epstein, corrente a 50 periodi con una induzione di 10 000 Gauss)

(a) Die Zahlen stellen die Werkslieferungen dar. Der Ummagnetisierungsverlust bezieht sich auf ein Blech von 0,5 mm Stärke. (Ermittelt nach dem Epstein-Verfahren, bei einem Strom von 50 Perioden und einer Induktion von 10 000 Gauss)

(a) Deze cijfers hebben betrekking op de leveringen door de bedrijven. Wattverlies voor een plaat van 0,5 mm dikte (Methode van Epstein, stroom van 50 perioden en een inductie van 10 000 Gauss)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
A) Oberbaumaterial · Matériel de voie							
A) Materiale ferroviario CECA (a) · Materiaal voor spoorwegen							
1963	567	337	151	—	64	57	1 175
1964	516	353	169	—	43	46	1 127
1965	443	364	177	—	73	65	1 122
1964 X	39	35	16	—	2	3	95
XI	35	33	14	—	2	4	87
XII	33	28	15	—	2	2	80
1965 I	40	28	16	—	1	2	87
II	40	29	10	—	1	4	84
III	41	38	16	—	5	5	105
IV	38	35	17	—	6	7	104
V	37	35	15	—	7	7	101
VI	39	37	14	—	8	7	106
VII	43	33	13	—	9	7	105
VIII	34	19	14	—	8	5	79
IX	35	30	13	—	7	7	93
X	32	27	19	—	9	4	91
XI	33	27	13	—	7	3	84
XII	31	26	17	—	6	5	85
1966 I	42	24	15	—	9	3	94
II	34	23	13	—	8	6	84
III							
B) Schwere Profile · Profilés lourds							
B) Profilati pesanti · Zware profielen							
1963	1 918	848	634	—	317	626	4 343
1964	2 187	1 030	644	—	431	719	5 012
1965	2 288	1 122	725	—	402	726	5 264
1964 X	204	101	63	—	38	68	474
XI	182	94	58	—	34	57	424
XII	172	99	46	—	36	60	413
1965 I	186	97	58	—	34	65	441
II	166	90	56	—	34	61	408
III	198	101	62	—	36	61	458
IV	173	89	66	—	32	61	421
V	205	96	66	—	31	54	452
VI	175	95	60	—	36	59	424
VII	199	86	68	—	30	64	447
VIII	229	77	43	—	28	52	429
IX	186	99	60	—	34	64	442
X	197	101	61	—	35	62	455
XI	197	93	63	—	35	63	451
XII	177	97	62	—	36	61	454
1966 I	182	90	53	—	37	59	423
II	194	89	43	—	35	59	420
III							

(a) Rotale, traversa, plastre e stecche

Production de produits finis et finals (suite) · Produits plats (en partie)

Produzione di prodotti finiti e terminali (seguito) · Prodotti piatti (in parte)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
C) Breitflachstahl · Larges plats <i>Larghi piatti · Unversaalstaal</i>							
1963	315	81	13	—	34	3	446
1964	381	79	11	—	32	3	507
1965	407	94	10	—	38	3	553
1964 X	32	9	2	—	3	0	45
XI	26	8	0	—	3	0	37
XII	30	8	1	—	2	0	41
1965 I	38	8	2	—	4	0	51
II	34	6	0	—	3	0	44
III	39	9	1	—	3	0	52
IV	33	8	1	—	3	0	45
V	34	8	1	—	3	0	46
VI	32	8	0	—	4	0	44
VII	37	8	2	—	1	0	48
VIII	37	4	0	—	3	0	44
IX	34	10	0	—	4	0	49
X	29	10	1	—	4	0	44
XI	31	8	1	—	3	1	44
XII	30	8	0	—	3	0	41
1966 I	24	7	1	—	3	0	36
II	36	8	0	—	2	0	47
III							
D) Bandstahl und Röhrenstreifen · Feuillards et bandes à tubes à chaud <i>Nastri stretti a caldo comprese bande per tubi · Bandstaal en buizenstrip</i>							
1963	1 980	1 061	498	76	347	593	4 557
1964	2 406	1 092	537	84	376	749	5 245
1965	2 249	1 043	732	82	382	668	5 156
1964 X	234	110	54	6	37	66	506
XI	197	86	52	9	32	62	438
XII	173	100	53	7	24	63	420
1965 I	196	81	53	8	35	63	436
II	191	98	52	6	27	59	434
III	208	92	58	8	37	53	457
IV	180	101	57	7	32	58	435
V	193	81	73	8	34	57	445
VI	178	101	57	9	28	58	431
VII	195	67	63	6	23	50	404
VIII	167	43	48	5	33	47	343
IX	181	97	61	7	35	52	433
X	183	96	68	7	33	59	446
XI	192	91	77	5	34	58	457
XII	184	94	65	5	31	55	434
1966 I	200	97	65	7	31	55	454
II	196	89	59	8	29	54	433
III							

Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen
(Fortsetzung) · Flachstahlerzeugnisse (teilweise)

34

Productie van walsertjprodukten en van bewerkte walsertjprodukten (vervolg) · Platte produkten (gedeelteljk)

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
E) Bleche warmgewalzt · Tôles à chaud } ≥ 4,76 mm E) Lamiere a caldo · Warmgewalste plaat }							
1963	3 035	915	743	357	430	65	5 545
1964	3 720	1 180	769	381	576	89	6 715
1965	3 688	1 134	977	383	781	105	7 068
1964 X	347	119	81	36	61	10	653
XI	316	99	81	31	59	8	594
XII	306	94	80	35	61	8	584
1965 I	313	97	83	37	61	8	600
II	304	94	78	32	60	9	576
III	351	106	80	34	69	10	651
IV	306	103	82	36	65	8	600
V	300	98	79	31	61	8	579
VI	285	100	79	34	65	9	571
VII	309	96	78	22	44	8	557
VIII	312	57	55	33	70	9	535
IX	308	97	86	30	73	10	604
X	315	100	89	38	78	9	621
XI	291	81	100	32	64	9	577
XII	293	97	88	34	74	8	594
1966 I	289	98	85	33	65	9	580
II	295	95	77	36	66	8	577
III							

F) Bleche warmgewalzt · Tôles à chaud } 3—4,75 mm (a)
F) Lamiere a caldo · Warmgewalste plaat }

1963	461	464	116	48	103	86	1 279
1964	546	439	112	49	174	90	1 410
1965	517	400	115	49	193	76	1 350
1964 X	50	42	9	6	15	8	129
XI	42	34	8	5	11	7	107
XII	38	29	7	4	13	6	97
1965 I	40	39	8	5	13	6	111
II	42	34	7	5	14	5	107
III	46	37	9	4	14	6	116
IV	37	38	10	4	15	7	111
V	44	34	6	4	12	6	107
VI	36	32	8	4	15	7	102
VII	42	26	13	4	23	7	115
VIII	50	25	12	3	14	7	111
IX	50	36	12	3	18	6	125
X	43	35	9	4	19	7	118
XI	41	33	10	5	17	6	112
XII	42	31	10	4	19	6	112
1966 I	44	33	10	3	17	6	113
II	49	34	10	3	16	6	118
III							

Production de produits finis et finals (suite) · Produits plats (suite)

Produzione di prodotti finiti e terminali (seguito) · Prodotti piatti (seguito)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
G) Bleche warmgewalzt · Tôles à chaud } < 3 mm G) Lamiera a caldo · Warmgewalste plaat }							
1963	883	550	146	16	231	0	1 827
1964	868	609	130	16	208	0	1 832
1965	637	480	95	20	170	0	1 403
1964 X	72	57	12	1	16	—	159
XI	66	54	9	1	14	—	145
XII	58	50	9	1	17	0	136
1965 I	64	50	6	1	17	0	137
II	65	45	9	1	17	—	137
III	66	49	12	3	16	—	147
IV	56	40	9	1	19	0	125
V	56	39	7	2	12	0	115
VI	53	44	8	2	14	—	121
VII	47	36	9	2	8	—	102
VIII	47	23	5	2	13	—	90
IX	51	36	8	2	16	—	113
X	48	41	6	2	13	—	111
XI	45	38	7	2	11	—	104
XII	41	41	8	2	14	0	106
1966 I	43	40	8	2	12	—	105
II	41	37	7	2	11	—	98
III							
H) Bleche kaltgewalzt · Tôles à froid } ≥ 3 mm H) Lamiera a freddo · Koudgewalste plaat }							
1963	14	—	39	—	7	—	60
1964	16	—	31	—	8	—	55
1965	14	—	20	—	5	—	39
1964 X	2	—	1	—	1	—	3
XI	1	—	1	—	0	—	3
XII	1	—	1	—	1	—	3
1965 I	2	—	1	—	0	—	3
II	1	—	1	—	1	—	3
III	1	—	1	—	1	—	3
IV	1	—	1	—	1	—	3
V	1	—	2	—	0	—	3
VI	1	—	3	—	0	—	4
VII	1	—	3	—	0	—	4
VIII	1	—	1	—	1	—	2
IX	1	—	2	—	1	—	4
X	1	—	2	—	0	—	3
XI	2	—	2	—	0	—	5
XII	3	—	2	—	0	—	5
1966 I	1	—	3	—	1	—	4
II	1	—	3	—	0	—	5
III							

Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen
(Fortsetzung) · Flacherzeugnisse (Fortsetzung)

Produkte van walsertijprodukten en van bewerkte walsertijprodukten (vervolg) · Platte produkten (vervolg)

36

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
I) Bleche kaltgewalzt · Tôles à froid } < 3 mm I) Lamiera a freddo · Koudgewalste plaat }							
1963	2 689	3 282	1 625	966	1 275	288	10 125
1964	3 447	3 647	1 827	1 010	1 464	281	11 675
1965	3 697	3 579	2 196	997	1 387	280	12 136
1964 X	314	304	179	77	126	22	1 022
XI	294	278	168	79	125	20	965
XII	282	287	163	82	130	24	968
1965 I	294	318	178	83	116	24	1 013
II	295	314	177	84	118	21	1 009
III	333	338	190	97	135	25	1 117
IV	296	316	203	85	122	24	1 047
V	307	304	193	90	117	24	1 035
VI	301	320	182	83	115	23	1 024
VII	303	304	198	84	100	26	1 016
VIII	316	160	123	65	99	21	784
IX	300	289	189	94	121	25	1 019
X	336	326	182	82	116	23	1 064
XI	326	283	188	76	108	20	1 002
XII	289	304	193	73	120	23	1 002
1966 I	303	314	195	85	120	23	1 040
II	293	304	179	84	116	21	997
III							
J) Warmbreitband (Fertiger.) · Coils produits finis } ≥ 3 mm (a) J) Coils prodotti finiti · Warmgewalst breedband (eindpr.) }							
1963	307	90	25	17	53	19	511
1964	442	94	36	26	58	17	673
1965	542	95	132	51	87	25	932
1964 X	47	8	3	3	11	2	74
XI	37	11	3	2	2	1	76
XII	44	12	4	2	13	1	
1965 I	32	8	5	1	5	1	51
II	32	7	7	1	8	1	57
III	40	7	11	2	12	1	74
IV	35	8	11	11	8	1	75
V	46	6	16	2	4	2	76
VI	43	5	10	2	10	1	71
VII	47	6	11	7	3	4	79
VIII	69	3	10	3	4	2	91
IX	78	10	12	3	6	3	111
X	50	9	6	4	10	3	83
XI	37	8	15	6	9	3	78
XII	34	19	17	10	7	3	90
1966 I	32	13	14	4	5	3	70
II	22	10	12	2	4	2	53
III							

(a) Non relaminés dans la Communauté
(a) Nicht zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft

(a) Non rilaminati nella Comunità
(a) Warmgewalst breedband dat niet verder wordt uitgewalst binnen de Gemeenschap

Production de produits finis et finals (suite) · Produits plats (fin) — Autres produits finis (en partie)

Produzione di prodotti finiti e terminali (seguito) · Prodotti piatti (fine) — Altri prodotti (in parte)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
K) Warmbreitband (Fertigerz.) · Coils produits finis } < 3 mm (a) K) Coils prodotti finiti · Warmgewalst breedband (eindpr.) }							
1963	150	69	26	94	66	38	443
1964	210	66	37	123	68	32	536
1965	232	223	116	219	90	26	907
1964 X	16	6	3	9	8	3	44
XI	16	7	4	9	3	1	39
XII	14	7	4	21	15	4	65
1965 I	12	10	3	15	8	1	50
II	17	14	4	11	4	1	51
III	18	24	6	15	7	3	72
IV	14	8	5	22	14	1	63
V	14	47	6	14	11	3	95
VI	13	11	6	15	22	3	69
VII	19	32	8	26	4	3	92
VIII	26	15	10	18	3	3	75
IX	26	17	20	21	5	2	91
X	32	11	7	20	6	2	78
XI	18	14	20	23	3	2	81
XII	23	20	22	20	3	3	91
1966 I	23	31	14	31	7	2	109
II	23	30	10	20	6	1	89
III							
L) Flacherzeugnisse insgesamt · Total des produits plats L) Totale di prodotti piatti · Platte produkten totaal							
1963	9 835	6 514	3 232	1 574	2 547	1 092	24 794
1964	12 037	7 204	3 490	1 689	2 965	1 262	28 648
1965	11 984	7 049	4 393	1 803	3 133	1 184	29 545
1964 X	1 113	655	345	138	277	110	2 638
XI	996	577	327	135	249	99	2 383
XII	947	587	322	152	276	105	2 390
1965 I	991	611	339	151	258	103	2 452
II	981	614	336	140	251	97	2 419
III	1 103	663	369	163	294	98	2 689
IV	824	622	378	167	279	100	2 503
V	994	618	382	151	255	101	2 500
VI	942	622	351	149	272	101	2 437
VII	1 001	576	385	150	208	98	2 418
VIII	1 024	329	264	130	240	90	2 076
IX	1 030	593	391	160	278	99	2 549
X	1 038	628	371	147	281	103	2 568
XI	982	557	421	148	251	98	2 457
XII	939	613	406	147	268	97	2 470
1966 I	958	634	395	164	261	98	2 511
II	955	606	358	153	251	92	2 416
III							

(a) Non relaminés dans la Communauté
(a) Nicht zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft(a) Non rilaminati nella Comunità
(a) Warmgewalst breedband dat niet verder wordt uitgewalst binnen de Gemeenschap

Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen (Fortsetzung) · Flacherzeugnisse (Ende) — Sonstige Erzeugnisse (teilweise)

Produkte van walseryproducten en van bewerkte walseryproducten (vervolg) · Platte producten (totaal) — Overige producten (gedeelteijk)

38

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
M) Walzdraht · Fil machine							
<i>M) Vergella · Walsdraad</i>							
1963	2 216	1 622	563	132	722	225	5 480
1964	2 767	1 818	553	152	866	223	6 379
1965	2 868	1 911	674	158	918	257	6 787
1964 X	261	179	53	17	85	20	615
XI	238	161	54	14	76	20	562
XII	215	173	52	12	74	20	546
1965 I	245	164	49	14	78	20	571
II	248	161	56	7	73	21	565
III	268	184	57	19	89	20	636
IV	234	160	56	9	77	20	557
V	240	155	52	14	74	27	563
VI	212	169	52	19	77	16	544
VII	250	163	61	10	51	22	557
VIII	239	70	38	7	73	18	445
IX	249	174	68	13	84	20	608
X	234	173	70	15	86	25	603
XI	223	164	64	16	78	24	570
XII	224	174	52	19	79	24	572
1966 I	215	164	54	12	76	23	543
II	214	164	54	19	69	21	540
III							
N) Röhrenrund- und -vierkantstahl · Ronds et carrés pour tubes							
<i>N) Tondi e quadri per tubi · Rond- en vierkant staal voor buizen</i>							
1963	1 101	394	276	—	—	—	1 772
1964	1 302	447	232	—	14	—	1 994
1965	1 327	447	197	12	21	—	2 003
1964 X	117	42	20	—	2	—	180
XI	117	46	15	—	1	—	179
XII	103	38	19	—	1	—	162
1965 I	105	40	17	—	2	—	164
II	111	37	18	—	2	—	169
III	121	41	17	—	3	—	181
IV	114	44	18	—	1	—	177
V	115	37	21	—	2	—	175
VI	118	39	20	—	1	—	178
VII	119	25	16	—	1	—	161
VIII	111	29	2	2	3	—	146
IX	105	37	18	2	2	—	164
X	105	39	17	4	2	—	167
XI	112	41	18	—	1	—	172
XII	91	38	15	4	1	—	149
1966 I	109	42	12	3	5	—	169
II	94	36	12	3	4	—	149
III							

Production de produits finis et finis (suite) · Autres produits finis (suite)

Produzione di prodotti finiti e terminali (seguito) · Altri prodotti finiti (seguito)

1000 t

Zeit Période Período Tijdsvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
O) Stabstahl · Aciers marchands (a)							
O) Laminati mercantili · Staafstaal							
1963	5 122	3 315	2 848	46	2 048	1 031	14 409
1964	5 937	3 519	2 659	68	2 089	1 121	15 393
1965	5 658	3 654	2 919	128	2 147	1 141	15 646
1964 X	554	347	252	5	195	110	1 464
XI	499	317	237	8	179	92	1 333
XII	507	305	218	10	189	90	1 318
1965 I	535	326	203	6	188	94	1 351
II	502	316	225	14	185	97	1 338
III	563	354	262	6	210	108	1 504
IV	476	314	257	15	191	95	1 347
V	487	297	253	13	182	91	1 324
VI	449	314	255	7	187	97	1 309
VII	478	280	264	12	148	98	1 279
VIII	439	190	190	9	125	86	1 038
IX	483	328	261	9	190	99	1 371
X	437	345	246	12	182	99	1 321
XI	431	299	248	10	168	88	1 244
XII	380	304	250	16	190	91	1 231
1966 I	417	312	213	19	181	90	1 236
II	418	297	225	15	181	94	1 227
III							
P) Darunter: Betonstahl · Dont ronds à béton							
P) Di cul : tonli per cemento armato · Waarvan : betonstaal							
1963	1 461	1 215	1 527	12	931	630	5 776
1964	1 636	1 239	1 568	16	931	626	6 016
1965	1 573	1 337	1 614	80	1 004	688	6 296
1964 X	151	114	149	3	85	60	562
XI	137	99	117	2	72	49	476
XII	116	95	139	6	84	53	493
1965 I	119	92	87	4	68	45	415
II	134	99	106	6	79	49	473
III	151	130	131	7	101	55	575
IV	138	114	143	8	88	57	548
V	126	117	163	9	80	45	540
VI	129	104	165	7	96	65	566
VII	145	125	147	2	74	57	550
VIII	144	76	133	10	62	57	482
IX	135	118	145	6	91	68	563
X	143	124	141	3	81	63	555
XI	112	126	126	10	82	58	514
XII	97	112	127	8	102	69	517
1966 I	86	113	92	11	78	56	436
II	106	110	96	13	87	49	461
III	120	108	145	17	97	62	549

(a) Y compris ronds à béton
(a) Einschließlich Betonstahl(a) Compres tonli per cemento armato
(a) Inclusief betonstaal

Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen
(Fortsetzung) · Sonstige Erzeugnisse (Fortsetzung)

40

Produkte van walselijprodukten en van bewerkte walselijprodukten (vervolg) · Overige produkten (vervolg)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
Q) Sonstige Erzeugnisse insgesamt · Total des autres produits finis (M+N+O)							
Q) Totale altri prodotti · Overige produkten totaal							
1963	8 439	5 331	3 687	178	2 771	1 256	21 662
1964	10 005	5 783	3 444	220	2 969	1 345	23 767
1965	9 853	6 012	3 790	298	3 086	1 398	24 436
1964 X	932	569	324	22	282	129	2 258
XI	854	525	306	21	257	111	2 075
XII	825	516	289	21	264	110	2 026
1965 I	885	530	270	19	268	114	2 086
II	861	514	299	21	259	118	2 072
III	951	579	336	25	302	128	2 321
IV	959	518	331	24	268	115	2 081
V	842	490	326	27	258	118	2 062
VI	779	521	327	26	265	113	2 031
VII	847	468	340	22	200	120	1 997
VIII	788	289	230	17	201	103	1 629
IX	838	539	347	24	276	119	2 142
X	776	557	333	31	270	124	2 090
XI	766	504	331	26	247	112	1 986
XII	695	516	316	40	270	114	1 951
1966 I	741	518	278	33	262	117	1 949
II	726	498	290	36	255	111	1 916
III							
R) Walzstahlfertigerzeugnisse insgesamt · Total général des produits finis							
R) Totale generale di prodotti finiti · Walselijprodukten totaal-generaal							
1963	20 759	13 030	7 704	1 752	5 699	3 031	51 973
1964	24 745	14 371	7 748	1 909	6 409	3 371	58 553
1965	24 568	14 547	9 085	2 101	6 694	3 373	60 367
1964 X	2 288	1 360	748	159	600	310	5 465
XI	2 066	1 228	704	157	541	272	4 969
XII	1 977	1 231	673	173	578	277	4 909
1965 I	2 102	1 266	682	170	561	284	5 066
II	2 048	1 247	702	161	545	280	4 984
III	2 293	1 380	783	187	636	293	5 573
IV	1 994	1 265	791	191	586	283	5 109
V	2 079	1 239	789	178	551	280	5 115
VI	1 935	1 275	753	175	581	279	4 998
VII	2 091	1 163	805	172	447	289	4 978
VIII	2 076	714	552	147	477	250	4 221
IX	2 088	1 261	811	183	595	288	5 227
X	2 042	1 313	784	178	595	293	5 205
XI	1 978	1 181	828	174	540	276	4 977
XII	1 843	1 252	800	187	581	228	4 891
1966 I	1 924	1 286	742	197	569	278	4 976
II	1 909	1 216	705	190	548	268	4 836
III							

Production de produits finis et finals · Certains produits finaux

Produzione di prodotti finiti e terminali · Alcuni prodotti terminali

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
S) Weißblech, sonstige verzinnete Bleche, Weißband · Fer-blanc et tôles étamées S) Banda e altre lamiere stagnate · Blik en andere vertinde plaat							
1963	483	592	214	248	226	—	1 764
1964	529	625	188	270	225	—	1 837
1965	527	543	252	245	186	—	1 753
1964 X	45	47	18	18	18	—	147
XI	37	44	19	22	17	—	139
XII	36	42	19	21	17	—	136
1965 I	43	44	20	22	17	—	145
II	41	44	19	20	16	—	140
III	48	50	21	19	19	—	158
IV	47	49	21	18	16	—	151
V	45	56	22	19	16	—	159
VI	43	57	21	24	16	—	161
VII	49	52	21	22	17	—	161
VIII	46	30	21	14	15	—	125
IX	40	38	19	23	7	—	128
X	40	44	21	20	15	—	140
XI	42	40	23	22	13	—	140
XII	43	39	23	21	19	—	145
1966 I	48	44	16	20	21	—	148
II	44	52	19	22	21	—	155
III							
T) Feinstblech und Feinstband · Fer noir utilisé comme tel T) Banda nera utilizzata come tale · Onvertind blik en band							
1963	36	19	6	2	3	—	64
1964	50	18	5	2	2	—	77
1965	31	14	9	32	7	—	94
1964 X	3	1	0	0	0	—	5
XI	4	2	0	0	0	—	7
XII	3	1	0	0	0	—	5
1965 I	3	2	0	0	0	—	5
II	3	1	0	0	0	—	4
III	3	1	0	3	—	—	7
IV	2	1	0	5	1	—	10
V	2	1	6	2	0	—	12
VI	2	1	0	4	1	—	8
VII	3	1	0	2	1	—	8
VIII	3	1	0	1	0	—	6
IX	2	1	0	3	1	—	7
X	3	1	0	5	1	—	11
XI	2	1	1	4	0	—	8
XII	2	1	0	3	1	—	7
1966 I	2	1	0	7	0	—	11
II	3	1	0	2	1	—	6
III							

Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen
Einzelne weiterverarbeitete Erzeugnisse

42

Produkte van walselijprodukten en van bewerkte walselijprodukten · Enige verder bewerkte produkten

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
U) Verzinkte, verbleite, sonstige überzogene Bleche · Tôles galvanisées, plombées et autrement revêtues							
<i>U) Lamiere zincate, piombate e altrimenti rivestite · Verzinkte, verliede andere beklede plaat</i>							
1963	258	407	112	—	374	—	1 151
1964	345	505	209	—	387	—	1 447
1965	447	447	277	—	364	—	1 534
1964 X	30	41	25	—	29	—	126
XI	30	35	24	—	29	—	118
XII	26	34	23	—	27	—	110
1965 I	32	34	18	—	33	—	118
II	31	36	20	—	29	—	116
III	35	42	26	—	34	—	137
IV	31	39	22	—	32	—	124
V	33	40	26	—	33	—	133
VI	32	42	23	—	30	—	127
VII	36	42	23	—	27	—	129
VIII	37	16	22	—	29	—	105
IX	39	43	24	—	34	—	140
X	49	40	23	—	29	—	141
XI	49	38	25	—	26	—	138
XII	41	36	25	—	28	—	130
1966 I	45	39	20	—	28	—	132
II	38	38	20	—	30	—	126
III							
V) Transformatoren- und Dynamobleche · Tôles magnétiques							
<i>V) Lamierini magnetici · Transformator- en dynamo plaat</i>							
1963	254	178	77	—	42	—	551
1964	266	207	81	—	41	—	595
1965	252	187	82	—	41	—	562
1964 X	23	20	8	—	4	—	54
XI	22	18	7	—	3	—	50
XII	22	18	8	—	3	—	50
1965 I	23	17	2	—	3	—	44
II	25	16	6	—	4	—	51
III	25	18	7	—	4	—	54
IV	21	16	11	—	4	—	53
V	22	15	7	—	4	—	48
VI	20	21	6	—	4	—	50
VII	19	15	6	—	3	—	43
VIII	17	8	6	—	3	—	34
IX	19	16	6	—	3	—	44
X	21	17	8	—	4	—	51
XI	18	15	9	—	4	—	47
XII	20	17	8	—	2	—	47
1966 I	19	16	8	—	3	—	47
II	19	15	8	—	5	—	48
III							

Évolution de la structure de la production des produits finis, exprimée en % de la production totale
 Evoluzione della struttura della produzione dei prodotti finiti espressa in % della produzione totale

Zeit Période Periodo Tijdvak	Flachstahl · Produits plats · Prodotti piatti · Platte produkten										
	Oberbaumaterial Matériel de voie Materiale ferroviario CECA Spoorwegmateriaal	Schwere Profile Profilés lourds Profilati pesanti Zware profielen	Breitflachstahl Larges plats Larghi piatti Universaal staal	Bandstahl u. Röhrenstreifen Feuillards et bandes à tubes à chaud Nastri stretti a caldo comprese bande per tubi Bandstaal en buizenstrip	Bleche (warmgewalzt) Tôles laminées à chaud Lamiere laminata a caldo Warmgewalste plaat			Bleche (kaltgewalzt) Tôles laminées à froid Lamiere laminata a freddo Koudgewalste plaat		Warmbreitband (Fertigerzeugnisse) Coils produits finis Coils prodotti finiti Warmgewalst breedband (eindpr.)	
					≥ 4,76 mm	3-4,75 mm	< 3 mm	≥ 3 mm	< 3 mm	≥ 3 mm	< 3 mm
					1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	DEUTSCHLAND (BR)										
1963	2,7	9,2	1,5	9,5	14,6	2,2	4,3	0,0	12,9	1,6	0,7
1964	2,1	8,9	1,5	9,7	15,1	2,2	3,5	0,1	13,9	1,8	0,8
1965	1,8	9,3	1,7	9,2	15,0	2,1	2,6	0,1	15,0	2,2	0,9
	FRANCE										
1963	2,6	6,5	0,6	8,1	7,0	3,6	4,2	—	25,2	0,7	0,5
1964	2,6	7,2	0,5	7,6	8,2	3,1	4,1	—	25,4	0,7	0,5
1965	2,5	7,7	0,6	7,2	7,8	2,8	3,3	—	24,7	0,6	1,5
	ITALIA										
1963	2,0	8,2	0,2	6,5	9,7	1,5	1,9	0,5	21,3	0,3	0,3
1964	2,2	8,3	0,1	6,9	9,9	1,4	1,7	0,4	23,7	0,5	0,5
1965	1,9	8,0	0,1	8,1	10,8	1,3	1,0	0,2	24,2	1,4	1,3
	NEDERLAND										
1963	—	—	—	4,3	20,3	2,7	0,9	—	54,9	1,0	5,7
1964	—	—	—	4,4	20,0	2,6	0,8	—	52,9	1,4	6,4
1965	—	—	—	3,9	18,2	2,3	1,0	—	47,4	2,4	10,5
	BELGIQUE										
1963	1,1	5,6	0,6	6,1	7,5	1,8	4,1	0,1	22,4	0,9	1,2
1964	0,7	6,7	0,5	5,9	9,0	2,7	3,2	0,1	22,8	0,9	1,2
1965	1,1	6,0	0,6	5,7	11,7	2,9	2,5	0,1	20,7	1,3	1,3
	LUXEMBOURG										
1963	1,9	20,7	0,1	19,6	2,1	2,8	0,0	—	9,5	0,6	1,3
1964	1,4	21,3	0,1	22,2	2,6	2,7	0,0	—	8,4	0,5	0,9
1965	1,9	21,5	0,1	19,8	3,1	2,3	0,0	—	8,3	0,7	0,8
	EGKS · CECA										
1963	2,3	8,3	0,9	8,8	10,7	2,5	3,5	0,1	19,5	1,0	0,9
1964	1,9	8,6	0,9	9,0	11,5	2,4	3,1	0,1	19,9	1,1	0,9
1965	1,9	8,7	0,9	8,5	11,7	2,2	2,3	0,1	20,1	1,6	1,5

Strukturelle Entwicklung der Erzeugung an Walzstahlfertigerzeugnissen in % der Erzeugung insgesamt
 Strukturele ontwikkeling van de productie van walserijproducten in % van de totale productie

43

Zusammen Total Totale Totaal (3—11)	Sonst. Erzeugn. · Autres produits · Altri prodotti · Overige prod.				Zusammen Total Totale Totaal (13+14+15)	Walzstahl- fertig erzeugnisse Insgesamt Produits finis Total général Prodotti finiti Totale generale Walserij- produkten Totaal generaal (1+2+ 12+17)	Einzelne verarbeitete Erzeugnisse Certains produits finals Alcuni prodotti terminali Enige verder bewerkte produkten				Zeit Période Periodo Tijdvak	
	Walzdraht Fil machine Vergella Walsdraad	Röhren- rund- und -vierkant- stahl Ronds et carrés pour tubes Tondi e quadri per tubi Rond- en vierkantstaal voor buizen	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantile Staaftaal				Total Totale Totaal	Weißblech, sonst. verz. Bleche Weißband Fer-blanc et tôles étamées Banda e altre lamiere stagnate Blik en and. vercinde plaat	Feinstblech u. Feinstband Fer noir utilisé comme tel Banda nera utilizzata come tale Onvertind blik en band	Verzinkte, verbleite, sonstige überzogene Bleche Tôles revêtues Lamiere rivestite Verzinkte, verlode and. bekl. plaat		Transform- u. Dynamo- bleche Tôles magnétiques Lamierini magnetici Transform- ator- en dynamoplaat
			Insgesamt Total Totale Totaal	darunter: Betonstahl dont: Ronds à béton di cui: Tondi per cemento armato waarvan: betonstaal								
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22		
DEUTSCHLAND (BR)												
47,4	10,7	5,3	24,7	7,0	40,7	100,0	2,2	0,2	1,1	1,2	1963	
48,6	11,2	5,3	24,0	6,5	40,4	100,0	2,1	0,2	1,4	1,1	1964	
48,8	11,7	5,4	23,0	6,4	40,1	100,0	2,1	0,1	1,8	1,0	1965	
FRANCE												
50,0	12,4	3,0	25,4	9,3	40,9	100,0	4,5	0,1	3,1	1,4	1963	
50,1	12,6	3,1	24,5	8,6	40,2	100,0	4,3	0,1	3,5	1,4	1964	
48,5	13,1	3,1	25,1	9,2	41,3	100,0	3,7	0,1	3,1	1,3	1965	
ITALIA												
42,3	7,3	3,6	36,6	19,3	47,5	100,0	2,8	0,1	1,5	1,0	1963	
45,1	7,1	3,0	34,3	20,2	44,4	100,0	2,4	0,1	2,7	1,0	1964	
48,4	7,4	2,2	32,1	17,8	41,7	100,0	2,8	0,1	3,0	0,9	1965	
NEDERLAND												
89,9	7,3	—	3,0	0,6	10,1	100,0	14,1	0,0	—	—	1963	
88,5	8,0	—	3,5	0,8	11,5	100,0	14,1	0,1	—	—	1964	
85,6	7,7	0,6	6,1	3,8	14,4	100,0	11,6	1,5	—	—	1965	
BELGIE												
44,7	12,7	0,0	35,9	16,3	48,6	100,0	4,0	0,0	6,6	0,7	1963	
46,3	13,5	0,2	32,6	14,5	46,3	100,0	3,5	0,0	6,0	0,6	1964	
46,8	13,7	0,3	32,1	10,3	46,1	100,0	2,8	0,1	5,4	0,6	1965	
LUXEMBOURG												
36,0	7,4	—	34,0	20,9	41,4	100,0	—	—	(a)	—	1963	
37,4	6,6	—	33,3	18,6	39,9	100,0	—	—	(a)	—	1964	
35,1	7,6	—	33,8	20,4	41,4	100,0	—	—	(a)	—	1965	
EGKS · CECA												
47,8	10,5	3,4	27,7	11,0	41,6	100,0	3,4	0,1	2,2	1,1	1963	
48,9	10,9	3,4	26,3	10,3	40,6	100,0	3,1	0,1	2,5	1,0	1964	
48,9	11,2	3,3	25,9	10,4	40,5	100,0	2,9	0,2	2,5	0,9	1965	

(a) Comprises dans les données pour la Belgique
 (a) In den Angaben für Belgien einbegriffen

(a) Compresi nei dati per il Belgio
 (a) Begrepen onder de cijfers voor België

Part de chaque pays membre dans la production communautaire des principales qualités de fonte et d'acier bruts et des grandes catégories de produits finis

Parte di ciascun paese membro nella produzione comunitaria delle principali qualità di ghisa ed acciaio grezzi e delle grandi categorie di prodotti finiti

%

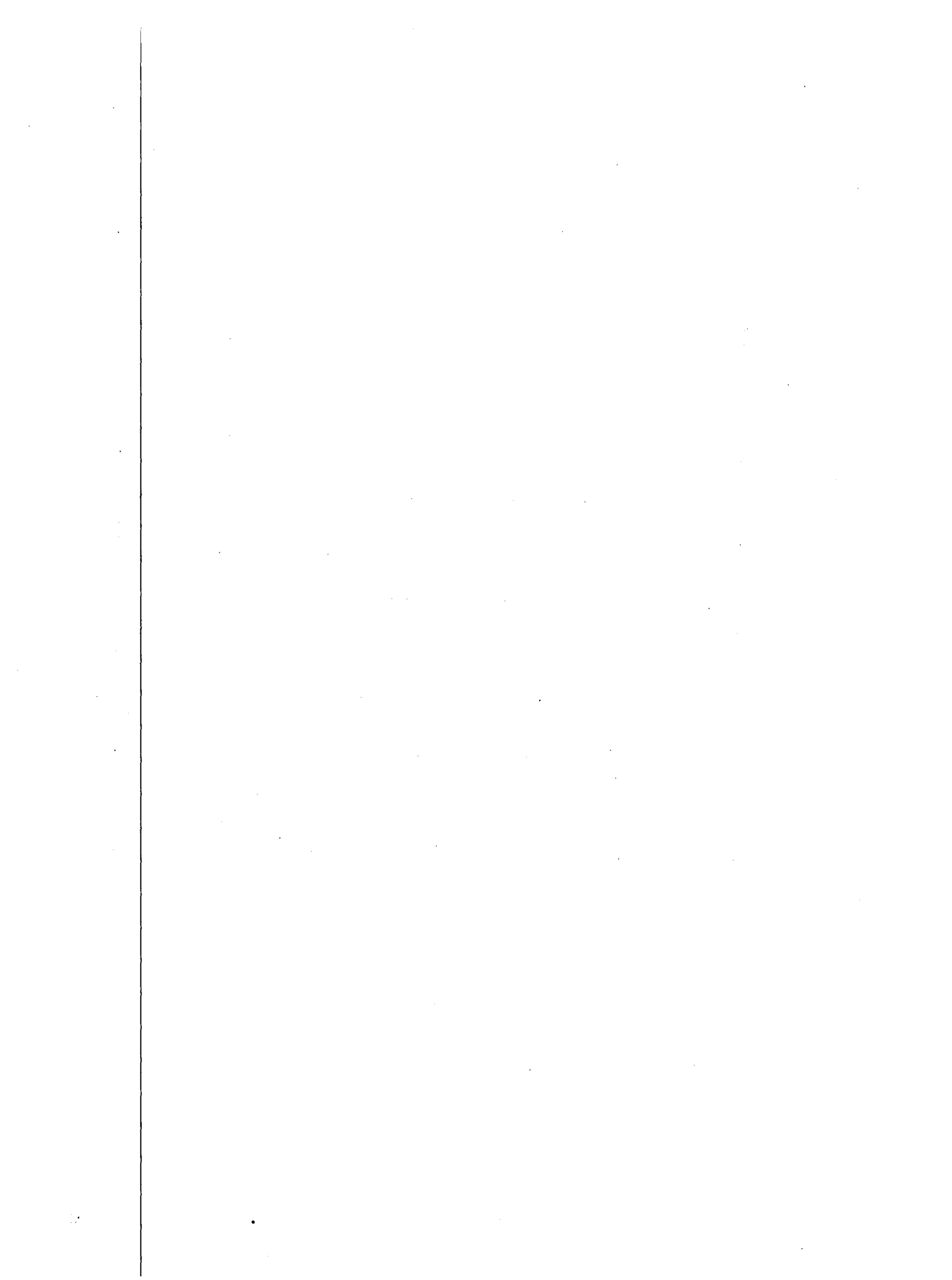
Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
Rohelsen · Fonte brute · Ghisa grezza · Ruwlijzer							
1963	43,0	26,9	7,1	3,2	13,1	6,7	100,0
1964	44,7	26,1	5,8	3,2	13,4	6,8	100,0
1965	42,7	25,0	8,7	3,7	13,3	6,6	100,0
darunter/dont 1. Stahrohrisen · 1. Fonte d'affinage							
di cui/ waarvan 1. Ghisa da affinazione · 1. Ruwlijzer voor de staalproductie							
1963	42,4	26,2	7,2	3,1	13,9	7,2	100,0
1964	44,2	25,4	5,8	3,1	14,1	7,4	100,0
1965	42,3	24,4	8,9	3,6	13,7	7,1	100,0
2. Gußrohrisen · 2. Fontes de moulage · 2. Ghisa da fonderia · 2. Gieterij-ijzer							
1963	53,1	30,0	7,4	7,0	2,5	—	100,0
1964	54,7	28,1	8,0	6,4	2,8	—	100,0
1965	52,5	27,8	9,2	7,5	3,0	—	100,0
3. Spiegeleisen u. kohlenstoffreiches Ferro-Mangan · 3. Spiegel et ferro-manganèse carburé							
3. Ghisa speculare e ferro-manganese carburato · 3. Spiegelijzer en koolstofrijk ferro-mangaan							
1963	38,2	48,5	3,8	—	9,5	—	100,0
1964	35,5	50,9	2,0	—	11,6	—	100,0
1965	34,6	53,4	1,5	—	10,5	—	100,0
Rohstahl · Acier brut · Acciaio grezzo · Ruwstaal							
1963	43,2	24,0	13,9	3,2	10,3	5,4	100,0
1964	45,1	23,9	11,8	3,2	10,5	5,5	100,0
1965	42,8	22,8	14,7	3,7	10,7	5,3	100,0
darunter/dont 1. Thomas · 1. Thomas							
di cui/ waarvan 1. Thomas · 1. Thomas							
1963	37,3	29,5	2,0	—	19,7	11,5	100,0
1964	35,3	30,5	1,3	—	20,8	12,1	100,0
1965	33,6	32,3	—	—	21,5	12,6	100,0
2. SM-Martin · 2. SM-Martin · 2. SM-Martin · 2. SM-Martin							
1963	55,5	18,9	20,9	2,8	1,9	—	100,0
1964	60,3	18,5	17,5	2,1	1,6	—	100,0
1965	58,8	17,8	19,2	2,8	1,4	—	100,0
3. Elektro · 3. Electrique · 3. Elettrico · 3. Elektro							
1963	29,5	16,9	47,2	2,5	3,2	0,7	100,0
1964	31,2	17,4	44,0	2,4	4,3	0,7	100,0
1965	30,3	17,1	46,0	2,0	4,0	0,6	100,0
4. Sauerstoffstahl · 4. A l'oxygène pur · 4. All'ossigeno puro · 4. Oxystaal							
1963	44,7	24,5	—	26,1	2,5	2,2	100,0
1964	50,1	21,3	2,2	17,7	6,1	2,6	100,0
1965	42,6	15,6	16,9	13,1	8,8	3,0	100,0

Anteil der einzelnen Mitgliedstaaten an der Gesamterzeugung der Gemeinschaft an wichtigen Roheisen-sorten und Rohstahlqualitäten sowie an ausgewählten Walzstahlfertigerzeugnissen

44

Aandeel van elk land van de Gemeenschap in de totale produktie van de belangrijkste soorten ruwijzer en ruwstaal, evenals van de voornaamste groepen walserij produkten

Zeit Période Periode Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL/BLEU		EGKS CECA
					Belgique/België	Luxembourg	
Walzstahlfertigerzeugnisse · Produits finis · Prodotti finiti · Walserijprodukten							
1963	39,9	25,1	14,8	3,4	11,0	5,8	100,0
1964	42,2	24,6	13,2	3,3	10,9	5,8	100,0
1965	40,7	24,1	15,0	3,5	11,1	5,6	100,0
darunter/dont di cui/waarvan							
1. Oberbaumaterial · 1. Matériel de voie 1. Materiale ferroviario · 1. Materiaal voor spoorwegen							
1963	48,2	28,7	12,9	—	5,4	4,8	100,0
1964	45,8	31,3	15,0	—	3,8	4,1	100,0
1965	39,5	32,4	15,8	—	6,5	5,8	100,0
2. Schwere Profile · 2. Profilés lourds · 2. Profilati pesanti · 2. Zware profielen							
1963	44,2	19,5	14,6	—	7,3	14,4	100,0
1964	43,6	20,6	12,8	—	8,6	14,4	100,0
1965	43,5	21,3	13,8	—	7,6	13,8	100,0
3. Flacherzeugnisse · 3. Produits plats · 3. Prodotti piatti · 3. Platte produkten							
1963	39,7	26,3	13,0	6,3	10,3	4,4	100,0
1964	42,0	25,1	12,2	5,9	10,4	4,4	100,0
1965	40,6	23,8	14,9	6,1	10,6	4,0	100,0
4. Walzdraht · 4. Fil machine · 4. Vergella · 4. Walsdraad							
1963	40,4	29,6	10,3	2,4	13,2	4,1	100,0
1964	43,4	28,5	8,6	2,4	13,6	3,5	100,0
1965	42,3	28,2	9,8	2,4	13,5	3,8	100,0
5. Stabstahl · 5. Aciers marchands · 5. Laminati mercantili · 5. Staafstaal							
1963	35,5	23,0	19,8	0,3	14,2	7,2	100,0
1964	38,6	22,8	17,3	0,4	13,6	7,3	100,0
1965	36,2	23,4	18,6	0,8	13,7	7,3	100,0



Teil I : Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^o Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

III

**Beschäftigte und Löhne
in der Eisen- und Stahlindustrie
Impiego e salari nella siderurgia**

Emploi et salaires dans la sidérurgie

Bezetting en lonen in de ijzer- en staalindustrie

Évolution de la main-d'œuvre inscrite dans l'industrie sidérurgique

Evoluzione della mano d'opera iscritta nell'industria siderurgica

Monatsende Fin du mois Fine del mese Einde van de maand		Arbeiter · Ouvriers · Operai · Arbeiders (a)						
		Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique · België	Luxembourg	EGKS · CECA
		1	2	3	4	5	6	7 (1+2+3+ 4+5+6)
1963	I	207 976	129 598	59 975	9 967	52 700	19 193	479 409
	II	207 499	129 814	59 987	10 015	52 584	19 169	479 068
	III	206 047	130 037	60 137	10 065	52 286	19 135	477 707
	IV	205 521	130 078	60 238	10 057	52 265	19 089	477 248
	V	204 175	130 428	59 981	10 054	52 332	19 033	476 003
	VI	202 881	130 325	59 864	10 033	52 359	19 012	474 474
	VII	202 535	130 604	59 699	10 127	52 355	19 010	474 330
	VIII	201 805	130 355	59 553	10 089	52 350	18 960	473 112
	IX	200 533	130 602	59 378	10 111	52 295	19 093	472 012
	X	200 305	130 332	58 921	10 082	52 173	19 082	470 895
	XI	200 730	130 433	58 735	10 121	51 965	19 066	471 050
	XII	200 306	129 413	58 561	10 149	51 832	19 065	469 326
1964	I	202 431	129 716	58 324	10 360	52 019	19 069	471 919
	II	202 921	129 609	58 328	10 440	52 061	19 157	472 516
	III	203 692	129 855	58 135	10 508	52 195	19 228	473 613
	IV	204 336	129 725	58 027	10 578	52 357	19 492	474 515
	V	203 732	129 674	57 936	10 614	52 444	19 566	473 966
	VI	204 186	129 961	57 736	10 640	52 840	19 581	474 944
	VII	204 981	130 129	57 475	10 809	52 863	19 681	475 938
	VIII	205 680	130 273	57 053	10 925	53 023	19 676	476 630
	IX	205 944	130 904	56 742	11 046	53 427	19 761	477 824
	X	206 578	131 067	56 517	11 161	53 726	19 780	478 829
	XI	207 007	131 029	56 355	11 403	53 643	19 810	479 247
	XII	206 174	130 080	56 271	11 511	53 657	19 820	477 513
1965	I	206 652	129 592	58 965	11 568	53 576	19 742	480 095
	II	207 342	128 928	58 990	11 602	53 458	19 663	479 983
	III	207 044	128 883	58 866	11 753	53 258	19 581	479 385
	IV	206 792	128 140	58 888	11 800	53 027	19 642	478 289
	V	206 723	127 520	58 786	11 819	52 816	19 642	477 306
	VI	206 140	127 067	58 955	11 841	52 572	19 641	476 216
	VII	205 529	126 431	57 844	11 820	52 373	19 730	473 727
	VIII	205 041	125 997	58 016	11 898	52 115	19 738	472 805
	IX	203 471	126 283	58 052	12 044	51 393	19 796	471 039
	X	202 687	125 693	58 181	12 130	50 979	19 827	469 497
	XI	201 683	125 582	58 309	12 093	50 625	19 822	468 114
	XII	200 017	124 433	58 167	12 050	50 199	19 841	464 707
1966	I	199 360	123 844	58 357	12 116	49 796	19 789	463 262
	II	198 025	123 184	58 561	12 125	49 394	19 763	461 052
	III	197 793	122 754			49 050	19 720	
	IV	197 081						

(a) Les ouvriers inscrits dans l'industrie sidérurgique (au sens du Traité) sont les ouvriers liés aux entreprises par un contrat de travail prévoyant une rémunération horaire ou journalière (poste)

(b) Y compris les mouvements de main-d'œuvre entre usines de la même société

(c) Depuis décembre 1956 — ouvriers inscrits, avant ouvriers figurant sur les bordereaux de salaires

(a) Operai iscritti nell'industria siderurgica (ai sensi del Trattato) sono gli operai legati alle imprese da un contratto di lavoro, la cui retribuzione è determinata su base oraria o giornaliera (per turno)

(b) Ivi compresi i movimenti della mano d'opera fra stabilimenti della stessa società

(c) Da dicembre 1956, operai iscritti; prima di tale data operai figuranti sulle liste di paga

Entwicklung der eingeschriebenen Beschäftigten in der Eisen- und Stahlindustrie

Ontwikkeling van het aantal ingeschreven werknemers in de IJzer- en staalindustrie

45

Lehrlinge Apprentis Apprendisti Leerlingen	Angestellte Employés Impiegati Beambten		Beschäftigte insgesamt Main-d'oeuvre totale Mano d'opera totale Totaal werknemers	Arbeitskräftebewegung (Arbeiter) (b) Mouvement de la main-d'œuvre (ouvriers) (b) Movimento della mano d'opera (operai) (b) Arbeidsverloop (Arbeiders) (b)			Monatsende Fin du mois Fine del mese Einde van de maand
	insgesamt Total Totale Totaal	darunter Frauen dont femmes di cui donne waarvan vrouwen		Zugänge Arrivées Arrivi Aangenomen arbeiders	Abgänge - Départs Partenze - Afgevoeld personeel		
					insgesamt Total Totale Totaal	davon Entlassungen dont licenciements di cui licenziamenti waarvan ontslagen	
EGKS - CECA				EGKS - CECA			
8	9	10	11 (7+8+9)	12	13	14	
12 172	89 917	12 326	581 498	7 160	7 217	718	I 1963
12 054	90 151	12 250	581 273	4 761	5 102	724	II
12 058	90 304	12 323	580 069	5 165	6 526	856	III
13 624	90 790	12 506	581 662	6 478	6 937	832	IV
13 434	90 937	12 520	580 374	5 109	6 354	651	V
13 316	90 937	12 470	578 727	4 668	6 197	572	VI
12 789	91 324	12 484	578 443	7 091	7 235	790	VII
12 676	91 504	12 499	577 292	5 809	7 027	732	VIII
13 335	91 428	12 548	576 775	6 543	7 643	853	IX
13 054	91 547	12 539	575 496	6 303	7 420	708	X
13 091	91 612	12 552	575 753	4 815	4 660	622	XI
13 056	91 705	12 525	574 087	3 742	5 466	499	XII
13 098	97 418	13 768	582 435	8 997	6 404	718	I 1964
12 939	97 617	13 829	583 072	6 002	5 405	627	II
13 116	97 709	13 878	584 438	7 466	6 369	714	III
14 439	98 146	14 203	587 100	8 416	7 514	968	IV
14 026	98 261	14 213	586 253	6 615	7 164	506	V
13 917	98 448	14 327	587 309	7 378	6 400	614	VI
13 606	98 813	14 372	588 357	7 673	6 679	614	VII
13 340	98 576	14 200	588 546	7 136	6 444	763	VIII
13 871	99 301	14 548	590 996	8 454	7 260	852	IX
12 993	99 895	14 619	606 336	7 501	6 496	691	X
13 087	99 997	14 751	592 331	4 822	4 404	527	XI
12 693	99 381	14 530	589 587	3 684	5 418	583	XII
12 988	101 084	14 852	594 167	9 402	6 820	848	I 1965
12 940	101 549	14 856	594 472	5 466	5 578	711	II
13 172	101 550	14 943	594 107	5 878	6 476	872	III
14 593	102 156	14 998	595 038	6 150	7 246	707	IV
14 277	102 319	15 103	593 902	4 982	5 965	726	V
14 035	102 271	15 174	592 522	4 917	6 007	710	VI
13 909	102 580	15 175	590 216	5 550	8 039	1 712	VII
13 682	102 578	15 145	589 065	5 452	6 374	590	VIII
14 237	102 081	15 160	587 357	5 493	7 259	1 275	IX
13 408	102 725	15 177	585 630	4 928	6 470	789	X
13 220	102 708	15 124	584 042	3 012	4 395	719	XI
13 195	102 432	15 015	580 334	2 194	5 601	903	XII
13 183	103 211	15 054	579 656	5 437	6 882	1 091	I 1966
13 234	102 669	15 249	576 955	3 192	5 402	811	II

(a) Eingeschriebene Arbeiter in der Eisen- und Stahlindustrie (im Sinne des Vertrages) sind Arbeiter, die hauptberuflich in einem arbeitsvertraglichen Verhältnis zum Unternehmen stehen und deren Bezahlung auf stündlicher oder täglicher Basis (Schicht) erfolgt

(b) Einschließlich der Arbeitskräftebewegung zwischen Werken derselben Gesellschaft

(c) Ab Dezember 1956 — Eingeschriebene Arbeiter, vorher Arbeiter, die auf den Lohnlisten stehen

(a) Ingeschreven arbeiders in de IJzer- en staalindustrie zijn arbeiders, die op arbeidscontract in dienst van de onderneming staan en op uur- of dag (ploeg) loon werken

(b) Met inbegrip van de mutaties tussen fabrieken van eenzelfde maatschappij

(c) Vanaf december 1956 — Ingeschreven arbeiders — voorheen arbeiders voorkomend op de loonlijsten

Nombre d'ouvriers présents, par service, dans l'ensemble de la Communauté

Numero di operai presenti, ripartiti per reparto nell'insieme della Comunità

Zahl der anwesenden Arbeiter nach Produktionsstätten in der Gemeinschaft insgesamt

Aantal aanwezige arbeiders per produktieafdeling voor de Gemeenschap als geheel

Eisen- und Stahlindustrie in der Abgrenzung des Vertrages Industrie sidérurgique au sens du Traité Industria siderurgica ai sensi del Trattato Ijzer- en staalindustrie in de zin van het Verdrag	1963 31.12	1964 31.12	1965 31.12
Hüttenkokerelen · Cokeries sidérurgiques Cokerie sidérurgiche · Cokesfabrieken hoogovens	7 095	6 509	6 641
Hochofenwerke · Hauts fourneaux Alti forni · Hoogovenbedrijven (a)	29 962	30 210	30 331
Stahlwerke { Thomas Acierles { SM · Martin · Martin · S.M. Acclalerie { Elektro · Electriques · Elettriche · Elektro Staalabrieken { Sonstige · Autres · Altre · Andere Zusammen · Total · Totale · Totaal	17 234 23 001 15 563 1 848 57 646	16 661 23 653 15 474 2 671 58 459	17 086 22 347 15 364 3 116 57 913
Warmwalzwerke · Laminaires à chaud Laminato a caldo · Warmwalserlijen	119 983	123 622	121 586
Kaltwalzwerke · Laminaires à froid Laminato a freddo · Koudwalserlijen	16 132	18 117	18 027
Walzwerke zusammen · Ensemble des laminaires Totale laminatoi · Walserlijen te zamen	136 115	141 739	139 613
Verzinnereri, Verzinkereri, Verbleieri Etamage, galvanisation, plombage Stagnatura, zincatura, plombatura Installaties voor vertinnen, verzinken, verloden	5 275	5 118	4 911
Selbständige Hilfs- und Nebenbetriebe Services auxiliaires et annexes autonomes Servizi ausiliari e annessi autonomi Zelfstandige hulp- en nevenbedrijven	190 833	187 646	180 849
Arbeiter in der Verwaltung · Ouvriers de l'administration Operai dell'amministrazione · Arbeiders bij de administratie	6 345	7 205	7 435
Arbeiter insgesamt · Total général ouvriers Totale generale operai · Arbeiders totaal	433 271	436 823	427 693
darunter Frauen · dont femmes di cui donne · waarvan vrouwen	7 132	6 723	6 870

(a) Y compris fours électriques à fonte et la préparation du minéral
ivi compresi forni elettrici per ghisa e la preparazione del minerale

(a) Einschließlich Elektro-Rohisenwerke und Erzvorbereitung
Met inbegrip van de bedrijven voor de produktie van elektro-ruwijzer en
ertsbereiding

Heures de travail effectuées par les ouvriers

Geleistete Arbeiterstunden der Arbeiter

Ore di lavoro effettuate dagli operai

Gewerkte arbeidsuren van de arbeiders

47

millions d'heures
milioni di ore

In Mio Stunden
in miljoenen uren

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
1963	381,6	284,3	125,3	19,1	110,2	39,1	959,6
1964	402,2	286,4	114,8	20,6	111,5	39,8	975,4
1965	392,1	272,2	118,3	22,3	107,3	39,4	951,5
1963 I	33,7	25,2	10,8	1,5	9,6	3,4	84,2
II	28,5	23,1	10,1	1,4	8,7	3,1	74,9
III	32,8	24,0	10,8	1,6	9,4	3,3	81,9
IV	32,2	24,1	10,6	1,5	9,2	3,2	80,8
V	32,6	24,8	12,0	1,8	9,4	3,3	83,9
VI	28,9	23,5	10,3	1,5	9,0	3,2	76,4
VII	32,1	23,7	10,5	1,7	8,5	3,3	79,8
VIII	31,7	19,0	9,4	1,3	8,9	3,1	73,4
IX	30,5	23,3	10,1	1,6	9,2	3,2	77,9
X	34,5	25,8	10,8	1,9	9,8	3,4	86,2
XI	32,4	23,9	10,2	1,6	9,0	3,3	80,4
XII	31,6	23,9	9,7	1,7	9,3	3,3	79,6
1964 I	34,2	25,2	10,2	1,7	9,6	3,3	84,2
II	32,4	24,1	9,9	1,7	9,2	3,2	80,4
III	32,9	24,5	9,7	1,8	9,5	3,3	81,7
IV	34,7	25,0	10,1	1,6	9,6	3,4	84,5
V	32,2	23,1	9,6	1,6	8,8	3,4	78,6
VI	32,8	24,3	9,1	1,7	9,5	3,3	80,7
VII	34,2	23,0	9,6	1,6	8,3	3,4	80,1
VIII	32,3	18,5	8,1	1,7	8,7	3,3	72,6
IX	33,7	24,1	9,5	1,8	9,5	3,3	81,9
X	35,5	26,0	10,1	1,8	10,0	3,5	86,9
XI	33,9	24,3	9,4	1,9	9,3	3,2	82,0
XII	33,3	24,2	9,4	1,8	9,6	3,4	81,7
1965 I	33,9	24,1	9,9	1,8	9,6	3,4	82,7
II	32,3	22,8	9,5	1,8	9,0	3,2	78,6
III	35,5	25,0	10,4	2,0	9,8	3,4	86,1
IV	32,5	23,5	10,1	1,8	9,2	3,3	80,4
V	32,9	22,8	10,2	1,8	9,0	3,3	80,0
VI	31,1	22,9	9,8	1,8	9,0	3,2	77,8
VII	33,1	21,3	10,1	1,8	7,8	3,3	77,4
VIII	31,6	17,7	8,4	1,7	8,4	3,1	70,9
IX	32,4	22,7	9,9	1,9	9,0	3,3	79,2
X	33,0	23,7	10,1	2,0	9,2	3,3	81,3
XI	32,2	22,5	9,9	1,9	8,6	3,2	78,4
XII	31,6	23,0	9,9	1,9	8,9	3,3	78,6
1966 I	31,7	22,7	9,5	1,9	8,9	3,4	78,1
II	29,9	21,5	8,8	1,8	8,3	3,1	73,3
III	33,3	23,5			9,1	3,4	

(a) Partiellement estimé
in parte scimate

(a) Teilweise geschätzt
Gedeeltelijk geschat

Salaire horaire moyen dans l'industrie sidérurgique au sens du Traité (salaire direct) (a)

Durchschnittliche Bruttostundenlöhne in der Eisen- und Stahlindustrie in der Abgrenzung des Vertrages (Direktlohn) (a)

Salario orario medio nell'industria siderurgica al sensi del Trattato (salario diretto) (a)

Gemiddelde bruto-uurlonen in de ijzer- en staalindustrie in de zin van het Verdrag (directe lonen) (a)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR) (b)	France	Italia	Nederland	Belgique - België	Luxembourg
	DM	Ffr.	Lit.	Fl.	Fb.	Flbg
1963 III VI IX XII	4,14	3,48	441,26	3,16	48,10	55,98
	4,38	3,58	475,19	3,18	50,68	58,84
	4,29	3,62	468,85	3,20	50,59	59,37
	4,45	3,67	490,06	3,24	51,36	59,61
1964 IV X	4,36	3,67	483,94	3,55	53,18	61,79
	4,64	3,80	508,15	3,82	55,95	63,20
1965 I IV X	4,77	3,91	544,86	4,01	58,31	67,60
	5,04	3,88	543,34	4,16	58,39r	68,14
	4,97	4,02	559,17	4,10	59,93r	70,02
1966 I	4,96	4,07	575,11	4,32	61,98r	71,06

(a) Salaire brut directement lié au travail effectif des ouvriers

Salario lordo direttamente dipendente dal lavoro effettuato dagli operai

(b) Jusqu'à 1959 non compris la Sarre, à partir de 1960 y compris la Sarre. Fino al 1959 la Sarre è esclusa, mentre è compresa a partire dal 1960

(c) L'incidence de la réduction de la durée du travail, avec paiements compensatoires, intervenue en Belgique le 1.2.1956 et au Luxembourg le 1.4.1956 ne se reflète pas dans le salaire belge, les entreprises belges n'ayant pas, contrairement au Luxembourg, compris, en 1956, ces paiements dans le salaire direct. L'incidenza della riduzione della durata del lavoro, con pagamenti compensativi, adottata nel Belgio a partire dal 1.2.1956 e nel Lussemburgo dal 1.4.1956 non si riflette nei salari belgi, in quanto le imprese belghe, contrariamente a quelle lussemburghesi, non hanno incorporato, nel 1956, tali pagamenti nel salario diretto.

(d) Mois d'avril 1957
Mese di Aprile 1957

(a) Direkter Lohn, der in unmittelbarem Zusammenhang mit dem Arbeitseinsatz steht

Directe lonen, die onmiddellijk in verband staan met de effectieve werkprestatie der arbeiders

(b) Bis 1959 ohne Saarland, ab 1960 einschließlich Saarland

Tot 1959 zonder Saarland, met ingang van 1960 met inbegrip van Saarland

(c) Die in Belgien ab 1.2.56 und in Luxemburg ab 1.4.56 eingeführte Verkürzung der Arbeitszeit mit Ausgleichszahlungen wirkt sich in dem belgischen Lohn nicht aus, da — im Gegensatz zu Luxemburg — die belgischen Unternehmen diese Zahlungen im Jahre 1956 nicht in die direkten Löhne einbezogen haben.

Het invoeren van de verkorte arbeidsduur met compensatievergoeding, voor België vanaf 1.2.1956 en voor Luxemburg vanaf 1.4.1956, wordt niet weergegeven in de Belgische lonen, daar in tegenstelling met Luxemburg, de Belgische ondernemingen deze betalingen in het jaar 1956 niet opgenomen in het directe loon.

d) Monat April 1957
Maand april 1957

Tell I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^e Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

IV

**Aufträge und Lieferungen,
Bezüge, Weiterauswalzer
Ordinazioni e consegne,
Arrivi, Rilaminatori**

**Commandes et livraisons
Réceptions, Relamineurs
Orders en leveringen,
Aanvoer, Herwalserijen**

Commandes nouvelles, livraisons et carnets de commandes (quantités et indices) pour l'ensemble des usines de la Communauté
Nuove ordinazioni, consegna e carico di ordinazione (quantità e indici) per gli stabilimenti della Comunità

Zeit Période Periodo Tijdvak	EGKS · CECA				Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen		Insgesamt Total Totale Totaal	
	Inlands- Markt Marché intérieur Mercato interno Binnen- landse markt	Öbrige Staaten der EGKS Autres pays CECA Altri paesi CECA And. landen der EGKS	Insgesamt Total Totale Totaal					
	1000 t			Ø 1955/56 = 100	1000 t	Ø 1955/56 = 100	1000 t	Ø 1955/56 = 100
	1	2	3	4	5	6	7	8
I. Auftragsingänge (a) · Commandes nouvelles (a) · Nuove ordinazioni (a) · Nieuwe orders (a)								
A) Stahl (b) · Acier (b) · Acciaio (b) · Staal (b)								
1963	34 058	8 529	42 587	135	9 718	113	52 305	130
1964	38 898	9 271	48 169	152	11 164	130	59 333	147
1965	36 157	9 444	45 601	144	13 626	158	59 227	147
1965 I	3 073	729	3 802	144	1 165	162	4 967	148
II	2 997	740	3 737	142	1 090	152	4 827	144
III	3 330	815	4 145	157	1 341	187	5 486	164
IV	3 142	765	3 907	148	1 085	151	4 992	149
V	2 995	793	3 788	144	1 043	145	4 831	144
VI	3 020	813	3 833	145	1 276	178	5 109	152
VII	3 094	812	3 906	148	1 261	176	5 167	154
VIII	2 495	678	3 173	120	979	137	4 152	124
IX	2 849	705	3 554	135	998	139	4 552	136
X	2 954	794	3 748	142	1 031	144	4 779	142
XI	2 943	822	3 765	143	1 195	167	4 960	148
XII	3 265	978	4 243	161	1 162	162	5 405	161
1966 I	3 424	1 011	4 435	168	1 174	164	5 609	167
II	3 282	881	4 163	158	1 005	140	5 168	154
B) Rohisen · Fonte · Ghisa · Ruwizjer								
1963	3 432	449	3 881	73	322	63	4 203	72
1964	3 482	721	4 203	79	292	56	4 495	77
1965	2 939	728	3 667	69	336	65	4 003	69
1965 I	309	102	411	93	17	40	428	88
II	289	73	362	82	18	42	380	79
III	316	46	362	82	13	30	375	77
IV	230	39	269	61	25	58	294	61
V	226	52	278	63	30	70	308	64
VI	282	71	353	80	49	114	402	83
VII	230	69	299	68	26	60	325	67
VIII	188	37	225	51	8	19	233	48
IX	239	57	296	67	44	102	340	70
X	214	62	276	63	38	85	314	65
XI	189	40	229	52	23	53	252	52
XII	228	78	306	69	46	106	352	73
1966 I	250	54	304	69	23	53	327	68
II	260	32	292	66	28	65	320	66

(a) Commandes nettes comprenant toutes les commandes laminables enregistrées, déduction faite des annulations
Ordinazioni nette comprendenti tutte le ordinazioni di laminazioni registrate, deduzione fatta degli annullamenti

(b) Produits finis et finals, lingots, demi-produits et coils en acier ordinaire (excepté pour relaminage dans la Communauté)

Prodotti finiti e terminali, lingotti, semi-lavorati e coils in acciaio comune, ad eccezione del materiale destinato alla rilaminazione nella Comunità

(a) Verbuchte Aufträge nach Absetzung der Streichungen

Genoteerde bestellingen na afzet der geannuleerde bestellingen (netto-bestellingen)

(b) Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Fertigerzeugnisse Blöcke, Halbzeug und Warmbreitband aus Mass Stahl (ohne zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft bestimmte Mengen)
Walsrijprodukten en verder bewerkte walsrijprodukten, blokken, half-fabrikkat en warmgew. breedband uit gewoon staal (materiaal bestemd voor uitwalsing in de Gemeenschap niet inbegrepen)

EGKS · CECA				Dritte Länder		Insgesamt		III		Zeit Période Periodo Tijdvak	
Inlands- Markt Marché intérieur Mercato interno Binnen- landse markt	Übrige Staaten der EGKS Autres pays CECA Altri paesi CECA And. landen der EGKS	Insgesamt		Pays tiers	Paesi terzi	Total	Totale	Totaal	Auftragsbestände insgesamt		
		Total	Totale						Totale		Totale	Carnets de commande total	Carico di ordinazione totale	Stand der bestellingen totaal
1000 t	∅ 1955/56 = 100	1000 t	∅ 1955/56 = 100	1000 t	∅ 1955/56 = 100	1000 t	∅ 1955/56 = 100	1000 t	∅ 1955/56 = 100		
9	10	11	12	13	14	15	16	17	18		

II. Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

A) Stahl (a) · Acier (a) · Acciaio (a) · Staal (a)

34 374	8 333	42 707	137	9 170	117	51 877	133	9 732	68	1963
39 250	9 417	48 667	157	10 499	134	59 166	152	10 630	74	1964
38 035	9 624	47 659	153	13 940	178	61 599	158	9 425	66	1965
3 194	761	3 955	153	956	146	4 911	152	11 254	79	I 1965
3 189	798	3 987	154	1 055	162	5 042	156	11 112	78	II
3 493	839	4 332	167	1 256	193	5 588	172	11 083	78	III
3 238	767	4 005	155	1 179	181	5 184	160	10 898	76	IV
3 217	777	3 994	154	1 171	180	5 165	159	10 608	74	V
3 180	793	3 973	151	1 283	197	5 256	162	10 530	74	VI
3 083	726	3 809	147	1 266	194	5 075	157	10 679	75	VII
2 606	693	3 299	127	1 131	173	4 430	137	10 425	73	VIII
3 361	859	4 220	163	1 229	188	5 449	168	9 550	67	IX
3 282	873	4 155	160	1 200	184	5 355	165	9 068	64	X
3 135	816	3 951	153	1 046	160	4 997	154	9 191	64	XI
3 057	921	3 978	154	1 168	179	5 146	159	9 425	66	XII
3 052	725	3 777	146	948	145	4 725	146	10 302	72	I 1966
3 073	874	3 947	152	948	145	4 895	151	10 588	74	II

B) Rohelsen · Fonte · Ghisa · Ruwizzer

2 723	955	3 678		445	94	4 123		760	99	1963
3 423	850	4 273	83	301	63	4 574	82	572	74	1964
2 976	710	3 686	72	335	71	4 021	72	570	74	1965
273	63	336	79	16	41	377	81	644	84	I 1965
247	71	318	74	20	51	338	72	690	90	II
280	70	350	82	21	53	371	79	697	91	III
249	56	305	71	25	63	330	71	655	85	IV
248	50	298	70	28	71	326	70	637	83	V
249	68	317	74	26	66	343	73	699	91	VI
226	46	272	64	43	109	315	67	717	93	VII
182	54	236	55	27	68	263	56	682	89	VIII
257	58	315	74	43	109	358	77	667	87	IX
259	60	319	75	25	63	344	74	639	83	X
255	61	316	74	28	71	344	74	545	71	XI
245	58	303	71	32	81	335	72	570	74	XII
234	41	275	64	27	68	302	65	609	79	I 1966
234	58	292	68	15	38	307	66	623	81	II

(a) Produits finis et finals, lingots, demi-produits et coils en acier ordinaire (excepté pour relaminage dans la Communauté)

(a) Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Fertigerzeugnisse Blöcke, Halbzeug und Warmbreitband aus Massenstahl (ohne zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft bestimmte Mengen)

Prodotti finiti e terminali, lingotti, semi-lavorati e coils in acciaio comune, ad eccezione del materiale destinato alla rilaminazione nella Comunità

Walserijprodukten en verder bewerkte walserijprodukten, blokken, half-fabriekaat en warmgew. breedband uit gewoon staal (materiaal bestemd voor uitwalsing in de Gemeenschap niet inbegrepen)

Réceptions des usines en produits de relaminage par provenance

Arrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti, a seconda della provenienza

Bezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiterauswalzen nach der Herkunft

Aanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor uitwalsing, naar land van herkomst

1000 t

EGKS · CECA

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst									Insgesamt Total Totale Totaal	
	And. Werke d. Gesellsch. Aut. Usines d.l. société Alt. stabil. d. società And. bedrij- ven v.d. maatsch.	And. Ge- sellsch. d. Landes Aut. sociétés du pays Alt. società d. paese And. maatsch. in eigen land	Autres Länder der Gemeinschaft (a) Autres pays de la Communauté (a) Altri paesi della Comunità (a) Andere landen van de Gemeenschap (a)					Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen	Insgesamt Total Totale Totaal		
			Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL BLEU				Insge- samt Total Totale Totaal
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken											
1963	2 065	1 069	28	13	—	—	54	95	87	3 316	
1964	2 445	1 568	20	124	—	69	77	293	58	4 363	
1965	2 315	1 722	10	68	1	55	49	183	25	4 245	
1964	3	586	415	0	36	—	28	17	24	1 106	
4	609	418	0	28	—	10	28	66	22	1 115	
1965	1	553	418	4	21	—	12	16	15	1 039	
2	555	477	1	21	1	15	9	47	0	1 079	
3	579	450	3	9	—	15	9	36	—	1 065	
4	629	376	2	18	—	13	16	49	10	1 064	
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat											
1963	4 964	3 923	452	65	—	1	311	829	282	9 998	
1964	5 478	4 855	395	216	13	1	503	1 128	211	11 672	
1965	5 375	4 869	357	158	2	2	390	909	88	11 241	
1964	3	1 396	1 224	96	52	11	—	163	57	2 999	
4	1 357	1 189	82	33	0	0	126	241	27	2 814	
1965	1	1 418	1 254	107	23	0	1	120	44	2 967	
2	1 344	1 256	86	97	—	0	55	238	20	2 858	
3	1 271	1 188	77	24	2	0	114	217	10	2 686	
4	1 342	1 172	88	14	—	—	102	204	12	2 730	
Warmbreitband · Coils · Coils · Warmgewalst breedband											
1963	2 128	2 422	175	7	9	209	104	504	1 127	6 181	
1964	2 659	3 091	193	60	2	276	253	785	1 054	7 589	
1965	3 662	3 710	156	64	9	125	186	540	698	8 610	
1964	3	562	790	52	12	0	58	64	186	1 823	
4	673	822	39	38	—	61	58	196	212	1 903	
1965	1	831	926	42	31	0	55	54	182	2 137	
2	925	933	39	13	1	24	50	127	156	2 141	
3	905	895	38	10	2	18	40	108	173	2 081	
4	1 001	948	38	11	6	25	42	122	172	2 243	
Insgesamt · Total · Totale · Totaal											
1963	9 157	7 414	655	85	9	210	469	1 428	1 496	19 495	
1964	10 582	9 514	608	400	15	346	833	2 206	1 323	23 624	
1965	11 352	10 301	523	290	12	182	625	1 632	811	24 096	
1964	3	2 544	2 429	148	100	11	86	244	366	5 928	
4	2 639	2 429	121	99	0	71	212	503	261	5 832	
1965	1	2 802	2 598	153	75	0	68	190	257	6 143	
2	2 824	2 666	126	131	2	39	114	412	176	6 078	
3	2 755	2 533	118	43	4	33	163	361	183	5 832	
4	2 972	2 496	128	43	6	38	160	375	194	6 037	

(a) Ces données représentent les livraisons de chaque pays de la CECA aux autres pays de la CECA

Questi dati rappresentano le consegne di ogni singolo paese della Comunità agli altri paesi della Comunità

(a) Diese Angaben stellen die Lieferungen eines jeden Landes der Gemeinschaft in die übrigen Länder der Gemeinschaft dar

Deze cijfers geven de leveringen weer van elk land van de Gemeenschap naar de andere landen van de EGKS

Réceptions des usines en produits de relaminage par provenance

Arrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti, a seconda della provenienza

Bezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiterauswalzen nach der Herkunft

Aanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor uitwalsing, naar land van herkomst

51

DEUTSCHLAND (BR)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst								Insgesamt Total Totale Totaal
	And. Werke d. Gesellsch. Autr. usines de la société Alt. stabil. d. società And. bedrijf. v. d. maatsch.	Andere Gesellsch. d. Landes Autr. sociétés du pays Alt. società d. paese Andere maatsch. in eigen land	Andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Andere landen van de Gemeenschap					Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen	
			France	Italia	Nederland	UEBL BLEU	Insgesamt Total Totale Totaal		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken									
1963	438	213	0	—	—	—	—	3	654
1964	664	653	2	—	—	0	2	43	1 362
1965	710	596	—	1	0	—	1	1	1 308
1964 3	184	194	1	—	—	0	1	21	400
4	190	161	—	—	—	—	—	20	371
1965 1	207	174	—	—	0	—	0	1	382
2	197	169	—	1	—	—	1	—	367
3	168	164	—	—	—	—	—	—	332
4	139	89	—	—	—	—	—	—	228
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat									
1963	2 545	2 520	21	—	0	148	169	8	5 242
1964	3 033	3 361	99	6	0	290	395	18	6 807
1965	2 982	3 266	126	0	0	191	317	4	6 569
1964 3	816	864	43	6	—	111	160	6	1 846
4	739	808	22	—	—	77	99	3	1 649
1965 1	793	874	17	0	—	68	85	2	1 754
2	738	859	89	—	—	—	89	1	1 687
3	726	799	17	—	0	72	89	0	1 614
4	725	733	3	—	—	51	54	1	1 513
Warmbreitband · Coils · Coils · Wärmgewalst breedband									
1963	188	1 037	1	—	23	1	25	364	1 614
1964	51	1 579	5	—	—	23	28	435	2 092
1965	61	1 828	17	—	0	—	17	369	2 275
1964 3	14	437	2	—	—	4	6	116	573
4	9	414	1	—	—	3	4	84	511
1965 1	11	448	4	—	0	—	4	86	549
2	12	427	5	—	—	—	5	79	523
3	19	486	4	—	—	—	4	100	609
4	19	467	4	—	—	—	4	104	594
Insgesamt · Total · Totale · Totaal									
1963	3 171	3 770	22	—	23	149	194	375	7 510
1964	3 748	5 592	106	6	0	313	425	496	10 261
1965	3 753	5 690	143	1	0	191	335	374	10 152
1964 3	1 014	1 495	46	6	—	115	167	143	2 819
4	938	1 383	23	—	—	80	103	107	2 531
1965 1	1 011	1 496	21	0	0	68	89	89	2 685
2	947	1 455	94	1	—	—	95	80	2 577
3	913	1 449	21	—	0	72	93	100	2 555
4	883	1 289	7	—	—	51	58	105	2 235

Réceptions des usines en produits de relaminage
par provenanceArrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti,
a seconda della provenienzaBezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiter-
auswalzen nach der HerkunftAanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor
uitwalsing, naar land van herkomst

1000 t

FRANCE

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst								Insgesamt Total Totale Totaal
	And. Werke d. Gesellsch. Autr. usines de la société Alt. stabil. d. società And. bedrijv. v. d. maatsch.	Andere Gesellsch. d. Landes Autr. sociétés du pays Alt. società d. paese Andere maatsch. in eigen land	Andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Andere landen van de Gemeenschap					Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen	
			Deutsch- land (BR)	Italia	Nederland	UEBL BLEU	Insgesamt Total Totale Totaal		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken									
1963	265	533	28	—	—	54	82	0	880
1964	246	567	4	—	—	69	74	3	890
1965	201	473	5	—	—	48	53	0	727
1964	3	57	138	0	—	—	17	—	212
	4	57	140	0	—	—	20	0	217
1965	1	49	127	0	—	—	16	—	192
	2	53	133	0	—	—	9	0	195
	3	53	104	3	—	—	9	—	169
	4	45	109	2	—	—	15	—	171
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat									
1963	1 355	685	362	—	—	131	493	2	2 535
1964	1 305	891	348	7	—	195	550	16	2 762
1965	1 246	808	329	—	—	167	496	5	2 555
1964	3	295	241	90	5	—	50	2	683
	4	325	248	73	0	—	46	1	693
1965	1	345	205	90	—	—	47	3	690
	2	297	225	85	—	—	48	1	656
	3	270	157	76	—	—	33	1	537
	4	334	220	79	—	—	39	0	672
Warmbreitband · Coils · Coils · Warmgewaist breedband									
1963	888	750	94	9	29	92	224	127	1 989
1964	1 085	879	106	2	49	173	330	43	2 337
1965	1 081	960	75	5	18	135	233	9	2 283
1964	3	225	206	32	0	8	40	2	513
	4	267	249	19	—	4	40	1	580
1965	1	289	260	25	0	8	42	4	628
	2	274	279	24	1	5	39	3	625
	3	225	195	10	2	3	23	1	459
	4	293	226	17	2	1	31	1	571
Insgesamt · Total · Totale · Totaal									
1963	2 508	1 968	484	9	29	277	799	129	5 404
1964	2 636	2 337	458	9	49	437	953	62	5 988
1965	2 528	2 241	409	5	18	350	782	14	5 565
1964	3	577	585	122	5	8	107	4	1 408
	4	649	637	92	0	4	106	4	1 490
1965	1	683	592	115	0	8	105	7	1 510
	2	624	637	109	1	5	96	4	1 476
	3	548	456	89	2	3	65	2	1 165
	4	672	555	98	2	1	85	1	1 414

Réceptions des usines en produits de relaminage par provenance

Arrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti, a seconda della provenienza

Bezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiterauswalzen nach der Herkunft

Aanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor uitwalsing, naar land van herkomst

53

ITALIA

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst							Insgesamt Total Totale Totaal	
	And. Werke d. Gesellsch. Autr. usines de la société Alt. stabil. d. società And. bedrijv. v. d. maatsch.	Andere Gesellsch. d. Landes Autr. sociétés du pays Alt. società d. paese Andere maatsch. in eigen land	Andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Andere landen van de Gemeenschap						Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen
			Deutsch- land (BR)	France	Nederland	UEBL BLEU	Insgesamt Total Totale Totaal		
	1	2	3	4	5	6	7		8	9
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken									
1963	509	301	—	—	—	—	—	84	894
1964	660	314	1	27	—	0	28	12	1 014
1965	454	643	—	1	—	1	2	14	1 113
1964 3	144	69	—	7	—	0	7	3	223
4	134	109	—	7	—	—	7	2	252
1965 1	116	112	—	2	—	—	2	14	244
2	108	174	—	—	—	—	—	—	282
3	111	178	—	—	—	—	—	—	289
4	120	178	—	—	—	1	1	—	299
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat									
1963	620	189	34	32	1	32	99	176	1 084
1964	645	164	22	34	1	17	74	60	943
1965	690	404	22	16	2	32	72	11	1 177
1964 3	170	24	0	2	—	2	4	16	214
4	162	42	6	3	0	2	11	4	219
1965 1	137	72	15	2	1	5	23	9	241
2	172	97	0	4	0	7	11	1	281
3	183	113	0	3	0	9	12	1	309
4	198	122	7	7	0	12	26	—	346
Warmbreitband · Coils · Coils · Warmgewalst breedband									
1963	459	514	79	6	35	11	131	389	1 493
1964	575	503	75	39	126	6	246	486	1 810
1965	1 383	812	78	21	43	3	145	234	2 574
1964 3	116	111	15	5	31	1	52	159	438
4	150	127	14	31	30	3	78	108	463
1965 1	241	179	16	19	24	—	59	93	572
2	358	199	15	2	0	—	17	52	626
3	391	191	28	1	0	3	32	42	656
4	393	235	19	—	17	—	36	48	712
Insgesamt · Total · Totale · Totaal									
1963	1 588	1 004	113	38	36	43	230	649	3 471
1964	1 880	981	98	100	127	23	348	558	3 767
1965	2 527	1 859	100	38	45	36	219	259	4 864
1964 3	430	204	15	14	31	3	63	178	875
4	446	278	20	41	30	5	96	114	934
1965 1	494	363	31	23	25	5	84	116	1 057
2	638	470	15	6	0	7	28	53	1 189
3	685	482	28	4	0	12	44	43	1 254
4	711	535	26	7	17	13	63	48	1 357

Réceptions des usines en produits de relaminage
par provenanceArrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti,
a seconda della provenienzaBezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiter-
auswalzen nach der HerkunftAanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor
uitwalsing, naar land van herkomst

1000 t

NEDERLAND

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst								Insgesamt Total Totale Totaal	
	And. Werke d. Gesellsch. Autr. usines de la société Alt. stabil. d. società And. bedrijv. v. d. maatsch.	Andere Gesellsch. d. Landes Autr. sociétés du pays Alt. società d. paese Andere maatsch. in eigen land	Andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Andere landen van de Gemeenschap					Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen		
			Deutsch- land (BR)	France	Italia	UEBL BLEU	Insgesamt Total Totale Totaal			
										3	4	5	6	7	8
1	2	3	4	5	6	7	8	9		
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken										
1963	—	—	7	—	—	—	8	15	—	15
1964	—	0	5	—	—	—	—	5	10	15
1965	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1964	3	0	—	—	—	—	—	0	—	0
1964	4	—	—	—	—	—	8	8	—	8
1965	1	—	4	—	—	—	—	4	—	4
1965	2	—	1	—	—	—	—	1	—	1
1965	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1965	4	—	—	—	—	—	—	—	10	10
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat										
1963	—	—	12	9	—	—	—	21	57	78
1964	—	0	1	16	—	—	1	18	77	95
1965	—	—	0	—	—	—	0	0	46	46
1964	3	0	1	—	—	—	—	1	28	29
1964	4	—	0	—	—	—	1	1	11	12
1965	1	—	—	—	—	—	0	0	16	16
1965	2	—	0	—	—	—	0	0	11	11
1965	3	—	—	—	—	—	—	—	8	8
1965	4	—	—	—	—	—	—	—	11	11
Warmbreitband · Coils · Coils · Warmgewalst breedband										
1963	—	—	—	—	—	—	—	—	150	150
1964	—	—	—	—	—	—	51	51	21	72
1965	—	—	—	—	—	—	48	48	—	48
1964	3	—	—	—	—	—	19	19	—	19
1964	4	—	—	—	—	—	12	12	5	17
1965	1	—	—	—	—	—	12	12	—	12
1965	2	—	—	—	—	—	11	11	—	11
1965	3	—	—	—	—	—	14	14	—	14
1965	4	—	—	—	—	—	11	11	—	11
Insgesamt · Total · Totale · Totaal										
1963	—	—	12	9	—	—	—	21	207	228
1964	—	0	7	16	—	—	61	85	98	183
1965	—	—	5	—	—	—	48	53	56	109
1964	3	0	1	—	—	—	19	20	28	48
1964	4	—	0	—	—	—	21	21	16	37
1965	1	—	4	—	—	—	12	16	16	32
1965	2	—	1	—	—	—	11	12	11	23
1965	3	—	—	—	—	—	14	14	8	22
1965	4	—	—	—	—	—	11	11	21	32

Réceptions des usines en produits de relaminage par provenance

Arrivi di prodotti per rilaminazione agli stabilimenti, a seconda della provenienza

Bezüge der Werke an Erzeugnissen zum Weiterauswalzen nach der Herkunft

Aanvoer bij de bedrijven van produkten bestemd voor uitwalsing, naar land van herkomst

55

UEBL · BLEU

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst								Insges.m. Total Totale Totaa
	And. Werke d. Gesellsch. Autr. usines de la société Alt. stabili. d. società And. bedrijv. v. d. maatsch.	Andere Gesellsch. d. Landes Autr. sociétés du pays Alt. società d. paese Andere maatsch. in eigen land	Andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Andere landen van de Gemeenschap					Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen	
			Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Insges- amt Total Totale Totaaal		
	1	2	3	4	5	6	7	8		9
Blöcke · Lingots · Lingotti · Blokken									
1963	853	22	—	13	—	—	13	—	888
1964	875	34	8	95	—	69	174	—	1 082
1965	950	10	—	67	—	55	122	—	1 082
1964 3	201	14	—	28	—	28	56	—	271
4	228	8	—	21	—	10	31	—	267
1965 1	181	5	—	19	—	12	31	—	217
2	197	1	—	21	—	15	36	—	234
3	247	4	—	9	—	15	24	—	275
4	325	0	—	18	—	13	31	—	356
1966 1	298	—	—	26	—	22	48	—	346
Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat									
1963	444	529	44	3	—	—	47	39	1 059
1964	495	439	24	67	—	—	91	40	1 065
1965	457	391	6	16	2	0	24	22	894
1964 3	115	95	5	7	—	—	12	5	227
4	131	91	3	8	—	—	11	8	241
1965 1	143	100	2	4	—	—	6	16	265
2	137	75	1	4	—	0	5	6	223
3	92	119	1	4	2	—	7	—	218
4	85	97	2	4	—	—	6	—	188
1966 1	84	109	2	6	1	1	10	—	203
Warmbreitband · Coils · Coils · Warmgewalst breedband									
1963	593	121	2	—	—	122	124	97	935
1964	948	131	12	16	—	101	129	69	1 277
1965	1 137	110	3	26	4	64	97	86	1 430
1964 3	207	36	5	5	—	19	29	8	280
4	247	32	6	6	—	27	39	14	332
1965 1	290	39	1	8	—	23	32	15	376
2	281	28	—	6	—	19	25	22	356
3	270	23	—	5	—	15	20	30	343
4	296	20	2	7	4	7	20	19	355
1966 1	339	22	3	5	—	31	39	20	420
Insgesamt · Total · Totale · Totaal									
1963	1 890	672	46	16	—	122	184	136	2 882
1964	2 318	604	44	178	—	170	392	109	3 423
1965	2 544	511	9	109	6	119	243	108	3 406
1964 3	523	145	10	40	—	47	97	13	778
4	606	131	9	35	—	37	81	22	840
1965 1	614	144	3	31	—	35	69	31	858
2	615	104	1	31	—	34	66	28	813
3	609	146	1	18	2	30	51	30	836
4	706	117	4	29	4	20	57	19	899
1966 1	721	131	5	37	1	54	97	20	969

Livraisons totales des usines de la Communauté, par pays de provenance et par pays de destination (réceptions), de lingots et de demi-produits en acier ordinaire (coils exclus) pour utilisation directe (a) en dehors de la sidérurgie du Traité

Consegna totale degli stabilimenti della Comunità, per paese di provenienza e per paese di destinazione (arrivi), di lingotti e semilavorati in acciaio comune (coils escl.) per utilizzazione diretta fuori dell'industria del Trattato (a)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Herkunftsland · Pays de provenance · Paese di provenienza · Land van herkomst					
	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL BLEU	EGKS CECA
	1	2	3	4	5	6
A. Rohblöcke · Lingots · Lingotti · Blokken (b)						
1963	647	219	820	20	69	1 775
1964	886	283	784	18	67	2 038
1965	871	291	827	14	69	2 072
1963	1	60	193	3	22	429
	2	58	202	4	18	456
	3	52	194	6	14	426
	4	49	231	7	15	464
1964	1	67	194	6	16	464
	2	74	198	5	17	500
	3	63	176	4	15	535
	4	79	216	3	19	539
1965	1	77	202	2	18	500
	2	77	207	2	17	537
	3	61	204	6	15	511
	4	76	214	4	19	524
B. Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat (c)						
1963	952	159	38	20	79	1 248
1964	1 067	322	55	4	185	1 633
1965	1 306	290	131	116	333	2 176
1963	1	34	12	2	13	318
	2	29	10	4	16	305
	3	29	7	5	31	323
	4	67	9	9	19	302
1964	1	91	8	4	28	390
	2	74	9	—	29	370
	3	68	11	—	57	395
	4	89	27	—	71	478
1965	1	78	34	0	62	472
	2	62	28	14	57	437
	3	64	30	56	104	674
	4	86	39	46	110	593

(a) Y compris les livraisons dans le pays où se trouvent les usines et les livraisons vers les pays tiers

(b) Lingots pour tubes et pour forge

(c) Demi-produits pour forge et autre utilisation directe

(a) Ivi comprese le consegne nel paese dove sono situati gli stabilimenti e le consegne nei paesi terzi

(b) Lingotti per tubi e per fuclnatura

(c) Semi-prodoti per fuclnatura e per utilizzazione diretta

Gesamtlieferungen von Werken der Gemeinschaft nach Herkunfts- und Bestimmungsländern (Zugänge) an Blöcken und Halbzeug (Massenstahl — ohne Coils) zum unmittelbaren Verbrauch außerhalb der Eisen- und Stahlindustrie im Sinne des Vertrages (a)

56

Totale leveringen van de bedrijven van de Gemeenschap aan blokken en halffabrikaat (gewoon staal — uitgezonderd warmgewalst breedband) bestemd voor verbruik buiten de ijzer- en staalindustrie in de zin van het Verdrag (verdeeld naar land van herkomst of bestemming) (a)

1000 t

Bestimmungsland · Pays de destination · Paesi di destinazione · Land van bestemming								Zeit Période Periodo Tijdvak
Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL BLEU	EGKS CECA	Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen	Insgesamt Total Totale Totaal	
7	8	9	10	11	12	13	14	

C. Rohblöcke · Lingots · Lingotti · Blokken (b)

640	216	787	11	85	1 739	36	1 775	1963
892	272	720	7	89	1 980	58	2 038	1964
856	279	796	2	89	2 022	50	2 072	1965
147	60	185	3	23	418	11	429	1 1963
172	58	192	2	22	446	10	456	2
159	51	188	3	19	420	6	426	3
162	47	222	3	21	455	9	464	4
181	65	186	3	21	456	8	464	1 1964
206	70	182	3	23	484	16	500	2
279	61	159	—	20	519	16	535	3
226	76	193	1	25	521	18	539	4
200	75	189	1	22	487	13	500	1 1965
232	77	191	0	22	522	15	537	2
219	61	203	0	22	505	6	511	3
205	66	213	1	23	508	16	524	4

D. Halbzeug · Demi-produits · Semilavorati · Halffabrikaat (c)

563	89	40	1	18	711	537	1 248	1963
709	111	48	—	23	891	742	1 633	1964
724	105	110	0	23	962	1 214	2 176	1965
149	23	13	0	3	188	130	318	1 1963
137	23	10	1	5	176	129	305	2
149	19	7	0	5	180	143	323	3
128	24	10	0	5	167	135	302	4
172	27	10	—	6	215	175	390	1 1964
183	27	8	—	5	223	147	370	2
174	27	8	—	6	215	179	395	3
180	30	22	—	6	238	241	478	4
193	28	21	0	8	250	222	472	1 1965
185	27	23	0	5	240	197	437	2
190	23	28	—	6	247	427	674	3
156	27	38	—	4	225	368	593	4

(a) Einschl. Lieferungen an inländische Werke sowie Lieferungen in dritte Länder

(b) Blöcke für Röhren und zum Schmieden

(c) Halbzeug zum Schmieden und unmittelbaren Verbrauch

(a) Met inbegrip van leveringen aan binnenlandse bedrijven, alsmede leveringen aan derde landen

(b) Blokken voor buizen en voor smederij

(c) Halffabrikaat voor smederij en voor direct gebruik

Évolution des livraisons de fonte de l'ensemble des usines par qualités dans la Communauté et les pays tiers (a)

Lieferungen der Werke insgesamt an Roheisen nach Sorten in die Gemeinschaft und in dritte Länder (a)

Evoluzione delle consegne di ghisa, suddivisa per qualità dell'insieme degli stabilimenti nella Comunità e verso i paesi terzi (a)

Leveringen van ruwijzer door de EGKS-bedrijven binnen de Gemeenschap en aan derde landen (a) per soort

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roheisen für die Stahlerzeugung Fonte d'affinage Ghisa da affinazione Ruwijzer van de staalproductie		Gußrohisen Fonte de moulage Ghisa da fonderia Gietelijzer		Spiegeleisen	Kohlenstoff-reiches Ferromangan Ferro-Mn carburé Ferro-Mn carburato Hoogoven-ferro-Mn	Sonstiges Roheisen	Insgesamt Total Totale Totaal
	Thomas	S.M. Martin	Phosphorhaltig Phosphoreuse Fosforosa Fosforhoudend	Phosphorarm non phosphor. non fosforosa niet fosforh.	Spiegel		Autres fontes Altre ghise Overige soorten	
					Ghisa speculare Spiegelijzer			
	1	2	3	4	5	6	7	8
In die Gemeinschaft · Dans la Communauté · Nel paesi della Comunità · Binnen de Gemeenschap								
1963	404	742	665	1 158	156	335	218	3 678
1964	339	1 232	658	1 302	129	377	236	4 273
1965	214	789	636	1 320	115	351	261	3 686
1965 I	17	84	59	117	10	27	22	336
II	13	74	55	111	10	32	23	318
III	22	85	56	123	12	27	25	350
IV	25	55	55	130	11	31	23	330
V	20	58	52	106	10	29	23	298
VI	17	68	53	114	12	33	21	318
VII	20	57	44	94	8	28	20	271
VIII	19	55	36	77	7	24	18	236
IX	14	67	55	117	10	31	21	315
X	13	68	58	118	9	29	24	319
XI	18	61	59	117	9	29	23	316
XII	15	58	56	115	7	31	21	303
1966 I	25	43	45	104	9	28	21	275
II	24	43	51	110	9	32	23	292
Nach dritten Ländern · Vers les Pays tiers · Verso paesi terzi · Aan derde landen								
1963	1	119	46	166	2	100	11	445
1964	0	15	40	128	6	93	19	301
1965	1	17	26	156	4	111	20	335
1965 I	0	1	3	10	1	0	1	16
II	0	5	2	6	1	4	2	20
III	0	0	1	5	0	14	1	21
IV	0	1	2	19	1	1	1	25
V	0	4	1	7	0	14	2	28
VI	0	1	3	16	0	4	2	26
VII	—	0	2	27	0	13	2	44
VIII	0	1	3	7	0	15	1	27
IX	0	1	2	22	0	17	1	43
X	0	1	5	10	0	8	1	25
XI	0	1	2	9	0	14	2	28
XII	—	2	2	17	0	8	3	32
1966 I	0	0	2	12	0	11	2	27
II	0	0	2	4	0	7	2	15

(a) Selon les statistiques de livraisons des usines
Secondo le statistiche delle consegne effettuate degli stabilimenti

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke
Op basis der leveringsstatistieken van de bedrijven

Livraisons des usines dans la Communauté par pays destinataires (réceptions) de produits finis et finals en acier ordinaire et de fonte (a) (b)

Lieferungen der Werke an Walzstahlfertigerzeugnissen, weiterverarbeiteten Erzeugnissen und Roheisen in die Gemeinschaft (Bezüge) nach Bestimmungsländern (a) (b)

58

Consegna degli stabilimenti nella Comunità, per paesi destinatari, di prodotti finiti e terminali di acciaio comune e di ghisa (a) (b)

Leveringen der bedrijven van walserijproducten, verder bewerkte walserijproducten en ruwlijzer binnen de Gemeenschap naar landen van bestemming (= Aanvoer in EGKS-landen afk. van EGKS-bedrijven) (a) (b)

1000 t

Zeit Période Período Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	

Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Erzeugnisse (c) · Produits finis et finals (c)

Prodotti finiti e terminali (c) · Walserijproducten en verder bewerkte walserijproducten (c)

1963	17 033	10 358	8 092	2 085	2 469	219	40 256
1964	21 168	11 733	7 344	2 470	2 857	223	45 795
1965	20 224	11 169	7 934	2 351	2 761	234	44 673
1965 I	1 752	982	516	215	227	18	3 710
II	1 745	961	571	216	232	19	3 744
III	1 940	1 021	650	216	238	18	4 083
IV	1 744	951	639	180	217	23	3 754
V	1 732	910	669	187	215	22	3 735
VI	1 678	946	661	182	235	20	3 722
VII	1 635	870	701	167	154	22	3 549
VIII	1 574	581	489	184	228	18	3 074
IX	1 711	1 021	748	197	254	22	3 953
X	1 666	1 017	746	186	256	19	3 890
XI	1 547	942	761	195	248	16	3 709
XII	1 499	967	782	227	259	15	3 749
1966 I	1 515	953	644	190	227	17	3 546
II	1 630	988	630	211	245	19	3 723

Roheisen · Fonte · Ghisa · Ruwlijzer

1963	1 143	1 258	804	121	191	161	3 678
1964	1 881	1 299	598	185	232	78	4 273
1965							
1965 I	156	101	48	11	16	4	336
II	144	97	40	17	15	5	318
III	156	111	48	14	16	5	350
IV	140	105	33	12	11	4	305
V	134	98	33	13	16	4	298
VI	134	97	56	13	13	5	318
VII	125	79	43	11	9	4	271
VIII	113	55	41	8	15	4	236
IX	128	98	52	12	22	3	315
X	131	98	57	12	18	3	319
XI	136	95	55	11	15	4	316
XII	113	94	61	13	19	3	303
1966 I	115	103	27	8	18	4	275
II	113	100	47	12	16	4	292

(a) Sivant les statistiques de livraisons des usines (aciers spéciaux non compris)
Secondo le statistiche delle consegne degli stabilimenti (non compresi gli acciai speciali)

(b) On donne pour chaque pays destinataire de la Communauté les livraisons provenant des usines du pays et des usines des autres pays de la Communauté
Consegne degli stabilimenti del proprio paese più le consegne degli stabilimenti degli altri paesi della Comunità in detto paese

(c) Y compris coils pour utilisation directe
Ivi compresi coils per utilizzazione diretta

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke (ohne Edelmetall)
Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven (speciaalstaal niet inbegrepen)

(b) Lieferungen der Werke in das eigene Inland zuzüglich der Lieferungen der Werke der anderen Länder der Gemeinschaft in dieses Land
Leveringen van de bedrijven in het eigen land, vermeerderd met de leveringen van de bedrijven van de andere landen van de Gemeenschap in dit land

(c) Einschließlich Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch
Met inbegrip van warmgewalst breedband voor direct gebruik

Livraisons des usines dans la Communauté et les pays tiers par groupes de produits et par pays ou zones géographiques destinataires (a)
Consegna degli stabilimenti nella Comunità e nei paesi terzi per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche di destinazione (a)
Lieferungen der Werke in die Gemeinschaft und in dritte Länder nach Erzeugnis- und Ländergruppen (a)
Leveringen van de bedrijven aan de Gemeenschap en aan derde landen per produktengroep en land van bestemming (a)

1000 t

	Bestimmungsländer Pays de destination Paesi di destinazione Landen van bestemming	Roh Eisen			Blöcke und Halbzeug			Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Erzeugnisse		
		Fonte			Lingots et demi-produits			Produits finis et finals		
		Ghisa			Lingotti e similavorati			Prodotti finiti e terminali		
		Ruwlizer (b)			Blokken en halffabrikaat (c)			Walsrijproducten en verder bewerkte producten (d)		
		1964	1965		1964	1965		1964	1965	
EGKS · CECA										
Deutschland (BR)		1 881	1 609		8 154	8 073		21 168	20 224	
France		1 299	1 129		2 537	2 298		11 733	11 169	
Italia		598	567		2 357	2 720		7 344	7 934	
Nederland		185	147		56	30		2 470	2 351	
Belgique · Belgie		232	184		919	796		2 857	2 761	
Luxembourg		78	50		1	1		223	234	
EGKS · CECA		4 273	3 686		14 024	13 918		45 795	44 673	
	Insgesamt · Total	170	153		537	954		4 794	5 120	
	West-Europa	22	1		118	5		438	281	
	Europe de l'Ouest	27	32		0	5		598	736	
	Europe de l'Est	18	17		3	34		1 160	1 272	
	Osteuropa	21	20		23	22		522	394	
	Europe Orient. (e)		—			0			19	
	Amerika	112	168		141	146		3 017	4 897	
	Amérique	105	145		1	11		1 826	3 310	
	Amérique Centrale	—	—		0	12		391	779	
	Amérique du Nord	7	7		42	42		209	209	
	Amérique du Sud	17	17		82	82		598	598	
	Afrika	3	7		1	13		474	1 153	
	Afrique		0			0			188	
	Asien · Asie	15	7		102	150		731	1 432	
	Océanie, autres	1	0		19	—		683	74	
	Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	301	335		800	1 263		9 699	12 676	
	Insgesamt · Total général	4 574	4 021		14 824	15 181		55 494	57 349	

(a) Sivant les statistiques de livraisons des usines (non compris aciers spéciaux)
Secondo le statistiche della consegna degli stabilimenti (non compresi acciai speciali)

(b) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé
Compresi ghisa specular e ferro-manganese carburato

(c) Y compris coils pour relaminage dans la Communauté
Compresi coils per rilaminazione nella Comunità

(d) Y compris coils pour l'utilisation directe et exportations vers les pays tiers
Compresi coils per utilizzazione diretta ed esportazioni verso i paesi terzi

(e) Bulgarie, Pologne, Hongrie, Roumanie, Tchécoslovaquie, URSS, Allemagne Orientale, Albanie
Bulgaria, Polonia, Ungheria, Romania, Cecoslovacchia, URSS, Germania Orientale, Albania

(f) Et Terre-Neuve · E Terra Nuova

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke (ohne Edelstahl)
Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven (specialstaal niet inbegrepen)

(b) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan
Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan

(c) Einschließlich Warmbreitband zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft
Met inbegrip van warmgewalst breedband voor uitwalzing in de Gemeenschap

(d) Einschließlich Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch und Export in dritte Länder
Met inbegrip van warmgewalst breedband voor direct gebruik en uitvoer naar derde landen

(e) Bulgarien, Ungarn, Polen, Rumänien, Tschechoslowakei, UdSSR, Sowj. bes. Zone Deutschlands, Albanien
Bulgarije, Hongarije, Polen, Roemenië, Tsjechoslowakije, UdSSR, Russische zone van Duitsland, Albanie

(f) Und Neufundland · En New-Foundland

Livraisons des usines dans la Communauté et les pays tiers par groupes de produits et par pays ou zones géographiques destinataires (a)

Consegna degli stabilimenti nella Comunità e nei paesi terzi per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche di destinazione (a)

Lieferungen der Werke in die Gemeinschaft und in dritte Länder nach Erzeugnis- und Ländergruppen (a)

Leveringen van de bedrijven aan de Gemeenschap en aan derde landen per produktengroep en land van bestemming (a)

60

DEUTSCHLAND (BR) · FRANCE

1000 t

Bestimmungsländer Pays de destination Paesi di destinazione Landen van bestemming	Roh Eisen Fonte Ghisa Ruwijzer (b)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e similavorati Blokken en halfafrikaat (c)			Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Erzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e terminali Walsierlijproducten en verder bewerkte producten (d)		
	1964	1965		1964	1965		1964	1965	
Deutsche Werke · Usines allemandes · Stabilimenti tedeschi · Duitse bedrijven									
Deutschland (BR)	1 724	1 439		7 717	7 716		18 004	16 730	
France	75	32		471	432		1 294	1 173	
Italien	192	180		217	112		277	319	
Niederland	55	18		36	27		756	716	
Belgique · België	124	76		41	27		276	290	
Luxembourg	22	19		—	—		4	6	
EGKS · CECA	2 192	1 764		8 482	8 314		20 611	19 234	
Europa · Europe : Ingesamt · Total	146	135		270	477		1 525	1 934	
Westeuropa · Europe de l'Ouest		116			455			1 749	
darunter · dont { Großbritannien · Royaume-Uni	13	1		67	0		47	51	
Skandinavien · Scandinavie	44	45		1	35		583	832	
Osteuropa · Europe Orientale	20	19		23	22		213	19	
Amerika · Amérique	63	111		42	64		828	1 453	
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.	60	89		1	10		528	974	
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total		3			4			187	
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.		—			—			10	
Asien · Asie		6			58			466	
Sonstige Länder · Autres pays tiers	(e) 17	—		(e) 58	—		(e) 383	8	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	226	255		370	603		2 736	4 048	
Insgesamt · Total général	2 418	2 019		8 852	8 917		23 347	23 282	
Französische Werke · Usines françaises · Stabilimenti francesi · Franse bedrijven									
Deutschland (BR)	99	111		103	61		1 193	1 323	
France	1 168	1 052		1 663	1 563		9 168	8 676	
Italien	47	52		162	76		320	310	
Niederland	6	5		—	—		109	117	
Belgique · België	33	40		84	27		201	237	
Luxembourg	52	25		—	—		2	2	
EGKS · CECA	1 405	1 285		2 012	1 727		10 993	10 665	
Europa · Europe : Ingesamt · Total	7	7		156	168		1 141	1 070	
Westeuropa · Europe de l'Ouest		6			168			1 014	
darunter · dont { Großbritannien · Royaume-Uni	—	—		33	4		65	15	
Skandinavien · Scandinavie	1	1		2	1		387	406	
Osteuropa · Europe Orientale	0	1		—	—		95	28	
Amerika · Amérique	49	57		40	16		577	1 058	
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.	45	55		—	1		349	733	
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total		4			1			432	
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.		0			0			129	
Asien · Asie		0			19			293	
Sonstige Länder · Autres pays tiers	(e) 2	0		(e) 37	—		(e) 687	33	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	58	68		232	204		2 405	2 886	
Insgesamt · Total général	1 463	1 353		2 244	1 931		13 398	13 551	

(a) Suivant les statistiques de livraisons des usines (non compris aciers spéciaux) Secondo le statistiche delle consegne degli stabilimenti (non compresi acciai speciali)

(b) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé Compresi ghisa speculare e ferro-manganese carburato

(c) Y compris coils pour relaminage dans la Communauté Compresi coils per rilaminazione nella Comunità

(d) Y compris coils pour l'utilisation directe et exportations vers les pays tiers Compresi i coils per utilizzazione diretta ed esportazioni verso i paesi terzi

(e) Y compris les pays asiatiques et africains Compresi i paesi asiatici e africani

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke (ohne Edelstahl) Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven (speciaalstaal niet inbegrepen)

(b) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangan

(c) Einschließlich Warmbreitband zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft Met inbegrip van warmgewalst breedband voor uitwalsing in de Gemeenschap

(d) Einschließlich Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch und Export in dritte Länder Met inbegrip van warmgewalst breedband voor direct gebruik en uitvoer naar derde landen

(e) Einschließlich der asiatischen und afrikanischen Länder Met inbegrip van de aziatische en afrikaanse landen

Livraisons des usines, dans la Communauté et les pays tiers, par groupes de produits et par pays ou zones géographiques destinataires (a)

Consegna degli stabilimenti nella Comunità e nei paesi terzi per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche di destinazione (a)

Lieferungen der Werke in die Gemeinschaft und in dritte Länder nach Erzeugnis- und Ländergruppen (a)

Leveringen van de bedrijven aan de Gemeenschap en aan derde landen per productengroep en land van bestemming (a)

1000 t

ITALIA · NEDERLAND

Bestimmungsländer Pays de destination Paesi di destinazione Landen van bestemming	Roheisen			Blöcke und Halbzeug			Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Erzeugnisse		
	Fonte			Lingots et demi-produits			Produits finis et finals		
	Ghisa			Lingotti e similavorati			Prodotti finiti e terminali		
	Ruwijzer (b)			Blokken en halffabricaat (c)			Walsrijproducten en verder bewerkte producten (d)		
	1964	1965		1964	1965		1964	1965	
Italiensche Werke · Usines italiennes · Stabilimenti italiani · Italiaanse bedrijven									
Deutschland (BR)	—	—		9	2		124	170	
France	—	—		7	7		118	173	
Italia	355	324		1 826	2 439		6 470	7 038	
Niederland	—	—		—	—		5	21	
Belgique · België	—	—		—	1		1	5	
Luxembourg	—	—		—	—		—	—	
EGKS · CECA	355	324		1 842	2 449		6 718	7 407	
Europa · Europe : Ingesamt · Total	0	0		59	39		325	363	
Westeuropa · Europe de l'Ouest	·	0		·	38		·	215	
darunter · dont {	—	—		—	—		1	2	
Großbritannien · Royaume-Uni	—	—		—	—		1	1	
Skandinavien · Scandinavie	—	—		—	—		54	148	
Osteuropa · Europe Orientale	—	—		—	1		43	245	
Amerika · Amérique	—	—		3	—		15	212	
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.	—	—		—	—		·	227	
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total	·	—		·	2		·	1	
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.	·	—		·	—		·	198	
Asien · Asie	·	—		·	10		·	—	
Sonstige Länder · Autres pays tiers	(f) 0	—		(f) 2	—		(f) 169	—	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	0	0		64	51		537	1 033	
Insgesamt · Total général	355	324		1 906	2 500		7 255	8 440	
Niederl. Werke · Usines néerl. · Stabilimenti olandesi · Nederlandse bedrijven									
	(e)	(e)							
Deutschland (BR)	58	58		5	15		234	256	
France	57	46		47	18		42	50	
Italia	4	11		121	48		74	59	
Niederland	124	123		7	3		803	768	
Belgique · België	75	68		169	137		22	34	
Luxembourg	4	7		—	—		—	—	
EGKS · CECA	322	313		349	221		1 175	1 167	
Europa · Europe : Ingesamt · Total	16	11		4	105		535	603	
Westeuropa · Europe de l'Ouest	·	11		·	105		·	601	
darunter · dont {	9	0		4	—		178	144	
Großbritannien · Royaume-Uni	1	2		—	—		184	201	
Skandinavien · Scandinavie	—	—		—	—		30	2	
Osteuropa · Europe Orientale	—	—		—	—		35	175	
Amerika · Amérique	0	0		—	11		1	82	
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.	—	—		—	—		·	41	
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total	·	0		·	—		·	0	
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.	·	0		·	0		·	64	
Asien · Asie	·	1		·	0		·	—	
Sonstige Länder · Autres pays tiers	(f) 1	0		(f) —	—		(f) 79	—	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	17	12		4	116		649	883	
Insgesamt · Total général	339	325		353	337		1 824	2 050	

(a) Suivant les statistiques de livraisons des usines (non compris aciers spéciaux) Secondo le statistiche delle consegne degli stabilimenti (non compresi acciai speciali)

(b) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé Compresi ghisa speculare e ferro-manganese carburato

(c) Y compris coils pour relaminage dans la Communauté Compresi coils per rilaminazione nella Comunità

(d) Y compris coils pour l'utilisation directe et exportations vers les pays tiers Compresi coils per utilizzazione diretta ed esportazioni verso i paesi terzi

(e) Y compris livraisons des usines belges et luxembourgeoises (Bénélux) Compresi consegne degli stabilimenti belgi e lussemburghesi (Benelux)

(f) Y compris les pays asiatiques et africains Compresi i paesi asiatici e africani

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke (ohne Edelmetalle) Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven (speciaalstaal niet inbegrepen)

(b) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan

(c) Einschließlich Warmbreitband zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft Met inbegrip van warmgewalst breedband voor uitwalsing in de Gemeenschap

(d) Einschließlich Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch oder Export in dritte Länder Met inbegrip van warmgewalst breedband voor direct gebruik of uitvoer naar derde landen

(e) Einschließlich der Lieferungen der Werke Belgiens und Luxemburgs (Benelux) Met inbegrip van de leveringen van de belgische en luxemburgse bedrijven (Benelux)

(f) Einschließlich der asiatischen und afrikanischen Länder Met inbegrip van de aziatische en afrikaanse landen

Livraisons des usines dans la Communauté et les pays tiers par groupes de produits et par pays ou zones géographiques destinataires (a)

Lieferungen der Werke in die Gemeinschaft und in dritte Länder nach Erzeugnis- und Ländergruppen (a)

62

Consegna degli stabilimenti nella Comunità e nei paesi terzi per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche di destinazione (a)

Leveringen van de bedrijven aan de Gemeenschap en aan derde landen per produktengroep en land van bestemming (a)

BELGIQUE (BELGIE) · LUXEMBOURG

1000 t

Bestimmungsländer Pays de destination Paesi di destinazione Landen van bestemming	Roheisen Fonte Ghisa Ruwijzer (b)		Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e similavorati Blokken en halfabricaat (c)		Walzstahlfertigerzeugnisse und weiterverarbeitete Erzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e terminali Walsenlijproducten en verder bewerkte produkten (d)	
	1964	1965	1964	1965	1964	1965
Belgische Werke · Usines belges · Stabilimenti belgi · Belgische bedrijven						
Deutschland (BR)	(e)	(e)	146	109	830	989
France			345	273	841	859
Italia			14	12	112	117
Niederland			13	—	566	514
Belgique · België			601	599	1 787	1 664
Luxembourg			0	—	4	8
EGKS · CECA			1 119	993	4 140	4 151
Europa · Europe : Ingesamt · Total			46	144	712	650
Westeuropa · Europe de l'Ouest				144		620
darunter · dont { Großbritannien · Royaume-Uni			13	0	129	45
Skandinavien · Scandinavie			—	3	299	300
Osteuropa · Europe Orientale			—	—	55	30
Amerika · Amérique			56	54	1 074	1 398
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.			—	—	678	967
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total				5		178
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.				—		35
Asien · Asie				63		274
Sonstige Länder · Autres pays tiers		(f)	25	—	387	19
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers			127	266	2 173	2 520
Ingesamt · Total général			1 246	1 259	6 313	6 671
Luxemburgische Werke · Usines luxembourgeoises Stabilimenti lussemburghesi · Luxemburgse bedrijven						
Deutschland (BR)	(e)	(e)	174	170	782	755
France			4	5	269	238
Italia			17	33	91	90
Niederland			—	—	232	215
Belgique · België			24	4	570	532
Luxembourg			1	1	213	218
EGKS · CECA			220	213	2 157	2 048
Europa · Europe : Ingesamt · Total			3	21	557	500
Westeuropa · Europe de l'Ouest				21		499
darunter · dont { Großbritannien · Royaume-Uni			—	—	20	25
Skandinavien · Scandinavie			—	—	304	268
Osteuropa · Europe Orientale			—	—	11	1
Amerika · Amérique			—	1	0	460
darunter · dont : USA und Bes. · USA et poss.			—	—	254	342
Afrika · Afrique : Ingesamt · Total				0	0	89
darunter · dont : Ass. Afr. Länder · Etats Ass. d'Afr.				0		12
Asien · Asie				—		137
Sonstige Länder · Autres pays tiers		(f)	1	—	184	14
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers			4	23	1 201	1 307
Ingesamt · Total général			224	236	3 358	3 355

(a) Suivant les statistiques de livraison des usines (non compris aciers spéciaux)
Secondo le statistiche delle consegne degli stabilimenti (non compresi acciai speciali)

(b) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé
Compresi ghisa speculari e ferro-manganese

(c) Y compris coils pour relaminage dans la Communauté
Compresi coils per rilaminazione nella Comunità

(d) Y compris coils pour l'utilisation directe et exportations vers les pays tiers
Compresi coils per utilizzazione diretta ed esportazioni verso i paesi terzi

(e) Voir tableau 61, note (e) · Cfr. tabella 61, note (e)

(f) Y compris les pays asiatiques et africains
Compresi i paesi asiatici e africani

(a) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke (ohne Edelstahl)
Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven (speciaalstaal niet inbegrepen)

(b) Einschließlich Spiegeleisen und kohlenstoffreiches Ferromangan
Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan

(c) Einschließlich Warmbreitband zum Weiterauswalzen in der Gemeinschaft
Met inbegrip van warmgewalst breedband voor uitwalsing in de Gemeenschap

(d) Einschließlich Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch oder Export
in dritte Länder
Met inbegrip van warmgewalst breedband voor direct gebruik of uitvoer
naar derde landen

(e) Vgl. Tabelle 61, Anm. (e) · Vgl. tabel 61, noot (e)

(f) Einschließlich der asiatischen und afrikanischen Länder
Met inbegrip van de aziatische en afrikaanse landen

Réceptions, par pays, des produits finis et finals (a) livrés par les usines de la Communauté et taux d'interpénétration des marchés (b) (aciers spéciaux exclus) (c)

Arrivi per paesi dei prodotti finiti e terminali (a) consegnati dagli stabilimenti della Comunità e tasso d'interpénétrazione dei mercati (b) (acciai speciali esclusi) (c)

Bezüge der Länder an Walzstahlerzeugnissen und weiterverarbeiteten Erzeugnissen (a) von Werken der Gemeinschaft und Marktverflechtungsrate in % (b) (ohne Edelmehle) (c)

Aanvoer per land van walsrijproducten en verder bewerkte walsrijproducten (a) afkomstig van bedrijven binnen de Gemeenschap en graad van marktvervlechting in % (b) (speciaal staal niet inbegrepen) (c)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
Bezüge Ingesamt · Réceptions totales · Arrivi totali · Totale aanvoer (1000 t)							
1963	18 237	10 664	8 919	2 096	2 571	220	42 707
1964	22 769	12 116	8 112	2 477	2 969	224	48 667
1965	21 804	11 554	8 841	2 353	2 872	235	47 659
1965 I	1 884	1 015	585	215	238	18	3 955
II	1 880	995	637	216	240	19	3 987
III	2 067	1 058	724	216	248	19	4 332
IV	1 878	987	712	180	225	23	4 005
V	1 886	937	739	187	222	22	3 993
VI	1 806	986	733	182	246	20	3 973
VII	1 778	894	786	167	161	23	3 809
VIII	1 700	607	554	184	236	18	3 299
IX	1 851	1 055	830	197	265	22	4 220
X	1 797	1 054	834	186	265	19	4 155
XI	1 667	970	845	195	258	16	3 951
XII	1 609	998	862	227	267	15	3 978
1966 I	1 638	982	717	190	232	18	3 777
II	1 746	1 017	706	211	248	19	3 947
Anteil der Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft in % (b) Part des réceptions en provenance d'autres pays de la Communauté en % (b) Aliquota degli arrivi in provenienza da altri paesi della Comunità in % (b) Aandeel van de aanvoer uit andere landen der Gemeenschap in % (b)							
1963	13,7	19,5	17,1	65,3	32,8	5,0	19,5
1964	14,0	21,4	10,8	67,3	36,9	4,6	19,3
1965	16,1	21,7	10,1	67,3	39,0	6,7	20,2
1965 I	14,4	20,5	8,4	67,7	36,1	5,3	19,3
II	15,7	20,9	9,0	67,6	37,6	5,2	20,0
III	16,1	20,1	9,7	63,6	34,7	5,1	19,4
IV	16,7	19,3	8,0	64,9	39,0	6,1	19,2
V	16,3	21,4	8,1	67,7	36,4	7,2	19,5
VI	17,3	19,9	10,1	64,4	37,2	8,5	20,0
VII	15,9	19,9	9,2	69,4	47,3	6,3	19,1
VIII	15,0	28,0	9,2	68,6	38,3	4,1	21,0
IX	16,2	22,9	9,7	66,9	38,9	8,9	20,4
X	16,5	22,2	12,5	68,8	41,7	6,2	21,0
XI	15,4	22,6	11,9	67,1	41,8	7,4	20,7
XII	17,5	22,1	14,0	70,6	40,6	10,1	23,2
1966 I	16,3	21,7	14,1	59,9	38,8	7,8	20,8
II	17,3	22,6	13,3	66,6	42,6	7,3	22,1

(a) Y compris lingots, demi-produits et coils pour utilisation directe (autre que le relaminage)

Compresi i lingotti, semilavorati e coils per utilizzazione diretta (diversi dalla rilaminazione)

(b) Part en % des autres pays de la Communauté dans l'approvisionnement total par la Communauté de chaque pays membre

Parte in % degli altri paesi della Comunità nell'approvvigionamento totale per la Comunità di ogni paese membro

(c) Suivant les statistiques de livraisons des usines
Secondo le statistiche delle consegne degli stabilimenti

(a) Einschließlich Blöcke, Halbzeug und Warmbreitband zum unmittelbaren Verbrauch (nicht zum Weiterauswalzen)

Met inbegrip van blokken, halffabrikaat en warmgewalst breedband voor direct verbruik (niet voor uitwalsing)

(b) Anteil (%) der anderen Länder der Gemeinschaft an den Gesamtbezügen jedes Landes der Gemeinschaft

Aandeel (%) van de andere landen der Gemeenschap in de totale aanvoer van elk land der Gemeenschap

(c) Auf Grund der Lieferstatistiken der Werke
Op basis van de leveringsstatistieken der bedrijven

Réceptions, par pays, des produits sidérurgiques en aciers fins et spéciaux (a) livrés par les usines de la Communauté, et taux d'interpénétration des marchés

Bezüge der Länder an Edelmärkten (a) von Werken der Gemeinschaft und Marktverflechtungsrate

64

Arrivi, per paese, di prodotti siderurgici in acciai fini e speciali (a) consegnati dagli stabilimenti della Comunità e tasso d'interpénétrazione dei mercati

Aanvoer in de afzonderlijke landen van speciale staalsoorten (a) afkomstig van bedrijven binnen de Gemeenschap en graad van marktverflechting

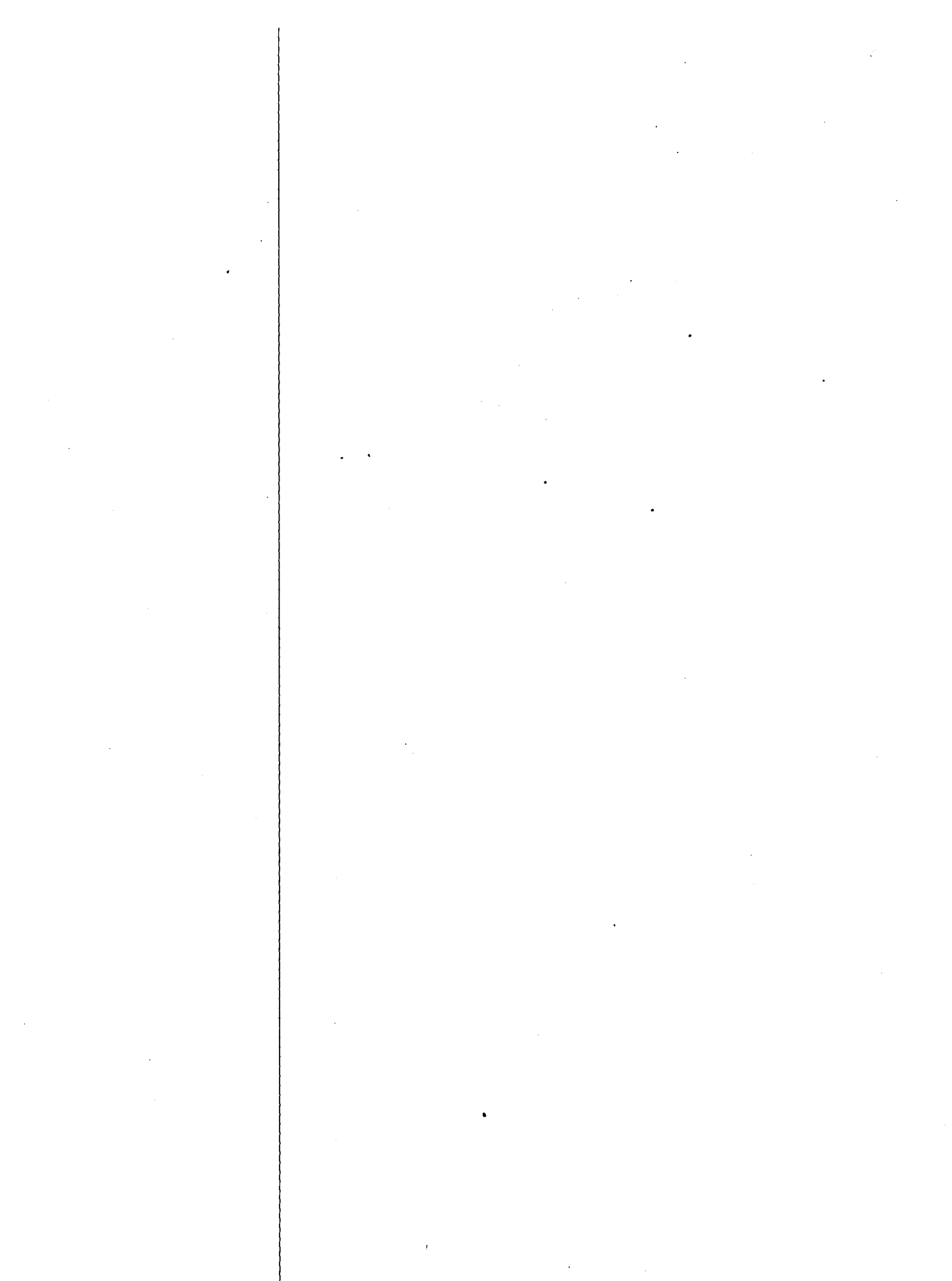
Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Benelux			EGKS CECA
				Nederland	Belgique België	Luxembourg	
Bezüge insgesamt · Réceptions totales · Arrivi totali · Totale aanvoer 1000 t							
1963	1 484,0	1 060,1	900,1	33,1	71,9	9,5	3 558,7
1964	1 914,8	1 151,8	803,3	41,6	86,3	8,8	4 006,6
1965	2 047,6	1 182,7	953,6	43,9	92,1	10,7	4 330,6
1965 I	183,0	101,6	62,8	4,3	7,3	0,7	
II	177,5	104,2	68,6	3,1	7,0	0,7	361,1
III	199,8	113,4	82,2	5,3	9,1	1,1	411,0
IV	178,4	109,4	80,7	2,9	7,5	1,0	379,9
V	170,9	105,3	85,2	4,4	8,8	1,1	375,7
VI	172,6	102,6	87,2	4,6	8,1	1,2	376,3
VII	173,5	79,5	92,2	3,4	5,9	1,3	355,9
VIII	155,1	44,3	46,5	2,8	6,6	0,8	256,1
IX	164,4	107,3	88,5	3,3	7,7	0,9	372,1
X	164,5	99,2	88,8	3,1	8,6	0,5	364,7
XI	155,4	103,3	85,9	3,5	6,1	0,6	354,8
XII	152,6	112,4	85,0	3,2	9,2	0,7	363,1
1966 I	166,0	105,3	80,0	4,2	9,3	0,6	365,4
II	163,5	110,5	88,3	4,5	9,0	0,9	376,7
Anteil der Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft in % (b) Part des réceptions en provenance d'autres pays de la Communauté en % (b) Aliquota degli arrivi in provenienza da altri paesi della Comunità in % (b) Aandeel van de aanvoer uit andere landen der Gemeenschap in % (b)							
1963	2,4	9,9	5,1	40,0	31,1	2,4	6,2
1964	4,5	10,2	5,1	46,3	27,5	2,3	7,2
1965	5,1	9,2	4,8	46,4	34,1	2,9	7,2
1965 I	6,0	9,4	5,4	31,7	30,4	0,6	7,5
II	5,7	9,0	3,9	50,1	32,3	5,6	7,2
III	5,4	9,4	5,3	38,7	31,2	0,6	7,3
IV	4,6	6,6	3,1	45,0	25,0	0,7	7,1
V	5,7	9,6	4,6	38,1	28,6	0,0	7,4
VI	5,2	8,9	4,8	46,5	32,9	3,3	7,2
VII	5,4	9,4	4,3	48,6	47,0	4,1	7,1
VIII	3,9	10,1	4,0	63,8	42,6	—	6,6
IX	4,5	9,6	4,3	48,1	34,3	6,5	6,9
X	4,8	8,2	5,4	60,2	25,5	5,3	6,8
XI	4,9	8,6	5,2	45,3	37,2	11,0	7,0
XII	4,4	9,5	5,7	52,5	38,2	0,9	7,5
1966 I	3,6	9,6	5,0	42,8	35,0	7,6	6,9
II	4,1	10,9	4,8	43,3	38,8	0,5	7,5

(a) Tous produits (lingots et demi-produits, même pour relaminage inclus)
Tutti i prodotti (lingotti e semilavorati, inclusa anche la rilaminazione)

(b) Part en % des autres pays de la Communauté dans l'approvisionnement total par la Communauté de chaque pays membre. Pour le Bénélux il s'agit de la part représentée par les livraisons des pays autres que ceux du Bénélux. Parte en % degli altri paesi della Comunità nell'approvvigionamento totale per la Comunità di ogni paese membro. Per il Benelux trattasi della parte rappresentata dalle consegne dei paesi oltre che quelli del Benelux

(a) Alle Erzeugnisse (einschl. Blöcke und Halbzeug, auch zum Weiterwalzen)
Alle produkten (met inbegrip van blokken en halffabrikaat, ook voor uitwalzing)

(b) Anteil (%) der anderen Länder der Gemeinschaft an den Gesamtbezügen jedes Landes der Gemeinschaft. Für Benelux bezieht sich der Anteil auf die Lieferungen der Nicht-Benelux-Länder. Aandeel (%) van de andere landen der Gemeenschap in de totale aanvoer van elk land der Gemeenschap. Voor Benelux wordt deze verhouding weergegeven door de leveringen der niet-Beneluxlanden



Teil I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^e Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

v

Außenhandel und Binnenaustausch der
Gemeinschaft mit Erzeugnissen der Eisen- und
Stahlindustrie (Außenhandelsstatistik)

Commercio estero e scambi dei prodotti
siderurgici all'interno della Comunità
(Statistiche doganali)

Commerce extérieur et échanges de produits
sidérurgiques à l'intérieur de la Communauté
(Statistiques douanières)

Buitenlandse handel en ruilverkeer van de
Gemeenschap in produkten der ijzer- en
staalindustrie (Douanestatistieken)

N. B. : Pour consulter les tableaux 65 à 76 déplier la
page 87

N.B. : Per consultare le tabelle da 65 a 76 aprire la pagina 87

N. B. : Zum lesen der Tabellen 65 bis 76 bitte Seite 87
entfalten

N.B. : Voor raadpleging van de tabellen 65 tot 76 gebruik
men het vouwblad op blz. 87

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
A																																	
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																
1963	416	487	41	129	1 073	202	659	429	913	50	14	829	1 673	54	790	554	740	62	104	1 345	1 809	318	207	10 753	88	279	189	137	398	11 477	63	51	46
1964	228	470	29	153	880	423	862	457	1182	49	8	977	1 924	52	881	504	804	79	94	1 549	1 984	309	257	12 393	93	332	236	156	615	13 401	27	48	53
1965	148	404	25	142	719	287	710	367	1018	49	12	931	1 818	54	925	491	741	83	91	1 627	2 071	278	213	11 765	81	348	273	172	619	12 830	35	49	58
1965																																	
I	4	44	1	7	57	23	56	30	64	3	1	77	139	3	72	45	64	7	7	134	159	26	18	928	8	27	18	14	48	1 008	2	4	4
II	17	41	3	13	73	20	57	40	109	5	1	81	157	3	83	44	57	8	9	133	181	21	18	1 026	8	31	21	15	54	1 116	2	4	6
III	26	35	3	16	79	33	66	39	112	6	1	95	157	2	81	48	63	9	9	139	199	25	20	1 105	10	34	24	16	62	1 207	2	4	5
IV	15	24	2	10	52	28	61	34	84	5	1	73	155	4	69	38	55	7	8	126	178	24	19	970	7	31	22	15	54	1 062	2	4	5
V	15	32	2	13	63	21	57	36	84	5	1	73	139	5	72	44	70	6	7	118	170	24	19	949	6	28	22	14	48	1 033	5	4	5
VI	8	32	4	10	54	20	61	35	73	4	1	76	148	3	73	39	63	5	8	134	170	26	18	959	5	32	23	15	50	1 046	4	5	7
VII	18	30	2	13	63	21	62	24	92	7	1	84	153	5	80	42	63	6	8	130	175	26	17	995	6	30	27	14	58	1 094	2	4	4
VIII	10	22	2	13	47	17	60	23	58	4	1	60	135	5	67	34	41	6	5	119	150	19	12	815	4	20	19	9	44	886	2	4	5
IX	12	27	1	10	49	28	51	32	68	3	1	72	169	5	77	38	68	6	7	146	180	24	18	993	6	28	24	15	45	1 078	3	4	5
X	9	37	1	13	60	26	59	26	77	4	1	85	155	4	76	42	64	7	8	151	177	21	19	1 000	7	27	25	15	52	1 093	4	5	4
XI	4	36	3	13	56	29	53	21	83	1	1	81	158	10	83	39	67	8	8	142	164	19	17	982	6	26	23	15	49	1 069	3	4	5
XII	11	44	1	11	66	22	66	28	112	1	1	79	153	6	93	38	66	9	8	154	170	23	17	1 047	7	35	27	15	55	1 143	4	4	4
1966																																	
I																																	
II																																	
III																																	
IV																																	
V																																	
B																																	
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																
1963	.	.	.	.	.	11	31	21	.	.	.	218	.	.	.	10	1	35	9	30	.	1	367	88	279	36	25	.	427	.	.	.	.
1964	.	.	.	.	.	14	38	36	.	.	98	148	.	.	.	10	1	30	10	38	.	1	425	93	332	41	31	.	497	.	.	.	.
1965	.	.	.	.	.	16	35	47	.	.	93	138	.	.	.	11	1	30	20	37	.	2	429	81	348	47	42	.	518	.	.	.	.
1965																																	
I	.	.	.	.	.	0,9	3,0	2,7	.	.	8,6	12,5	.	.	.	1,2	0,1	2,2	1,2	2,9	.	0,1	35,1	8,4	26,8	3,3	3,1	.	41,5	.	.	.	.
II	.	.	.	.	.	1,2	2,5	3,4	.	.	8,5	14,4	.	.	.	0,8	0,1	2,9	1,6	3,0	.	0,1	38,4	7,5	30,9	3,7	3,1	.	45,1	.	.	.	.
III	.	.	.	.	.	1,1	3,4	5,8	.	.	10,7	12,9	.	.	.	1,4	0,1	3,1	1,8	3,7	.	0,0	44,2	10,1	34,2	4,4	4,0	.	52,6	.	.	.	.
IV	.	.	.	.	.	1,1	3,6	5,0	.	.	7,7	12,3	.	.	.	0,9	0,2	2,6	1,6	3,2	.	0,1	38,2	7,0	31,1	3,8	3,7	.	45,8	.	.	.	.
V	.	.	.	.	.	1,5	3,0	3,6	.	.	7,2	10,9	.	.	.	0,8	0,2	2,0	1,6	2,9	.	0,2	34,1	6,1	28,0	4,5	3,5	.	42,1	.	.	.	.
VI	.	.	.	.	.	1,2	3,4	5,9	.	.	6,5	11,3	.	.	.	1,2	0,0	2,7	1,7	3,3	.	0,1	37,2	5,3	31,9	4,1	3,4	.	44,7	.	.	.	.
VII	.	.	.	.	.	1,6	3,3	4,3	.	.	8,1	11,4	.	.	.	0,6	0,1	2,3	1,5	2,9	.	0,1	36,1	6,5	29,6	4,8	3,3	.	44,3	.	.	.	.
VIII	.	.	.	.	.	1,6	1,5	3,0	.	.	4,7	6,8	.	.	.	0,4	0,0	2,1	1,5	2,5	.	0,1	24,2	3,9	20,3	2,9	2,2	.	29,3	.	.	.	.
IX	.	.	.	.	.	1,4	2,8	3,3	.	.	7,8	10,8	.	.	.	1,3	0,1	2,1	1,4	2,9	.	0,2	34,0	6,2	27,8	4,1	3,9	.	41,9	.	.	.	.
X	.	.	.	.	.	1,1	2,6	2,6	.	.	7,9	11,2	.	.	.	0,7	0,1	2,4	1,7	3,0	.	0,2	33,5	6,9	26,6	4,0	4,0	.	41,5	.	.	.	.
XI	.	.	.	.	.	1,0	2,5	2,1	.	.	7,3	10,9	.	.	.	0,9	0,0	2,5	1,8	2,8	.	0,1	31,8	5,9	25,9	3,7	3,8	.	39,3	.	.	.	.
XII	.	.	.	.	.	1,9	3,6	4,9	.	.	8,4	12,5	.	.	.	0,7	0,1	2,8	2,6	4,0	.	0,3	41,7	6,8	34,9	4,4	4,1	.	50,2	.	.	.	.
1966																																	
I																																	
II																																	
III																																	
IV																																	
V																																	

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

Bezüge aus anderen Ländern der EGKS · Réceptions en provenance des autres pays de la CECA ·
Arrivi dagli altri paesi della CECA · Aanvoer uit andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32		
A																																			
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																		
1963	5	65	14	40	124	1	181	15	51	1	3	425	511	0	217	113	229	9	18	257	895	98	53	3 078	20	33	21	39	93	3 230	2	1	26		
1964	5	85	12	61	163	3	390	45	71	2	1	468	612	1	321	133	297	15	29	387	1 048	110	71	4 012	29	69	30	41	117	4 200	4	1	29		
1965	8	101	10	53	172	2	312	40	78	0	3	490	616	1	321	163	286	19	34	559	1169	98	73	4 262	18	90	48	58	129	4 497	14	2	27		
1965																																			
I	1	9	0	4	14	—	28	5	2	0	0	42	41	0	28	14	24	1	2	40	91	7	6	332	3	8	3	5	12	352	1	0	2		
II	1	8	2	6	16	0	26	3	6	0	0	40	52	0	27	14	21	2	3	43	107	6	6	356	2	8	4	5	11	376	1	0	2		
III	0	8	1	7	16	0	29	4	10	0	0	53	52	0	28	18	25	2	3	44	117	9	6	402	3	11	4	6	14	426	1	0	2		
IV	1	8	1	4	14	0	25	4	5	0	0	39	58	0	28	13	24	2	3	47	106	10	6	371	3	9	3	5	11	390	1	0	2		
V	0	8	1	5	14	1	29	5	13	0	0	42	51	0	32	17	33	2	2	42	100	9	6	386	1	8	4	5	11	405	2	0	3		
VI	1	9	2	4	16	0	28	6	5	—	0	42	50	0	26	14	26	2	3	48	100	8	7	366	2	9	4	6	12	388	2	0	4		
VII	0	8	1	5	15	0	32	3	9	0	0	44	64	0	33	16	25	1	3	55	97	9	7	398	1	9	5	5	13	421	1	0	2		
VIII	1	9	1	4	15	0	34	2	4	—	0	34	49	0	20	12	17	1	3	48	86	8	5	323	1	6	4	3	10	341	1	0	3		
IX	0	10	0	3	14	—	21	3	5	0	1	36	60	0	23	12	23	1	3	55	98	8	6	357	1	6	4	5	9	375	1	0	2		
X	1	9	0	4	14	—	19	2	5	0	1	42	51	0	23	13	19	2	3	48	93	7	7	334	1	6	4	5	11	354	1	0	2		
XI	1	10	1	3	14	0	18	2	4	0	0	40	52	0	25	12	23	2	3	47	92	7	6	334	2	6	4	5	8	350	1	0	2		
XII	1	5	1	3	10	0	24	1	7	0	0	36	36	—	26	8	24	2	3	41	82	9	6	304	1	7	5	4	7	319	1	0	3		
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			
B																																			
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																		
1963	.	.	.	.	.	0	4	6	.	.	.	24	.	.	.	0	0	9	1	7	.	0	53	20	33	2	3	.	.	58	.	.	.
1964	.	.	.	.	.	0	8	15	.	.	.	29	19	.	.	1	0	13	4	10	.	0	98	29	69	4	6	.	.	108	.	.	.
1965	.	.	.	.	.	0	10	17	.	.	.	29	21	.	.	1	0	14	5	11	.	0	109	18	90	8	11	.	.	128	.	.	.
1965																																			
I	.	.	.	.	.	—	1,1	1,3	.	.	.	3,3	2,7	.	.	0,1	0	0,8	0,3	1,0	.	0	10,6	3,0	7,6	0,3	0,6	.	.	11,6	.	.	.
II	.	.	.	.	.	0	0,7	0,5	.	.	.	3,0	2,5	.	.	0	0	1,1	0,5	1,0	.	0	9,5	1,7	7,8	0,3	0,6	.	.	10,4	.	.	.
III	.	.	.	.	.	0,1	1,2	2,2	.	.	.	3,6	2,7	.	.	0	0	1,2	0,5	1,5	.	0	13,2	2,6	10,6	0,8	1,1	.	.	15,1	.	.	.
IV	.	.	.	.	.	—	1,0	1,6	.	.	.	2,9	2,7	.	.	0,1	—	1,1	0,3	1,0	.	0	10,6	1,8	8,8	0,6	0,9	.	.	12,1	.	.	.
V	.	.	.	.	.	0,0	0,8	1,8	.	.	.	2,5	1,4	.	.	0,2	0	0,8	0,5	1,2	.	0	9,1	1,2	7,9	0,8	1,0	.	.	10,9	.	.	.
VI	.	.	.	.	.	0,0	1,0	1,8	.	.	.	2,6	1,8	.	.	0,3	1,6	0,4	1,0	.	0	10,4	1,6	8,8	0,5	1,0	.	.	11,9	.	.	.	
VII	.	.	.	.	.	0,0	1,2	2,1	.	.	.	2,7	1,6	.	.	0,1	—	1,3	0,4	0,8	.	0	10,2	1,5	8,8	0,9	0,9	.	.	12,0	.	.	.
VIII	.	.	.	.	.	0,0	0,6	0,7	.	.	.	1,3	1,1	.	.	0,1	—	1,4	0,3	0,8	.	0	6,3	0,7	5,6	0,6	0,8	.	.	7,7	.	.	.
IX	.	.	.	.	.	—	0,6	1,5	.	.	.	1,4	0,8	.	.	0,1	—	0,9	0,3	0,8	.	0	6,4	0,8	5,6	0,9	0,8	.	.	8,2	.	.	.
X	.	.	.	.	.	—	0,6	1,0	.	.	.	1,5	1,0	.	.	0,1	0	1,4	0,2	0,7	.	0	6,6	0,8	5,8	0,8	0,9	.	.	8,2	.	.	.
XI	.	.	.	.	.	—	0,5	0,7	.	.	.	2,4	1,1	.	.	0,1	—	1,4	0,5	0,7	.	0	7,3	1,6	5,7	0,7	1,1	.	.	9,1	.	.	.
XII	.	.	.	.	.	—	0,1	1,6	.	.	.	2,2	1,1	.	.	0,1	0	1,3	0,5	1,0	.	0	8,7	1,3	7,4	1,2	0,9	.	.	10,8	.	.	.
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87(vouwblad)

Bezüge aus anderen Ländern der EGKS • Réceptions en provenance des autres pays de la CECA •

Arrivi dagli altri paesi della CECA • Aanvoer uit andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	
A																																		
	Eisen und Stahl • Sidérurgie • Siderurgia • Ijzer en staal																																	
1963	107	65	3	10	185	154	132	355	329	4	0	106	501	0	211	138	198	28	20	489	346	93	38	3 143	21	133	54	38	83	3 317	1	3	0	
1964	76	71	2	10	159	164	164	343	443	6	0	167	594	1	247	168	247	34	16	600	446	94	53	3 787	23	155	64	43	102	3 996	4	3	1	
1965	24	49	1	9	82	122	165	306	335	5	0	146	560	1	236	151	219	37	13	617	430	86	60	3 490	19	147	62	45	107	3 705	8	3	1	
1965																																		
I	1	5	0	1	7	8	15	25	25	0	0	12	48	0	14	13	18	3	2	55	35	8	5	288	2	12	4	4	7	302	1	0	0	
II	4	5	1	1	10	10	17	28	33	0	0	14	45	0	22	14	19	4	1	51	39	8	4	309	3	14	6	4	8	327	1	0	0	
III	2	5	0	1	8	15	16	28	39	0	—	13	44	—	20	13	18	4	1	58	39	9	6	322	2	13	6	4	10	341	0	0	0	
IV	3	4	0	0	7	9	17	29	35	0	—	11	45	0	19	11	14	4	1	46	31	8	5	286	2	13	6	4	8	304	0	0	0	
V	3	5	0	1	9	8	13	30	30	1	0	12	45	0	18	12	18	2	1	46	34	7	6	284	2	13	6	4	9	303	1	0	0	
VI	1	4	—	1	6	7	14	29	31	0	0	11	43	0	20	11	17	2	1	50	31	9	6	282	1	13	5	3	9	299	1	0	0	
VII	0	4	0	0	5	9	13	21	24	1	0	12	43	—	20	14	17	3	1	43	33	9	5	266	1	12	5	4	10	286	1	0	0	
VIII	1	2	—	1	4	9	6	21	16	0	—	7	36	—	16	8	13	2	0	42	27	6	3	211	1	6	2	2	8	224	0	0	0	
IX	2	3	0	1	6	14	13	28	23	0	0	15	52	0	20	13	20	3	1	54	41	7	6	310	1	13	5	5	10	330	1	0	0	
X	1	5	0	0	7	12	15	24	24	0	0	14	49	—	22	14	21	3	1	64	41	6	5	316	2	11	6	4	10	335	1	0	0	
XI	3	4	0	0	7	9	12	17	26	0	—	14	52	—	22	13	23	3	1	51	34	5	5	289	1	11	5	4	9	307	0	0	0	
XII	2	3	0	1	7	12	14	26	29	0	0	13	58	0	22	15	21	3	2	57	45	5	5	328	2	14	6	5	9	348	0	0	0	
1966																																		
I																																		
II																																		
III																																		
IV																																		
V																																		
B																																		
	Darunter Edeltähle • Dont aciers spéciaux • Di cui acciai speciali • Waarvan speciaal staal																																	
1963					7	14	15					97			6	1	7	3	5		0	154	21	133	18	9			182					
1964					10	16	20				24	87			6	1	5	4	5		0	178	23	155	21	11			211					
1965					11	17	24				19	73			7	1	4	4	7		0	166	19	147	22	12			201					
1965																																		
I					0,8	1,3	1,2				1,6	6,8			0,7	0	0,4	0,2	0,5		—	13,6	1,9	11,7	1,8	0,9			16,3					
II					1,0	1,3	2,1				2,4	8,2			0,6	0	0,4	0,3	0,6		0,1	17,1	2,6	14,5	2,2	0,9			20,2					
III					0,9	1,5	2,3				2,0	6,7			1,0	0,1	0,4	0,3	0,7		0	15,9	2,5	13,5	2,2	1,0			19,1					
IV					0,8	2,0	2,2				1,4	6,4			0,6	0,1	0,4	0,5	0,8		0	15,0	1,7	13,3	2,0	1,0			18,0					
V					1,3	1,8	1,4				1,4	6,6			0,6	0,2	0,3	0,4	0,6		0	14,5	1,6	12,9	2,4	0,9			17,7					
VI					0,9	1,5	3,1				0,8	5,9			0,6	0,0	0,2	0,5	0,5		0	14,2	0,7	13,5	2,1	0,9			17,1					
VII					1,1	1,2	2,0				1,3	5,9			0,3	0,0	0,2	0,4	0,5		0	13,1	1,1	12,0	2,4	1,0			16,6					
VIII					0,9	0,3	2,2				0,6	2,0			0,2	—	0,1	0,2	0,4		0	6,9	0,7	6,2	0,8	0,4			8,1					
IX					0,9	1,4	1,6				2,1	6,6			0,9	0,0	0,3	0,2	0,6		0	14,8	1,4	13,4	2,1	1,2			18,1					
X					0,9	1,3	1,4				2,0	5,5			0,4	0,1	0,2	0,4	0,6		0,1	12,7	2,0	10,7	1,5	0,9			15,1					
XI					0,5	1,4	1,4				1,9	5,6			0,4	0,0	0,4	0,3	0,5		0,0	12,4	1,2	11,2	1,6	1,3			15,3					
XII					0,7	1,6	3,3				1,8	6,4			0,4	0,0	0,5	0,5	0,7		0,1	16,0	1,6	14,4	1,5	1,5			19,0					
1966																																		
I																																		
II																																		
III																																		
IV																																		
V																																		

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 * Voir les en-têtes des colonnes page 87 * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

**Bezüge aus anderen Ländern der EGKS · Réceptions en provenance des autres pays de la CECA ·
Arrivi dagli altri paesi della CECA · Aanvoer uit andere landen der EGKS**

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32		
A	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																		
1963	158	271	12	42	483	6	262	28	393	10	4	111	137	1	167	83	179	10	56	334	424	91	87	2 382	13	73	25	10	38	2 455	53	28	11		
1964	45	167	2	29	243	29	175	30	478	4	1	63	49	1	68	40	71	5	36	206	278	63	94	1 690	5	59	20	8	21	1 739	11	18	12		
1965	70	136	1	32	239	4	141	17	448	5	0	30	44	1	104	11	69	7	32	94	269	53	41	1 372	5	54	25	6	16	1 420	5	14	15		
1965																																			
I	0	14	0	1	15	2	11	0	24	—	—	2	2	0	4	0	6	0	3	4	16	4	3	81	0	3	2	1	1	85	—	1	0		
II	8	18	0	2	28	0	10	9	55	0	0	2	3	0	8	0	3	0	4	5	20	3	4	126	0	5	2	1	1	130	0	0	2		
III	13	12	0	4	29	0	7	7	45	1	0	3	2	0	6	0	7	0	3	4	23	4	5	118	0	5	2	1	1	121	—	1	2		
IV	4	5	0	2	11	0	8	0	32	1	0	2	3	0	4	0	5	0	3	8	23	4	6	99	1	5	3	1	2	104	—	1	2		
V	10	10	0	3	23	1	8	—	24	1	0	1	3	0	3	1	6	0	3	5	18	5	4	83	0	3	2	0	2	87	0	1	1		
VI	4	11	0	1	16	0	13	0	27	0	—	1	3	0	7	0	4	0	2	5	22	5	2	94	1	4	1	0	1	96	0	2	1		
VII	15	10	1	3	29	0	7	0	44	0	—	2	3	0	7	1	6	0	3	6	31	5	3	117	1	4	4	0	1	122	0	1	1		
VIII	4	2	—	3	10	0	13	0	29	0	—	1	5	0	10	1	3	1	2	4	21	3	2	96	0	4	2	0	1	99	0	1	1		
IX	3	7	—	1	11	0	9	0	26	0	—	3	4	0	11	2	7	0	3	8	23	5	3	106	1	4	2	0	1	109	0	1	1		
X	3	12	0	4	19	1	16	0	35	1	0	3	4	0	9	2	7	1	2	11	27	5	3	129	1	5	2	1	2	133	1	1	1		
XI	0	12	0	6	19	0	16	0	45	0	—	4	6	0	15	2	8	1	3	14	21	4	2	139	1	5	2	1	2	144	1	1	1		
XII	6	23	—	1	30	0	25	0	61	0	0	4	7	1	23	1	8	1	3	20	23	6	3	186	0	7	2	1	2	192	2	1	1		
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			
B	Darunter Edelstähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																		
1963						0	11	0				42				2	0	16	2	12		0	86	13	73		6	1							
1964						0	11	1			7	21				2	0	10	2	11		1	64	5	59		4	1						93	
1965						0	5	4			7	17				2	0	9	4	11		1	59	5	54		4	1						69	
1965																																			
I						—	0,2	0,1			0,5	1,2				0,3	—	0,6	0,1	0,7		0	3,6	0,3	3,3		0,3	0						4,0	
II						—	0,2	0,6			0,4	1,5				0,1	0	1,3	0,1	0,6		—	4,9	0,2	4,7		0,2	0						5,1	
III						0	0,3	1,1			0,5	1,2				0,2	0	1,1	0,3	0,6		0	5,3	0,5	4,8		0,3	0,1						5,6	
IV						0	0,3	1,1			0,5	1,3				0,1	—	1,0	0,4	0,8		0	5,5	0,5	5,0		0,2	0,0						5,7	
V						0	0,2	0,1			0,3	0,9				0,2	0	0,6	0,3	0,6		0,2	3,4	0,2	3,2		0,3	0,1						3,8	
VI						0	0,3	0,7			0,4	1,3				0,2	—	0,6	0,2	1,0		0,0	4,8	0,6	4,2		0,3	0,0						5,1	
VII						0	0,6	0,1			0,7	1,6				0,1	0,0	0,6	0,1	1,0		0,0	4,8	0,7	4,1		0,5	0,1						5,3	
VIII						0	0,4	0,0			0,5	1,2				0,1	0,5	0,3	0,8		0,0	3,9	0,2	3,6		0,3	0,0							4,3	
IX						0	0,4	—			1,0	0,9				0,2	—	0,8	0,5	0,9		0,2	4,9	0,6	4,3		0,2	0,0						5,2	
X						0	0,5	—			1,1	2,0				0,2	—	0,3	0,5	1,3		0,1	6,0	0,6	5,4		0,4	0,1						6,5	
XI						—	0,4	—			0,0	1,9				0,3	0,0	0,5	0,3	1,0		0,0	5,2	0,6	4,6		0,3	0,1						5,6	
XII						—	0,8	—			0,9	2,0				0,1	—	0,9	0,8	1,4		0,2	7,0	0,3	6,6		0,4	0,1						7,5	
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 * Voir les en-têtes des colonnes page 87 * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87 (vouwblad)

**Bezüge aus anderen Ländern der EGKS · Réceptions en provenance des autres pays de la CECA ·
Arrivi dagli altri paesi della CECA · Aanvoer uit andere landen der EGKS**

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
A	<p align="center">Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal</p>																																
1963	1	6	0	4	10	13	11	19	2	34	7	104	426	53	164	204	119	10	7	167	95	35	25	1 495	2	15	71	45	153	1 763	7	14	1
1964	37	22	0	6	67	25	23	20	53	37	6 131	585	49	210	142	171	13	5	225	139	37	33	1 904	2	19	98	55	336	2 393	7	19	3	
1965	16	5	0	7	29	8	22	1	49	36	8 112	519	51	215	142	149	11	7	223	129	32	31	1 746	3	22	112	54	322	2 234	7	24	5	
1965	I	0	0	—	1	1	1	0	7	3	0 11	42	3	21	15	14	1	1	26	11	4	3	164	0	2	7	4	24	200	0	2	0	
	II	3	1	—	1	4	1	0	1	4	0 10	50	3	22	15	13	2	1	22	9	3	3	160	0	2	8	5	31	204	0	2	1	
	III	9	0	0	0	10	1	0	4	5	1 10	50	2	24	16	13	1	1	22	13	3	3	176	0	2	9	5	34	225	0	2	0	
	IV	4	0	0	0	5	1	0	4	4	1 8	43	3	16	11	10	1	0	18	11	2	2	140	0	2	9	5	29	182	1	2	0	
	V	0	0	0	0	1	1	0	4	3	1 7	33	5	15	11	12	1	1	15	11	3	3	126	0	2	8	4	22	160	1	2	1	
	VI	0	0	0	0	1	0	0	3	3	1 9	45	3	16	12	13	1	1	17	10	3	3	144	0	2	10	4	24	183	1	3	0	
	VII	0	0	0	0	1	0	0	7	6	1 11	38	5	17	10	15	1	1	16	11	2	2	144	0	2	10	4	31	190	0	2	0	
	VIII	0	0	0	0	1	0	0	5	3	0 9	39	5	16	11	7	1	0	14	10	2	2	125	0	2	8	3	20	157	0	2	1	
	IX	0	0	—	1	1	1	0	4	2	1 8	47	4	18	9	15	1	1	16	10	3	2	142	0	1	11	5	22	178	1	2	1	
	X	—	0	0	0	1	1	0	3	2	0 11	44	4	17	12	14	1	1	17	10	2	3	141	0	2	11	6	25	182	1	2	0	
	XI	0	1	0	—	1	1	0	2	0	0 10	43	9	15	10	12	1	0	19	11	2	3	140	0	1	10	4	27	180	1	2	0	
	XII	0	1	0	2	3	1	0	5	1	1 14	43	5	18	11	12	1	0	19	12	3	3	149	0	2	11	5	32	198	1	2	0	
1966	I																																
	II																																
	III																																
	IV																																
	V																																
B	<p align="center">Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal</p>																																
1963						0	1	—				7					1	2	2	3	0	16	2	15		5	11		32				
1964						0	2	—			1	9					1	0	2	4	4	0	22	2	19		7	12		41			
1965						1	1	0			0	11					0	0	1	5	4	0	25	3	22		8	15		48			
1965	I					0,1	0,1	—			0	0,7					0	—	0,2	0,5	0,4	0,1	2,1	0,1	2,0		0,5	1,3		3,8			
	II					0,1	0	—			0	0,8					0	0	0,1	0,4	0,4	0	1,8	0,2	1,6		0,5	1,3		3,7			
	III					0,1	0,2	—			0	1,0				0,1	0	0,2	0,5	0,4	0	2,7	0,2	2,4		0,6	1,3		4,6				
	IV					0,0	0,1	0			0	1,0				0	—	0,1	0,3	0,4	0	2,0	0,3	1,7		0,6	1,5		4,1				
	V					—	0,1	—			0,1	0,8					0	—	0,2	0,3	0,3	0	1,8	0,3	1,5		0,6	1,2		3,6			
	VI					0,0	0,3	0			0,0	1,0					0	—	0,1	0,4	0,5	0	2,4	0,2	2,2		0,7	1,1		4,2			
	VII					0,1	0,1	—			0,0	1,3					0	—	0,0	0,4	0,4	0,1	2,4	0,2	2,1		0,7	1,1		4,2			
	VIII					—	—	—			0,0	1,2					0,0	—	0,1	0,5	0,4	0,0	2,2	0,4	1,8		0,7	0,9		3,8			
	IX					0,0	—	—			0,0	1,1					0	—	0,0	0,3	0,3	0,0	1,7	0,3	1,4		0,7	1,0		3,4			
	X					0,0	0,0	—			0,0	0,9					0	—	0,3	0,4	0,3	0,0	1,9	0,1	1,8		0,7	1,5		4,1			
	XI					0,1	0,0	—			0,0	0,9					0	—	0,1	0,3	0,3	0,0	1,8	0,4	1,4		0,6	1,0		3,4			
	XII					0,7	—	—			0,0	0,7					0	—	0,1	0,3	0,5	0,0	2,4	0,1	2,3		0,8	1,3		4,6			
1966	I																																
	II																																
	III																																
	IV																																
	V																																

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 * Voir les en-têtes des colonnes page 87 * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87 (vouwblad)

**Bezüge aus anderen Ländern der EGKS · Réceptions en provenance des autres pays de la CECA ·
Arrivi dagli altri paesi della CECA · Aanvoer uit andere landen der EGKS**

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
A	<p align="center">Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal</p>																																
1963	145	79	13	33	270	29	73	11	138	1	1	83	99	0	31	15	14	5	3	98	49	2	5	656	32	26	18	5	32	712	0	4	7
1964	65	124	13	47	249	202	109	18	138	1	0	147	76	0	35	20	18	12	7	132	73	5	7	1000	33	29	23	9	40	1072	1	6	9
1965	30	112	12	42	196	151	71	3	105	2	1	153	80	0	48	24	18	8	5	135	73	9	8	894	35	34	26	9	44	974	0	6	11
1965	<p>I 1 16 0 2 20 12 2 0 5 0 0 9 7 0 3 2 1 1 0 9 6 2 1 63 3 2 2 1 3 69 0 0 1</p> <p>II 2 8 1 4 15 9 4 0 13 0 0 16 7 — 3 2 1 1 0 12 6 0 0 1 74 3 2 2 1 3 80 — 1 1</p> <p>III 2 10 2 4 17 17 7 0 13 0 0 16 7 7 0 3 1 2 1 1 11 7 0 1 87 4 3 2 1 3 94 0 0 1</p> <p>IV 3 7 1 4 14 17 6 0 7 0 0 13 7 7 3 2 2 1 1 8 7 0 0 1 75 3 2 2 1 4 81 0 0 1</p> <p>V 2 9 2 4 16 11 4 0 11 0 0 11 7 — 4 2 1 1 0 9 6 0 0 70 3 2 2 1 4 77 0 0 1</p> <p>VI 2 7 2 4 15 13 4 0 7 0 — 13 7 7 2 2 0 0 13 7 7 1 0 74 2 3 2 1 4 81 — 0 1</p> <p>VII 3 7 1 3 14 12 8 0 8 0 — 15 5 — 3 2 1 1 0 10 3 1 1 70 3 3 2 0 4 76 0 0 1</p> <p>VIII 4 4 9 1 4 18 7 6 0 5 0 0 9 6 6 2 1 1 0 12 5 1 0 60 2 3 2 0 4 66 0 0 1</p> <p>IX 7 7 0 4 18 13 8 0 9 0 0 11 6 0 5 2 2 1 0 13 7 1 1 78 3 3 2 1 4 85 0 0 1</p> <p>X 4 12 1 3 19 13 9 0 9 0 0 15 7 — 5 2 2 1 1 10 6 1 1 81 3 3 2 1 4 89 0 1 1</p> <p>XI 0 9 2 3 15 18 7 1 7 0 0 12 6 0 6 2 2 1 0 12 5 1 1 81 2 3 2 1 4 87 — 0 1</p> <p>XII 2 11 0 4 17 8 4 0 11 0 0 12 9 0 5 2 2 1 0 17 7 1 1 79 4 4 2 1 4 86 0 1 1</p>																																
1966	<p>I</p> <p>II</p> <p>III</p> <p>IV</p> <p>V</p>																																
B	<p align="center">Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal</p>																																
1963	.	.	.	.	.	4	1	0	.	.	.	48	.	.	.	.	1	0	1	1	3	.	0	58	32	26	3	1	.	.	.	.
1964	.	.	.	.	.	3	2	0	.	.	38	11	.	.	.	1	1	1	1	2	3	.	0	62	33	29	6	1	.	.	.	.
1965	.	.	.	.	.	3	3	2	.	.	37	16	.	.	.	1	0	1	2	3	.	0	69	35	34	5	4	.	.	.	.
1965	<p>I 0,1 0,3 0,1 . . 3,1 1,2 . . . 0,1 0 0,1 0,1 0,2 . 0 5,3 3,1 2,2 0,4 0,2 </p> <p>II 0,0 0,2 0,2 . . 2,6 1,4 . . . 0,1 0 0,0 0,3 0,3 . 0 5,1 2,8 2,3 0,4 0,2 </p> <p>III 4,5 1,3 . . . 0,0 0 0,2 0,2 0,4 . 0 7,2 4,3 2,9 0,6 0,5 </p> <p>IV 2,9 1,0 . . . 0,1 0,1 0,2 0,1 0,3 . 0 5,1 2,7 2,4 0,5 0,3 </p> <p>V 3,0 1,2 . . . 0,1 0,1 0,0 0,1 0,3 . — 5,4 2,9 2,5 0,5 0,3 </p> <p>VI 2,7 1,3 . . . 0,1 0,0 0,1 0,1 0,4 . 0 5,5 2,2 3,3 0,5 0,3 </p> <p>VII 3,2 1,0 . . . 0,0 0,0 0,2 0,1 0,2 . 0 5,6 3,0 2,6 0,3 0,2 </p> <p>VIII 2,3 1,3 . . . 0,1 0,0 0,1 0,1 0,2 . 0 5,0 1,9 3,1 0,4 0,1 </p> <p>IX 3,2 1,4 . . . 0,1 0,0 0,0 0,1 0,2 . 0 6,1 3,1 3,0 0,5 0,4 </p> <p>X 3,3 1,7 . . . 0,1 0,0 0,3 0,2 0,2 . 0 6,3 3,4 2,9 0,5 0,5 </p> <p>XI 2,3 1,4 . . . 0,1 0,0 0,1 0,4 0,3 . 0 5,2 2,2 3,0 0,4 0,4 </p> <p>XII 3,4 2,3 . . . 0,1 0,0 0,0 0,5 0,4 . 0 7,6 3,5 4,1 0,4 0,3 </p>																																
1966	<p>I</p> <p>II</p> <p>III</p> <p>IV</p> <p>V</p>																																

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

Lieferungen in Länder der EGKS · Livraisons aux pays de la CECA · Consegne ai paesi della CECA · Leveringen aan landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32			
A																																				
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																			
1963	900	30	134	1064	203	654	446	945	54	17	1850	1 701	55	732	423	745	64	128	1 326	1 771	316	202	10 631	46	318	191	141	370	11 332	127	49	39				
1964	242	460	25	150	877	437	857	440	1159	52	10 985	1 889	51	833	504	811	74	95	1 525	2 026	313	259	12 319	67	386	241	160	587	13 307	63	47	49				
1965	141	414	24	151	729	282	736	383	987	50	12 951	1 807	55	894	494	749	80	88	1 634	2 138	276	219	11 834	64	414	277	177	625	12 914	81	47	53				
1965																																				
I	6	44	2	9	61	21	57	48	75	4	0	81	156	3	74	45	67	9	8	138	168	26	17	999	8	34	19	15	47	1 090	6	4	3			
II	17	28	2	16	62	21	59	28	83	4	1	78	150	2	74	47	58	8	8	128	177	20	19	966	5	38	22	14	54	1 057	6	3	4			
III	25	43	3	13	84	29	73	34	87	6	2	93	151	4	77	49	65	8	9	142	211	23	21	1 082	7	40	24	18	61	1 186	7	4	4			
IV	18	29	2	12	61	30	64	38	78	6	1	80	148	3	71	38	62	6	8	116	187	23	21	980	5	36	20	15	48	1 063	5	4	5			
V	6	35	3	10	54	18	67	31	85	7	1	73	137	4	66	42	63	7	7	126	167	20	18	941	5	34	21	13	43	1 018	4	4	5			
VI	18	32	3	16	70	20	62	36	80	3	1	72	146	3	67	41	68	5	8	138	184	29	20	983	5	37	24	16	46	1 069	10	5	5			
VII	11	31	2	9	53	23	62	26	79	8	2	79	146	6	74	39	64	5	7	125	167	25	17	953	5	35	26	15	54	1 048	7	4	4			
VIII	4	23	2	12	40	15	59	25	54	4	1	58	134	3	63	37	38	5	4	124	147	20	13	803	3	23	17	8	45	873	7	3	5			
IX	14	41	1	16	73	26	56	30	80	3	1	79	168	5	72	38	67	5	7	142	179	25	18	1 001	5	32	25	15	51	1 092	4	4	3			
X	7	37	1	12	56	28	54	30	77	2	1	87	159	4	68	40	59	8	8	148	191	19	18	1 001	5	34	25	16	49	1 091	9	4	4			
XI	7	38	3	9	57	26	58	29	87	1	1	81	156	10	85	41	71	7	7	147	163	21	18	1 007	4	33	25	15	52	1 100	8	4	6			
XII	6	34	1	16	57	25	65	27	123	2	1	87	154	8	103	37	68	7	7	161	195	25	18	1 113	6	37	27	15	66	1 221	8	4	4			
1966																																				
I																																				
II																																				
III																																				
IV																																				
V																																				
B																																				
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																			
1963					14	29	20					191				7	1	62	9	29		1	364	46	318	39	27		430							
1964					36	47	39				73	142				9	1	54	16	35		1	453	67	386	47	32		531							
1965					36	44	52				81	145				9	1	53	18	37		2	479	64	414	51	41		570							
1965																																				
I					2,6	3,3	3,4				9,2	12,6				0,8	0,1	5,4	1,2	3,1		0,3	42,0	7,5	34,5	3,8	3,0		48,8							
II					3,9	3,0	5,1				6,8	14,0				0,6	0,1	5,4	1,4	3,1		0,2	43,5	5,1	38,4	3,9	3,1		50,5							
III					3,3	3,9	5,2				8,2	13,9				1,1	0,1	6,2	1,2	3,4		0,2	46,5	6,8	39,7	5,2	3,8		55,5							
IV					3,3	4,6	4,8				5,8	12,5				1,0	0,1	5,0	1,6	2,8		0,2	41,6	5,3	36,3	3,8	3,3		48,7							
V					2,6	3,2	4,6				5,9	12,3				1,0	0,2	4,2	1,6	2,9		0,3	38,7	4,8	33,9	4,3	3,2		46,3							
VI					3,2	4,7	5,7				6,5	12,1				0,8	0,0	4,1	1,5	3,5		0,3	42,3	4,9	37,4	4,5	3,5		50,2							
VII					3,0	4,3	5,0				7,1	12,0				0,6	0,1	4,3	1,4	2,8		0,1	40,6	5,2	35,4	4,7	3,4		48,6							
VIII					3,2	1,7	3,9				4,4	6,6				0,4	0,0	2,4	1,3	2,4		0,2	26,5	3,4	23,1	3,0	2,0		31,4							
IX					2,5	3,8	2,6				7,0	12,1				0,9	0,1	3,9	1,4	2,8		0,1	37,2	5,5	31,7	4,3	3,7		45,2							
X					3,1	3,3	3,5				7,1	11,9				0,8	0,1	4,6	1,4	3,0		0,1	39,1	5,4	33,7	4,5	4,2		47,7							
XI					3,4	3,5	3,9				5,4	11,9				0,6	0,1	3,8	1,7	3,0		0,1	37,2	4,0	33,2	4,0	4,1		45,3							
XII					2,2	4,9	4,8				7,6	13,4				0,5	0,1	3,7	2,1	3,8		0,2	43,2	6,2	37,0	4,5	3,8		51,5							
1966																																				
I																																				
II																																				
III																																				
IV																																				
V																																				

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 * Voir les en-têtes des colonnes page 87 * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87 (vouwblad)

Lieferungen in andere Länder der EGKS · Livraisons aux autres pays de la CECA ·
 Consegna agli altri paesi della CECA · Leveringen aan andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32															
A																																																
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																															
1963	203	300	16	11	529	121	268	334	297	33	13	183	672	27	297	171	149	40	4)	675	235	45	35	3 635	20	170	96	56	207	3 994	52	35	4															
1964	183	279	6	6	473	148	159	261	341	33	8	211	669	29	294	172	196	48	38	708	315	54	32	3 716	24	181	114	65	314	4 208	22	29	5															
1965	102	206	7	5	320	103	152	261	290	34	9	198	606	32	282	148	168	46	30	642	317	46	34	3 396	27	183	123	59	299	3 877	14	28	7															
1965																																																
I	2	23	1	0	26	9	8	39	15	4	0	18	60	2	22	14	20	6	3	57	27	5	3	309	3	15	9	5	35	358	2	3	1															
II	12	13	0	0	25	7	8	20	21	3	0	14	43	2	20	16	13	5	2	56	19	4	3	256	2	15	10	4	25	295	0	2	1															
III	22	26	1	0	49	12	24	19	27	5	1	18	57	1	22	15	18	5	3	59	36	5	2	329	3	17	12	6	26	372	1	2	1															
IV	15	10	0	0	26	10	13	23	21	4	1	13	44	1	19	12	11	3	3	45	23	5	5	257	2	15	9	5	21	291	0	2	0															
V	5	19	1	0	26	7	15	21	23	4	1	15	49	2	22	12	12	3	2	45	18	2	3	256	2	14	9	5	20	289	—	2	1															
VI	14	15	1	0	30	6	13	21	21	1	1	12	44	2	18	10	12	2	3	48	25	6	2	247	1	17	10	5	18	279	2	2	0															
VII	6	16	0	0	22	7	14	17	27	6	1	16	48	5	24	13	16	3	2	42	26	2	2	272	2	15	10	6	24	312	3	2	1															
VIII	3	7	0	0	11	8	7	18	26	2	1	15	49	1	28	10	10	3	1	47	24	4	3	256	2	11	8	3	26	292	2	2	1															
IX	14	22	—	2	37	12	12	22	19	1	0	18	54	3	24	9	12	4	2	53	23	4	3	275	2	16	11	5	24	315	0	2	1															
X	4	17	0	0	21	9	12	21	22	1	0	18	54	2	26	13	14	3	3	53	31	3	3	289	2	16	12	5	24	330	2	3	0															
XI	4	18	0	0	23	7	14	20	25	0	0	13	45	6	28	12	18	3	3	57	30	2	3	288	2	16	11	5	28	332	0	2	1															
XII	2	19	1	1	23	10	11	20	44	2	1	26	59	4	32	14	13	5	2	80	35	4	3	363	3	19	12	6	30	411	3	3	1															
1966																																																
I																																																
II																																																
III																																																
IV																																																
V																																																
B																																																
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cul acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																															
1963	7	16	14	.	.	.	115	.	.	.	5	1	17	4	11	.	1	190	20	170	30	15	.	235														
1964	7	16	22	.	.	32	86	.	.	.	8	1	18	6	10	.	0	205	24	181	33	18	.	256														
1965	5	19	30	.	.	32	83	.	.	.	7	1	16	6	11	.	0	210	27	183	33	15	.	258														
1965																																																
I	0,1	1,5	1,8	.	.	3,5	7,1	.	.	.	0,7	0	1,6	0,4	0,9	.	0	17,8	2,9	14,9	2,6	1,4	.	21,8														
II	0,3	1,6	2,3	.	.	2,9	7,7	.	.	.	0,4	0	1,2	0,4	0,7	.	—	17,7	2,3	15,3	2,7	1,4	.	21,7														
III	0,3	2,0	2,3	.	.	3,2	8,2	.	.	.	0,7	0,1	1,8	0,4	0,9	.	0	20,0	3,1	16,9	3,5	1,2	.	24,6														
IV	0,3	2,1	2,6	.	.	1,9	6,4	.	.	.	0,7	0,0	1,6	0,5	0,5	.	—	16,6	1,7	15,0	2,4	1,1	.	20,1														
V	0,4	1,2	2,5	.	.	2,4	6,7	.	.	.	0,5	0,1	1,1	0,7	0,7	.	0	16,4	2,0	14,4	2,6	1,3	.	20,3														
VI	0,5	2,0	3,3	.	.	1,8	6,7	.	.	.	0,6	0,0	1,6	0,6	1,0	.	0	18,1	1,5	16,6	3,0	1,2	.	22,3														
VII	0,6	1,3	2,8	.	.	2,4	6,2	.	.	.	0,4	0,0	1,3	0,5	0,9	.	0	16,4	1,9	14,5	3,0	1,2	.	20,6														
VIII	0,9	0,7	2,4	.	.	2,3	4,4	.	.	.	0,3	0,0	0,7	0,5	0,7	.	0	12,9	2,2	10,7	1,8	0,9	.	15,6														
IX	0,1	1,5	1,8	.	.	3,4	8,0	.	.	.	0,8	0,1	1,3	0,5	0,8	.	0	18,1	2,0	16,2	3,0	1,0	.	22,1														
X	0,3	1,3	2,0	.	.	2,7	7,1	.	.	.	0,5	0,1	1,3	0,4	0,9	.	0	16,6	2,4	14,2	2,7	1,2	.	20,6														
XI	0,7	1,4	2,7	.	.	2,0	7,3	.	.	.	0,5	0,1	1,5	0,3	1,2	.	0	17,9	1,6	16,2	2,7	1,3	.	21,9														
XII	0,7	2,6	3,7	.	.	3,7	7,7	.	.	.	0,4	0,0	1,0	0,7	1,3	.	0	21,9	3,3	18,6	2,9	1,4	.	26,2														
1966																																																
I																																																
II																																																
III																																																
IV																																																
V																																																

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

**Lieferungen in andere Länder der EGKS · Livraisons aux autres pays de la CECA ·
Consegna agli altri paesi della CECA · Leveringen aan andere landen der EGKS**

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32		
A Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																			
1963	128	14	12	102	257	19	94	25	116	13	1	355	212	5	105	65	152	13	67	159	693	84	62	2 239	2	83	30	7	42	2 318	33	11	39		
1964	50	46	15	127	239	134	280	24	167	9	1	401	190	5	130	62	98	16	39	190	763	80	84	2 673	3	97	40	9	60	2 782	14	13	39		
1965	29	69	16	120	234	71	170	5	210	9	2	388	211	6	186	72	109	20	41	205	786	67	47	2 605	3	118	48	14	82	2 748	21	13	36		
1965																																			
I	3	6	1	6	16	5	16	0	17	0	0	31	17	0	16	6	8	1	3	16	81	5	4	209	0	9	4	1	5	219	1	1	2		
II	3	6	1	12	22	5	17	0	17	0	0	38	21	—	17	7	7	2	4	17	72	3	5	234	0	11	4	1	12	251	1	1	3		
III	3	5	1	11	20	10	14	0	17	1	0	40	17	0	17	6	11	2	4	18	74	4	4	242	1	11	4	1	8	256	2	1	3		
IV	2	7	2	10	21	11	16	1	12	1	0	35	18	0	18	5	10	2	4	18	76	5	5	237	0	11	4	1	6	247	2	2	3		
V	1	5	2	9	17	7	17	0	19	1	0	28	20	0	13	7	9	2	3	22	71	6	4	232	0	9	4	1	5	242	1	2	3		
VI	4	6	2	14	25	3	14	0	18	1	0	32	18	0	16	7	10	2	4	25	71	6	4	230	0	11	4	2	8	244	1	2	4		
VII	5	7	1	7	20	3	17	0	13	1	0	33	16	0	14	5	9	1	4	20	62	7	4	208	0	12	5	2	7	221	1	1	3		
VIII	1	6	1	11	19	2	12	0	8	1	0	26	12	1	11	6	4	1	2	15	57	5	3	166	0	6	3	0	6	174	3	1	3		
IX	0	6	1	10	18	5	13	0	14	1	1	28	18	1	16	6	11	1	3	16	58	6	3	200	0	8	3	1	6	210	1	1	2		
X	2	5	1	9	17	7	9	0	17	1	1	36	19	1	13	6	8	2	4	15	61	5	3	208	0	11	4	1	6	220	2	1	3		
XI	3	6	2	8	19	7	11	1	20	0	0	30	18	2	17	6	9	2	3	14	55	6	4	205	0	9	4	1	6	217	3	1	3		
XII	3	3	—	14	19	5	13	0	37	0	0	31	17	1	18	6	12	2	4	9	67	8	4	234	0	10	5	1	7	247	5	1	3		
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			
B Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																			
1963						0	9	6				26				1	1	28		1	13		0	85	2	83	7	1		92					
1964						1	12	16				10	20			1	0	21		3	14		0	100	3	97	7	1		107					
1965						0	16	22				11	28			0	0	23		6	14		0	121	3	118	9	4		134					
1965																																			
I						0	0,8	1,6				1,0	2,3			0	0,1	1,9		0,2	1,0		0	9,0	0,3	8,6	0,7	0,2		9,8					
II						0	0,6	2,8				1,4	2,6			0,1	0	2,4		0,5	1,2		0	11,4	0,5	10,9	0,6	0,2		12,2					
III						0	1,3	2,8				1,2	2,7			0,1	0	2,2		0,2	1,3		0	11,8	0,5	11,3	0,9	0,5		13,2					
IV						0,1	1,6	2,3				0,9	2,3			0,1	0,1	2,1		0,4	1,1		0	10,9	0,3	10,6	0,6	0,4		11,8					
V						0,0	0,8	2,1				0,7	2,1			0,1	0,1	1,8		0,5	1,1		0,1	9,2	0,1	9,1	0,8	0,3		10,4					
VI						0,0	1,9	2,4				1,1	2,0			0,0	0,0	1,7		0,6	1,4		0,0	11,2	0,4	10,8	0,7	0,5		12,4					
VII						0,3	2,3	2,2				1,2	2,5			0,1	0,1	2,2		0,4	1,2		0,0	12,3	0,5	11,9	1,1	0,3		13,8					
VIII						0,0	0,7	1,5				0,6	1,2			0,0	0,0	1,3		0,3	0,9		0,0	6,5	0,1	6,4	0,7	0,0		7,3					
IX						0,0	1,9	0,8				0,7	1,5			0,0	0,0	1,4		0,5	0,9		0,0	7,8	0,2	7,6	0,7	0,5		9,1					
X						0,0	1,5	1,4				1,2	3,1			0,0	0,0	2,5		0,5	1,2		0,0	11,4	0,3	11,1	0,8	0,5		12,7					
XI						—	1,2	1,1				0,6	2,7			0,0	0,0	1,5		1,0	0,9		0,0	9,1	0,0	9,1	0,6	0,4		10,1					
XII						—	1,7	1,1				0,7	3,2			0,0	0,0	1,6		0,7	1,5		0,0	10,6	0,1	10,5	0,8	0,3		11,7					
1966																																			
I																																			
II																																			
III																																			
IV																																			
V																																			

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87 (vouwblad)

Lieferungen in andere Länder der EGKS · Livraisons aux autres pays de la CECA ·
 Consegna agli altri paesi della CECA · Leveringen aan andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32		
A	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																		
1963	—	0	—	—	0	0	0	0	6	0	—	1	20	—	4	5	1	0	2	21	33	7	1	101	0	7	3	0	7	111	—	1	2		
1964	—	0	0	0	0	11	15	0	3	0	—	6	153	—	14	80	4	0	3	32	49	3	2	376	11	16	5	0	57	439	0	3	4		
1965	—	0	—	0	0	2	3	0	6	0	—	12	204	—	46	53	10	0	4	44	104	6	7	501	10	26	6	1	79	587	0	4	8		
1965	I	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	1	14	—	2	5	2	0	0	5	8	0	0	38	1	2	0	0	5	43	—	0	0		
	II	—	—	—	0	0	0	0	—	—	—	1	20	—	5	6	1	—	0	3	11	1	1	52	1	3	0	0	5	58	0	0	0		
	III	—	0	—	0	1	—	0	—	—	—	1	17	—	5	6	0	—	0	6	12	1	1	51	1	3	1	0	12	64	—	0	0		
	IV	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	1	20	—	5	5	1	—	0	6	8	0	1	48	1	2	1	0	6	55	—	0	1		
	V	—	—	—	0	1	—	—	—	—	—	1	15	—	3	6	1	0	0	5	9	0	1	42	1	3	0	0	6	49	—	0	1		
	VI	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	1	17	—	4	4	3	0	0	4	11	1	1	49	1	2	1	0	5	56	—	0	0		
	VII	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—	1	16	—	4	4	0	—	0	2	4	0	0	33	1	2	1	0	5	38	—	0	0		
	VIII	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	1	19	—	3	4	1	—	0	1	6	0	0	37	0	2	0	0	4	41	—	0	1		
	IX	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—	1	19	—	3	4	0	—	0	2	6	1	0	37	1	1	1	0	6	43	—	0	0		
	X	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	19	—	1	4	0	0	0	2	11	0	0	40	1	2	1	0	5	46	—	0	1		
	XI	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—	1	17	—	2	3	0	0	0	3	5	0	0	34	1	2	1	0	4	38	—	0	1		
	XII	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	1	10	—	8	1	1	—	0	4	12	0	0	39	1	2	0	0	16	55	—	0	0		
1966	I	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
	II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	III	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IV	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
B	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																		
1963	·	·	·	·	·	0	0	·	·	·	·	1	·	·	·	·	0	0	2	0	3	·	0	7	0	7	1	0	9	·	·	·	·		
1964	·	·	·	·	·	0	9	·	·	·	·	2	4	·	·	·	0	0	3	3	5	·	1	27	11	16	2	0	29	·	·	·	·		
1965	·	·	·	·	·	0	1	0	·	·	·	11	9	·	·	·	2	0	3	3	4	·	2	36	10	26	2	0	38	·	·	·	·		
1965	I	·	·	·	·	—	0,1	—	·	·	·	1,0	0,4	·	·	·	0	—	0,4	0,3	0,5	·	0,3	3,1	0,8	2,3	0,1	0	3,2	·	·	·	·		
	II	·	·	·	·	—	0,2	—	·	·	·	1,2	1,1	·	·	·	0,1	—	0,3	0,5	0,6	·	0,2	3,9	0,9	3,0	0,2	0	4,1	·	·	·	·		
	III	·	·	·	·	—	—	—	·	·	·	1,1	0,6	·	·	·	0,3	—	0,3	0,2	0,6	·	0,2	3,3	0,6	2,6	0,3	0,1	3,7	·	·	·	·		
	IV	·	·	·	·	—	0,1	—	·	·	·	0,6	1,0	·	·	·	0,2	—	0,4	0,1	0,4	·	0,2	2,9	1,0	2,0	0,4	0	3,3	·	·	·	·		
	V	·	·	·	·	—	0,1	—	·	·	·	1,0	1,1	·	·	·	0,5	—	0,4	0,3	0,3	·	0,2	3,9	1,0	2,9	0,2	0	4,1	·	·	·	·		
	VI	·	·	·	·	—	0,2	—	·	·	·	0,9	0,9	·	·	·	0,2	—	0,0	0,2	0,3	·	0,3	3,0	0,8	2,1	0,1	—	3,1	·	·	·	·		
	VII	·	·	·	·	—	0,1	—	·	·	·	1,0	0,7	·	·	·	0,1	—	0,2	0,3	0,2	·	0,1	2,6	0,8	1,8	0,1	0,0	2,7	·	·	·	·		
	VIII	·	·	·	·	—	0,0	—	·	·	·	0,6	0,5	·	·	·	0,1	—	0,2	0,4	0,2	·	0,1	2,2	0,5	1,8	0,0	0,0	2,3	·	·	·	·		
	IX	·	·	·	·	—	0,1	—	0,0	·	·	0,6	1,0	·	·	·	0,1	—	0,2	0,3	0,3	·	0,1	2,7	1,4	1,3	0,1	0,0	2,8	·	·	·	·		
	X	·	·	·	·	—	0,1	—	0,0	·	·	0,9	0,5	·	·	·	0,2	0,0	0,1	0,3	0,2	·	0,1	2,5	0,8	1,7	0,2	0,1	2,8	·	·	·	·		
	XI	·	·	·	·	—	0,4	—	·	·	·	0,8	0,4	·	·	·	0,1	0,0	0,3	0,2	0,3	·	0,0	2,5	0,6	1,9	0,1	0,0	2,6	·	·	·	·		
	XII	·	·	·	·	—	0,1	—	·	·	·	0,9	0,7	·	·	·	0,1	—	0,5	0,4	0,3	·	0,2	3,1	0,8	2,3	0,1	0,0	3,3	·	·	·	·		
1966	I	·	·	·	·	—	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	
	II	·	·	·	·	—	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·
	III	·	·	·	·	—	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·
	IV	·	·	·	·	—	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·
	V	·	·	·	·	—	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·	·

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men blad-zijde 87 (vouwblad)

Lieferungen in andere Länder der EGKS · Livraisons aux autres pays de la CECA ·
 Consegne agli altri paesi della CECA · Leveringen aan andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
A																																	
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																
1963	115	0	0	115	10	2	4	261	0	1	34	40	0	1	30	38	0	1	93	165	50	1	733	18	3	15	3	33	785	4	1	0	
1964	2	77	—	78	75	1	2	270	1	0	65	53	1	2	2	44	0	3	86	172	42	0	819	21	6	12	5	47	884	5	1	0	
1965	1	72	—	73	68	13	5	147	0	1	60	53	1	2	3	41	1	2	71	194	46	1	707	18	6	17	9	48	781	5	1	0	
1965																																	
I	—	7	—	7	5	0	—	13	—	0	7	4	0	0	0	4	—	0	4	14	2	0	55	3	1	1	1	3	59	1	0	0	
II	1	5	—	6	5	0	0	20	0	0	1	3	0	0	0	3	0	0	5	14	2	0	55	1	1	1	0	3	60	1	0	0	
III	0	6	—	6	4	0	1	12	0	0	7	3	0	0	0	4	0	0	6	20	4	0	60	2	0	2	1	5	67	0	0	0	
IV	0	7	—	7	5	0	0	8	0	0	6	4	0	0	1	5	—	0	5	15	3	0	54	2	0	1	1	5	61	0	0	0	
V	0	5	—	5	2	0	0	10	0	0	4	3	0	0	0	3	0	0	3	13	3	0	42	1	0	2	1	4	48	0	0	0	
VI	0	7	—	7	9	—	0	12	0	0	8	4	0	0	0	4	0	0	5	15	5	0	65	2	1	2	1	4	72	1	0	0	
VII	0	4	—	4	10	1	0	13	0	0	5	5	0	0	0	3	0	0	6	15	7	0	66	2	1	2	1	6	74	1	0	0	
VIII	—	4	—	4	3	0	0	3	0	0	1	6	0	0	0	2	0	0	5	16	4	0	41	0	1	1	0	3	46	—	0	—	
IX	—	5	—	5	7	1	0	16	0	0	4	6	0	0	0	3	0	0	9	20	4	0	71	1	0	1	2	4	78	0	0	0	
X	0	8	—	8	6	4	0	15	0	0	5	6	0	0	0	5	0	0	8	19	3	0	72	2	1	2	1	4	78	1	0	0	
XI	0	5	—	5	8	3	0	11	—	0	5	3	0	0	0	3	0	0	7	14	4	0	57	1	0	1	1	3	62	—	0	—	
XII	0	8	—	8	4	2	1	14	0	0	5	6	0	0	0	3	0	0	9	19	4	0	67	2	0	2	1	4	73	0	0	0	
1966																																	
I																																	
II																																	
III																																	
IV																																	
V																																	
B																																	
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																
1963	·	·	·	·	·	1	—	·	·	·	·	19	·	·	·	0	—	1	0	1	·	0	21	18	3	0	1	·	·	·	·	·	
1964	·	·	·	·	·	1	—	·	·	·	·	24	1	·	·	0	—	0	0	1	·	0	27	21	6	1	1	·	·	·	·	·	
1965	·	·	·	·	·	0	0	·	·	·	·	21	1	·	·	0	—	0	0	1	·	0	24	18	6	1	1	·	·	·	·	·	
1965																																	
I	·	·	·	·	·	0,1	—	·	·	·	·	3,1	0	·	·	0	—	0	0	0,2	·	0	3,4	2,8	0,6	0,1	0	·	·	·	·	·	
II	·	·	·	·	·	0,1	0	·	·	·	·	1,0	0,1	·	·	0	—	0	0	0,1	·	0	1,4	0,8	0,6	0,1	0	·	·	·	·	·	
III	·	·	·	·	·	—	—	·	·	·	·	2,2	0	·	·	0	—	0	0	0,1	·	0	2,4	2,1	0,3	0,1	0	·	·	·	·	·	
IV	·	·	·	·	·	—	0	·	·	·	·	1,9	0	·	·	0	—	—	—	0,1	·	—	2,0	1,8	0,3	0,0	0,2	·	·	·	·	·	
V	·	·	·	·	·	0	—	·	·	·	·	1,4	0,1	·	·	0	—	0,1	0	0,1	·	0	1,7	1,2	0,5	0,1	0,2	·	·	·	·	·	
VI	·	·	·	·	·	0	—	·	·	·	·	1,9	0,2	·	·	0	—	0,0	0	0,1	·	0	2,2	1,6	0,6	0,1	0,1	·	·	·	·	·	
VII	·	·	·	·	·	—	—	·	·	·	·	2,0	0,1	·	·	0	—	—	0	0,1	·	0	2,2	1,6	0,6	0,1	0,1	·	·	·	·	·	
VIII	·	·	·	·	·	0,0	0,0	·	·	·	·	0,2	0,1	·	·	0	—	0,0	0	0,2	·	0	0,6	0,0	0,5	0,1	0,0	·	·	·	·	·	
IX	·	·	·	·	·	—	—	·	·	·	·	1,6	0,0	·	·	0	—	0,0	0	0,1	·	0	1,8	1,4	0,3	0,0	0,1	·	·	·	·	·	
X	·	·	·	·	·	0,0	—	·	·	·	·	2,0	0,1	·	·	0	—	0,0	0	0,1	·	0	2,3	1,7	0,6	0,1	0,1	·	·	·	·	·	
XI	·	·	·	·	·	—	0,0	·	·	·	·	1,5	0,1	·	·	0	—	0,0	—	0,1	·	0	1,6	1,3	0,3	0,1	0,1	·	·	·	·	·	
XII	·	·	·	·	·	0,1	—	·	·	·	·	1,8	0,0	·	·	0	—	0,0	0	0,1	·	0	2,0	1,6	0,4	0,1	0,0	·	·	·	·	·	
1966																																	
I																																	
II																																	
III																																	
IV																																	
V																																	

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 * Voir les en-têtes des colonnes page 87 * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

Lieferungen in andere Länder der EGKS · Livraisons aux autres pays de la CECA ·
 Consegna agli altri paesi della CECA · Leveringen aan andere landen der EGKS

1000 t

*	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32																	
A																																																		
	Eisen und Stahl · Sidérurgie · Siderurgia · Ijzer en staal																																																	
1963	6	134	2	22	164	53	291	83	265	7	2	278	757	23	325	153	404	10	18	378	645	129	103	3	923	6	54	47	74	81	4	125	38	1	3															
1964	7	59	4	17	87	69	402	152	379	10	0	302	824	15	393	188	469	9	13	508	727	133	140	4	735	8	85	70	81	108	4	994	22	1	2															
1965	8	67	1	25	101	38	398	112	334	7	0	294	733	16	378	218	421	13	11	671	737	112	131	4	625	6	82	83	95	117	4	920	40	2	2															
1965																																																		
I	1	8	0	4	12	3	34	9	29	0	0	23	60	1	37	20	33	1	2	56	59	14	10	389	1	8	6	8	9	411	2	0	0	0																
II	1	4	0	3	9	3	33	7	25	0	0	23	63	0	31	18	35	1	1	46	60	9	11	369	1	9	6	8	9	392	4	0	0	0																
III	1	6	0	2	9	3	34	13	31	0	0	26	58	2	33	21	33	1	2	53	69	9	13	401	0	9	7	10	10	427	4	0	0	0																
IV	1	5	0	1	7	3	34	14	36	1	—	25	62	2	29	15	35	1	1	42	65	10	11	385	1	9	6	8	10	409	3	0	0	0																
V	0	5	0	1	6	2	35	10	32	0	0	25	50	2	27	17	38	1	1	51	56	9	11	369	0	7	7	7	8	389	3	0	0	0																
VI	1	5	0	3	8	3	35	14	27	1	0	19	63	0	29	20	40	1	1	55	63	10	13	392	1	7	8	9	10	419	6	0	0	0																
VII	0	3	—	2	6	2	30	9	26	0	0	24	62	0	33	17	35	1	1	55	60	9	11	374	0	7	8	7	12	402	3	0	0	0																
VIII	—	5	0	1	5	2	39	6	17	1	0	15	48	1	21	17	21	0	0	55	45	7	7	303	1	4	5	4	7	320	3	0	0	0																
IX	1	8	0	4	12	2	29	7	31	1	0	28	72	0	29	20	41	1	1	63	72	10	12	419	1	6	9	8	12	447	2	0	0	0																
X	1	6	0	2	9	5	28	9	22	0	0	27	60	1	28	17	31	2	1	71	69	8	12	392	0	6	7	8	9	417	4	0	0	0																
XI	1	8	0	1	10	4	30	8	30	0	0	32	73	2	37	20	41	2	1	66	59	8	11	424	0	6	7	9	11	451	5	0	1	0																
XII	1	4	0	2	7	5	39	6	28	0	0	25	62	3	45	17	40	1	1	58	62	8	10	409	0	5	8	8	10	435	1	0	0	0																
1966																																																		
I																																																		
II																																																		
III																																																		
IV																																																		
V																																																		
B																																																		
	Darunter Edeltähle · Dont aciers spéciaux · Di cui acciai speciali · Waarvan speciaal staal																																																	
1963						6	4	0					31				0	0	14	4	2		0	60	6	54	1	11			73																			
1964						27	9	0				5	31				0	—	12	4	4		0	93	8	85	4	12			110																			
1965						30	6	0				6	24				0	0	11	2	7		0	87	6	82	6	21			115																			
1965																																																		
I						2,3	1,0	—				0,6	2,6				—	0	1,5	0,2	0,6		0	8,8	0,7	8,1	0,3	1,4			10,6																			
II						3,4	0,6	—				0,4	2,6				—	—	1,5	0,1	0,5		0	9,1	0,6	8,6	0,4	1,5			11,0																			
III						3,0	0,5	—				0,4	2,4				0	0	1,8	0,4	0,6		0	9,1	0,4	8,7	0,6	1,9			11,6																			
IV						2,8	0,8	—				0,5	2,8				0	—	1,0	0,5	0,8		—	9,2	0,6	8,6	0,4	1,6			11,2																			
V						2,2	1,0	—				0,3	2,4				—	—	0,8	0,1	0,7		0	7,5	0,5	7,0	0,6	1,3			9,4																			
VI						2,6	0,7	—				0,7	2,4				—	—	0,7	0,1	0,6		0	7,7	0,6	7,1	0,6	1,7			10,1																			
VII						2,1	0,6	0				0,5	2,5				—	—	0,7	0,1	0,4		—	7,0	0,4	6,6	0,5	1,7			9,2																			
VIII						2,2	0,2	—				0,6	0,4				0	—	0,3	0,0	0,5		0	4,3	0,6	3,7	0,4	1,0			5,7																			
IX						2,4	0,3	—				0,6	1,6				0	—	0,9	0,1	0,8		0	6,7	0,5	6,2	0,6	2,0			9,3																			
X						3,0	0,4	—				0,3	1,2				—	—	0,6	0,2	0,6		—	6,3	0,2	6,1	0,6	2,2			9,2																			
XI						2,7	0,5	—				0,5	1,4				0,0	—	0,5	0,2	0,5		—	6,1	0,4	5,8	0,6	2,3			9,0																			
XII						1,4	0,4	—				0,4	1,7				0,0	—	0,6	0,4	0,6		—	5,6	0,4	5,2	0,7	2,0			8,3																			
1966																																																		
I																																																		
II																																																		
III																																																		
IV																																																		
V																																																		

* Siehe Überschriften der Spalten Seite 87 (Falzblatt) * Voir les en-têtes des colonnes page 87 (dépliant) * Vedere le intestazioni delle colonne a pagina 87 (pieghevole) * Voor de tekst der kolommen zie men bladzijde 87 (vouwblad)

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep

1000 t

EGKS/CECA

Länder Pays Paesi Landen	Zeile Ligne Righe Lijn	Stahl (des Travaux) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																	
		Roheisen (c) Fontes (c) Ghisa (c) Ruwiizer (c)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e semi-prodotti Blokken en halfabrikaten			Warmbreitband in Rollen Coils Coils Breedband op rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Altri prodotti — Andere produkten						Insgesamt Total Totale Totaal		
		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	Insgesamt Total Totale			darunter - dont - di cui - waarvan :			1964	1965	1965 I-IX
											1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX			
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																			
EGKS	1	470	323	241	567	501	385	371	286	202	2 829	2 516	1 822	1 373	1 203	862	3 767	3 303	2 408
CECA	2	237	230	177	433	236	182	143	218	149	2 087	2 159	1 655	1 284	1 288	995	2 663	2 614	1 986
	3	0	0	0	126	4	3	8	5	335	499	393	93	172	134	364	511	401	
	4	81	68	49	84	85	58	271	169	132	449	472	346	369	270	804	726	536	
	5	91	97	69	632	540	408	393	334	256	3 770	3 737	2 740	1 980	2 072	1 524	4 796	4 611	3 404
	6	880	719	537	1 741	1 365	1 035	1 182	1 016	744	9 470	9 384	6 956	5 075	5 104	3 785	12 393	11 765	8 735
	7	616	649	458	277	134	109	939	672	488	946	826	603	547	475	348	2 162	1 633	1 201
	8	34	35	21	33	8	7	350	76	57	266	179	142	196	113	93	648	263	206
Europa	9	16	11	10	19	21	7	—	0	0	183	207	156	74	106	81	202	228	163
	10	156	235	169	83	49	43	—	4	—	67	74	57	21	31	22	150	127	100
	11	1	1	0	5	4	3	350	350	247	204	182	122	158	144	95	560	536	372
Europe	12	1	0	—	2	0	—	8	7	7	29	29	20	11	16	11	39	36	27
	13	97	32	23	2	2	2	8	1	1	37	37	27	27	11	8	48	40	30
	14	304	314	222	144	84	62	717	438	311	784	707	524	486	419	311	1 646	1 229	898
	15	150	141	98	135	79	58	700	431	304	726	667	497	450	395	295	1 562	1 176	858
	16	312	(d) 336	235	133	51	47	222	234	177	161	119	79	61	56	37	516	404	303
	17	237	213	169	43	21	21	188	171	130	1	0	0	1	0	0	232	193	152
Amerika	18	23	8	5	48	2	2	84	54	50	85	79	64	74	50	39	217	135	116
Amérique	19	1	1	1	46	1	0	62	54	50	77	55	44	70	46	36	186	110	94
	20	12	6	4	0	0	0	15	—	—	7	8	6	4	3	3	22	8	6
Afrika	21	81	74	53	—	1	—	2	—	—	9	1	1	3	0	0	11	2	1
	22	80	73	52	—	1	—	2	—	—	3	0	0	3	0	0	5	1	0
Asien	23	—	12	12	0	0	0	242	95	80	38	40	33	36	32	27	280	134	112
Asie	24	—	—	—	0	0	0	242	95	80	38	40	33	36	32	27	280	134	112
Ozeanien · Océanie	25	4	4	3	—	—	—	—	—	—	5	1	1	5	1	1	5	1	1
Übrige · Divers	26	34	35	33	—	—	—	—	—	—	0	1	1	0	0	0	0	1	1
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	27	758	783	563	325	138	111	1 267	821	617	1 084	946	702	665	560	415	2 676	1 905	1 431
Insgesamt · Total général	28	1 637	1 502	1 099	2 066	1 503	1 147	2 449	1 837	1 361	10 554	10 330	7 658	5 741	5 663	4 201	15 069	13 670	10 166
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																			
EGKS	29	163	175	135	457	361	296	69	77	62	3 503	3 847	2 912	1 977	2 247	1 695	4 029	4 286	3 271
CECA	30	146	87	64	674	602	449	413	326	250	2 705	2 568	1 859	1 514	1 469	1 071	3 793	3 496	2 558
	31	245	252	197	219	173	115	480	427	269	902	716	468	715	554	379	1 601	1 316	852
	32	65	29	24	56	35	32	58	50	38	1 751	1 683	1 258	609	597	444	1 866	1 768	1 328
	33	257	186	139	328	228	167	138	107	80	565	633	456	289	317	228	1 030	967	702
	34	877	729	558	1 734	1 400	1 058	1 159	987	700	9 426	9 447	6 953	5 103	5 183	3 818	12 319	11 834	8 711

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX		
Europa	Insgesamt · Total	35	167	145	101	587	925	636	202	261	170	4 549	4 967	3 724	2 953	3 239	2 437	5 338	6 153	4 531	
	West-europa	Großbritannien	36	22	1	1	192	6	1	—	1	0	487	293	201	324	233	157	679	300	202
		Royaume-Uni	37	27	29	20	1	6	5	0	1	0	576	760	574	361	487	370	577	766	579
		Schweden · Suède	38	18	17	12	4	29	19	61	61	49	1 101	1 222	933	677	745	569	1 166	1 312	1 001
	Europe de l'Ouest	Finl. · Norw. · Dan.	39	48	45	32	209	185	148	4	5	3	862	874	662	463	467	353	1 074	1 063	813
		Schweiz · Suisse	40	1	5	5	105	544	364	132	175	101	283	545	399	250	447	341	520	1 264	864
		Spanien · Espagne	41	5	11	9	40	98	59	0	7	7	293	296	219	139	144	106	333	400	285
		Griechenland · Grèce	42	25	18	12	36	55	37	4	4	3	534	609	450	384	453	334	574	(e) 668	490
	Europe Orient.	Sonstige · Autres	43	146	125	91	586	922	634	201	253	163	4 136	4 598	3 438	2 600	2 976	2 231	4 923	5 774	4 235
		Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	44	128	108	76	407	221	174	66	70	54	3 137	3 249	2 447	1 896	1 992	1 495	3 610	3 540	2 675
Osteuropa	Insgesamt · Total	45	21	19	11	1	2	2	1	8	7	413	369	286	353	263	206	415	379	296	
	darunter UdSSR	46	—	0	0	—	0	0	—	—	—	65	19	19	65	15	15	65	19	19	
Amerika	Insgesamt · Total	47	137	190	142	131	159	104	69	407	335	2 862	4 644	3 629	664	1 400	1 088	3 062	5 209	4 069	
	Nordamerika · Amérique du Nord	48	131	167	126	4	24	12	67	404	334	2 147	3 788	3 003	302	991	787	2 218	(f) 4 216	3 349	
Amérique	darunter USA · dont USA	49	131	167	126	3	12	11	67	344	286	1 756	3 048	2 432	282	862	694	1 826	3 404	2 728	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	50	0	6	6	8	38	23	—	0	0	212	219	164	69	56	40	220	257	188	
Amérique	Südamerika · Amérique du Sud	51	6	17	11	120	97	69	1	3	1	503	637	463	293	353	261	624	736	532	
	darunter	52	4	2	—	0	0	0	1	0	0	193	209	154	82	92	69	194	209	154	
	dont	53	—	—	—	10	—	—	—	—	—	37	38	26	33	33	22	47	38	26	
	Brasilien · Brésil	54	1	13	9	60	77	53	0	0	0	126	160	120	101	140	107	186	238	174	
Afrika	Insgesamt · Total	55	4	7	4	1	12	6	4	2	1	882	1 224	904	385	440	341	887	(g) 1 238	911	
	Nordafrika · Afr. du Nord	56	2	2	2	0	4	2	4	1	1	223	227	173	100	81	62	228	233	176	
Afrique	darunter	57	1	3	1	—	0	0	—	—	—	58	51	25	46	41	20	58	51	25	
	dont	58	0	0	0	0	0	0	—	0	0	209	177	123	80	67	48	209	177	123	
Ass. Afr. Länder	France	59	0	0	0	—	0	0	—	—	—	46	38	27	22	16	11	46	38	27	
	Etats Ass. d'Afr. { Sonst. Autres																				
Asien	Insgesamt · Total	60	26	7	5	124	141	89	8	33	23	985	1 428	982	315	542	328	1 116	1 602	1 094	
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	61	11	4	3	50	54	20	8	33	23	640	725	513	156	175	124	698	812	556	
Asie	darunter	62	7	1	1	—	0	0	—	1	0	155	222	160	37	57	37	155	223	160	
	dont	63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	87	75	49	12	19	15	87	75	49	
Asie	Iran	64	4	3	2	44	48	17	8	32	23	136	109	84	59	46	32	187	189	124	
	Israel · Israël	65	15	3	2	73	87	69	0	0	0	345	703	469	159	366	203	419	790	538	
	Übriges Asien · Reste de l'Asie	66	—	0	0	7	16	9	0	0	0	111	164	127	74	131	105	119	180	136	
	darunter	67	1	1	1	9	24	24	0	0	0	39	127	110	5	5	4	48	152	135	
Indien · Indes	Pakistan	68	—	—	—	—	0	0	0	0	0	32	179	56	32	172	56	32	179	57	
	China · Chine	69	0	0	0	1	0	0	—	—	—	6	3	2	3	1	1	7	3	3	
Japan · Japon		70	0	0	0	—	—	—	—	—	—	78	84	67	10	8	6	78	84	67	
		71	0	0	0	0	0	0	—	0	0	8	5	3	4	3	2	8	5	3	
Ozeanien · Océanie		70	0	0	0	—	—	—	—	—	—	78	84	67	10	8	6	78	84	67	
Öbrige · Divers		71	0	0	0	0	0	0	—	0	0	8	5	3	4	3	2	8	5	3	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		72	336	349	253	844	1 236	835	282	703	530	9 364	12 351	9 309	4 332	5 632	4 202	10 490	14 290	10 674	
Insgesamt · Total général		73	1 212	1 077	811	2 578	2 636	1 894	1 442	1 689	1 229	18 790	21 798	16 262	9 435	10 816	8 020	22 809	26 123	19 385	

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-importations)
Esportazioni nette (esportazioni-importazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	Deutschland (BR)	74	— 307	— 148	— 106	— 110	— 140	— 89	— 302	— 209	— 140	+ 674	+ 1 331	+ 1 090	+ 604	+ 1 044	+ 833	+ 262	+ 983	+ 863
	France	75	— 91	— 143	— 113	+ 241	+ 366	+ 267	+ 270	+ 108	+ 101	+ 618	+ 409	+ 204	+ 230	+ 181	+ 76	+ 1 130	+ 882	+ 572
	Italia	76	+ 245	+ 252	+ 197	+ 193	+ 169	+ 112	+ 477	+ 419	+ 264	+ 567	+ 217	+ 75	+ 622	+ 382	+ 245	+ 1 237	+ 805	+ 451
	Nederland	77	— 16	— 39	— 25	— 28	— 50	— 26	— 213	— 119	— 94	+ 1 302	+ 1 211	+ 912	+ 264	+ 228	+ 174	+ 1 062	+ 1 042	+ 792
UEBL · BLEU		78	+ 166	+ 89	+ 70	— 304	— 312	— 241	— 255	— 227	— 176	— 3 205	— 3 104	— 2 284	— 1 691	— 1 755	— 1 296	— 3 766	— 3 644	— 2 702
	Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	80	— 422	— 434	— 310	+ 519	+ 1 098	+ 714	— 985	— 118	— 87	+ 8 280	+ 11 405	+ 8 607	+ 3 667	+ 5 152	+ 3 787	+ 7 814	+ 12 385	+ 9 243

- (a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
(c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltes Ferromangan
(d) darunter: DM-OST } 105
dort: Zone est }

- (a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
(c) Y compris spiegel et ferro-manganèse carburé
(e) darunter: Portugal 230
dort: Jugoslawien · Yougoslavie 176

- (a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
(b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
(c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato
(f) darunter: Kanada } 810
dort: Canada }

- (a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
(b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
(c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan
(g) darunter: Südafrika } 386
dort: Afrique du Sud }

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits et par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep

DEUTSCHLAND (BR)

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Zeile Ligne Righe Lijn	Stahl (des Vertrages) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																				
		Roh Eisen (c) Fontes (c) Ghisa (c) Ruwijzer (c)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e semi-prodotti Blokken en halfabrikaten			Warmbreitband in Rollen Coils Coils Breedband op rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Aitri prodotti — Andere produkten						Insgesamt Total Totale Totaal					
		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	Insgesamt Total Totale Totaal			darunter - dont - di cui - waarvan :			1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX
											1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX						
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																						
EGKS CECA	France	2	101	110	88	118	72	63	29	40	33	1 366	1 470	1 150	847	904	709	1 512	1 581	1 246		
	Italia	3	—	—	—	7	3	3	—	0	0	203	282	227	42	68	52	210	285	230		
	Niederland	4	32	25	19	1	1	1	6	20	14	270	301	220	208	238	175	278	322	235		
	UEBL · BLEU	5	30	38	27	313	277	221	36	18	15	1 664	1 779	1 344	860	1 026	774	2 013	2 074	1 580		
	EGKS · CECA	6	163	172	134	438	353	288	71	78	62	3 503	3 832	2 941	1 957	2 237	1 711	4 012	4 262	3 291		
	Insgesamt · Total	7	136	63	46	77	18	12	477	413	293	523	480	356	318	299	214	1 077	912	662		
Europa	Großbritannien Royaume-Uni	8	9	2	1	9	2	1	98	19	14	106	64	50	95	53	41	213	85	65		
	West-europa Schweden · Suède	9	5	5	4	14	7	5	—	0	—	124	128	97	53	66	49	138	135	101		
	Fin. - Norw. - Dän. Fin. - Norv. - Dan.	10	78	46	32	7	1	1	—	—	—	57	63	51	17	26	20	64	64	51		
	Österreich · Autriche	11	—	0	0	5	3	3	313	332	235	129	126	86	111	108	72	447	462	324		
	Europe de l'Ouest Jugoslawien · Yougoslavie	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	18	13	10	14	10	16	18	13		
	Sonstige · Autres	13	38	6	4	2	1	1	—	0	0	7	24	19	1	3	2	8	25	20		
	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	14	130	59	41	36	14	10	411	350	249	439	424	315	287	271	195	886	788	575		
	Osteuropa Europe Orient.	15	60	48	34	30	13	10	411	350	249	419	404	301	276	256	185	860	768	560		
	Insgesamt · Total darunter UdSSR dont URSS	16	6	4	4	41	4	2	66	63	45	84	57	40	32	29	19	190	124	87		
	17	6	4	4	—	—	—	—	64	57	41	0	0	0	0	0	0	64	57	41		
Amerika Amérique	Insgesamt · Total	18	0	0	0	6	0	0	18	2	2	19	30	27	17	14	13	43	32	29		
	darunter USA	19	0	0	0	6	0	0	18	2	2	15	13	11	14	12	11	39	15	14		
	darunter Kanada · Canada	20	—	—	—	0	—	—	—	—	—	3	2	2	3	2	2	3	2	2		
Afrika Afrique	Insgesamt · Total	21	38	9	9	—	—	—	—	—	—	1	0	0	0	0	0	1	0	0		
	darunter Südafr. · dont Afr. du Sud	22	38	9	9	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
Asien Asie	Insgesamt · Total	23	—	3	3	0	0	0	18	10	10	5	17	14	3	11	9	24	28	25		
	darunter Japan · dont Japon	24	—	—	—	0	0	0	18	10	10	5	17	14	3	11	9	24	28	25		
Ozeanien · Océanie	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	—	—	0	—	—	0	—	—			
Übrige · Divers	26	23	32	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	27	196	108	87	83	19	13	513	426	306	548	528	397	339	325	236	1 144	972	716			
Insgesamt · Total général	28	359	280	222	522	372	300	583	503	368	4 052	4 359	3 338	2 295	2 562	1 947	5 156	5 234	4 006			
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																						
EGKS CECA	France	30	80	33	26	384	374	281	111	91	69	1 443	1 279	944	709	617	458	1 938	1 743	1 294		
	Italia	31	91	177	138	66	56	38	208	189	125	303	236	131	215	158	91	576	481	294		
	Niederland	32	55	19	18	41	33	30	1	1	1	793	775	578	308	323	238	835	809	609		
	UEBL · BLEU	33	145	92	72	76	52	43	21	9	4	270	301	212	160	185	127	367	363	259		
	EGKS · CECA	34	473	320	253	568	515	391	342	290	199	2 808	2 591	1 865	1 391	1 283	915	3 716	3 396	2 456		

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX		
Europa	Insgesamt · Total	35	143	126	90	318	459	316	54	59	38	1 418	1 804	1 324	867	1 156	836	1 789	2 322	1 678	
	West-europa	Großbritannien	36	13	1	1	142	0	0	—	1	0	52	54	37	39	49	34	193	55	37
		Royaume-Uni	37	26	28	19	1	5	5	0	1	0	190	307	229	116	199	149	191	313	235
		Schweden · Suède	38	17	15	12	2	25	16	—	0	0	402	517	385	223	293	216	403	542	401
	Europe de l'Ouest	Finl. - Norw. - Dan.	39	37	32	24	72	67	60	2	2	1	297	314	245	156	157	123	370	383	306
		Schweiz · Suisse	40	0	4	4	54	305	204	51	39	22	83	202	136	65	176	119	188	546	362
		Spanien · Espagne	41	5	11	9	27	36	17	0	6	6	92	77	58	44	41	30	119	120	81
	Osteuropa	Griechenland · Grèce	42	24	17	12	19	20	13	1	2	2	160	208	148	100	139	96	181	230	163
		Sonstige · Autres	43	122	108	80	316	458	315	54	51	32	1 276	1 679	1 237	744	1 055	766	1 646	2 189	1 584
		Zusammen · Total	44	105	92	66	217	92	80	2	5	2	985	1 234	932	565	729	545	1 204	1 331	1 014
dar. EFTA · dont AELE		45	21	18	10	1	1	1	0	8	7	142	125	87	124	100	70	143	133	95	
Europe Orient.	Insgesamt · Total	46	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	5	5	23	5	5	23	5	5	
	darunter UdSSR	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Amerika	Insgesamt · Total	47	71	110	81	35	76	57	69	166	111	740	1 256	956	295	613	461	843	1 498	1 124	
	Nordamerika · Amérique du Nord	48	70	89	65	3	11	11	67	164	110	540	1 028	798	192	477	367	610	1 203	919	
Amérique	darunter USA · dont USA	49	70	89	65	2	11	11	67	162	109	443	813	643	174	404	316	512	986	763	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	50	0	6	6	5	2	2	—	—	—	33	33	23	13	15	10	38	35	25	
Südamerika · Amérique du Sud	darunter	51	1	15	10	27	62	45	1	2	0	166	196	135	90	122	84	195	260	180	
	Venezuela · Vénézuéla	52	—	—	—	0	0	0	1	—	—	50	56	40	7	18	11	51	56	40	
	Brasilien · Brésil	53	—	—	—	10	—	—	—	—	—	28	32	22	26	28	18	38	32	22	
	darunter	54	1	13	9	13	61	43	0	0	0	44	56	39	33	47	34	58	116	82	
Argentinien · Argentine	Insgesamt · Total	55	2	2	2	0	4	2	3	1	1	104	182	124	38	81	67	107	187	127	
	Nordafrika · Afr. du Nord	56	1	1	1	—	0	0	3	1	1	14	20	14	4	7	5	17	20	15	
Afrika	darunter	57	—	0	0	—	—	—	—	—	—	25	12	8	18	8	7	25	12	8	
	Ägypten · Egypte	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	7	5	2	2	1	4	7	5	
Afrique	darunter	59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	4	2	2	2	1	5	4	2	
	Ass. Afr. Länder · France Sonst. Autres	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Asien	Insgesamt · Total	60	26	6	3	69	51	31	1	1	0	262	444	304	79	185	103	332	496	335	
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	61	11	4	2	25	16	8	1	1	—	157	207	155	38	49	32	183	224	163	
Asie	darunter	62	7	1	1	—	—	—	—	1	—	77	129	93	13	26	15	77	130	93	
	Iran	63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	7	4	1	3	2	8	7	4	
Asien	darunter	64	4	3	1	23	16	8	1	0	—	47	38	31	16	11	8	71	54	40	
	Israel · Israël	65	14	2	0	44	35	23	0	0	0	105	237	150	41	136	70	149	272	172	
	Übriges Asien · Reste de l'Asie	66	—	0	0	6	12	6	0	—	—	47	83	66	23	61	52	53	95	71	
	darunter	67	1	1	0	5	9	9	—	0	0	6	37	31	2	2	1	11	46	40	
Asie	darunter	68	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	64	8	2	60	8	2	64	8	
	China · Chine	69	—	0	0	1	0	0	—	—	—	2	1	1	0	0	0	2	1	1	
Japan · Japon	Ozeanien · Océanie	70	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	10	9	0	0	0	9	10	9	
	Übrige · Divers	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	72	242	244	176	421	590	407	127	226	150	2 533	3 696	2 718	1 279	2 035	1 467	3 081	4 512	3 275		
Insgesamt · Total général	73	715	564	430	989	1 105	798	468	517	349	5 341	6 286	4 583	2 671	3 317	2 382	6 797	7 908	5 731		

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-importations)
(Esportazioni nette (esportazioni-importazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	France	75	— 21	— 77	— 62	+ 266	+ 302	+ 218	+ 82	+ 51	+ 36	+ 77	— 191	— 206	— 138	— 287	— 251	+ 426	+ 162	+ 48
	Italia	76	+ 191	+ 177	+ 138	+ 59	+ 53	+ 35	+ 208	+ 189	+ 125	+ 100	— 46	— 96	— 173	+ 90	+ 39	+ 366	+ 196	+ 64
	Niederland	77	+ 23	— 6	— 1	+ 40	+ 33	+ 29	— 5	— 19	— 13	+ 523	+ 474	+ 358	+ 100	+ 85	+ 63	+ 557	+ 487	+ 374
	UEBL · BLEU	78	+ 115	+ 54	+ 45	— 237	— 225	— 178	— 15	— 9	— 11	— 1 394	— 1 478	— 1 132	— 700	— 841	— 647	— 1 646	— 1 711	— 1 321
EGKS · CECA	79	+ 310	+ 148	+ 119	+ 130	+ 162	+ 103	+ 271	+ 212	+ 137	— 695	— 1 241	— 1 076	— 566	— 954	— 796	— 296	— 866	— 835	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	80	+ 46	+ 136	+ 89	+ 338	+ 571	+ 394	— 386	— 200	— 156	+ 1 985	+ 3 168	+ 2 321	+ 940	+ 1 710	+ 1 231	+ 1 937	+ 3 540	+ 2 559	
Insgesamt · Total général	81	+ 356	+ 284	+ 208	+ 467	+ 733	+ 498	— 115	+ 14	— 19	+ 1 289	+ 1 927	+ 1 245	+ 376	+ 755	+ 435	+ 1 641	+ 2 674	+ 1 725	

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
(c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltes Ferromangan

(a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
(c) Y compris Spiegel et ferro-manganèse carburé

(a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
(b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
(c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato

(a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
(b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
(c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits et par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep

FRANCE

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Zelle Ligne Righe Lijn	Stahl (des Vertrages) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																		
		Roheisen (c) Fontes (c) Ghisa (c) Ruwijzer (c)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e semi-prodotti Blokken en halfabrikaten			Warmbreitband in Rollen Coils Coils Breedband op rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Aitri prodotti — Andere produkten						Insgesamt			
											Insgesamt			darunter - dont - di cui - waarvan :			Total			
											Total			Flacherzeugnisse produits plats prodotti piatti platte produkten			Totale			
			1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																				
EGKS CECA	Deutschland (BR)	1	94	32	24	383	368	282	135	94	72	1 430	1 263	932	690	611	449	1 949	1 725	1 287
	Italia	3	—	—	—	9	0	0	3	8	4	115	187	141	48	94	73	128	195	146
	Niederland	4	18	13	9	1	3	2	45	18	17	43	49	36	40	44	32	89	70	55
	UEBL · BLEU	5	48	37	27	278	223	167	260	215	162	1 085	1 063	741	712	714	508	1 623	1 501	1 070
	EGKS · CECA	6	159	82	61	671	594	451	443	335	256	2 674	2 562	1 851	1 490	1 463	1 062	3 787	3 490	2 558
	Insgesamt · Total	7	45	42	28	22	3	3	47	4	4	67	76	59	40	43	35	135	84	67
Europa	Großbritannien Royaume-Uni	8	0	3	1	13	1	1	32	3	3	38	33	29	26	18	17	84	37	33
	West- europa	9	2	0	0	2	2	2	—	0	—	15	26	20	3	13	11	16	28	22
	Fin. - Norw. - Dän. Fin. - Norv. - Dan.	10	30	36	25	0	—	—	—	—	—	2	6	2	2	2	0	3	6	2
	Österreich · Autriche de	11	—	—	—	0	0	0	2	0	0	3	3	2	2	1	1	4	3	2
	Jugoslawien · Yougoslavie	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	—	0	0	—	0	0	—
	Sonstige · Autres Europe de l'Ouest	13	13	2	2	0	—	—	—	—	—	6	9	6	5	7	5	6	9	6
Europe	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	14	45	42	28	15	3	3	34	3	3	64	76	59	38	42	35	113	83	65
	Osteuropa	15	9	10	6	15	3	3	34	3	3	58	68	53	33	35	30	107	74	60
	Europe Orient. darunter UdSSR dont URSS	16	—	—	—	7	0	0	13	1	1	3	0	0	2	0	0	22	1	1
17	—	—	—	0	0	0	0	11	—	—	0	0	—	0	—	—	12	0	0	
Amerika Amérique	Insgesamt · Total	18	0	0	0	0	0	0	2	0	0	7	8	6	4	2	1	9	9	6
	darunter USA	19	—	—	—	0	0	0	2	0	0	5	3	3	4	1	1	7	4	3
	darunter Kanada · Canada	20	0	0	0	—	—	—	—	—	—	2	5	3	0	1	0	2	5	3
Afrika Afrique	Insgesamt · Total	21	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	—	0	0	0
	darunter Südafr. · dont Afr. du Sud	22	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	—	—	0	—	—	0	—	—
Asien Asie	Insgesamt · Total	23	—	—	—	0	0	0	1	4	2	1	3	2	1	2	1	2	7	4
	darunter Japan · dont Japon	24	—	—	—	0	0	0	1	4	2	1	3	2	1	2	1	2	7	4
Ozeanien · Océanie	25	0	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Übrige · Divers	26	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	27	46	43	30	22	3	3	50	9	7	74	87	67	45	46	38	147	99	77	
Insgesamt · Total général	28	204	125	91	693	597	454	493	344	264	2 748	2 649	1 917	1 535	1 509	1 100	3 934	3 590	2 635	
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																				
EGKS CECA	Deutschland (BR)	29	101	111	88	129	76	68	34	41	34	1 374	1 481	1 143	847	904	700	1 537	1 598	1 245
	Italia	31	44	53	40	125	72	51	112	138	81	343	277	197	282	230	170	580	487	329
	Niederland	32	6	6	4	7	1	1	—	—	—	115	125	95	35	37	29	122	126	96
	UEBL · BLEU	33	87	64	48	177	97	71	20	31	21	237	266	196	107	103	79	434	394	288
	EGKS · CECA	34	239	234	179	438	246	191	167	210	136	2 068	2 149	1 630	1 271	1 274	977	2 673	2 605	1 957

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX		
Europa	Insgesamt · Total	35	7	7	5	155	171	106	2	4	2	1 168	1 114	843	735	677	530	1 325	1 290	951	
	West- europa	Großbritannien Royaume-Uni	36	—	—	—	32	4	0	—	0	0	72	20	16	27	7	6	104	25	16
		Schweden · Suède	37	1	2	1	0	—	—	—	—	—	129	155	115	73	90	69	129	155	115
		Finn. · Norw. · Dän. Finl. · Norv. · Dan.	38	—	0	0	2	1	0	—	—	—	260	258	199	150	135	106	263	259	199
	Europe de l'Ouest	Schweiz · Suisse	39	5	3	2	62	68	47	1	1	0	330	338	253	178	178	134	393	406	300
		Spanien · Espagne	40	1	0	0	36	79	48	0	3	1	94	101	78	84	76	65	131	184	127
		Griechenland · Grèce	41	0	0	0	10	16	8	—	—	—	57	51	34	18	20	14	67	68	43
		Sonstige · Autres	42	0	0	0	13	2	2	1	0	0	134	152	116	115	136	105	148	155	119
	Zusammen · Total		43	7	6	4	155	171	106	2	4	2	1 076	1 076	811	646	642	499	1 234	1 251	919
	dar. EFTA · dont AELE		44	6	5	3	96	73	47	1	1	1	826	800	601	460	441	337	922	875	649
Osteuropa Europe Orient.	Insgesamt · Total darunter UdSSR dont URSS	45	0	1	1	—	0	0	—	—	—	91	38	32	89	35	31	91	38	33	
		46	—	—	—	—	0	0	—	—	—	20	5	5	20	5	5	20	5	5	
Amerika	Insgesamt · Total	47	48	61	50	41	20	15	0	110	103	607	964	767	179	316	258	648	1 094	884	
	Nordamerika · Amérique du Nord darunter USA · dont USA	48	44	59	49	0	2	0	0	109	103	424	765	616	55	194	163	424	876	719	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	49	44	59	49	0	2	0	0	108	103	349	629	506	54	181	152	349	739	609	
Amérique	Südamerika · Amérique du Sud	50	0	—	—	1	4	2	—	—	—	57	49	37	25	14	10	58	54	39	
	darunter	51	4	2	0	40	14	12	0	0	0	126	150	113	99	108	84	165	164	126	
	Venezuela · Vénézuéla	52	4	2	—	—	—	—	0	0	0	52	56	45	40	44	35	52	56	45	
	Brasilien · Brésil	53	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	5	3	3	4	3	4	5	3	
Argentinien · Argentine	54	—	—	—	27	7	6	—	—	—	38	47	36	34	44	33	65	54	42		
Afrika	Insgesamt · Total	55	2	4	2	1	1	1	1	1	0	469	467	332	213	187	132	471	468	333	
	Nordafrika · Afr. du Nord	56	1	1	0	0	0	0	1	1	0	195	164	124	90	66	52	197	165	125	
	Ägypten · Egypte	57	0	3	1	—	0	0	—	—	—	24	32	13	23	31	12	24	32	13	
Afrique	darunter	58	0	0	0	0	0	0	—	—	—	184	147	102	61	51	37	184	148	102	
	Ass. Afr. Länder Etats Ass. d'Afr.	59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	1	0	1	1	1	
Asien	Insgesamt · Total	60	0	0	0	34	23	17	—	—	—	212	300	179	100	143	82	246	324	195	
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	61	0	—	—	10	12	8	—	—	—	142	158	93	58	51	33	152	171	102	
	darunter	62	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	19	10	9	11	5	17	19	10	
Asie	Iran	63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	15	9	6	8	6	12	15	9	
	Irak	64	—	—	—	—	—	—	—	—	—	47	34	24	25	17	11	53	41	29	
	Israel · Israël	65	0	0	0	24	11	8	—	—	—	69	142	85	42	92	49	93	153	94	
	Übriges Asien · Reste de l'Asie	66	—	—	—	0	0	—	—	—	—	15	12	10	14	12	10	15	12	10	
	darunter	67	—	—	—	1	3	3	—	—	—	14	15	13	1	1	1	15	18	16	
China · Chine	68	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	73	33	23	73	33	23	73	33		
Japan · Japon	69	0	—	—	—	—	—	—	—	—	0	—	—	0	—	—	0	—	—		
Ozeanien · Océanie	70	0	0	0	—	—	—	—	—	—	35	38	31	6	6	5	35	38	31		
Übrige · Divers	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	72	58	72	56	231	215	138	3	114	105	2 490	2 884	2 151	1 233	1 329	1 006	2 724	3 213	2 394		
Insgesamt · Total général	73	296	306	235	669	461	329	270	324	241	4 558	5 033	3 782	2 504	2 603	1 983	5 397	5 818	4 352		

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-importations)
 Esportazioni nette (esportazioni-importazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	Deutschland (BR)	74	+ 7	+ 79	+ 64	— 254	— 292	— 214	— 101	— 53	— 38	— 56	+ 218	+ 211	+ 157	+ 293	+ 251	— 412	— 127	— 42
	Italia	76	+ 44	+ 53	+ 40	+ 116	+ 72	+ 51	+ 109	+ 130	+ 77	+ 228	+ 90	+ 56	+ 234	+ 136	+ 97	+ 452	+ 292	+ 183
	Niederland	77	+ 12	— 7	— 5	+ 6	— 2	— 1	— 45	— 18	— 17	+ 72	+ 76	+ 59	— 5	— 7	— 3	+ 33	+ 56	+ 41
	UEBL · BLEU	78	+ 39	+ 27	+ 21	— 101	— 126	— 96	— 240	— 184	— 141	— 848	— 797	— 545	— 605	— 611	— 429	— 1 189	— 1 107	— 782
EGKS · CECA	79	+ 80	+ 152	+ 119	— 233	— 348	— 260	— 276	— 125	— 121	— 606	— 413	— 121	— 219	— 189	— 85	— 1 114	— 885	— 601	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	80	+ 12	+ 29	+ 26	+ 209	+ 212	+ 135	+ 47	+ 105	+ 98	+ 2 416	+ 2 797	+ 2 084	+ 1 188	+ 1 283	+ 968	+ 2 577	+ 3 114	+ 2 317	
Insgesamt · Total général	81	+ 92	+ 181	+ 144	— 24	— 136	— 125	— 323	— 20	— 23	+ 1 810	+ 2 384	+ 1 865	+ 969	+ 1 094	+ 883	+ 1 463	+ 2 228	+ 1 717	

- (a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
 (b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
 (c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltetes Ferromangan

- (a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
 (b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
 (c) Y compris spiegel et ferro-manganèse carburé

- (a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
 (b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
 (c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato

- (a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
 (b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
 (c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijke ferromangaan

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits et par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep



ITALIA

1000 t

Länder	Zelle	Stahl (des Vertrages) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																		
		Rohisen (c)			Blöcke und Halbzeug			Warmbreitband in Rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Altri prodotti — Andere produkten						Insgesamt			
		Fontes (c)			Lingots et demi-produits			Coils			Insgesamt			darunter - dont - di cui - waarvan :			Total			
		Ghisa (c)			Lingotti e semi-prodotti			Coils			Totale			Flacherzeugnisse produits plats prodotti piatti platte produkten			Totale			
Landen	Lijn	Ruwijzer (c)			Blokken en halfabrikaten			Breedband op rollen			Totaal			Totaal			Totaal			
		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																				
EGKS	{ Deutschland (BR)	1	186	169	120	70	50	34	216	184	125	341	248	145	232	158	96	627	483	304
CECA	{ France	2	44	50	38	125	72	51	94	148	95	370	296	208	297	237	173	589	517	355
	{ Nederland	4	4	3	2	5	1	—	123	64	47	77	61	45	76	60	45	205	125	92
	{ UEBl · BLEU	5	9	17	12	33	39	20	45	52	40	191	156	107	148	111	78	269	248	167
	{ EGKS · CECA	6	243	239	171	233	162	105	478	448	307	979	761	506	753	566	392	1 690	1 372	918
	{ Insgesamt · Total	7	295	423	300	66	37	35	362	241	180	194	144	92	132	74	50	623	422	307
	{ Großbritannien	8	3	6	2	4	5	4	204	51	37	62	40	31	52	24	21	270	96	72
West-europa	{ Royaume-Uni	9	—	3	3	1	0	0	—	0	0	21	10	6	10	4	2	22	10	6
	{ Schweden · Suède	10	9	112	82	16	4	4	—	4	—	0	1	1	0	0	0	16	10	5
Europa	{ Fin. - Norw. - Dan.	11	1	1	0	0	0	0	21	13	8	48	35	21	32	20	11	69	49	29
	{ Österreich · Autriche	12	1	0	—	2	0	—	8	7	7	13	11	7	1	1	0	23	18	14
Europe de l'Ouest	{ Jugoslawien · Yougoslavie	13	42	24	16	0	1	1	8	1	1	23	4	2	20	1	1	32	5	3
	{ Sonstige · Autres	14	55	146	104	24	10	10	242	76	52	167	101	68	115	51	35	433	187	130
	{ Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	15	14	23	16	22	6	6	225	69	45	134	88	60	94	48	34	381	163	111
	{ Osteuropa	16	239	277	196	42	27	26	121	165	128	27	43	24	17	23	15	190	235	178
	{ Europe Orient. } { Insgesamt · Total darunter UdSSR dont URSS	17	209	200	158	10	7	7	93	109	86	0	0	0	0	0	0	103	116	93
Amerika	{ Insgesamt · Total	18	17	2	2	31	2	2	54	32	32	46	31	24	44	28	22	131	65	58
Amérique	{ darunter USA	19	0	1	1	30	0	0	32	32	32	45	30	24	43	28	21	107	63	56
	{ dont Kanada · Canada	20	6	1	1	0	0	0	15	—	—	1	1	0	0	1	0	16	1	1
Afrika	{ Insgesamt · Total	21	38	59	40	—	1	—	2	—	—	7	1	0	3	0	0	9	2	0
Afrique	{ darunter Südafr. · dont Afr. du Sud	22	37	58	40	—	1	—	2	—	—	3	0	0	3	—	—	5	1	0
Asien	{ Insgesamt · Total	23	—	7	6	—	0	0	182	31	31	30	15	13	30	15	13	212	46	44
Asie	{ darunter Japan · dont Japon	24	—	—	—	—	0	0	182	31	31	29	15	13	29	15	13	212	46	44
Ozeanien · Océanie		25	1	2	1	—	—	—	—	—	—	5	1	1	5	1	1	5	1	1
Übrige · Divers		26	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		27	351	493	350	98	40	37	601	304	243	282	191	131	214	119	86	980	536	411
Insgesamt · Total général		28	593	732	521	331	202	142	1 079	753	550	1 260	953	636	966	684	478	2 670	1 908	1 329
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																				
EGKS	{ Deutschland (BR)	29	0	0	0	17	5	4	—	0	0	206	273	215	40	69	51	223	278	219
CECA	{ France	30	0	0	0	9	0	0	3	6	4	121	186	140	50	95	73	134	192	144
	{ Nederland	32	—	—	—	0	0	0	—	—	—	17	22	19	0	4	3	17	22	19
	{ UEBl · BLEU	33	—	0	0	0	0	0	0	—	—	2	9	5	2	7	5	3	9	5
	{ EGKS · CECA	34	0	0	0	27	5	4	3	6	4	346	490	380	93	175	133	376	501	388

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	
Europa	Insgesamt · Total	35	0	0	67	48	42	1	2	2	350	439	344	290	286	226	418	488	387	
	West-europa	Großbritannien	36	—	—	0	—	—	—	—	—	5	2	2	3	0	0	5	2	2
		Royaume-Uni	37	—	—	—	0	0	—	—	—	1	1	1	1	1	1	1	1	1
		Schweden · Suède Finn. - Norw. - Dan. Finl. - Norv. - Dan.	38	—	—	—	2	2	—	—	—	2	2	1	2	1	1	2	3	3
	Europe de l'Ouest	Schweiz · Suisse	39	0	0	66	43	37	0	0	0	52	49	37	31	28	20	118	92	74
		Spanien · Espagne	40	—	—	—	0	0	0	0	0	55	65	50	55	48	41	56	66	50
		Griechenland · Grèce	41	—	—	—	0	0	—	—	—	20	44	33	16	19	14	20	45	34
		Sonstige · Autres	42	0	0	1	2	2	0	1	0	92	100	75	75	83	62	93	103	78
		Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	43	0	0	67	47	41	1	2	2	226	264	200	183	181	139	293	313	242
	Osteuropa Europe Orient.	Insgesamt · Total darunter UdSSR dont URSS	44	0	0	0	67	46	40	0	1	73	69	53	40	37	28	140	115	93
		45	0	0	0	1	1	1	—	—	124	175	143	108	104	87	125	176	145	
Amerika	Insgesamt · Total	47	0	0	7	2	2	—	1	1	53	313	270	13	54	41	60	316	272	
	Nordamerika · Amérique du Nord darunter USA · dont USA		48	0	0	1	0	0	—	—	—	32	280	244	0	37	29	33	280	244
			49	0	0	0	0	0	—	—	—	5	224	198	0	27	19	6	224	198
	Mittelamerika · Amérique Centrale	50	—	—	—	—	—	—	0	0	1	1	1	1	1	1	1	2	1	
	Südamerika · Amérique du Sud darunter dont	Venezuela · Vénézuéla	51	—	—	6	2	2	—	—	—	20	32	25	12	16	12	26	34	27
Brasilien · Brésil		52	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	1	0	0	0	3	1	1	
Argentinien · Argentine		53	—	—	—	—	—	—	—	—	3	0	0	3	0	0	3	0	0	
Afrika	Insgesamt · Total	54	—	—	6	2	2	—	0	0	13	20	14	8	16	11	18	23	16	
	Nordafrika · Afr. du Nord Ägypten · Egypte		55	0	0	0	1	0	—	0	0	83	263	228	37	89	83	83	264	228
			56	—	—	—	—	—	—	—	—	5	18	14	2	3	3	5	18	14
	Ass. Afr. Länder Etats Ass. d'Afr.	57	—	—	—	—	—	—	—	—	7	6	4	3	0	0	7	6	4	
France Sonst. Autres		58	—	—	—	0	—	—	0	0	1	2	2	1	0	0	1	2	2	
		59	0	0	0	—	—	—	—	—	2	4	3	0	2	2	2	4	3	
Asien	Insgesamt · Total	60	0	0	2	13	12	6	32	23	102	186	128	23	72	42	110	230	162	
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient darunter dont	Iran	61	—	—	1	0	0	6	32	23	79	98	74	16	26	20	86	130	97
		Irak	62	—	—	—	0	0	—	0	0	24	23	16	3	3	3	24	23	16
	Israel · Israël	63	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2	2	—	0	0	3	2	2	
	Übriges Asien · Reste de l'Asie	64	—	—	1	0	0	6	32	23	23	22	17	14	15	10	30	54	39	
Indien · Indes darunter dont	Pakistan	65	0	0	1	12	12	0	0	0	23	87	53	7	46	22	24	100	65	
	China · Chine	66	—	—	0	3	3	—	0	0	10	20	15	4	15	11	10	24	18	
	Japan · Japon	67	—	—	—	6	6	0	—	—	5	23	18	0	0	0	5	29	24	
		68	—	—	—	0	0	—	0	0	2	32	10	2	30	10	2	32	10	
Ozeanien · Océanie	69	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	—	0	0	0		
Übrige · Divers	70	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	2	0	0	0	1	2	2		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	71	0	0	0	0	0	—	0	0	8	5	3	4	3	2	8	5	3		
Insgesamt · Total général	72	0	0	0	75	64	56	7	34	25	597	1 207	973	367	505	394	680	1 306	1 054	
	73	0	0	0	102	70	60	11	40	29	943	1 697	1 353	460	680	527	1 056	1 806	1 442	

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-importations)
Esportazioni nette (esportazioni-importazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	Deutschland (BR)	74	— 186	— 169	— 120	— 53	— 45	— 30	— 216	— 184	— 125	— 135	+ 25	+ 70	— 192	— 89	— 45	— 404	— 205	— 85
	France	75	— 44	— 50	— 38	— 116	— 72	— 51	— 91	— 142	— 91	— 249	— 110	— 68	— 247	— 142	— 100	— 455	— 325	— 211
	Niederland	77	— 4	— 3	— 2	— 5	— 1	+ 0	— 123	— 64	— 47	— 60	— 39	— 26	— 76	— 56	— 42	— 188	— 103	— 73
	UEBL · BLEU	78	— 9	— 17	— 12	— 33	— 39	— 20	— 45	— 52	— 40	— 189	— 147	— 102	— 146	— 104	— 73	— 266	— 239	— 162
EGKS · CECA		79	— 243	— 239	— 171	— 206	— 157	— 101	— 475	— 442	— 303	— 633	— 271	— 126	— 660	— 391	— 259	— 1 314	— 871	— 530
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	80	— 351	— 493	— 350	— 23	+ 24	+ 19	— 594	— 270	— 218	+ 315	+ 1016	+ 842	+ 153	+ 386	+ 308	— 300	+ 770	+ 643	
Insgesamt · Total général	81	— 593	— 732	— 521	— 229	— 132	— 82	— 1 068	— 713	— 521	— 317	+ 744	+ 717	— 506	— 4	+ 49	— 1 614	— 102	+ 113	

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
(c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltes Ferromangan

(a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
(c) Y compris spiegel et ferro-manganèse carburé

(a) importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
(b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
(c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato

(a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
(b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
(c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijke ferromangaan

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits et par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep

01

NEDERLAND

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Zeile Ligne Righe Lijn	Stahl (des Vertrages) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																				
		Roheisen (c) Fontes (c) Ghisa (c) Ruwlfzer (c)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e semi-prodotti Blokken en halfabrikaten			Warmbreitband in Rollen Coils Coils Breedband op rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Altri prodotti — Andere produkten						Insgesamt Total Totale Totaal					
		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	Insgesamt Total Totale Totaal			darunter - dont - di cui - waarvan : Flacherzeugnisse produits plats prodotti piatti platte produkten			1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX
											1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX						
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																						
EGKS CECA	Deutschland (BR)	1	55	18	18	41	30	27	0	0	0	822	768	577	328	314	233	863	799	604		
	France	2	6	6	4	10	0	0	—	—	—	115	135	105	34	43	34	125	135	105		
	Italia	3	0	0	0	11	0	0	—	—	—	14	23	20	0	3	3	25	23	20		
	UEBL · BLEU	5	5	4	3	8	0	0	52	49	39	831	739	547	260	222	164	891	789	587		
	EGKS · CECA	6	67	29	25	69	31	28	53	49	39	1 782	1 665	1 249	623	582	434	1 904	1 746	1 316		
	Insgesamt · Total	7	20	16	11	67	56	39	26	1	1	120	87	68	41	47	40	213	145	108		
Europa	Großbritannien Royaume-Uni	8	0	0	0	6	1	1	14	1	1	38	29	23	15	14	12	59	31	25		
	West- europa	9	9	3	2	2	12	—	—	—	—	9	22	18	6	17	15	11	34	18		
	Fin. - Norw. - Dän. Fin. - Norv. - Dan.	10	10	13	9	59	44	38	—	—	—	7	3	3	2	1	1	66	47	41		
	Österreich · Autriche	11	—	—	—	—	—	—	0	—	—	22	16	12	10	13	9	22	16	12		
	Europe de l'Ouest	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
	Jugoslawien · Yougoslavie	13	0	0	0	0	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
	Sonstige · Autres	14	20	16	11	67	56	39	14	1	1	76	70	55	34	45	37	158	127	95		
	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	15	19	15	10	67	56	39	14	1	1	75	70	55	34	45	37	158	127	95		
	Osteuropa Europe Orient.	16	0	1	0	—	—	—	12	—	—	43	17	13	7	3	3	55	17	13		
	darunter UdSSR dont URSS	17	0	1	0	—	—	—	12	—	—	1	—	—	1	—	—	12	—	—		
Amerika Amérique	Insgesamt · Total	18	2	1	1	10	0	0	—	—	—	6	4	3	5	2	2	16	4	3		
	darunter dont	19	—	—	—	10	0	0	—	—	—	6	4	3	4	2	1	16	4	3		
	USA Kanada · Canada	20	2	1	1	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
Afrika	Insgesamt · Total	21	2	3	2	—	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	—	0	0	0		
	darunter Südafr. · dont Afr. du Sud	22	2	3	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Asien Asie	Insgesamt · Total	23	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3	2	2	3	2	2	3	2		
	darunter Japan · dont Japon	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3	2	2	3	2	2	3	2		
Ozeanien · Océanie	25	—	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
Übrige · Divers	26	11	4	3	—	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—	0	0			
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	27	36	23	17	77	56	39	26	1	1	128	94	73	47	52	43	232	152	113			
Insgesamt · Total général	28	102	52	42	146	88	66	79	50	40	1 910	1 759	1 322	670	634	478	2 136	1 897	1 429			
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																						
EGKS CECA	Deutschland (BR)	29	31	25	18	1	1	1	4	18	11	293	314	231	210	234	171	299	333	243		
	France	30	20	16	10	1	2	2	47	19	18	43	50	36	39	45	33	91	71	56		
	Italia	31	2	3	2	2	3	2	121	45	23	79	53	37	79	53	38	202	101	63		
	UEBL · BLEU	33	25	29	20	75	79	53	97	66	54	56	57	42	19	23	17	227	202	150		
	EGKS · CECA	34	78	73	51	79	86	57	270	147	107	471	474	347	348	355	258	819	707	511		

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX		
Europa	Insgesamt · Total	35	16	11	7	5	102	70	142	194	127	397	414	309	367	379	289	544	710	506	
	West-europa	Großbritannien	36	9	0	0	5	0	—	—	—	—	196	142	108	196	142	108	201	142	108
		Royaume-Uni	37	1	1	0	—	1	—	—	0	0	68	93	67	60	77	59	68	94	67
		Schweden · Suède	38	0	1	0	0	—	—	61	61	49	62	58	41	47	47	34	123	119	90
	Europe de l'Ouest	Finn. - Norw. - Dän. Finl. - Norv. - Dan.	39	6	9	6	—	—	—	—	—	—	32	30	22	29	28	20	32	30	22
		Schweiz · Suisse	40	—	—	—	0	101	70	81	133	77	10	75	60	9	74	59	90	309	207
		Spanien · Espagne	41	—	0	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	0	0	0	1	1	1
		Griechenland · Grèce	42	0	0	0	—	—	—	—	—	—	17	12	9	14	9	7	17	12	9
	Osteuropa	Sonstige · Autres	43	16	11	7	5	102	70	142	194	127	385	411	307	355	376	287	532	707	504
		Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	44	16	11	7	5	102	70	142	194	127	385	411	307	355	376	287	532	707	504
Europe Orient.	Insgesamt · Total darunter UdSSR dont URSS	45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	3	2	12	3	2	12	3	2	
		46	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—	8	—	—	8	—	—	
Amerika	Insgesamt · Total	47	0	0	0	10	—	—	70	61	38	110	91	33	101	84	38	191	152		
	Nordamerika · Amérique du Nord	darunter USA · dont USA	48	—	—	—	10	—	—	70	61	1	80	68	0	75	65	1	161	129	
		Mittelamerika · Amérique Centrale	49	—	—	—	—	—	—	14	14	1	68	65	0	67	65	1	81	79	
	Amérique	Südamerika · Amérique du Sud	50	0	0	0	—	—	—	—	—	8	6	5	7	5	4	8	6	5	
darunter		Venezuela · Vénézuéla	51	0	0	0	—	—	—	—	—	28	24	18	26	21	15	28	24	18	
		Brasilien · Brésil	52	—	—	—	—	—	—	—	—	4	6	3	3	5	2	4	6	3	
Afrika	Argentinien · Argentine	53	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	0	1	0	1	1	1		
		54	—	—	—	0	—	—	—	—	16	11	8	16	11	8	16	11	8		
Afrique	Insgesamt · Total	55	0	0	0	—	—	—	—	—	27	41	33	26	17	13	27	41	33		
	Nordafrika · Afr. du Nord	darunter	56	0	0	0	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0		
		Agypten · Egypte	57	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0		
	Süd- und Westafrika · Afr. du Sud et Occidentale	darunter	58	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0		
Ass. Afr. Länder · France, Etats Ass. d'Afr. { Sonsts. Autre }		59	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0			
Asien	Insgesamt · Total	60	0	0	0	—	—	—	—	—	58	71	47	55	65	43	58	71	47		
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	darunter	61	0	0	0	—	—	—	—	—	13	15	12	11	12	10	13	15		
		Iran	62	—	—	—	—	—	—	—	—	7	9	7	7	9	7	7	9		
	Asien	Irak · Israël	63	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3	3	2	3	3	2	3		
		darunter	64	0	0	0	—	—	—	—	—	2	2	1	0	0	0	2	2		
		Übriges Asien · Reste de l'Asie	65	—	0	0	—	—	—	—	—	44	56	35	44	52	33	44	56		
darunter		66	—	—	—	—	—	—	—	—	29	37	26	29	35	26	29	37			
Ozeanien · Océanie	Indien · Indes	67	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0			
	Pakistan	68	—	—	—	—	—	—	—	—	5	4	0	5	4	0	5	4			
	China · Chine	69	—	0	0	—	—	—	—	—	3	1	1	3	1	1	3	1			
Ozeanien · Océanie	Japan · Japon	70	—	0	0	—	—	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0			
	Übrige · Divers	71	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	0	—	0	—			
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		72	17	11	7	5	112	70	142	265	188	519	636	480	481	562	429	666	1 013	737	
Insgesamt · Total général		73	95	85	58	84	198	128	411	412	294	990	1 110	827	829	916	687	1 485	1 720	1 249	

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-impportations)
Esportazioni nette (esportazioni-impportazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	Deutschland (BR) France Italia UEBL · BLEU	74	—	24	+	7	±	0	—	40	—	29	—	26	+	4	+	18	+	11	—	529	—	454	—	346	—	118	—	80	—	62	—	564	—	466	—	361		
		75	+	14	+	10	+	6	—	9	+	2	+	2	+	47	+	19	+	18	—	72	—	85	—	69	+	5	+	2	—	1	—	34	—	64	—	49		
		76	+	2	+	3	+	2	—	9	+	3	+	2	+	121	+	45	+	23	+	65	—	72	—	30	+	17	+	79	+	50	+	35	+	177	+	78	+	43
		78	+	20	+	25	+	17	+	67	+	79	+	53	+	45	+	17	+	15	—	775	—	682	—	505	—	241	—	199	—	147	—	664	—	587	—	437		
EGKS · CECA		79	+	11	+	44	+	26	+	10	+	55	+	29	+	217	+	98	+	68	—	1 311	—	1 191	—	902	—	275	—	227	—	176	—	1 085	—	1 039	—	805		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		80	—	19	—	12	—	10	—	72	+	56	+	31	+	116	+	264	+	187	+	391	+	542	+	407	+	434	+	510	+	386	+	434	+	861	+	624		
Insgesamt · Total général		81	—	7	+	33	+	16	—	62	+	110	+	62	+	332	+	362	+	254	—	920	—	649	—	495	+	159	+	282	+	209	—	651	—	177	—	180		

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
(c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltes Ferromangan

(a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
(c) Y compris spiegel et ferro-manganèse carburé

(a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
(b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
(c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato

(a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
(b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
(c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijk ferromangaan

Importations (a) et exportations (b) par groupes de produits et par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) per gruppi di prodotti e per paesi o zone geografiche

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) nach Erzeugnisgruppen sowie nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) per produktengroep en per land of landengroep

UEBL/BLEU

1000 t

		Stahl (des Vertrages) — Acier (CECA) — Acciaio (Trattato) — Staal (Verdrag)																			
Länder Pays Paesi Landen	Zelle Ligne Righe Lijn	Rohisen (c) Fontes (c) Ghisa (c) Ruwlizjer (c)			Blöcke und Halbzeug Lingots et demi-produits Lingotti e semi-prodotti Blokken en halfabrikaten			Warmbreitband in Rollen Coils Coils Breedband op rollen			Andere Erzeugnisse — Autres produits Altri prodotti — Andere produkten						Insgesamt Total Totale Totaal				
											Insgesamt Total Totale Totaal			darunter - dont - di cui - waarvan : Flacherzeugnisse produits plats prodotti piatti platte produkten							
		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX
I. — Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																					
EGKS CECA	{ Deutschland (BR) France Italia Niederland EGKS · CECA	1 2 3 4 6	135 86 0 28 249	104 64 0 28 196	79 47 0 19 146	73 181 0 76 330	52 92 — 81 224	42 67 — 55 164	20 20 — 98 138	8 31 0 67 105	4 21 0 54 79	236 236 2 58 532	237 259 7 61 565	168 192 5 45 410	124 106 2 21 253	121 103 6 26 256	83 79 5 18 186	329 437 2 232 1 000	297 381 8 209 894	214 280 6 153 653	
Europa	{ Ingesamt · Total West-europa Europa Osteuropa Europe Orient.	7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17	121 22 1 28 — — 3 54 48 66 21	105 24 0 28 — — 0 52 45 53 8	72 16 0 21 — — 0 37 33 35 6	44 0 0 0 — — 0 1 0 43 33	20 0 0 0 — — 0 0 0 19 15	19 0 — — — — — 0 0 19 15	27 1 — — 15 — — 15 — 12 8	13 2 — — 5 — — 7 7 6 5	10 2 — — 4 — — 6 6 4 3	44 21 14 0 — — 1 40 39 4	38 12 21 1 3 — 0 37 37 2	28 10 15 1 2 — 0 27 27 1	16 8 5 0 1 — 0 13 11 12 3	12 3 4 1 2 — 0 11 9 1 —	9 3 4 1 2 — 0 9 9 0 —	115 22 14 0 18 — 1 56 44 59 41	71 14 21 1 8 — 0 44 44 27 20	57 11 15 1 6 — 0 34 33 24 18	
Amerika Amérique	{ Ingesamt · Total darunter USA dont Kanada · Canada	18 19 20	3 0 3	4 0 4	3 0 3	1 0 —	0 0 —	0 0 —	10 10 —	19 19 —	15 15 —	7 6 1	5 5 0	4 3 0	4 4 0	3 3 0	2 2 0	18 17 1	25 24 0	19 18 0	
Afrika Afrique	{ Ingesamt · Total darunter Südafr. · dont Afr. du Sud	21 22	3 3	3 3	1 1	— —	— —	— —	— —	— —	— —	1 0	0 0	0 0	— —	— —	— —	— —	1 0	0 0	0 0
Asien	{ Ingesamt · Total darunter Japan · dont Japon	23 24	— —	2 —	— —	— —	— —	— —	40 40	49 49	36 36	0 0	2 2	2 2	0 0	2 2	2 2	40 40	51 51	37 37	
Ozeanien · Océanie		25	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Übrige · Divers		26	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—	0	0	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		27	129	116	79	44	20	19	77	81	60	52	46	34	21	17	13	173	147	114	
Insgesamt · Total général		28	378	312	225	374	244	184	215	187	139	584	610	444	273	273	199	1 173	1 041	767	
II. — Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																					
EGKS CECA	{ Deutschland (BR) France Italia Niederland EGKS · CECA	29 30 31 32 34	31 46 7 4 87	39 38 20 4 101	28 28 16 3 75	309 279 27 8 623	280 225 42 1 548	223 166 24 1 414	31 253 38 57 379	18 211 55 49 334	17 160 40 37 255	1 630 1 098 177 827 3 733	1 779 1 053 150 761 3 743	1 324 739 103 565 2 730	879 716 140 266 2 000	1 039 711 113 234 2 097	773 508 81 174 1 536	1 970 1 630 242 892 4 735	2 077 1 490 248 811 4 625	1 564 1 065 167 604 3 999	

		1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX		
Europa	Insgesamt · Total	35	1	1	0	42	144	102	3	2	2	1 217	1 196	904	693	742	556	1 262	1 342	1 008	
	West-europa	Großbritannien	36	—	—	—	13	1	1	—	—	—	163	75	39	59	35	10	176	76	40
		Royaume-Uni	37	—	—	—	0	—	—	—	0	—	188	203	162	112	120	92	188	203	162
		Schweden · Suède	38	0	—	—	0	1	1	0	—	—	375	387	306	256	269	212]	376	389	308
	Europe de l'Ouest	Finn. - Norw. - Dan.	39	0	0	0	9	7	4	1	2	1	151	143	105	69	76	55]	161	152	111
		Finl. - Norv. - Dan.	40	—	—	—	14	59	42	1	—	—	42	101	76	38	73	57	56	160	117
		Schweiz · Suisse	41	—	—	—	2	45	34	—	—	—	123	122	93	60	63	49	125	167	127
		Spanien · Espagne	42	1	0	0	3	31	20	1	0	0	131	137	102	79	86	64	135	168	122
		Griechenland · Grèce	43	1	1	0	42	144	102	3	2	2	1 173	1 168	883	673	722	540	1 218	1 314	987
		Sonstige · Autres	44	0	0	0	22	9	7	1	2	2	895	819	619	497	489	361	918	830	628
Zusammen · Total dar .EFTA · dont AELE	45	0	0	0	—	—	—	—	0	0	44	28	21	20	17	44	28	21	21		
Osteuropa	Europe Orient.	Insgesamt · Total	46	—	—	—	—	—	—	—	—	2	5	4	2	5	4	2	5	4	
darunter UdSSR		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Amerika	Insgesamt · Total	47	18	19	12	49	51	30	0	60	60	1 425	1 999	1 546	145	316	245	1 474	2 110	1 636	
	Nordamerika · Amérique du Nord	48	17	19	12	49	51	30	0	60	60	1 149	1 635	1 276	55	208	163	1 149	1 696	1 337	
Amérique	darunter USA · dont USA	49	17	19	12	—	—	—	—	60	60	959	1 314	1 020	53	182	142	959	1 375	1 080	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	50	—	—	—	2	31	19	—	—	—	113	130	98	23	23	16	114	161	118	
	Südamerika · Amérique du Sud	51	0	0	0	47	18	10	0	—	—	163	234	172	66	85	66	211	253	182	
	darunter	Venezuela · Vénézuéla	52	—	—	—	0	—	—	—	—	84	90	64	31	26	20	84	26	64	
Afrika	darunter	Brasilien · Brésil	53	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	0	1	0	1	0	1	0	
	Argentinien · Argentine	54	—	0	0	15	7	3	0	—	—	15	26	23	10	23	20	29	33	25	
	Insgesamt · Total	55	0	0	0	1	5	3	—	—	—	198	272	187	71	65	45	199	277	190	
Afrique	Nordafrika · Afr. du Nord	56	—	—	—	0	4	2	—	—	—	9	25	22	4	4	3	9	29	23	
	darunter	Ägypten · Egypte	57	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	1	1	2	0	2	2	1	
	darunter	Ass. Afr. Länder	58	—	—	—	—	—	—	—	—	20	20	14	17	14	10	20	20	14	
	France	59	0	0	0	—	0	0	—	—	—	37	28	20	18	11	7	37	28	20	
Asien	Insgesamt · Total	60	0	1	1	19	55	29	—	—	—	352	427	325	59	78	58	371	482	354	
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	61	0	0	0	15	25	3	—	—	—	249	247	179	34	37	29	263	272	182	
	darunter	Iran	62	—	—	—	—	—	—	—	—	30	41	34	6	8	7	30	41	34	
	darunter	Irak	63	—	—	—	—	—	—	—	—	62	47	32	3	6	5	62	47	32	
	darunter	Israel · Israël	64	0	0	0	14	25	3	—	—	18	14	12	4	4	3	32	39	15	
	Asie	Übriges Asien · Reste de l'Asie	65	0	1	1	5	29	26	—	—	—	103	180	146	26	41	29	108	210	172
		darunter	Indien · Indes	66	—	—	—	0	0	—	—	—	11	12	10	5	7	6	11	12	10
darunter		Pakistan	67	0	1	1	3	7	7	—	—	14	51	48	1	1	0	17	59	55	
darunter		China · Chine	68	—	—	—	—	—	—	—	—	0	6	4	0	6	4	0	6	4	
Japan · Japon	69	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	0	0	0	1	1	1		
Ozeanien · Océanie	70	0	0	0	—	—	—	—	—	—	33	35	25	4	1	1	33	35	25		
Übrige · Divers	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	0	0	0		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	72	19	21	13	111	255	165	3	63	62	3 226	3 929	2 986	972	1 202	906	3 339	4 247	3 213		
Insgesamt · Total général	73	106	123	88	734	803	579	382	397	317	6 958	7 672	5 717	2 972	3 299	2 441	8 074	8 872	6 612		

III. — Nettoausfuhr (Ausfuhr-Einfuhr) — Exportations nettes (exportations-importations)
Esportazioni nette (esportazioni-importazioni) — Netto uitvoer (uitvoer-invoer)

EGKS CECA	Deutschland (BR) France Italia Nederland	74	— 104	— 65	— 51	+ 236	+ 228	+ 181	+ 11	+ 10	+ 13	+ 1 394	+ 1 542	+ 1 156	+ 755	+ 918	+ 690	+ 1 641	+ 1 780	+ 1 350
		75	— 40	— 26	— 19	+ 98	+ 133	+ 99	+ 233	+ 180	+ 139	+ 862	+ 794	+ 547	+ 610	+ 608	+ 429	+ 1 193	+ 1 109	+ 785
		76	+ 7	+ 20	+ 16	+ 27	+ 42	+ 24	+ 38	+ 55	+ 40	+ 175	+ 143	+ 98	+ 138	+ 107	+ 76	+ 240	+ 240	+ 161
		77	— 24	— 24	— 16	— 68	— 80	— 55	— 41	— 18	— 17	+ 769	+ 700	+ 520	+ 245	+ 208	+ 156	+ 660	+ 602	+ 451
EGKS · CECA	79	— 162	— 95	— 71	+ 293	+ 324	+ 250	+ 241	+ 229	+ 176	+ 3 201	+ 3 178	+ 2 320	+ 1 747	+ 1 841	+ 1 350	+ 3 735	+ 3 731	+ 2 746	
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	80	— 110	— 95	— 66	+ 67	+ 235	+ 146	— 74	— 18	+ 2	+ 3 174	+ 3 883	+ 2 952	+ 951	+ 1 185	+ 893	+ 3 166	+ 4 100	+ 3 099	
Insgesamt · Total général	81	— 272	— 189	— 137	+ 360	+ 559	+ 395	+ 167	+ 210	+ 178	+ 6 374	+ 7 062	+ 5 273	+ 2 699	+ 3 026	+ 2 242	+ 6 901	+ 7 831	+ 5 845	

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
(c) Einschließlich Spiegeleisen und hochgekohltes Ferromangan

(a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux pays de la Communauté
(c) Y compris spiegel et ferro-manganèse carburé

(a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
(b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità
(c) Compresi ghisa speculare e ferro-Mn carburato

(a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
(b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap
(c) Met inbegrip van spiegelijzer en koolstofrijke ferromangaan

Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de fonte exprimés en % de la production

Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di ghisa, espressi in % della produzione

Entwicklung der relativen Bedeutung des Roheisenaußenhandels der Mitgliedstaaten, bezogen auf die Erzeugung = 100

Verloop van de relatieve betekenis van het rullverkeer in ruwlijzer uitgedrukt in % van de produktie (per land)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer						Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer						
	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Neder-land	UEBL BLEU	EGKS CECA	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Neder-land	UEBL BLEU	EGKS CECA	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
	A) Bezüge aus anderen Ländern der EGKS Réceptions d'autres pays de la CECA Arrivi dai altri paesi della CECA Aanvoer uit andere landen van de EGKS						D) Lieferungen in andere Länder der EGKS Livraisons à d'autres pays de la CECA Consegne ai altri paesi della CECA Leveringen aan andere landen van de EGKS						
1963	0,5	1,3	12,8	0,6	2,6	2,0	2,3	1,8	0,0	6,7	1,6	2,0	
1964	0,6	1,0	6,9	3,4	2,0	1,4	1,7	1,5	0,0	4,0	0,7	1,4	
1965	0,6	0,5	4,3	1,2	1,6	1,1	1,2	1,5	0,0	3,1	0,8	1,2	
1964	1	0,6	1,2	9,1	0,7	2,9	1,7	2,4	1,8	0,0	4,8	0,6	1,8
	2	0,6	1,1	8,6	0,8	1,8	1,4	1,6	1,2	—	4,1	0,8	1,3
	3	0,6	1,0	5,7	5,0	1,7	1,3	1,4	1,5	0,0	3,6	0,7	1,2
	4	0,6	0,8	4,7	7,0	1,8	1,3	1,7	1,5	—	3,5	0,7	1,4
1965	1	0,7	0,6	6,2	2,5	1,6	1,3	1,4	1,4	0,0	3,2	1,0	1,3
	2	0,7	0,5	3,8	1,3	1,4	1,1	1,2	1,5	0,0	3,1	0,7	1,2
	3	0,6	0,4	3,4	0,4	1,6	1,0	1,0	1,6	0,0	2,3	0,8	1,1
	4	0,6	0,5	4,3	0,7	1,6	1,2	1,0	1,4	0,0	3,8	0,8	1,1
1966	1												
	2												
	3												
	4												
	B) Einfuhr aus dritten Ländern Importations en provenance des pays tiers Importazioni dai paesi terzi Invoer uit derde landen						E) Ausfuhr nach dritten Ländern Exportations vers les pays tiers Esportazioni verso i paesi terzi Uitvoer naar derde landen						
1963	1,8	0,3	12,7	2,0	2,7	2,4	1,6	0,2	0,0	1,8	0,1	0,8	
1964	0,7	0,3	10,0	1,8	1,0	1,2	0,9	0,4	0,0	0,9	0,2	0,6	
1965	0,4	0,3	9,0	1,0	0,9	1,2	0,9	0,5	0,0	0,5	0,2	0,6	
1964	1	1,2	0,2	13,0	4,1	1,6	1,8	1,3	0,2	0,0	1,0	0,3	0,7
	2	0,7	0,2	12,4	0,7	0,8	1,2	1,0	0,5	0,0	1,0	0,1	0,6
	3	0,6	0,1	8,6	1,1	0,8	1,0	0,6	0,6	0,0	0,8	0,2	0,5
	4	0,4	0,6	6,8	1,4	0,9	1,0	0,7	0,2	0,0	0,6	0,1	0,4
1965	1	0,4	0,2	13,1	0,8	0,8	1,4	0,6	0,5	0,0	0,4	0,2	0,4
	2	0,5	0,2	7,8	1,1	1,0	1,1	0,8	0,6	0,0	0,2	0,2	0,5
	3	0,3	0,3	6,6	0,9	0,7	1,0	1,2	0,4	0,0	0,5	0,1	0,6
	4	0,3	0,3	9,1	1,0	1,1	1,4	1,1	0,4	0,0	0,7	0,3	0,6
1966	1												
	2												
	3												
	4												
	C) Insgesamt · Total · Totale · Totaal (A + B)						F) Insgesamt · Total · Totale · Totaal (D + E)						
1963	2,4	1,6	25,5	2,6	5,2	4,4	3,9	2,0	0,0	8,5	1,6	2,8	
1964	1,3	1,3	16,9	5,3	3,1	2,7	2,6	1,9	0,0	4,9	0,9	2,0	
1965	1,0	0,8	13,3	2,2	2,5	2,4	2,1	1,9	0,0	3,6	1,0	1,7	
1964	1	1,8	1,3	22,1	4,9	4,5	3,5	3,7	2,0	0,0	5,8	0,9	2,5
	2	1,3	1,3	21,0	1,4	2,6	2,6	2,6	1,8	0,0	5,1	0,9	2,0
	3	1,2	1,1	14,2	6,1	2,5	2,3	2,0	2,1	0,0	4,4	0,8	1,7
	4	1,0	1,3	11,5	8,3	2,7	2,4	2,4	1,7	0,0	4,2	0,8	1,8
1965	1	1,1	0,8	19,3	3,3	2,5	2,7	2,1	1,9	0,0	3,6	1,2	1,7
	2	1,2	0,7	11,6	2,3	2,4	2,2	2,0	2,1	0,0	3,3	0,8	1,7
	3	1,0	0,7	9,9	1,4	2,4	2,0	2,2	2,0	0,0	2,8	0,9	1,7
	4	0,9	0,8	13,4	1,7	2,7	2,5	2,1	1,8	0,0	4,7	1,1	1,7
1966	1												
	2												
	3												
	4												

Évolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition, par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs de fonte avec les pays tiers

Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am gesamten Roheisen-Außenhandel der Gemeinschaft mit dritten Ländern in %

84

Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) degli scambi di ghisa con i paesi terzi

Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de Gemeenschap met derde landen in ruwijzer, in % van het totale ruilverkeer

1000 t — %

Länder · Pays · Paesi · Landen	1963	1964 I-III	1964 I-VI	1964 I-IX	1964	1965 I-III	1965 I-VI	1965 I-IX	1965	1966 I-III	1966 I-VI
A) Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer											
Großbritannien · Royaume-Uni	5,8	6,4	4,9	4,3	4,5	3,8	3,5	3,7	4,5		
Schweden · Suède	2,0	3,6	2,5	2,2	2,1	2,0	1,9	1,7	1,4		
Finn. · Norw. · Dän. · Finl. · Norv. · Dan.	16,7	15,0	15,7	16,0	20,6	29,4	30,4	30,0	30,0		
Österreich · Autriche	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1		
Spanien · Espagne	11,1	17,7	14,6	13,6	11,4	5,1	5,0	4,0	4,1		
Osteuropa · Europe Orientale	46,7	38,4	42,6	43,2	41,2	42,6	41,2	41,8	42,9		
USA	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,2	0,2	0,2		
Südafrikanische Union · Union Sud-Africaine	8,7	8,1	10,6	11,2	10,6	9,7	8,8	9,2	9,3		
Sonstige Länder · Autres pays	8,6	10,6	8,9	9,3	9,4	7,3	8,9	9,3	7,5		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	1 259	262	446	594	758	223	404	563	783	

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer											
Insgesamt · Total		34,9	41,0	44,7	46,5	49,8	47,4	45,2	40,2	41,5	
Europa	West-europa	Großbritannien	5,8	7,9	7,4	7,2	6,5	0,0	0,3	0,2	0,2
		Royaume-Uni	6,9	4,0	6,1	6,8	8,1	7,2	10,3	7,9	8,6
		Schweden · Suède	5,7	4,8	4,2	4,2	5,4	5,5	5,1	4,8	4,7
	Europe de l'Ouest	Schweiz · Suisse	8,8	8,9	12,4	13,0	14,4	15,0	12,3	12,7	12,9
		Griechenland · Grèce	1,6	1,4	1,3	1,4	1,6	9,6	5,2	3,7	3,0
		Sonstige · Autres	5,2	8,4	8,5	7,6	7,5	6,6	6,9	6,5	6,5
		Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	34,0	35,4	39,9	40,2	43,5	43,9	40,1	35,8	35,9
Osteuropa · Europe Orientale	0,9	5,6	4,8	6,3	6,3	3,5	5,1	4,4	5,6		
Amerika	Insgesamt · Total		37,3	34,2	41,6	42,8	40,9	48,3	51,6	56,4	54,6
	Nordamerika · Amérique du Nord darunter USA · dont USA		36,8	33,2	40,3	41,1	39,1	44,7	48,9	49,8	48,0
	Mittelamerika · Amérique Centrale		0,0	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	2,4	1,7
Amérique	Südamerika · Amérique du Sud dar. { Venezuela · Vénézuéla dont { Argentinien · Argentine		0,5	1,0	1,2	1,6	1,7	3,6	2,6	4,2	4,9
			0,1	1,0	1,0	1,1	1,2	—	0,1	0,6	0,6
Afrika · Afrique		1,1	1,1	1,1	1,3	1,3	1,1	0,9	1,5	1,9	
Asien	Insgesamt · Total		26,7	23,6	12,6	9,3	7,8	3,1	2,2	1,9	2,0
	Mittlerer Osten · Moyen-Orient dar. { Iran dont { Israel · Israël		1,8	9,9	5,3	3,9	3,4	1,0	1,1	1,1	1,3
			0,2	6,3	3,3	2,4	2,0	—	0,4	0,3	0,4
Asie	Übriges Asien · Reste de l'Asie		24,9	13,7	7,3	5,4	4,4	2,1	1,1	0,8	0,7
	dar. { Indien · Indes		0,0	—	—	—	—	—	0,0	0,0	0,0
	dort { Pakistan		0,9	0,1	0,1	0,2	0,2	1,4	0,7	0,4	0,3
	dort { Japan · Japon		23,8	—	0,1	0,0	0,0	0,2	0,1	0,0	0,0
Ozeanien · Océanie		0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	
Übrige · Divers		0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	
Insgesamt · Total		%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	
	1000 t	435	102	197	272	336	70	153	253	349	

Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de lingots et de demi-produits (coils exclus), exprimés en % de la production d'acier lingots

Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di lingotti e semilavorati (esclusi i coils) espressi in % della produzione di acciaio lingotti

Entwicklung der relativen Bedeutung des Außenhandels von Blöcken und Halbzeug (ausschl. Coils) der Mitgliedstaaten, bezogen auf die Rohblockerzeugung = 100

Verloop van de relatieve betekenis van het ruilverkeer in blokken en halffabrikaat (uitgezonderd coils) uitgedrukt in % van de produktie van stalen blokken (per land)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer						Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer					
	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	A) Bezüge aus anderen Ländern der EGKS Réceptions d'autres pays de la CECA Arrivi dai altri paesi della CECA Aanvoer uit andere landen van de EGKS						D) Lieferungen in andere Länder der EGKS Livraisons à d'autres pays de la CECA Consegne ai altri paesi della CECA Leveringen aan andere landen van de EGKS					
1963	0,6	3,7	2,9	1,8	1,0	1,8	2,3	0,8	0,0	0,7	3,7	1,8
1964	1,2	3,4	2,4	2,6	2,5	2,1	1,5	2,2	0,3	3,0	4,7	2,1
1965	1,0	3,0	1,3	1,0	1,6	1,6	1,4	1,3	0,0	2,7	4,0	1,6
1964 1	0,6	3,4	3,1	2,3	2,6	2,0	1,7	2,2	0,0	1,3	3,9	1,9
2	1,0	3,4	2,7	3,3	3,1	2,2	1,6	2,5	0,5	4,6	4,3	2,2
3	1,8	3,9	2,0	2,3	2,6	2,4	1,3	2,6	0,4	4,3	5,7	2,3
4	1,2	2,9	1,7	2,5	1,7	1,8	1,4	1,7	0,2	1,9	4,9	1,9
1965 1	1,0	3,2	1,6	1,5	1,5	1,7	1,5	1,4	0,0	1,9	4,1	1,7
2	1,1	3,1	1,0	1,4	1,8	1,6	1,4	1,4	0,1	2,4	4,7	1,7
3	1,0	3,0	1,0	0,7	1,6	1,5	1,3	1,2	0,0	3,2	3,8	1,5
4	0,7	2,8	1,6	0,4	1,7	1,5	1,4	1,1	0,0	3,5	3,8	1,6
1966 1												
2												
3												
4												
	B) Einfuhr aus dritten Ländern Importations en provenance des pays tiers Importazioni dai paesi terzi Invoer uit derde landen						E) Ausfuhr nach dritten Ländern Exportations vers les pays tiers Esportazioni verso i paesi terzi Uitvoer naar derde landen					
1963	0,1	0,2	3,0	2,3	0,4	0,6	1,3	0,7	0,9	0,8	0,3	0,9
1964	0,2	0,1	1,0	2,9	0,3	0,4	1,1	1,2	0,8	0,2	0,8	1,0
1965	0,1	0,0	0,3	1,8	0,1	0,2	1,6	1,1	0,5	3,6	1,9	1,4
1964 1	0,1	0,1	1,2	3,4	0,2	0,3	1,6	1,2	0,4	0,8	0,3	1,1
2	0,1	0,2	1,2	2,6	0,5	0,4	1,0	1,2	0,8	—	0,6	0,9
3	0,4	0,1	1,0	4,2	0,3	0,5	0,9	1,0	0,9	0,0	1,1	0,9
4	0,3	0,1	0,7	1,6	0,3	0,3	1,1	1,2	1,0	0,0	1,4	1,1
1965 1	0,1	0,0	1,0	2,1	0,4	0,3	1,3	1,1	1,0	0,0	1,4	1,2
2	0,1	0,0	0,2	1,8	0,2	0,1	0,8	0,8	0,5	1,3	1,4	0,8
3	0,0	0,0	0,1	1,1	0,0	0,1	2,2	0,9	0,3	7,9	2,2	1,9
4	0,1	0,0	0,1	2,1	0,0	0,1	2,1	1,5	0,2	5,1	2,5	1,9
1966 1												
2												
3												
4												
	C) Ingesamt · Total · Totale · Totaal (A + B)						F) Ingesamt · Total · Totale · Totaal (D + E)					
1963	0,7	3,8	5,9	4,2	1,4	2,4	3,6	1,5	0,9	1,5	4,0	2,7
1964	1,4	3,5	3,4	5,5	2,8	2,5	2,6	3,4	1,0	3,2	5,5	3,1
1965	1,0	3,0	1,6	2,8	1,8	1,7	3,0	2,4	0,5	6,3	5,8	3,1
1964 1	0,6	3,5	4,3	5,7	2,9	2,3	3,3	3,4	0,4	2,1	4,1	3,1
2	1,2	3,6	3,8	5,9	3,6	2,6	2,6	3,7	1,3	4,6	4,8	3,2
3	2,2	4,0	3,0	6,6	2,9	2,9	2,2	3,6	1,3	4,3	6,8	3,2
4	1,5	3,0	2,4	4,1	2,0	2,2	2,5	2,9	1,1	1,9	6,3	3,0
1965 1	1,0	3,2	2,5	3,6	1,9	2,0	2,9	2,5	1,0	2,0	5,5	2,9
2	1,1	3,1	1,1	3,2	2,0	1,8	2,2	2,1	0,6	3,6	6,1	2,5
3	1,0	3,0	1,0	1,8	1,6	1,6	3,5	2,1	0,3	11,1	6,0	3,4
4	0,8	2,8	1,7	2,7	1,7	1,6	3,5	2,6	0,3	8,6	6,3	3,4
1966 1												
2												
3												
4												

Évolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs avec les pays tiers:

Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am Außenhandel der Gemeinschaft mit dritten Ländern in %

86

I de lingots et de demi-produits.
II de coils

Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) con i paesi terzi in %

I Scambi di lingotti e semilavorati
II Coils prodotti finiti

I Blöcke und Halbzeug
II Warmbreitband in Rollen (Coils)

Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de landen van de Gemeenschap met derde landen in %

I Blokken en halffabrikaat
II Warmgewalst breedband (Coils)

1000 t — %

Länder · Paesi · Pays · Landen	1963	1964 I-III	1964 I-VI	1964 I-IX	1964	1965 I-III	1965 I-VI	1965 I-IX	1965	1966 I-III	1966 I-VI
I. Blocke und Halbzeug · Lingots et demi-produits · Scambi di lingotti e semilavorati · Blokken en halffabrikaat											
A) Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer											
Finn. - Norw. - Dän. · Finl. - Norv. - Dan.	13,8	35,2	32,2	28,2	25,6	28,8	35,9	38,5	35,5		
Österreich · Autriche	1,9	2,5	1,8	1,6	1,6	1,9	2,2	2,5	2,6		
Spanien · Espagne	0,2	0,6	0,3	0,3	0,2	—	0,0	0,0	0,0		
Jugoslawien · Yougoslavie	5,5	2,4	1,1	0,7	0,5	—	—	—	0,0		
Osteuropa · Europe Orientale	59,7	53,2	40,8	38,4	41,0	59,0	47,0	42,3	36,8		
USA	0,3	0,0	9,5	13,9	14,3	0,2	0,5	0,4	0,4		
Sonstige Länder · Autres pays	18,6	6,1	14,3	16,9	16,8	10,1	14,4	16,3	(a) 24,7		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	473	70	153	252	325	66	97	111	138	

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer											
Europa	Insgesamt · Total	84,1	75,2	72,0	68,4	69,6	71,7	73,2	76,1	74,8	
Europa	Großbritannien	15,4	46,3	37,9	30,6	22,8	0,0	0,3	0,2	0,5	
	Royaume-Uni	42,9	17,2	19,4	22,9	24,8	24,7	25,8	17,7	14,9	
	Schweiz · Suisse	15,7	5,5	5,7	5,1	12,4	28,3	31,2	43,6	44,0	
Europe	Spanien · Espagne	6,4	1,7	2,4	3,7	4,7	10,6	8,0	7,1	7,9	
	Griechenland · Grèce	3,1	4,0	6,3	5,9	4,7	8,1	7,6	7,3	7,3	
	Sonstige · Autres	83,5	74,7	71,7	68,2	69,4	71,7	72,9	75,9	74,6	
Europe	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	59,4	63,8	57,6	54,3	48,2	28,3	28,9	20,8	17,9	
	Osteuropa · Europe Orientale	0,6	0,4	0,3	0,2	0,2	0,0	0,3	0,3	0,2	
Amerika	Insgesamt · Total	6,2	4,9	12,7	16,7	15,6	18,4	14,3	12,5	12,8	
Amerika	Nordamerika · Amérique du Nord	0,6	0,5	0,5	0,5	0,4	0,0	0,1	1,4	1,9	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	1,5	1,8	1,6	1,1	0,9	3,4	3,0	2,8	3,0	
	Südamerika · Amérique du Sud	4,1	2,6	10,6	15,1	14,2	15,1	11,1	8,3	7,9	
Amérique	dar. { Venezuela · Vénézuéla	1,4	0,0	0,0	0,0	0,0	—	—	0,0	0,0	
	dont { Argentinien · Argentine	0,8	1,5	3,0	6,5	7,2	11,3	7,8	6,4	6,3	
Afrika · Afrique	Insgesamt · Total	0,1	0,4	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,8	1,0	
Asien	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	3,9	5,1	4,4	4,8	6,0	2,9	2,0	2,4	4,3	
	darunter Israel · dont Israël	2,5	4,6	3,1	3,9	5,2	2,1	1,4	2,0	3,9	
	Übriges Asien · Reste de l'Asie	5,8	14,5	10,7	9,9	8,7	6,8	10,4	8,2	7,1	
Asie	dar. { Indien · Indes	0,5	1,2	1,0	0,9	0,9	0,5	0,8	1,1	1,3	
	dont { Pakistan	0,4	1,3	1,4	0,7	1,0	3,2	4,9	2,9	2,0	
Ozeanien · Océanie	Insgesamt · Total	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Übrige · Divers	Insgesamt · Total	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	
	1000 t	680	225	412	604	844	264	446	835	1 236	

II. Warmbreitband in Rollen · Coils · Coils · Warmgewalst breedband

A) Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer											
Großbritannien · Royaume-Uni	9,3	23,7	29,0	27,8	27,6	18,3	12,5	9,2	9,2		
Österreich · Autriche	28,2	22,6	26,5	26,6	27,6	37,4	36,5	40,0	42,7		
Osteuropa · Europe Orientale	29,8	28,9	23,2	19,6	17,5	21,7	27,6	28,6	28,6		
Kanada · Canada	4,5	—	1,0	1,6	1,2	—	—	—	—		
Japan · Japon	23,6	23,3	17,1	18,4	19,1	5,2	12,5	12,9	11,5		
Sonstige Länder · Autres pays	4,6	1,5	3,2	6,0	7,0	17,4	10,9	9,3	8,0		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	1 327	309	626	963	1 267	209	418	617	821	

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer											
Großbritannien · Royaume-Uni	3,3	—	—	—	—	0,0	0,0	0,0	0,2		
Finn. - Norw. - Dän. · Finl. - Norv. - Dan.	34,0	40,5	31,4	26,5	21,8	14,5	12,7	9,3	8,7		
Spanien · Espagne	48,4	41,1	44,7	48,6	46,8	30,3	23,1	19,0	24,9		
Osteuropa · Europe Orientale	—	—	—	—	0,2	2,6	2,6	1,3	1,1		
Israel · Israël	1,9	3,3	3,2	2,9	2,7	3,5	3,0	4,3	4,5		
USA	0,1	5,0	13,4	15,8	23,8	44,1	47,9	53,9	49,0		
Sonstige Länder · Autres pays	12,3	10,1	7,3	6,2	4,7	5,0	10,7	12,2	11,6		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	155	60	120	183	282	118	282	530	703	

a) Schweden · Suède 15,3 %

Évolution, par pays, de l'importance relative des échanges extérieurs de produits finis et finaux (coils inclus), exprimés en % de la production des produits finis

Evoluzione, per paese, dell'importanza relativa degli scambi esterni di prodotti finiti e finali (inclusi i coils), espressi in % della produzione di prodotti finiti

Entwicklung der relativen Bedeutung des Außenhandels der Mitgliedstaaten mit Walzstahlfertig- und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen (einschl. Coils), bezogen auf die Produktion von Walzstahlfertigerzeugnissen=100

Verloop van de relatieve betekenis van het ruilverkeer in eindprodukten en verder bewerkte produkten (met inbegrip van coils), uitgedrukt in % van de totale produktie van eindprodukten (per land)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer						Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer					
	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	UEBL BLEU	EGKS CECA
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	A) Bezüge aus anderen Ländern der EGKS Réceptions d'autres pays de la CECA Arrivi dai altri paesi della CECA Aanvoer uit andere landen van de EGKS						D) Lieferungen in andere Länder der EGKS Livraisons à d'autres pays de la CECA Consegne ai altri paesi della CECA Leveringen aan andere landen van de EGKS					
1963	13,9	19,2	27,1	82,5	6,2	18,2	14,0	16,1	1,3	40,7	40,1	17,9
1964	14,4	21,7	18,8	96,1	6,9	18,2	12,7	15,6	4,5	38,8	42,0	18,1
1965	15,9	19,9	13,3	81,5	6,7	17,2	11,7	16,2	5,5	29,5	40,5	17,3
1964 1	12,2	22,6	32,2	91,1	6,6	19,1	14,8	14,9	1,6	41,6	42,0	18,6
2	11,9	21,8	31,3	92,1	6,7	18,6	14,5	14,3	1,5	42,0	41,6	18,3
3	15,0	23,4	11,9	99,7	6,9	17,8	10,7	15,9	6,6	37,3	44,0	17,6
4	15,4	19,8	12,2	101,4	7,3	17,4	12,0	15,9	6,3	36,9	40,6	17,8
1965 1	15,5	19,4	12,9	93,8	6,6	17,2	11,6	15,8	6,5	30,5	39,2	17,2
2	17,0	18,4	10,4	73,2	6,4	16,6	10,5	16,6	5,9	26,1	38,9	16,7
3	15,7	20,9	13,3	80,5r	6,6	17,2	11,0	16,6	4,9	30,7r	41,3	16,9
4	15,5	21,1	16,5	79,0	7,2	17,9	13,9	15,8	4,7	31,0	43,5	18,4
1966 1												
2												
3												
4												
	B) Einfuhr aus dritten Ländern Importations en provenance des pays tiers Importazioni dai paesi terzi Invoer uit derde landen						E) Ausfuhr nach dritten Ländern Exportations vers les pays tiers Esportazioni verso i paesi terzi Uitvoer naar derde landen					
1963	4,9	1,9	14,2	18,2	2,0	5,5	11,4	16,1	4,0	35,9	34,0	16,1
1964	4,3	0,9	11,4	8,1	1,3	4,0	10,7	17,3	7,8	34,6	33,0	16,5
1965	3,9	0,7	5,5	4,5	1,3	2,9	16,0	20,6	13,7	42,8	39,7	21,6
1964 1	3,9	1,4	12,4	10,3	2,2	4,3	11,2	14,4	4,7	38,1	35,8	16,3
2	3,8	1,4	12,0	10,4	0,9	4,3	11,0	13,9	4,6	38,5	34,6	16,2
3	4,7	0,7	11,7	7,2	0,8	4,2	10,2	19,2	9,4	32,2	31,6	16,3
4	4,0	0,4	9,1	5,7	1,4	3,4	11,1	19,5	11,3	36,1	30,1	17,2
1965 1	3,4	0,6	6,5	4,1	0,7	2,7	13,2	18,5	14,1	37,9	39,3	19,8
2	3,8	0,9	5,6	5,3	1,3	3,0	15,3	22,3	16,8	45,6	39,1	22,4
3	4,1	0,5	4,7	4,8r	1,8	3,1	17,5	22,1	13,9	44,6r	43,7	23,2r
4	4,3	0,6	5,1	3,9	1,3	3,0	18,0	19,8	10,0	43,2	37,5	21,3
1966 1												
2												
3												
4												
	C) Ingesamt · Total · Totale · Totaal (A + B)						F) Ingesamt · Total · Totale · Totaal (D + E)					
1963	18,7	21,1	41,3	100,7	8,2	23,7	25,5	32,2	5,3	76,7	74,1	34,1
1964	18,7	22,6	30,2	104,2	8,2	22,2	23,5	32,9	12,3	73,4	75,1	34,6
1965	19,8	20,6	18,8	86,0	7,9	20,2	27,7	36,8	19,1	72,4	80,2	38,9
1964 1	16,0	24,0	44,6	101,5	8,7	23,4	26,0	29,2	6,3	79,7	77,8	34,9
2	15,6	23,2	43,3	102,5	7,5	22,8	25,4	28,2	6,1	80,6	76,3	34,5
3	19,7	24,1	23,6	106,9	7,7	22,0	20,9	35,1	16,0	69,5	75,6	33,9
4	19,4	20,1	21,3	107,1	8,7	20,8	23,1	35,4	17,7	73,0	70,7	35,0
1965 1	18,9	20,1	19,4	97,8	7,4	19,9	24,8	34,3	20,6	68,4	78,5	37,0
2	20,8	19,3	16,1	78,5	7,7	19,6	25,8	38,9	22,7	71,7	78,0	39,0
3	19,8	21,4	18,1	85,3r	8,3	20,3	28,5	38,7	18,7	75,1r	85,0	40,1r
4	19,7	21,7	21,5	82,9	8,5	20,9	31,9	35,6	14,7	74,4	81,0	39,8
1966 1												
2												
3												
4												

Evolution, pour l'ensemble de la Communauté, de la répartition par pays ou zones géographiques (en % du total) des échanges extérieurs de produits finis et finals (coils exclus), avec les pays tiers

Entwicklung des Anteils der Länder oder Ländergruppen am Außenhandel der Gemeinschaft mit Walzstahlfertig- und weiterverarbeiteten Walzstahlfertigerzeugnissen (ausschl. Coils) (in % des Außenhandels mit dritten Ländern)

Evoluzione, per l'insieme della Comunità, della ripartizione per paese o zona geografica (in % del totale) degli scambi di prodotti finiti e finali (esclusi i coils), con i paesi terzi

Verloop van het aandeel per land resp. landengroep aan het ruilverkeer van de landen van de Gemeenschap met derde landen in eindprodukten en verder bewerkte produkten (uitgezonderd van coils), in % van het totale ruilverkeer

1000 t — %

Länder · Pays · Paesi · Landen	1963	1964 I-III	1964 I-VI	1964 I-IX	1964	1965 I-III	1965 I-VI	1965 I-IX	1965	1966 I-III	1966 I-VI
A) Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer											
Großbritannien · Royaume-Uni	26,2	22,2	25,2	25,3	24,5	21,7	22,1	20,3	18,9		
Schweden · Suède	12,7	14,9	14,8	15,1	16,9	20,2	22,0	22,2	21,9		
Österreich · Autriche	15,0	20,1	19,4	18,8	18,9	18,6	16,6	17,4	19,2		
Osteuropa · Europe Orientale	15,4	12,3	14,7	15,4	14,8	11,0	11,0	11,3	12,6		
USA	6,8	7,0	6,6	7,2	7,1	5,0	6,5	6,3	5,9		
Japan · Japon	10,7	5,9	3,8	3,4	3,5	5,9	3,9	4,6	4,2		
Sonstige Länder · Autres pays	13,2	17,6	15,5	14,8	14,3	17,6	17,9	17,9	(a) 17,3		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	1 516	301	611	865	1 084	216	460	702	946	

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer

B) Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer											
Insgesamt · Total											
	49,1	49,1	49,4	49,6	48,6	45,3	41,1	40,0	40,2		
Europa	Großbritannien	4,7	6,9	6,9	5,9	5,2	2,4	2,0	2,2	2,4	
	Royaume-Uni	5,7	6,0	5,9	6,1	6,2	7,8	6,7	6,2	6,1	
	Schweden · Suède	10,5	11,8	11,6	11,7	11,8	11,7	10,6	10,0	9,9	
	West-europa	9,7	7,8	8,4	8,9	9,2	8,2	7,3	7,1	7,1	
	Schweiz · Suisse	2,1	1,9	2,0	2,1	2,0	1,7	1,7	1,8	1,9	
	Portugal	2,6	2,9	2,6	2,8	3,0	4,5	4,4	4,3	4,4	
	Europe de l'Ouest	2,9	3,3	3,1	3,3	3,1	2,4	2,2	2,4	2,4	
	Spanien · Espagne	1,1	0,3	0,5	0,6	0,5	0,4	0,4	0,4	0,4	
	Griechenland · Grèce	2,9	3,3	3,4	3,4	3,2	3,0	2,7	2,5	2,6	
	Türkei · Turquie	42,2	44,1	44,4	44,8	44,2	42,1	38,0	36,9	37,2	
Sonstige · Autres	31,9	33,6	34,1	34,0	33,5	30,7	27,2	26,3	26,3		
Zusammen · Total dar. EFTA · dont AEE	6,9	5,0	5,0	4,8	4,4	3,2	3,1	3,1	3,0		
Osteuropa · Europe Orientale											
Insgesamt · Total											
	28,3	28,5	30,4	30,5	30,6	32,5	38,6	39,0	37,6		
Amerika	Nordamerika · Amérique du Nord	21,1	19,6	22,7	23,0	22,9	24,5	32,0	32,3	30,7	
	darunter USA · dont USA	17,8	18,6	20,1	19,5	18,8	21,5	26,1	26,1	24,7	
	Mittelamerika · Amérique Centrale	1,9	2,8	2,4	2,3	2,3	2,0	1,7	1,8	1,8	
Amérique	Südamerika · Amérique du Sud	5,3	6,2	5,4	5,2	5,4	6,0	4,9	5,0	5,2	
	Kolumbien · Colombie	0,4	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	
	dar. Venezuela · Vénézuéla	2,0	2,9	2,4	2,2	2,1	1,8	1,6	1,7	1,7	
	dont Brasilien · Brésil	0,8	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,3	0,3	0,3	
	Argentinien · Argentine	0,6	0,9	0,9	1,0	1,3	2,0	1,4	1,3	1,3	
Afrika · Afrique	9,4	10,2	9,0	8,8	9,4	9,6	9,3	9,7	9,9		
Insgesamt · Total											
	12,7	11,1	10,4	10,3	10,5	11,6	10,2	10,5	11,6		
Asien	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	8,8	7,1	7,1	6,9	6,8	5,8	5,2	5,5	5,9	
	dar. Iran	2,2	1,4	1,5	1,6	1,7	1,7	1,5	1,7	1,8	
	dont Israel · Israël	1,3	1,4	1,5	1,5	1,5	0,9	0,9	0,9	0,9	
Asie	Übriges Asien · Reste de l'Asie	3,9	3,9	3,3	3,4	3,7	5,8	5,0	5,0	5,7	
	dar. Indien · Indes	1,2	1,1	0,9	1,2	1,2	1,9	1,4	1,4	1,3	
	dont Pakistan	0,3	0,3	0,1	0,1	0,4	1,6	1,3	1,2	1,0	
	China · Chine	0,2	0,3	0,2	0,3	0,3	0,2	0,2	0,6	1,4	
Ozeanien · Océanie	0,4	0,9	0,7	0,7	0,8	1,0	0,8	0,7	0,7		
Übrige · Divers	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0		
Insgesamt · Total	%	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0		
	1000 t	8 228	2 269	4 594	6 825	9 364	2 980	6 220	9 309	12 351	

(a) Fin.-Nor.Dan. · 8,2 %

Importations (a) et exportations (b) d'aciers fins au carbone et d'aciers alliés du traité par pays ou zones géographiques

Importazioni (a) ed esportazioni (b) di acciai fini al carbonio e acciai legati del trattato per paesi o zone geografiche

1000 t

Einfuhr (a) und Ausfuhr (b) von Qualitätskohlenstoffstahl und Legiertem Stahl (Vertragserzeugnisse) nach Ländern oder Ländergruppen

Invoer (a) en uitvoer (b) van koolstofstaal en gelegerd staal van verdrag per land of landengroep

Länder Pays Paesi Landen	Qualitätskohlenstoffstahl Aciers fins au carbone Acciai fini al carbonio Koolstofstaal										Legierter Stahl Aciers alliés Acciai legati Gelegerd staal													
	Deutschland		France		Italia		Nederland		UEBL BLEU		EGKS CECA		Deutschland		France		Italia		Nederland		UEBL BLEU		EGKS CECA	
	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965	1965
	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX	I-IX
	Einfuhr — Importations — Importazioni — Invoer																							
Deutschland (BR)	. .	16	12	3	2	3	2	18	15	41	31	. .	107	80	20	14	18	13	21	14	165	121		
France	5	3	. .	2	1	0	0	4	3	11	7	61	47	. .	30	20	2	2	11	8	104	77		
Italia	1	4	0	0	0	0	0	0	0	2	2	14	11	4	3	0	1	0	2	1	21	16		
Nederland	5	4	0	0	0	0	0	12	9	18	13	2	2	1	0	0	0	1	1	4	3	3		
UEBL · BLEU	7	6	2	1	0	0	0	0	8	9	8	13	11	35	27	4	3	2	1	5	4	43		
EGKS · CECA	18	15	19	14	5	4	3	2	35	26	81	61	90	71	147	111	54	37	22	17	34	24		
Europa insgesamt · Europe total	21	17	6	4	7	6	0	16	11	50	38	51	40	16	13	15	13	7	5	4	3	94	74	
Großbritannien · Royaume-Uni	2	2	0	0	0	0	0	0	3	3	6	5	4	3	2	6	6	2	2	1	1	17	15	
Schweden · Suède	17	13	5	4	5	4	0	13	9	30	25	18	10	8	3	2	3	2	2	2	4	32		
Österreich · Autriche	1	1	0	0	2	2	0	0	4	3	3	15	11	2	2	6	5	1	1	1	1	25	19	
Sonstiges Westeuropa	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .
Autres d'Europe Occid.	1	1	0	0	0	0	0	0	0	1	1	7	6	1	1	0	0	0	0	0	0	9	7	
Westeuropa insgesamt	21	17	6	4	7	6	0	16	11	50	38	51	40	16	13	15	13	6	5	4	3	93	73	
Total Europe Occidentale	21	17	6	4	7	6	0	16	11	50	38	51	40	16	13	15	13	6	5	4	3	93	73	
darunter EFTA · dont AELE	21	17	5	4	7	0	0	16	11	50	38	49	38	15	12	15	13	6	5	4	3	89	70	
Osteuropa insgesamt	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	
Total Europe Orientale	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	
darunter UdSSR · dont URSS	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Amerika insg. · Amérique total	1	1	4	3	0	0	1	2	1	8	6	6	5	2	1	6	6	1	1	21	16	36	29	
darunter USA	1	1	0	0	0	0	1	2	1	4	3	5	4	1	1	5	5	1	1	21	16	36	29	
dont Kanada · Canada	0	0	4	3	0	0	0	0	0	4	3	1	1	0	0	1	1	0	0	0	0	3	2	
Afrika · Afrique	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Asien insgesamt · Asie total	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	13	11	6	4	0	0	3	2	0	0	23	17	
darunter Japan · dont Japon	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	13	11	6	4	0	0	3	2	0	0	23	17	
Ozeanien · Océanie	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Übrige · Divers	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Dritte Länder zusammen	22	17	10	7	7	6	2	1	18	13	58	44	71	56	25	18	21	18	10	7	25	20		
Total pays tiers	22	17	10	7	7	6	2	1	18	13	58	44	71	56	25	18	21	18	10	7	25	20		
Insgesamt · Total général	40	32	28	21	13	9	4	4	53	39	138	105	161	128	172	129	75	56	33	24	60	44		
	Ausfuhr — Exportations — Esportazioni — Uitvoer																							
Deutschland (BR)	. .	0	0	9	6	5	4	5	4	19	14	. .	66	51	17	14	4	3	15	13	103	81		
France	10	7	. .	2	2	. .	. .	1	1	13	10	118	87	5	4	1	1	56	42	179	134		
Italia	4	3	1	1	. .	. .	. .	. .	. .	5	4	25	18	40	28	. .	. .	8	7	73	53		
Nederland	6	5	0	0	0	0	0	0	0	6	5	19	14	3	2	1	1	2	2	25	19			
UEBL · BLEU	7	5	2	1	0	0	13	10	0	21	16	22	15	10	7	2	1	1	. .	34	24			
EGKS · CECA	27	20	3	3	10	8	18	13	6	5	64	49	183	134	118	87	26	20	6	4	82	65		
Europa insgesamt · Europe total	18	16	4	3	17	13	5	3	0	44	36	59	45	54	42	32	25	1	0	27	22	173	134	
Großbritannien · Royaume-Uni	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	5	3	0	0	0	1	1	7	5		
Finn. · Norw. · Dan.	0	0	0	0	1	1	1	1	0	2	2	8	6	7	5	1	1	0	3	2	19	14		
Schweiz · Suisse	1	1	1	0	3	2	0	0	. .	5	3	23	18	11	7	7	5	0	4	3	45	34		
Sonstiges Westeuropa	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .
Autres d'Europe Occidentale	17	15	3	2	1	1	4	2	0	25	21	21	15	14	11	8	6	1	0	8	5	52	37	
Westeuropa insgesamt (1)	18	16	4	3	5	3	5	3	0	32	26	53	40	37	27	16	12	1	0	16	12	122	90	
Total Europe Occidentale	18	16	4	3	5	3	5	3	0	32	26	53	40	37	27	16	12	1	0	16	12	122	90	
darunter EFTA · dont AELE	4	3	1	1	4	3	5	3	0	14	10	41	32	23	16	9	6	1	0	11	8	84	64	
Osteuropa insgesamt	0	0	0	0	12	10	. .	. .	0	12	10	6	5	17	15	16	13	. .	. .	11	10	51	43
Total Europe Orientale	0	0	0	0	12	10	. .	. .	0	12	10	6	5	17	15	16	13	. .	. .	11	10	51	43
darunter UdSSR · dont URSS	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Amerika insg. · Amérique total	7	5	1	0	0	0	0	0	0	8	5	18	13	21	15	2	1	0	0	5	4	10	10	
Nordamerika · Amérique du Nord	4	4	0	0	0	0	0	0	0	4	4	5	5	10	7	0	0	0	0	0	0	15	13	
Mittelamerika · Amérique Centrale	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
Südamerika · Amérique du Sud	3	1	0	0	0	0	0	0	0	3	1	12	8	11	8	2	1	0	0	2	2	27	18	
darunter Brasilien · Brésil	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	1	2	1	0	0	0	0	0	0	4	3	
dont Argentinien · Argentine	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	8	5	8	6	2	1	0	0	1	1	19	13	
Afrika · Afrique	1	0	1	0	0	0	0	0	0	1	1	1	1	4	3	0	0	0	0	1	0	6	4	
Asien insgesamt · Asie total	4	1	0	0	0	0	0	0	1	6	3	17	10	8	3	4	2	0	0	3	2	33	18	
Mittlerer Osten · Moyen-Orient	1	1	0	0	0	0	0	0	0	1	1	1	1	1	1	0	0	0	0	1	1	3	2	
Übriges Asien · Reste de l'Asie	4	1	0	0	0	0	0	0	1	6	2	17	9	7	3	4	2	0	0	2	2	30	16	
darunter Indien · Indes	3	0	0	0	0	0	0	0	0	3	0	15	8	1	0	0	0	0	0	2	2	18	10	
dont China · Chine	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	11	5	
Ozeanien · Océanie	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Übrige · Divers	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Dritte Länder zusammen	30	23	6	4	17	13	5	3	2	2	60	45	96	69	87	63	39	29	1	0	34	27		
Total pays tiers	30	23	6	4	17	13	5	3	2	2	60	45	96	69	87	63	39	29	1	0	34	27		
Insgesamt · Total général	57	42	9	7	27	21	23	17	8	7	124	94	279	204	204	151	65	49	7	5	116	91		

- (a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
- (b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
- (1) Spanien · Espagne

- (a) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
- (b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté

- (a) Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità
- (b) Esportazioni verso i paesi terzi e consegne ai paesi della Comunità

- (a) Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap
- (b) Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

12 12 3 2 0 0 0 0 — — 15 14 5 1 7 6 3 2 0 0 3 2 18 11

Teil I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^o Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

VI

**Versorgung und Verbrauch
an Rohstoffen und Energie**

**Approvvigionamento e consumo
di materie prime e di energia**

**Approvisionnement et consommation
de matières premières et d'énergie**

**Voorziening met/en verbruik
van grondstoffen en energie**

Production d'agglomérés de minéral de fer(a) des usines sidérurgiques

Erzeugung von Eisenerzsinter (a) in der Eisen- und Stahlindustrie

Produzione di agglomerati di minerali di ferro (a) degli stabilimenti siderurgici

Productie van gesinterde ertsen (a) in de IJzer- en staalindustrie

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
A. Sinter und Briquets · Agglomérés et briquettes · Agglomerati e mattonelle · Gesinterde ertsen en brikette							
1963	24 925	14 478	2 538	2 355	5 165	4 472	53 934
1964	28 705	17 442	2 608	2 787	6 587	4 776	62 905
1965	29 912	18 531	5 407	3 152	7 214	4 749	68 966
1964 1	6 679	4 374	591	736	1 540	1 123	15 043
2	7 051	4 378	594	667	1 682	1 241	15 613
2	7 400	4 008	612	655	1 597	1 219	15 492
4	7 576	4 681	811	729	1 767	1 194	16 757
1965 1	7 500	4 509	1 075	799	1 798	1 181	16 861
2	7 401	4 696	1 264	791	1 833	1 211	17 196
3	7 643	4 364	1 492	805	1 723	1 168	17 194
4	7 368	4 963	1 576	818	1 861	1 189	17 775
1966 1	7 528	4 894		751	1 767	1 198	

(a) Y compris briquettes d'agglomérés
Incluse mattonelle

(a) Einschl. Briquets
Met inbegrip briketten

Consommation d'agglomérés de minéral de fer(a)
dans les hauts fourneaux (b)

Verbrauch an Eisenerzsinter (a) in Hochöfen (b)

90

Consumo di agglomerati di minerale di ferro (a) negli
alti forni (b)

Verbruik (a) van gesinterd eertsen in de hoogovens (b)

1000 t / kg

Zeit Période Periode Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	

A. Verbrauch an Eisenerzsinter · Consommation d'agglomérés
Consumo di agglomerati · Verbruik van gesinterde ertsen

1963	24 969	14 342	2 553	2 341	5 153	4 393	53 751
1964	28 658	17 299	2 575	2 773	6 584	4 760	62 648
1965	29 908	18 337	5 316	3 171	7 191	4 723	68 646
1965 1	7 539	4 444	1 041	790	1 791	1 174	16 779
2	7 381	4 665	1 246	783	1 832	1 193	17 100
3	7 635	4 315	1 472	784	1 702	1 176	17 084
4	7 352	4 913	1 558	814	1 867	1 180	17 684
1966 1	7 538	4 894		748	1 767	1 200	

Einsatz in kg pro Tonne erzeugten Rohensens · Enfournement en kg par tonne de fonte produite
Inforamento in kg per tonnellata di ghisa prodotta · Verbruik in kg per ton geproduceerd ruwijzer

1963	1 090	1 003	677	1 370	741	1 233	1 010
1964	1 054	1 092	734	1 424	811	1 139	1 031
1965	1 108	1 163	966	1 341	852	1 139	1 086
1965 1	1 082	1 093	897	1 355	862	1 120	1 055
2	1 091	1 142	951	1 305	876	1 141	1 076
3	1 115	1 210	1 017	1 292	826	1 145	1 098
4	1 147	1 213	985	1 418	853	1 152	1 116
1966 1	1 161	1 213		1 467	842	1 199	

(a) Agglomérés produits dans les usines sidérurgiques
Agglomerati prodotti nelle imprese siderurgiche
(b) Et fours électriques à fonte
E forni elettrici per ghisa

(a) Der Eisen- und Stahlindustrie
Door de ijzer- en staalindustrie
(b) Einschließlich Elektro-Rohisenöfen
Met inbegrip van de elektrische ruwijzerovens

Consommation de mineral de fer (a) par service

Consumo di minerale di ferro (a), per reparto

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS · CECA	
					Belgique België	Luxembourg	1—6	Fe
					5	6	7	8
1	2	3	4	5	6	7	8	
A. Eisenerzverbrauch in den Hütteninteranlagen (d) · Consommation de mineral de fer dans les installations d'agglomération (d)								
A. Consumo di minerale di ferro negli impianti di agglomerazione (d) · Verbruik van ijzererts in de sinterinstallaties van de ijzer- en staalindustrie (d)								
1963	21 917	17 135	2 030	2 205	5 062	5 336	53 676	21 553
1964	25 046	20 780	2 142	2 594	6 569	5 488	62 619	25 944
1965	26 518	22 506	4 881	2 926	7 194	5 494	69 519	29 980
1964 1	5 816	5 220	456	698	1 504	1 323	15 019	6 111
2	6 257	5 248	425	613	1 671	1 420	15 362	6 441
3	6 404	4 780	484	605	1 589	1 365	15 226	7 377
4	6 601	5 532	776	678	1 808	1 380	16 775	7 018
1965 1	6 625	5 471	984	719	1 836	1 386	17 021	7 209
2	6 514	5 735	1 097	727	1 835	1 391	17 299	7 419
3	6 828	5 223	1 353	725	1 711	1 324	17 168	7 507
4	6 651	6 075	1 447	755	1 868	1 394	18 190	7 595
1966 1	6 728	5 974		685	1 772	1 459		
B. Eisenerzverbrauch in den Hochöfen (c) (d) · Consommation de mineral de fer dans les hauts fourneaux (c) (d)								
B. Consumo di minerale di ferro negli alti forni (c) (d) · Verbruik van ijzererts in de hoogovens (c) (d)								
1963	14 291	21 851	3 507	370	9 676	7 157	56 851	21 125
1964	16 621	21 275	3 029	321	9 418	8 047	58 711	23 075
1965	14 484	19 381	3 216	608	8 684	8 179	54 551	21 954
1964 1	4 029	5 185	779	78	2 431	1 875	14 377	5 586
2	4 001	5 402	661	75	2 293	1 975	14 409	5 625
3	4 394	4 912	753	71	2 226	2 043	14 400	5 867
4	4 186	5 776	835	97	2 468	2 152	15 514	6 068
1965 1	4 011	5 463	828	147	2 166	2 063	14 678	5 861
2	3 731	5 024	805	176	2 130	2 024	13 890	5 598
3	3 604	4 192	767	187	2 151	2 055	12 956	5 240
4	3 138	4 703	883	97	2 236	2 036	13 027	5 255
1966 1	3 029	4 646		62	2 142	1 959		

(a) Y compris les minerais agglomérés dans les mines
 (b) Partiellement estimé
 (c) Y compris fours électriques à fonte
 (d) Y compris les minerais consommés sous forme de mélanges homogénéisés des installations de Bedding

(a) Ivi compresi i minerali agglomerati nelle miniere
 (b) Valutazione in parte
 (c) Ivi compresi forni elettrici da ghisa
 (d) Ivi compresi i minerali consumati sotto forma di miscele omogeneizzate nelle installazioni Bedding

Verbrauch an Eisenerz (a) nach Anlagen
Verbruik van Ijzererts (a) per Installatie
91

1000 t

Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS · CECA		Zeit Période Período Tijdvak
				Belgique België	Luxembourg	9-14	Fe (b)	
9	10	11	12	14	15	15	16	

C. Eisenerzverbrauch in den Stahlwerken · Consommation de mineral de fer dans les aciéries
C. Consumo di minerale di ferro nelle acciaierie · Verbruik van Ijzererts in de staalfabrieken

723	151	227	12	29	32	1 175	685	1963
1 011	188	173	16	51	14	1 453	876	1964
975	210	193	17	58	11	1 464	876	1965
225	42	61	3	9	4	346	206	1 1964
255	50	34	4	11	3	357	213	2
274	45	32	4	14	4	374	225	3
255	51	49	4	17	3	380	229	4
273	52	49	5	15	3	397	234	1 1965
248	49	49	4	14	3	369	220	2
243	45	54	4	13	3	362	217	3
211	63	59	4	15	3	355	212	4
212	55				3			1 1966

D. Eisenerzverbrauch insgesamt (d) · Consommation totale de mineral de fer (d)
D. Consumo totale di minerale di ferro (d) · Verbruik van Ijzererts in totaal (d)

36 931	39 137	5 764	2 587	14 767	12 525	111 712	43 380	1963
42 678	42 243	5 345	2 931	16 038	13 549	122 783	49 896	1964
41 977	42 096	8 290	3 551	15 936	13 684	125 534	52 810	1965
10 800	10 447	1 296	779	3 944	3 202	29 748	11 903	1 1964
10 513	10 700	1 120	692	3 875	3 398	30 298	12 279	2
11 073	9 737	1 269	680	6 829	3 412	30 000	12 369	3
11 040	11 359	1 660	779	4 293	3 535	32 666	13 315	4
10 909	10 986	1 861	871	4 017	3 452	32 096	13 303	1 1965
10 493	10 808	1 951	907	3 980	3 418	31 558	13 287	2
10 675	9 460	2 181	916	3 875	3 382	30 490	12 965	3
10 000	10 841	2 389	856	4 119	3 433	31 572	13 062	4
9 969	10 675				3 421			1 1966

- (a) Einschließlich Eisenerzsinter der Gruben
 (b) Teilweise geschätzt
 (c) Einschließlich Elektro-Roheisenöfen
 (d) Einschl. der Erze, die in Form von homogenen Mischungen der Bedding-Anlagen verbraucht werden

- (a) Met inbegrip van bij de mijnen gesinterde ertsen
 (b) Gedeeltelijke raming
 (c) Met inbegrip van elektrische ruwijzerovens
 (d) Met inbegrip van de ertsen welke werden verbruikt in de vorm van homogene ertsmengzels afkomstig van Bedding-installaties

Consommation de minéral de manganèse, par service

Consumo di minerale di manganese, per reparto

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
	1	2	3	4	5	6	7

A. Manganerzverbrauch in den Hüttensinteranlagen

A. Consommation de minéral de manganèse dans les installations d'agglomération

A. Consumo di minerale di manganese negli impianti di agglomerazione

A. Verbruik van mangaanerts in de sinterinstallaties van de ijzer- en staalindustrie

1963	78	38	3	—	—	—	119
1964	84	48	7	—	—	—	138
1965	69	63	27	—	—	—	157
1964 1	19	13	1	—	—	—	32
2	27	5	3	—	—	—	35
3	21	13	2	—	—	—	37
4	16	16	3	—	—	—	35
1965 1	6	15	7	—	—	—	28
2	18	17	8	—	—	—	43
3	19	15	5	—	—	—	39
4	24	16	5	—	—	—	45
1966 1	16	17	—	—	—	—	—

B. Manganerzverbrauch in den Hochöfen (a)

B. Consommation de minéral de manganèse dans les hauts fourneaux (a)

B. Consumo di minerale di manganese negli alti forni (a)

B. Verbruik van mangaanerts in de hoogovens (a)

1963	509	569	56	23	170	34	1 361
1964	556	630	66	11	235	42	1 540
1965	603	677	44	6	199	37	1 565
1964 1	111	139	17	3	53	7	330
2	149	160	15	1	80	12	401
3	139	150	14	4	59	12	377
4	158	181	14	4	58	12	433
1965 1	130	165	12	3	54	11	375
2	174	193	9	2	55	10	443
3	143	155	14	1	50	8	372
4	155	163	7	1	39	8	373
1966 1	160	177	—	1	55	9	—

(a) Y compris fours électriques à fonte

(a) Inclusi forni elettrici per ghisa

Verbrauch an Manganerz nach Anlagen
Verbruik van mangaanerts per installatie

92

1000 t

Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL - BLEU		EGKS CECA	Zeit Période Periode Tijdvak
				Belgique België	Luxembourg		
8	9	10	11	12	13	14	

C. Manganerzverbrauch in den Stahlwerken
C. Consommation de mineral de manganèse dans les aciéries
C. Consumo di minerale di manganese nelle acciaierie
C. Verbruik van mangaanerts in de staalfabrieken

5	0	1	4	3	0	13	1963
3	0	1	3	2	—	10	1964
3	0	1	4	1	—	9	1965
1	0	0	1	1	—	3	1 1964
1	0	0	1	1	—	3	2
1	0	0	1	0	—	3	3
0	0	0	1	0	—	3	4
1	0	0	1	0	—	3	1 1965
1	0	0	1	0	—	2	2
1	0	0	1	0	—	2	3
1	0	0	1	0	—	2	4
1	0				—		1 1966

D. Manganerzverbrauch insgesamt
D. Consommation totale de mineral de manganèse
D. Consumo totale di minerale di manganese
D. Verbruik van mangaanerts in totaal

592	607	60	27	173	34	1 493	1963
643	678	74	15	237	42	1 688	1964
675	740	72	10	200	37	1 731	1965
131	152	18	4	54	7	366	1 1964
177	165	18	3	65	11	436	2
161	164	16	4	59	12	417	3
174	197	24	5	58	12	470	4
137	180	29	4	54	11	406	1 1965
193	210	17	3	55	10	488	2
163	170	19	2	50	8	413	3
180	179	12	2	39	8	420	4
177	194				9		1 1966

(a) Einschließlich Elektro-Rohisenöfen

(a) Met inbegrip van de elektrische ruwijzerovens

Consommation de cendres pyrites (Installations d'agglomération et hauts fourneaux)
Consumo di ceneri di pirite (Impianti di agglomerazione e alti forni)
Verbrauch von Abbränden (Sinteranlagen und Hochöfen)
Verbruik van pyriet-residu (sinterinstallaties en hoogovens)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
Sinteranlagen · Installations d'agglomération · Impianti di agglomerazione · Sinterinstallaties							
1963	3 700	58	209	—	4	—	3 972
1964	3 595	58	162	—	54	—	3 869
1965	3 461	32	265	—	72	—	3 830
1964 1	877	17	42	—	12	—	948
2	853	16	61	—	10	—	939
3	906	10	43	—	14	—	974
4	961	14	16	—	18	—	1 009
1965 1	914	11	41	—	18	—	984
2	882	6	62	—	18	—	969
3	856	7	98	—	18	—	979
4	809	8	64	—	18	—	899
1966 1	890	14	—	—	18	—	—
Hochöfen · Hauts fourneaux · Alti forni · Hoogovens							
1963	84	2	0	—	—	—	86
1964	82	—	—	—	0	—	82
1965	81	—	0	34	—	—	115
1964 1	18	—	—	—	—	—	18
2	23	—	—	—	—	—	23
3	24	—	—	—	0	—	24
4	19	—	—	—	—	—	19
1965 1	24	—	0	—	—	—	24
2	19	—	—	—	—	—	19
3	18	—	0	34	—	—	52
4	19	—	—	—	—	—	19
1966 1	23	—	—	22	—	—	—

Consommation de ferraille, de fonte, de spiegel et de ferro-manganèse carburé dans la Communauté

Verbrauch an Schrott, Roheisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan in der Gemeinschaft

94

Consumo di rottame, di ghisa, di ghisa speculare e di ferro-manganese affinato e carburato nella Comunità

Verbruik van schroot, ruwijzer, spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan in de Gemeenschap

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Stahlwerke · Acieries Acciaierie · Staalfabrieken					Hochöfen (a) Hauts fourneaux (a) Alti forni (a) Hoogovens (a)	Unabh. Stahl- gießereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafhanke- lijke staal- gieterijen	Walzwerke · Laminoirs Laminatoi · Walsen		Insgesamt Total Totale Totaal				
	Thomasstahl	S.M.-Stahl	Elektrostahl	Sonst. Stahl	Insgesamt			Schweiß- eisenpakete Fer au paquet Ferro a pachetto Pakketijzer	Verbrauch zum Weiter- auswalzen Prod. usagés relaminés Prodotti usati per rilaminazione Verbruik voor herwalsing					
	Acier Thomas	Acier Martin	Acier électrique	Autr. aciers	Total									
	Acciaio Thomas	Acciaio Martin	Acciaio elettrico	Altri acciai	Totale									
Thomasstaal	Martinstaal	Elektrostaal	And. soorten	Totaal	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Schrott (b) · Ferraille (b) · Rottame (b) · Schroot (b)

1963	3 162	17 425	8 246	1 245	30 078	2 021	720	16	255	33 090
1964	3 410	18 831	8 841	2 292	33 375	1 939	763	12	248	36 337
1965	3 236	17 795	9 544	3 799	34 391	1 505	763	8	217	36 884
1964	1	859	4 748	2 227	467	8 301	461	4	61	9 022
2	860	4 666	2 249	536	8 310	521	195	3	61	9 090
3	820	4 618	2 070	577	8 083	456	168	2	53	8 771
4	861	4 806	2 298	710	8 675	504	200	2	64	9 446
1965	1	834	4 702	2 340	8 758	428	204	2	58	9 452
2	825	4 596	2 424	921	8 764	398	197	2	57	9 420
3	758	4 240	2 299	963	8 260	347	171	2	49	8 829
4	818	4 251	2 498	1 034	8 602	330	191	2	56	9 181

Roheisen · Fonte · Ghisa · Ruwijzer

1963	34 966	9 176	350	4 930	49 423	17	49 440	
1964	36 128	10 595	321	9 454	56 498	21	56 519	
1965	33 040	10 644	349	14 762	58 795	17	58 812	
1964	1	8 917	2 562	93	2 016	13 589	5	13 593
2	9 205	2 539	77	2 047	14 030	6	14 036	
3	8 906	2 713	74	2 366	14 058	5	14 063	
4	9 110	2 784	79	2 863	14 836	6	14 842	
1965	1	8 561	2 777	97	3 392	14 827	5	14 832
2	8 405	2 697	85	3 477	14 664	4	14 668	
3	7 945	2 584	80	3 838	14 447	3	14 450	
4	8 129	2 566	88	4 054	14 837	4	14 841	

Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan · Spiegel et ferro-manganèse
Ghisa speculare e ferro-manganese · Spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan

1963	382	200	53	22	657	15	672	
1964	386	209	57	47	698	20	718	
1965	366	189	58	90	703	18	721	
1964	1	97	57	15	9	177	5	182
2	97	52	14	10	173	5	178	
3	94	49	13	11	167	6	173	
4	87	52	14	16	169	5	174	
1965	1	94	51	14	20	179	5	184
2	97	49	14	21	181	4	185	
3	89	44	14	23	170	4	174	
4	86	45	15	26	172	5	177	

(a) Y compris fours électriques à fonte
Compresi forni elettrici per ghisa

(b) Y compris chutes propres des usines
Compresi ricupari interni

(a) Einschließlich Elektro-Roheisenöfen
Met inbegrip van elektrische ruwijzerovens

(b) Einschließlich Kreislaufmaterial
Met inbegrip van omloopschroot

Consommation par pays, de ferrailles, et de fonte (a) par tonne d'acier produite et, pour l'ensemble de la Communauté, par procédés de fabrication

Consumo per paese di rottami di ferro e di ghisa (a) per tonnellata d'acciaio prodotta e secondo il processo di fabbricazione per l'insieme della Comunità

kg/t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Stahlwerke — ohne unabhängige Stahlgießereien Acieries — sans les fonderies d'acier indépendantes Acciaierie — senza le fonderie di acciaio indipendenti Staalfabrieken — onafhankelijke staalgietereien niet inbegrepen					Unabhängige Stahlgießereien Fonderies d'acier indépendantes Fonderie di acciaio indipendenti Onafhankelijke staalgietereien
	Thomas	S.M.-Stahl Martin Martinstaal	Elektrostahl Electrique Elettrico Elektrostaal	Sonstiger Autres Altri Andere	Insgesamt Total Totale Totaal	
	1	2	3	4	5	6

A) Schrott · Ferraille

1963	95	690	977	228	415	1 034
1964	98	674	980	219	407	1 024
1965	101	662	980	230	403	1 026
1963 1	91	697	973	228	416	1 033
2	94	696	976	232	418	1 037
3	95	679	979	228	406	1 019
4	101	688	978	224	415	1 050
1964 1	101	686	981	213	416	1 026
2	97	680	978	220	407	1 026
3	96	665	984	221	401	994
4	98	667	983	224	404	1 037
1965 1	101	665	970	231	406	1 030
2	101	669	984	236	409	1 021
3	98	656	986	225	397	1 018
4	103	660	990	228	401	1 044
1966 1						

B) Rohisen (a) · Fonte (a)

1963	1 060	371	48	901	691	47
1964	1 052	387	42	911	697	55
1965	1 039	403	42	900	698	47
1963 1	1 069	364	47	909	691	44
2	1 062	365	47	894	686	42
3	1 057	383	49	899	700	45
4	1 052	374	49	904	690	55
1964 1	1 053	379	48	921	690	49
2	1 054	378	40	911	695	57
3	1 050	398	41	907	703	58
4	1 050	394	40	907	699	57
1965 1	1 045	400	46	899	696	53
2	1 040	399	40	895	693	47
3	1 042	406	40	904	703	42
4	1 029	405	41	901	699	49
1966 1						

(a) Y compris Spiegel et ferro manganèse carburé — par t de production nette

(b) Y compris fonderies d'acier indépendantes.

(a) Ivi compresi: ghisa speculare, e ferro-manganese carburato — per tonnellata di produzione netta

(b) Ivi comprese: le fonderie di acciaio indipendenti

Schrott- und Roh Eisenverbrauch (a) je Tonne Rohstahl nach Ländern und für die Gemeinschaft insgesamt nach Erzeugungsverfahren

95

Verbruik van schroot en ruw ijzer (a) per ton ruwstaal verdeeld naar produktie-procédé's per land en voor de Gemeenschap in totaal

kg/t

Alle Verfahren zusammen (b) (c) · Ensemble des procédés (b)
Tutti i processi di fabbricazione (b) (c) · Alle procédés tezamen (b)

Zeit
Période
Período
Tijdvak

EGKS
CECA

Deutschland
(BR)

France

Italia

Nederland

UEBL · BLEU

Belgique
België

Luxembourg

7

8

9

10

11

12

13

A) Rottami · Schroot

421	428	368	734	470	199	182	1963
412	422	368	755	431	203	178	1964
409	415	364	673	426	206	210	1965
423	427	378	727	492	203	181	1 1963
424	434	371	713	473	200	178	2
412	420	359	731	463	191	183	3
421	432	365	751	452	201	184	4
422	436	371	755	419	204	178	1 1964
413	421	371	778	446	202	177	2
406	415	359	753	447	196	173	3
410	416	370	737	413	207	184	4
412	417	373	700	426	203	209	1 1965
415	417	373	696	422	214	207	2
402	410	356	662	419	198	209	3
406	418	354	644	442	206	213	4
	425				201	217	1 1966

B) Ghisa (a) Ruw ijzer (a)

685	666	739	376	644	934	929	1963
691	669	737	360	686	926	932	1964
692	674	740	434	679	915	912	1965
684	668	733	386	620	935	928	1 1963
680	660	735	371	636	933	931	2
695	675	748	393	652	941	929	3
690	662	740	369	662	928	927	4
685	660	735	363	699	925	929	1 1964
689	668	734	339	671	926	932	2
698	676	745	366	669	932	938	3
693	672	736	378	706	920	928	4
690	672	733	413	686	919	911	1 1965
687	672	731	416	688	910	914	2
698	679	749	445	686	923	916	3
694	671	748	457	665	908	908	4
	665				922	906	1 1966

(a) Einschließlich Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan — je t Netto-
erzeugung
(b) Einschließlich unabhängige Stahlgiebereien

(a) Met inbegrip van spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan — per ton v.d.
nettostaalproductie
(b) Met inbegrip van de onafhankelijke staalgietereien

Consommation de ferraille (a), par service

Consumo di rottame (a), per reparto

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
					1	2		3	4	5	6	7
A) Schrottverbrauch in den Sinteranlagen · A) Consommation de ferraille dans les installations d'agglomération A) Consumo di rottame negli impianti di agglomerazione · A) Verbruik van schroot in de sinterinstallaties							
1963	0	5	—	—	—	—	5
1964	—	4	—	—	—	—	4
1965	—	4	—	—	—	—	4
1964 1	—	1	—	—	—	—	1
2	—	1	—	—	—	—	1
3	—	1	—	—	—	—	1
4	—	1	—	—	—	—	1
1965 1	—	1	—	—	—	—	1
2	—	1	—	—	—	—	1
3	—	1	—	—	—	—	1
4	—	1	—	—	—	—	1
1966 1	—	1	—	—	—	—	1
B) Schrottverbrauch in den Hochöfen (b) · B) Consommation de ferraille dans les hauts fourneaux (b) B) Consumo di rottame negli alti forni (b) · B) Verbruik van schroot in de hoogovens (b)							
1963	752	834	19	—	327	89	2 021
1964	799	689	15	—	279	157	1 939
1965	685	478	20	—	229	91	1 505
1964 1	177	178	6	—	73	26	461
2	206	185	3	—	77	50	521
3	207	139	3	—	62	44	456
4	209	188	3	—	67	37	504
1965 1	195	141	6	—	55	30	428
2	184	134	5	—	52	22	398
3	160	104	4	—	59	21	347
4	147	98	4	—	64	17	330
1966 1	161	117	—	—	42	14	—
C) Schrottverbrauch in den Stahlwerken · C) Consommation de ferraille dans les aciéries C) Consumo di rottame nelle acciaierie · C) Verbruik van schroot in de staalfabrieken							
1963	13 194	6 204	7 459	1 078	1 412	732	30 078
1964	15 381	7 015	7 346	1 132	1 690	811	33 375
1965	14 917	6 884	8 489	1 338	1 804	961	34 391
1964 1	3 801	1 727	1 895	274	411	193	8 301
2	3 786	1 822	1 784	291	420	206	8 310
3	3 794	1 552	1 686	280	394	199	8 085
4	3 820	1 909	1 981	288	464	213	8 675
1965 1	3 898	1 820	2 037	327	436	241	8 758
2	3 728	1 816	2 185	329	468	240	8 766
3	3 739	1 527	2 019	319	419	237	8 260
4	3 553	1 715	2 264	363	476	243	8 614
1966 1	3 796	1 826	—	—	434	239	—

(a) Vieilles fontes incluses
(b) Et fours électriques à fonte
(c) Pour fer au paquet et produits usagés relaminés

(a) Rottami di ghisa inclusi
(b) E forni elettrici per ghisa
(c) Per ferro a pacchetti e rilaminazioni

Verbrauch an Schrott (a) nach Anlagen
Verbruik van schroot (a) per installaties
96

1000 t

Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Zeit Période Periodo Tijdvak
				Belgique België	Luxembourg		
8	9	10	11	12	13	14	
D) Schrottverbrauch in den Walzwerken (c) · D) Consommation de ferraille dans les laminoirs (c)							
D) Consumo di rottame nel laminatoi (c) · D) Verbruik van schroot in de walsenlijnen							
14	78	162	—	16	—	270	1963
12	86	149	—	12	—	258	1964
12	98	107	—	8	—	225	1965
3	23	35	—	4	—	65	1 1964
3	20	38	—	3	—	64	2
3	17	33	—	2	—	55	3
3	26	35	—	2	—	66	4
4	28	26	—	2	—	60	1 1965
3	28	26	—	2	—	59	2
2	18	29	—	2	—	51	3
3	25	28	—	2	—	58	4
3	22	—	—	—	—	—	1 1966
E) Schrottverbrauch in den unabh. Stahlgießereien · E) Consomm. de ferraille dans les fonderies d'acier indép.							
E) Consumo di rottame nelle fonderie di acciaio indép. · E) Verbruik van schroot in de onafh. staalgietereien							
335	255	39	7	85	—	721	1963
367	265	46	6	78	—	763	1964
375	260	38	7	84	—	763	1965
91	72	11	2	20	—	196	1 1964
91	71	11	1	20	—	195	2
90	50	9	2	18	—	175	3
95	73	10	2	20	—	200	4
98	73	10	2	22	—	204	1 1965
95	69	10	2	22	—	197	2
92	50	8	2	18	—	171	3
90	68	10	2	21	—	191	4
93	—	—	—	22	—	—	1 1966
F) Schrottverbrauch insgesamt · F) Consommation totale de ferraille							
F) Consumo totale di rottame · F) Verbruik van schroot in totaal							
14 296	7 376	7 679	1 086	1 840	821	33 096	1963
16 559	8 059	7 556	1 138	2 059	968	36 336	1964
15 990	7 724	8 654	1 345	2 124	1 052	36 884	1965
4 072	2 001	1 947	276	508	219	9 024	1 1964
4 086	2 099	1 836	293	520	256	9 090	2
4 274	1 765	1 731	282	476	243	8 771	3
4 127	2 197	2 029	290	553	250	9 446	4
4 195	2 063	2 079	329	515	271	9 452	1 1965
4 010	2 048	2 226	331	544	262	9 421	2
3 993	1 700	2 060	321	498	259	8 830	3
3 793	1 907	2 306	365	563	260	9 194	4
4 053	—	—	—	—	253	—	1 1966

(a) Einschl. Gußbruch
 (b) Einschl. Elektro-Rohisenöfen
 (c) Für Schweißisenpakete und zum Weiterauswalzen verbrauchtes Material
 (kein Halbzeug)

(a) Met inbegrip van gegoten schroot
 (b) Met inbegrip van elektrische ruwizerovens.
 (c) Voor pakketijzer en gebruikte producten rechtstreeks bestemd voor herwalsing (geen halfabrikaten)

Consommation de ferraille par tonne de fonte produite dans les installations productrices de fonte (a)

Verbrauch an Schrott in den Roheisenerzeugungsanlagen (a) pro Tonne erzeugten Roheisens

Consumo di rottame per tonnellata di ghisa prodotta nelle installazioni produttrici di ghisa (a)

Verbruik van schroot in de produktie-installaties voor ruwijzer (a) per ton geproduceerd ruwijzer

kg/t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
1963	33	58	5	—	47	25	38
1964	29	43	4	—	34	38	32
1965	25	30	4	—	27	22	24
1961 1	38	93	13	—	92	72	59
2	37	90	16	—	86	67	61
3	34	84	11	—	79	55	51
4	31	72	11	—	63	32	44
1962 1	28	60	11	—	51	33	38
2	35	62	10	—	44	30	40
3	37	64	7	—	49	30	42
4	37	66	5	—	[44	30	42
1963 1	33	70	4	—	48	34	42
2	32	67	4	—	48	19	41
3	32	50	6	—	49	31	36
4	34	46	5	—	43	16	35
1964 1	28	46	7	—	37	27	32
2	31	46	4	—	38	47	35
3	29	38	4	—	47	41	30
4	30	44	3	—	31	35	31
1965 1	28	35	6	—	26	30	27
2	27	33	4	—	25	21	25
3	23	29	3	—	29	20	22
4	23	24	3	—	29	17	20
1966 1	25	29		—	20	14	

(a) Y compris consommation de ferraille dans les fours électriques à fonte
ivi compreso il consumo di rottame nei forni elettrici per ghisa

(a) Einschl. Schrottverbrauch in Elektro-Roheisenerzeugung
Met inbegrip van het verbruik van schroot in de elektrische ruwijzerovens

Consommation de fonte, de spiegel et de ferro-manganèse carburé, pour la production d'acier

Verbrauch an Roheisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan für die Stahlerzeugung

98

Consumo di ghisa, di ghisa speculare e di ferro-manganese carburato per la produzione di acciaio

Verbruik van ruwlijzer, spiegelijzer en hoogovenferromangaan voor de staalproductie

DEUTSCHLAND (BR) · FRANCE · ITALIA

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roheisen (a) · Fonte (a) Ghisa (a) · Ruwlijzer (a)			Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan Spiegel et ferro-manganèse carburé Ghisa speculare e ferro-manganese carburato Spiegelijzer en hoogovenferromangaan			Insgesamt · Total Totale · Totaal		
	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gießereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gießereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gießereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal
Deutschland (BR)									
1963	20 778	9	20 787	265	3	268	21 043	12	21 055
1964	24 686	9	24 695	288	3	291	24 974	12	24 986
1965	24 517	8	24 525	281	3	284	24 798	10	24 808
1964 1	5 814	2	5 816	73	1	74	5 888	3	5 891
2	6 074	2	6 076	71	1	72	6 145	3	6 148
3	6 550	2	6 552	73	1	74	6 623	3	6 626
4	6 248	2	6 250	71	1	72	6 319	3	6 322
1965 1	6 360	2	6 362	73	1	74	6 433	3	6 436
2	6 091	2	6 093	71	1	72	6 162	3	6 165
3	6 272	2	6 274	72	1	73	6 344	3	6 347
4	5 784	2	5 786	65	0	65	5 849	2	5 851
1966 1	6 018	1	6 019	70	1	71	6 088	2	6 090
France									
1963	12 753	5	12 758	205	10	215	12 958	15	12 973
1964	14 344	9	14 353	219	14	233	14 563	23	14 586
1965	14 277	6	14 283	210	13	223	14 487	19	14 506
1964 1	3 497	2	3 499	54	3	57	3 551	5	3 556
2	3 687	3	3 690	56	4	60	3 743	7	3 750
3	3 272	2	3 274	50	3	53	3 322	5	3 327
4	3 887	2	3 889	59	4	63	3 946	6	3 952
1965 1	3 663	2	3 665	55	4	59	3 717	6	3 723
2	3 639	2	3 641	56	3	59	3 695	5	3 700
3	3 264	1	3 265	47	2	49	3 311	4	3 315
4	3 711	2	3 712	52	3	55	3 763	5	3 768
1966 1	3 681			49			3 730		
Italia									
1963	3 736	0	3 736	63	1	64	3 799	1	3 800
1964	3 464	1	3 465	57	1	58	3 521	1	3 522
1965	5 446	1	5 447	68	1	69	5 514	1	5 515
1964 1	891	0	891	16	0	16	907	0	907
2	756	0	756	13	0	13	769	0	769
3	812	0	812	12	0	12	824	0	824
4	1 005	0	1 005	15	0	15	1 020	0	1 020
1965 1	1 192	0	1 192	16	0	16	1 208	0	1 208
2	1 296	0	1 296	17	0	17	1 313	0	1 313
3	1 347	0	1 347	16	0	16	1 363	0	1 363
4	1 592	0	1 592	19	0	19	1 611	0	1 611

(a) Toutes catégories exceptées celles des col. 4 à 6
Tutte le categorie eccettuate quelle delle colonne 4 a 6

(a) Alle Sorten, ausgenommen diejenigen der Spalten 4 bis 6
Alle soorten, met uitzondering van die der kolommen 4 tot 6

Consommation de fonte, de spiegel et de ferro-manganèse carburé, pour la production d'acier

Verbrauch an Roh Eisen, Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan für die Stahlerzeugung

Consumo di ghisa, di ghisa speculare e di ferro-manganese carburato per la produzione d'acciaio

Verbruik van ruwlijzer, spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan voor de staalproductie

1000 t

NETHERLAND · BELGIQUE / BELGIE · LUXEMBOURG

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roh Eisen (a) · Fonte (a) Ghisa (a) · Ruwlijzer (a)			Spiegeleisen und Hochofen-Ferromangan Spiegel et ferro-manganèse carburé Ghisa speculare e ferro-manganese carburato Spiegelijzer en hoogoven-ferromangaan			Insgesamt · Total Totale · Totaal		
	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gieBereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gieBereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal	Stahlwerke Aciéries Acciaierie Staalfabrieken	Unabh. Stahl- gieBereien Fonderies d'acier indép. Fonderie di acciaio indep. Onafh. staal- gieterijen	Insgesamt Total Totale Totaal
	Nederland								
1963	1 498	0	1 498	11	0	11	1 509	0	1 509
1964	1 801	0	1 801	14	0	14	1 815	0	1 815
1965	2 123	0	2 123	17	0	17	2 140	0	2 140
1964 1	457	0	457	3	0	3	460	0	460
2	437	0	437	3	0	3	440	0	440
3	416	0	416	3	0	3	419	0	419
4	492	0	492	4	0	4	496	0	496
1965 1	527	0	527	4	0	4	531	0	531
2	532	0	532	4	0	4	536	0	536
3	520	0	520	4	0	4	524	0	525
4	544	0	544	5	0	5	549	0	549
Belgique / België									
1963	6 950	3	6 953	76	2	78	7 026	5	7 031
1964	7 996	2	7 998	79	2	81	8 075	4	8 079
1965	8 293	3	8 296	84	2	87	8 377	4	8 381
1964 1	1 929	1	1 930	20	0	20	1 949	1	1 950
2	2 000	1	2 001	19	0	19	2 019	1	2 020
3	1 937	0	1 937	19	0	19	1 956	1	1 957
4	2 130	0	2 130	21	1	22	2 130	1	2 131
1965 1	2 049	1	2 050	21	0	21	2 070	1	2 071
2	2 056	1	2 057	22	0	22	2 078	1	2 079
3	2 015	1	2 016	20	0	20	2 035	1	2 036
4	2 173	1	2 174	20	0	20	2 193	1	2 194
1966 1	2 068	1	2 069	21	1	22	2 089	1	2 090
Luxembourg									
1963	3 707	—	3 707	37	—	37	3 744	—	3 744
1964	4 207	—	4 207	42	—	42	4 249	—	4 249
1965	4 138	—	4 138	44	—	44	4 182	—	4 182
1964 1	1 001	—	1 001	10	—	10	1 011	—	1 011
2	1 073	—	1 073	11	—	11	1 084	—	1 084
3	1 071	—	1 071	10	—	10	1 081	—	1 081
4	1 062	—	1 062	11	—	11	1 073	—	1 073
1965 1	1 036	—	1 036	11	—	11	1 047	—	1 047
2	1 049	—	1 049	11	—	11	1 060	—	1 060
3	1 029	—	1 029	11	—	11	1 040	—	1 040
4	1 025	—	1 025	10	—	10	1 035	—	1 035
1966 1	989	—	989	10	—	10	999	—	999

(a) Toutes catégories exceptées celles des col. 4 à 6
Tutte le categorie eccettuate quelle delle colonne 4 a 6

(a) Alle Sorten, ausgenommen diejenigen der Spalten 4 bis 6
Alle soorten, met uitzondering van die der kolommen 4 tot 6

Production de coke de four des cokeries sidérurgiques de l'ensemble de la Communauté

Produzione di coke da forno delle cokerie siderurgiche dell'insieme della Comunità

Erzeugung der Hüttenkokereien an Hochofenkoks in der Gemeinschaft

Produkte van hoogovenokes in de hoogovenokes-fabrieken verbonden aan de Ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap

100

1000 t — %

Zeit Période Periodo Tijdvak	Erzeugung Insgesamt Production totale Produzione totale Totale produktie	Darunter Hüttenkokereien · Dont cokeries sidérurgiques Di cui cokerie siderurgiche · Waarvan hoogoven cokesfabrieken						Insgesamt Total Totale Totaal	Sp. 8 Sp. 1 × 100 Col. 8 Col. 1 × 100 Col. 8 Col. 1 × 100 Col. 8 Col. 1 × 100
		Großkoks Gros coke Coke grosso Grove cokes	Gießereikoks Coke de fond. Coke da fond. Gieterijcokes > 80 mm	Brechkoks · Coke Coke · Cokes		Koksgrus Poussier d.c. Polvere di c. Cokesgruis < 10 mm	Sonstiger Autre Altro Andere		
				80—60 60—40	40—20 20—10				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1963	71 073	13 988	41	3 326	1 000	945	155	19 456	27,4
1964	73 802	13 804	31	3 083	970	953	266	19 107	25,9
1965	73 943	13 207	24	3 425	968	862	1 137	19 624	26,5
1963 I	6 387	1 235	2	313	97	84	16	1 747	27,4
II	5 872	1 120	2	278	91	76	14	1 581	26,9
III	5 862	1 205	2	292	84	79	15	1 677	28,6
IV	5 736	1 151	2	274	81	74	13	1 595	27,8
V	6 016	1 195	3	292	88	78	16	1 672	27,8
VI	5 702	1 142	3	273	78	88	13	1 598	28,0
VII	5 856	1 169	3	282	82	79	14	1 630	27,8
VIII	5 781	1 148	4	274	80	80	11	1 597	27,6
IX	5 726	1 129	4	249	85	73	11	1 551	27,0
X	6 055	1 169	4	255	72	74	12	1 586	26,2
XI	5 908	1 142	4	255	73	79	11	1 563	26,5
XII	6 172	1 183	6	289	88	82	10	1 658	26,9
1964 I	6 318	1 208	5	285	95	84	13	1 689	26,7
II	5 835	1 130	5	263	84	78	12	1 571	26,9
III	6 244	1 198	3	279	84	84	12	1 660	26,6
IV	6 074	1 168	1	255	82	81	11	1 598	26,3
V	6 153	1 156	2	259	73	79	10	1 580	25,7
VI	5 955	1 129	2	232	74	76	9	1 522	25,6
VII	6 070	1 128	2	234	74	77	12	1 527	25,2
VIII	6 044	1 122	2	234	77	77	34	1 544	25,6
IX	6 066	1 117	2	232	78	73	37	1 540	25,4
X	6 384	1 163	2	270	85	79	38	1 637	25,7
XI	6 236	1 134	2	263	80	81	38	1 599	25,6
XII	6 421	1 151	3	277	84	84	40	1 638	25,5
1965 I	6 476	1 152	3	286	79	82	46	1 648	25,4
II	5 849	1 055	1	249	75	78	60	1 519	26,0
III	6 448	1 160	2	294	88	76	88	1 709	26,5
IV	6 185	1 104	2	292	82	72	99	1 651	26,7
V	6 294	1 119	2	301	83	72	91	1 669	26,5
VI	6 050	1 071	2	284	83	70	92	1 600	26,4
VII	6 083	1 051	2	282	80	66	98	1 579	26,0
VIII	6 027	1 075	2	281	75	68	95	1 597	26,5
IX	5 985	1 084	2	278	82	68	107	1 621	27,1
X	6 249	1 130	2	295	84	70	113	1 694	27,1
XI	6 066	1 088	2	286	82	68	116	1 642	27,1
XII	6 231	1 118	2	297	75	72	132	1 697	27,2
1966 I	6 348	1 125	2	296	195	68	17	1 704	26,9
II	5 765								

Consommation de coke (a), par service, et d'autres combustibles solides (ensemble CECA) dans les usines sidérurgiques de la Communauté (b) (cokeries sidérurgiques exclues)

Consumo di coke (a), per installazioni, e consumo di altri combustibili solidi (insieme della CECA) negli stabilimenti siderurgici della Comunità (b) (cokerie siderurgiche escluse)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
A) Koksverbrauch in den Hüttensinteranlagen · Consommation de coke dans les installations d'agglomération							
A) Consumo di coke negli impianti di agglomerazione · Verbruik van cokes in de sinterinstallaties							
1963	1 567	1 064	145	104	320	183	3 382
1964	1 942	1 264	158	104	446	216	4 131
1965	2 016	1 200	394	70	447	208	4 335
1964 1	478	322	33	26	101	51	1 012
2	472	323	31	24	112	56	1 021
3	486	278	36	25	107	53	985
4	506	339	58	29	126	56	1 112
1965 1	496	311	75	19	123	53	1 077
2	503	314	92	21	109	52	1 091
3	524	266	102	21	97	52	1 062
4	494	307	121	10	117	51	1 100
1966 1	521	270		13	115	52	
B) Koksverbrauch in den Hochöfen (c) · Consommation de coke dans les hauts fourneaux (c)							
B) Consumo di coke negli alti forni (c) · Verbruik van cokes in de hoogovens (c)							
1963	16 626	12 100	2 398	1 123	5 266	3 433	40 946
1964	18 932	12 769	2 250	1 214	5 697	3 711	44 573
1965	18 127	12 299	3 483	1 321	5 555	3 563	44 348
1964 1	4 480	3 147	545	316	1 416	864	10 767
2	4 646	3 230	504	292	1 403	945	11 018
3	4 955	2 945	545	295	1 381	948	11 147
4	4 851	3 449	656	312	1 497	954	11 722
1965 1	4 762	3 246	735	343	1 380	902	11 368
2	4 593	3 200	833	342	1 382	892	11 242
3	4 553	2 761	845	325	1 359	894	10 738
4	4 219	3 092	982	310	1 435	875	10 913
1966 1	4 131	3 070		280	1 360	844	

(a) Y compris semi-coke et poussier de coke
(b) Non compris les fondrières d'acier indépendantes
(c) Y compris fours électriques à fonte

(a) Compresi semi-coke e polvere di coke
(b) Non comprese le fonderie di acciaio indipendenti
(c) Inclusi forni elettrici per ghisa

Verbrauch an Koks (a) nach Anlagen sowie Verbrauch an anderen festen Brennstoffen (EGKS insgesamt) in den Werken der Eisen- und Stahlindustrie der Gemeinschaft (b) (ohne Hüttenkokereien)

101

Verbruik van cokes (a) per installaties en verbruik van andere vaste brandstoffen (totaal van de EGKS) in de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (b) (hoogovenkokeriesfabrieken niet inbegrepen)

1000 t

Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS · CECA			Zeit Période Período Tijdvak
				Belgique België	Luxembourg	Koks Insgesamt	Steinkohlen und -briketts	Braunkohlen und -briketts	
						Total coke	Houille et briquettes	Lignite et briquettes	
8	9	10	11	12	13	14	15	16	

C) Koksverbrauch für sonstige Zwecke in der Eisen- und Stahlindustrie · Consommation de coke pour autres usages dans la sidérurgie

C) Consumo di coke per altri impieghi nell'industria siderurgica · Verbruik van cokes voor andere verbruiksdoeleinden in de ijzer- en staalindustrie

324	380	106	11	135	48	1 005			1963
304	297	91	6	81	29	808			1964
183	280	116	7	66	37	689			1965
85	97	44	1	32	11	271			1 1964
65	61	16	1	19	5	168			2
70	51	13	1	16	6	157			3
84	88	16	2	14	9	212			4
61	94	14	2	20	12	203			1 1965
36	60	7	1	14	8	128			2
36	53	10	1	9	5	114			3
48	75	82	3	24	12	244			4
46	77			23	11				1 1966

D) Verbrauch an Koks und sonstigen festen Brennstoffen insgesamt · Consommation totale de coke et d'autres combustibles solides

D) Consumo totale di coke e di altri combustibili solidi · Verbruik van cokes en van andere vaste brandstoffen in totaal

18 517	13 545	2 649	1 238	5 721	3 664	45 334	3 857	484	1963
21 178	14 330	2 499	1 324	6 224	3 956	49 511	3 417	572	1964
20 327	13 779	3 993	1 398	6 069	3 808	49 375	3 780	373	1965
5 043	3 566	622	343	1 549	926	12 048	1 052	178	1 1964
5 183	3 614	551	317	1 534	1 006	12 207	773	145	2
5 511	3 274	594	321	1 504	1 007	12 209	695	118	3
5 441	3 876	732	343	1 637	1 017	13 046	897	131	4
5 319	3 651	824	364	1 523	967	12 648	1 015	118	1 1965
5 134	3 574	932	364	1 505	952	12 462	908	84	2
5 113	3 080	1 052	347	1 465	951	12 008	827	85	3
4 761	3 474	1 185	323	1 576	938	12 257	1 098	95	4
4 698	3 417	1 107		1 498	907				1 1966

(a) Einschließlich Schmelzkoks und Koksgrus
(b) Ohne Verbrauch der unabhängigen Stahlgießereien
(c) Einschließlich Elektro-Rohisenöfen

(a) Met inbegrip van halfcokes en cokesgruis
(b) Verbruik der onafhankelijke staalgietereien niet inbegrepen
(c) Met inbegrip van elektrische ruwijzerovens

Consommation de coke (a), par tonne de produit obtenu, dans les installations d'agglomération et dans les installations productrices de fonte

Consumo di coke (a), per tonnellata di prodotto ottenuto, negli impianti di agglomerazione e nelle installazioni produttrici di ghisa

Verbrauch an Koks (a) pro Tonne erzeugten Sinters bzw. Roheisens in den Hüttensinteranlagen sowie in den Roh Eisen-Erzeugungsanlagen

Verbruik van cokes (a) per ton geproduceerd sinter in de sinterinstallaties en per ton geproduceerd ruw-ijzer in de installaties voor de produktie van ruw ijzer

Zeit Période Periode Tijdvak	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique België	Luxembourg	
In den Hüttensinteranlagen (b) · Dans les installations d'agglomération (b) Negli impianti di agglomerazione (b) · In de sinterinstallaties (b)							
1963	63	73	57	44	62	41	63
1964	67	72	62	39	68	45	66
1965	67	65	73	22	62	44	62
1963	1	76	72	56	66	66	76
	2	66	73	57	38	61	64
	3	67	68	55	27	59	61
	4	73	80	61	51	62	70
1964	1	72	74	56	35	71	67
	2	67	74	52	36	67	65
	3	66	69	59	39	67	64
	4	67	72	72	40	71	66
1965	1	66	70	70	21	68	63
	2	68	67	73	27	59	63
	3	69	61	68	26	56	62
	4	67	62	77	12	63	62
1966	1	69	55		17	65	43
Direkter Einsatz in den Hochöfen (c) · Enfournement direct dans les hauts fourneaux (c) Informamento diretto negli alti forni (c) · Direkt verbruik in de hoogovens (c)							
1963	726	846	636	657	757	964	769
1964	697	806	640	624	701	888	733
1965	672	780	633	559	658	860	702
1963	1	749	891	651	703	775	1 003
	2	721	847	607	684	756	961
	3	714	833	606	632	752	966
	4	718	817	618	644	748	928
1964	1	708	809	633	628	726	900
	2	697	800	640	628	691	880
	3	692	815	645	641	700	880
	4	690	802	639	600	692	892
1965	1	683	798	633	588	665	861
	2	679	784	636	570	661	853
	3	685	774	584	535	660	870
	4	658	764	621	540	649	854
1966	1	636	761		550	643	842

(a) Y compris semi-coke et poussier de coke
Compresi semi-coke e polvere di coke

(b) En kg par t d'agglomérés produites
In kg per t di agglomerati prodotti

(c) Y compris fours électriques à fonte
Inclusi forni elettrici per ghisa

(a) Einschl. Schwelkoks und Koksgrus
Met inbegrip van halfcokes en cokesgruis

(b) In kg pro Tonne erzeugten Sinters
In kg per ton geproduceerd sinter

(c) Einschl. Elektro-Rohisenöfen
Met inbegrip van elektrische ruwijzerovens

Réceptions de combustibles solides des usines sidérurgiques de l'ensemble de la Communauté (a) (cokeries sidérurgiques exclues)

Zugänge an festen Brennstoffen bei den Hüttenwerken der Gemeinschaft (a) (ohne Hüttenkokerelen)

103

Arrivi di combustibili solidi negli stabilimenti siderurgici del insieme della Comunità (a) (cokerie siderurgiche escluse)

Aanvoer van vaste brandstoffen bij de Ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (a) (hoogoven-cokesfabrieken niet inbegrepen)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Arten · Nature · Natura · Soorten					Herkunft · Provenance · Provenienza · Herkomst			
	Koks und Steinkohlen- schmelzkoks Cokes et semi-cokes de houille Coke e semi-coke di carbon fossile Cokes en steen- koolhalfcokes	Kokgrus Poussier de cokes Polvere di coke Cokesgruis	Steinkohlen und -briketts Houille et briquettes Carbon fossile e mattonelle Steenkool en -briketten (b)	Braunkohlen und -briketts Lignite et briquettes de lignite Lignite e mattonelle di lignite Bruinkool en -briketten (c)	Insgesamt Total Totale Totaal	EGKS · CECA			Dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Derde landen
						Hütten- kokerelen Cokeries sidérurgiques propres Cokerie siderurgiche proprie Hoogoven- cokes- fabrieken	Sonstige Herkunft Autres provenances Altre provenienze Overige	Insgesamt Total Totale Totaal	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1963	42 285	3 304	3 900	538	50 031	17 427	32 500	49 927	104
1964	46 046	4 063	3 524	580	54 213	17 104	37 013	54 117	96
1965	45 781	3 946	3 866	389	53 983	17 842	36 001	53 843	140
1963 I	3 793	253	387	50	4 483	1 565	2 917	4 482	1
II	3 457	260	384	48	4 149	1 405	2 743	4 148	1
III	3 560	279	267	46	4 152	1 504	2 638	4 142	10
IV	3 536	259	339	38	4 172	1 437	2 694	4 131	41
V	3 622	269	339	40	4 270	1 490	2 779	4 269	1
VI	3 414	261	307	35	4 017	1 425	2 591	4 016	1
VII	3 525	286	302	37	4 150	1 462	2 687	4 149	1
VIII	3 287	278	274	38	3 877	1 434	2 435	3 869	8
IX	3 400	268	297	35	4 000	1 402	2 593	3 995	5
X	3 664	282	330	39	4 315	1 454	2 849	4 303	12
XI	3 466	307	320	72	4 169	1 400	2 762	4 162	7
XII	3 561	302	354	60	4 277	1 449	2 812	4 261	16
1964 1	11 186	991	1 047	182	13 406	4 398	8 985	13 383	21
2	11 324	1 010	856	151	13 340	4 200	9 107	13 307	32
3	11 409	1 020	687	113	13 231	4 104	9 025	13 219	12
4	12 055	1 073	900	135	14 236	4 403	9 803	14 205	32
1965 1	11 731	1 015	973	123	13 842	4 414	9 376	13 790	52
2	11 557	978	919	86	13 540	4 462	9 061	13 523	18
3	11 183	967	877	85	13 112	4 400	8 675	13 075	37
4	11 310	985	1 098	95	13 489	4 567	8 888	13 455	34

(a) Non compris les fonderies d'acier indépendantes
Non comprise la fonderie d'acciaio indipendente

(b) Y compris poussiers d'antracite
Ivi compreso le polveri di antracite

(c) Y compris le coke de lignite
Ivi compreso il coke di lignite

(a) Unabhängige Stahlgießereien nicht eingeschlossen
Onafhankelijke staalgietereien niet inbegrepen

(b) Einschließlich Anthracitstaub
Inclusief anthracietgruis

(c) Einschließlich Braunkohlenschmelzkoks
Inclusief bruinkoolcokes

Bilan de la consommation de combustibles et d'énergie dans la sidérurgie de la Communauté (sans les cokeries sidérurgiques, ni les fonderies d'acier indépendantes)

Consumo di combustibili e di energia nell'industria siderurgica della Comunità (non comprese le cokerie siderurgiche né le fonderie di acciaio indipendenti)

Gruppierung Libellé Descrizione Groepering	Einheit Unités Unità Eenheid	1960			1961			1962		
		Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan		Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan		Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan	
			Hochöfen Hauts fourneaux Alti forni Hoog-ovens	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrali elettriche Elektrische centrales		Hochöfen Hauts fourneaux Alti forni Hoog-ovens	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrali elettriche Elektrische centrales		Hochöfen Hauts- fourneaux Alti forni Hoog-ovens	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrali elettriche Elektrische centrales
			1	2		3	4		5	6	7	8	9
I) COMBUSTIBLES SOLIDES: COMBUSTIBILI SOLIDI:										
1° Coke et semi-coke de houille Coke e semi-coke di carbon fossile	1 000 t	48 467	47 620	1	47 481	46 659	1	44 383	43 584	0
2° Poussier de coke Polvere di coke	»	2 491	123	59	2 676	126	66	2 980	229	68
3° Houille et briquettes (a) Carbon fossile e mattonelle (a)	»	3 886	21	491	3 844	9	597	3 993	8	805
4° Lignite et briquettes (b) Lignite e mattonelle (b)	»	826	1	78	760	0	73	543	0	—
Total · Totale	»	55 670	47 765	629	54 761	46 794	737	51 899	43 821	873
II) COMBUSTIBLES LIQUIDES: COMBUSTIBILI LIQUIDI:										
1° Fuel et gaz-oil Olio combustibile e gasolio	1 000 t	2 855	7	84	3 206	53	93	3 861	184	142
2° Goudron et brai Bitume e pece	»	88	0	1	61	1	0	66	1	0
Total · Totale	»	2 943	7	85	3 267	54	93	3 927	185	142
III) GAZ : · GAS :										
1° De hauts fourneaux des usines (c) Di alto forno degli stabilimenti (c)	millions m³	38 814	13 602	8 793	35 180	13 587	8 866	34 091	13 348	8 501
2° des cokeries des usines (d) Delle cokerie degli stabilimenti (d)	»	3 820	91	129	3 901	122	164	3 898	165	187
3° D'autres sources Da altre fonti	»	6 463	7	95	5 930	18	96	5 287	11	83
Total · Totale	»	48 797	13 700	9 017	45 011	13 727	9 126	43 276	13 524	8 771
IV) ÉNERGIE ÉLECTRIQUE : ENERGIA ELETTRICA :										
1° Produite dans les usines Prodotta negli stabilimenti	millions kWh	10 381			12 439			13 464		
2° D'autres sources Da altre fonti	»	15 811			14 127			13 995		
Total · Totale	»	25 892	2 791	823	26 566	2 899	839	27 459	2 884	793
Anhang Annexe Allegato Bijlage	Einheit Unités Unità Eenheid	Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet		Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet		Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet	
V) LIVRAISONS : · CONSEGNE :										
1° De gaz de haut fourneau Di gas d'alto forno	millions m³	11 462		51	11 006		61	5 953		109
2° Gaz de distillation Gas di distillazione	»	2 741		2 014	2 771		1 985	2 871		2 074
3° D'électricité · Di elettricità	millions kWh	3 738		666	4 493		1 430	4 172		648

(a) Y compris poussier d'antracite
(b) Y compris coke de lignite
(c) Millions m³ à 0° et 760 mm/Hg
(d) Millions m³ à 4 250 calories
(e) Directement à d'autres ateliers localement intégrés (excepté les fonderies d'acier) au réseau, à d'autres usines et aux cokeries sidérurgiques

(f) Y compris installations de préparation et d'agglomération de la charge

(g) En partie estimé

(a) Ivi comprese le polveri di antracite
(b) Ivi compreso il coke di lignite
(c) Milioni di m³ a 0° e 760 mm/Hg
(d) Milioni di m³ a 4 250 calorie
(e) Direttamente ad altre officine localmente integrate (eccettuate le fonderie di acciaio), alla rete, ad altri stabilimenti e alle cokerie siderurgiche

(f) Ivi compresi gli impianti di preparazione e d'agglomerazione della carica

(g) In parte valutata

Verbrauch von Brennstoffen und Energie in der Eisen- und Stahlindustrie der Gemeinschaft (ohne Hüttenkokerien und unabhängige Stahlgießereien)

104

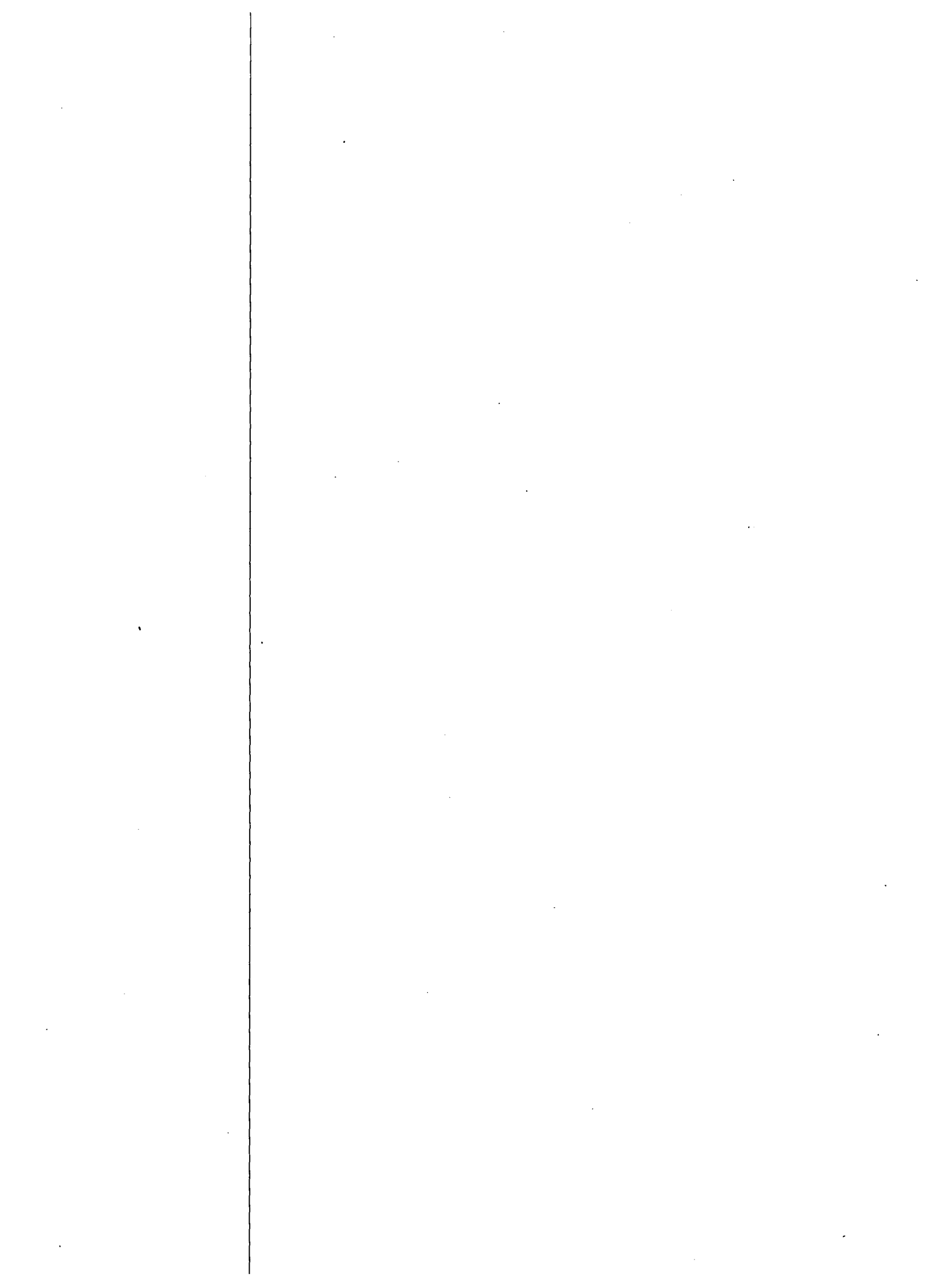
Verbruik van brandstoffen en energie bij de ijzer- en staalindustrie van de Gemeenschap (hoogovensfabrieken en onafhankelijke staalgieterijen niet inbegrepen)

1963			1964			1965			Einheit Unités Unità Eenheid	Gruppierung Libellé Descrizione Groepering
Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan		Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan		Insgesamt Total Totale Totaal	darunter · dont di cui · waarvan			
	Hochöfen Hauts fourneaux Alti forn Hoog- ovens	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrall elettriche Elektrische centrales		Hochöfen Hauts fourneaux Alti forn Hoog- ovens	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrall elettriche Elektrische centrales		Hochöfen(f) Hauts (f) fourneaux Alti forn (f) Hoog- ovens(f)	Strom- erzeugungs- anlagen Centrales électriques Centrall elettriche Elektrische centrales		
	10	11		12	13		14	15			16	17	18
41 638	40 854	0	45 054	44 473	1	44 969	44 533	1	1 000 t	I) FESTE BRENNSTOFFE : VASTE BRANDSTOFFEN : 1° Koks einschl. Steinkohlen- schwelkoks Cokes en steenhalfcokes 2° Koksgrus Cokesgrus 3° Steinkohlen und -briketts (a) Steenkool en -briketten (a) 4° Braunkohlen und -briketts (b) Bruinkool en -briketten (b) Insgesamt · Totaal
3 555	207	93	4 274	229	66	4 305	4 035	60	»	
3 780	9	853	3 333	8	629	3 660	821	1 505	»	
510	0	—	573	0	—	373	162	47	»	
49 482	41 071	946	53 234	44 711	697	53 307	49 551	1 613	»	II) FLÜSSIGE BRENNSTOFFE : VLOEIBARE BRANDSTOFFEN 1° Heizöl und Gasöl Stookolie en diesellole 2° Teer und Pech Teer en pek Insgesamt · Totaal
4 310	329	156	5 290	524	232	6 054	985	610	1 000 t	
86	15	3	74	17	5	80	8	5	»	
4 396	344	159	5 364	541	237	6 134	993	615	»	
32 197	12 979	7 596	33 642	14 898	7 753	28 851	14 107	7 725	mio Nm³	III) GAS : · GASEN : 1° Eigenes Gichtgas (c) Eigen hoogovensgas (c) 2° Aus eigener Kokerel (d) Uit eigen cokesfabriek (d) 3° Sonstiges Gas Andere gassen Insgesamt · Totaal
3 624	175	215	3 914	.	.	3 927	229(g)	387	»	
5 387	5	99	5 651	9	89	5 989	26(g)	130	»	
41 208	13 158	7 910	43 207	14 936	8 083	38 768	14 364	8 242	»	
13 346			14 604						mio kWh	IV) STROM : STROOM : 1° Aus eigener Erzeugung In eigen fabrieken geproduceerd 2° Sonstiger Strom Andere stroom Insgesamt · Totaal
15 237			17 180						»	
28 583	2 918	761	31 784	3 158	785	32 117	5 696	963	»	

Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet	Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau. Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet	Insgesamt Total Totale Totaal (e)	darunter über Verteilernetz Dont au réseau Di cui alla rete di distribuzione waarvan aan het voorzieningsnet	Einheit Unités Unità Eenheid	Anhang Annexe Allegato Bijlage
5 828	115	6 276	85	5 668	1 349	mio Nm³	V) ABGABEN : · LEVERINGEN : 1° Gichtgas Hoogovensgas 2° Starkgas Distillatiegas 3° Strom · Elektriciteit
2 733	1 895	2 545	1 826	2 516	1 817	»	
3 863	481	4 237	467			mio kWh	

(a) Einschließlich Anthrazitstaub
(b) Einschließlich Braunkohlenschwelkoks und Brikettstaub
(c) In Millionen kcal/Nm³ O² und 760 mm QS
(d) In Millionen Nm³ von 4 250 kcal Nm³
(e) Unmittelbar an sonstige örtlich verbundene Betriebe (ohne örtlich verbundene Stahlformgießerei), an das Verteilernetz, an andere Werke und die Hüttenkokerien
(f) Einschließlich Anlagen für die Vorbereitung der Chargen und die Sinteranlagen
(g) Teilweise geschätzt

(a) Anthracietgruis inbegrepen
(b) Bruinkoolcokes en briketstof inbegrepen
(c) Miljoenen Nm³ bij 0° en 760 mm kwikdruk
(d) In miljoenen eenheden van 4 250 cal. per Nm³
(e) Rechtstreeks geleverd aan plaatselijk verbonden bedrijven (met uitzondering van de plaatselijk verbonden staalgieterij), aan de voorzieningsnetten, aan andere fabrieken en aan de hoogovenscokesfabrieken
(f) Met inbegrip van sinter- en ertsvoorbereidingsinstallaties
(g) Gedeeltelijk geschat



Teil I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^e Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

VII

**Unabhängige Stahlgießereien
Fonderie di acciaio indipendenti**

**Fonderies d'acier indépendantes
Onafhankelijke staalgietereien**

Production d'acier liquide pour moulage, par procédés, dans l'ensemble des fonderies d'acier indépendantes de la Communauté (a) (Quantités et importance relative)

Produzione di acciaio spillato per getti secondo il processo di fabbricazione delle fonderie di acciaio indipendenti della Comunità (a) (Quantità e importanza relativa)

Erzeugung von Flüssigstahl für Stahlguß nach Verfahren in den unabhängigen Stahlgießereien der Gemeinschaft (a) (Mengen und Anteil an der Gesamtzeugung)

Productie van vloeibaar staal voor gietwerk per procédé in de onafhankelijke staalgietereien van de Gemeenschap (a) (Hoeveelheden en aandeel in de totale produktie)

1000 t — %

Zeit Période Periodo Tijdvak	Nach Verfahren · Par procédés Secondo il processo di fabbricazione · Per procédé				Insgesamt Total Totale Totaa	In % d. Gesamtz. an Flüssigst. f. Stahl. En % de la production tot. d'ac. liq. p. moulage In % della prod. tot. di acciaio spillato per gett In % van de tot. prod. van vloeibaar staal voor gietwerk
	S.M.-Stahl Martin Martinstaal	Elektrostahl Electrique Elettrico Elektrostaal	Bessemer	Sonstiger Autres Altri Andere		
	1	2	3	4		
1963	9	530	146	13	698	56,4
1964	10	571	148	12	741	57,4
1965	9	597	121	16	743	57,9
1965 I	1	48	12	1	63	58,3
II	1	50	12	1	64	57,7
III	1	55	13	1	71	58,2
IV	1	52	12	2	66	58,0
V	1	50	11	2	64	58,3
VI	1	50	11	2	64	59,3
VII	1	43	8	1	52	53,0
VIII	0	43	8	1	52	59,6
IX	1	53	9	1	64	56,6
X	1	53	8	1	63	57,8
XI	1	49	8	1	59	60,8
XII	1	50	9	1	61	58,0
1966 I	1	50	8	1	61	59,2
II	1	52	8	1	62	59,6
III						
In % der Rohstahlerzeugung Insgesamt · En % de la production totale d'acier brut In % della produzione di acciaio grezzo · In % van de totale produktie van ruwstaal						
1963	0,0	5,9	99,3	0,2	1,0	
1964	0,0	6,0	100,0	0,0	0,9	
1965	0,0	5,8	100,0	0,0	0,9	
1965 I	0,0	5,9	100,0	0,0	0,9	
II	0,0	6,1	100,0	0,0	0,9	
III	0,0	5,9	100,0	0,0	0,9	
IV	0,0	6,0	100,0	0,0	0,9	
V	0,0	5,7	100,0	0,0	0,9	
VI	0,0	5,7	100,0	0,0	0,9	
VII	0,0	5,0	100,0	0,0	0,7	
VIII	0,0	6,3	100,0	0,0	0,8	
IX	0,0	5,8	100,0	0,0	0,9	
X	0,0	5,7	100,0	0,0	0,8	
XI	0,0	5,3	100,0	0,0	0,8	
XII	0,0	5,7	100,0	0,0	0,9	
1966 I	0,0	5,7	100,0	0,0	0,9	
II	0,0	6,2	100,0	0,0	0,9	
III						

(a) Pour la France, fonderies autonomes et fonderies intégrées à d'autres industries que la sidérurgie
Per la Francia, fonderie autonome e fonderie integrate a industrie diverse dalla siderurgia

(a) Für Frankreich, selbständige Stahlgießereien und Stahlgießereien, die mit anderen Industrien als der Eisen- und Stahlindustrie verbunden sind
Voor Frankrijk, zelfstandige staalgietereien en staalgietereien, die met andere industrieën dan de ijzer- en staalindustrie verbonden zijn

Consommation de matières premières de l'ensemble des fonderies d'acier indépendantes de la Communauté

Rohstoffverbrauch in den unabhängigen Stahlgießereien der Gemeinschaft

106

Consumo di materie prime dell'insieme delle fonderie di acciaio indipendenti della Comunità

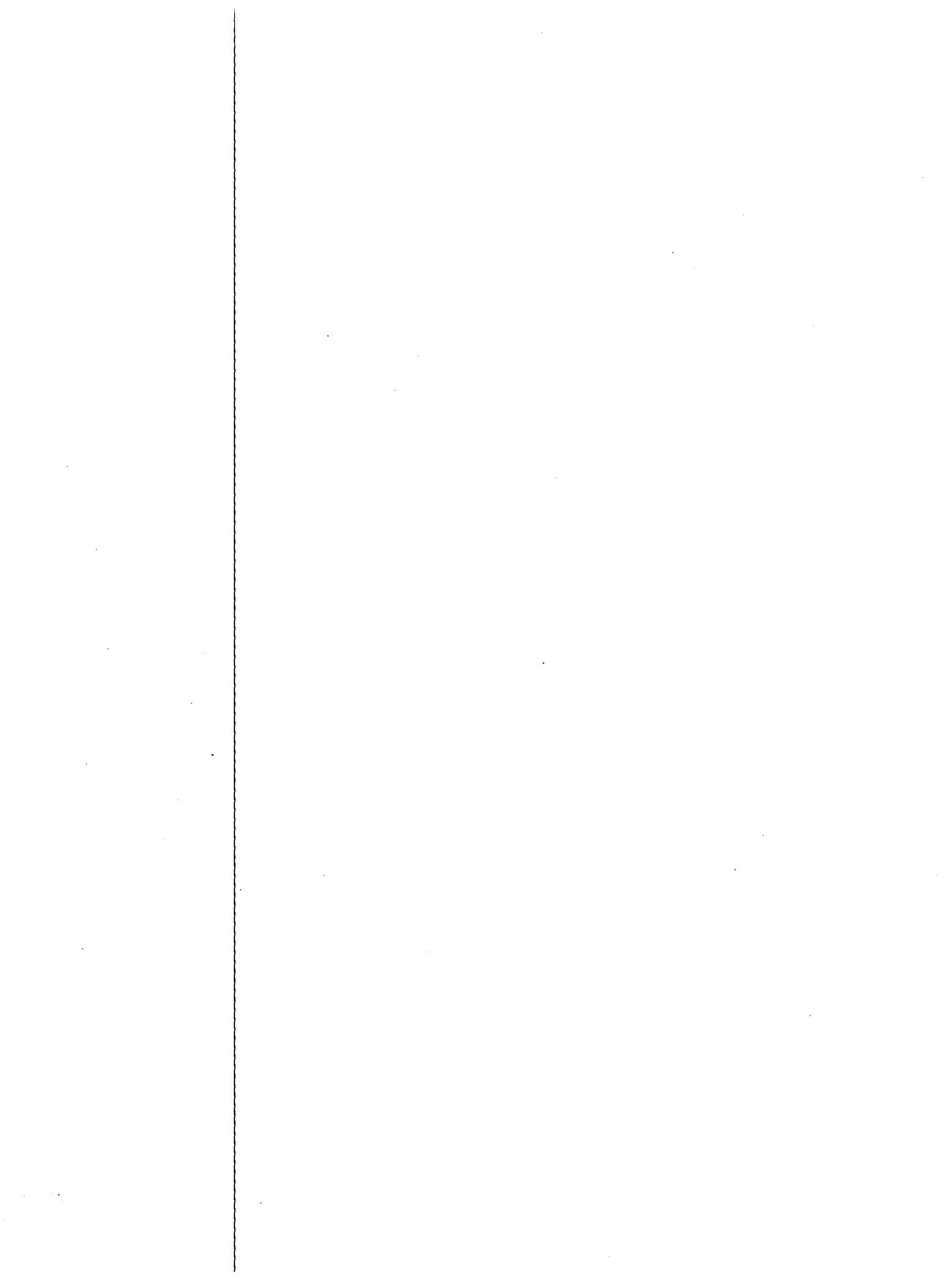
Grondstoffenverbruik van de onafhankelijke staalgietereien van de Gemeenschap

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roheisen Fonte Ghisa Ruwlizzer (a)	Spiegeleisen u. Hoch- ofen-Ferromangan Spiegel et ferro- manganèse carburé Ghisa speculare e ferro-mn carburato Spiegelijzer en hoog- oven-ferromangaan (a)	Sonstige Ferrolegerungen Autres ferro-alliages Altre ferro leghe Andere ferrolegeringen	Schrott · Ferraille · Rottame · Schroot		Steinkohlen und -briketts Houille et briquettes de houille Carbon fossile e mattonelle Steenkool en -briketten (c)
				Insgesamt Total Totale Totaal (a)	Davon Eigenentfall Dont de chutes propres Di cui: Ricupero interni Waarvan: Opbrengst uit eigenbedrijf (b)	
	1	2	3	4	5	6
1963	17	15	25	720	311	31
1964	21	20	24	763	324	30
1965	17	18	28	763	383	26
1963 1	4	4	7	188	80	8
2	4	3	6	183	78	8
3	3	4	5	162	71	6
4	5	5	7	188	82	9
1964 1	5	5	5	195	85	9
2	6	5	6	195	78	7
3	5	5	6	168	75	6
4	6	5	7	200	87	8
1965 1	5	5	8	204	88	8
2	4	4	8	197	85	7
3	3	4	5	171	76	5
4	4	5	7	191	84	7

Zeit Période Periodo Tijdvak	Heizkoks einschl. Steinkohlenschweißkoks Coke et semi-coke de chauffage Coke e semi-coke di viscaldo Cokes en halfcokes	Schmelzkoks und Spezialkoks Coke de fonderie et coke spécial Coke da fonderia e coke speciale Gietelijcokes en speciale cokes	Rohbraunkohle, -staub, Braunkohlenbriketts Lignite, poussières et briquettes de lignite Lignite, polvere e mattonelle di lignite Ruwe bruinkool, bruinkoolstof en bruinkoolbriketten	Flüssige Brennstoffe Combustibles liquides Combustibili liquidi Vloeibare brandstoffen	Gas Gaz Gas Gas (d)	Strom Electricité Electricità Elektriciteit				
							1000 t		1000 m ³	1000 kWh
							7	8	9	10	11	12
1963	14	60	3	24	72 195	562 375				
1964	10	57	2	25	93 133	599 112				
1965	5	57	2	30	77 610	618 988				
1963 1	8	17	1	8	22 677	148 617				
2	1	15	1	5	16 455	138 319				
3	2	12	1	4	13 837	124 830				
4	3	15	1	7	19 226	150 609				
1964 1	4	16	1	8	20 466	155 159				
2	1	13	1	5	17 859	140 815				
3	1	12	0	5	18 133	138 778				
4	3	16	1	7	21 233	163 541				
1965 1	2	16	1	10	21 557	166 453				
2	1	13	0	6	20 203	160 044				
3	0	16	0	5	14 302	130 609				
4	2	12	0	9	20 548	168 202				

- (a) Données par pays: voir tableaux précédents
Dati per paese: vedere tavole precedenti
- (b) Non compris la récupération dans les usines
Non compresi i ricupero di demolizione nello stabilimento
- (c) Y compris poussières d'anhracite
Compresa la polvere di antracite
- (d) m³ à 4250 calories
m³ a 4250 calories

- (a) Länderangaben siehe vorhergehende Tabellen
Voor de cijfers per land zie men de voorafgaande tabellen
- (b) Altschrott der Werke nicht einbegriffen
Oud schroot uit eigen bedrijf niet inbegrepen
- (c) Einschließlich Anthrazitstaub
Inclusief anthracietstof
- (d) Berechnet auf 4250 kcal Nm³
Berekend op basis van 4250 kcal/Nm³



Tell I: Eisenschaffende Industrie

1^{re} Partie: Sidérurgie proprement dite

1^a Parte: Siderurgia propriamente detta

1^o Deel: IJzer- en staalproducerende industrie

VIII

Stahlhandel

Commercio dei prodotti siderurgici

Négoce des produits sidérurgiques

Staalhandel

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits
 Arrivi netti e consegna netta di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

EGKS · CECA

Zeit Période Periodo Tijdvak	Massenstähle · Aciers ordinaires					
	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profilés lourds Pr. filati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staaftaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche: > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cui: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
1	2	3	4	5	6	
A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten						
1963	40	1 331	20	4 463	3 335	1 600
1964	41	1 607	37	5 381	4 093	2 024
1965	50	1 571	30	4 850	3 844	1 932
1965 I	5	137	2	421	303	152
II	7	125	2	435	303	150
III	5	136	2	444	332	164
IV	3	121	3	410	321	161
V	4	122	2	385	308	156
VI	4	128	2	390	318	162
VII	4	135	3	400	317	161
VIII	3	123	2	355	290	150
IX	4	141	3	414	342	179
X	3	142	4	426	335	172
XI	4	133	3	407	327	169
XII	2	128	3	364	344	163
1966 I						
B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen						
1963	37	1 340	20	4 561	3 304	1 612
1964	43	1 570	36	5 061	3 848	1 888
1965	49	1 565	30	4 966	3 830	1 924
1965 I	5	113	2	367	310	153
II	5	117	2	374	313	157
III	5	131	2	420	334	168
IV	4	133	3	431	317	163
V	4	137	3	435	313	155
VI	4	142	2	456	326	161
VII	4	135	3	423	320	159
VIII	3	125	2	393	256	135
IX	5	143	3	453	355	176
X	3	143	3	447	350	169
XI	4	130	3	403	352	169
XII	2	117	3	362	317	157
1966 I						

(a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangst en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

107

EGKS · CECA

1000 t

Acciaio comune · Gewone staalsoorten		Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung Total par provenance ou destination Totale per provenienza resp. destinazione Totaal naar herkomst resp. naar bestemming			Edelstähle Aciers fins et spéciaux Acciai fini e speciali Speciaalstaal	Zeit Période Periodo Tijdvak	
Prodotti piatti · Platte produkten		Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Aus bzw. in das Inland Dont: du/vers le pays Di cul: Dal resp. nel paese Waarvan: Uit/aan het binnenland	Darunter: And. Länder der Gemeinschaft Dont: autres pays CECA Di cul: Altri paesi della Comunità Waarvan: And. landen van de Gemeenschap			
Darunter: Bleche < 3 mm Dont: Tôles < 3 mm Di cul: Lamiere < 3 mm Waarvan: Plaat < 3 mm	Darunter: überzogene Bleche Dont: Tôles revêtues Di cul: Lamiere rivestite Waarvan: Beklede plaat	7	8	9	10	11	12

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

1 358	224	9 189	6 971	2 106	.	1963
1 630	260	11 159	8 442	2 580	.	1964
1 461	287	10 345	7 842	2 420	.	1965
116	22	868	651	211	.	I 1965
115	23	872	658	208	.	II
131	23	919	696	216	.	III
123	23	858	658	193	.	IV
118	22	821	631	183	.	V
119	24	842	842	192	.	VI
119	24	859	660	192	.	VII
109	19	773	581	185	.	VIII
126	24	904	676	218	.	IX
123	28	910	695	209	.	X
125	28	874	661	207	.	XI
136	28	841	631	205	.	XII
						I 1966

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

1 317	223	9 262	9 223	38	.	1963
1 541	252	10 558	10 502	49	.	1964
1 463	290	10 440	10 365	47	.	1965
124	20	797	791	4	.	I 1965
121	21	811	805	5	.	II
130	22	892	885	5	.	III
125	23	888	880	3	.	IV
121	23	892	885	2	.	V
124	25	930	913	2	.	VI
122	25	885	880	4	.	VII
89	20	779	774	4	.	VIII
139	27	959	954	4	.	IX
139	29	946	1 887	5	.	X
140	29	892	855	4	.	XI
124	23	801	794	6	.	XII
						I 1966

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbegriffen

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits

Arrivi netti e consegna netta di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

DEUTSCHLAND (BR)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Massenstähle · Aciers ordinaires					
	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profils lourds Profilati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staalstaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche: > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cui: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
1	2	3	4	5	6	
	A) Zugänge · Réceptions · Arriv · Ontvangsten					
1963	18	570	8	1 660	1 162	630
1964	22	717	17	2 290	1 505	842
1965	22	666	14	1 927	1 427	820
1965 I	2	57	1	177	109	63
II	3	53	2	186	114	65
III	2	60	1	192	132	74
IV	2	55	1	173	129	75
V	2	52	1	153	121	70
VI	2	53	1	149	126	71
VII	2	59	1	159	123	71
VIII	2	56	1	140	115	68
IX	2	59	2	163	122	73
X	1	59	2	170	114	66
XI	1	54	1	151	110	64
XII	1	49	1	113	113	59
1966 I	1	57	1	130	115	60
II	1	55	1	162	117	62
	B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen					
1963	16	578	8	1 722	1 164	643
1964	23	685	17	2 097	1 398	779
1965	21	677	14	2 013	1 439	816
1965 I	2	46	1	139	120	66
II	1	46	1	136	121	69
III	3	54	1	160	131	73
IV	2	57	1	170	118	72
V	2	61	1	182	118	68
VI	2	60	1	181	117	66
VII	2	64	1	184	120	69
VIII	2	63	1	177	117	67
IX	2	64	2	191	128	74
X	1	62	2	192	125	70
XI	1	55	1	167	121	65
XII	1	45	1	133	103	58
1966 I	1	44	1	124	124	67
II	1	48	0	145	122	67

(a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangst en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

108

DEUTSCHLAND (BR)

1000 t

Acciaio comune · Gewone staalsoorten

Prodotti piatti Platte produkten

Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung
Total par provenance ou destination
Totale per provenienza resp. destinazione
Totaal naar herkomst resp. naar bestemming

Edelstähle
Aciers fins et spéciaux
Acciai fini e speciali
Specialstaal

Zeit
Période
Período
Tijdvak

Darunter:
Bleche < 3 mm
Dont: Tôles < 3 mm
Di cui:
Lamiere < 3 mm
Waarvan:
Plaat < 3 mm

Darunter:
überzogene Bleche
Dont: Tôles revêtues
Di cui:
Lamiere rivestite
Waarvan:
Beklede plaat

Insgesamt
Total
Totale
Totaal

Darunter: Aus
bzw. in das Inland
Dont: du/vers le pays
Di cui:
Dal resp. nel paese
Waarvan: Uit/aan
het binnenland

Darunter: And. Länder
der Gemeinschaft
Dont: autres pays CECA
Di cui: Altri paesi
della Comunità
Waarvan: And. landen
van de Gemeenschap

7

8

9

10

11

12

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

397	64	3 418	2 747	605	.	1963
500	71	4 551	3 705	749	.	1964
435	89	4 056	3 232	766	.	1965
32	6	346	277	64	.	I 1965
33	7	358	283	70	.	II
43	7	387	306	75	.	III
40	7	360	278	76	.	IV
37	7	329	260	65	.	V
40	7	331	259	66	.	VI
37	8	344	272	66	.	VII
34	6	314	255	55	.	VIII
35	7	348	277	66	.	IX
33	8	346	284	59	.	X
32	8	317	255	57	.	XI
39	9	277	226	48	.	XII
41	8	304	242	58	.	I 1966
38	8	336	262	69	.	II

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

387	63	3 489	3 449	38	.	1963
465	69	4 220	4 169	45	.	1964
458	88	4 164	4 120	31	.	1965
41	6	308	305	2	.	I 1965
39	6	305	301	3	.	II
43	7	349	344	2	.	III
41	7	348	345	3	.	IV
36	8	364	361	2	.	V
35	8	361	358	2	.	VI
37	8	371	368	2	.	VII
35	8	360	357	2	.	VIII
38	8	387	383	3	.	IX
39	9	382	378	3	.	X
41	8	345	341	3	.	XI
32	7	283	278	4	.	XII
42	8	254	290	4	.	I 1966
40	7	316	312	2	.	II

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbezogen

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits
 Arrivi netti e consegna netta di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

FRANCE

Massenstähle · Aciers ordinaires

Flacherzeugnisse · Produits plats

Zeit Période Periodo Tijdvak	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profilés lourds Profilati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staaftaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche: > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cul: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
	1	2	3	4	5	6
A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten						
1963	—	303	—	1 267	1 375	581
1964	—	396	—	1 607	1 662	723
1965	—	411	—	1 558	1 469	659
1965 I	—	35	—	128	124	51
II	—	32	—	131	119	52
III	—	36	—	133	130	57
IV	—	32	—	126	122	53
V	—	31	—	119	116	54
VI	—	34	—	129	119	55
VII	—	38	—	141	111	50
VIII	—	30	—	104	95	44
IX	—	37	—	138	138	66
X	—	42	—	147	136	64
XI	—	34	—	135	124	55
XII	—	31	—	128	133	58
1966 I	—	34	—	134	131	55
II	—	33	—	127	136	59
B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen						
1963	—	311	—	1 301	1 343	567
1964	—	390	—	1 520	1 529	659
1965	—	401	—	1 558	1 436	648
1965 I	—	31	—	114	119	52
II	—	32	—	123	120	52
III	—	34	—	137	128	57
IV	—	36	—	141	133	54
V	—	35	—	137	119	52
VI	—	40	—	154	132	60
VII	—	34	—	133	116	53
VIII	—	25	—	97	68	33
IX	—	35	—	141	143	62
X	—	35	—	136	139	61
XI	—	32	—	124	134	57
XII	—	32	—	122	125	55
1966 I	—	29	—	96	126	59
II	—	33	—	121	132	60

(a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangst en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

109

FRANCE

1000 t

Acciaio comune · Gewone staalsoorten

Prodotti piatti · Platte produkten

Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung
Total par provenance ou destination
Totale per provenienza resp. destinazione
Totaal naar herkomst resp. naar bestemming

Edelstähle
Aciers fins et spéciaux
Acciai fini e speciali
Speciaalstaal

Zeit
Période
Periodo
Tijdvak

Darunter:
Bleche < 3 mm
Dont: Tôles < 3 mm
Di cui:
Lamiere < 3 mm
Waarvan:
Plaat < 3 mm

Darunter:
Überzogene Bleche
Dont: Tôles revêtues
Di cui:
Lamiere rivestite
Waarvan:
Beklede plaat

Insgesamt
Total
Totale
Totaal

Darunter: Aus
bzw. in das Inland
Dont: du/vers le pays
Di cui:
Dal resp. nel paese
Waarvan: Uit/aan
het binnenland

Darunter: And. Länder
der Gemeinschaft
Dont: autres pays CECA
Di cui: Altri paesi
della Comunità
Waarvan: And. landen
van de Gemeenschap

12

7

8

9

10

11

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

636	117	2 945	2 173	772	84	1963
754	135	3 665	2 704	960	100	1964
621	143	3 438	2 554	885	100	1965
58	10	287	212	75	9	I 1965
51	12	282	218	64	9	II
57	11	299	228	71	9	III
54	12	280	216	64	9	IV
47	12	266	201	65	10	V
47	12	282	216	66	10	VI
46	12	290	221	69	7	VII
39	9	229	164	64	4	VIII
56	12	313	231	81	8	IX
56	13	325	238	86	9	X
53	13	293	208	85	8	XI
57	14	292	199	94	8	XII
62	11	299	213	87	8	I 1966
59	14	296	223	73	8	II

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

619	116	2 955	2 955	—	89	1963
695	130	3 439	3 439	—	97	1964
601	142	3 395	3 395	—	98	1965
53	10	264	264	—	9	I 1965
53	11	275	275	—	9	II
56	10	299	299	—	10	III
53	11	300	300	—	9	IV
52	12	291	291	—	9	V
56	13	326	326	—	9	VI
48	12	283	283	—	7	VII
25	8	190	190	—	3	VIII
63	14	319	319	—	8	IX
62	13	310	310	—	9	X
61	13	290	290	—	8	XI
55	11	279	279	—	9	XII
53	11	251	251	—	8	I 1966
56	13	286	286	—	9	II

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbegriffen

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits

Arrivi netti e consegna nette di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

ITALIA

Zeit Période Periodo Tijdvak	Massenstähle · Aciers ordinaires					
	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profils lourds Profilati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staaftaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche: > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cul: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
1	2	3	4	5	6	
A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten						
1963	19	257	3	651	521	234
1964	16	238	2	509	566	256
1965	22	244	1	435	651	301
1965 I	3	23	0	41	44	24
II	3	18	0	40	44	19
III	2	20	0	40	48	22
IV	1	19	0	37	49	23
V	1	21	0	41	49	21
VI	1	22	0	35	51	24
VII	1	19	0	33	61	29
VIII	1	16	0	30	56	25
IX	2	21	0	31	57	28
X	2	20	0	30	57	26
XI	2	23	0	35	65	29
XII	1	23	0	40	71	32
1966 I	1	24	0	29	69	38
B) Lieferungen · Livraisons · Consegna · Leveringen						
1963	18	251	3	657	515	242
1964	16	246	2	491	589	266
1965	22	241	1	446	636	294
1965 I	2	19	0	43	45	22
II	3	21	0	41	46	23
III	1	22	0	43	49	24
IV	1	20	0	41	51	24
V	1	22	0	37	50	23
VI	1	21	0	38	51	23
VII	2	18	0	39	59	25
VIII	1	16	0	33	46	22
IX	2	21	0	34	58	26
X	2	22	0	34	57	23
XI	2	21	0	33	66	31
XII	1	18	0	31	60	28
1966 I	2	23	0	30	62	32

a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangst en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

110

ITALIA

1000 t

Acciaio comune · Gewone staalsoorten

Prodotti piatti · Platte produkten

Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung
Total par provenance ou destination
Totale per provenienza resp. destinazione
Totaal naar herkomst resp. naar bestemming

Edelstähle
Aciers fins et spéciaux
Acciai fini e speciali
Speciaalstaal

Zeit
Période
Periodo
Tijdvak

Darunter:
Bleche < 3 mm
Dont: Tôles < 3 mm
Di cui:
Lamiere < 3 mm
Waarvan:
Plaat < 3 mm

Darunter:
überzogene Bleche
Dont: Tôles revêtues
Di cui:
Lamiere rivestite
Waarvan:
Beklede plaat

Insgesamt
Total
Totale
Totaal

Darunter: Aus
bzw. in das Inland
Dont: du/vers le pays
Di cui:
Dal resp. nel paese
Waarvan: Uit/aan
het binnenland

Darunter: And. Länder
der Gemeinschaft
Dont: autres pays CEEA
Di cui: Altri paesi
della Comunità
Waarvan: And. landen
van de Gemeenschap

7 8 9 10 11 12

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

237	25	1 451	1 366	63	.	1963
265	29	1 331	1 301	21	.	1964
301	32	1 353	1 332	13	.	1965
18	2	111	110	1	.	I 1965
22	2	105	105	0	.	II
22	3	110	108	1	.	III
22	3	106	104	1	.	IV
26	2	112	112	1	.	V
22	2	109	109	0	.	VI
27	2	114	112	2	.	VII
28	2	103	102	1	.	VIII
26	3	111	109	1	.	IX
26	4	109	107	2	.	X
30	5	125	122	2	.	XI
31	3	135	132	1	.	XII
25	5	123	113	8	.	I 1966

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

223	26	1 444	1 444	—	.	1963
278	30	1 344	1 344	—	.	1964
295	34	1 346	1 346	—	.	1965
20	2	109	109	—	.	I 1965
20	2	111	111	—	.	II
21	3	115	115	—	.	III
22	3	113	113	—	.	IV
24	2	110	110	—	.	V
24	3	111	111	—	.	VI
29	3	118	118	—	.	VII
20	3	96	96	—	.	VIII
27	3	115	115	—	.	IX
29	4	115	115	—	.	X
28	5	122	122	—	.	XI
28	3	110	110	—	.	XII
27	3	116	116	—	.	I 1966

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbegriffen

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits
 Arrivi netti e consegna netta di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

NEDERLAND (b)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Massenstähle · Aciers ordinaires					
	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profilés lourds Profilati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staaftaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cui: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
1	2	3	4	5	6	
A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten						
1963	—	96	—	455	99	55
1964	—	133	—	550	142	85
1965	—	135	—	489	98	52
1965 I	—	14	—	42	11	6
II	—	14	—	45	10	6
III	—	12	0	46	8	4
IV	—	8	—	36	6	3
V	—	8	—	35	7	4
VI	—	10	—	39	7	3
VII	—	10	—	30	7	3
VIII	—	11	—	44	8	5
IX	—	14	—	45	8	4
X	—	10	—	39	8	4
XI	—	11	—	46	9	5
XII	—	14	—	42	9	4
1966 I	—	15	—	44	6	3
B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen						
1963	—	96	—	451	104	59
1964	—	128	—	525	120	69
1965	—	134	—	507	118	66
1965 I	—	9	—	36	10	6
II	—	10	—	41	9	6
III	—	13	—	47	10	6
IV	—	12	—	42	9	5
V	—	11	—	42	9	5
VI	—	12	—	46	10	5
VII	—	9	—	29	8	4
VIII	—	11	—	48	9	5
IX	—	12	—	49	12	6
X	—	12	—	47	10	5
XI	—	12	—	42	11	6
XII	—	11	—	38	10	6
1966 I	—	11	—	32	11	6

(a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays
 (b) Partiellement estimé

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese
 b) Stima parziale

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangsten en leveringen van Ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

111

NEDERLAND (b)

1000 t

Acciaio comune · Gewone staalsoorten		Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung Total par provenance ou destination Totale per provenienza resp. destinazione Totaal naar herkomst resp. naar bestemming			Edelstähle Aciers fins et spéciaux Acclai fini e speciali Speciaalstaal	Zeit Période Periodo Tijdvak	
Prodotti piatti · Platte produkten		Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Aus bzw. in das Inland Dont: du/vers le pays Di cui: Dal resp. nel paese Waarvan: Uit/aan het binnenland	Darunter: And. Länder der Gemeinschaft Dont: autres pays CECA Di cui: Altri paesi della Comunità Waarvan: And. landen van de Gemeenschap			
Darunter: Bleche < 3 mm Dont: Tôles < 3 mm Di cui: Lamiere < 3 mm Waarvan: Plaat < 3 mm	Darunter: Überzogene Bleche Dont: Tôles revêtues Di cui: Lamiere rivestite Waarvan: Beklede plaat				7	8	9	10	11	12

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

27	9	650	33	593	.	1963
35	12	825	50	750	.	1964
28	11	722	65	645	.	1965
2	1	67	4	62	.	I 1965
2	1	69	3	65	.	II
3	1	66	5	60	.	III
2	1	50	9	41	.	IV
2	1	50	7	42	.	V
2	1	56	6	48	.	VI
3	1	47	1	46	.	VII
1	1	63	6	56	.	VIII
3	1	67	4	61	.	IX
2	1	57	1	54	.	X
3	1	66	10	55	.	XI
3	1	65	10	55	.	XII
2	1	65	12	52	.	I 1966

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

28	9	651	651	—	.	1963
31	11	773	773	—	.	1964
31	12	759	759	—	.	1965
3	1	55	55	—	.	I 1965
2	1	60	60	—	.	II
3	1	70	70	—	.	III
2	1	63	63	—	.	IV
2	1	62	62	—	.	V
3	1	68	68	—	.	VI
2	1	46	46	—	.	VII
2	1	68	69	—	.	VIII
3	1	73	73	—	.	IX
3	1	69	69	—	.	X
3	1	65	65	—	.	XI
3	1	59	59	—	.	XII
3	1	54	54	—	.	I 1966

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbegriffen
(b) Teilweise geschätzt

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen
b) Gedeeltelijk geraamd

Réceptions nettes et livraisons nettes de produits sidérurgiques des négociants (a), par produits
 Arrivi netti e consegna netta di prodotti siderurgici dei commercianti (a), per prodotti

1000 t

BELGIQUE / BELGIE

Zeit Période Periodo Tijdvak	Massenstähle · Aciers ordinaires					
	Halbzeug Demi-produits Semi-prodotti Halffabrikaat	Schwere Profile Profilés lourds Profilati pesanti Zwaar profielstaal	Walzdraht Fil machine Vergella in matasse Walsdraad, gehaspeld	Stabstahl Aciers marchands Laminati mercantili Staaftaal en licht profielstaal	Flacherzeugnisse · Produits plats	
					Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Bleche > 3 mm Dont: Tôles > 3 mm Di cui: Lamiere > 3 mm Waarvan: Plaat > 3 mm
1	2	3	4	5	6	
A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten						
1963	3	104	9	431	179	100
1964	4	122	17	426	218	118
1965	7	114	14	441	199	100
1965 I	0	8	1	33	16	7
II	0	8	1	33	16	7
III	0	8	1	33	16	7
IV	1	9	1	37	15	7
V	1	9	1	37	15	7
VI	1	9	1	37	15	7
VII	1	10	1	37	16	8
VIII	1	10	1	37	16	8
IX	1	10	1	37	16	8
X	0	12	2	40	19	11
XI	0	12	2	40	19	11
XII	0	12	2	40	19	11
1966 I						
B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen						
1963	3	103	9	430	179	101
1964	4	121	17	428	212	115
1965	7	113	15	442	200	99
1965 I	0	9	1	34	16	8
II	0	9	1	34	16	8
III	0	9	1	34	16	8
IV	1	8	1	38	16	7
V	1	8	1	38	16	7
VI	1	8	1	38	16	7
VII	1	10	1	38	16	8
VIII	1	10	1	38	16	8
IX	1	10	1	38	16	8
X	0	11	2	38	19	10
XI	0	11	2	38	19	10
XII	0	11	2	38	19	10
1966 I						

(a) Non compris les réceptions en provenance d'un autre négociant, ni pour les livraisons, celles à destination d'un autre négociant du pays

(a) Esclusi gli arrivi in provenienza da un altro commerciante del paese e, per le consegne, quelle destinate ad un altro commerciante del paese

Netto-Zugänge und -Lieferungen der Händler an Eisen- und Stahlerzeugnissen (a)

Netto-ontvangsten en leveringen van ijzer- en staalprodukten van de handelaren (a) per produkt

112

BELGIQUE / BELGIE

1000 t

Accliao comune · Gewone staalsoorten		Insgesamt nach Herkunft bzw. Bestimmung Total par provenance ou destination Totale per provenienza resp. destinazione Totaal naar herkomst resp. naar bestemming			Edelstähle Aciers fins et spéciaux Acciai fini e speciali Specialstaal	Zeit Période Periodo Tijdvak	
Prodotti piatti · Platte produkten		Insgesamt Total Totale Totaal	Darunter: Aus bzw. in das Inland Dont: du/vers le pays Di cui: Dal resp. nel paese Waarvan: Uit/aan het binnenland	Darunter: And. Länder der Gemeinschaft Dont: autres pays CECA Di cui: Altri paesi della Comunità Waarvan: And. landen van de Gemeenschap			
Darunter: Bleche < 3 mm Dont: Tôles < 3 mm Di cui: Lamiere < 3 mm Waarvan: Plaat < 3 mm	Darunter: überzogene Bleche Dont: Tôles revêtues Di cui: Lamiere rivestite Waarvan: Beklede plaat	7	8	9	10	11	12

A) Zugänge · Réceptions · Arrivi · Ontvangsten

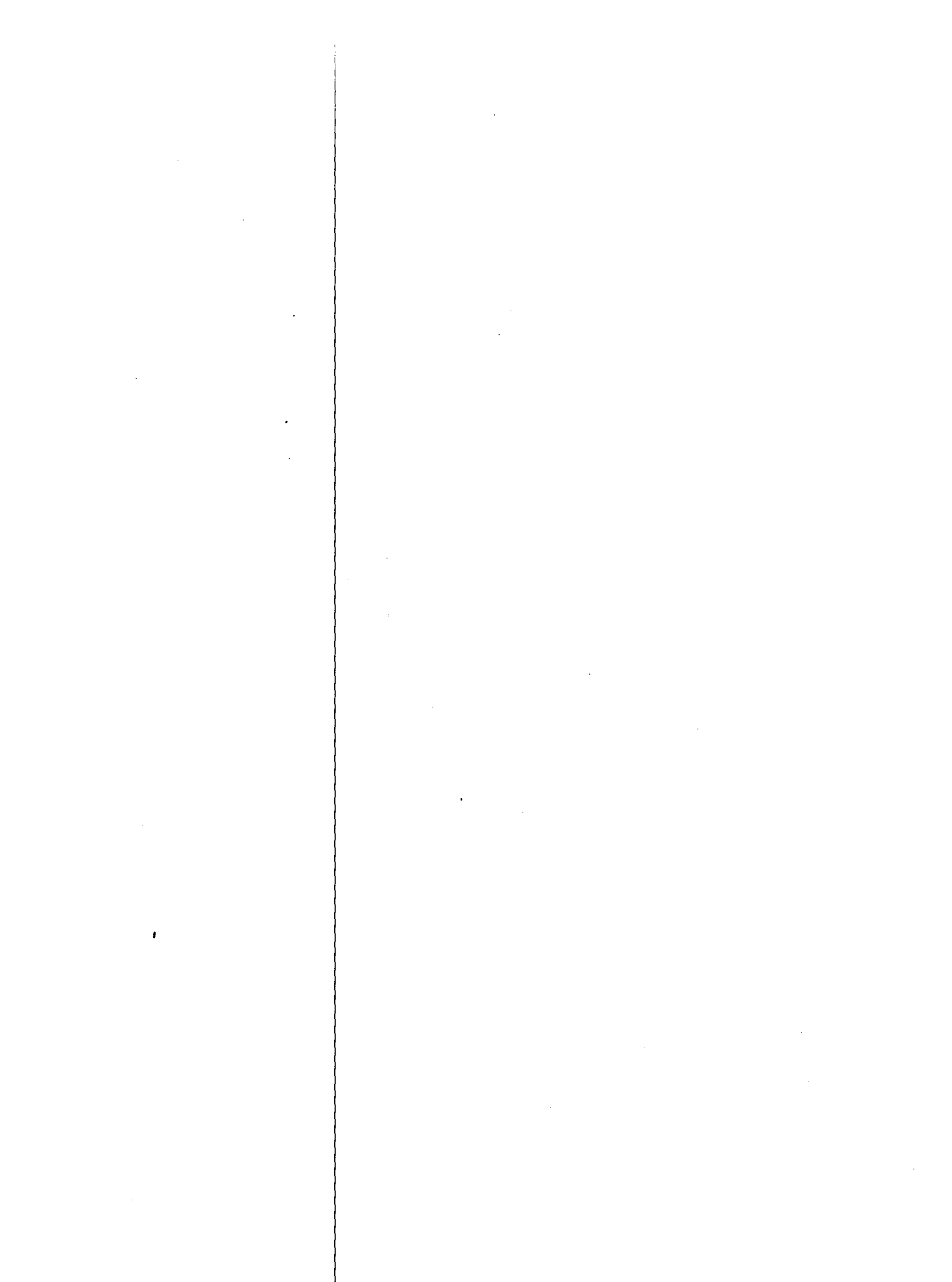
60	9	726	652	74	14	1963
75	13	787	683	101	12	1964
76	13	775	660	113	14	1965
6	1	58	49	9	1	I 1965
6	1	58	49	9	1	II
6	1	58	49	9	1	III
6	1	63	52	10	1	IV
6	1	63	52	10	1	V
6	1	63	52	10	1	VI
6	1	65	54	10	1	VII
6	1	65	54	10	1	VIII
6	1	65	54	10	1	IX
7	1	73	64	9	1	X
7	1	73	64	9	1	XI
7	1	73	64	9	1	XII
						I 1966

B) Lieferungen · Livraisons · Consegne · Leveringen

60	8	724	724	—	14	1963
72	12	782	777	4	12	1964
78	13	777	746	16	14	1965
6	1	60	57	2	1	I 1965
6	1	60	57	2	1	II
6	1	60	57	2	1	III
6	1	64	60	—	1	IV
6	1	64	60	—	1	V
6	1	64	60	—	1	VI
6	1	66	64	2	1	VII
6	1	66	64	2	1	VIII
6	1	66	64	2	1	IX
7	1	70	68	2	1	X
7	1	70	68	2	1	XI
7	1	70	68	2	1	XII
						I 1966

(a) Die Zugänge von anderen Händlern bzw. die Lieferungen an andere Händler des Inlandes sind nicht einbegriffen

(a) De ontvangsten van andere handelaren, resp. de leveringen aan andere handelaren in het binnenland dienen niet te worden inbegrepen



Tell II: Schrott

II^e Partie: Ferrailles

II^e Parte: Rottame

II^e Deel: Schroot

Livraisons totales des négociants en ferraille de l'ensemble de la Communauté (ferraille de fonte et d'acier) (a)

Consegne totale dei commercianti in rottame dell'insieme della Comunità (a) (rottame di ghisa e di acciaio)

Gesamtlieferungen der Schrotthändler der Gemeinschaft (a) (Gußbruch und Stahlschrott)

Totale leveringen door de schroothandelaren van de Gemeenschap (a) (gegoten schroot en staalschroot)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	An Inlands- verbruucher Aux consom- mateurs du pays Ai consumatori del paese Aan binnenlandse verbruikers (b)	In andere Länder der Gemeinschaft A d'autres pays de la Communauté Ad altri paesi della Comunità Aan andere landen van de Gemeenschap			In drittel Länder Aux pays tiers A paesi terzi Naar derde landen	Insgesamt Total Totale Totaal	Davon Abwrackschrott Dont ferrailles navales Di cui rottami navale Waarvan scheepssloop- schroot
		Andere Händler A d'autres négociants Ad altri commercianti Andere handelaren	An Verbruucher Aux consom- mateurs Ai consumatori Aan verbruikers	Insgesamt Total Totale Totaal			
	1	2	3	4	5	6	7
1955	11 551	385	1 100	1 485	15	13 051	
1956	11 569	402	1 258	1 660	5	13 234	
1957	12 361	352	1 194	1 546	11	13 918	
1958	10 164	290	1 481	1 771	35	11 970	
1959	11 651	626	2 072	2 698	67	14 416	
1960	12 821	752	2 289	3 041	12	15 874	
1961	11 611	623	2 484	3 107	10	14 728	
1962	11 311	618	2 167	2 785	14	14 110	
1963	11 926	735	2 237	2 972	58	14 956	607
1964	12 626	833	2 198	3 031	121	15 777	582
1965							
1963 VII	1 006	64	220	284	11	1 301	
VIII	843	48	156	204	5	1 052	
IX	1 002	53	201	254	7	1 263	
X	1 088	69	220	288	4	1 381	
XI	978	59	194	253	5	1 236	
XII	906	65	174	239	10	1 155	
1964 I	975	67	212	279	7	1 261	
II	955	68	181	249	9	1 212	
III	1 036	70	173	244	11	1 290	
IV	1 136	64	186	249	23	1 408	
V	1 037	50	114	165	23	1 227	
VI	1 098	71	137	209	11	1 318	
VII	1 097	75	161	236	16	1 349	
VIII	860	47	141	188	10	1 058	
IX	1 082	72	179	254	2	1 338	
X	1 131	70	189	259	6	1 396	
XI	1 086	74	248	322	1	1 410	
XII	1 003	102	269	371	0	1 375	
1965 I	1 002	82	263	345	2	1 349	38
II	1 052	80	273	353	0	1 405	34
III	1 185	110	280	390	1	1 576	45
IV	1 160	88	299	387	1	1 548	43
V	1 087	78	284	363	0	1 450	48
VI	1 081	94	291	384	2	1 467	36
VII	1 024	87	315	402	1	1 425	24
VIII	854	55	382	337	2	1 193	15
IX	1 086	96	336	432	0	1 519	25
X							

(a) Pour la France y compris ferraille de fonte à partir de 1962
Per la Francia compresa rottame di ghisa del 1962

(b) A partir du 1^{er} juillet 1959 la Sarre (et les statistiques la concernant) sort de l'union économique franco-sarroise et est rattachée à la République Fédérale d'Allemagne
A decorrere dal 1 luglio 1959 la Sarre (e le relative statistiche) esce dall'unione economica franco-sarresa ed è reintegrata nella Repubblica federale tedesca

(c) Pour l'Allemagne (R.F.) y compris livraisons à d'autres négociants
Per la Germania (R.F.) compresa le consegne ad altri negozianti

(a) Für Frankreich einschl. Gußbruch ab 1962
Voor Frankrijk gegoten schroot inbegrepen vanaf 1962

(b) Das Saarland, das bis zum 30. Juni 1959 dem französischen Wirtschaftsgebiet angehörte, ist ab 1. Juli 1959 dem Wirtschaftsgebiet der Bundesrepublik Deutschland eingegliedert
Saarland, dat tot 30 juni 1959 economisch tot Frankrijk behoorde, is met ingang van 1 juli 1959 samengevoegd met de Bondsrepubliek Duitsland

(c) Für Deutschland einschließlich der Lieferungen an andere Händler
Voor Duitsland met inbegrip van de leveringen aan andere handelaren

Livraisons nettes (a) de ferrailles d'acier (b) des négociants en ferraille de chaque pays de la Communauté

Netto-Lieferungen (a) der Schrotthändler an Stahlschrott (b) nach Ländern der Gemeinschaft

114

Consegna netta (a) di rottame di acciaio (b) del commercianti in rottame, per paese della Comunità

Netto-leveringen (a) van staalschroot (b) door de schroothandelaren per land van de Gemeenschap

1000 t

Zait Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR) (c)	France (d)	Italia	Nederland	Belgique België	EGKS CECA
A) Lieferungen insgesamt · Livraisons totales						
A) Consegne totali · Totale leveringen						
1955	6 395	3 099	791	514	843	11 642
1956	6 299	3 268	779	537	977	11 860
1957	6 897	3 430	754	611	930	12 622
1958	5 354	3 651	561	599	699	10 864
1959	6 802	3 918	654	714	780	12 868
1960	7 901	4 058	618	716	802	14 095
1961	7 539	3 703	627	627	678	13 174
1962	7 189	3 620	642	669	518	12 638
1963	7 470	3 486	984	629	505	13 074
1964	8 668	2 955	845	673	604	13 745
1965	8 441		814		536	
1965 VII	714	357	60	62	33	1 225
VIII	678	222	46	59	44	1 049
IX	703	394	67	74	63	1 301
X	695		59		56	
XI	652		57		41	
XII	673		57		31	
1966 I	701					
II	665					
B) Darunter an inländische Verbraucher · Dont aux consommateurs du même pays						
B) Di cui: Ai consumatori del paese · Waarvan: Aan binnenlandse verbruikers						
1955	5 814	2 659	791	501	842	10 607
1956	5 525	2 849	779	483	977	10 613
1957	6 225	2 990	754	534	922	11 425
1958	4 405	3 178	561	538	681	9 363
1959	5 809	2 956	654	564	754	10 737
1960	6 661	3 150	618	585	798	11 812
1961	6 123	2 767	627	504	672	10 693
1962	6 020	2 713	642	576	516	10 444
1963	6 206	2 578	984	535	505	10 783
1964	7 329	2 197	845	501	604	11 452
1965	6 519		814		536	
1965 VII	548	228	60	47	33	916
VIII	513	123	46	43	44	769
IX	519	262	67	61	63	972
X	507		59		56	
XI	496		57		41	
XII	475		57		31	
1966 I	544					
II	516					

a) Livraisons aux consommateurs du pays et des autres pays de la Communauté ainsi qu'aux pays tiers
N.B.: Cependant pour l'Allemagne (R.F.) les livraisons totales comprennent aussi les livraisons aux négociants des autres pays de la Communauté

Consegna ai consumatori del paese e degli altri paesi della Comunità come anche ai paesi terzi

N.B.: Per la Germania (R.F.), le consegne totali comprendono ugualmente le consegne ai commercianti degli altri paesi della Comunità

(b) Y compris les ferrailles de fonte alliées (Pour l'Allemagne [R.F.] non compris les ferrailles de fonte alliées)
Incluso rottame di ghisa legata (Per la Germania [R.F.] non compreso rottame di ghisa legata)

(c) A partir du 1^{er} juillet 1959 y compris la Sarre

Dal 1^o luglio 1959 inclusa la Sarre

(d) Jusqu'au 30 juin 1959 y compris la Sarre
Fino al 30 giugno 1959 inclusa la Sarre

(a) Lieferungen an Verbraucher des Inlandes und der übrigen Länder der Gemeinschaft sowie in dritten Ländern

N.B.: Für Deutschland (BR) umfassen die Gesamtlieferungen auch die Lieferungen an Händler in den übrigen Gemeinschaftsländern

Leveringen aan binnenlandse verbruikers, evenals leveringen aan verbruikers in de andere landen van de Gemeenschap en aan verbruikers in derde landen

N.B.: Voor Duitsland (BR) omvatten de totale leveringen ook de leveringen aan handelaren in de overige landen van de Gemeenschap
(b) Einschließlich legierter Gußbruch (Bei Deutschland [BR] ist der legierte Gußbruch nicht einbegriffen)

Met inbegrip van gelegeerd gegoten schroot (Voor Duitsland [BR] gelegeerd gegoten schroot niet inbegrepen)

(c) Ab 1. Juli 1959 einschließlich Saarland

Vanaf 1 juli 1959 inclusief Saarland

(d) Bis 30. Juni 1959 einschließlich Saarland
Tot en met 30 juni 1959 inclusief Saarland

Commerce extérieur, et échanges intérieurs de ferraille (a) pour l'ensemble de la Communauté, par catégories

Außenhandel und Binnenaustausch an Schrott (a) nach Sorten für die Gemeinschaft insgesamt

Commercio estero, e scambi all'interno, di rottame (a), per l'insieme della Comunità e per categorie

Buitenlandse handel van — en ruilverkeer binnen — de Gemeenschap in schroot (a) per soort

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Nicht sortiert oder klassiert Ni triés ni classés Non cernite né classificate Niet gesor- teerd of geklasseerd	Sortiert oder klassiert Triés ou classés Cernite o classificate Gesorteerd of geklasseerd			Insgesamt Total Totale Totaal	Nicht sortiert oder klassiert Ni triés ni classés Non cernite né classificate Niet gesor- teerd of geklasseerd	Sortiert oder klassiert Triés ou classés Cernite o classificate Gesorteerd of geklasseerd			Insgesamt Total Totale Totaal
		Aus Gußeisen De fonte Di ghisa Van gietijzer	Aus verzinttem Stahl De fer étamé Di ferro stagnato Van vertind plaatijzer	Sonstiger Autres Altres Overige			Aus Gußeisen De fonte Di ghisa Van gietijzer	Aus verzinttem Stahl De fer étamé Di ferro stagnato Van vertind plaatijzer	Sonstiger Autres Altres Overige	
		Einfuhr aus dritten Ländern Importations des pays tiers Importazioni dai paesi terzi Invoer uit derde landen				Ausfuhr nach dritten Ländern Exportations vers les pays tiers Esportazioni verso i paesi terzi Uitvoer naar derde landen				
1963	160	171	51	1 641	2 024	5	2	—	62	69
1964	136	100	58	1 825	2 118	6	1	0	146	153
1965	183	29	55	1 205	1 473	2	3	0	13	18
1964 IX	10	3	4	155	171	0	—	—	10	10
X	2	3	4	159	169	0	0	—	3	3
XI	7	4	5	153	169	0	—	—	1	1
XII	3	2	5	93	103	0	0	0	2	2
1965 I	7	2	6	114	128	0	1	—	2	3
II	2	3	5	60	71	—	0	—	2	2
III	3	3	6	90	102	0	0	—	1	1
IV	7	1	4	126	139	0	—	—	2	2
V	5	6	5	125	141	0	—	—	2	2
VI	33	1	5	106	144	1	—	—	1	2
VII	5	2	5	177	183	1	0	—	0	1
VIII	20	2	3	48	73	1	1	—	1	2
IX	23	3	4	108	139	—	—	0	0	0
X	29	2	4	127	162	0	—	—	1	1
XI	9	2	4	52	67	0	1	—	0	1
XII	40	2	3	62	107	—	0	—	1	1
1966 I										
II										
III										
		Bezüge aus Ländern der EGKS Réceptions des pays de la CECA Arrivi dai paesi della CECA Aanvoer uit landen van de EGKS				Lieferungen nach Ländern der EGKS Livraisons aux pays de la CECA Consegne ai paesi della CECA Leveringen aan landen van de EGKS				
1963	269	167	6	2 770	3 212	108	181	19	2 922	3 230
1964	222	187	8	3 162	3 580	159	207	22	3 307	3 697
1965	222	266	8	4 448	4 945	132	281	24	4 507	4 945
1964 IX	18	15	1	260	294	19	17	2	239	277
X	15	19	1	279	314	15	21	2	307	346
XI	22	17	1	250	290	10	17	2	307	336
XII	23	23	1	315	362	10	28	2	361	401
1965 I	17	20	1	305	343	13	20	2	332	366
II	21	27	1	394	443	11	28	3	380	421
III	17	28	1	450	497	14	31	4	422	472
IV	15	25	1	355	397	8	23	3	358	392
V	14	24	1	346	384	9	27	2	352	389
VI	13	28	1	379	420	9	32	3	372	416
VII	16	18	1	340	375	8	22	2	384	416
VIII	22	16	1	323	362	14	13	1	331	359
IX	24	22	0	408	454	13	24	2	377	415
X	16	19	1	370	406	10	22	2	357	391
XI	19	20	1	385	424	15	20	1	415	451
XII	29	19	1	391	439	9	21	1	425	456
1966 I										
II										
III										

(a) Ferraille de fonte et d'acier, non compris les vieux rails
Rottame di ghisa e acciaio non comprese le rotale usate

(a) Eisen- und Stahlschrott, ohne alte Schienen
Staalschroot en gegoten schroot, gebruikte rails niet inbegrepen

Importations et exportations de ferraille (a) par pays ou zones géographiques

Importazioni ed esportazioni di rottame (a) per paesi o zone geografiche

Ein- und Ausfuhr von Schrott (a) nach Ländern oder Ländergruppen

In- en uitvoer van schroot (a) per land resp. landen-groep

116

(EGKS/CECA · DEUTSCHLAND (BR))

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Einfuhr Importations Importazioni Invoer (b)				Ausfuhr Exportations Esportazioni Uitvoer (c)				
	1964	1965	1964	1965	1964	1965	1964	1965	
			I-IX	I-IX			I-IX	I-IX	
EGKS/CECA									
Deutschland (BR)	1 204	1 973	845	1 399	682	723	506	598	
France	1 356	1 824	1 036	1 361	363	371	262	298	
Italia	3	1	2	1	2 489	3 628	1 731	2 622	
Niederland	410	450	303	370	38	97	25	44	
UEBL · BLEU	607	697	428	545	126	91	91	84	
EGKS · CECA	3 580	4 945	2 615	3 677	3 697	4 945	2 615	3 647	
	Insgesamt · Total	763	523	609	418	146	15	140	14
Europa	Großbritannien · Royaume-Uni	632	312	507	273	3	3	3	1
	West-europa	16	9	14	8	7	2	5	1
	Finl. - Norw. - Dän. / Finl. - Norv. - Dan.	34	25	26	21	2	0	2	0
	Schweiz · Suisse	27	31	18	24	7	6	4	6
	Österreich · Autriche	5	3	4	2	85	2	84	2
Europe	Europe de l'Ouest	0	2	0	2	32	1	32	1
	Spanien · Espagne	3	4	2	3	10	0	10	0
	Jugoslawien · Yougoslavie	3	4	2	3	10	0	10	0
	Sonstige · Autres	36	10	31	9	—	—	—	—
	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	752	398	602	342	146	15	140	14
Osteuropa · Europe Orientale	727	381	583	328	104	14	98	12	
		11	125	7	76	0	0	0	0
Amerika	Insgesamt · Total	1 253	839	993	636	0	2	0	1
Amérique	Nordamerika · Amérique du Nord	1 236	823	976	621	0	2	0	1
	darunter USA · dont USA	1 154	802	922	609	0	2	0	1
	Mittelamerika · Amérique Centrale	10	12	9	12	—	—	—	—
Südamerika · Amérique du Sud	7	4	7	3	0	0	—	0	
Afrika	Insgesamt · Total	45	61	35	34	1	0	1	0
Afrique	darunter Nordafrika · dont Afrique du Nord	32	33	23	22	0	0	0	0
Asien · Asie		7	5	3	5	6	1	6	1
Ozeanien · Océanie		0	0	0	0	—	—	—	—
Übrige · Divers		51	45	38	35	0	0	—	0
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		2 118	1 473	1 678	1 127	153	18	146	16
Insgesamt · Total général		5 699	6 417	4 292	4 804	3 850	4 963	2 761	3 663
Deutschland (BR)									
France	57	72	39	63	66	64	51	46	
Italia	1	1	1	1	1 113	1 849	765	1 313	
Niederland	307	333	223	283	9	25	7	8	
UEBL · BLEU	308	301	221	241	11	18	8	11	
EGKS · CECA	673	707	483	587	1 199	1 956	831	1 377	
	Insgesamt · Total	499	272	386	248	107	3	105	3
Europa	Großbritannien · Royaume-Uni	435	189	336	183	2	0	2	0
	West-europa	13	7	11	7	5	1	4	1
	Finl. - Norw. - Dän. / Finl. - Norv. - Dan.	31	23	24	20	2	0	2	0
	Schweiz · Suisse	5	3	4	2	2	0	2	0
	Österreich · Autriche	1	1	1	1	85	2	84	2
Europe	Europe de l'Ouest	—	—	—	—	1	—	1	—
	Spanien · Espagne	—	—	—	—	10	—	10	—
	Jugoslawien · Yougoslavie	—	—	—	—	—	—	—	—
	Sonstige · Autres	12	1	10	1	—	0	—	0
	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	498	225	386	213	107	3	105	3
Osteuropa · Europe Orientale	490	224	380	212	96	3	94	3	
		1	47	0	34	—	—	—	—
Amerika	Insgesamt · Total	537	64	398	63	0	2	0	1
Amérique	Nordamerika · Amérique du Nord	522	54	384	54	0	2	0	1
	darunter USA · dont USA	500	54	371	54	0	2	0	1
	Mittelamerika · Amérique Centrale	8	8	7	8	—	—	—	—
Südamerika · Amérique du Sud	7	2	7	1	—	—	—	—	
Afrika	Insgesamt · Total	5	0	5	0	0	0	—	0
Afrique	darunter Nordafrika · dont Afrique du Nord	—	—	—	—	—	—	—	—
Asien · Asie		0	0	0	0	2	0	2	0
Ozeanien · Océanie		—	0	—	0	—	—	—	—
Übrige · Divers		50	44	38	34	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		1 091	380	828	345	109	5	107	4
Insgesamt · Total général		1 765	1 088	1 310	932	1 308	1 960	938	1 381

- (a) Ferraille de fonte et d'acier, non compris les vieux rails
Rottame di ghisa e acciaio non compreso le rotale usate
- (b) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté
- Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità.
- (c) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
- Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

- (a) Eisen- und Stahlschrott, ohne alte Schienen
Staalschroot en gegoten schroot, gebruikte rails niet inbegrepen
- (b) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
- Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen der Gemeenschap.
- (c) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen in andere Länder der Gemeinschaft
- Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen der Gemeenschap

Importations et exportations de ferraille (a) par pays ou zones géographiques
Importazioni ed esportazioni di rottame (a) per paesi o zone geografiche
Ein- und Ausfuhr von Schrott (a) nach Ländern oder Ländergruppen
In- en uitvoer van schroot (a) per land resp. landen-groep

1000 t

(FRANCE · ITALIA)

Länder Pays Paesi Landen	Einfuhr Importazioni Invoer (b)				Ausfuhr Esportazioni Uitvoer (c)			
	1964	1965	1964	1965	1964	1965	1964	1965
			I-IX	I-IX			I-IX	I-IX
France								
Deutschland (BR)	68	65	53	45	67	82	47	71
Italia	2	0	2	0	1 355	1 706	954	1 249
Niederland	31	26	26	22	3	3	2	2
UEBL · BLEU	261	279	181	228	49	39	35	28
EGKS · CECA	361	371	262	295	1 474	1 830	1 038	1 350
Insgesamt · Total	105	82	89	66	27	1	26	1
Europa	103	67	87	53	0	0	0	0
West-europa	0	—	—	—	0	—	—	—
Europa de l'Ouest	0	0	0	0	0	0	0	0
Europe de l'Ouest	2	3	1	2	0	0	0	0
Osteuropa · Europe Orientale	0	0	0	0	—	—	—	—
Amerika	—	—	—	—	26	1	26	1
Amérique	1	1	0	1	—	—	—	—
Afrika	105	72	89	57	27	1	26	1
Afrique	105	72	89	56	1	0	1	0
Asien · Asie	—	10	—	10	0	0	—	0
Ozeanien · Océanie	116	40	100	23	—	0	—	0
Übrige · Divers	116	40	100	23	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	114	40	100	23	—	—	—	—
Insgesamt · Total général	0	—	0	—	0	—	—	0
Asien · Asie	2	1	1	1	0	0	0	0
Ozeanien · Océanie	0	0	0	0	0	0	0	0
Übrige · Divers	—	—	—	—	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	223	123	191	89	27	2	27	1
Insgesamt · Total général	584	494	452	385	1 502	1 831	1 065	1 351
Italia								
Deutschland (BR)	1 117	1 862	779	1 337	0	1	0	0
France	1 244	1 706	958	1 266	3	1	2	0
Niederland	6	20	5	17	0	0	0	0
UEBL · BLEU	13	54	8	47	1	0	1	0
EGKS · CECA	2 380	3 642	1 749	2 667	4	2	3	1
Insgesamt · Total	126	155	108	94	0	0	0	0
Europa	71	50	64	34	—	—	—	—
West-europa	2	0	2	—	—	—	—	—
Europa de l'Ouest	0	1	0	0	0	0	0	0
Osteuropa · Europe Orientale	19	25	13	19	0	0	0	0
Amerika	3	2	2	1	0	0	0	0
Amérique	0	2	0	2	0	0	0	0
Afrika	3	[	2	3	—	—	—	—
Afrique	22	7	19	6	—	—	—	—
Asien · Asie	120	91	103	66	0	0	0	0
Ozeanien · Océanie	105	77	91	55	0	0	0	0
Übrige · Divers	6	64	6	28	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	600	731	494	548	0	0	0	0
Insgesamt · Total général	597	726	491	543	0	0	0	0
Asien · Asie	539	706	449	531	0	0	0	0
Ozeanien · Océanie	2	4	2	4	—	—	—	—
Übrige · Divers	0	1	0	1	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	37	60	27	33	—	0	—	—
Insgesamt · Total général	31	33	23	21	—	—	—	—
Asien · Asie	6	4	3	4	—	0	—	0
Ozeanien · Océanie	—	—	—	—	—	—	—	—
Übrige · Divers	0	0	0	0	0	0	—	0
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	769	951	632	679	0	0	0	0
Insgesamt · Total général	3 149	4 593	2 382	3 346	5	2	3	1

(a) Ferraille de fonte et d'acier, non compris les vieux rails
Rottame di ghisa e acciaio non compreso le rotaie usate
(b) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté

Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità.
(c) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Eisen- und Stahlschrott, ohne alte Schienen
Staalschroot en gegoten schroot, gebruikte rails niet inbegrepen
(b) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft

Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen der Gemeenschap.
(c) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen in andere Länder der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen der Gemeenschap

Importations et exportations de ferraille (a) par pays ou zones géographiques

Importazioni ed esportazioni di rottame (a) per paesi o zone geografiche

Ein- und Ausfuhr von Schrott (a) nach Ländern oder Ländergruppen

In- en uitvoer van schroot (a) per land resp. landen-groep

118

(NEDERLAND · UEBl/BLEU)

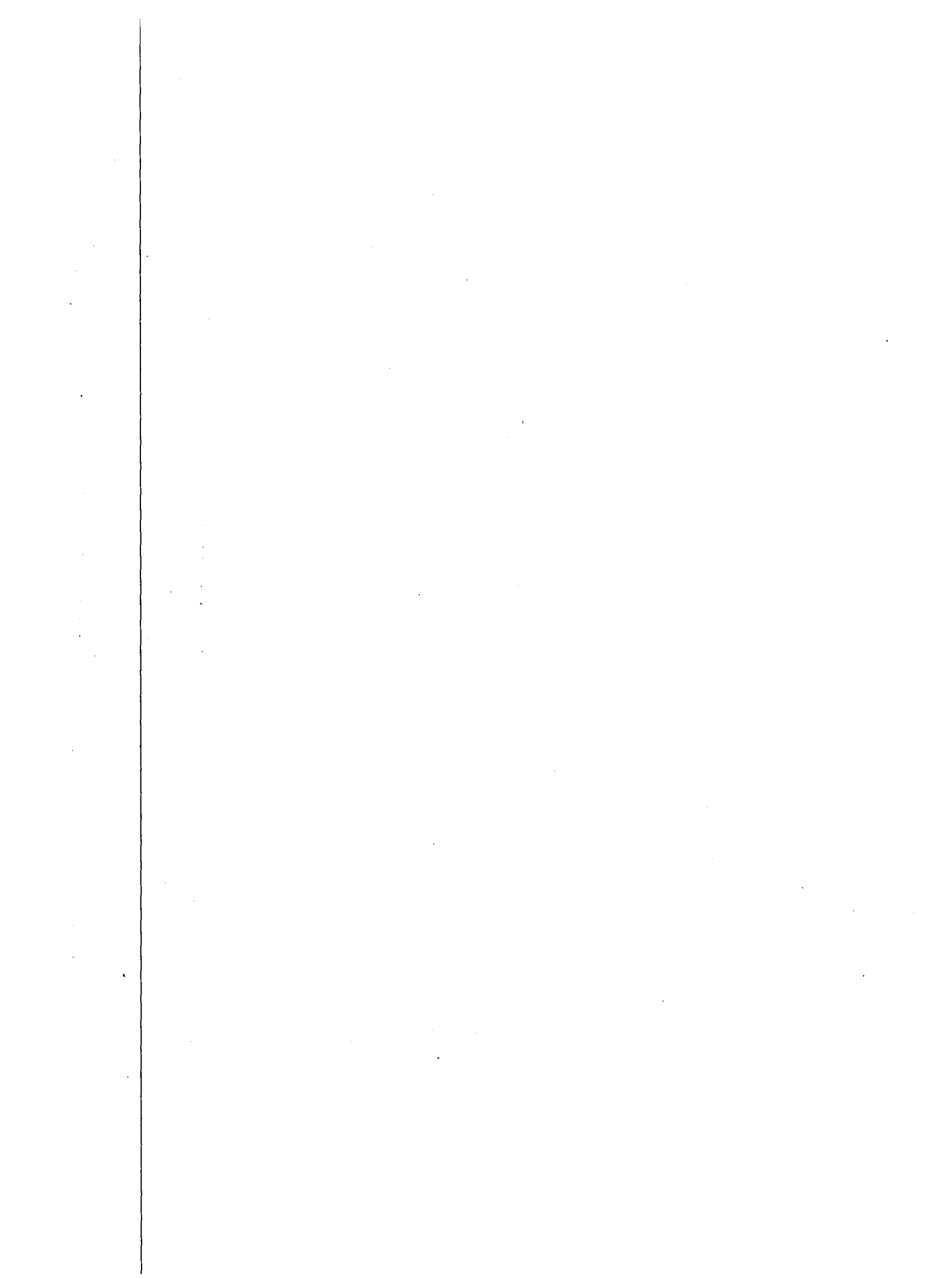
1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Einfuhr Importations Importazioni Invoer (b)				Ausfuhr Exportations Esportazioni Uitvoer (c)					
	1964	1965	1964	1965	1964	1965	1964	1965		
			I-IX	I-IX			I-IX	I-IX		
Nederland										
Deutschland (BR)	8	27	5	7	310	331	231	276		
France	3	3	2	3	31	25	26	22		
Italia	0	0	0	0	3	17	3	13		
UEBl · BLEU	25	63	18	29	66	69	47	46		
EGKS · CECA	36	94	26	38	411	442	307	356		
Europa	Insgesamt · Total	7	2	7	1	10	7	6	7	
	West-europa	Großbritannien · Royaume-Uni	6	1	6	1	0	1	0	1
		Schweden · Suède	0	0	0	0	2	1	2	1
		Finn. · Norw. · Dän. / Finl. · Norv. · Dan.	0	0	0	0	0	—	—	—
	Europe de l'Ouest	Schweiz · Suisse	1	0	0	0	4	5	1	5
		Österreich · Autriche	0	0	0	0	—	—	—	—
		Spanien · Espagne	—	0	—	0	3	—	3	—
		Jugoslawien · Yougoslavie	—	—	—	—	—	—	—	—
		Sonstige · Autres	1	0	1	0	—	0	—	0
	Osteuropa · Europe Orientale	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	7	2	7	1	10	7	6	7
		6	2	6	1	7	7	3	7	
		0	0	0	0	—	—	—	—	
Amerika	Insgesamt · Total	0	2	0	2	0	0	0	0	
	Nordamerika · Amérique du Nord	0	1	0	1	0	0	0	0	
	darunter USA · dont USA	0	1	0	1	0	0	0	—	
Amérique	Mittelamerika · Amérique Centrale	0	0	0	0	—	—	—	—	
	Südamerika · Amérique du Sud	—	1	—	1	—	—	—	—	
Afrika	Insgesamt · Total	0	0	0	0	—	—	—	—	
	darunter Nordafrika · dont Afrique du Nord	0	—	0	—	—	—	—	—	
Asien · Asie	0	0	0	0	2	—	2	—		
Ozeanien · Océanie	0	—	0	—	—	—	—	—		
Übrige · Divers	0	1	0	0	—	—	—	—		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	8	4	7	3	12	8	8	7		
Insgesamt · Total général	44	98	32	42	423	450	315	363		
UEBl · BLEU										
Deutschland (BR)	11	18	7	10	304	310	228	251		
France	52	42	38	31	262	281	183	231		
Italia	0	0	0	0	17	56	8	47		
Nederland	67	71	50	48	26	69	15	34		
EGKS · CECA	130	131	95	89	608	715	435	562		
Europa	Insgesamt · Total	25	13	19	9	2	3	2	3	
	West-europa	Großbritannien · Royaume-Uni	17	4	15	2	0	2	0	2
		Schweden · Suède	2	2	1	1	0	0	0	0
		Finn. · Norw. · Dän. / Finl. · Norv. · Dan.	0	0	2	1	—	—	—	—
	Europe de l'Ouest	Schweiz · Suisse	2	1	0	0	1	1	0	1
		Österreich · Autriche	1	0	0	0	—	—	—	—
		Spanien · Espagne	0	—	0	—	2	0	2	0
		Jugoslawien · Yougoslavie	0	0	0	0	—	—	—	—
		Sonstige · Autres	0	0	0	1	—	1	—	—
	Osteuropa · Europe Orientale	Zusammen · Total dar. EFTA · dont AELE	21	7	18	5	2	3	2	3
		21	7	18	4	1	3	0	3	
		4	5	1	4	—	—	—	—	
Amerika	Insgesamt · Total	1	1	1	1	0	—	0	—	
	Nordamerika · Amérique du Nord	1	1	1	1	0	—	0	—	
	darunter USA · dont USA	0	1	1	1	0	—	0	—	
Amérique	Mittelamerika · Amérique Centrale	0	0	0	0	—	—	—	—	
	Südamerika · Amérique du Sud	0	0	0	0	—	—	—	—	
Afrika	Insgesamt · Total	1	0	0	0	0	0	0	0	
	darunter Nordafrika · dont Afrique du Nord	1	0	0	0	—	—	—	—	
Asien · Asie	0	0	0	0	1	1	1	1		
Ozeanien · Océanie	—	—	—	—	—	—	—	—		
Übrige · Divers	—	—	—	—	—	—	—	—		
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	27	14	20	10	4	4	4	3		
Insgesamt · Total général	157	145	116	99	613	720	439	565		

(a) Ferraille de fonte et d'acier, non compris les vieux rails
Rottame di ghisa e acciaio non comprese le rotaie usate
(b) Importations des pays tiers et réceptions des pays de la Communauté

Importazioni dai paesi terzi e arrivi dai paesi della Comunità.
(c) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Eisen- und Stahlschrott, ohne alte Schienen
Staalschroot en gegoten schroot, gebruikte rails niet inbegrepen
(b) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen der Gemeenschap
(c) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen in andere Länder der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen der Gemeenschap



Teil III: Eisen- und Manganerzgruben

III° Partie: Mines de fer et de manganèse

III° Parte: Miniere di ferro e di manganese

III° Deel: IJzererts- en mangaanertsmijnen

|

**Erzeugung, Lieferungen,
Beschäftigte, Löhne, Leistungen
Produzione, Consegne,
Impiego, Salario, Rendimento**

**Production, Livraisons,
Emplol, Salaires, Rendement
Produktie, Leveringen,
Werknemers, Lonen, Prestaties**

Production et stocks de mineral de fer dans la Communauté

Produzione e giacenze di minerale di ferro della Comunità

Förderung und Bestände an Eisenerz in der Gemeinschaft

Winning en voorraden van ijzererts in de Gemeenschap

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roherzförderung Extraction brute de mineral Estrazione grezza de minerale Bruto-ijzerertswinning		Erzeugung Production marchande Produzione utilizzabile Produktie						Bestände bei den Gruben Stocks des mines Giacenze delle miniere Voorraden bij de mijnen (b)	
			Handelsfähiges Roherz Mineral brut Minerale grezza In de handel gangbaar ruwerts		Aufbereitetes Erz Mineral traité Minerale trattato Bereid erts (a)		Zusammen Total Totale Totaal		Zusammen Total Totale Totaal	darunter - dont - di cui - waarvan - Roherz Mineral brut Minerale grezza Ruwerts
	I	II	I	II	I	II	I	II		
1963	80 169	23 162	66 457	18 970	9 023	3 622	75 480	22 593	11 400	9 350
1964	81 399	23 787	69 551	20 176	7 722	3 143	77 273	23 319	11 411	9 690
1965	78 747	23 107	67 363	19 630	7 307	2 959	74 670	22 589	11 820	10 200
1964 I	7 180	2 082	6 116	1 760	682	277	6 798	2 037	11 672	9 669
II	6 747	1 952	5 744	1 649	659	266	6 404	1 915	11 796	9 769
III	6 843	1 997	5 854	1 692	651	264	6 505	1 955	11 949	9 936
IV	7 265	2 115	6 264	1 808	673	273	6 938	2 081	12 295	10 338
V	6 607	1 920	5 665	1 630	628	256	6 294	1 887	12 279	10 367
VI	7 091	2 074	6 089	1 762	658	271	6 747	2 033	12 453	10 560
VII	6 049	1 757	5 126	1 476	605	249	5 732	1 725	11 967	10 049
VIII	5 135	1 480	4 231	1 215	561	223	4 792	1 439	11 182	9 300
IX	7 143	2 076	6 111	1 762	674	274	6 785	2 036	11 343	9 465
X	7 414	2 147	6 396	1 838	654	267	7 050	2 106	11 433	9 592
XI	6 932	2 014	5 936	1 714	624	255	6 560	1 969	11 355	9 609
XII	6 992	2 041	6 012	1 736	639	260	6 651	1 996	11 399	9 678
1965 I	6 919	2 014	5 939	1 713	642	260	6 581	1 973	11 431	9 728
II	6 648	1 941	5 700	1 649	615	250	6 315	1 899	11 526	10 235
III	7 339	2 150	6 303	1 829	687	282	6 991	2 112	11 732	10 061
IV	6 920	2 032	6 003	1 747	621	254	6 624	2 001	11 976	10 338
V	6 448	1 898	5 536	1 618	607	246	6 143	1 864	11 893	10 312
VI	6 743	1 979	5 801	1 690	613	249	6 413	1 940	11 942	10 415
VII	5 710	1 661	4 772	1 380	585	236	5 357	1 616	11 427	9 904
VIII	4 985	1 440	4 149	1 200	516	200	4 664	1 400	10 735	9 264
IX	6 868	2 015	5 871	1 709	624	252	6 495	1 961	11 076	9 581
X	6 853	2 022	5 883	1 725	602	243	6 486	1 968	11 238	9 708
XI	6 609	1 950	5 663	1 664	588	238	6 250	1 901	11 326	11 478
XII	6 693	1 980	5 769	1 697	593	241	6 362	1 938	11 820	10 200
1966 I	6 406	1 889	5 492	1 610	571	233	6 063	1 843	11 935	10 279
II	6 346	1 878	5 511	1 618	573	233	6 084	1 851	12 072	10 380
III	7 027	2 086	6 119	1 807	605	243	6 723	2 051	12 305	10 662

Quantités - Quantità
II Fer contenu - Ferro contenuto(a) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, frittés, agglomérés, etc.
Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grigliati, arrostiti, agglomerati(b) A la fin de la période
Alla fine del periodoI Stoff-e - Hoeveelheid
II Fe-inhalt - Fe-gehalte(a) Einschließlich Rösterz sowie Eisenerzinter der Gruben
Met inbegrip van gerooste en gesinterde ertsen van de mijnen(b) Am Ende des Zeitraumes
Op het einde van het tijdvak

Zeit Période Periodo Tijdvak	In die Gemeinschaft Dans la Communauté Nella Comunità Binnen de Gemeenschap			Nach dritten Ländern Dans les pays tiers Nei paesi terzi Naar derde landen			Insgesamt Total général Totale generale Totaal generaal
	Roherz Mineral brut Minerale grezza Ruwerts	Aufbereitetes Erz Mineral traité et grillé Minerale trattato e grigliato Bereid erts (a)	Zusammen Total Totale Totaal	Roherz Mineral brut Minerale grezza Ruwerts	Aufbereitetes Erz Mineral traité et grillé Minerale trattato e grigliato Bereid erts (a)	Zusammen Total Totale Totaal	
1963	65 743	8 184	73 927	121	400	521	74 448
1964	69 168	7 405	76 573	234	244	478	77 051
1965	66 835	6 919	73 755	95	240	335	74 090
1964 I	5 816	619	6 436	12	21	33	6 468
II	5 592	603	6 195	20	21	41	6 236
III	5 666	628	6 294	28	20	49	6 343
IV	5 971	686	6 658	18	20	39	6 696
V	5 648	613	6 261	16	19	35	6 296
VI	5 873	650	6 522	18	19	37	6 559
VII	5 593	559	6 152	21	19	40	6 192
VIII	4 944	591	5 535	30	21	51	5 586
IX	5 909	638	6 547	18	21	39	6 586
X	6 266	587	6 853	22	21	43	6 916
XI	5 924	616	6 540	19	21	40	6 580
XII	5 920	612	6 532	12	21	33	6 565
1965 I	5 861	604	6 465	10	21	32	6 496
II	5 575	606	6 181	9	20	29	6 210
III	6 155	645	6 800	6	19	25	6 825
IV	5 709	601	6 310	10	15	25	6 335
V	5 556	619	6 174	8	16	24	6 198
VI	5 681	625	6 306	7	19	26	6 332
VII	5 291	536	5 827	9	21	30	5 858
VIII	4 744	546	5 291	7	21	28	5 319
IX	5 573	578	6 151	7	22	29	6 180
X	5 769	545	6 314	7	22	29	6 344
XI	5 422	508	5 930	10	22	32	5 962
XII	5 527	501	6 028	4	21	25	6 053
1966 I	5 316	515	5 831	9	21	30	5 861
II	5 302	541	5 843	7	20	27	5 870
III	5 833	546	6 379	17	21	28	6 409

(a) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, frittés, agglomérés, etc.
 Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grigliati, arrostiti, agglomerati

(a) Einschließlich Rösterz sowie Eisenerzanteil der Gruben
 Met inbegrip van gerooste en gesinterde ertsen van de mijnen

1000 t

DEUTSCHLAND (BR) · FRANCE

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roherzforderung Extraction brute de mineral de fer Estrazione grezza di minerali di ferro Bruto-ijzerertswinning		Erzeugung von handelsfähigem Erz Production marchande Produzione utilizzabile Produktie van in de handel gangbaar ijzererts (a)		Versand Livraisons Consegne Leveringen				Bestände Stocks à la fin de la période Scorte alla fine del periodo Voorraden (b)
	I	II	I	II	In das Inland Dans le pays Nel paese Aan binnenlandse verbruikers	In andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Aan andere landen van de Gemeenschap	In dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Aan derde landen	Zusammen Total Totale Totaal	
Deutschland (BR)									
1963	12 898	3 477	9 505	3 074	9 150	1	254	9 405	2 254
1964	11 613	3 145	8 697	2 796	8 359	0	251	8 610	2 218
1965	10 847	2 929	7 953	2 552	7 647	1	247	7 895	2 217
1965 IV	848	229	645	205	623	0	15	638	2 177
V	850	230	621	202	660	0	16	677	2 113
VI	876	235	641	205	650	0	20	671	2 069
VII	908	244	656	211	645	—	22	667	2 052
VIII	893	238	655	210	652	0	22	674	1 996
IX	929	248	667	211	638	—	22	661	2 038
X	907	244	660	209	610	0	23	633	2 085
XI	915	248	651	209	589	0	23	612	2 146
XII	849	229	598	192	525	0	22	547	2 217
1966 I	857	232	609	196	545	—	21	566	2 207
II	817	224	628	199	582	0	21	603	2 192
III	872	238	664	213	322	—	21	625	2 254
IV	785	213	596	188	562	—	21	583	2 254
France									
1963	58 476	17 364	57 883	17 318	36 377	21 342	267	57 985	7 710
1964	61 472	18 463	60 937	18 439	38 689	21 882	227	60 798	7 726
1965	60 126	18 144	59 531	18 097	38 145	20 672	88	58 905	8 238
1965 IV	5 437	1 636	5 386	1 634	3 318	1 773	10	5 100	8 435
V	5 008	1 511	4 961	1 508	3 198	1 747	7	4 953	8 430
VI	5 242	1 578	5 190	1 575	3 290	1 769	6	5 065	8 542
VII	4 063	1 221	4 016	1 216	2 894	1 612	9	4 515	8 034
VIII	3 403	1 021	3 386	1 023	2 504	1 510	5	4 019	7 376
IX	5 230	1 579	5 176	1 574	3 154	1 697	6	4 857	7 675
X	5 250	1 594	5 194	1 589	3 326	1 741	6	5 073	7 777
XI	5 057	1 537	5 013	1 535	3 104	1 659	9	4 773	7 992
XII	5 267	1 600	5 216	1 597	3 279	1 661	3	4 943	8 238
1966 I	4 946	1 502	4 885	1 494	3 125	1 585	9	4 718	8 361
II	4 901	1 493	4 862	1 492	3 127	1 541	6	4 674	8 517
III	5 447	1 668	5 388	1 663	3 382	1 688	7	5 077	8 726
IV	4 449	1 372	4 416	1 375	2 859	1 497	6	4 544	8 645

I Quantités - Quantità
II Fer contenu - Ferro contenuto

(a) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, frittés, agglomérés, etc.
Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grigliati, arrostiti, agglomerati

(b) A la fin de la période
Alla fine del periodo

I Stoff-t - Hoeveelheid
II Fe-Inhalt - Fe-gehalte

(a) Gewinnung von handelsfähigem Roherz und Erzeugung von aufbereitetem Erz einschl. Röstasch und Eisenerzinter der Gruben
Winning van in de handel gangbaar ruwertz en produktie van bereid erts met inbegrip van gerooste en gesinterde erts van de mijnen

(b) Am Ende des Zeitraumes
Op het einde van het tijdvak

ITALIA · LUXEMBOURG

1000.t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roherzförderung Extraction brute de minerai de fer		Erzeugung von handelsfähigem Erz Production marchande Produzione utilizzabile		Versand Livraisons Consegne Leveringen				Bestände Stocks à la fin de la période Scorte alla fine del periodo Voorraden (b)
	Estrazione grezza di minerale di ferro		Produktie van in de handel gangbaar ijzererts (a)		In das Inland Dans le pays Nel paese Aan binnenlandse verbruikers	In andere Länder der Gemeinschaft Autres pays de la Communauté Altri paesi della Comunità Aan andere landen van de Gemeenschap	In dritte Länder Pays tiers Paesi terzi Aan derde landen	Zusammen Total Totale Totaal	
	I	II	I	II					
Italia									
1963	1 709	606	1 006	487	911	—	—	911	628
1964	1 572	521	897	426	943	—	—	943	614
1965	1 368	451	779	356	941	—	—	941	455
1965 IV	113	38	69	32	92	—	—	92	480
V	98	34	69	32	85	—	—	85	455
VI	116	39	73	33	87	—	—	87	437
VII	141	46	86	39	74	—	—	74	449
VIII	142	48	76	34	70	—	—	70	479
IX	133	46	77	34	93	—	—	93	474
X	128	42	63	28	79	—	—	79	477
XI	107	34	56	26	59	—	—	59	438
XII	100	32	71	32	84	—	—	84	455
1966 I	94	31	60	28	66	—	—	66	464
II	101	33	67	30	63	—	—	63	464
III	110	35	73	30	115	—	—	115	418
Luxembourg									
1963	6 990	1 684	6 990	1 684	6 024	918	—	6 942	796
1964	6 680	1 636	6 680	1 636	5 678	936	—	6 635	842
1965	6 315	1 553	6 315	1 553	5 592	664	—	6 256	902
1965 IV	517	127	517	127	439	49	—	498	879
V	486	120	486	120	426	50	—	476	889
VI	504	125	504	125	453	51	—	504	889
VII	592	149	592	149	539	57	—	596	886
VIII	538	130	538	130	495	51	—	546	878
IX	565	139	565	139	507	52	—	559	883
X	555	137	555	137	499	48	—	547	891
XI	519	127	519	127	460	48	—	509	902
XII	469	115	469	115	422	47	—	469	902
1966 I	499	121	499	121	454	47	—	501	894
II	517	125	517	125	471	48	—	519	891
III	589	142	589	142	532	50	—	582	897
IV	578	140	578	140	530	42	—	573	904

I Quantités - Quantità
II Fer contenu - Ferro contenuto

(a) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, frittés, agglomérés, etc.

Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grigliati, arrostiti, agglomerati

(b) A la fin de la période
Alla fine del periodo

I Stoff- en Hoeveelheid
II Fe-Inhalt - Fe-gehalte

(a) Gewinnung von handelsfähigem Roherz und Erzeugung von aufbereitetem Erz einschl. Röster und Eisenerzsinter der Gruben

Winning van in de handel gangbaar ruwerts en produktie van bereid erts met inbegrip van gerooste en gesinterde erts van de mijnen

(b) Am Ende des Zeitraumes
Op het einde van het tijdvak

Extraction brute et production marchande de mineral de fer par régions
 Estrazione grezza e produzione commerciabile di minerale di ferro per regioni

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)					France	
	Nord		Mitte		Süd (b)	Insgesamt	Est
	Salzgitter Ilse	Osnabrück Weser- Wiehengebirge	Siegerland	Mitte Süd (a)			
1	2	3	4	5	6	7	
Rohrz · Mineral brut							
1963	8 917		1 983		1 997	12 898	54 365
1964	8 213		1 549		1 851	11 613	57 455
1965	7 952		1 080		1 815	10 847	56 125
1965							
I	696		121		151	968	4 965
II	668		119		146	933	4 784
III	689		120		161	971	5 330
IV	632		79		137	848	5 079
V	637		80		133	850	4 676
VI	652		79		145	876	4 891
VII	662		84		162	908	3 780
VIII	665		87		150	893	3 190
IX	688		81		161	929	4 880
X	666		82		159	907	4 896
XI	664		82		169	915	4 727
XII	633		75		140	849	4 925
1966							
I	637		81		140	857	4 618
II	584		77		145	817	4 575
III	639		66		167	872	5 081
IV	561		62		161	785	4 102
Erzeugung von handelsfähigem Erz (c) · Production marchande (c)							
1963	5 848		1 053		1 688	9 505	54 366
1964	6 182		926		1 589	8 697	57 455
1965 p	5 775		670		1 508	7 953	56 125
1965							
I	531		74		126	731	4 965
II	503		74		124	701	4 784
III	517		76		137	729	5 330
IV	470		54		121	645	5 079
V	456		50		115	621	4 676
VI	471		50		120	641	4 891
VII	466		52		137	656	3 780
VIII	479		50		125	655	3 190
IX	489		49		129	667	4 880
X	482		49		129	660	4 896
XI	469		48		134	651	4 727
XII	444		44		110	598	4 925
1966							
I	446		46		117	609	4 613
II	457		45		126	628	4 586
III	481		45		138	664	5 077
IV	420		42		134	596	4 116

(a) Lahn-Dill, Taunus-Hunsrück, Oberhessen
 (b) Doggererzgebiet, Kreideerzgebiet
 (c) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, agglomérés, etc.

(a) Lahn-Dill, Taunus-Hunsrück, Oberhessen
 (b) Doggererzgebiet, Kreideerzgebiet
 (c) Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grillati, arrostiti, agglomerati

Förderung von Roherz und handelsfähigem Erz nach Bezirken

Winning van ruwerts en in de handel gangbaar erts per bekken

123

1000 t

France			Italia	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Zeit Période Periodo Tijdvak
Ouest	Centre-Midi	Total général		Belgique · België	Luxembourg		
8	9	10	11	12	13	14	
Minerale grezzo · Ruwerts							
3 976	134	58 476	1 709	96	6 990	80 169	1963
3 912	105	61 472	1 572	65	6 680	81 399	1964
3 899	102	60 126	1 368	91	6 315	78 747	1965
337	9	5 311	97	5	538	6 919	I 1965
339	9	5 132	86	3	493	6 648	II
377	9	5 717	106	6	539	7 339	III
349	9	5 437	113	5	517	6 920	IV
322	9	5 008	98	7	486	6 448	V
341	9	5 242	116	6	504	6 743	VI
280	2	4 062	141	6	592	5 710	VII
208	4	3 403	142	10	538	4 985	VIII
340	9	5 230	133	11	565	6 868	IX
344	9	5 250	128	13	555	6 853	X
322	9	5 057	107	11	519	6 609	XI
332	9	5 266	100	8	469	6 693	XII
319	8	4 946	95	10	499	6 406	I 1966
320	6	4 901	101	10	517	6 345	II
360	6	5 447	110	9	589	7 027	III
339	8	4 449		10	578		IV
Produzione commerciabile (c) · Produktie van in de handel gangbaar ijzererts (c)							
3 415	102	57 883	1 006	96	6 990	75 480	1963
3 400	82	60 937	897	65	6 880	77 273	1964
3 327	80	59 531	779	91	6 315	74 670	1965
283	7	5 254	53	5	538	6 581	I 1965
280	7	5 071	47	3	493	6 315	II
316	7	5 653	63	6	539	6 991	III
300	7	5 386	69	5	517	6 624	IV
277	7	4 961	69	7	486	6 143	V
291	7	5 190	73	6	504	6 413	VI
234	2	4 016	86	6	592	5 357	VII
192	4	3 386	76	10	538	4 664	VIII
288	7	5 176	77	11	565	6 495	IX
291	7	5 194	63	13	555	6 486	X
280	7	5 013	56	11	519	6 250	XI
284	7	5 216	71	8	469	6 362	XII
266	6	4 885	60	10	499	6 063	I 1966
271	4	4 862	67	10	517	6 084	II
306	5	5 388	73	9	589	6 713	III
293	6	4 416		10	578		IV

(a) Lahn-Dill, Taunus-Hunsrück, Oberhessen
 (b) Doggererzgebiet, Kreideerzgebiet
 (c) Gewinnung von handelsfähigem Roherz und Erzeugung von aufbereitetem Erz einschließlich Rösterz und Eisenerzsinter der Gruben

(a) Lahn-Dill, Taunus-Hunsrück, Oberhessen
 (b) Doggererzgebiet, Kreideerzgebiet
 (c) Winning van in de handel gangbaar ruwerts en produktie van bereid erts met inbegrip van gerooste en gesinterde erts van de mijnen

Évolution de la main-d'œuvre inscrite dans les mines de fer
Evoluzione della mano d'opera nelle miniere di ferro

Monatsende Fin du mois Fine del mese Einde van de maand		Arbeiter insgesamt · Ensemble des ouvriers Compleso degli operai · Alle arbeiders tezamen					Arbeiter · Ouvriers ·
							Untertage au fond all'interno ondergronds
		Deutschland (BR)	France	Italia	Luxembourg	EGKS ·	
		1	2	3	4	5 (1+2+3+4)	6
1963	I	11 367	21 439	2 456	1 900	37 162	24 691
	II	11 243	21 142	2 309	1 896	36 590	24 366
	III	10 939	21 035	2 247	1 900	36 121	24 022
	IV	10 700	20 892	2 208	1 881	35 681	23 682
	V	10 375	20 728	2 173	1 879	35 155	23 292
	VI	10 062	20 527	2 143	1 857	34 589	22 950
	VII	9 872	20 252	2 136	1 848	34 108	22 525
	VIII	9 658	20 191	2 120	1 837	33 806	22 299
	IX	9 412	19 996	2 126	1 827	33 361	21 979
	X	9 365	19 781	2 111	1 828	33 085	21 713
	XI	9 201	19 602	2 067	1 821	32 691	21 426
	XII	9 131	19 274	2 046	1 821	32 272	21 152
1964	I	9 038	18 909	2 036	1 800	31 783	20 937
	II	8 923	18 740	2 023	1 794	31 480	20 733
	III	8 666	18 590	1 981	1 775	31 012	20 425
	IV	8 479	18 385	1 967	1 774	30 605	20 142
	V	8 336	18 277	1 941	1 765	30 319	19 986
	VI	8 194	18 170	1 924	1 749	30 037	19 781
	VII	8 106	18 123	1 858	1 742	29 829	19 606
	VIII	7 992	18 122	1 829	1 732	29 675	19 505
	IX	7 977	18 020	1 630	1 730	29 357	19 347
	X	7 930	17 925	1 639	1 725	29 219	19 264
	XI	7 924	17 871	1 582	1 722	29 099	19 174
	XII	7 893	17 775	1 563	1 713	28 944	19 074
1965	I	7 832	17 644	1 551	1 697	28 724	18 970
	II	7 833	17 402	1 551	1 693	28 479	18 792
	III	7 818	17 324	1 534	1 687	28 363	18 695
	IV	7 169	17 230	1 525	1 670	27 594	18 103
	V	7 053	17 131	1 515	1 657	27 356	17 957
	VI	6 884	17 033	1 504	1 641	27 062	17 770
	VII	6 802	16 970	1 504	1 633	26 909	17 623
	VIII	6 734	16 831	1 498	1 631	26 694	17 433
	IX	6 674	16 701	1 494	1 619	26 488	17 275
	X	6 616	16 544	1 485	1 609	26 254	17 171
	XI	6 594	16 453	1 479	1 608	26 134	17 103
	XII	6 543	16 317	1 455	1 600	25 915	16 966
1966	I	6 145	16 130	1 442	1 585	25 302	16 650
	II	5 970	16 042	1 332	1 571	24 915	16 403
	III			1 318	1 553		

(a) Einschließlich der Arbeitskräftebewegung zwischen Gruben derselben Gesellschaft

(a) Y compris les mouvements de main-d'œuvre entre mines de la même société

Entwicklung der eingeschriebenen Beschäftigten in dem Eisenerzbergbau
 Ontwikkeling van het aantal ingeschreven werknemers in de ijzerertsminen

124

Operai - Arbeiders		Lehrlinge Apprentis Apprendisti Leerlingen	Angestellte Employés Implegati Beambten	Beschäftigte insgesamt Main-d'oeuvre totale Mano d'opera totale Totaal werknemers	Arbeitskräftebewegung (Arbeiter) (a) Mouvement de la main-d'oeuvre (ouvriers) (a) Movimento della mano d'opera (operai) (a) Mutaties (arbeiders) (a)		Monatsende Fin du mois Fine del mese Einde van de maand
im Tagebau à ciel ouvert Miniere a cielo aperto in dagbouw	Obertage au jour all'esterno bovengronds				Zugänge Arrivées Arrivi Aangenomen personeel	Abgänge Départs Partenze Afgevoerd personeel	
• CECA					EGKS • CECA		
7	8	9	10	11 (5+9+10)	12	13	
1 243	11 228	1 048	5 659	43 869	305	957	I 1963
1 219	11 005	1 038	5 622	43 250	152	627	II
1 239	10 860	1 023	5 558	42 702	257	703	III
1 221	10 778	973	5 489	42 143	183	644	IV
1 217	10 646	963	5 466	41 584	211	739	V
1 186	10 453	955	5 421	40 965	112	674	VI
1 179	10 404	898	5 325	40 331	297	574	VII
1 178	10 329	830	5 322	39 958	308	762	VIII
1 171	10 211	806	5 277	39 444	311	753	IX
1 206	10 256	799	5 218	39 111	322	624	X
1 196	10 069	795	5 208	38 694	251	647	XI
1 124	9 996	820	5 169	38 261	159	580	XII
1 072	9 774	791	5 130	37 704	275	763	I 1964
1 042	9 705	787	5 099	37 366	196	498	II
999	9 588	783	5 061	36 856	227	692	III
965	9 498	756	5 040	36 401	152	582	IV
946	9 387	750	5 038	36 107	130	418	V
938	9 318	743	5 018	35 798	135	418	VI
924	9 299	694	5 013	35 536	252	459	VII
922	9 248	596	4 981	35 252	251	406	VIII
828	9 182	566	4 936	34 859	259	579	IX
818	9 137	561	4 918	34 698	143	294	X
787	9 138	559	4 839	34 497	147	269	XI
736	9 107	554	4 885	34 383	82	237	XII
777	8 977	545	4 877	34 146	128	349	I 1965
793	8 894	543	4 866	33 888	121	366	II
781	8 887	537	4 860	33 760	214	330	III
801	8 690	547	4 796	32 937	139	896	IV
811	8 588	544	4 776	32 674	73	312	V
777	8 515	529	4 727	32 318	129	423	VI
886	8 400	475	4 691	32 075	180	334	VII
875	8 386	433	4 673	31 800	226	441	VIII
774	8 439	326	4 665	31 479	196	405	IX
764	8 319	292	4 614	31 160	164	405	X
760	8 271	296	4 597	31 027	89	227	XI
748	8 201	294	4 551	30 760	50	269	XII
732	7 920	267	4 438	30 007	83	696	I 1966
746	7 766	268	4 385	29 568	101	487	II
							III

(a) Ivi compresi i movimenti della mano d'opera fra miniere della stessa società

(a) Met inbegrip van de mutaties tussen mijnen van eenzelfde maatschappij

Rendement par poste dans les mines de fer (a)

Rendimento per turno nelle miniere di ferro (a)

Leistung je Mann und Schicht in den Eisenerzgruben (a)

Prestatie per man en per dienst in de ijzerertsminen (a)

Période Periodo	Deutschland (BR)	France			Italia	Luxembourg	Zeit Tijdvak
		Est	Ouest	France total			
Durée du poste Durato del turno							Schichtdauer Duur van de dienst
Fond · All'interno	8,—	7,45	7,45	7,45	8,—	8,—	UnterTage · Ondergronds
Jour · All'esterno	8,—	8,—	8,—	8,—	8,—	8,—	ImTagebau · In dagbouw
A) Unter Tage · Fond: mines souterraines · All'interno: miniere in sotterraneo · Ondergronds							
1963	7,83	18,46	11,04	17,61	4,90	12,61	1963
1964	8,36	21,08	12,54	20,09	5,46	13,55	1964
1965	9,46	22,60	13,41	21,64	6,20	14,55	1965
1964 VIII	8,68	20,83	13,29	19,97	5,55	13,59	VIII 1964
IX	8,89	21,68	12,49	20,63	5,89	13,73	IX
X	8,47	21,57	12,32	20,54	5,92	14,02	X
XI	8,74	21,65	13,08	20,72	5,70	13,10	XI
XII	9,15	21,99	12,81	21,01	5,29	13,12	XII
1965 I	9,07	21,60	12,93	20,68	5,57	13,33	I 1965
II	9,11	21,84	13,05	20,87	5,74	14,26	II
III	8,93	22,23	13,54	21,29	6,03	14,88	III
IV	9,04	22,40	13,41	21,43	6,37	14,29	IV
V	9,11	22,49	13,27	21,48	6,18	14,59	V
VI	9,26	22,71	13,92	21,77	6,30	15,08	VI
VII	9,54	22,47	14,34	21,78	6,45	15,25	VII
VIII	9,71	22,57	12,71	21,59	6,58	15,23	VIII
IX	9,77	22,97	13,43	21,94	6,47	15,07	IX
X	9,91	23,09	13,66	22,07	6,67	14,36	X
XI	9,92	23,34	13,88	22,34	6,02	14,32	XI
XII	10,19	23,47	13,81	22,44	5,96	13,92	XII
1966 I	10,36	22,62	13,67	21,64	6,21	14,51	I 1966
II	10,33	23,32	14,05	22,30	5,95	14,34	II
III	10,48				6,17	15,00	III
B) Im Tagebau · Chantiers de production des mines à ciel ouvert · B) Cantieri di produzione delle miniere a cielo aperto · In dagbouw							
1963	24,72	92,21	6,95	32,72	9,08	70,91	1963
1964	34,10	117,48	7,00	43,08	11,68	70,71	1964
1965	43,82	104,70	10,20	41,20	13,90	70,10	1965
1964 VIII	40,92	135,04	9,44	56,51	13,38	88,38	VIII 1964
IX	35,28	108,18	7,58	40,67	15,70	69,34	IX
X	44,34	114,57	7,49	43,25	13,48	70,15	X
XI	47,49	117,06	8,56	44,53	12,74	71,29	XI
XII	44,37	110,02	7,76	42,76	16,57	75,49	XII
1965 I	35,90	97,37	7,72	38,33	12,18	67,73	I 1965
II	28,88	102,97	10,76	43,41	10,40	58,90	II
III	35,97	99,14	10,05	41,59	11,83	59,18	III
IV	37,87	94,72	9,66	36,67	12,19	65,06	IV
V	45,07	99,06	9,45	40,50	11,99	65,44	V
VI	59,02	111,52	9,41	41,80	15,93	66,80	VI
VII	50,93	134,64	9,92	54,96	17,07	77,84	VII
VIII	51,30	96,46	9,31	35,53	19,29	92,11	VIII
IX	59,18	104,68	12,05	40,83	15,20	78,98	IX
X	37,49	104,65	12,15	40,43	15,21	76,93	X
XI	40,80	105,79	11,75	41,35	14,06	70,02	XI
XII	43,45	105,44	10,21	39,06	11,43	62,26	XII
1966 I	39,38	95,23	8,18	36,83	10,79	65,93	I 1966
II	42,80	100,62	8,76	39,63	13,53	80,32	II
III	37,60				12,34	80,35	III

(a) Extraction brute par poste (ouvriers et apprentis)
Estrazione grezza per turno (lavorator e apprendisti)

(a) Rohförderung je Schicht (Arbeiter und Lehrlinge)
Bruto-winning per dienst (arbeiders en leerlingen)

Salaire horaire moyen dans les mines de fer (salaire direct) (a)

Salario orario medio nelle miniere di ferro (salario diretto) (a)

Durchschnittliche Bruttostundenlöhne im Eisenerzbergbau (Direktlohn) (a)

Gemiddelde bruto-uurlonen in de Ijzerertsminen (directe lonen) (a)

126

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutschland (BR)		France (Est)	Italia	Luxembourg
	Einschl. Bergmannsprämie Y compris la prime de mineur Inclusief mijnwerkerspremie Compreso il premio di minatore				
	DM	Ffr				Lit	Fibg
Ouvriers du fond · Untertagearbeiter · Operai all'interno · Ondergrondse arbeiders (b)					
1963 XI	3,96	5,55	396,44	66,46	
1964 IV	4,31	5,85	482,42	70,71	
VII	4,50	5,92	507,95	71,97	
X	4,53	5,99	553,99	72,10	
1965 I	4,72	6,06	559,47	75,48	
IV	4,74	6,15	565,64	78,12	
VII	4,96	6,16	574,58	80,81	
X	4,74 r	6,22	571,21	87,11	
1966 I	4,71	6,24	565,04	83,40	
Ouvriers du jour · Übertagearbeiter · Operai all'esterno · Bovengrondse arbeiders (b)					
1963 XI	3,23	4,06	324,76	53,23	
1964 IV	3,58	4,37	366,15	56,14	
VII	3,74	4,48	382,01	56,82	
X	3,76	4,50	389,08	56,47	
1965 I	3,98	4,59	400,01	60,70	
IV	3,95	4,65	407,23	61,90	
VII	4,23	4,70	399,26	63,19	
X	3,93 r	4,73	414,32	66,63	
1966 I	3,89	4,78	418,51	66,06	
Ouvriers du fond et du jour · Untertage- und Übertagearbeiter · Operai all'interno e all'esterno · Onder- en bovengrondse arbeiders (b)					
1963 XI	3,68	5,18	364,81	60,92	
1964 IV	4,02	5,49	417,14	64,27	
VII	4,19	5,55	437,24	65,19	
X	4,22	5,63	452,09	65,40	
1965 I	4,42	5,71	460,20	68,91	
IV	4,41	5,79	469,95	70,94	
VII	4,67	5,78	465,39	72,95	
X	4,42 r	5,87	474,98	77,27	
1966 I	4,39	5,89	475,69	74,93	

(a) Salaire horaire brut directement lié au travail effectif des ouvriers

Salario orario lordo direttamente dipendente dal lavoro effettuato dagli operai

(b) Y compris les apprentis
Ivi compresi gli apprendisti

(a) Direkter Lohn, der in unmittelbarem Zusammenhang mit dem Arbeits-einsatz steht

Directe lonen, die onmiddellijk in verband staan met de geleverde arbeid

(b) Einschließlich Lehrlinge
Inclusief leerlingen

Production, stocks et main-d'œuvre des mines de manganèse

Produzione, scorte e mano d'opera delle miniere di manganèse

Erzeugung, Bestände und Beschäftigte in den Manganerzgruben

Produktie, voorraden en aantal werknemers in de mangaanertsminen

1000 kg

ITALIA (a)

Zeit Période Periodo Tijdvak	Roherzförderung Extraction brute Estrazione grezza Bruto-ertswinning	Erzeugung von handelsfähigem Erz Production marchande Produzione utilizzabile Produktie van de in handel gangbaar mangaanerts			Bestände bei den Gruben Stocks des mines Scorte della miniera Voorraden bij de mijnen (c)	Eingeschriebene Belegschaften Effectifs inscrits Effettivi iscritti Werk- nemers (d)
		Roherz Brut Grezzo Ruwarts	Aufbereitetes Traité Trattate Bereid (b)	Zusammen Total Totale Totaal		
1963	44 589	730	43 859	44 589	18 062	134
1964	47 617	832	46 785	47 617	13 151	138
1965	47 800	597	47 203	47 800	11 779	
1963 I	3 360	—	3 360	3 360	26 348	143
II	1 374	42	1 372	1 374	26 705	143
III	3 949	67	3 882	3 949	28 572	143
IV	3 960	91	3 869	3 960	28 293	140
V	4 435	80	4 355	4 435	27 003	140
VI	3 607	52	3 555	3 607	24 093	141
VII	4 940	84	4 856	4 940	21 626	139
VIII	3 640	62	3 578	3 640	20 131	138
IX	3 564	69	3 495	3 564	19 061	135
X	4 051	83	3 968	4 051	18 880	132
XI	3 530	33	3 497	3 530	18 338	132
XII	4 179	67	4 112	4 179	18 062	134
1964 I	3 763	75	3 688	3 763	18 042	129
II	3 561	74	3 487	3 561	17 680	132
III	3 581	81	3 500	3 581	17 699	136
IV	4 200	84	4 116	4 200	17 012	134
V	3 561	55	3 506	3 561	16 673	136
VI	4 028	65	3 963	4 028	16 664	137
VII	4 480	78	4 402	4 480	15 760	138
VIII	3 597	58	3 539	3 597	14 603	139
IX	4 306	24	4 282	4 306	13 843	141
X	4 302	100	4 202	4 302	12 897	138
XI	4 080	53	4 027	4 080	13 125	138
XII	4 158	85	4 073	4 158	12 863	138
1965 I	3 941	94	3 847	3 941	13 151	138
II	4 025	22	4 003	4 025	14 103	138
III	4 315	57	4 258	4 315	15 035	137
IV	4 000	42	3 958	4 000	14 476	136
V	4 094	89	4 005	4 094	13 602	137
VI	3 637	34	3 603	3 637	12 610	136
VII	4 254	46	4 208	4 254	12 160	136
VIII	3 916	13	3 903	3 916	12 168	136
IX	3 810	34	3 776	3 810	11 589	134
X	3 938	63	3 875	3 938	11 561	134
XI	4 027	34	3 993	4 027	11 561	134
XII	3 843	69	3 774	3 843	11 779	134
1966 I	3 741	24	3 717	3 741	12 081	134
II	3 650	34	3 616	3 650	12 140	133
III	3 760	49	3 711	3 760	12 391	133

(a) L'Italie est le seul pays de la Communauté producteur de minéral de manganèse (Minerais contenant plus de 20 % Mn)

(a) L'Italia, nella Comunità, è la sola produttrice di minerali di manganese (Minerali contenente più del 20 % di Mn)

(b) Minerais traités, enrichis, calibrés, grillés, frittés, agglomérés, etc. Minerali trattati, arricchiti, calibrati, grigliati, arrostiti, agglomerati, etc.

(c) En fin de période Alla fine del periodo

(d) Ouvriers, apprentis et employés inscrits en fin de période Operai, apprendisti e impiegati iscritti alla fine del periodo

(a) Italien ist das einzige Erzeugerland der Gemeinschaft von Manganerzen mit einem Mn-Gehalt von mehr als 20 % Italië is het enige land in de Gemeenschap dat mangaanertsen met een Mn-gehalte van meer dan 20 % voortbrengt

(b) Einschließlich Rösterz sowie Manganerzinter Met inbegrip van gerooste en gesinterde ertsen

(c) Am Ende des Zeitraums Op het einde van het tijdvak

(d) Arbeiter, Lehrlinge und Angestellte insgesamt am Ende des Zeitraums Arbeiders, leerlingen en beamten in totaal op het einde van het tijdvak

Teil III: Eisen- und Manganerzgruben

I.I° Partie: Mines de fer et de manganèse

III° Parte: Miniere di ferro e di manganese

III° Deel: IJzererts- en mangaanertsmijnen

II

**Außenhandel und Binnenaustausch der
Gemeinschaft an Eisenerz, Manganerz und
Schwefelkiesabbränden
(Außenhandelsstatistik)**

**Commercio estero di minerale di ferro,
di minerale di manganese e di ceneri di piriti
e scambi all'interno della Comunità
(Statistiche doganali)**

**Commerce extérieur du minéral de fer,
du minéral de manganèse et des cendres de
pyrites, et échanges à l'intérieur de la Communauté
(Statistiques douanières)**

**Buitenlandse handel en ruilverkeer van de
Gemeenschap in ijzererts, mangaanerts en
pyriet-residu
(Douanestatistieken)**

Commerce extérieur et échanges intérieurs de minéral de fer, de minéral de manganèse et de cendres de pyrites pour l'ensemble de la Communauté

Commercio estero e scambi all'interno della Comunità di minerale di ferro, di minerale di manganese e di ceneri di piriti

Außenhandel und Binnenaustausch der Gemeinschaft an Eisenerz, Manganerz und Schwefelkiesabbränden

Buitenlandse handel van — en ruilverkeer binnen — de Gemeenschap in ijzererts, mangaanerts en pyriet-residu

1000 t

Zait Période Periodo Tijdvak	Eisenerz Minéral de fer Minerale di ferro Ijzererts	Manganerz Minéral de manganèse Minerale di manganese Mangaanerts	Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrite Ceneri di piriti Pyriet-residu	Eisenerz Minéral de fer Minerale di ferro Ijzererts	Manganerz Minéral de manganèse Minerale di manganese Mangaanerts	Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrite Ceneri di piriti Pyriet-residu
	Einfuhr aus dritten Ländern Importations en provenance des pays tiers Importazioni provenienti dai paesi terzi Invoer uit derde landen			Ausfuhr nach dritten Ländern Exportations vers les pays tiers Exportazioni verso i paesi terzi Uitvoer naar derde landen		
1963	36 556	1 837	1 277	538	9	539
1964	47 695	1 907	1 352	505	11	605
1965	53 717	1 972	1 296	359	9	514
1964 IX	4 439	152	120	41	1	49
X	4 411	221	117	44	1	50
XI	4 190	170	110	43	0	53
XII	4 239	77	108	37	1	38
1965 I	4 208	182	120	28	0	26
II	3 776	153	129	36	1	30
III	3 748	153	123	26	1	50
IV	4 257	176	140	23	0	47
V	4 531	169	136	30	1	72
VI	4 692	119	95	29	1	53
VII	5 126	178	102	30	1	60
VIII	4 923	141	89	34	1	34
IX	5 044	191	134	30	1	37
X	4 924	176	100	33	1	33
XI	4 681	147	53	31	1	49
XII	3 785	181	74	29	1	22
1966 I						
II						
III						
	Bezüge aus Ländern der Gemeinschaft Réceptions des pays de la Communauté Arrivi dai paesi della Comunità Aanvoer uit landen van de Gemeenschap			Lieferungen nach Ländern der Gemeinschaft Livraisons aux pays de la Communauté Consegne ai paesi della Comunità Leveringen aan landen van de Gemeenschap		
1963	21 408	9	726	21 235	10	798
1964	21 915	7	771	22 110	10	805
1965	20 923	17	898	20 778	19	866
1964 IX	1 850	1	60	1 716	1	64
X	1 976	1	51	2 008	1	49
XI	1 911	1	57	1 912	1	51
XII	1 743	0	79	1 762	1	70
1965 I	1 854	1	56	1 849	1	71
II	1 851	1	75	1 784	1	73
III	1 860	2	57	1 851	1	58
IV	1 815	9	31	1 827	7	78
V	1 762	0	29	1 843	1	72
VI	1 773	1	76	1 685	1	84
VII	1 668	1	71	1 715	1	55
VIII	1 402	1	82	1 622	4	71
IX	1 806	1	99	1 627	1	99
X	1 806	1	79	1 674	1	83
XI	1 681	1	68	1 633	1	28
XII	1 642	1	62	1 668	1	65
1966 I						
II						
III						

Importations et exportations de minéral de fer, de minéral de manganèse et des cendres de pyrites

Einfuhr und Ausfuhr von Eisenerz, Manganerz und Schwefelkiesabbränden

129

Importazioni ed esportazioni di minerale di ferro, di minerali di manganese e di ceneri di piriti

Invoer en uitvoer van ijzererts, manganerts en pyriet-residu

EGKS / CECA

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Eisenerz Mineral de fer Ijzererts			Manganerz Mineral de manganese Manganerts			Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrites Ceneri di piriti Pyriet-residu		
	1964	1965	1965	1964	1965	1965	1964	1965	1965
			I-IX			I-IX			I-IX
Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer (a)									
EGKS CECA	46 21 640 7 6 216 21 915	73 20 687 95 9 60 20 923	11 15 647 64 8 60 15 790	3 1 1 3 0 7	4 1 1 10 1 17	4 1 1 9 0 15	14 232 109 227 189 771	44 316 90 252 197 898	23 244 67 201 153 689
Europa	19 336 16 740 983 56 1 084	18 840 16 819 746 78 748	14 419 12 770 606 56 643	192 0 2 0 0	220 0 0 1 —	163 — 0 0 —	1 265 144 408 8 678	1 137 195 242 22 626	941 163 203 21 512
Europe de l'Ouest	— — — 5 18 867 17 721 468 468	— — — 3 18 393 17 618 446 446	— — — 3 14 077 13 420 343 343	— — — 2 15 5 177 117	— — — 4 18 5 202 150	— — — 4 15 5 148 107	— — — 25 1 263 327 3 3	— — — 9 1 119 354 18 18	— — — 8 926 305 15 15
Amerika	11 799 1 031 1 030 35	13 725 2 047 2 045 24	10 152 1 268 1 267 24	92 0 0 —	67 0 — —	50 0 — —	73 73 73 —	108 107 107 —	76 75 75 —
Amérique	10 734 2 842 1 929 5 263 699	11 654 2 811 2 105 6 092 646	8 859 2 288 1 575 4 569 428	91 — — 88 3	67 — — 64 3	50 — — 48 2	— — — — —	1 — — 1 —	1 — — 1 —
Afrika	15 124 2 058 12 3 159 1 490 7 285 2 — 1 052 24	19 738 2 494 43 4 375 1 736 10 440 — 4 506 126	14 610 1 781 34 3 383 1 308 7 573 — 4 440 71	1 404 238 82 — — 1 285 180 5 461	1 395 270 52 — — — 329 180 2 500	1 023 210 31 — — — 217 121 1 389	13 2 12 — — — — — — —	51 28 0 — — 23 — — — —	51 28 — — — 23 — — — —
Asien	1 436 4 1 432 1 396	1 414 37 1 377 1 371	1 139 37 1 102 1 102	218 6 211 205	271 20 251 231	219 16 203 188	— — — —	— — — —	— — — —
Ozeanien · Océanie	0	0	0	2	19	12	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	47 695	53 717	40 320	1 907	1 972	1 468	1 352	1 296	1 068
Insgesamt · Total général	69 610	74 640	56 110	1 914	1 990	1 484	2 122	2 194	1 757
Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer (b)									
EGKS CECA	6 431 224 0 5 15 449 22 110	5 987 108 0 5 14 677 20 778	4 583 92 0 4 11 124 15 803	2 1 3 1 2 10	9 1 3 1 4 19	8 1 2 4 109 16	640 13 — 43 109 805	693 90 — 18 65 866	531 57 — 16 41 662
Großbritannien · Royaume-Uni	231	90	71	1	1	0	252	143	124
Österreich · Autriche	270	263	191	1	1	0	350	345	260
Sonstige dritte Länder · Autres pays tiers	4	7	5	9	8	6	2	26	25
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	505	359	267	11	9	6	605	514	410
Insgesamt · Total général	22 616	21 137	16 069	20	28	22	1 410	1 380	1 072

(a) Importations des pays tiers et réceptions des autres pays de la Communauté
Importazioni dai paesi terzi e arrivi dagli altri paesi della Comunità

(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap

(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

1000 t

DEUTSCHLAND (BR)

	Länder Pays Paesi Landen	Eisenerz Mineral de fer Minerale di ferro Ijzererts			Manganerz Mineral de manganese Minerale di manganese Mangaanerts			Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrites Ceneri di piriti Pyriet-residu		
		1964	1965	1965	1964	1965	1965	1964	1965	1965
				I-IX			I-IX			I-IX
Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer (a)										
EGKS	France	6 453	5 927	4 511	0	0	0	167	207	167
	Italia	0	3	3	1	1	1	93	44	26
	Niederland	3	4	4	0	0	0	223	230	182
CECA	UEBL · BLEU	18	0	0	—	—	—	186	197	153
	EGKS · CECA	6 474	5 933	4 517	1	2	1	669	678	527
	Insgesamt · Total	11 636	11 665	9 134	70	77	65	1 199	1 102	909
	Schweden · Suède	9 563	9 952	7 726	0	—	—	144	195	163
	Finn. · Norw. · Dän. / Finl. · Norv. · Dan.	874	684	559	1	—	—	408	242	203
West-europa	Schweiz · Suisse	56	78	56	0	—	—	8	22	21
	Spanien · Espagne	674	502	448	—	—	—	617	609	495
Europa	Griechenland · Grèce	—	—	—	4	4	3	—	25	19
	Türkei · Turquie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Europe	Sonstige · Autres	0	3	3	1	1	1	21	9	8
	Zusammen · Total	11 167	11 219	8 792	5	5	4	1 199	1 102	909
	dar. EFTA · dont AELE	10 463	10 689	8 330	1	1	1	327	354	305
	Osteuropa { insgesamt · Total	468	446	343	65	72	61	0	—	—
	Europe Orient. { darunter UdSSR · dont URSS	468	446	343	6	26	26	—	—	—
	Insgesamt · Total	8 031	8 252	6 138	59	30	14	73	108	76
	Nordamerika · Amérique du Nord	686	893	570	0	—	—	73	107	75
Amerika	darunter Kanada · dont Canada	686	893	570	0	—	—	73	107	75
	Mittelamerika · Amérique Centrale	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Amérique	Südamerika · Amérique du Sud	7 345	7 358	5 568	58	30	14	—	1	1
	Venezuela · Vénézuéla	2 043	1 944	1 522	—	—	—	—	—	—
	darunter Peru · Pérou	1 495	1 601	1 173	—	—	—	—	—	—
	dont Brasilien · Brésil	3 280	3 357	2 569	56	28	12	—	1	1
	Chile · Chili	526	456	304	2	2	2	—	—	—
	Insgesamt · Total	7 933	8 916	6 768	501	489	345	8	0	—
	Nordafrika · Afr. du Nord	773	666	532	7	6	4	2	—	—
	Ägypten · Egypte	1	0	0	16	32	12	7	0	—
Afrika	Mauritanien · Mauritanie	1 145	1 240	957	—	—	—	—	—	—
	darunter Sierra Leone	687	703	591	—	—	—	—	—	—
Afriקה	Liberia · Libéria	4 294	5 776	4 251	—	—	—	—	—	—
	Gabun · Gabon	2	—	—	102	145	80	—	—	—
	Kongo (Leo) · Congo (Léo)	—	4	4	89	84	61	—	—	—
	Portug. Gebiete · Terr. portug.	1 008	483	416	2	0	0	—	—	—
	Südafr. Union · Union Sud-Afr.	20	45	18	170	194	163	—	—	—
	Insgesamt · Total	950	705	567	133	127	112	—	—	—
Asien	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Asie	Übriges Asien · Reste de l'Asie	950	705	567	133	127	112	—	—	—
	darunter Indien · dont Indes	950	700	567	130	118	107	—	—	—
	Ozeanien · Océanie	0	0	0	—	6	3	—	—	—
	Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	28 550	29 538	22 607	763	730	539	1 280	1 210	986
	Insgesamt · Total général	35 024	35 471	27 125	764	732	540	1 949	1 888	1 513
Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer (b)										
EGKS	France	11	4	3	0	1	0	—	—	—
	Italia	0	0	0	1	0	—	—	—	—
CECA	Niederland	4	4	3	1	1	1	1	7	7
	UEBL · BLEU	2	2	1	1	3	3	2	18	6
	EGKS · CECA	17	11	8	2	4	4	3	26	13
	Großbritannien · Royaume-Uni	0	0	0	—	—	—	11	10	8
	Österreich · Autriche	270	263	191	1	1	0	0	2	2
	Sonstige dritte Länder · Autres pays tiers	3	5	4	5	4	3	1	0	—
	Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	273	268	194	5	5	3	12	12	11
	Insgesamt · Total général	290	279	202	7	9	7	15	38	24

(a) Importations des pays tiers et réceptions des autres pays de la Communauté
Importazioni dai paesi terzi e arrivi dagli altri paesi della Comunità(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft

(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

Importations et exportations de minerai de fer,
de minerai de manganèse et des cendres de pyrites

Importazioni ed esportazioni di minerale di ferro, di
minerali di manganese e di ceneri di pirite

Einfuhr und Ausfuhr von Eisenerz, Manganerz
und Schwefelkiesabbränden

Invoer en uitvoer van Ijzererts, mangaanerts en pyriet-residu

ITALIA

1000 t

	Länder Pays Paesi Landen	Eisenerz Mineral de fer Minerale di ferro Ijzererts			Manganerz Mineral de manganèse Minerale di manganese Mangaanerts			Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrites Ceneri di pirite Pyriet-residu		
		1964	1965	1965	1964	1965	1965	1964	1965	1965
				I-IX			I-IX			I-IX
Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer (a)										
EGKS	Deutschland (BR)	0	59	0	1	1	0	—	—	—
	France	0	0	—	1	1	1	—	0	—
	Niederland	—	0	0	2	2	1	—	—	—
CECA	UEBL · BLEU	—	—	—	0	0	0	—	—	—
	EGKS · CECA	0	59	0	3	3	2	—	0	—
	Insgesamt · Total	314	150	108	10	9	8	6	18	15
	Schweden · Suède	260	91	69	—	—	—	—	—	—
	Finl. · Norw. · Dän. / Finl. · Norv. · Dan.	0	0	0	—	—	—	—	—	—
Europa	West-europa	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Schweiz · Suisse	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Spanien · Espagne	54	59	39	—	—	—	—	—	—
Europe	Europe de l'Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Griechenland · Grèce	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Türkei · Turquie	—	—	—	1	1	0	—	—	—
	Sonstige · Autres	0	0	0	0	0	0	3	—	—
	Zusammen · Total	314	150	108	1	1	0	3	—	—
	dar. EFTA · dont AELE	260	91	69	0	0	0	—	—	—
	Osteuropa	0	—	—	9	8	8	3	18	15
	Europe Orient. { darunter UdSSR · dont URSS	0	—	—	9	8	8	3	18	15
	Insgesamt · Total	1 967	2 684	2 066	5	10	10	—	—	—
	Nordamerika · Amérique du Nord	31	278	175	—	0	0	—	—	—
	darunter Kanada · dont Canada	31	278	175	—	—	—	—	—	—
Amerika	Mittelamerika · Amérique Centrale	35	24	24	—	—	—	—	—	—
	Südamerika · Amérique du Sud	1 901	2 381	1 867	5	10	10	—	—	—
Amérique	darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Venezuela · Vénézuéla	764	815	714	—	—	—	—	—	—
	Péru · Pérou	195	290	222	—	—	—	—	—	—
	darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Brasilien · Brésil	919	1 277	931	5	10	10	—	—	—
	Chile · Chili	23	—	—	—	—	—	—	—	—
	Insgesamt · Total	2 423	4 726	3 420	48	39	25	—	51	51
	Nordafrika · Afr. du Nord	1 015	1 549	1 087	6	4	3	—	28	28
	Ägypten · Egypte	—	18	18	21	6	6	—	—	—
Afrika	darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Mauritanien · Mauritanie	740	1 075	824	—	—	—	—	—	—
	Sierra Leone	0	269	210	—	—	—	—	—	—
Afrique	darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Liberia · Libéria	644	1 813	1 279	1	—	—	—	23	23
	Gabun · Gabon	—	—	—	—	9	—	—	—	—
	Kongo (Leo) · Congo (Léo)	—	—	—	17	16	16	—	—	—
	Portug. Gebiete · Terr. portug.	24	—	—	—	—	—	—	—	—
	Südafr. Union · Union Sud-Afr.	1	1	1	2	4	1	—	—	—
	Insgesamt · Total	335	326	316	5	6	6	—	—	—
Asien	Mittlerer Osten · Moyen-Orient	—	33	33	2	1	1	—	—	—
Asie	Öbriges Asien · Reste de l'Asie	335	293	282	3	6	6	—	—	—
	darunter Indien · dont Indes	300	293	282	—	0	0	—	—	—
Ozeanien · Océanie		—	—	—	—	9	9	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		5 038	7 886	5 910	68	73	59	6	68	66
Insgesamt · Total général		5 039	7 945	5 910	71	76	61	6	68	66
Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer (b)										
EGKS	Deutschland (BR)	0	0	0	1	1	1	42	45	26
	France	6	37	23	0	0	0	13	90	75
CECA	Niederland	—	—	—	0	—	—	38	11	9
	UEBL · BLEU	—	—	—	0	0	0	57	0	—
	EGKS · CECA	6	37	23	1	1	1	150	146	110
Großbritannien · Royaume-Uni		—	0	—	0	—	—	165	128	111
Österreich · Autriche		—	—	—	—	—	—	350	342	258
Sonstige dritte Länder · Autres pays tiers		0	0	0	0	0	—	2	26	25
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers		0	0	0	0	0	—	517	496	394
Insgesamt · Total général		7	37	23	1	1	1	667	642	504

(a) Importations des pays tiers et réceptions des autres pays de la Communauté
Importazioni dai paesi terzi e arrivi dagli altri paesi della Comunità

(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap

(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

NEDERLAND

1000 t

Länder Pays Paesi Landen	Eisenerz Mineral de fer Minerale di ferro Ijzererts			Manganerz Mineral de manganèse Minerale di manganese Mangaanerts			Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrites Ceneri di piriti Pyriet-residu		
	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX	1964	1965	1965 I-IX
Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer (a)									
EGKS	3	3	3	1	1	1	6	6	5
France	0	0	0	—	0	0	—	—	—
Italia	—	—	—	—	—	—	4	—	—
CECA	1	—	—	—	1	0	4	—	—
UEBL · BLEU	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EGKS · CECA	5	3	3	0	2	1	13	6	5
Europa									
Insgesamt · Total	936	687	504	5	6	5	—	—	—
West-europa	697	567	400	0	—	—	—	—	—
Schweden · Suède	6	8	3	1	0	0	—	—	—
Finn. - Norw. - Dän. / Finl. - Norv. - Dan.	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schweiz · Suisse	233	118	101	—	—	—	—	—	—
Spanien · Espagne	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Griechenland · Grèce	—	—	—	0	—	—	—	—	—
Türkei · Turquie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sonstige · Autres	—	0	—	1	0	0	—	—	—
Zusammen · Total	936	687	504	3	0	0	—	—	—
dar. EFTA · dont AELE	703	569	403	2	0	0	—	—	—
Osteuropa	—	—	—	3	5	4	—	—	—
Insgesamt · Total	—	—	—	3	5	4	—	—	—
Europe Orient. · dont URSS	—	—	—	3	5	4	—	—	—
Amerika									
Insgesamt · Total	330	703	477	0	1	0	—	—	—
Nordamerika · Amérique du Nord	91	338	212	—	0	0	—	—	—
darunter Kanada · dont Canada	91	337	212	—	—	—	—	—	—
Mittelamerika · Amérique Centrale	0	—	—	—	—	—	—	—	—
Südamerika · Amérique du Sud	239	366	265	0	1	0	—	—	—
darunter	35	52	52	—	—	—	—	—	—
dort	—	50	50	—	—	—	—	—	—
Venezuela · Vénézuéla	204	264	163	—	—	—	—	—	—
Peru · Pérou	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Brasilien · Brésil	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Chile · Chili	—	—	—	0	1	0	—	—	—
Afrika									
Insgesamt · Total	1 735	2 046	1 380	7	7	6	—	—	—
Nordafrika · Afr. du Nord	15	17	—	2	2	1	—	—	—
Ägypten · Egypte	11	18	9	—	—	—	—	—	—
Mauritanien · Mauritanie	172	303	238	—	—	—	—	—	—
darunter	787	764	507	—	—	—	—	—	—
Sierra Leone	749	943	624	—	—	—	—	—	—
Liberia · Libéria	—	—	—	—	—	—	—	—	—
dort	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Gabun · Gabon	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kongo (Leo) · Congo (Léo)	—	—	—	0	—	—	—	—	—
Portug. Gebiete · Terr. portug.	—	—	—	1	0	0	—	—	—
Südafr. Union · Union Sud-Afr.	2	1	1	1	4	4	—	—	—
Asien									
Insgesamt · Total	43	131	107	3	2	2	—	—	—
Mittlerer Osten · Moyen-Orient	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Übriges Asien · Reste de l'Asie	43	131	107	3	2	2	—	—	—
darunter Indien · dont Indes	43	131	107	3	2	2	—	—	—
Ozeanien · Océanie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	3 044	3 568	2 467	16	15	13	—	—	—
Insgesamt · Total général	3 048	3 571	2 470	17	17	14	13	6	5
Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer (b)									
EGKS	3	3	3	1	2	1	218	236	175
France	—	—	—	1	0	0	—	—	—
Italia	—	—	—	2	2	1	—	—	—
CECA	0	3	2	1	2	1	3	22	19
UEBL · BLEU	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EGKS · CECA	3	6	5	4	6	4	221	258	194
Großbritannien · Royaume-Uni	0	0	0	—	—	—	27	—	—
Österreich · Autriche	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sonstige dritte Länder · Autres pays tiers	0	0	0	4	3	2	—	0	0
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	0	1	0	4	3	2	27	0	0
Insgesamt · Total général	3	7	5	9	9	6	249	258	194

(a) Importations des pays tiers et réceptions des autres pays de la Communauté
Importazioni dai paesi terzi e arrivi dagli altri paesi della Comunità

(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Communauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemeinschaft
Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap

(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

1000 t

UEBL / BLEU

Länder Pays Paesi Landen	Eisenerz Minéral de fer Minerale di ferro Ijzererts			Manganerz Minéral de manganèse Minerale di manganese Mangaanerts			Schwefelkiesabbrände Cendres de pyrites Ceneri di piriti Pyriet-residu		
	1964	1965	1965 LIX	1964	1964	1965 LIX	1964	1964	1965 LIX
Einfuhr · Importations · Importazioni · Invoer (a)									
EGKS	33	10	8	1	3	3	—	14	3
France	15 187	14 760	11 136	0	0	0	65	108	77
Italia	—	—	—	—	0	0	—	—	—
CECA	4	4	3	0	8	8	4	21	19
Niederland	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EGKS · CECA	15 223	14 774	11 147	1	11	11	69	144	100
Europa)									
Insgesamt · Total	5 844	5 772	4 224	1	20	19	42	10	10
Schweden · Suède	5 742	5 722	4 182	—	0	—	—	0	0
West-europa	97	50	41	1	0	0	—	—	—
Finn. - Norw. - Dän. / Finl. - Norv. - Dan.	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schweiz · Suisse	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Spanien · Espagne	—	—	—	—	—	—	42	10	10
Griechenland · Grèce	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Europe de l'Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Türkei · Turquie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sonstige · Autres	5	—	—	0	2	2	0	0	0
Zusammen · Total	5 844	5 772	4 224	1	3	2	42	10	10
dar. EFTA · dont AELE	5 812	5 772	4 224	1	2	2	0	0	0
Osteuropa	—	—	—	—	17	17	—	—	—
Europe Orient. { insgesamt · Total	—	—	—	—	11	11	—	—	—
darunter UdSSR · dont URSS	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Amerika									
Insgesamt · Total	811	1 259	850	3	—	—	—	—	—
Nordamerika · Amérique du Nord	197	508	310	—	—	—	—	—	—
darunter Kanada · dont Canada	197	506	310	—	—	—	—	—	—
Mittelamerika · Amérique Centrale	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Südamerika · Amérique du Sud	614	752	539	3	—	—	—	—	—
darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
dont	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Venezuela · Vénézuéla	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Peru · Pérou	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Brasilien · Brésil	466	562	415	3	—	—	—	—	—
Chile · Chili	148	190	124	—	—	—	—	—	—
Afrika									
Insgesamt · Total	954	1 723	1 295	212	192	144	5	—	—
Nordafrika · Afr. du Nord	24	109	49	0	0	0	—	—	—
Ägypten · Egypte	—	6	6	45	14	14	5	—	—
Mauritanien · Mauritanie	106	623	482	—	—	—	—	—	—
darunter	—	—	—	—	—	—	—	—	—
dont	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sierra Leone	783	949	722	—	—	—	—	—	—
Liberia · Libéria	—	—	—	0	1	0	—	—	—
Gabun · Gabon	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kongo (Leo) · Congo (Léo)	—	—	—	75	81	44	—	—	—
Portug. Gebiete · Terr. portug.	1	19	19	3	1	1	—	—	—
Südfr. Union · Union Sud-Afr.	—	0	0	68	73	67	—	—	—
Asien									
Insgesamt · Total	65	217	115	54	88	56	—	—	—
Mittlerer Osten · Moyen-Orient	—	—	—	—	6	6	—	—	—
Übriges Asien · Resta de l'Asie	65	217	115	54	82	49	—	—	—
darunter indien · dont Indes	64	217	115	54	82	49	—	—	—
Ozeanien · Océanie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	7 675	8 971	6 484	270	300	219	46	10	10
Insgesamt · Total général	22 897	23 745	17 630	271	310	230	115	154	110
Ausfuhr · Exportations · Esportazioni · Uitvoer (b)									
EGKS	18	0	0	—	6	6	181	199	154
France	207	67	65	1	1	1	0	—	—
Italia	—	—	—	—	—	—	—	—	—
CECA	0	—	—	0	0	—	5	0	—
Niederland	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EGKS · CECA	225	67	65	1	6	6	186	199	154
Großbritannien · Royaume-Uni	—	—	—	0	1	0	2	—	—
Österreich · Autriche	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sonstige dritte Länder · Autres pays tiers	0	0	0	—	0	—	—	—	—
Dritte Länder zusammen · Total pays tiers	0	0	0	0	1	0	2	—	—
Insgesamt · Total général	226	67	65	1	8	6	188	199	154

(a) Importations des pays tiers et réceptions des autres pays de la Communauté
Importazioni dai paesi terzi e arrivi dagli altri paesi della Comunità

(b) Exportations vers les pays tiers et livraisons aux autres pays de la Com-
munauté
Esportazioni verso i paesi terzi e consegne agli altri paesi della Comunità

(a) Einfuhr aus dritten Ländern und Bezüge aus anderen Ländern der Gemein-
schaft
Invoer uit derde landen en aanvoer uit andere landen van de Gemeenschap

(b) Ausfuhr nach dritten Ländern und Lieferungen nach anderen Ländern der
Gemeinschaft
Uitvoer naar derde landen en leveringen aan andere landen van de Gemeenschap

Teil IV: Verschiedenes

IV^e Partie: Statistiques diverses

IV^a Parte: Statistiche varie

IV^e Deel: Diverse statistieken

I

**Umlage
Prelevio**

**Prélèvement
Heffing**

Évolution du taux de prélèvement sur la valeur des productions CECA en % et en unités de compte A.M.E. par t.m. de produits (a)

Evoluzione del tasso di prelievo sul valore delle produzioni CECA in % e in unità di conto A.M.E. per tonnellata di prodotti (a)

Entwicklung des Umlagesatzes auf den Wert der unter den Vertrag über die EGKS fallenden Erzeugnisse in % und EWA-Rechnungseinheiten je t Erzeugnisse (a)

Verloop van de heffing op de waarde van de onder het EGKS-Verdrag vallende produkten, in % en in E.M.O.-rekenenheten per ton (a)

% — RE/UC

Zeit Période Periodo Tidrvak (b)	Satz % Taux en % Tasso in % Percentage	Nettoumlage je t · Prélèvement net à la tonne · Prelievo netto per t · Netto-heffing per ton					
		Braunkohlenbriketts und Braunkohlen schwarkoks Briquettes et semicoke de lignite Mattonelle e semicoke di lignite Bruinkoolbriketten en halfcokes van bruinkool	Steinkohle Houille Carbon fossile Steenkool	Roheisen Fonte Ghisa Ruwijzer (c)	Thomas- Stahlrohblöcke Lingots Thomas Lingotti Thomas Thomasblokken	Sonstige Stahlblöcke Autres lingots Altri lingotti Andere blokken	Walzstahlfertig- und weiterverarb. Walzstahl- fertigzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e finali Walserij-produkten en verder bewerkte produkten
	1	2	3	4	5	6	7
1953 I	0,3	0,0141	0,0372	0,1422	0,1398	0,1884	0,0735
III	0,5	0,0235	0,0620	0,2370	0,2330	0,3140	0,1225
V	0,7	0,0329	0,0868	0,3318	0,3262	0,4396	0,1715
VII	0,9	0,0423	0,1116	0,4266	0,4194	0,5652	0,2205
1955 VII	0,7	0,0329	0,0868	0,3318	0,3262	0,4396	0,1715
1956 I	0,45	0,0212	0,0558	0,2133	0,2097	0,2826	0,1103
1957 VII	0,35	0,0220	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
IX	0,35	0,0220	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
1959 I	0,35	0,0220	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
VII	0,35	0,0277	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
1960 I	0,35	0,0277	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
III	0,35	0,0277	0,0448	0,1870	0,1738	0,2925	0,1003
1961 VII	0,30	0,0237	0,0384	0,1603	0,1490	0,2507	0,0860
1962 VII	0,20	0,0158	0,0256	0,1068	0,0993	0,1672	0,0573
1964 VII	0,20	0,0180	0,0256	0,1068	0,0993	0,1672	0,0573
1965 VII	0,25	0,0225	0,0360	0,1071	0,1337	0,2117	0,0717

(a) Le taux en % de la valeur moyenne de la production est commun à tous les produits de la CECA — Son équivalence en unités de compte A.M.E. est fixée d'après la valeur moyenne à la t pour chacun des grands groupes de produits CECA — elle peut varier lors des rajustements effectués sur les valeurs moyennes, mais elle est commune pour chaque produit pour tous les pays (le prélèvement à la t subit en outre des déductions tenant compte des consommations de produits déjà taxés). L'équivalence en monnaie nationale (voir tableau suivant) dépend en outre des fluctuations du taux de change officiel qui, légalement, définit la valeur des différentes monnaies en unités A.M.E. (1 unité A.M.E. vaut actuellement: 4 DM, 50,— frs b. ou lux., 4,937 Ffr., 625 Lit, 3,62 Fl)

Il tasso in % del valore medio della produzione è comune a tutti i prodotti CECA. La sua equivalenza in unità di conto A.M.E. è fissata sulla base del valore medio per tonnellata per ciascuno dei grandi gruppi di prodotti CECA. Essa può variare a seguito dei ragguistamenti effettuati sui valori medi, ma essa è comune per ogni prodotto per tutti i paesi (il prelievo per t. subisce inoltre deduzioni che tengono conto del consumo di prodotti già tassati). L'equivalenza in valuta nazionale (cfr. tabella seguente) dipende inoltre dalle fluttuazioni del tasso di cambio ufficiale che fissa legalmente il valore delle varie valute in unità A.M.E. (1 unità A.M.E. equivale attualmente a 4 DM, 50,— fr. b. o luss., 4,937 Ffr., 625 Lit, 3,62 Fl.)

(b) Date des changements de taux ou des valeurs moyennes
Data in cui sono stati modificati i tassi o i valori medi

(c) Non destinés à la fabrication de l'acier
Non destinata alla fabbricazione dell'acciaio

(a) Der Satz des mittleren Wertes der Produktion in % ist bei sämtlichen EGKS-Erzeugnissen gleich. Der entsprechende Wert in EWA-Rechnungseinheiten wird nach dem mittleren Wert je t für jede der großen EGKS-Erzeugnisgruppen festgesetzt — er kann sich bei Berichtigungen der mittleren Werte ändern, ist jedoch bei jedem Erzeugnis für alle Länder gleich (die Umlage je t unterliegt außerdem gewissen Abzügen, wenn Erzeugnisse verbraucht werden, für die bereits Umlage gezahlt wurden). Der Wert in Landeswährung (siehe folgende Tabelle) hängt außerdem von den Schwankungen des amtlichen Wechselkurses ab, der den Wert der verschiedenen Währungen in EWA-Rechnungseinheiten, bestimmt (1 EWA-Einheit ist gegenwärtig gleich 4 DM, 50,— frs oder lfrs, 4,937 Ffr, 625 Lit, 3,62 Fl.)

Het percentage van de gemiddelde waarde van de productie is voor alle produkten van de E.G.K.S. gelijk. — Het equivalent in E.M.O.-rekenenheten wordt voor elke groep EGKS-produkten volgens de gemiddelde waarde per ton vastgesteld — deze kan enigszins afwijken wanneer er herzieningen worden aangebracht in de gemiddelde waarden, doch blijft gelijk voor elk produkt voor alle landen (op de heffing per t worden bovendien bepaalde kortingen toegepast indien produkten worden verbruikt welke reeds zijn belast). Het equivalent in nationale valuta (zie volgende tabel) hangt bovendien af van de schommelingen van de officiële wisselkoers welke wettelijk de waarde van de verschillende valuta in E.M.O.-rekenenheten bepaalt (1 E.M.O.-rekenenheid is momenteel gelijk aan: DM 4,—, frs. b. of lux. 50,—, Ffr. 4,937, Lit 625, Fl 3,62)

(b) Zeitpunkt der Veränderung des Satzes oder der mittleren Werte
Datum van de wijzigingen in het heffingspercentage of de gemiddelde waarden

(c) Nicht für die Stahlherstellung bestimmt
Niet bestemd voor de staalfabricage

Évolution en monnaie nationale des taux du pré-lèvement à la tonne sur la production des produits sidérurgiques
(Chiffres arrondis à la 3^e décimale)

Evoluzione in valuta nazionale dei tassi di prelievo per tonnellata sulla produzione dei prodotti siderurgici
(Cifre arrotondate alla terza decimale)

Entwicklung der Umlagesätze je t auf die Erzeugung der Eisen- und Stahlerzeugnisse in Landeswährung
(auf die 3. Dezimalstelle abgerundete Zahlen)

Verloop van de heffing per ton op de produktie van ijzer- en staalprodukten, in nationale valuta (Cijfers afgerond op de derde decimaal)

136

Zeit Periode Período Tijdvak (d)	Deutschland (BR) (DM) (a)	France (Ffr) (a)	Italia (Lit)	Nederland (Fl)	UEBL (Fb ou Fibg)	Deutschland (BR) (DM) (a)	France (Ffr) (a)	Italia (Lit)	Nederland (Fl)	UEBL (Fb ou Fibg)
	A) Rohelsen (b) · Fonte brute (b) A) Ghisa grezza (b) · Ruwijzer (b)					C) Andere Blöcke · Autres lingots C) Altri lingotti · Andere blokken				
1953 I	0,597	49,770	88,875	0,540	7,110	0,791	65,940	117,750	0,716	9,420
III	0,995	82,950	148,125	0,901	11,850	1,319	109,900	196,250	1,193	15,700
V	1,394	116,130	207,375	1,261	16,590	1,846	153,860	274,750	1,670	21,980
VII	1,792	149,310	266,625	1,621	21,330	2,374	197,820	353,250	2,148	28,260
1955 VII	1,394	116,130	207,375	1,261	16,590	1,846	153,860	274,750	1,670	21,980
1956 I	0,896	74,655	133,313	0,811	10,665	1,187	98,910	176,625	1,074	14,130
1957 VII	0,785	65,450	116,875	0,711	9,350	1,229	102,375	182,813	1,112	14,625
IX	0,785	78,450	116,875	0,711	9,350	1,229	122,850	182,813	1,112	14,625
1959 I	0,785	92,323	116,875	0,711	9,350	1,229	144,409	182,813	1,112	14,625
VII	0,785	92,323	116,875	0,711	9,350	1,229	144,409	182,813	1,112	14,625
1960 I	0,785	0,923	116,875	0,711	9,350	1,229	1,444	182,813	1,112	14,625
1961 III	0,748	0,923	116,875	0,677	9,350	1,170	1,444	182,813	1,059	14,625
VII	0,641	0,791	100,188	0,580	8,015	1,003	1,238	156,688	0,908	12,535
1962 VII	0,427	0,527	66,750	0,387	5,340	0,669	0,825	104,500	0,605	8,360
1965 VII	0,428	0,529	66,938	0,388	5,355	0,847	1,045	132,313	0,766	10,585
	B) Thomasblöcke · Lingots Thomas B) Lingotti Thomas · Thomasblokken					D) Fertigerzeugnisse (c) · Produits finis (c) D) Prodotti finiti (c) · Walsenlijprodukten (c)				
1953 I	0,587	48,930	87,375	0,531	6,990	0,309	25,725	45,938	0,279	3,675
III	0,979	81,550	145,625	0,885	11,650	0,515	42,875	76,563	0,466	6,125
V	1,370	114,170	203,875	1,240	16,310	0,720	60,025	107,188	0,652	8,575
VII	1,761	146,790	262,125	1,594	20,970	0,926	77,175	137,813	0,838	11,025
1955 VII	1,370	114,170	203,875	1,240	16,310	0,720	60,025	107,188	0,652	8,575
1956 I	0,881	73,395	133,063	0,797	10,485	0,463	38,588	68,906	0,419	5,513
1957 VII	0,730	60,830	108,625	0,660	8,690	0,421	35,105	62,688	0,381	5,015
IX	0,730	72,996	108,625	0,660	8,690	0,421	42,126	62,688	0,381	5,015
1959 I	0,730	85,806	108,625	0,660	8,690	0,421	49,519	62,688	0,381	5,015
VII	0,730	85,806	108,625	0,660	8,690	0,421	49,519	62,688	0,381	5,015
1960 I	0,730	0,858	108,625	0,660	8,690	0,421	0,495	62,688	0,381	5,015
1961 II	0,695	0,858	108,625	0,629	8,690	0,401	0,495	62,688	0,363	5,015
VII	0,596	0,736	93,125	0,539	7,450	0,344	0,425	53,750	0,311	4,300
1962 VII	0,397	0,490	62,063	0,359	4,965	0,229	0,283	35,813	0,207	2,865
1965 VII	0,535	0,666	83,563	0,484	6,685	0,287	0,354	44,813	0,260	3,585

(a) Sarre comprise avec la France jusqu'au juin 1959, ensuite avec l'Allemagne

Le chiffre relatif à la Sarre sont comprises in quelle della Francia fino al giugno 1959 data a decorrere dalla quale sono comprese in quelle della Germania

(b) Non destiné à la fabrication de l'acier
Non destinata alla fabbricazione dell'acciaio

(c) Ou éventuellement produits finis
O eventualmente prodotti finiti

(d) Date des changements de taux
Data in cui sono stati modificati i tassi

(a) Saarland bis Juni 1959 unter Frankreich, anschließend unter Deutschland erfaßt

Saarland bij Frankrijk inbegrepen tot en met juni 1959 vervolgens bij Duitsland

(b) Nicht für die Stahlherstellung bestimmt
Niet bestemd voor de staalfabricage

(c) Oder gegebenenfalls Enderzeugnisse
Of eventueel eindprodukten

(d) Zeitpunkt der Änderung des Umlagesatzes
Datum van wijziging van het heffingspercentage

Évolution des déclarations relatives au prélèvement, en valeur (V) par produits et contributions relatives en % de chaque produit

Evoluzione delle dichiarazioni relative al prelievo, in valore (V) per prodotti e in % per prodotto

Entwicklung der Umlagemeldungen in Werten (V) nach Erzeugnissen sowie Anteil der einzelnen Erzeugnisse in %

Verloop van de aangiften met betrekking tot de heffing, per produkt, in waarde (V) en aandeel in % van elk produkt

Mio RE/UC — %

DEUTSCHLAND (BR) · FRANCE

Rechnungs- jahr Exercice financier Esercizi finanziari Boekjaar	Kohlenbergbau Industrie charbonnière Industria mineraria di carbone Kolenmijnen		Eisen- und Stahlindustrie · Industrie sidérurgique · Industria siderurgica · Ijzer- en staalindustrie										Insgesamt Total général Totale generale Totaal algemeen	
			Rohisen Fonte Ghisa Ruwijzer (a)		Thomas- Stahlrohblöcke Lingots Thomas Lingotti Thomas Thomasblokken		Sonstige Stahlrohblöcke Autres lingots Altri lingotti Andere blokken		Walzstahlfertig- und weiterverarb. Walz- stahlfertigerzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e finali Walsenrij-producten en verder bewerkte produkten		Zusammen Total Totale Totaal			
			V	%	V	%	V	%	V	%	V	%		
Deutschland (BR)														
1962/1963	3,54	38,1	0,21	2,3	1,25	13,5	3,09	33,3	1,19	12,8	5,75	61,9	9,29	100,0
1963/1964	3,49	35,7	0,20	2,0	1,24	12,6	3,56	36,3	1,30	13,3	6,30	64,3	9,79	100,0
1964/1965	3,37	32,2	0,22	2,1	1,16	11,1	4,28	40,9	1,44	13,8	7,10	67,8	10,47	100,0
1964 1	0,87	34,6	0,05	2,2	0,30	11,8	0,96	38,1	0,34	13,4	1,66	65,4	2,53	100,0
2	0,83	32,8	0,05	1,9	0,31	12,1	1,00	39,4	0,35	13,8	1,70	67,2	2,66	100,0
3	0,86	32,2	0,05	1,7	0,32	11,9	1,08	40,5	0,36	13,7	1,81	67,8	2,66	100,0
4	0,92	34,2	0,05	2,1	0,29	11,0	1,05	39,2	0,36	13,6	1,76	65,8	2,68	100,0
1965 1	0,77	30,0	0,06	2,3	0,28	10,9	1,10	42,6	0,37	14,3	1,81	70,0	2,58	100,0
2	0,77	31,0	0,06	2,2	0,27	10,8	1,05	42,2	0,34	13,8	1,72	69,0	2,49	100,0
3	1,09	32,8	0,05	1,7	0,36	11,0	1,37	41,2	0,45	13,5	2,23	67,2	3,32	100,0
4	1,13	35,1	0,05	1,6	0,34	10,6	1,27	39,6	0,42	13,1	2,09	64,9	3,22	100,0
France														
1962/1963	1,06	26,1	0,11	2,8	1,00	24,6	1,17	28,6	0,73	18,0	3,02	73,9	4,08	100,0
1963/1964	1,19	26,7	0,12	2,6	1,00	22,5	1,36	30,7	0,78	17,6	3,26	73,4	4,45	100,0
1964/1965	1,33	25,4	0,12	2,2	1,21	23,1	1,66	31,8	0,92	17,6	3,91	74,6	5,24	100,0
1964 1	0,32	27,3	0,03	2,6	0,26	22,1	0,35	30,4	0,21	17,6	0,85	72,7	1,17	100,0
2	0,29	24,5	0,03	2,4	0,27	22,6	0,39	32,6	0,21	18,0	0,90	75,5	1,19	100,0
3	0,25	24,4	0,02	2,3	0,24	23,7	0,33	32,1	0,18	17,5	0,77	75,6	1,02	100,0
4	0,32	25,4	0,03	2,6	0,28	22,7	0,40	31,8	0,22	17,5	0,93	74,6	1,25	100,0
1965 1	0,30	24,6	0,03	2,7	0,26	21,8	0,39	32,5	0,22	18,4	0,91	75,4	1,20	100,0
2	0,28	23,9	0,03	2,7	0,26	22,5	0,39	32,8	0,21	18,1	0,89	76,1	1,17	100,0
3	0,33	25,3	0,02	1,7	0,32	24,2	0,42	31,9	0,22	16,9	0,98	74,7	1,31	100,0
4	0,42	27,0	0,03	1,9	0,36	23,6	0,47	30,4	0,27	17,2	1,13	73,0	1,55	100,0

(a) Non destinés à la fabrication de l'acier
Non destinata alla fabbricazione dell'acciaio

(a) Nicht zur Stahlherstellung bestimmt
Niet bestemd voor de staalfabricage

Évolution des déclarations relatives au prélèvement, en valeur (V) par produits et contributions relatives en % de chaque produit

Evoluzione delle dichiarazioni relative al prelievo, in valore (V) per prodotti e in % per prodotto

Entwicklung der Umlagemeldungen in Werten (V) nach Erzeugnissen sowie Anteil der einzelnen Erzeugnisse in %

Verloop van de aangiften met betrekking tot de heffing, per produkt, in waarde (V) en aandeel in % van elk produkt

138

ITALIA · NEDERLAND

Mio RE/UC — %

Rechnungs- jahr Exercice financier Esercizi finanziari Boekjaar	Kohlenbergbau Industrie charbonnière Industria mineraria di carbone Kolenmijnen		Eisen- und Stahlindustrie · Industrie sidérurgique · Industria siderurgica · IJzer- en staalindustrie										Insgesamt Total général Totale generale Totaal algemeen	
	V	%	Rohelsen Fonte Ghisa Ruwijzer (a)		Thomas- Stahlrohblöcke Lingots Thomas Lingotti Thomas Thomasblokken		Sonstige Stahlrohblöcke Autres lingots Altri lingotti Andere blokken		Walzstahlfertig- und weiterverarb. Walz- stahlfertigerzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e finali Walsenij-producten en verder bewerkte produkten		Zusammen Total Totale Totaal		V	%
			V	%	V	%	V	%	V	%	V	%		

Italia

1962/1963	0,01	0,7	0,02	1,0	0,07	3,2	1,56	74,5	0,43	20,6	2,03	99,3	2,10	100,0
1963/1964	0,01	0,6	0,03	1,4	0,06	3,1	1,52	73,9	0,43	21,0	2,08	99,4	2,06	100,0
1964/1965	0,01	0,3	0,04	1,2	—	—	2,42	79,5	0,58	19,0	3,03	99,7	3,04	100,0
1964 1	0,00	0,5	0,01	1,2	0,02	3,1	0,39	75,0	0,10	20,2	0,52	99,5	0,52	100,0
2	0,00	0,6	0,01	1,6	0,02	3,2	0,35	72,5	0,11	22,2	0,49	99,4	0,49	100,0
3	0,00	0,6	0,01	1,1	0,01	2,3	0,36	74,5	0,10	21,6	0,48	99,4	0,48	100,0
4	0,00	0,4	0,01	0,9	0,00	0,4	0,45	77,4	0,12	20,8	0,58	99,6	0,58	100,0
1965 1	0,00	0,4	0,01	1,2	—	—	0,49	78,7	0,12	19,7	0,62	99,6	0,62	100,0
2	0,00	0,4	0,01	1,5	—	—	0,52	78,7	0,13	19,4	0,66	99,6	0,66	100,0
3	0,00	0,3	0,01	1,4	—	—	0,65	79,6	0,15	18,7	0,81	99,7	0,81	100,0
4	0,00	0,2	0,01	0,8	—	—	0,75	80,6	0,17	18,4	0,93	99,8	0,93	100,0

Nederland

1962/1963	0,27	35,2	0,03	3,8	—	—	0,37	48,6	0,09	12,4	0,49	64,8	0,76	100,0
1963/1964	0,26	32,5	0,02	2,8	—	—	0,42	51,9	0,10	12,8	0,55	67,5	0,81	100,0
1964/1965	0,32	29,4	0,02	2,3	—	—	0,60	55,2	0,14	13,2	0,76	70,6	1,08	100,0
1964 1	0,07	32,3	0,00	2,7	—	—	0,11	52,3	0,02	12,7	0,14	67,7	0,21	100,0
2	0,06	31,2	0,00	1,6	—	—	0,11	53,6	0,03	13,6	0,14	68,8	0,20	100,0
3	0,06	32,1	0,01	2,7	—	—	0,10	52,5	0,03	12,8	0,13	67,9	0,20	100,0
4	0,07	30,4	0,01	2,9	—	—	0,12	53,9	0,03	12,8	0,15	69,6	0,22	100,0
1965 1	0,06	28,2	0,01	2,7	—	—	0,13	56,3	0,03	12,7	0,16	71,8	0,23	100,0
2	0,06	26,7	0,01	2,9	—	—	0,13	56,6	0,03	13,7	0,17	73,3	0,23	100,0
3	0,09	30,4	0,01	2,1	—	—	0,16	54,2	0,04	13,3	0,21	69,6	0,30	100,0
4	0,10	30,8	0,01	1,6	—	—	0,17	54,6	0,04	13,0	0,22	69,2	0,32	100,0

(a) Non destinés à la fabrication de l'acier
Non destinata alla fabbricazione dell'acciaio

(a) Nicht zur Stahlherstellung bestimmt
Niet bestemd voor de staalfabricage

Évolution des déclarations relatives au prélèvement, en valeur (V) par produits et contribution relatives en % de chaque produit

Evoluzione delle dichiarazioni relative al prelievo, in valore (V) per prodotti e in % per prodotto

Entwicklung der Umlagemeldungen in Werten (V) nach Erzeugnissen sowie Anteil der einzelnen Erzeugnisse in %

Verloop van de aangiften met betrekking tot de heffing, per produkt, in waarde (V) en aandeel in % van elk produkt

Mio RE/UC — %

BELGIQUE · LUXEMBOURG

Rechnungs- jahr Exercice financier Esercizi finanziari Boekjaar	Kohlenbergbau Industrie charbonnière Industria mineraria di carbone Kolenmijnen		Eisen- und Stahlindustrie · Industrie sidérurgique · Industria siderurgica · IJzer- en staalindustrie										Insgesamt Total général Totale generale Totaal geneeraal	
			Rohelsen Fonte Ghisa Ruwijzer (a)		Thomas- Stahlrohblöcke Lingots Thomas Lingotti Thomas Thomasblokken		Sonstige Stahlrohblöcke Autres lingots Altri lingotti Andere blokken		Walzstahlfertig- und weiterverarb. Walz- stahlfertigerzeugnisse Produits finis et finals Prodotti finiti e finali Walserij-producten en verder bewerkte produkten		Zusammen Total Totale Totaal			
			V	%	V	%	V	%	V	%	V	%		
Belgique · België														
1962/1963	0,48	30,6	0,01	0,6	0,64	40,6	0,13	8,2	0,31	20,1	1,09	69,4	1,57	100,0
1963/1964	0,48	28,0	0,01	0,6	0,68	39,9	0,19	11,3	0,35	20,4	1,23	72,0	1,71	100,0
1964/1965	0,51	23,6	0,01	0,5	0,80	36,9	0,41	19,2	0,43	19,8	1,65	76,4	2,16	100,0
1964 1	0,13	27,9	0,00	0,6	0,17	39,0	0,05	12,0	0,09	20,5	0,32	72,1	0,45	100,0
2	0,12	26,3	0,00	0,5	0,18	39,5	0,06	13,1	0,09	20,6	0,33	73,7	0,45	100,0
3	0,10	24,8	0,00	0,6	0,18	42,2	0,05	12,4	0,08	20,1	0,31	75,2	0,42	100,0
4	0,12	25,6	0,00	0,6	0,19	38,4	0,07	15,0	0,10	20,4	0,36	74,4	0,48	100,0
1965 1	0,11	24,2	0,00	0,5	0,18	37,8	0,08	16,1	0,10	21,4	0,35	75,8	0,47	100,0
2	0,11	23,2	0,00	0,5	0,18	37,7	0,08	17,5	0,10	21,0	0,36	76,8	0,46	100,0
3	0,14	23,2	0,00	0,5	0,22	37,4	0,12	20,3	0,11	18,6	0,45	76,8	0,58	100,0
4	0,15	23,6	0,00	0,5	0,23	35,4	0,14	21,6	0,12	18,9	0,50	76,4	0,65	100,0
Luxembourg														
1962/1963	—	—	—	—	0,38	65,9	0,03	4,4	0,17	29,7	0,58	100,0	0,58	100,0
1963/1964	—	—	—	—	0,40	64,3	0,04	6,3	0,18	29,4	0,63	100,0	0,63	100,0
1964/1965	—	—	—	—	0,35	60,2	0,06	11,1	0,16	28,7	0,57	100,0	0,57	100,0
1964 1	—	—	—	—	0,10	63,8	0,01	6,9	0,04	29,3	0,15	100,0	0,15	100,0
2	—	—	—	—	0,11	64,2	0,01	6,9	0,05	28,9	0,17	100,0	0,17	100,0
3	—	—	—	—	0,11	62,2	0,02	9,0	0,05	28,8	0,17	100,0	0,17	100,0
4	—	—	—	—	0,10	60,7	0,02	10,5	0,05	28,7	0,17	100,0	0,17	100,0
1965 1	—	—	—	—	0,10	59,4	0,02	12,0	0,05	28,6	0,17	100,0	0,17	100,0
2	—	—	—	—	0,10	60,0	0,02	11,9	0,05	28,1	0,17	100,0	0,17	100,0
3	—	—	—	—	0,13	59,5	0,03	13,8	0,06	26,7	0,22	100,0	0,22	100,0
4	—	—	—	—	0,10	60,7	0,02	10,5	0,05	28,7	0,17	100,0	0,17	100,0

(a) Non destinés à la fabrication de l'acier
Non destinati alla fabbricazione dell'acciaio

(a) Nicht zur Stahlherstellung bestimmt
Niet bestemd voor staalfabricage

VERÖFFENTLICHUNGEN

PUBLICATIONS

PUBBLICAZIONI

UITGAVEN

PUBLICATIONS

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Price per issue Prezzo ogni numero					Prix par numéro Prix Prijs					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo					Prix abonnement annuel Prix jaarabonnement				
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb
		PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN																			
Allgemeines Statistisches Bulletin (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 11 Hefte jährlich		Bulletin général de statistiques (violet) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 11 numéros par an																			
4,—		5,—		620		3,60		50		44,—		55,—		6 880		40,25		550			
Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich (eingeschlossen im Abonnement des Allgemeinen Statistischen Bulletins)		Comptabilités nationales (violet) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle (comprise dans l'abonnement au Bulletin général de statistiques)																			
8,—		10,—		1 250		7,25		100		—		—		—		—		—			
Statistische Informationen (orange) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 4 Hefte jährlich		Informations statistiques (orange) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 4 numéros par an																			
8,—		10,—		1 250		7,25		100		28,—		35,—		4 370		25,50		350			
Statistische Grundzahlen deutsch, französisch, italienisch, niederländisch, englisch, spanisch jährlich		Statistiques de base allemand, français, italien, néerlandais, anglais, espagnol publication annuelle																			
4,—		5,—		620		3,60		50		—		—		—		—		—			
Außenhandel: Monatsstatistik (rot) deutsch / französisch 11 Hefte jährlich		Commerce extérieur : Statistique mensuelle (rouge) allemand / français 11 numéros par an																			
4,—		5,—		620		3,60		50		40,—		50,—		6 250		36,50		500			
Außenhandel: Analytische Übersichten (rot) deutsch / französisch vierteljährlich in zwei Bänden (Importe-Exporte) Bände Jan.-März, Jan.-Juni, Jan.-Sept. Band Jan.-Dez.: Importe Exporte bisher vollständig erschienen: 1958-1963		Commerce extérieur : Tableaux analytiques (rouge) allemand / français publication trimestrielle de deux tomes (import-export) fascicules janv.-mars, janv.-juin, janv.-sept. fascicule janv.-déc.: Importations Exportations déjà parus intégralement: 1958 à 1963																			
8,—		10,—		1 250		7,25		100		68,—		85,—		10 620		61,50		850			
12,—		15,—		1 870		11,—		150		—		—		—		—		—			
20,—		25,—		3 120		18,—		250		—		—		—		—		—			
Außenhandel: Einheitliches Länderverzeichnis (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich		Commerce extérieur : Code géographique commun (rouge) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle																			
4,—		5,—		620		3,60		50		—		—		—		—		—			
Außenhandel: Zolltarifstatistiken (rot) deutsch / französisch jährlich Importe: Tab. 1, 3 Bände zusammen Tab. 2 u. 3, 2 Bände zusammen Tab. 4-5 Exporte: 3 Bände zusammen bisher erschienen: 1961-1962		Commerce extérieur : Statistiques tarifaires (rouge) allemand / français publication annuelle Importations: tab. 1, 3 vol. ensemble tab. 2 et 3, 2 vol. ensemble tab. 4-5 Exportations: 3 volumes ensemble déjà parus: 1961 et 1962																			
32,—		40,—		5 000		29,—		400		—		—		—		—		—			
24,—		30,—		3 750		22,—		300		—		—		—		—		—			
24,—		30,—		3 750		22,—		300		—		—		—		—		—			
80,—		100,—		12 500		73,—		1 000		—		—		—		—		—			
Außenhandel: Erzeugnisse EGKS (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch jährlich bisher erschienen: 1955-1964		Commerce extérieur : Produits CECA (rouge) allemand / français / italien / néerlandais publication annuelle déjà parus: 1955 à 1964																			
16,—		20,—		2 500		14,50		200		—		—		—		—		—			
Überseeische Assoziierte: Außenhandelsstatistik (olivgrün) deutsch / französisch 11 Hefte jährlich		Associés d'outre-mer : Statistique du commerce extérieur (olive) allemand / français 11 numéros par an																			
6,—		7,50		930		5,40		75		56,—		70,—		8 750		50		700			
Überseeische Assoziierte: Statistisches Bulletin (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch jährlich		Associés d'outre-mer : Bulletin statistique (olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication annuelle																			
10,—		12,50		1 560		9,—		125		—		—		—		—		—			

Évolution des déclarations relatives au prélèvement, en valeur (V) par produits et contribution relative en % de chaque produit

Evoluzione delle dichiarazioni relative al prelievo, in valore (V) per prodotto e in % per prodotto

Entwicklung der Umlagemeldungen in Werten (V) nach Erzeugnissen sowie Anteil der einzelnen Erzeugnisse in %

Verloop van de aangiften met betrekking tot de heffing, per produkt, in waarde (V) en aandeel in % van elk produkt

140

EGKS · CECA

Mio RE/UC — %

Rechnungs- jahr Exercice financier Esercizi finanziari Boekjaar	Kohlenbergbau		Eisen- und Stahlindustrie · Industrie sidérurgique · Industria siderurgica · IJzer- en staalindustrie								Insgesamt				
	Industria charbonnière		Roh Eisen		Thomas- Stahlrohblöcke		Sonstige Stahlrohblöcke		Walzstahlfertig- und weiterverarb. Walz- stahlfertigerzeugn.		Zusammen		Total général		
	Industria minerari di carbone		Fonte		Lingots Thomas		Autres lingots		Produits finis et finals		Total		Totale generale		
Kolenmijnen		Ghisa		Lingotti Thomas		Altri lingotti		Walserij- produkten en verder bewerkte produkten		Totaal		Totaal geneeraal			
		Ruwijzer (a)		Thomasblokken		Andere blokken									
		V	%	V	%	V	%	V	%	V	%	V	%	V	%
EGKS · CECA															
1962-1963	5,36	29,2	0,39	2,1	3,34	18,2	6,34	34,5	2,94	16,0	13,01	70,8	18,37	100,0	
1963-1964	5,43	28,0	0,37	1,9	3,38	17,4	7,09	36,5	3,15	16,2	14,00	72,1	19,44	100,0	
1964-1965	5,98	25,0	0,41	1,7	3,73	15,6	9,99	41,7	3,87	16,1	17,99	75,0	23,98	100,0	
1964 1	1,39	27,6	0,10	2,0	0,85	16,9	1,88	37,4	0,82	16,2	3,65	72,4	5,04	100,0	
2	1,31	26,0	0,09	1,8	0,88	17,5	1,92	38,1	0,84	16,7	3,72	74,0	5,03	100,0	
3	1,27	25,8	0,08	1,7	0,85	17,2	1,93	39,1	0,80	16,3	3,67	74,2	4,94	100,0	
4	1,43	26,5	0,10	1,9	0,87	17,2	2,10	39,1	0,88	16,3	3,95	73,5	5,38	100,0	
1965 1	1,25	23,7	0,11	2,0	0,82	15,6	2,20	41,8	0,89	16,9	4,02	76,3	5,27	100,0	
2	1,22	23,6	0,11	2,0	0,81	15,6	2,19	42,2	0,86	16,6	3,97	76,4	5,19	100,0	
3	1,65	25,2	0,10	1,5	1,03	15,8	2,74	41,9	1,03	15,7	4,90	74,8	6,55	100,0	
4	1,80	26,2	0,10	1,4	1,07	15,5	2,84	41,2	1,08	15,7	5,08	73,8	6,89	100,0	

(a) Non destiné à la fabrication de l'acier
Non destinata alla fabbricazione dell'acciaio

(a) Nicht für die Stahlerzeugung bestimmt
Niet bestemd voor de staalfabricage

Part en % de la contribution de chaque pays au prélèvement CECA

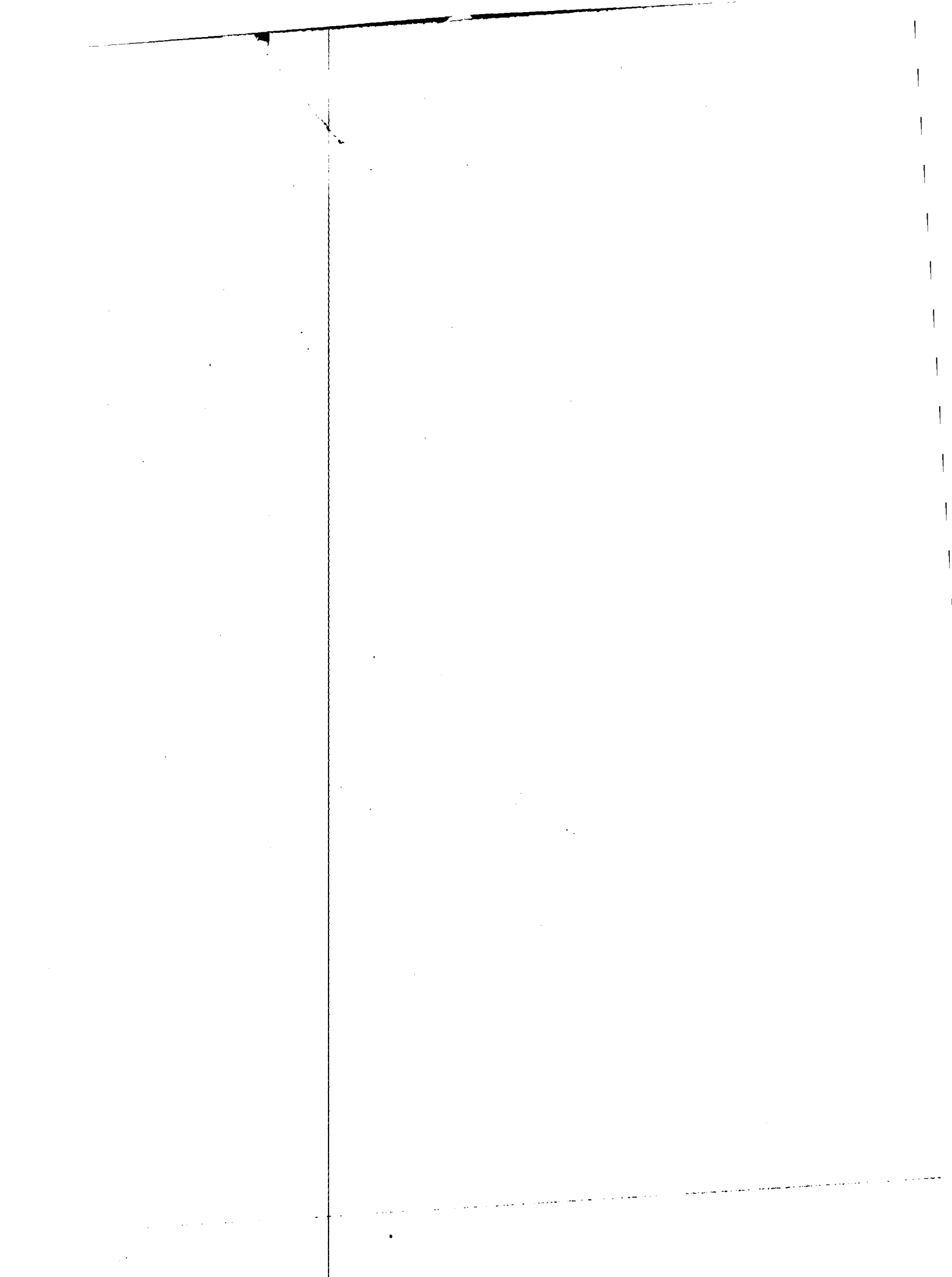
Quota percentuale di ogni paese sul prelievo CECA

Anteil des Betrags der einzelnen Länder an der EGKS-Umlage, in %

Het aandeel in % van de bijdrage van elk land in de EGKS-heffing

141

Rechnungsjahr Exercice financier Esercizi finanziari Boekjaar	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA
					Belgique · België	Luxembourg	
A) Gesamtumlage · Prélèvement total · Prelievo complessivo · Totale heffing							
1962-1963	50,6	22,2	11,4	4,1	8,6	3,2	100,0
1963-1964	50,3	22,9	10,6	4,2	8,8	3,2	100,0
1964-1965	50,0	22,4	11,3	4,2	8,8	3,3	100,0
B) Umlage auf die Erzeugung der Eisen- und Stahlindustrie · Prélèvement sur la Sidérurgie Prelievo Industria siderurgica · Heffing op de ijzer- en staalindustrie							
1962-1963	44,2	23,1	16,0	3,8	8,4	4,5	100,0
1963-1964	44,9	23,3	14,6	3,9	8,8	4,5	100,0
1964-1965	45,4	22,4	15,0	4,0	8,8	4,4	100,0



Teil IV: Verschiedenes

IV° Partie: Statistiques diverses

IV° Parte: Statistiche varie

IV° Deel: Diverse statistieken

II

**Industrien der ersten Verarbeitungsstufe
von Eisen und Stahl**

**Industria della prima trasformazione
della ghisa e dell'acciaio**

**Industries de la première transformation
de la fonte et de l'acier**

Primaire ijzer- en staalverwerkende Industrieën

Production, par pays, des diverses industries de la première transformation de la fonte et de l'acier (a)
 Produzione, per paese, delle diverse industrie della prima trasformazione di ghisa e di acciaio (a)

1000 t

Zeit Période Periodo Tijdvak	Deutsch- land (BR) (i)	France	Italia	Neder- land	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Deutsch- land (BR) (i)	France (h)	Italia
					Belgique België	Luxem- bourg				
					1	2					3	4	5	6	7	8	9	10
	I. Eisengußzeugung · Moulages de fonte Getti di ghisa · Ijzergietwerk							III. Preß-, Zieh- und Stanzteile Imbutitura e cesolatura		
1963	3 559	2 095	1 090	216	380	51	7 391	221	241	.
1964	4 071	2 228	940	238	369	59	7 916	225	292	.
1965	4 117	2 199	960	247	370	60	7 953	235	.	.
1965 1	1 111	.	230	60	93	.	.	61	.	.
2	1 028	.	210	63	92	.	.	60	.	.
3	973	.	190	55	70	.	.	57	.	.
4	1 004	.	330	69	110	.	.	57	.	.
	Darunter: Röhren und Formstücke · Dont: Tubes et raccords en fonte Di cui: Tubi e raccordi di ghisa · Waarvan: Bulzen en verbindingsstukken							IV. Stahlröhren (c) Tubi di acciaio (c)		
1963	471	533	47	.	28	.	.	2 344	1 115	1 366
1964	505	552	42	.	27	.	.	2 723	1 258	1 172
1965	516	588	42	.	26	.	.	2 846	1 305	1 358
1965 1	140	159	10	.	6	.	.	714	350	310
2	125	157	9	.	7	.	.	717	346	328
3	126	115	10	.	6	.	.	693	279	348
4	127	156	13	.	7	.	.	722	324	372
	II. Schmieden und Gesenkschmieden (b) · Forge et estampage (b) Fucina e stampaggio (b) · Smederijen en stamperijen (b)							Darunter: 1. Nahtlose Röhren Di cui: 1° Tubi senza saldatura		
1963	1 199	411	156	.	.	6	.	1 333	445	817
1964	1 416	475	151	.	.	6	.	1 510	474	724
1965	1 421	.	167	.	.	8	.	1 596	506	784
1965 1	382	.	40	.	.	1	.	403	126	185
2	360	.	42	.	.	2	.	403	138	192
3	340	.	39	.	.	2	.	387	108	196
4	339	.	46	.	.	2	.	403	135	211
	Darunter: Rollendes Eisenbahnzeug · Dont: Bandages, frettes, essieux et centres de roues Di cui: Cerchioni, assali, centri di ruota · Waarvan: rollend materiaal voor spoorwegen							Darunter: 2. Geschweißte Röhren Di cui: 2° Tubi saldati		
1963	150	30	43	—	25	—	.	1 011	670	549
1964	175	37	45	—	25	—	.	1 213	784	448
1965	153	31	47	—	30	—	.	1 250	799	574
1965 1	46	10	13	—	6	—	.	311	224	125
2	39	9	11	—	9	—	.	314	208	136
3	36	5	11	—	8	—	.	306	171	152
4	33	7	12	—	7	—	.	319	189	161

(a) Pour plus de détails se reporter au Bulletin de « Statistiques Industrielles » de l'Office (voir liste des publications de l'Office en fin de Bulletin) où on trouvera aussi l'évolution de l'activité des autres industries consommatrices d'acier

(b) Comprend: les barres forgées, les pièces de forge de plus et de moins de 125 kg, les pièces estampées, les bandages, frettes et centres de roues

(c) Y compris tubes de précision, tubes électriques et gros tubes soudés

(d) Production totale de fil tréfilé simple

(e) Production de barres d'acier, comprimées, tournées, profilées ecc.

(f) Production de feuillets à froid hors Traité

(g) Production des profils obtenus par pliage à froid de feuillets (à froid ou chaud) ou de tôles

(h) Livraisons

(i) A partir de 1964 y compris Berlin (Ovest)

(a) Per maggiori dettagli consultare il Bollettino di « Statistiche Industriali » dell'Istituto (vedi elenco delle pubblicazioni dell'Istituto in fondo al Bollettino) ove si troverà anche l'evoluzione dell'attività delle altre industrie consumatrici di acciaio

(b) Comprende: le barre forgiate, i pezzi di fucina maggiori e minori di 125 kg, i pezzi stampati, i cerchioni e ruota laminati

(c) Compresi i tubi di precisione, i tubi elettrici ed i grossi tubi saldati

(d) Produzione totale di filo trafilato semplice

(e) Produzione di barre d'acciaio stirate, tornite, profilate ecc.

(f) Produzione di nastri laminati a freddo non contemplati dal Trattato

(g) Produzione di profilati ottenuti mediante piegamento a freddo di nastri a caldo o a freddo) e di lamiera

(h) Consegne

(i) Da 1964 inclusa Berlin (Ovest)

Erzeugung der verschiedenen Industrien der ersten Verarbeitungsstufe von Eisen und Stahl (a)

Productie van de verschillende primaire ijzer- en staalverwerkende industrieën per land (a)

142

1000 t

Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Deutschland (BR) (i)	France (h)	Italia	Nederland	UEBL · BLEU		EGKS CECA	Zeit Période Periodo Tijdvak
	Belgique België	Luxembour g						Belgique België	Luxembour g		
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	
Emboutissage et découpage <i>Dieptrekkerijen en stanserijen</i>				V. Drahtzleherelen (d) · Tréfilage (d) <i>Trafilatura (d) · Draadtrekkerijen (d)</i>							
.	9	.	.	1 302	793	.	136	629	.	.	1963
.	10	.	.	1 620	839	.	148	681	.	.	1964
.	10	.	.	1 742	837	.	.	710	.	.	1965
.	2	.	.	468	208	.	36	186	.	.	1 1965
.	3	.	.	433	225	.	36	188	.	.	2
.	2	.	.	421	186	.	33	157	.	.	3
.	3	.	.	420	221	.	.	179	.	.	4
Tubes d'acier (c) <i>Stalen buizen (c)</i>				VI. Kaltzleherelen (e) · Etrage (e) <i>Stiratura (e) · Pletterijen (e)</i>							
145	235	83	5 288	508	219	.	.	24	.	.	1963
175	272	94	5 694	638	240	.	.	29	.	.	1964
193	.	104	.	688	220	.	.	28	.	.	1965
56	69	25	1 524	184	61	.	.	8	.	.	1 1965
48	68	27	1 534	177	57	.	.	7	.	.	2
44	62	29	1 455	170	43	.	.	6	.	.	3
45	.	23	.	157	60	.	.	7	.	.	4
Dont: 1° Tubes sans soudure <i>Waarvan: 1° Naadloze buizen</i>				VII. Kaltwalzwerke (f) · Laminage à froid (f) <i>Laminati a freddo (f) · Koudwalserijen (f)</i>							
.	68	—	.	984	198	.	.	199	21	.	1963
.	83	—	.	1 156	199	.	.	243	22	.	1964
.	—	—	.	1 024	192	.	.	240	20	.	1965
.	22	—	.	273	51	.	.	71	6	.	1 1965
.	24	—	.	256	51	.	.	56	5	.	2
.	21	—	.	243	36	.	.	53	4	.	3
.	—	—	.	252	53	.	.	60	5	.	4
Dont: 2° Tubes soudés <i>Waarvan: 2° Gelaste buizen</i>				VIII. Herst. kaltgefalzter Profile (g) · Profilage à froid (g) <i>Profilati a freddo (g) · Vervaardiging van koudgevoouwen profielen (g)</i>							
.	167	83	.	132	150	.	.	.	.	.	1963
.	189	94	.	166	171	.	.	.	.	.	1964
.	.	104	.	217	179	.	.	.	.	.	1965
.	47	25	.	57	44	.	.	.	.	.	1 1965
.	44	27	.	53	47	.	.	.	.	.	2
.	41	29	.	50	40	.	.	.	.	.	3
.	.	23	.	57	49	.	.	.	.	.	4

(a) Weitere Einzelheiten siehe „Zahlen zur Industriewirtschaft“ des Statistischen Amtes (vgl. Veröffentlichungsverzeichnis am Ende des Bulletins). Die genannte Veröffentlichung gibt auch Aufschluß über die Entwicklung der Tätigkeit der übrigen stahlverarbeitenden Industrien

(b) Umfaßt: geschmiedete Stäbe, Schmiedestücke unter und über 125 kg, Gesenkschmiedestücke sowie rollendes Eisenbahnzeug

(c) Einschl. Präzisionsröhren, Elektrorröhren und geschweißte Großrohre

(d) Gesamterzeugung von kaltgezogenem Draht

(e) Erzeugung von Blankstahl (gezogen, gepreßt, gedreht, profiliert usw.)

(f) Erzeugung von kaltgewalztem Bandstahl (außerhalb des Vertrages)

(g) Erzeugung von kaltgewalzten Profilen aus warm- oder kaltgewalztem Bandstahl und Blechen

(h) Lieferungen

(i) Ab 1964 einschl. Berlin (West)

(a) Voor verdere bijzonderheden zie men „Statistieken van de Industrie“ (blauwe serie — zie „Uitgaven van het Bureau voor de Statistiek“ achter in dit handboek). De genoemde publikatie bevat ook gegevens over de ontwikkeling van de activiteit in de overige staalverwerkende industrieën

(b) Omvat: gesmede staven, smeedstukken onder 125 kg, stampwerk en rollend materieel voor spoorwegen

(c) Met inbegrip van precisie-buizen, elektriciteitsbuizen en gelaste grote buizen

(d) Totale produktie van getrokken draad

(e) Produktie van blankstaal (getrokken, gepreest, getordeerd, geprofileerd, enz.)

(f) Produktie van koudgewalst bandstaal (niet onder het Verdrag vallend)

(g) Vervaardiging van koudgewalste profielen uit warm- of koudgewalst bandstaal of plaat

(h) Leveringen

(i) Vanaf 1964 inclusief Berlijn (West)

INDEX EN QUATRE LANGUES DES NOMS DES PAYS CITES
DANS LE BULLETIN

VIERSPRACHIGES VERZEICHNIS DER IN DEM BULLETIN
AUFGEFÜHRTEN LÄNDERNAMEN

INDEX IN QUATTRO LINGUE PER I NOMI DEI PAESI
MENTOVATI NEL BOLLETTINO

VIERTALIGE LIJST VAN DE IN HET HANDBOEK VERMELDE
LANDEN

Deutsch	Français	Italiano	Nederlands
<p>Deutschland (BR) Frankreich Italien Niederlande Belgien Luxemburg Belgisch-Luxemburgische Wirtschaftsunion</p>	<p>Allemagne (RF) France Italie Pays-Bas Belgique Luxembourg Union Economique Belgo-Luxembourgeoise</p>	<p>Germania (RF) Francia Italia Paesi Bassi Belgio Lussemburgo Unione Economica Belgo-Lussemburghese</p>	<p>Duitsland (BR) Frankrijk Italië Nederland België Luxemburg Belgisch-Luxemburgse Economische Unie</p>
<p>EGKS BLWU</p>	<p>CECA UEBL</p>	<p>CECA UEBL</p>	<p>EGKS BLEU</p>
<p>EUROPA, darunter:</p> <p>Großbritannien Norwegen Schweden Dänemark Österreich Schweiz Portugal Finnland Spanien Türkei Jugoslawien Griechenland Osteuropa, darunter: UdSSR</p>	<p>EUROPE, dont:</p> <p>Royaume-Uni Norvège Suède Danemark Autriche Suisse Portugal Finlande Espagne Turquie Yougoslavie Grèce Europe orientale, dont: URSS</p>	<p>EUROPA, di cui:</p> <p>Regno Unito Norvegia Svezia Danimarca Austria Svizzera Portogallo Finlandia Spagna Turchia Jugoslavia Grecia Europa orient., di cui: URSS</p>	<p>EUROPA, waarvan:</p> <p>Groot-Brittannië Noorwegen Zweden Denemarken Oostenrijk Zwitserland Portugal Finland Spanje Turkije Joegoslavië Griekenland Oost-Europa, waarvan: USSR</p>
<p>NORDAMERIKA, darunter: Vereinigte Staaten (USA) Kanada</p> <p>MITTELAMERIKA</p> <p>SÜDAMERIKA, darunter: Venezuela Brasilien Peru Chile Argentinien Kolumbien Uruguay</p>	<p>AMERIQUE du NORD, dont: Etats-Unis (USA) Canada</p> <p>AMERIQUE CENTRALE</p> <p>AMERIQUE DU SUD, dont: Vénézuéla Brésil Pérou Chili Argentine Colombie Uruguay</p>	<p>AMERICA SETTENT., di cui: Stati Uniti Canada</p> <p>AMERICA CENTR.</p> <p>AMERICA DEL SUD, di cui: Venezuela Brasile Perù Cile Argentina Colombia Uruguay</p>	<p>NOORD-AMERIKA, waarvan: Verenigde Staten Canada</p> <p>CENTRAAL-AMERIKA</p> <p>ZUID-AMERIKA, waarvan: Venezuela Brazilië Peru Chili Argentinië Columbia Uruguay</p>
<p>AFRIKA, darunter:</p> <p>Algerien Marokko Tunesien Liberia Sierra Leone Portug. Guinea Angola Mozambik Ägypten Assoziierte überseeische Länder der EGKS Südafrikanische Union</p>	<p>AFRIQUE, dont:</p> <p>Algérie Maroc Tunisie Libéria Sierra Leone Guinée Portug. Angola Mozambique Egypte Pays d'Outre-Mer associés à la CECA Union Sud-Africaine</p>	<p>AFRICA, di cui:</p> <p>Algeria Marocco Tunisia Liberia Sierra Leone Guinea portoghese Angola Mozambico Egitto Paesi d'Oltremare associati alla CECA Unione Sud-Africana</p>	<p>AFRIKA, waarvan:</p> <p>Algerië Marokko Tunesië Liberia Sierra Leone Portugees Guinea Angola Mozambique Egypte Landen overzee, geassocieerd met de EGKS Zuid-Afrikaanse Unie</p>
<p>ASIEN, darunter: Mittlerer Osten, darunter: Iran und Israël Übriges Asien darunter: Pakistan Indien u. Macau, Timor China Japan</p>	<p>ASIE, dont:</p> <p>Moyen Orient, dont: Iran et Israël Reste de l'Asie dont: Pakistan Inde et Macao, Timor Chine Japon</p>	<p>ASIA, di cui:</p> <p>Asia occidentale, di cui: Iran e Israele Resto dell'Asia, di cui: Pakistan India, Macao, Timor Cina Giappone</p>	<p>AZIE, waarvan: West-Azië, waarvan: Iran en Israël Overig deel van Azië, waarvan: Pakistan India, Macao, Timor China Japan</p>
<p>OZEANIEN</p>	<p>OCEANIE</p>	<p>OCEANIA</p>	<p>OCEANIE</p>
<p>Sonstige Länder Dritte Länder</p>	<p>Autres pays Pays tiers</p>	<p>Altri paesi Paesi Terzi</p>	<p>Overige landen Derde landen</p>

TITOLO	TITEL	TITLE
PUBBLICAZIONI PERIODICHE	PERIODIEKE UITGAVEN	PERIODICAL PUBLICATIONS
Bollettino generale di statistiche (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 11 numeri all'anno	Algemeen Statistisch Bulletin (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 11 nummers per jaar	General Statistical Bulletin (purple) German / French / Italian / Dutch / English 11 issues per year
Contabilità nazionale (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese pubblicazione annuale (compresa nell'abbonamento al Bollettino generale di statistica)	Nationale Rekeningen (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels jaarlijks (inbegrepen in het abonnement op het Algemeen Statistisch Bulletin)	National Accounts (violet) German / French / Italian / Dutch / English yearly (included in the subscription to the General Statistical Bulletin)
Informazioni statistiche (arancione) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 4 numeri all'anno	Statistische Mededelingen (oranje) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 4 nummers per jaar	Statistical Information (orange) German / French / Italian / Dutch / English 4 issues yearly
Statistiche generali tedesco, francese, italiano, olandese, inglese, spagnolo pubblicazione annuale	Basisstatistieken Duits, Frans, Italiaans, Nederlands, Engels, Spaans jaarlijks	Basic Statistics German, French, Italian, Dutch, English, Spanish yearly
Commercio estero : Statistica mensile (rosso) tedesco / francese 11 numeri all'anno	Buitenlandse Handel : Maandstatistiek (rood) Duits / Frans 11 nummers per jaar	Foreign Trade : Monthly Statistics (red) German / French 11 issues yearly
Commercio estero : Tavole analitiche (rosso) tedesco / francese trimestrale in due tomi (import-export) fascicoli genn.-marzo, genn.-giugno, genn.-sett. fascicolo genn.-dic. : Importazioni Esportazioni già pubblicati integralmente gli anni 1958-1963	Buitenlandse Handel : Analytische Tabellen (rood) Duits / Frans driemaandelijks in twee banden (invoer-uitvoer) band jan.-maart, jan.-juni, jan.-sept. band jan.-dec. : Invoer Uitvoer tot dusver volledig verschenen : 1958-1963	Foreign Trade : Analytical Tables (red) German / French quarterly publication in two volumes (imports-exports) issues jan.-March, jan.-June, jan.-Sept. issues jan.-Dec. : Imports Exports previously published complete : 1958-1963
Commercio estero : Codice geografico comune (rosso) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese pubblicazione annuale	Buitenlandse Handel : Gemeenschappelijke Landenlijst (rood) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels jaarlijks	Foreign Trade : Standard Country Classification (red) German / French / Italian / Dutch / English yearly
Commercio estero : Statistiche tariffarie (rosso) tedesco / francese pubblicazione annuale Importazioni : tab. 1, 3 volumi per complessive tab. 2 e 3, 2 vol. per complessive tab. 4-5 Esportazioni : 3 volumi per complessive già pubblicati gli anni 1961 e 1962	Buitenlandse Handel : Douanetarief-statistiek (rood) Duits / Frans jaarlijks invoer : tab. 1, 3 banden tezamen tab. 2 en 3, 2 banden tezamen tab. 4-5 Uitvoer : 3 banden tezamen tot dusver verschenen : 1961-1962	Foreign Trade : Tariff Statistics (red) German / French yearly Imports : Table 1, 3 volumes together Table 2 and 3, 2 volumes together Tables 4-5 Exports : 3 volumes together previously published : 1961-1962
Commercio estero : Prodotti CECA (rosso) tedesco / francese / italiano / olandese pubblicazione annuale già pubblicati gli anni 1955-1964	Buitenlandse Handel : Produkten EGKS (rood) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands jaarlijks tot dusver verschenen : 1955-1964	Foreign Trade : ECSC products (red) German / French / Italian / Dutch yearly previously published : 1955-1964
Associati d'oltremare : Statistica del commercio estero (verde oliva) tedesco / francese 11 numeri all'anno	Overzeese Geassocieerden : Statistiek van de Buitenlandse Handel (olijfgroen) Duits / Frans 11 nummers per jaar	Overseas Associates : Foreign Trade Statistics (olive-green) German / French 11 issues per year
Associati d'oltremare : Bollettino statistico (verde oliva) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese pubblicazione annuale	Overzeese Geassocieerden : Statistisch Bulletin (olijfgroen) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels jaarlijks	Overseas Associates : Statistical Bulletin (olive-green) German / French / Italian / Dutch / English yearly

TITOLO

TITEL

TITLE

PUBBLICAZIONI PERIODICHE

PERIODIEKE UITGAVEN

PERIODICAL PUBLICATIONS

Associati d'oltremare : Memento (verde oliva)
tedesco / francese
pubblicazione annuale

Overzeese Geassocieerden : Memento (olijfgroen)
Duits / Frans
jaarlijks

Overseas Associates : Memento (olive-green)
German / French
yearly

Statistiche dell'energia (rubino)
tedesco / francese / italiano / olandese
bimestrale
Annuario (compresa nell'abbonamento)

Energiestatistiek (robijn)
Duits / Frans / Italiaans / Nederlands
tweemaandelijks
jaarboek (Inbegrepen in het abonnement)

Energy Statistics (ruby)
German / French / Italian / Dutch
bimonthly
Yearbook (Included in the subscription)

Statistiche dell'Industria (blu)
tedesco / francese / italiano / olandese
trimestrale
Annuario (compresa nell'abbonamento)

Industriestatistiek (blauw)
Duits / Frans / Italiaans / Nederlands
driemaandelijks
jaarboek (Inbegrepen in het abonnement)

Industrial Statistics (blue)
German / French / Italian / Dutch
quarterly
Yearbook (Included in the subscription)

Siderurgia (blu)
tedesco / francese / italiano / olandese
bimestrale
Annuario 1964

Ijzer en Staal (blauw)
Duits / Frans / Italiaans / Nederlands
tweemaandelijks
jaarboek 1964

Iron and Steel (blue)
German / French / Italian / Dutch
bimonthly
Yearbook 1964

Statistiche sociali (giallo)
tedesco / francese e italiano / olandese
4-6 numeri all'anno

Sociale Statistiek (geel)
Duits / Frans en Italiaans / Nederlands
4-6 nummers per jaar

Social Statistics (yellow)
German / French and Italian / Dutch
4-6 issues yearly

Statistica agraria (verde)
tedesco / francese
8-10 numeri all'anno

Landbouwstatistiek (groen)
Duits / Frans
8-10 nummers per jaar

Agricultural Statistics (green)
German / French
8-10 issues yearly

PUBBLICAZIONI NON PERIODICHE

NIET-PERIODIEKE UITGAVEN

NON PERIODICAL PUBLICATIONS

Statistiche sociali : Serie speciale « Bilanci familiari » (giallo)
tedesco / francese e italiano / olandese
7 numeri, ciascuno composto di un testo esplicativo e di tabelle
ogni numero
serie completa

Sociale Statistiek : bijzonder reeks « Budgetonderzoek » (geel)
Duits / Frans en Italiaans / Nederlands
7 nummers met elk een tekstgedeelte en een tabellengedeelte
per nummer
gehele reeks

Social Statistics : Special Series of Economic Accounts (yellow)
German / French and Italian / Dutch
7 issues each including text and tables
per issue
whole series

Classificazione statistica e tariffaria per il commercio internazionale (CST)
tedesco, francese, italiano, olandese

Classificatie voor Statistiek en Tarief van de Internationale Handel (CST)
Duits, Frans, Italiaans, Nederlands

Statistical and Tariff Classification for International Trade (CST)
German, French, Italian, Dutch

Nomenclatura delle Industrie nelle Comunità europee (NICE)
tedesco / francese e italiano / olandese

Systematische Indeling der Industrietakken in de Europese Gemeenschappen (NICE)
Duits / Frans en Italiaans / Nederlands

Nomenclature of the Industries in the European Communities (NICE)
German / French and Italian / Dutch

Nomenclatura uniforme delle merci per la statistica dei trasporti (NST)
tedesco / francese

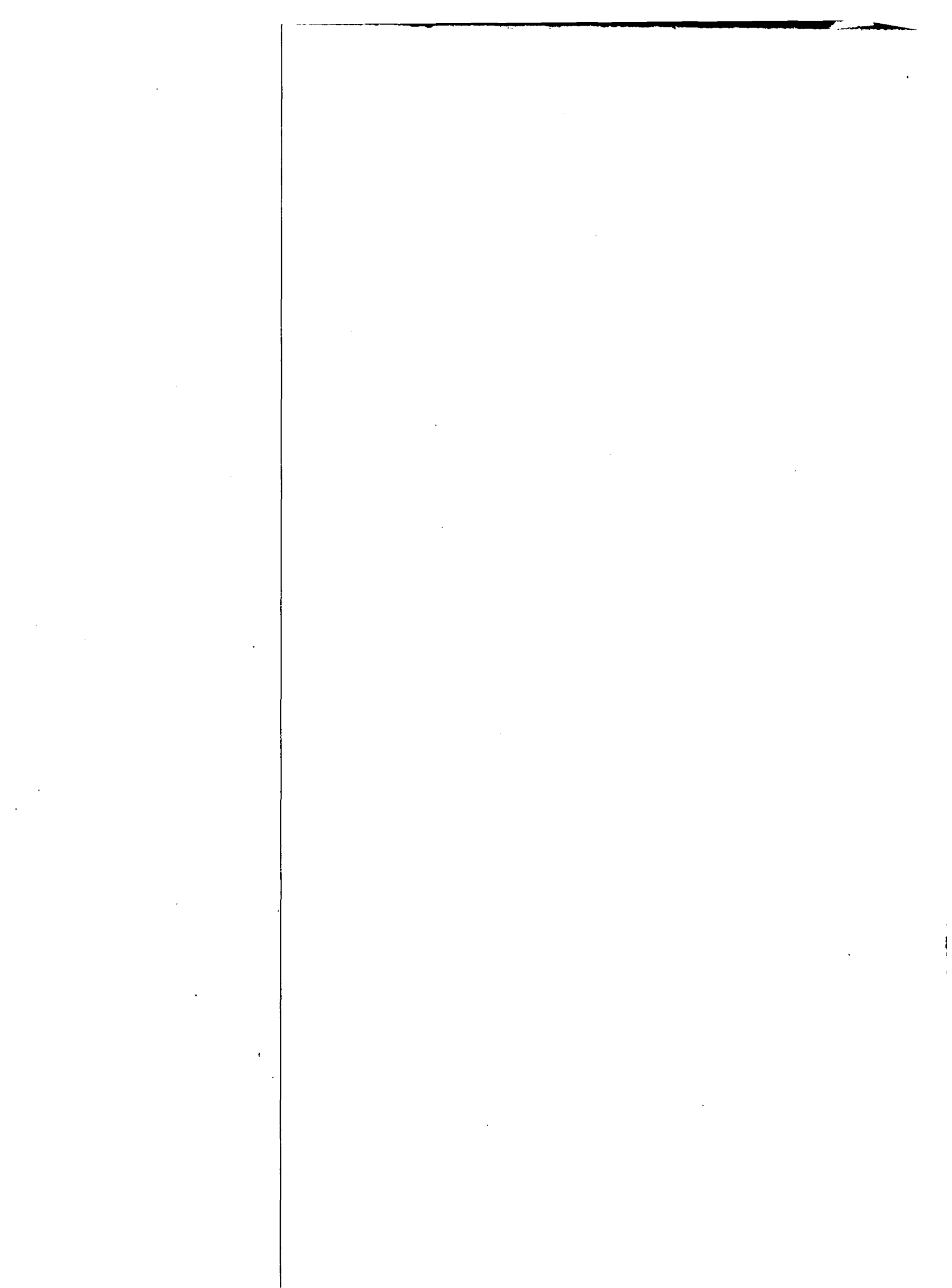
Eenvormige Goederennomenclatuur voor de Vervoerstatistiek (NST)
Duits, Frans

Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics (NST)
German / French

Nomenclature del Commercio
tedesco / francese / italiano / olandese

Nomenclatuur van de Handel (NCE)
Duits / Frans / Italiaans / Nederlands

External Trade Nomenclature (NCE)
German / French / Italian / Dutch



**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

Verwaltungsrat / Conseil d'Administration / Consiglio d'Amministrazione / Raad van Bestuur / Supervisory Board

Vorsitzender / Président / Presidente / Voorzitter / Chairman:

A. Coppé Vizepräsident der Hohen Behörde der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl / Vice-président de la Haute Autorité de la Communauté européenne du charbon et de l'acier / Vicepresidente dell'Alta Autorità della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio / Vice-voorzitter van de Hoge Autoriteit der Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal / Vice-President of the High Authority of the European Coal and Steel Community

Mitglieder / Membres / Membri / Leden / Members:

L. Levi Sandri Vizepräsident der Kommission der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft / Vice-président de la Commission de la Communauté économique européenne / Vicepresidente della Commissione della Comunità Economica Europea / Vice-voorzitter van de Commissie der Europese Economische Gemeenschap / Vice-President of the Commission of the European Economic Community

P. De Groot Mitglied der Kommission der Europäischen Atomgemeinschaft / Membre de la Commission de la Communauté européenne de l'énergie atomique / Membro della Commissione della Comunità Europea dell'Energia Atomica / Lid van de Commissie der Europese Gemeenschap voor Atoomenergie / Member of the Commission of the European Atomic Energy Community

—

R. Dumas
~~R. Wegener~~ Generaldirektor / Directeur général / Direttore Generale / Directeur-Generaal / Director general

H. Schumacher Assistent / Assistant / Assistente / Assistent / Assistant

Direktoren / Directeurs / Direttori / Directeuren / Directors:

N.N.
~~R. Dumas~~ Allgemeine Statistik / Statistiques générales / Statistica Generale / Algemene Statistiek / General Statistics

V. Paretti Energiestatistik. Statistik der assoziierten überseeischen Länder. Maschinelle Auswertung / Statistiques de l'énergie. Statistiques des associés d'outre-mer. Exploitations mécanographiques / Statistiche dell'Energia. Statistiche degli Associati d'Oltremare. Lavori meccanografici / Energiestatistiek. Statistieken van de Geassocieerde Overzeese Gebieden. Machinele bewerking / Energy Statistics. Statistics of Associated Overseas Countries. Machine computation.

C. Legrand Außenhandels- und Verkehrsstatistik / Statistiques du commerce extérieur et des transports / Statistica del Commercio estero e dei Trasporti / Statistieken van de Buitenlandse Handel en Vervoer / Foreign Trade and Transport Statistics

F. Grotius Industrie- und Handwerksstatistik / Statistiques industrielles et artisanales / Statistica dell'Industria e dell'Artigianato / Industrie- en Ambachtsstatistiek / Industrial and Craft Statistics

P. Gavanier Sozialstatistik / Statistiques sociales / Statistica Sociale / Sociale Statistiek / Social Statistics

N.N. Agrarstatistik / Statistiques agricoles / Statistica Agraria / Landbouwstatistiek / Agricultural statistics

—

R. Sannwald Redaktion der Veröffentlichungen / Rédaction des publications / Redazione delle pubblicazioni / Redactie van de publikaties / Editing of publications

Diese Veröffentlichung kann zum Einzelpreis von DM 6,— oder zum Jahresabonnementspreis von DM 30,— durch die nachstehend aufgeführten Vertriebsstellen bezogen werden:

Cette publication est vendue, au numéro, au prix de Ffr 7,50 ou Fb 75,—, ou par abonnement annuel au prix de Ffr 37,— ou Fb 375,—. S'adresser aux bureaux de vente ci-dessous:

Questa pubblicazione è in vendita al prezzo di Lit. 930,— il numero e di Lit. 4.680,— l'abbonamento annuale da richiedersi agli uffici di vendita seguenti:

Deze publikatie kost Fl. 5,40 resp. 75 BF per nummer of Fl. 27,30 resp. 375 BF per jaarabonnement en is verkrijgbaar bij onderstaande verkooppadressen:

This publication is available (single copies: 11 s. 0 d., annual subscription: £ 2.14 s. 0 d.) from the following sales agents:

DEUTSCHLAND (B.R.) BUNDESANZEIGER, Postfach - Köln 1 — Fernschreiber: Anzeiger Bonn 08.882.595

FRANCE SERVICE DE VENTE EN FRANCE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES - 26, rue Desaix, Paris 15^e — Compte courant postal: Paris 23-96

ITALIA LIBRERIA DELLO STATO - Piazza G. Verdi, 10 — Roma
Agenzie: ROMA — Via del Tritone, 61/A e 61/B e Via XX Settembre (Palazzo Ministero delle Finanze) - MILANO — Galleria Vittorio Emanuele, 3 - FIRENZE — Via Cavour, 46/R - NAPOLI — Via Chiaia, 5

NEDERLAND STAATSDRUKKERIJ- EN UITGEVERIJBEDRIJF — Christoffel Plantijnstraat, 's-Gravenhage

BELGIË-BELGIEUE BELGISCH STAATSBLOED — Leuvense weg 40 - Brussel
MONITEUR BELGE — 40, rue de Louvain - Bruxelles

LUXEMBOURG OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES — 9, rue Goethe - Luxembourg

GREAT BRITAIN AND COMMONWEALTH H.M. STATIONERY OFFICE — P.O. Box 569 - London S.E. 1

ANDERE LÄNDER - AUTRES PAYS - ALTRI PAESI - ANDERE LANDEN - OTHER COUNTRIES

ZENTRALVERTRIEBSBÜRO DER VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

UFFICIO CENTRALE DI VENDITA DELLE PUBBLICAZIONI DELLE COMUNITÀ EUROPEE

CENTRAAL VERKOOPKANTOOR VAN DE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

CENTRAL SALES OFFICE FOR PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

Luxembourg, 7, Place de Metz

428 CI XL 1679
11/30/95 192195

